



R. 27.

5119

230

178



Relacion de la Orden de la Comp. de la S. Trinitad

CEREMONIAL

Y PROCESSIONARIO

de los frayles dela orden de la sanctissima Tri-
nidad, y redempcion de captiuos. Agora nue-
uamente corregido, y concertado con el
Ceremonial Romano.



Impresso en Seuilla en casa de Iuan de Leon.

1593.



CAPITULO PRIMERO³

*de el tañer de las campanas a las
horas , y officio Diuino.*



SSI · COMO LA
Iglesia haze diferencia en
las solénidades de las fies-
tas , q̃ ocurré en el discurs-
so del año , dādo a vnas so-
lénidad de doble , a otras
de semidoble , a otras de

simple: assi tābien es razō , se haga diferēcia en
el tañer alas festiuidades. Y assi el q̃ por la ta-
bla tiene officio de cāpanero, o aluero, à de con-
siderar , si la fiesta del dia siguiēte es doble , se-
midoble, o simple ; y aduertir , q̃ en los dobles
de primera clase , la primera de visperas y may-
tines se à de hazer con tres cāpanas, si las vuie-
re, y si no cō dos: y la segūda dōde vuere tres,
con las dos menores, y donde vuere dos, la se-
gunda cō la mayor de las dos, la tercera en to-
das partes cō la tercera , tañēdo mas o menos
segun la solénidad dela fiesta. En los dobles de
segunda classe, y en los Domingos , y fiestas de
guardar se à de tañer a visperas tres vezes , la
primera con la cāpana mayor , la segunda con
la segunda, y la tercera cō la tercera : y donde

nò vniere mas de dos, primera y segúda se ha-
xé cõ la mayor, y la tercera cõ la menor: en las
demas festiuidades se tañe solas dos vezes, pri-
mera cõ la segunda, y segúda cõ la menor, aduir-
tiendo se à de tañer mas o menos prolixaméte se-
gun la solénidad de la fiesta, q̃ se à de celebrar:
es costumbre antiquíssima de nuestra Orden,
tañer en todo tiépo a visperas a las dos.

²
A Comple-
tas.

A cópletas en todo tiépo se tañe a las cinco, y
en todas festiuidades se tañe solas dos vezes, la
primera cõ la câpana segúda, y la segunda cõ la
menor, lo qual se guarda siépre, q̃ se tañe dos
vezes a qualquiera hora: pero en las ferias de
Quaresma se tañe a las tres a Completas.

A la Disciplina, y Benedic̃ta se pica por vn es-
pacio con la campana mediana.

³

A Mayti-
nes.

A Maytines se à de tañer siempre a las doze,
por el mesmo orden y cócierto que a visperas,
guardando los mesmos respectos.

⁴

A laudes.

A Laudes se à de tañer, siempre q̃ se dixere el
hymno *Te Deũ laudamus*, cõ la câpana mayor, des-
de q̃ se comiêça el dicho hymno, hasta el verso,
Pleni sunt cali & terra, quãdo no se dixere el dicho
hymno, se comêçara a tañer a la repeticion del
nono responso.

⁵

Al Alua.

Al Alua se tañe, quando quiere amanecer al-
go prolixamente, y apino con la campana ma-
yor, y al dexarle se à de picar vn rato, y esta
fir-

de la Santissima Trinidad.

3

frue de primera de Prima.

Desde todos Sanctos hasta la resurreccion del Señor se tañera la matraca para despertar a los religiosos en siendo de dia, y dēde a media hora cō la cāpana menor se hara segunda de Prima; desde la Resurrecciō hasta todos Sāctos se tañe ra la matraca media hora despues d' entrado el dia, y dēde otra media se hara segūda a Prima,

Luego en acabādo Prima, si se vuiere de dezir Tercia, tañase a esta hora en comēçādo Precio sacō la cāpana menor hasta q se comience. Tercia, pero de ordinario se tañe en nuestra orden primera de Tercia desde la Resurreccion hasta sancta Cruz de Septiēbre a las ocho, y de alli adelāte a las nueue, la segūda queda a la disposicion del Perlado cōforme a las missas cātadas y ocupaciones q se ofrecen, el qual ā de medir el tiēpo desuerte, q desde la Resurrecciō a Sāta Cruz de ordinario se salga alas diez, y el demas tiēpo del año a las onze: y finalméte a cada vna delas horas se ā de tañer dōs vezes, salvo quando sedize inmediatamēte vna despues de otra, o quādo se dize Nona acabādo de comer, que en tal caso sola vna vez se tañe, por la hōra que se sigue: pero quando la Nona se dize a la vna, ā se de hazer primera, y luego tañer la matraca, ā despertar los Religiosos, y despues hazer segunda con la campana menor.

6
A Prima.

7
A Tercia.

A 3

A Mis-

6 Ceremonial de la Orden

8
A Missa. A Missa se à de tañer có la câpana mayor sola vna vez, por el tiêpo q̃ durare el vltimo psalmo dela hora q̃ se dize antes della, hasta q̃ se quiera comêçar, y entôces se pique la mesma câpana algún bñe espacio, tambien se pica la câpana al Prefácio por vn mediano espacio de tiempo.

Y porq̃ue no solamente quede expressio el numero, y la hora, sino tambien el modo có que las campanas se àn de tañer, se aduierta, que a Missa, y a todas las horas, asì la primera, como la segunda se à de tañer apino en las processiones, y entierros se à de tañer a buelo, y todas las ôtras vezes se à de picar la campana, si otra cosa adelante no se aduirtiere.

9
A las processiones. A las processiones q̃ se hazen en el claustro, se àn de tañer las câpanas a buelo, todo el tiêpo q̃ durare la processiõ, pero si fuere processiõ por difuntos de los Lunes, tañer se à sola la mayor. En los quatro Anniuersarios del año, q̃ la Ordẽ celebra por los bien hechores, se tañer à todas las câpanas, y quando viniêren en processiones a nros Conuêtos al tiêpo de recibirlas, y despedirlas, y quãdo la Comunidad sale a recibir algun Prelado, o Rey, o a nuestro General, y esto se entieñde sola la primera vez.

10
A los difuntos. Quãdo algun Religioso en el Cõuêto falleciere, tañen se tres vezes las câpanas, haziêdo conueniêtes intervalos entre vna, y otra vez, tãbiẽ se

de la Sanctissima Trinidad. 7

se tañerá , quâdo lleuan el cuerpo del Capitulo a la Iglesia , y miêtras se dize el vltimo respôso del oficio de difuntos, y la absoluciô, o respôso q se dize despues de la Missa , y todo el tiêpo q dura el entierro : Quâdo algun difunto seglar se entierra en nros Cónetos , tañense las câpanas al tiêpo del entrar en la Iglesia , y mientras se le dizê los resposos, y absoluciô despues de la Missa, y mientras dura el entierro.

- Al Sermô se tañe siêpre media hora despues de anochecido ; por espacio de media hora , y ¹¹ *Al Sermón* por la mañana media hora antes de la primera de Tercia, desuerte q el acabar de tañer al Sermô sea primera de aquella hora: tâbien se tañe a Sermô, quâdo se predica despues de comer, vna hora antes q se comience el Sermón, aunq sea en la semana Sancta, no obstante que para otras cosas no se tañen las campanas.

Al Aue Maria se tañe al poner de el Sol con la campana mayor todos los dias del año, excep- ¹² *A el Aue Maria.* to el lueves , y Viernes Sancto: tañese tres vezes, dando cada vez tres golpes, haziendo entre vna y otra intervalo de espacio, para poder dezir va Aue Maria

Siêpre q se vnieren de juntar los Religiosos a ¹³ *A Comunidad* qualquier acto de Comunidad, es a saber, a Capitulo, a dar habito, o professiô, para salir fuera juntos , para dar el Sanctissimo Sacramêto,

Extrema vnció a algun frayle enfermo, y cosas de Cômunidad se à de picar la câpana con q̃ se tañe a comer algo prolixamête, pero quãdo se tañe a comer, y dormir, se à de tañer abuelo.

14 *A silencio.* Despues de Pascua de Resurrecion hasta Santa Cruz de Septiembre, tañe el cercador en dâdo las doze a silencio, y a la noche por el dicho tiêpo tañera a silencio alas ocho, el demas tiêpo del año alas siete, otras vezes, y en otras ocasiones como a leciô, a dar la ropa, y otras cosas semejantes, se usa tañer la misma campana, que por la hora situada se entiende con facilidad, a que se tañe.

CAPITULO SEGUNDO

1 *De lo q̃ an de hazer los Religiosos* **L**OS Religiosos luego en oyendo tañer la câpana aqualquiera delas horas, deuê desocuparse cõ diligêcia, para acudir cõ tiêpo al choro, y prepararse para las diuinas alabâças, y antes de entrar en el, tomada agua bendita, y hecha sobre si la seña de la Cruz, deuê como lo hazia el glorioso S. Bernardo, dexar fuera del choro todas las ocupaciones y pêsamiêtos, q̃ pueden causar inquietud y impedimêto, para pagar el diuino oficio, cõ la deuida atêciô: acordandose de aquellas rigurosas palabras, q̃ dize Dios por el Propheta Hieremias: maldito el hõbre q̃ haze la obra de Dios cõ negligencia.

de la Sanctissima Trinidad.

cia. En entrádo en el choro harã genuflexiõ al Sãtissimo Sacramẽto, y boluiẽdose hazia el prelado, vna mediana humillaciõ, y irse à cada vno a su choro: alli puestos de rodillas bueltos los rostros al altar, estarã preparando los animos cõ santas cõsideraciones, y pidiẽdo a Dios atenciõ para alabarle con la deuida reuerencia: es muy a proposito para pedir esto a Dios, aquel verso del hymno delos Apostoles del tiẽpo Pascual q̃ dize, *Rex Christe clemẽtissime tu corda nostra posside, vt tibi laudes debitas reddamus omni tẽpore.* Procurẽ al principio de tener intenciõ de estar atentos, porque alomenos esta es necessaria, y suple los defectos delas distracciones, q̃ descuydamente suclẽ saltar el pẽsamiẽto en las diuinas alabãças, y acuerdẽse q̃ àn de hazer officio de Angeles, y q̃ Dios es espiritu, y quiere principalmente cõ el espiritu ser alabado, lo qual no haze el q̃ estã con el cuerpo en el choro, y cõ el coraçõ voluntariamẽte fuera del. En estas cõsideraciones y otras semejãtes, estarã en silẽcio hasta q̃ se haga seãal para comẽçar el diuino officio.

CAPITULO TERCERO *de las inclinaciones, genuflecciones, y po-* *straciones que se deuen hazer en el* *officio Diuino.*

I EN haziendo señal el Prelado para coméçar
Delas inclinacio- nes profundas. el officio diuino, todos los Religiosos a vn
 tiempo se àn de levantar, sin hazer mucho es-
 truêdo, y miêtras se dize *Pater noster, Ave Maria,*
y Credo, en Maytines, y en Prima, y en las otras
 horas, al *Pater noster,* y *Ave Maria,* àn de estar pro-
 fundamête inclinados (llamale profunda incli-
 naciô, la q̃ comodamête se puede hazer tenien-
 do el escapulario cogido cõ las manos, y pue-
 stas las palmas dellas sobre las rodillas, porq̃ de
 esta manera se guarde vniformidad, y no estè vno
 alto y otro baxo) y no solamente le àn de incli-
 nar en el principio al *Pater noster,* en las horas, pe-
 ro todas las vezes q̃ se dize antes, o despues del
 officio diuino, en los nocturnos, en los rêsponso
 delos finados, en las bédiciones dela mеса, y en
 las gracias. Y porq̃ en breues palabras lo com-
 prehédamos todo, a esta oraciô del *Pater noster,*
 siêpre àn de estar profundamête inclinados, o
 de rodillas, saluo en las Missas solênes quâdo le
 dize el Preste: de la misma manera àn de estar
 al verso, *Gloria Patri, &c.* assi en el officio diuino,
 como fuera del, siêpre q̃ se dixere en Cõmuni-
 dad; y quâdo entrará en el Choro dicho el *Gloria*
Patri del primer psálmo; àn de estar delante del
 pulpito assi humillados profundamête, hasta q̃
 el Prelado haga señal, y entôces se iran asu lilla,
 y hecha breue oracion ayudaran a proseguir la
 hora

de la sanctissima Trinidad. 11

hora q̃ se està diziêdo. Quãdo sedize el cãtico, q̃ comiença, *Benedicite omnia opera Dñi Dño*, y en las preces de Còpletas se dize aquel verso, *Benedicamus patrem, & filium cum sancto spiritu*, y en el psalmo *Laudate pueri Dominum*, aquellas palabras, *Sit nomen Domini benedictum*, y quãdo se dicen las mesmas palabras en las gracias despues de comer, y cenar, y en el psalmo, *Deus iudicium tuum regi da*, en aquel verso, *Sit nomen Domini benedictum in secula*, a solas las dichas palabras, y en todos los finales de los hymnos, y en las oraciones a quien precede *Dominus vobiscum*, hasta aquellas palabras de la conclusion, *Per Dominum nostrum Iesum Christum filium tuum inclusive*. En los hymnos de la madre de Dios quando se dicen aquellas palabras, *O gloriosa Domina*, y *Aue maris stella*, y en el Introito de la Missa de la Sanctissima Trinidad, que comiença, *Benedicta sit sancta Trinitas*, y en el Introito de la Missa de los Angeles, que comiença, *Benedicite Angeli Domini Domino*, y en el Introito de la Missa que comiença, *Salve sancta parens*, se inclinaran los Religiosos. En el hymno *Te Deum laudamus*, a todo aquel verso que comiêça, *Tè ergo quesumus*, y en la Missa quando se dize aquella oracion que comiença, *A cunctis*, desde aquellas palabras, *Et intercedente beata*, & gloriosa virgine, hasta aquellas, *omnibus sanctis inclusive*, àn de estar en el Choro inclinados los

Reli-

Religiosos, y también lo à de estar el Prelado a la cõfession en Prima y Cõpletas miẽtras la dize, y q̃ el choro aya acabado de dezir, *Misereatur tui*, y los Religiosos lo àn de estar quãdo la dizen, hasta q̃ el Prelado aya dicho, *Indulgentiã absolutio nẽ, &c.* y también lo àn de estar en Cõpletas a aq̃llas palabras, *Bñedicat & custodiat nos, &c.* hasta *Spiritus sanctus*, y en Prima a aq̃llas palabras, *Dñs nos benedicat*, hasta el fin. Y siempre q̃ el Prelado dixere, o el q̃ estuviere en su lugar, *Fidelium anime*, o *Divinũ auxiliũ*, o diere bendiciõ, y finalmente, siẽpre q̃ algun Religioso en el Choro, o Refitorio dixere, *tube Dñe benedicere*, para leer alguna cosa à de esperar la bendiciõ, inclinado profundamente: al salir del Choro àn de hazer la misma inclinacion y ceremonia que a la entrada.

2
Delas in-
clinacio-
nes q̃ se
àn de ha-
zer cõ so-
la la cabe-
ça.
Todas las vezes q̃ los frayles en qualquier lu-
gar o tiẽpo nõbraren, o oyeren nõbrar el nom-
bre dela sanctissima Trinidad, de Iesus, o de Ma-
ria, àn de inclinar los Religiosos la cabeça sola-
mente, con mayor o menor profundidad, segũ-
la dignidad del nõbre, y quãdo el sacerdote en
el altar nõbrare en la orõn el nõbre, o nombres
del sancto o sanctos de quiẽ se reza, o haze cõ-
memoraciõ, y quãdo en la oraciõ *Pro Papa*, se nõ-
bra el nõbre del sumo Pontifice, àn de inclinar
las cabeças todos en el choro, como el Sacerdo-
te lo haze en el altar, segun el ordinario nuevo.

Y aun

de la Sanctissima Trinidad. 13

Y aunque hasta agora à sido costumbre inclinarse profundamente a estas palabras, *Adoramus te, Gratias agimus tibi, Iesu Christe, Suscipe deprecationes nostras*, y quando segunda vez se dize Iesu Cbriste en la Gloria de la missa, de aqui adelante segun el ordinario nuevo, solamente àn de inclinar la cabeça estando bueltos los rostros a el altar. Siempre q̃ el tenēte choro, o otro en su lugar, en comendare alguna Antiphona, asì el como el Religioso a quien la encomienda, àn de baxar las cabeças, y lo mismo haran todos los q̃ entonan añas, Psalmos, Hymnos, Introitos, Gradual, Alleluia, Tracto y cosas semejates. Quàdo el thurificador inciēsa el Choro, todos las frayles àn de inclinar las cabeças quãdo los incienfarē, y tãbien quando les echã agua bendita, y y quãdo el Sacerdote q̃ celebra echa la bendiciō, y quãdo pasan o passa junto a ellos el Prelado àn de inclinar la cabeça. Quando en el Refitorio se lee la tabla, en nõbrando a algun frayle à de abaxar la cabeça, y lo mesmo harã quando pusieren o quitaren alguna cosa delante de ellos, y lo mesmo hara el que la pusiere, o quitare, especialmente, quãdo quita o pone algo delante del Prelado, pues es cosa aueriguada que la vrbanidad y criança hermosa y conserua mucho el decoro dela Religion.

En el Choro estaran los frayles de rodillas hasta

Delas ge hasta que se haga señal para comēçar el officio,
nusfleccio como queda dicho en el capitulo precedentē.

nes. Y haziendose el officio de feria en Aduiento,
 Quaresma, quatro Temporas y vigilijs de ayu
 no (excepto las temporas de Penthecostes, y vi
 gilia de Nauidad) a todas las preces, oraciones
 y sufragios, desde que se dize *Kyrie eleison*, hasta
 el *Benedicamus* Dño, pero en Visperas y Maytines
 quando se canta, se àn de leuantar al *Benedicamus*
Domino, y estar en pie para responder *Deo gratias*.
 En el officio dela madre de Dios, en los dichos
 dias estan de rodillas a solas las oraciones, y
 en el de difunctos, quando es de los obligato
 rios, desde repetida el Antiphona de la *Magnifi*
cet, en Visperas, y en Laudes la de *Benedictus*, ha
 sta que se dize *Requiescat in pace*, el hebdomada
 rio siempre à de estar en pie mientras dize las
 oraciones, y no antes.

En el hymno *Vexilla regis*, se arrodillar à a todo
 aq̃l verso, *O Crux aue spes vnica*, y en todo tiēpo al
Incarnatus est del Credo, hasta *Et homo factus inclusi*
ue, y al tiēpo del alçar, y al primer verso del hym
 no, *Veni creator spūs*: en Tercia y Visperas, y en la
 Missa al alleluya q̃ comiēça, *Veni Sācte spūs*, y siem
 pre q̃ en el Euāgelio de san Iuan se dize, *Verbū ca*
ro factū est, y quādo se dixer en las mesmas pala
 bras en las horas, o en comunidad. Tābiē àn de
 hincar las rodillas a aq̃llas palabras de la Epis
 tola

rola dela Dñica in passione q̄ dize , *In nomine lesu omne genuflectatur*, y en la dela Cruz, y en la capitula de Nona de la *Dominica Palmarū*, à se de estar tãbien de rodillas fuera del tiẽpo-pascual, en el qual se àn de arrodillar a lo dicho, a las Añas q̄ se dizen al fin de las horas dela madre de Dios, y al *Sacro sancte*, q̄ se à de dezir siẽpre despues de concluyda la hora, o horas q̄ se rezan, y auiedo dicho el Prelado, *Divinū auxilium*, todos estando se de rodillas con voz clara è inteligible, diran el *Sacro sancte*; como se manda y està en nuestras Constituciones, capitulo de officio diuino.

Y a la *Benedicta*, y ala octana bendiciõ del officio mayor dela madre de Dios, que dize , *Cuius festū colimus ipsa virgo virginū, &c.* Y en los siete psalmos con sus preces y oraciones, en los viernes de quaresma, y en las tres preces d̄ los psalmos graduales, hasta acabada la oracion. Tãbien àn de estar de rodillas los tres dias de tinieblas al verso *Christus factus est pro nobis*, y al Psalm *Misere re mei*, hasta acabada la oracion, a la qual tãbien lo à de estar el q̄ la dixere. Tãbien estando descubierta el santísimo Sacramẽto se hincaran de rodillas en el choro a aquel verso *Tantum ergo Sacramentū*, pero sino està descubierta, no.

En la misa los dias feriales de Aduieto, Quaresma, vigiliass d̄ ayuno, excepto las de Penthecostes, y Nauidad, se àn d̄ arrodillar en el Choro, rezan

rezandose dellas, a todas las orones dela missa, salvo a las delas profecias, y quando se dize *Flectamus genua*, hasta q̄ aya dicho *Leuate*, al alleluya, *Veni Sancte spiritus*, como queda dicho, y al *Incarnatus est*, y al *Verbum caro factum est*, y enel Euangelio de la Epiphania, a aq̄llas palabras, *Et prociðetes adorauerunt eum*, y enel dela feria quarta dela dñica quarta de quaresma, quando dize, *Et prociðes adorauit eum* y enla quaresma atodo el verso que dize *Adiuua nos Deus*, enlas passiones, quando dize *Expirauit*, o *Misit spiritum*, y entóces an d̄ estar de rodillas por espacio d̄ vn Pater n̄r, enlas demas genuflectiõnes acabadas laspalabras aq̄ se arrodillã seàn d̄ leuatar. Tãbiẽ an de estar de rodillas desde acabados los Sãctus, hasta q̄ se aya alçado el Caliz, q̄ arrodillados en sus sillas estarã cõ las capillas puestas inclinados sobre sus braços hasta el *Per omnia secula* del Pater noster, sino fuere feria de las q̄ arriba nóbramos: pero si lo fuere, al tiempo q̄ el Preste dize, *Per omnia secula*, antes del Pater n̄r, estando de rodillas buelnã los rostros los vnos a los otros, y assi esté hasta q̄ el Preste diga, *Pax Domini sit semper vobiscum*, y entonces se leuanten.

El dia de la Purificacion hincan las rodillas para recebir las candelas de mano del Preste, y el Miercoles de Ceniza para recebirla, y el Domingo de ramos para tomar el ramo, y el Jueves sancto mientras comulgan todos los

Religio

de la Santísima Trinidad. 17

Religiosos y seglares, y el tiempo que se tarda en encerrar el santísimo Sacramento. El Viernes santo se arrodillán todos los frayles juntos tres vezes para dezir, *Venite Adoremus*, quando va el Preste descubriendo la Cruz, pero no se arrodillan el Preste ni los ministros del altar por tener el preste la Cruz, y tenerle los ministros el libro: despues de adorar la Cruz, à de hazer cada Religioso tres genuflecciones con mucha pausa, antes de llegar a adorarla, y la tercera postrado la adorara segun el ordinario nuevo: despues de la adoracion no se à de hazer genuflexion alguna. En la procession del Sabado santo, quando dize el diachono tres vezes aquellas palabras, *Lumen Christi*, todos se arrodillan cada vez, hasta auer respondido, *Deo gratias*. Tã bien se arrodillan quando passan delãte del santísimo Sacramento. Tambien estaran de rodillas todo el tiempo que durare dar el viatico, o la extrema uncion a algun Religioso enfermo, y quando se dize la recomendacion del anima: quando los Religiosos mancebos comulgan en la missa conuentual, todos los que estan en el Choro àn de estar de rodillas mientras dura la cõmunion, y quando ay sermion se arrodillan todos al *Aue Maria* de la salutacion, y lo mesmo se haze quan-

do se tañe al Auemaria, y estan de rodillas hasta acabar de rezarlas, excepto entre pascua y pascua, que se an de rezar estando en pie, quando se haze alguna falta en el Choro, o Refectorio en lo que se va leyendo, despues de auer acabado se hinca el religioso de rodillas puesta la capilla, y estase assi hasta que el Perlado le da sonito.

4 Porque las ceremonias exteriores son, Dels pos muestra de la afeccion del anima, y segun la tracciones, y grandeza de los beneficios, es razon crezca y las vezes el reconocimiento de ellos y santamente que se han ordeno nuestra Religion, que allende de las de hazer ceremonias y genuflecciones ordinarias y sea sen los Religiosos, de otra ceremonia de mas profunda humildad en ciertas ocasiones, que es postrarse, como de nuestro Ceremonial antiguo se colige, de estas an de vsar los Religiosos la vispera de Nandad en la pronunetacion de la Kalenda, desde quando se dizen aquellas palabras *In Bethleem iudea*, hasta aquellas *Natiuitas domini nostri iesu Christi, secundum carnem, inclusiue*, Y en las pasciones que se dizen la semana Santa, quando el que las dize haze señal en el libro a aquellas palabras, *Expirauit, tradidit spiritum, misit spiritum, &c.* Yaun que el ordinario nueuo, no mande mas de q se agrodillẽ a las dichas palabras, como en el

parra-

de la Sanctissima Trinidad. 19

párrafo precedente queda dicho, no repugna esta ceremonia a la q̄ en el se mandá, pues en las cosas subordinadas, como son en las genuflecciones y postraciones, es cosa llana, que quien haze lo que es mas, tambien hará lo que es menos. Tambien se postran en la adoracion de la Cruz, en la vltima genuflección para adorarla, y estas postraciones an de ser profundissimas, hasta llegar con la cabeza al suelo, en memoria, agradecimiento, y reuerencia, de las inefables mercedes que en las dichas palabras se representan. Quando los Religiosos dicen la confesion para auer de comungar, tambien se an de postrar mas no tan profundamente, y lo mismo harán quando en el Capitulo dicen las culpas al Perlado.

CAPITULO QVARTO

de otras Ceremonias que los Religiosos deuen hazer en el officio diuino.

LOS Religiosos sacerdotes se sientan a an de estar los psalmos quando se dizen cantados, los frayles guardando este orden, que al primer fétados en psalmo el Choro.

psalmo se sienten los del Choro adonde esta descubierto el *Hic est Chorus*, o puesta a aquel lado la tabla donde está escripto, por qué allí à de estar el hebdomadario, los de el otro Choro al segundo, y assi alternatiuamente a los demas, pero los que no fueren Sacerdotes àn de estar a dos Choros en pie delante del pulpito, o facistor donde está el libro, mirando lo que van diziendo, mas a los psalmos *Laudate Dominum omnes gentes*, *ecce nunc benedicite Dominum*, y al Simbolo, *Quicumque uult*, y a los canticos de *Magnificat*, *Nunc dimittis*, *Benedicite omnia opera Domini Domino*, y al de *Benedictus*, y a todas las capitulas y hymnos estará en pie, y a todas las bendiciones que se dan antes de las lecciones, y a los responsos, y al Euangelio, hasta que se diga, *Et reliqua*, pero a las lecciones podrán estar sentados, y aduertá de no sentarse en los psalmos, hasta que el tenente, o tenentes chorum ayan entonado el psalmo hasta la mediacion, y tengan cuydado de lenantar se al *Gloria patri*. En el officio de difuntos, todos los frayles sacerdotes de ambos Choros podrá estar sentados a las lecciones y responsos, pero los tenentes chorum que los dixerén estarán en pie. En Prima quando se dize la Kalenda, saluo la uispera de Nauidad, excepto el que la dize, todos los demas àn de

de la Sanctissima Trinidad. 21

ân de estar sentados aunque no sean Sacerdotes.

En la Miffa permite el ordinario , que fe fienten el Sacerdote y miniftros que celebrâ a los kycies, Gloria, y Credo, pero de esta licencia no se vfe en nueftròs còuentos, ni los frayles ân de sentarse en el Choro a las tres cosas dichas, porq ân de estar cantâdo: pero si la Miffa se officiaffe a câto de organo los q no cantâ, porq no ayudando deuen ser reputados por circunftâtes, se podrâ sentar. A las prophecias todos deuen assentarse en el Choro, faluo el q las dize. Tambien se ân de assentar a la Epistola, y en tanto que se dize el verso del Gradual, y dela Alleluya, y a los versos del Tracto, faluo los que los cantan.

A todo lo demas que no estuieren assentados de rodillas, o postrados es cosa llana q ân de estar en pie: Los rostros ân de tener los Religiosos bueltos al altar quando el hebdomadario entona en Completas, Còuerienos Deus, &c. Y en Maytines, Domine labia mea, y en las demas horas, Deus in adiutorium meum, &c. hasta el Gloria patri, y a todas las oraciones, a quien no precede Dominus vobiscum, faluo en los dias que vuiere de estar de rodillas como arriba se dixo: pero si debaxo de vna terminacion se dixeren muchas oraciones co-

De quâdo
ân de estar
los frayles
en pie y buel
tos al altar

mo acõece enel officio de difuntos, y ala primera prece de *Dominus vobiscum*, aũque todas se digan debaxo de vna terminacion, solamẽte a la primera aũ de estar inclinados, y a todas las otras, bueltos los ojos al altar. Quando el Sacerdote dixere, *Dominus vobiscum*, asĩ enel Choro como enel altar, hasta que ayan respondido, *Et cum spiritu tuo*, aũ de estar bueltos los rostros al altar, y en diziendo en la primera oracion, *Per dominum nostrũ iesum Christum filium tuum*, se aũ de rezar y boluerse al altar, y y de aquella manera aũ de estar en todas las otras hasta que se ayan de inclinar para dezir el *Pater noster*, salvo en Vísperas y Laudes, que bueluen los rostros vuos a otros, quando se canta el *Benedicamus Domino*, hasta auer respondido *Deo gratias*. Tambien estan bueltos al altar quando se dize la antiphona de la madre de dios en fin delas horas, ahora se diga en pie, ahora de rodillas, y quando despues de ella se dize, *Sacro sancta*, y quando se dicen los versos y oracion despues del *Asperges*, o *Vidi aquam*, en el asperorio del agua bendita.

En la missa siempre aũ de estar bueltos los rostros al altar, salvo quando estan inclinados profundamente, o de rodillas, o assentados, o quando los incienstan, q en estas ocasiones tienen los rostros bueltos vuos a otros.

Siem-

de la Santísima Trinidad. 23

Siempre que los Religiosos hazen inclinacion profunda, o estan sentados, o de rodillas, estan bueltos los rostros vnos a otros, pero en las antiphonas de la madre de Dios, los fraytes y sacro sancta, aunque se digan de rodillas an de estar los rostros bueltos ai altar, a los platos mos, hymnos, y canticos, y a las antiphonas y versos de los sufragios, a la preciosa de Prima con sus versos, y a las preces de Prima y de Completas, aunque se digan de rodillas, al Inuitatorio con su psalmo, y a los respuestas breues, y al *Benedicamus Domino*, de Vísperas y maytines, salvo los que lo dicen, todos los otros an de estar bueltos los rostros vnos a otros.

Al oficio menor de nuestra Señora salvo a la Capitulo, y a todo el de difuntos, salvo a la segunda y demas oraciones, quando se dize mas de vna, y al euangelio en los Maytines, y finalmente siempre q cantan a Choros o todos juntos, estan bueltos vnos a otros tal no los que cantan al pulpito, que tienen bueltos los rostros al libro y fuera del Choro en las comunidades, quando juntos y en pie dize alguna cosa, como la bendicion de la mesa y gracias, y en el de profundis, o capitulo a las oraciones que se dicen por los bien hechos, y a la Confesion an de estar bueltos

24 Ceremonial de la Orden

los rostros los vnos a los otros.

3 A los canticos de *Magnificat*, *Nunc dimittis*, y *Quádo an Benedictum*, a todo el officio menor de nuestra Señora, al Euāgelio, o Euāgelios de los Mayrales fue fines, a los resposos y antiphonas cáta-
 ra de las si y generalmente quando canta alguna cosa
 llas. todo el Choro, al facistor an de estar los frai-
 les fuera de las sillas. En la missa al introito,
 Kyries, Gloria, Credo, y Euangelio, y quádo
 se alça el sanctissimo Sacramēto an de estar
 fuera de las sillas, y tambien lo an de estar
 quando comulgan en la missa los frayles, to-
 do el tiempo que dura la cōmunion, al allelu-
 ya, gradual y tracto, solos los que lo cantarē
 estaran fuera, y finalmente siempre que estā
 de rodillas, saluō desde que entran en el Cho-
 ro hasta que se comiença el officio, y desde q̄
 se à acabado de alçar hasta que el Preste di-
 ze el *Per omnia secula*, del Pater noster, an de
 estar fuera de las sillas.

4 En el Choro an de estar los Religiosos cō
 Quando las capillas puestas, todas las vezes que estā
 los frayles sentados sin cantar, o rezar como alas lectio-
 an de estar nes, a la kalenda, al verso del alleluya, al del
 con las ca gradual, ala epistola, a las prophecias y otras
 beças cus cosas semejantes, todo lo restante que estu-
 biertas, o uieren en el Choro, an de estar con las cabe-
 descubier ças descubiertas, los que no fueren necesi-
 tados. tados

tados, ni tuuieren licécia del Prelado. Fuera del Choro en todas las comunidades quando eſtan ſentados àn de eſtar con las cabeças cubiertas, ſaluo quando ſe echa la tabla enel Refectorio, y quando el Prelado habla a alguno en particular, ſino lo mãda cubrir, y en las proceſſiones, ſaluo en la del Corpus y ſemejantes, y quando enellas ſe dizen oraciones: por caſa àn de traer ſiempre pueſtas las capillas, ſino fuere quando la criança los obligue a quitarlas.

Lleuaran los frayles capas y capillas al Choro todos los dias que uuiere de auer al-^{Quando} àn de yr⁵ alguna proceſſion, o recebirſe, de ſuerte, que los frayles ſi la proceſſion es de mañana, como la ordi-^{con capas} naria de los Lunes, àn de yr a Prima con ca-^{al Choro,} pas y capillas, ſi fuere deſpues de Tercia, o Miſſa mayor yrà a tertia cõ capas y capillas, ſi la proceſſion fuere deſpues de Viſperas, a Viſperas las lleuaran, y aſſi de ordinario a la hora antes de la proceſſion. Los dias q̃ uuiere Sermon, y uuieren de ſalirle a oyr a la Igleſia, a la hora antes yran con capas y capillas. Los mancebos ſiempre que uuieren de comulgar a la Miſſa conuencial, àn de yr a Tercia con capas y capillas.

Cap.

CAPITULO QUINTO

de los officios concernientes al
officio diuino.

EL principal officio del Perlado en el Choro, es tener vigilancia que se hagan las cosas del culto diuino, con atécion, deuocion, y reuerécia, con lo se manda en el Cónclio Tridentino, session. 22. Y el capitulo, *Dolentes de celebrationē Missarum*. Y en nuestra Regla y Constituciones num. de officio diuino, y procurar con mucha sollicitud el Choro, por ser lugar dóde se paga el officio diuino, esté muy limpio, y las cosas todas del Choro esten con mucha limpieza: à de hazer señal siempre que se viere de comēçar alguna hora: es de su officio entonar la quinta antiphona, de Visperas por sí solo, o cō el hebdomadario, segun la solemnidad del dia: e à bien las de los canticos de *Magnificat*, *Nunc dimittis*, y *Benedictus*, pero estas antiphonas no las entona por sí solo, sino cō el hebdomadario en los dobles, y à de hazer la cōfession y absolució quando se viere de hazer en Prima y Cōpletas. En Maytines à de dezir todas las absoluciones de los nocturnos, y dar las bédiciones que

de la Santísima Trinidad. 17

que se dizé ante todas las lecciones, saluola
ncha bédicion, q por dezir el esta lectio, la à
de pedir al segundo Perlado q la à de dar, o
al hebdomadario, à de dezir, *Fidelium animæ*, y
Deus, det nobis suam pacem, y diuinū auxilium, siépre
q qualquiera destas cosas se viere de dezir
en el Choro o fuera, à de hazer señal despues
de acabada la hora para salir del Choro, y fi-
nalmente donde quiera que se viere de dar
bédicion, es el el que la à de dar.

El officio del Hebdomadario es ser inter-
cessor entre Dios y el Conuento, para lo
qual à de procurar tener particular recogimien-
to y deuocion la semana que lo fuere, à
de dezir cada dia la missa conuentual, y en
haziendo señal el Perlado para començar
la hora, estar aduertido, y a su tiempo salir
al medio del Choro a començar el officio
diuino. Es de su officio en todas las fiestas
que no son dobles, entonar la quarta anti-
phona de Visperas, y començar las de los cá-
nticos de *Magnificat*, *Nunc dimittis*, y *Veneremus*. Pe-
ro en los dobles no diz la quarta antiphona,
fino ayudara a entonar la quinta, y las de
los Canticos al Perlado. Quando se dicen
nueve lecciones, à el de dezir la octaua, y
quando tres la segunda. Tambien es de
su officio cantar las Capitulás y Oraziones.

Y assi

2
Del officio
del hebdo-
madario.

Y así para esto como para lo demás que á de dezir, á de estar muy aduertido en todas las cosas del Choro y altar y con tiempo, tener proueydo lo que á de hazer y dezir en el Choro y altar, aduirtiéndolo, que en lugares tan santos, y donde tan particular seruicio se haze a vn tan gran Dios, no puede hazerse falta que no sea muy graue, estándole su diuina Magestad presente, como siempre lo está.

Quando se viere de sepultar algun defunto seglar, es cosa concerniente a su officio salir a la puerta de la Iglesia a recebirle; vestido de alua, estola, y capa; y hazer el officio del entierro como adelante se dira. También se á de vestir dela mesma suerte para las processiones, y aduierta, que ninguna cosa diga o cánte en processió, choro, altar, o entierro, sin tener el libro delante, aunque la tenga muy en la memoria, porque es fragil, y como tal suele faltar: y demás de esto couenir así a la grauedad del ministerio que haze, á de començar el *Asperges*, o *Vidi aquam*, y echar el agua bendita al pueblo, y en *Benedicta* al cónclito, á de hazer la bendición de la mesa, y las gracias despues de auer comido, es de su officio quando viere capa incensar el altar, y començadas Visperas subirse al Choro hasta la *Magnificat*, con el turiferario y acollitos.

de la Santissima Trinidad. 19

El modo de hazer estas cosas y otras semejantes, adelánte se hallara en las rubricas que tratan de cada cosa de estas en particular, aquí solamente se aduerten las comunes.

Y por quitar todo genero de duda, Hebdomadario llamamos, no solo al que lo tiene de officio, sino a qualquiera otro Religioso q̄ le haze por el, como quando el hebdomadario es moço, y en las fiestas solénes, dobles, o de guardar, se encomienda a vn anciano: el officio de aquel dia, el le à de hazer todo como el hebdomadario, segun y como queda dicho, y tendra su asiento en las sillas baxas, en la inmediata a la de en medio, si vniere caperos a los lados: donde no ay sillas se pondra a los pies del asiento del Perlado frontero del vn escabello con espaldar, donde se asienten el hebdomadario capero, y tenentes chorum.

Todo el Choro llamamos a los Religiosos congregados en el, o fuera del, para cantar las cosas pertenecientes a la Misa, o diuino Choro. Del officio
no officio, donde se llegá a pagar las diuinas alabanças entera y deuotamente, es asaber, siete horas Canonicas; y vna Misa conuen-
tual cada dia de obligacion, sin las q̄ mas mãdan dezir personas deñotas, y para q̄ esto se haga con la deuida reuerencia, cada vno de los

los Religiosos tenga cuydado en particular de poner en execucion las cosas que aqui vā advertidas para todos juntos, porq̃ vno solo que salte en ellas basta para perturbar toda la comunidad: tengan pues todos los Religiosos particular advertencia, quando alçar o baxan los asientos delas fillas, de hazerlo con mucho tiento, para que no sea perturbado el silencio con el ruydo que hazen. Tābiē esten advertidos quando se ayan de inclinar o alçar, arrodiarse, o postrarse, y quando se vuieren de boluer vnos a otros, o todos hazia el altar, q̃ qualquiera de estos actos los hagan todos a vn tiempo, para que todos parezcan miembros de vn cuerpo, regidos de vn mismo espiritu, como realmente lo ān de ser, los que para alabar a Dios estan congregados en vno. Ninguno saque libro en el choro para esrudiar, o leer, aunque sea de deuocion, mas todos atiendan lo que estan haziendo, cantando, o callado a vn mismo tiempo. Todas las cosas hasta aqui advertidas den en zelar con mucho cuydado los Perlados, y no solamente procuren, que todas las cosas dichas se hagan a vn tiempo, pero de vna misma manera, inclinados è igualmente quando se ān de inclinar saliendo igualmente de las fillas, quando han de salir, cantando con

con ygualdad , y pausando a vn mesmo tiempo.

Aliéde de las cosas ya dichas, es officio de todo el Choro proseguir las antiphonas q̄ començaren los Religiosos a quien se encomendaren, repetir los resposos breues, responder a las capitulas, absoluciones, bendiciones, oraciones, al *Dominus vobiscum*, al principio del Euangelio, al Prefacio, al *Pater noster*, al *Benedicamus*, al *Te igitur*, y a otras cosas semejantes, que por tantas y tan menudas no pueden todas referirse commodamente fuera de sus lugares. En los resposos cátdos es officio del Choro proseguirlos , despues de auerlos començado los tenentes choro hasta el verso, y dezir la repeticion de ellos, assi despues del verso , como despues de el *Gloria Patri*, o *Requiem eternam*. El introito de la Missa despues de començado por el tenente choro, o tenentes chorum , y la mitad del verso, y *Gloria Patri*, es officio del Choro proseguirle : y quando los Kyries, y Gloria se tañen con el Organo deue proseguir todo el Choro : y el fin del vltimo Kyrie, y de la Gloria , todo el Choro le á de acabar , aunque lo demas se cante alternatiuamente : lo mismo se deue guardar en el Verso del Alleluya, y en el vltimo del Gradual

32 Ceremonial de la Orden

o tracto, que aunque lo demas digan, dos, o quatro Religiosos, solos los finales à de acabar el Choro. El ofertorio quando se canta despues de auerlo comêçado el tenente choro, o tenentes chorum, todo el Choro deue proseguirle, y los *Sanctus*, aunque no se digan con el organo, saluo lo que dize el tenente choro, o tenentes chorum, todo lo demas dize todo el Choro junto, y no alternatiuamente, como la Gloria, y aunque lo demas del Credo se diga alternatiuamête aquellas palabras, *Et homo factus est*, y aquellas del fin, *Et vitam venturi seculi amen*, las à de cantar todo el Choro. En los *Agnus*, si se dicen con el organo, el tenente choro, o tenêtes choro, àn de dezir solas aquellas palabras, *Agnus Dei*, y lo demas lo prosiguen todos. La *Post cõmunicada*, todos la cantan, saluo las dos primeras palabras que dize el tenente choro, o tenentes choro.

4 Ordinariamête à de auer en el Choro dos *Del officio* tenentes choro, vno de la parte de la hebdo *delos tenen* mada, que sera el mas antiguo, que comun- *tes coro.* mente llamamos mayor, otro de la otra parte q̃ llamamos menor, quãdo à de auer quatro tenentes choro en el num. de las ceremonias delos dobles mayores se dira. El officio de los tenentes choro, es registrar y tenet
pre-

preuistas las cosas que se àn de cantar en el Choro, poner y quitar los libros en el pulpito, o facistor, especialmente donde no ay no uicios que los pongan : abrirlos y reconocer si estan los registros en sus lugares puestos, para que al tiempo de cantar las cosas, no aya turbacion en el Choro, echando vn registro por otro : àn de cantar el Intuitatorio con su psalmo en Maytines, y encomendar las antiphonas con tiempo, haziendo humillacion al religioso quien las encomiendan: àn de entonar los psalmes, y repetir las antiphonas : despues de cantado el Psalmo comenzar los responsos, y dezir los versos y *Gloria patri* de ellos, y comenzar los hymnos y canticos a solas, o juntos, segù la qualidad de la fiesta de quien se reza, como adelante se dira. Tambien es de su officio dezir los responsos breues de las horas, y los versos q se dicen despues de los hymnos y còmemoraciones, en Visperas y Laudes, y los que se dicen en Maytines en los nocturnos : àn de cantar el *Benedicamus Domino*, en Visperas y Laudes, y comenzar la antiphona de la madre de Dios en Completas, y dezir el verso, y lo mesmo en fin de las horas. Entre semana en fiestas simples y ferias, y siempre en el officio menor de la madre de Dios, y en el de difun-

Estos quando no se dize solennemente , pondran dos mancebos para que vayan aprendiendo, hazer el officio de tenentes choro, y estos seran los que el padre de nonicios , en el capitulo de su noniciado, señalare.

Antes de la missa à de proseguir el tenête choro, o tenentes choro la antiphona, *Asperges me*, o *Vidi aquam*, desde donde el Sacerdote la dexa : cantar el verso y *Gloria patri* de ella : en la Missa àn de començar el introito, y cantar el psalmo, y *Gloria patri*, hasta la mediación: donde no viere organo, àn de començar el *kyrie*, y proseguir la *Gloria*, y *Credo*, desde donde el Sacerdote la dexa. En las oçtauas de la Resurreccion del Señor, ansi en la Missa como en las horas¹, àn de començar aquel verso que dize, *Hec dies quam fecit Dominus*, y el tenente choro mayor à de encomendar los versos del tracto quando se dize, y el de la alleluya quando se à de encomendar, y quando no cantarla à con los demas tenêtes choro : y quando el ofertorio se tañere con el organo, los tenentes choro en medio del choro lo digã rezado en voz inteligible que lo puedan percibir todos los Religiosos. Todas las cosas que à de proseguir todo el Choro junto como son el ofertorio, los *Sanctus*, los *Agnus*, la *Fost cômunicanda*, y otras cosas semejantes

jantes,àn de començarlas el tenente choro,
o tenentes choro, saluo las antiphonas que
se dizen antes de los psalmos en las fiestas q̃
no son dobles,que entonces no las comien-
çan ellos sino los Religiosos aquien fueren
en comendadas,y el tenente choro còtrario
entona el psalmo.

En las processiones quando se cātan hym-
nos,ellos los comiençan, y si se cantan leda-
danas de la mesma manera, y las respuestas
dizen los Religiosos : pero quando se dizen
dobles como enel Sabado sancto y vigilia de
Penthecostes,todo el verso àn de dezir pri-
mero los tenentes choro,y despues repetir-
le los Religiosos,como se dira adelante enel
parrapho de las ceremonias del Sabado san-
cto : otras cosas particulares pertenediētes
al officio delos tenentes Choro enel discurs-
so del año,en sus lugares se diran copiosamē-
te, aqui baste auer apuntado las ordinarias
y generales. Los asientos de los tenentes
choro ordinarios,son vno avn choro,y otro
a otro , enel escabello que queda dicho don-
de no vuire sillas,pero auicendolas se senta-
ran siempre , vno en vna de la esquina de las
baxas,y otro en la otra , y si vuire mas por
este orden.

Por evitar la pluralidad de los Perlados,

Del officio nos à parecido sean tales los que fueren nó-
del padre brados por padres de nouicios, que puedan
¶ nouicios hazer el officio que en otras partes haze el
enel choro que llaman Vicario de Choro, de cuya curio-
y otras par sidad y diligencia, depende la mayor parte
tes.

de las cosas tocantes al officio diuino y sacri-
ficio de la Missa, y en alguna manera, solo el
padre de nouicios, assi por su officio como
por este, que queremos le sea anexo, debaxo
del nombre de padre de nouicios, por ser tã
honroso à de participar del cuydado de to-
dos los demas, deue pues ser muy solícito,
en que todos, y particularmente los que estã
debaxo de su disciplina, llenen proueydo lo
que àn de cantar, o leer enel Choro, Altar, y
Refectorio y passarlo con el: en el Choro si
viere que los Religiosos no estan bien repar-
tidos: y que el vn Choro esta mas flaco de
vozes que el otro, à de tener cuydado de
igualarlos, haziendo passar de el vno al otro
los necessarios, y el Religioso que assi passa-
re aduierta, que de ninguna fuerte passe por
delante del facistor sino por detras. Es tam-
bien de su officio moderar los estremos en
cantar alto o baxo, de tal manera, que por
ninguno de estos dos estremos dexe nadie
de cantar enel Choro. A de tener cuydado
en que los psalmos y lo demas del officio di-
uino

uino se diga distintamente y sin aceleració, de manera que en la mediación de cada verso se haga pausa igual y cortada, y que el vn Choro no comience el verso siguiente, sin q el otro aya acabado el precedente, no solamente en el officio mayor, sino tambien en el menor de nuestra Señora y difuntos. Sea también solícito, en que los frayles comiencen, medien y acaben el verso que van diziendo juntamente: no hara el officio de tenente choro sino en caso de mucha necesidad: y entiéda que à de saber en lo que toca al Choro, no solamente su officio sino el de todos, y de tal manera tener industriados a los de su escuela, que no parezcan discipulos sino maestros. Quando se dize la oracion de Vísperas en el altar, si por estar lexos, o por tener flaca la voz, el q la dize, no se puede percibir del Choro, para que todos cõ quietud cumplan con el officio, dira la oracion en medio del choro con voz clara y distinta, que todos la puedan oyr y entender: no permitira se quite algun libro del facistor, hasta que se aya acabado del todo el officio diuino, porque no se perturbe la quietud y silencio, salvo sino fuere necesario para poner otro libro.

Tambien es de su officio escreuir y leer la

38 *Ceremonial de la Orden*

tabla de los officios que se lee los Sabados enel Refectorio , y las que se hazen para las Pascuas y semana Sancta : enel oratorio del nouiciado à de tener vna tablilla pequeña en que escrina quien à de ser Hebdomadario, para las deuociones que en el nouiciado se acostumbran a dezir, y dos delos de su escuela que siruan de tenétes choro, de poner los libros y registrarlos, de dezir los resposos breues, y los versos despues de los hymnos, quâdo no los dizen los tenétes choro de tabla. De su officio es tanibiẽ encomendar las lectiones enel Choro , quando no esta alli el que las tiene de tabla : quâdo à de auer quatro tenétes choro, el à de señalar otros dos con los que estan por tabla, y finalmente à de cuydar de que el officio diuino se haga con mucho cuydado, y el Choro este limpio y los libros sin poluo, y la casa limpia y barrida: su asiento enel Choro sera en la silla baxa del lado contrario dela hebdomada, de suerte q̃ tengan en medio el y el hebdomadario: la silla de en medio, no auiendo sillas se sentara enel escabello que queda dicho enel parrafo del hebdomadario : en ausencia del Perlado y Vicario preside en todas las comunidades , como en nuestras Constituciones se manda.

Las cosas concernientes a este officio, son 6
tener cuydado de que el organo este cerrado, guardado de poluo, y afinado, saber los Del officio
dias en que se à de tañer, o dexar de tañer, q̃ del que tas
son los siguientes. En el officio de Visperas, ñe el Ore
gano.

Maytines y Missa de las fiestas dobles, semidobles, infra octauas, y Dominicas (exceptas las del Aduiento, y desde la Dominica de la septuagesima hasta la de Resurrecion exclusive) y en las Missas votiuas y vigiliass de la Epiphania y Penthecostes: en las Missas del Iueues y Sabado sancto: en las Missas nuevas y en las de nuestra Señora, en qualquier tiempo se tañe el organo: y dexase de tañer en el officio del sancto simple y ferial todo el año, y desde la Septuagesima hasta Quaresma, aunque ocurrã fiestas dobles, o semidobles, saluo en las de nuestra Señora, en las del Iueues y Sabado sancto como dicho es: y tambien se podra tañer en las Missas nuevas, si en aquel tiempo se dixeren.

En las festiuidades dobles mayores se tañã el organo a ambas Visperas y Completas: en Maytines y Laudes a solos los hymnos y canticos. Podrase tambien tañer quando el prelado ordenare que se taña algun psalmo o psalmos, alternatiuamente con el Choro, pero de aqui adelante, los hymnos, canticos

y se *Deum laudamus*, no los comiêce el organo ſolo, ſino los tenentes choro, para que el pueblo eche de ver quando ſe comiêçan, como el Cabildo de la inſigne Igleſia de Toledo agora nueuamente, con mucha aduertencia y conſideracion à ordenado. Quando ſe tañere en Completas, tañerſe à ſolamente al hymno y cãtico, y en las demas horas ſe tañera quando el prelado lo diſpuſiere, al *Benedicamus Domino* de Viſperas y Laudes, à de reſponder el organo.

En las Miſſas ſe à de tañer a los *kyries*, ſiempre, a la *Gloria*, raras vezes al *Gradual* y *Alleluia*: las proſas muy largas ſe podran tañer a verſos; de tal manera que los comiencen los tenentes choro, y los proſiga alternatinamête con el Choro. El Credo, de ninguna manera ſe taña con el organo, aunque ſea en fieltas muy ſolennes, maſ todo ſe diga con voz humana, como lo pide la confeſion q̃ en el ſe haze. A ſe de tañer tambien deſde el ofertorio, haſta el *Per omnia ſecula ſeculorũ* del Prefacio, los *Sanctus* alternatinamente, y deſde que ſe acaban haſta el *Per omnia ſecula* del *Pater noſter*, y deſde entonçes no ſe à de tañer haſta los *Agnus*, los quales ſe àn de tañer a verſos con el Choro, comiêçando el primero el organo, como tãbien los *Kyries*: deſde el vltimo *Agnus* ſe à

de la Santissima Trinidad. 41

se à de tañer el organo hasta que se aya de cantar la *Post cõmunicanda*, despues de la cõmunion no se tañe, hasta que se aya dicho el *Ita missa est*, al qual respõdera el organo, y de ninguna manera se taña el organo acosa que no sea muy graue y Ecclesiastica.

El turificador à de andar siempre vestido 7
de sobrepelliz o roquete, su principal officio *Del officio*
es ministrar al Preste el incensario abierto, *del turifi-*
quando uuiere de incensar el altar y ofrenda *cador.*
en el sacrificio de la Misa, y en las Visperas y
Maytines, y turificar, o incensar el Choro en
las festiuidades solenes, como adelante se di
ra : pero a esto que es lo principal, estan ane
xas tambiẽ otras cosas que son de su officio,
y son las siguientes. Tener proueydas con
tiempo brasas a Visperas, y Misa, quando se
uuiere de incensar, y quando el hebdomada
rio saliere de la sacristia al altar , o del altar
fuere al choro, en los dias que se visten aco
litos y turificador, el à de salir delante , y en
las processiones, mientras andan à de yr siẽ
pre delante de la Cruz, saluo en la del Lunes
y Viernes sancto, y en la del *Corpus Christi*, en
las quales à de yr incensando el sanctissimo
Sacramento como en sus lugares se dira. El
incensario à de llevar siempre en la mano de
recha, y la naueta cõ el incienso en la yzquier

42 *Ceremonial de la Orden*

da, y el incienso no vaya muy molido porque no le acabe de consumir presto el fuego. Quando el hebdomadario sale a incienfar, siempre que hiziere el Sacerdote inclinacion la hara el, y quando el Sacerdote se arrodiilla, arrodiille se el tambien a su mano derecha, vn poco de tras de el, y estando asì miniftrele la naueta con el incienso teniendo la abierta, y buuelto el cabo de la cuchara hazia el Sacerdote: tambien à de tener el Incensario abierto, para que sin embaraço pueda sacarse incienso de la naueta y ponerse en el incensario, lo qual à de hazer en la Miffa desta manera: dada la naueta al diachono, leuantar à la sobre copa del incensario subiendola con la mano derecha por el anillo de que esta afida la cadenilla, como vna mano, o algo mas, y echalla à sobre el braço izquierdo y luego trauando por las cadenillas donde esta pendiente la copa de el incensario con brasas, subala para que sin pesadumbre, ni baxarse, eche el Preste en las brasas el incienso, lo qual hecho y la señal de la Cruz sobre el, cierre el thurificador el incensario y dele al diachono recebida della naueta. Quando el Sacerdote incienfa el Altar, vaya vn poco detras de el siguiendo le a la mano derecha, alçando el estremo
de la

de la Sanctissima Trinidad. 43

de la parte anterior de la capa de la mano derecha, de tal manera, que no le haga embaraço para incienfar , quãdo el Preste passa por delante del Sacramento inciensando , y haze inclinacion profunda , el thurificador deue hincar la rodilla: que pues el diachono haze esta reuerencia a la Cruz (como adelante se dira) en la absolucion de los difunctos quando va inciensando el Sacerdote, mas razón es q̃ la haga el thurificador al sanctissimo Sacramento, y a la Cruz donde no le viere. Quando recibe el incensario de la mano del Sacerdote, despues d̃ inciẽsado el altar, besẽ le la mano, como lo hizo quãdo le dió el incensario: despues desto , baxe cõ el acõpañando le, y quando llegue adonde à de hazer señal para comẽçar el officio, thurifiquele tres vezes. Por el mesmo ordẽ conq̃ salio al altar cõ el hebdomadario, à de subir al Choro delãte de los acolitos : quãdo viere entrado en el Choro haga vna profunda humillacion al Sacramento, y otra mediana al que preside jũtamente con el Preste y acolitos , y detras del pulpito poga el incensario sin braças, o en otro lugar dõde este cõmodamente, y torne se afir lugar, que sera despues de los acolitos. Al fin del quinto psalmo registrara la capitula , y quando el hebdomadario la dixere pondra
se



44 *Ceremonial de la Orden*

se delante del, en medio de los acolitos mientras se dize : en acabandola hara profunda humillacion al Sacramento y humillacion a el que preside, y tomado su incensario vaya a aparejar las brasas : salga despues al Altar, poga el pulpito en su lugar, y enel el libro abierto , y laque los registros de las oraciones que se an de dezir, para que có facilidad las halle el hebdomadario. Hecho esto buelua se a la sacristia y aguarde alli para salir có el, por el mesmo ordẽ que al principio, y despues de incensado el altar, incienſe le tres vezes como al principio lo hizo : luego vaya a incienſar los frayles, haziendo profunda inclinacion al Sacramẽto quando se aparte de lante del altar. (El modo y orden que ha de tener enel incienſar los Religiosos enel Choro, hallarle à difusamente enel parrafo delas ceremonias de los dobles mayores.) Incienſado el Choro, inciẽse despues los acolitos: porque si manda la rubrica , que incienſe primero el Choro que a los ministros, es claro que tambien a los acolitos , lo qual se haga siempre por este orden. Incienſados los Religiosos enel Choro , se buelua al altar y incienſe a los acolitos, y pongase delante del facistor, o pulpito , casi entre los acolitos vn poquito delante : inclinara la cabeza siẽpre que

de la Sanctissima Trinidad. 45

que el hebdomadario y los acolitos la incli-
naren, y acabado el officio torne con el cape-
ro a la sacristia por el orden que salio de ella,
y dexando alli al hebdomadario, buelua a sa-
lir solo, y apague las candelas arrodillandose
quando passa por delante del sanctissimo Sa-
cramento : cierre despues el libro y quite el
pulpito, y hecho esto y profunda inclinacion
a la Cruz, buelua a la Sacristia.

En la Misa es officio suyo encender las cā-
delas con tiempo, sacar el Caliz despues que
le aya preparado el Sacerdote, y ponerlo en
la credencia, si la vuiere, y sino sobre el altar.
Al tiempo de llevar el Caliz al Altar, o credē-
cia, lleuele asido del pie algun tanto leuanta-
do, y vaya con mucho espacio y grauedad,
porque no se cayga la bolsa de los corpora-
les que va sobre el, y quando va a ponerle en
el altar haga primero genuflexion al Sacra-
mento, si le vuiere, y sino profunda inclina-
cion a la Cruz, o imagen principal. Tambien
à de poner en el atrilillo, o almoadilla, el Mis-
sal registrado : y todo esto que pone al prin-
cipio, à ñ quitar despues dela missa acabada.
En ella (allende de ministrar el inciensario y
naucta al principio, al Euangelio y ofrenda)
à tambien de incensar el sanctissimo Sacra-
mento, quando le alcan, ansi el Caliz como
la

la hostia, estando puesto de rodillas detras del Sacerdote, vn poco hazia la mano derecha: no auiendo diachonos q̃ lo hagan, à de llevar el incienso y paz al Choro a sus tiẽpos. El modo con q̃ à de hazer lo vno y lo otro, ponerse à adelante en el parrafo de las ceremonias de los dobles mayores. Allende de esto (si se vsare de la dispensacion de dezir el Euangelio y Epistola en pulpito) el le à de poner en su lugar, asì para la Epistola como para el Euangelio, y miẽtras el subdiachono dize la Epistola, ponerse à detras del, y en acabãdo llenara el pulpito al lugar dõde se à de dezir el Euãgelio. Y este muy aduertido, que quãdo passa de vna parte a otra haga genuflexiõ al sacramẽto: y no passe por entre el altar y los ministros. Al tiẽpo del echar vino y agua en el caliz, el à de llevar las ampollas en vna salua, y presentarselas à a los ministros, asì al principio como despues a las abluciones: tambien à de alçar, o dexar caer el *Velum templi* a sus tiempos en la quaresma.

8 Los acólitos oyẽdo la primera de Visperas
Del oficio de los acólitos. dexadas qualesquier ocupaciones, àn de acudir ala sacristia: y lauadas las manos vestirse d̃. roçtes, o sobrepellizes segũ la cõmodidad del cõuẽto y solẽnidad d̃ la fiesta q̃ se celebra: aparejẽ sus ciriales, y quando fuere tiẽpo en-
 cien

ciendā las cādelas, y salgā igualmente vn poco detras del thurificador, y procurese q̄ seā d̄ igual estatura, porq̄ ser el vno notablenēte mas alto q̄ el otro, es cosa indecēte, y q̄ parece mal. En llegādo a las gradas del altar, quādo el Preste haze inclinacion, hagā la ellos, y quādo sube a inciēsar el altar, subā cō el a los lados, precediēdole vn poco hasta la grada inmediata antes de la mesa o peaña del altar y si fuere en visperas, no baxē de alli hasta q̄ baxe el Preste. En la Missa harā lo mismo, y en auiedo inciēzado el Preste pornā los ciriales en su lugar, y baxarse àn ala penultima grada del altar, y alli estarā todo el tiēpo q̄ no uierē de subir al altar para algū ministerio. Quādo el Sacerdote ē visperas uierē dicho, *Deus in adiutorium meum*, y se tornare a la sacristia, acōpañarlescā cō los ciriales hasta la puerta q̄ de la Iglesia va a la sacristia, y desde alli tornarā a ponerlos en el altar, adōde uierē de estar, y matará las velas sino uierē de quedar encendidas, y auiendo hecho su genuflexion, o humillaciō van a la sacristia, dōde el Preste y thurificador los àn de aguardar, y jutos por el orden q̄ fuerē al altar, entrarā en el choro, y hecha profunda inclinacion al sanctissimo Sacramento, y vna mediana al que preside, se pondran todos en sus lugares.

que

que sea el de los acólitos el último, vno de vn Choro, y otro de otro, del áte del pulpito dō de estan los macebos en pie. Quando el hebdomadario dize la capitula, ponersean delante del facistor donde la dize, vno a vn lado, y otro a otro, y dicha el antiphona de *Magnificat*, juntamente con el hebdomadario haran en medio del Choro profunda humillacion al sanctissimo Sacramento, y otra mediana al que preside. Pero si el que haze el officio es prelado, no an de boluer a hazer humillacion al que queda por Presidente, sino fuere perlado superior. En el baxar a la Sacristia, y salir al altar, an de guardar el mesmo orden que al principio, pero al tiempo que el que haze el officio va a dezir la oracion, o oraciones, acompañenle, y mientras las dize esten a entrambos lados del Sacerdote vn poco mas adelante alumbrandole, y inclinen la cabeza quando el la inclinare. Acabadas las oraciones quando el Sacerdote se boluiere a la Sacristia, acompañenle por el mesmo orden que al principio.

A la Misa iran delante vn poco de los ministros: a la confesion an de estar de rodillas, y responder a ella juntamēte con los ministros, y inclinarse quando se inclinan ellos: Al Euangelio le estan alumbrando, buelto el rostro

roftro el vno al otro, y luego fe bueluen a fus lugares, y alli eftaran hafta el fin de la Miffa: àn de eftar de rodillas defde que el Sacerdote quiere confagrar el fanctiffimo Sacramento, hafta el *Per omnia fecula* del *Pater noster*, en los dias que no fuerẽ de ayuno. Però en los dias feriales de Aduiẽto y Quarefma, quatro tẽporas y vigalias de ayuno (exceptas las de la Natiuidad, Ascension, y Penthecoftes) y en las miffas de requiem, àn de eftar de rodillas defde que dicen los *Sanctus*, hafta que dicen *Pax domini, exclusiue*, y a la *Post cõmunio*. Però en algunos Euangelios, quando esta alumbrando al diachono, que mãda el Ordinario que fe arrodiven los circunftantes, ellos no le àn de arrodivar: y fuera de efto àn lo de hazer fiempre que los circunftantes fe arrodivan, como es al tracto de la Quarefma en aquel verso que dize, *Adiuua nos, &c.* A la *Alluya* de Penthecoftes y fu oõtaya, que comeiça *Veni fancte spiritus*: al *Incaratus est*, fe postraran y haziendo vna Cruz en la tierra la besaran. Y aduertã que no fiempre àn de tener los cirios encendidos: en Visperas los àn de apagar: despues de auer entrado el Sacerdote en la sacristia, auiendo dicho, *Deus in adiutorium*, tomarlos àn a encender para acompañarle, quando a la *Magnificat* va a incensar, y tenerlos àn

encédidos, hasta que el Sacerdote se aya tornado a entrar en la sacristia. En missa los apagan en acabando el Sacerdote de inciesar la primera vez, y bolnerlos àn a encender para el Euangelio : en diziendo el Euangelio bueluen a apagarlos, y encienden los quâdo se comiençan los *Sanctus*, y desde entôces hasta el *Per omnia secula* del *Pater noster* los tienen encendidos, y entonces buelue a apagarlos, y àn de boluer a encenderlos quando el Preste dize *Dominus vobiscum*, para la yltima oraciô o oraciones: y acabada la Missa cõ los cirios encédidos acõpañan al Sacerdote ala sacristia, adõde llegâdo apagâ los cirios, y vâ a ayudar a desnudar al Preste y ministros: y al principio tâbien los àn de ayudar a vestir. En las processiones siẽpre àn de ir a los lados del q̃ llena la cruz. Otras cosas particulares q̃ seles ofrecẽ en el discurso d̃l año, no se puedẽ aqui poner en particular, poner seã en sus lugares.

9 E L Acolito q̃ à de administrar al Sacerdote en las missas rezadas; à de lauarse primera del acolito mête las manos y rostro, para q̃ con limpieza de alma y cuerpo, afsista en vn ministerio *del acolito* tan alto ante vn Señor, en cuya presencia aun *del acolito* los angeles no se halian limpios. Y mientras el Sacerdote registra el missal, aparece el las vestiduras, estediẽdo el Amto, y estediẽdo y en-

y encogiendo el Alua de tal manera, que con facilidad y sin embaraço pueda el Sacerdote vestirsela, y quando aya de ponerse las mangas tome las dela punta, y alce las para q̄ se las ponga con mas facilidad, y despues aderecelas de manera, que no quedē encogidas: dele el Cingulo con entrambas manos por las espaldas, y mientras el sacerdote se ciñe, leuâte el Alba al rededor, de manera que sus estremidades cuelguen igualmente, y cubrá las vestiduras ordinarias del sacerdote, pero no lleguē cō vn dedo o poco menos ala t̄rra.

Tēga cuēta quādo el Sacerdote se pone la Estola, q̄ la Cruz della vēga a estar en medio del cuello, y no haga doblezes: y la casulla aderecelas de tal manera q̄ no q̄de arrugada, descōpuesta, ni sea por las espaldas: y estādo vestido cō vna sobrepelliz o roq̄te, tome el missal y las cādelas, y sálga cō esto en las manos, los ojos baxos y modestos, y el passo no acelerado, vn poco delante del Sacerdote: si el altar donde vuere de celebrar fuere en el q̄ esta el sanctissimo Sacramēto, arrodillese en llegādo a el, y sino haga profunda inclinaciō: pōga el Missal en el atril, y miētras el Sacerdote le abre y ordena los registros, vaya a encēder las cādelas: si passa por dōde esta el sanctissimo Sacramento, hínque las rodillas:

al tiempo de poner las candelas en los candeleros hagalo con mucho tiento, porque no cayga cera sobre el Missal, Altar, o Corporales: pãsse luego al lado siniestro del Sacerdote, y allí estãdo vna grada mas baxo. q̃ el, puesto de rodillas haga con el la confesiõ, y responda a lo demas como lo manda el ordinario: y no obstante que esta de rodillas quando dize la confesion, abaxe el cuerpo y este de aquella manera, hasta que el Sacerdote suba al altar: lo qual hecho se ponga en medio de el, vna grada o dos mas baxo del Sacerdote, o donde mejõr pueda oir para responder y acudir a lo que se ofreciere. Quando el Sacerdote dize los *kyries*, tenga cuydado de decirlos con el alternatiuamẽte, hiriendo el acẽto en la penultima, y siẽpre a de estar de rodillas, salvo quando a dẽ ministrar alguna cosa al Sacerdote, y miẽtras se dize el Euãgelio, assi de la Misa como el de san Iuan, o el que se dizc en su lugar al fin de ella: este muy aduertido y atento a la Epistola para respõder *Deo gratias* despues de acabada, y al Euangelio, para responder *Laus tibi Christe*. Y aduertida q̃ en las missas feriales quando el Sacerdote dize *Ecclamus genua*, el a de responder *Leuate*, como lo manda el ordinario, y esto ensenẽn los padres de nouicios en su nouiciado. En todo lo demas

de la Sanctissima Trinidad. 53

demás quando vuire de responder alguna cosa, responda con tanta claridad y distinció que el Sacerdote pueda entenderle. Al tiépo de passar el missal de vna parte a otra, tenga cuydado de no desconcertar los registros, y quádo ministra las vinageras, mire no de el vino por el agua, o el agua por vino: y aduier ta que quando ministra la vinagera del vino, la á de dar con la mano derecha, estando de rodillas, y befar al Sacerdote la mano, assi quando lada como quando la recibe, y la del agua ofrezcala al Sacerdote enel plato o saluilla donde ella está, para que la bendiga y tome de alli, y alli la buelua después de auer echado agua enel Caliz. Tenga cuydado de despanilar las candelas para que almbren igual y claramente. Y aunque por particular Preuilegio en las Ordenes Mendicantes, y en la nuestra por la participacion, puedan tocar los acolitos con las manos, Calices, Corporales, y cosas sagradas, aunque no esten ordenados de orden sacro (no obstante este Preuilegio) deuen tener vigilancia de no tocarlas sin particular necesidad, para que las cosas del culto diuino sean tratada: co reuerencia: y quando para la ablucion echare el vino y agua enel Caliz, aderece primero las manos de tal manera, que con las estremidades.

de ellas no toque enel Caliz : vaya tambiẽ aduertido, que la vltima ablucion se à de hazer con vino y agua juntamente, segun se respon dio en Roma a vn Perlado de España, que lo consulto, y viene espresado en los Missales mas correctos de Roma, año de 1578.

Tambiẽ se à de adertir, q̃ el vino q̃ se echa enel Caliz para la purificacion, se à de echar estãdo el Caliz sobre el altar, porq̃ ay ministros q̃ porno ir aduertidos enesto, ni alargar vn poco el braço, fuerçan al Sacerdote a q̃ tẽga fuera del altar el Caliz, para recebir la primera abluciõ. Acabada la Missa tome el missal y buelva delante del Sacerdote dela mesma manera q̃ salio, auiendo hecho la deuida inclinacion. Si el Sacerdote dixere algũ responso por difuncto acabada la missa, no sea acelerado el acolito en las respuestas, q̃ por no aduertir esto, suelen algunos responder fuera de proposito. Llegãdo a la sacristia dexee el missal, y arrodillado a la mano derecha del sacerdote, vn poco mas atras aguarde su bendicion, la qual recebida le ayude a desnudar, y coja el alba y ornamento con curiosidad, de manera q̃ no quede descompuesta.

Aduierta el Acolito, o ministro, que si en la Missa priuada, o rezada estuviere algun Perlado, Obispo, o Prouincial, o Superior, le àn de

de dar Paz con portapaz, o Cruz, o algun semejante instrumento.

10

Al officio del Sacristan pertenece tener Del officio
cuydadó de las cosas necessarias al ornato: del Sacrif
dela Iglesia y Sacristia, como son corporales tan.
manteles, pallias, calices, ornamētos, cruces,
reliquias, &c. y tener inuentario de todas e-
llas como en nras constituciones se manda.
Todas estas cosas à de procurar conseruar
con mucha limpieza, y curiosidad, y tratarlas
cō mucha reuerencia, especialmente las con-
sagradas, como son calices, patenas, y corpo-
rales: Para cada patena à de tener sus palias.
pequeñas muy limpias para poner sobre la
hostia q̄ va en la patena. A de adornar los al-
tares, guardádo acerca de los colores lo que
manda el ordinario en la rubrica de *Coloribus*:
lo qual se à de guardar no solamēte en quan-
to a los ornamentos del altar, sino tambien
en los del Sacerdote, y bolsas en que van
metidos los corporales q̄ tambien àn de ser
del color de los ornamētos sacerdotales, co-
mo tãbien los velos q̄ cubren los calices: assi
q̄ à de aparejar todas estas cosas cada dia se-
gun la festiuidad lo requiere: y no tã solamē-
te à de tener quenta con las colores, sino tã-
bien, con que en los dias mas solēnes se pon-
gan los mejores ornamentos.

56 Ceremonial de la Orden

Para que solamete en ver el adorno de los altares se eche de ver la solemnidad dela fiesta: y por que la frecuencia destas cosas se le hazer a algunos descuydados, y disminuir les la reuerencia, vaya siempre co particular cuydado, que todas las vezes que passa por delante del sanctissimo Sacramento, haga genuflexion y a los demas altares inclinacion de cabeça.

En cada altar dode se dize missa à de auer por lo menos (segun manda el ordinario), tres mâteles, o lienços benditos sobre el ara: donde se ponen los corporales, y entre estos no se cuenta los corporales, y assi à de tener cuydado de cubrir el Ara en todos los altares con vn lienço bendito, y sobre aquel poner los manteles benditos muy limpios, y sobre ellos vna palia que cubra por lo menos el Ara donde àn de estender los corporales: y de ninguna manera cosa que aya seruido en el culto diuino, por vieja que sea, sirua para otros ministerios q no sean del mismo culto, y en esto se tenga mucho cuydado.

En el mudar los ornamentos para que se à del color q pide la festiuidad, se guarde este orden. Si las Visperas enteras fueré del sancto que oy se reza, no se à de mudar el frontal del altar hasta dichas completas, porque
hasta

hasta entonces dura la solenidad de su fiesta. Pero si las visperas fueren todas del sancto de quien se reza el dia siguiente, el frontal del altar se à de mudar antes de Visperas, poniendo otro de otro color que quiere el sancto de quien se reza el dia siguiente: y si partier en por capitula hara lo mesmo, porq. en tal caso desde Visperas comienza ya su solenidad: mas porque se cumpla con la solennidad que se deue a entrambas festiuidades, si el hebdomadario se vistiere al principio para comenzar las Visperas en el altar, la capa que saca al principio, sea del color q. requiere el Sancto. de quien se reza aquel dia, y a la *Magnificat*, sea de la festiuidad del dia siguiente, y así se cumpla con entrambos. Pero si no se inciensate el altar hasta la *Magnificat*, sera la capa del color que pide el Sancto, a quien se da la capitula, lo qual es cosa muy conforme a razon, y como tal se, à mandado guardar en la sancta Iglesia de Toledo.

En cada altar ala parte dela Epistola, deue el sacristan tener colgado vn lienço muy limpio, donde pueda el sacerdote enxugarse los dedos quando en la Misa los lava: y tenga cuydado de mudar así el lienço como los manteles quando ayan necesidad, y no aguarde a que este suzio: En la sacristia tenga alo-

58 *Ceremonial de la Orden*

mienos dos tablas , para que en la vna dellas puedan enxugar se las manos los sacerdotes y en la otra los que no lo fueren. Tambié es de su officio lauar los corporales , o hazer q los laue otro sacerdote : y la primera agua con que los lauaren sea echada en vn lunde ro. Los purificadores mude muy amenudo, que pues llegan al lugar inmediately dó de á estado la sangre con que fuymos redimidos, es razon q esten muy limpios siépre. Solicite q aya velos de seda para cubrir los calices, y vnas hijuelas de liêço pequeñas para cubrir las hostias sobre la patena (como lo manda el ordinario.) A de teuer proueydas las candelas para las missas , vino tábien que no sea azedo , y agua que no sea turbia, ni salobre, y no permita que se quede de vn dia para otro agua ni vino en las vinageras, mas laue las muy bien cada dia , para q desta manera se conseruen limpias como cõuene esten los vasos q siruen en tá alto ministerio. A de proueer hostias, las quales se án de hazer lo mas largo de quinze en quinze dias , y sean hechas de la flor de la harina mas blanca y limpia que se pudiere auer. A de ser tambien solícito , en que se haga la renouacion del sanctísimo Sacramento en las missas mayores, segun lo disponen nuestros estatutos.

tos. Quando comulgan los frayles mancebos, apareje para este ministerio formas, y todo lo necesario. A de tener pallias aparejadas quando vieren de comulgar los seglares, y vasos limpios para ministr arles el agua con que se purifiquen despues de auer comulgado. Y en las tierras muy frias tenga para el Iuerno vn braſero donde tenga brasas para que los sacerdotes quando salen a dezir missa puedan calentarse las manos, y vn mosqueador enel altar, para echarlas moscas enel Verano. Aſi meſmo es de su officio el ser solcito en hazer proueer las cosas necessarias en la sacristia y altar para el culto diuino, y guardarlas con mucha curiosidad y limpieza, tenerlas conſeruadas del poluo, reparar lo que estuuiere roto, y tener todas las cosas por su orden, porque al tiempo de auerlas menester no se halle turbado y embaraçado.

Toca tambien al officio del Sacristan poner cruces en todos los altares, porq̃ supueſto q̃ en muchos lugares del ordinario Romano se manda, que incline el Sacerdote la cabeça a la Cruz enel altar, ſin dnda ſe préſu pone que las à de auer.

Tãbiẽ es de su officio hazer poner cruzetillas è medio d̃ los manipulos y eſtolas, para q̃ ſean

Sean besadas de los Sacerdotes (como manda el ordinario) quando se àn de poner el Manipulo y Estola : y aunque es verdad que de la Estola no lo dize expressamente, pero con gran euidencia se colige de aquella palabra, *Accipiens stolum simili modo osculatur*, que diziédo *simili modo* da a entender que à de tener Cruz como el Manipulo.

Tambien esta a su cargo aparejar la ceniza para el primero dia de Quaresma, y los ramos para la Dominica in Ramis, y despues de hecha la procesion guarde algunos de ellos, especialmente los que fueren de oliuos para hazer ceniza el año siguiente. A de tener tambien cuydado de hazer que se haga el monumento a su tiempo, y otras muchas cosas particulares, que adelante en sus lugares se diran. Finalmente al officio del Sacristan toca el odorno de la Iglesia en todas fiestas principales, y la curiolidad y limpieza de ella.

CAPITULO SEXTO

de las ceremonias del diuino officio, y principalmente se siguen algunas Reglas generales.

1 **P**ARA que procedamos con mayor claridad, y no sea menester repetir muchas vezes vna misma cosa, se advertirá las reglas generales que se siguen: las quales se añ de guardar inuiolablemente en todas las fiestas de primera y segúda classe, y algunas dellas son vniversales para todas las fiestas, dominicas, y ferias del año, como en las mismas reglas se advertira.

2 Siempre que los tenentes choro salen de sus sillas al medio del Choro, añ de hazer humillacion profunda al santísimo Sacramento, y lo mesmo añ de hazer los otros Religiosos quando en medio del Choro salen a dezir, alguna cosa: esta regla es general para qualquier dia del año; y siempre que el tenente Choro a de yr a encomendar alguna antiphona, o otra cosa a otro religioso, haga primero inclinacion al santísimo Sacramento, o Cruz, o Altar.

3 En todos los dobles comiençan los tenentes choro las antiphonas, hymnos, y psalmos y prosiguelo el Choro: en las demas festividades, el del Choro del hebdomadario comienza la primera antiphona, y el del cótra-rio el psalmo, y despues la segunda antiphona, y el dela parte del hebdomadario el psalmo: las demas van encomendando por los
Cho-

Choros como se comēçaron alternatiuamēte : pero la quinta de Visperas, la d^a Magnificat, la nona de Maytines, la quinta de Landes, y la de *Benedictus* ambos los tenentes choro, o mas si los viere àn de encomendar juntos estas antiphonas al Perlado y hebdomadario en los dobles, en las otras festiuidades (q^{ue} las à de començar solo el hebdomadario) ambos tenentes choro se las encomiendan estando en medio del Choro.

4 Siempre que el tenēte choro encomiēda alguna antiphona, alleluia, o tracto, à de inclinar la cabeça haziendo inclinacion al q^{ue} la encomienda, y el Religioso a quien es encomendada à de hazer lo mesmo al tenente choro, y esta es regla generalissima.

5 Qualquiera Religioso que començare alguna antiphona, o entonare qualquiera otra cosa, à de inclinar la cabeça en auendola entonado, esta es regla tambien general.

6 Quando ay quatro tenentes choro, los dos principales àn de dezir los versos asì en Visperas como en Maytines, y los resposos breues de las otras horas.

Los tenentes choro que entonan el psalmo, an de començar a repetir la antiphona que se dize despues del, y si vno solo lo entonare, aquēl solo à de començar a repetir

4a antiphona, y esta es regla vniuersal.

7 Qualquiera antiphona que comēçaré los tenentes choro juntos, la à de proseguir hasta el cabo el Choro.

8 En Prima, Tercia, Sexta, y Nona, y en cōpletas, nunca à de auer mas de dos tenentes choro, aunque la fiesta sea solennissima.

8 Todos los hymnos, canticos, inuitatorio, y Te Deum laudamus, àn de començarlos juntos los tenentes choro que vuere, es a saber, en los dobles a Visperas y Maytines, en las demas horas dos solos los entonaran, y en las festiuidades que no fueren dobles vno, conuiene a saber, el del lado contrario del hebdomadario.

9 Siempre que dos o mas Religiosos cantaren alguna cosa en medio del Choro, quādo acaban de cantarla, àn de hazer dos humillaciones, vna profunda al sanctissimo Sacramento, y otra mediana a los Religiosos, o el Religioso en cuya compañía cantò.

10 A todos los finales de los hymnos, y al Gloria patri, àn de estar los frayles profundamente inclinados, y siempre que se inclinan profundamente àn de estar bueltos vnos a otros, y àn de dezir el final del hymno, y el Gloria Patri, en que se expresa el nombre de la Santissima Trinidad, debaxo
cuyo

cuyo nōbre y amparo militamos en voz clara: de fuerte, que este vltimo verso nunca le diga el organo, y esta es regla vniuersal.

11 Todas las capitulas à de dezir el hebdomadario fuera dela silla al atril, mirando al libro que à de tener abierto sobre el atril, y los frayles todo el tiempo que dura la capitula, àn de estar bueltos los rostros al altar, y esta es regla general como la precedente.

12 A todas las oraciones à de estar el hebdomadario en pie, salvo ala del Lunes, Viernes y Sabado sancto, que la à de dezir à rodillas, como lo manda el Ceremonial Romano, y esta es regla vniuersal.

13 A todos los psalmos que se dicen cantados se asientan los frayles alternatiuamēte, comenzando los que estan en el Choro de la hebdomada, salvo en Visperas, al psalmo *Laudate Dominū omnes gentes*: en Completas, al *Ecceneunc benedicite Dominum*: en Landes, al *Benedicite omnia opera Domini Domino*, y a los hymnos y cánticos de *Magnificat*, *Nunc dimittis*, y *Benedictus*, a los quales àn de estar todos en pie, y es regla vniuersal.

14 En todas las horas quando al principio dize el hebdomadario, *Deus in adiutorium meum intende*, assi el como los demas se àn de bendezir assi mismos, y en Maytines quando dize,

de la Sanctissima Trinidad. 65

Dominelabia mea aperies, se àn de hazer la señal de la Cruz en la boca, y signarse quando el Preste se signa, o el diachono en el principio del Euangelio diziendo, *Initium, o sequentia sancti Euangelij*, en la Missa, y esta es regla general.

15 Para dezir las antiphonas *ñ Benedictus, Magnificat*, y *Nunc dimitis*, à de baxar el Perlado, llevando a su mano yzquierda el hebdomadario, a medio del Choro para començarlas, y entonces todos los frayles salen tambien de sus sillas, y esta es regla general.

16 Los vèrsos y resposos breues, en todas las festiuidades que no se reza de feria, se dicen siempre detras del pulpito, y quando alli llegan los tenentes choro a dezirlos, àn de hazer humillacion al sanctissimo Sacramèto y otra quando de alli parten para boluèrse a sus lugares.

17 Siempre que el hebdomadario se bendize a si, a lo de hazer como en la Missa, teniendo los dedos juntos y estendidos, y boluiendo hazia si la palma de la mano.

18 Quando los tenentes choro dicen el *Gloria patri*, en los resposos breues de las horas, y en los Maytines, y en el Introito de la Missa y en otras cosas semejantes, aunque los demás esten profundamente inclinados, ellos

E no

no se inclinan hasta auerlos acabado de cantar, la qual es regla general.

19 Todas las vezes que se dize la oraciõ del *Pater noster*, sola, o con otras en el Choro, Iglesia, o Refectorio, se àn los frayles de inclinar y no se enderecen, hasta que el Perlado haga señal, o diga el verso, *Et ne nos inducas in tentationem*.

20 Quando se acaba vna hora, nunca se à de hazer señal para començar el *Pater noster*, sino fuere auriendose de seguir otra hora: dicho *Fidelium animæ*, y el *Pater noster*, se à de hazer señal para que se enderecen. Y luego se diga *Dominus det nobis suam pacem*, &c. Pero si se vuere de dezir otra hora, à se de hazer señal antes de dezir el *Pater noster*, y *Auconaria*, para que se inclinen a dezirlo, y otra señal despues de auerlo dicho, para que se enderecen.

Acabada la hora que se dize, o horas, despues de dicha la antiphona de la madre de Dios, y *Diuinum auxilium*, se hincan de rodillás entre Pascua y Pascua, y entre año se quedan como lo estan, para dezir la oracion que se sigue, por la qual Sixto quarto concedio se supliesse con muchos defectos de las horas, la qual se à de dezir como aqui esta.

ORATIO PRO DEFECTIBUS horarum. Sixtus quartus concessit.

SACRO Sanctæ ac indiuiduæ Trinitati, crucifixi Iesu Christi domini nostri humanitati: & beatissimæ virginis Mariæ fecunditati sine integritati: & omnium sanctorum vniuersitati, sit sempiterna laus & gloria ab omni creatura: nobisque remissio peccatorum, per infinita seculorum secula Amē. Et beata viscera Mariæ virginis, quæ portauerunt æterni Patris filium, & beata vbera quæ lactauerūt Christum dominum, Amen. Pater noster, & Ave Maria.

En los dobles mayores (q̄ son los de primera y segunda clase) se añ de tañer las can Delas ceremonias q̄ se añ de hacer en las Visperas & oyendo el hebdomadario tañer la primera de Visperas, acuda a la sacristia, y lo así en el Comisio hagan los ceroferarios y thurificador. El Preste se vista Alba, Estola y Capa sin manipulo: los acolitos y thurificador

roquetes, o sobrepellizes: vestido el hebdomadario, ceroferario, y thurificador (como queda dicho) an de salir al altar, para incienfar las Vísperas por este orden. El thurificador sale delante con la naueta en la mano izquierda, y el incensario en la mano derecha: tras dél salen los ceroferarios con los ciriales encendidos en las manos caminando igualmente, y luego detras de ellos el hebdomadario con las manos juntas delante el pecho, los ojos baxos, y el passo graue: llegados a la grada mas baxa del altar hagan genuflexion en ella al sanctissimo Sactamento si le ay, todos a vn tiempo: sino le ay profunda inclinacion, teniendo los acolitos en medio al hebdomadario, y estando detras del thurificador. Quando el Preste va subiendo al altar, acompañenle los acolitos hasta la grada inmediata a la mesa del altar, y alli se queden el vno de la vna parte y el otro de la otra. El thurificador vaya siempre detras del Sacerdote acompañandole, y en llegado a la suprema grada del altar, en medio della se arrodillé entambos. El thurificador á de estar vn poco detras del Sacerdote a la mano derecha, abra la naueta, y ponga el cabo dela cuchara biuelto hazia el Preste, y alce vn poco la mano presentádole la naueta como dicho

dicho es: El Sacerdote bendiga el incienso diziendo, *Ab illo benedicaris, &c.* como en el principio de la Míssa: Y esta forma de bendezir el incienso se guarda todas las vezes que el Preste en el altar, o Perlado, o Presidente en el Choro, pusiere el incienso en el incensario, salvo quando à de incienso la ofrenda, que entonces tiene particular bendición; y quando se incienso el santísimo Sacramento; dó de quiera que esta descubierto, entonces no se à de bendezir, *sed et in altari super.* Y

Y tambien se advierta, que siempre q̃ estuviere el diachono presente, ora sea en el altar, ora en otra parte (como en la ceremonia del mandato) à de ministrar la naveta al que bendize el incienso, y estando ausente el diachono, à de ministrarla el thurificador: despues de bendito el incienso, pongale el Preste en el incensario; y antes de incienso el altar, advierta el Preste que à de besarle en el medio como lo mãda el ceremonial Romano. lib. 2. cap. 10. De manera que es regla general que à de besar el Preste el altar, antes de inciensole todas las vezes que le incienso, salvo en la míssa quando incienso la ofrenda: lo qual se podrá hazer cómodamente desta manera. En poniendo incienso en el incensario, leuantése, acompañandole el thurifica

rificador, y llegandose al altar besele en medio, despues tome el incensario de mano del thurificador; el qual à de besar la del Sacerdote quando le da el incensario, y lo mismo hara quando le buelue a recebir desu mano: y mientras el Preste incienfa, tomádo el thurificador la naqueta en la mano izquierda, alce con la derecha la parte anterior dela capa para que no le haga embarazò al tiempo del incienfar.

Y aunque el incienfar bien, o mal, parece que consiste más en cierta gracia natural, q̃ no en arte (como dize vn auctor graue hablando de este particular) pero ayudara mucho a la naturaleza para incienfar con gracia, si guardare el siguiente modo, sacado ala letra del dicho autor. Puesto el preste junto al altar en el medio, alce entrambas manos en igual distancia; teniendo asido el incensario del estremo de las cadenillas juto a la venera con la mano izquierda, y con la derecha junto a la sobre copa del mismo incensario, por que si el vaso del incensario cuelga demasiado no puede cómoda y seguramente incienfar, ni con la gracia que sera justo, especialmente quando el Caliz esta en el Altar. Quando va guiando el incensario para incienfar la Cruz, las reliquias, y los candele-

deleros, no mueua todo el cuerpo tras el incensario, ni la cabeça a vna parte ni a otra, ni mueua la mano izquierda desayradamente, si no solo lo que fuere menester, para que la diestra pueda hazer sin embaraço su officio: lleuando el incensario alo que vuie, re de incensar, el braço derecho le lleue poco a poco y có suauidad, y buelua quando va thurificando de tal manera, que quando incienfa y retrae el incensario, la copa del venga a dar debaxo del braço derecho: y sera cosa muy conueniente, q quando va andádo dela vna parte a la otra del altar inciensando le, vaya siempre mouiendo primeramente el pie que esta mas cerca del altar, mouiendole tantas vezes y no mas, quantas mueue el incensario para incensar alguna cosa. Guardando pues todas estas cosas, à de incensar al altar desta manera. Estando en medio de el haga primero inclinacion a la Cruz, que sea profunda, y luego inciensela tres vezes: buelua despues a hazer la inclinacion, y luego incienfe las reliquias, o relicario que estan a la mano derecha, dos vezes, y buelua a hazer inclinacion a la Cruz, despues incienfe otras dos vezes cada vna de las reliquias, o relicario dela mano izquierda, esto es, a la parte dia epistola, comohizo ala dñ epágelio:

y despues incienſe las imágenes que eſtan de aquella parte, vna vez a cada vna, y ſino vuierre imágenes, incienſe los cãdeleros en lugar de las imágenes, y aunque no aya mas de vn candelero, incienſe tres vezes, deſde en medio del altar haſta el angulo de la Epiſtola, y quando llega al eſtremo del altar de la parte de la Epiſtola, incienſe el rincon del altar, dexando caer hazia baxo la mano con el incenſario, para thurificar la parte que el Miſſal llama inferior del angulo del altar, y despues alçando la mano incienſe otravez la parte ſuperior del meſmo angulo, o la tabla ſuperior del altar, y luego medio boluiendo el cuerpo al altar, alçando la mano, vaya incienſando la meſa del altar, que eſtá la parte ſuperior, q̃ eſta cubierta con los manteles, midiẽdo los paſſos de tal manera, que incienſe ſolas tres vezes deſde la eſquina del altar, haſta el medio, ſin ſacar el incenſario de la tabla del altar: quando llega en medio, haga humillacion a la Cruz, y el thurificador que va acompañãdole, ponga las rodillas en tierra. El Preſte haga en la parte del Euãgelio, lo miſmo q̃ hizo en la de la Epiſtola, y quando aya incienſado dos vezes el rincon del altar, y la meſa, como lo hizo en la otra parte, boluiendo a la eſquina del altar de la parte del Euãgelio, y baxan-

baxando algun poco más la mano, vaya incienfando el frontispicio, o parte anterior del altar tres vezes, desde la esquina del angulo dela Epistola: alli le tomara el thurificador el incensario besandole la mano, y puestas las manos juntas ante el pecho, buelto al medio del altar y hecha profunda inclinacion a la Cruz, y genuflexion al Sacramento; (si alli estunieré) baxara al lugar adóde á de hazer señal, y alli sera incienfado del thurificador tres vezes. Recopiladas pues las vezes que en la thurificacion del altar se á de inciēsar, son veynte y cinco, y llamamos incienfar vna vez, lleuar el incensario vna vez a la cosa que se inciēsa; y estas como queda dicho son veynte y cinco, quando no ay reliquias en el altar, y quando las ay son mas quatro en esta manera: tres ala Cruz, dos a las reliquias de cada lado, o a cada reliquia q̄ estuviere por sí o al relicario, y a cada lado del altar onze. Si vuiere algun altar que no sea el mayor, de la innocacion del Sancto, cuya fiesta se celebra, podra el Drestre despues de incienfado el altar mayor, ir a incienfarle, pero á de boluer a començar las Visperas del áte del altar mayor, pero si estuniet e en alto y vuiere baxado a incienfar la capilla mayor, o Iglesia, podra en la capilla mayor frontero del altar

mayor, començar y dezir la oracion: y lo mismo podra hazer quando incienſa a la *Magnificat*, boluiendo a dezir la oracion delante del altar. Llegando pues el Preſte ala infima grada, haga ſeñal para començar las Viſperas, y hecha ſeñal, aſſi el como los que le eitan acópañando en el altar, y los que eſtan en el Choro, ſe inclinan profundamente, para dezir el *Pater noſter* y *Aue Maria*, lo qual à de hazer, ſiẽpre q̃ al principio de alguna hora à de dezir el *Pater noſter*, y *Aue Maria*, y digalo bien de eſpacio, porque en el Choro tengan todos lugar d̃ dezirlo. Acabado de dezir, buelua a hazer ſeñal, a la qual ſe àn de endereçar todos, aſſi en el altar como en el Choro, y luego diga, *Deus in adiutorium meum*, y deſde que ſe comiença hasta el *Gloria patri excluſiue*, tengã los roſtros bueltos al altar los frayles en el choro: quãdo dizen *Gloria patri*, aſſi los del choro como el Preſte, acolitos, y turificador ſe inclinẽ como ſe dixo en las reglas generales. Dicho el *Gloria patri*, y hecha profunda inclinacion al Sacramẽto, la qual à de hazer ſiempre q̃ llega o ſe parte del altar, vaya ſe al Choro por el meſmo orden que ſalio de la ſacriſtia.

El thurificador aduierta, q̃ teniẽdo el incenſario e la mano, à d̃ tener alçado el cobertor de el, dos dedos o tres de la copa, y mouerle

à una parte y à otra algú poco, porq̃ nose apaguen las brasas q̃ esta en el, lo qual à de hazer así en las procelsiones delante de la Cruz, como quando va al Choro a inciêfar, y quando esta parado en el altar.

En dexado el hebdomadario la capa, suba al Choro còlos ceroferarios, y thurificador, por el ordẽ ya dicho: entrado todos a virtiepo hagan profunda inclinació al sanctissimo Sacramento, y otra al que preside.

El hebdomadario juntas las manos, y los ojos baxos, con graue passo, se vaya a su silla por la parte q̃ esta la hebdomada: el thurificador y ceroferarios se vayã a sus lugares, y hagã lo q̃ se dixo en el parrafo d̃ sus officios.

Repetida la vltima Aña, saldra el hebdomadario al atril a dezir la capitula, acópañado d̃ los q̃ se vistierõ cò el, y dicho *Deo gratias*, se tornara a su silla, y los tenêtes choro comêçará el hymno, el qual comêçado, yra el thurificador a poner brasas en el incêfario y adereçar al Preste la capa: dicho el verso despues del hymno, estãdo los tenêtes coro è medio del, encomêdarã la Aña de *Magnificat*, al prelado y hebdomadario, y despues de cócluydo y ètonado por los tenêtes choro el cãtico d̃ *Magnificat* (el qual à de comêçar ellõs, y no el organo) saliêdo al medio del Choro el Preste con los

76. Ceremonial de la Orden

los que se vistieren cō el, excepto el thuribulario que esta ya abaxo , todos juntos haran profunda inclinació al sanctissimo Sacramēto, y otra al Perlado , y por el orden que entraron enel Choro, saldran è iran a la sacrificia, y en llegando alla, toma la capa y sale a incienfar el altar por el orden que al principio sin añadir ni quitar cosa alguna.

El thurificador en tomando el incensario y auiedo inciēfado al Preste, se vaya al Choro à incienfar los Religiosos por este orden. En entrando en el Choro haga genuflexió al Sacramento, y de alli (si algun Obispo vuiere enel Choro) vaya se a el, y de rodillas le presente la naueta, para que bendiga el inciēfo, y le ponga en el incensario : lo mismo hara con el Prouincial si estuviere enel Choro, no auiedo otro Perlado superior , y sino estuviere el Prouincial, el Ministro; o Presidente, bendiga el incienso antes de ponerse enel incensario, porque no sea inciēfado el Choro con el incienso no bendito, como particularmente se à ordenado enel Cabildo dela sancta Iglesia de Toledo: en echādo el Perlado el incienso enel incensario, vaya el thuribulario a incienfar el altar, o imagen que esta en el pulpito, y auiendola inciēfado tres vezes tornara al Perlado inciēfándole otras tres, y con

y con profunda humillacion le pida la manq
en acabando de incienfarle, y luego inciēse
a los religiosos q estan de la parte de la heb-
domada, primero a los mas dignos de las si-
llas altas hasta el cabo, y luego a los de las si-
llas baxas, començando tambien delos mas
dignos: y despues paſſando por detras del
pulpito, a de incienfar a los del otro Choro
por el mesmo orden: a ningun Religioso fi-
no al que bendize el incienso thurifique mas
de vna vez, y cada qual incline la cabeça quā
do lo incienfaren: hecho esto bueluaſe a ba-
xar ala Iglesia haziendo ala ſalida del Choro
la ceremonia acostumbrada, y llegado a la
Iglesia incienſe a los acolitos, y haga lo de-
mas como eſta aduertido. Acabado de can-
tar el cántico de *Magnificat* (el qual ān de cātár
los frayles alternatinamente con el organo,
començando ſiépre el Choro el primer ver-
ſo) ſalen los tenētes choro de ſus ſillas al me-
dio del Choro, y todos juntos comiençan a
repetir el antiphona de *Magnificat*, y luego la
p̄ſigue todo el Choro, y en acabando de
cantalla ſe buelue todos a ſus ſillas, y alli eſtā
bueſtos los roſtros al altar, hasta que el heb-
domadario diga *Oremus*, para començar la o-
racion, que entōnces bueltos vnos a otros
ſe inclinan profundamente, hasta aquella pa-
labra

labra dela conclusion dela oracion que dize,
Per dominum nostrum Iesum Christum, inclusiue, q̄ en-
 tonces se endereçan y estan bueltos al altar,
 hasta que se comiença a cantar el *Benedicamus*
Domino, y luego se bueluen vnos a otros, y assi
 estan hasta que se ayan de inclinar al *Pater nos-*
ter. Pero si aconteciesse auer cõmemoracio-
 nes, a las antiphonas tienen bueltos los ro-
 stros al libro para cantarlas, y a los versos es-
 tan bueltos los vnos a los otros, saluo los q̄
 los cantaren, y a las oraciones los tendran
 bueltos al altar.

Las oraciones dize el hebdomadario en la
 capilla mayor, teniẽdo el libro en vn pulpito
 enfrente del medio del altar: estaran a su la-
 do los acolitos con los ciriales leuantados, y
 el thurificador detras de el, y quãdo dize las
 oraciones inclinara la cabeça al nõbre, o nõ-
 bres del Sancto, o Sanctos de quien se reza, o
 haze cõmemoraciõ, y lo mesmo haran los ce-
 roferarios, y thurificador, podra tener las
 manos como las suele tener en Missa a las o-
 raciones, y juntarlas al *Per Dominum, &c.* Y quã-
 do dize, *Iesum Christum*, incline la cabeça, y lo
 mismo haran los que le acompañan.

El *Benedicamus* dicen los tenẽtes choro, y aca-
 bado de dezir inclinen se al Sacramẽto, y tor-
 nẽse a sus sillas: acabado de respõder con el
 orga

organo *Deo gratias*, diga el Perlado, *Fidelium animæ per misericordiam Dei*, en voz q̃ lo pueda percibir el Choro : en respondiendole *Amen*, inclínense todos para dezir el *Pater noster*, en auiedo lo dicho diga en la misma voz, *Dominus det nobis suam pacem*, responda el Choro, *Amen*. y si no fuere tiépo Pascual, arrodillese el Preste con los ceroferarios y thurificador en sus lugares, miétras en el Choro se dize la antiphona de la madre de Dios, a la qual àn de estar tãbién de rodillas bueltos los rostros al altar, acabada la antiphona, diga el padre de nonios el verso al mismo tono q̃ se dixo la antiphona, y despues de auer respondido el Choro al verso, leuantese y en pie diga la oracion y despues della, el Perlado dize *Dirigimur auxiliũ* como es de costumbre, el Preste hara lo mismo en el altar y en acabádo, hecha profunda inclinacion al sanctísimo Sacraméto, se buelua a la sacristia por el ordé que salio de ella, y alli ala entrada le aguardé los ceroferarios y thurificador, y quãdo passa por medio dellos hagã le humillaciõ, hecho esto buelua el thurificador a la Iglesia y apague las cãdelas del altar, y quitado el libro del pulpito buelua a su lugar haziendo humillacion quãdo passa por delãte del sanctísimo Sacraméto. Dezir se à despues del officio y *Dirigimur auxiliũ*, el *Sacro Sancte*, como queda dicho.

En Completas hecha señal por el Perlado
 Delas cere sale el Lector al medio del Choro, y alli he-
 monias de cha primero humillacion al sanctissimo Sa-
 las Comple cramento, toma la bendicion diziendo, *tube*
 845.

Domine benedicere, en acabando las dichas pala-
 bras se inclina profundamente, y de aquella
 manera esta, hasta que el Perlado aya acaba-
 do de darle la bendicion diziendo, *Notē. quie-
 tam, &c.* Recebida la bendicion. se endereça,
 y estando derecho dize, *Fratres sobrii estote, &c.*
 hasta el fin, respondido por el Choro, *Deo gra-
 tias*, haze humillacion al Sacramento, y buel-
 nese a su silla. A todo lo dicho estan los fray-
 les en sus sillas bueltos los rostros vnos a o-
 tros, luego dize el Perlado *Adutoriū nostrū, &c*
 Bendiziendose a si mismo, respon. *Qui fecit
 calum, &c.* Entonces el Perlado haze señal dā-
 do vna moderada palmada para que se incli-
 nen al *Pater noster*, y en acabandole, haga otra
 vez señal para que todos se enderecen, y que
 dandose el inclinado dize la Confession:

Mientras el Perlado dize la confesion, los
 frayles estaran bueltos los rostros los vnos
 a los otros, hasta que ayan acabado de respó-
 der *Misereatur tui, &c.* En auendolo dicho se
 endereça el Perlado, y todos los demas se in-
 clinan para dezir la confesion, y estan humi-
 llados hasta que el Perlado dize, *Indulgentiam*

absolutionem, &c. que se bendize a si mesmo, y haze señal para que el hebdomadario diga, *Converte nos Deus*, a lo qual hasta el *Gloria patri*, tienen todos los rostros bueltos al Altar, y desde acabado de dezir, *Domine ad adiuvandum, &c.* hasta la capitula án de estar sentados a Choros, como queda dicho, inclinándose quando se dize el *Gloria patri*. Los tenentes choro mayores o menores (entendiendo por menores los que se señalan en el noviciado) comiençan la Antiphona, y entonan el Psalmo, y acabados los psalmes, tornan a entonar la Antiphona, la qual prosigue el Choro: acabada la Antiphona entonen el hymno, el qual se puede dezir a versos con el organo, començando el primer verso el Choro: acabado el hymno dize el hebdomadario la capitula, y los que començaron las antiphonas, los rēponso breues: los quales acabados encomiendan la antiphona del Nñc *dimitis* al hebdomadario, y ellos entonan el cantico, y despues repiten la Antiphona. En acabando la oracion, y dicho el *Benedicamus*, dize el Perlado *Benedicat & custodiat nos, &c.* lo qual dicho se dize la antiphona de nuestra Señora, y despues el *Pater noster*, *Credo*, y *Ave Maria*, y *Sacro Sancte*.

En nuestra Regla y en nuestras Constituciones



Delas cere
monias des
Benedicta.

ciones, se nos encarga mucho aya cada noche oracion, alomenos en el hospital delante los pobres, por el estado y paz de la Iglesia, por el Papa, por el Rey, por toda la Christiãdad, y augmento de la fee, y por todos aquellos, por quien la Iglesia sancta tiene costumbre de orar, y por nuestra sagrada Religion. Para lo qual desſeando se alcance el pretendido fin, ſeñalamos ſea la hora en que ſe à de hazer eſta oracion, que ſe llamara la Benedicta, y ſe tañera a ella deſde todos Sanctos a Quareſma, acabados los pſalmos de Completas, como quiẽ tañe al Prefacio, para que quando acaben las Completas eſten todos juntos. Deſde Quareſma a todos Sanctos ſe tañera media hora antes que anochezca. Acudiran a eſta oraciõ todos los padres maſtros, presentados, hueſpedes, y enfermos, como no eſten actualmente en la cama, ha de tener a eſta hora el portero cerrada la puerta, y los officiales dexados ſus officios para que nadie talte, en tañendo ſe yran todos al Choro por el orden que arriba queda dicho, y poeſto cada vno en ſu ſilla ſe eſtaran aſſi haſta que el Perlado haga ſeñal, la qual hecha deſde ſu aſſiento començara el hebdomadario a dezir en tono alto, è igual la antiphona *Benedicta ſit ſancta, creatrix, & gubernatrix*

de la Santísima Trinidad. 83

matrix omnium, sancta & individua Trinitas, nunc, & semper, per infinita secula seculorum. Y el verso *Ecce unedicamus Patrem & Filium cū Sancto spiritu,* respondera el Choro, *Laudemus & super exaltemus eunt in secula.* Y luego el hebdomadario dira en medio del Choro la oracion que se sigue.

O R A T I O.

O Mnipotens sempiternæ Deus, qui dedisti famulis tuis in confessione veræ fidei, æternæ Trinitatis gloriam agnoscere, & in potentia maiestatis adorare vnitatem: quæsumus, vt eiusdem fidei firmitate ab omnibus semper muniamur aduersis.

La qual acabada se tornara a su silla, y todos con mucho silencio contemplaran el misterio de la beatissima Trinidad, la obligacion grande en que estamos al Padre celestial, por auernos dado su Hijo, y embiado al Spiritu sancto, contemplarse àn los misterios de nuestra redempcion, y algun passo de los muchos q̄ por ella padecio nuestro señor Iesu Christo, la obligacion grãde q̄ tenemos a Dios por auernos sacado del siglo y traydo a tan sancta Religion, y finalmente despues de auer tenido vn rato de cõtemplacion, cõ oraciõ mētal se pedira a nuestro Señor, mire

84 *Ceremonial de la Orden*

por su Iglesia vniuersal, por el Papa, por el Rey, y reyno, por esta su Orden, y por los demas q̃ la Iglesia vniuersal acostumbra a orar. Quando al Perlado le pareciere à ya vn quarto de hora que estan en cõtemplacion y oracion, hara señal para que el tenēte choro comience la antiphona *Conceptio tua*, que proseguira el Choro, la qual acabada, diran los acólitos el verso.

Vers. In cõceptione tua Dei genitrix virgo
inmaculata fuisti,

Resp. Ora pro nobis patrem cuius filium
peperisti.

Y luego dira el hebdomadario las oraciones siguientes.

ORATIO.

DEVS qui per immaculatam Virginis conceptionem dignum filio tuo habitaculum præparasti, concede quæsumus, vt sicut ex morte eiusdem filij sui præuisa eam ab omni labe præseruasti: ita nos quoque mundos eius intercessione ad te peruenire concedas.

Deus, qui nos à sæculi vanitate conuersos ad brauium supernæ vocationis, amore accedis, pectoribus nostris purificandis illabere, & gratiam tuam, qua in te perseneremus infunde, vt protectionis tuæ muniti præsidij, quod

de la Sanctissima Trinidad. 85

quod te donante promissimus, te adiuuante impleamus, & nostræ professionis executores effecti, ad ea, quæ persenerantibus in te promittere dignatus es, pertingamus.

Et famulos tuos Papam. N. & N. Regem nostrum, & Principem cum prole regia, populo sibi comisso, & exercitu suo, ciuitatem istam ac ordinem nostrum, & nos famulos tuos ab omni aduersitate custodi: pacem, & salutem nostris concede temporibus, & fructus terræ dare, & cōseruare digneris, atque ab Ecclesia tua cunctam repelle nequitiam, & gentes Paganorum, & Hereticorum, dextere tuæ potencia conterantur. Per do. &c.

Despues de dicho todo esto, hara el Perlado señal para que se pongan en pie, y estádolo, dira el mesmo Perlado.

Verf. Adiutoriū nostrū in nomine Domini.

Resp. Qui fecit cælum & terram.

Verf. Sit nomen Domini benedictum.

Resp. Ex hoc nunc & vsque in seculum.

Verf. Saluos fac seruos tuos Domine.

Resp. Deus meus sperantes in te.

Verf. Domine exaudi orationem meam.

Resp. Et clamor meus ad te veniat.

Verf. Dominus vobiscum.

Resp. Et cum spiritu tuo.

O R A T I O.

A Ctiones nostras quæsumus Domine aspirando præueni,& adiuuando prosequere, & cuncta nostra oratio,& operatio à te semper incipiat,& per te cepta finiatur. Per Christum, &c.

Y luego inmediatamente se comenzara el responso que tenemos costumbre de dezir alli por los difunctos, y estando el Choro diziêdo, tomrra el hebdomadario el hyfopo q vn mancebo tendra aparejado con el acetre de agua bédita, yhaziêdo vna Cruz sobre si cõ el hyfopo se echara agua, y luego yra al Perlado a echar agua bendita, y en haziendo lo, hincado de rodillas le besara la mano, y proseguira dando agua bédita por el Choro derecho hasta el fin, acabando por aql Choro passara al otro por detras del pulpito, haziendo al passar profunda humillacion al Sacramêto, y cõ passos moderados yra al Choro del Vicario, y comêçando del, dara agua bendita a los de aql Choro, y tornarseà por detras del pulpito a su lugar dâdo el hyfopo al mâcebo d quiẽ lo recibio: y aduertta el mâcebo q asì quâdo da el hyfopo al hebdomadario, como quâdo se lo torna a recebir, le à de besar la mano. Tâbien es de aduertir, q si andan-

andando dando agua bédita el hebdomadario, se concluyere el *Pater noster* del responso, el padre de los nouicios á de dezir, *Et ne nos inducas, &c.* y la oracion. Dicho el vltimo *Pater noster* del responso, y acabada de echar el agua bendita a todos, auiendo hecho señal el Perlado, saldrá del Choro con silencio y sin estruendo, sino se vieren de quedar a la lición de casos de conciencia, que en tal caso, acabada la lición se saldrán.

En Maytines se guardaran las mesmas ceremonias que en las Visperas, y las que a-⁵monias de tras quedan referidas del orden de enco-^{los Mayti}los Maytines, advirtiéndose que el inuitatorio y los versos de los nocturnos y hymnos, los á de dezir los tenientes Choro mayores, o menores, y toca a su officio començar los psalmos: al que dize la primera lección le á de ayudar a dezir el verso del responso, el que á de dezir la segunda, y así en las demas. Al Perlado toca el dezir las absoluciones, y bendiciones, y la nona lección, y todo lo demas que le toco en Visperas. No se consentiran de ninguna fuerte en los Maytines de la Natiuidad de Christo nuestro señor, ni en los de su sanctissima Resurrección, ni en ningun tiempo cantar en el Choro cantares profanos

en ningún tono , ni diuinos en tono profano, pues los tales cantares prouocan mas a rifa que no a deuocion al pueblo : y es, tan indecente en semejante lugar.

6 A prima y a las demas horas (como se dice en las reglas generales) à de auer solamēte dos tenentes choro : dizefe al principio en haziendo señal el Perlado, *Pater noster*, *Aue Maria*, y *Credo*, estando los Religiosos inclinados, y en tornando el Perlado a hazer señal (a la qual todos se endereçan) dize el hebdomadario, *Deus in adiutorium*, &c. con las acostūbradas ceremonias con su *Gloria patri*, comiēçan los tenentes choro en medio del choro el hymno, prosigue el primer verso el Choro de la hebdomada, lo demas dicen a choros alternatiuamente. Los mas tenentes choro estando junto al pulpito, àn de començar la antiphona y psalmo , por este orden : el del Choro del hebdomadario la antiphona, y el del contrario el psalmo, y vanse a sus lugares donde estan, hasta que ayan de repetir la antiphona despues d los psalmos, la qual prosigue todo el Choro. En acabandose de cantar la antiphona, dize el hebdomadario la capitula, haziēdo los frayles la acostumbrada ceremonia, respondido por el Choro *Deo gratias*. Dizen los dos tenentes choro los respōs

fos breues, de tras del pulpito, repitiendolos el Choro: mientras se dicen an de citar los frayles bueltos los vnos a los otros los rostros, no soiaméte en prima sino tambien en todas las otras horas.

Acabados los versos dize el hebdomadario, *Dominus vobiscum*, respon. *Et cum spiritu tuo.* y dize *Oremus*, con la oracion que comienza, *Domine Deus omnipotens, &c.* La qual en ningun tiempo se muda. Dicha la oracion y respondido por los frayles *Amen*, dize el hebdomadario, *Dominus vobiscum*, respon. *Et cum spiritu tuo.* Vers. *Benedicamus Domino*, Resp. *Deo gratias.* y luego se assientan todos, y el lector tomando el libro de las Kalendas en la mano, sale al medio del Choro, haze profunda inclinacion al Sacramento, y dize la kalenda donde se pronuncian las fiestas del dia siguiente. Las cosas que a de advertir para dezirla conforme al martirologio nuevo, adelante se advertiran con algunas particularidades que an de guardar en el decir las kalendas: al fin de ella dize, *Et alibi aliorum plurimorum sanctorum, &c.* a lo qual respondé los Religiosos *Deo gratias* levantandose de sus sillas, y el lector dicha la kalenda hingue la rodilla haziendo reuerencia al altar, y luego bueluafe a su lugar, y alli este hasta que aya de decir la absolucion de.

la capitula. El hebdomadario, dicha la Kalenda, abaxando el tono de la voz dize , *Præciosa in conspectu Domini*, responde el Choro estando en pie, bueltos los rostros vnos a otros, *Mors sanctorum eius*, luego dize la oracio que comiêça, *Sancta Maria & omnes sancti*, sin dezir *Oremus*, ni inclinarse los Religiosos : en respondiêdo *Amen*, a esta oracion, bueluen todos los rostros al altar, y el hebdomadario dize tres vezes, *Deus in adiutorium meum intende*, bendiziendo se, lo mesmo hagã todos los Religiosos:quãdo dizen *Gloria patri* (el qual àn de dezir todos juntos) bueluen se los vnos a los otros para inclinarse, acabado el *Gloria patri*, todos se endereçan y dizen, lo que resta hasta *Amen*. lo qual dicho, dizen, *Kyrie eleison, Christe deysen, kyrie eleison*, y luego el hebdomadario dize en voz alta, *Pater noster*, como dicho es. Aduierte se en este lugar, que a esta hora por costũbre antiquissima de nuestra Orden solian los Religiosos dezir las culpas, y tomar venia los que auian faltado a Maytines, hincando se de rodillas en sus assientos con las capillas puestas, hasta que el Perla do les hazia se ñal de leuantarse : pero por no interrumpir la hora con alguna reprehensió, se mudò esto para despues de dicha Prima, entendiendo se podia salir a dezir la Kalenda fuera del

Cho-

de la Santísima Trinidad. 91

ro : pero por mandar el Breuiario con palabras expresas , que la kalenda se eche en el Choro, y profiga la Prima, se manda en nuestras Constituciones , se diga la culpa en los capitulos de los Viernes , donde an de ser proclamados los que algunas culpas vuieren cometido, como en el lugar referido de Capitulo se dize : pero para que conste al Perlado quien son los que an faltado a Maytines , diferenciarsean de los otros frayles q an estado en ellos, en que ellos se hincaran de rodillas con las capillas puestas al *Pater noster* y estaran assi en el officio, hasta que el Perlado les haga señal de lenantarse , el qual alli no les reprehendera, pero en saliédo podra mandar al refitolero, o seruidores , digan al que hizo la falta, la penitencia que a de hazer, la qual cumplida le dara alli su correccion sino le pareciere guardarla para el Capitulo. Los demas que no vuieren hecho falta, estaran postrados al *Pater noster*, como se acostumbra, al verso se endereçan, y responde el Choro , *Sed liberanos a malo, &c.* y el Verso que comienza, *Respice in seruos tuos* dize el hebdomadario , y la respuesta , todo el Choro , y luego el *Gloria Patri*, alternatiuamente, por el orden que esta en el breuiario. Todo esto

92 Ceremonial de la Orden

esto y la oracion que se sigue, se à de dezir en tono baxo, aunque sea en fiestas solénissimas: a la oracion que comiença, *Dirigere*, à de preceder, *Oremus*, y los frayles àn de estar bueltos hazia el altar: al tiempo que va acabado la dicha oracion, sale el lector al medio del Choro, y en respondiêdo los frayles a la oracion, bueluê los rostros los vnos a los otros, y el Lector dize cantando, *Iube domine benedicere*, y mientras el Prelado le da la bendicion, esta profundamente inclinado, buelto el rostro al altar, y en recibiendo la bendicion, y respondido *Amen* por los Religiosos, diga cantada la capitula de nona, del dia, o festiuidad del Sancto que se celebra, y al fin della diga, *Tu autem Domine miserere nobis*, respondiêdo todos *Deo gratias*, estando bueltos vnos a otros los rostros, y el Lector haziendo primero genuflexion al Sacramento se buelue a su silla. En acabando el Lector la absolucion dela capitula, abaxando el Prelado el tono dela voz dize *Adiutorium nostrum*, &c. bendiziendose a si mesmo, y enel mismo tono, responde el Choro, *Qui fecit coelum & terram*, el Prelado dize *Benedicite*, responde el Choro *Deus*, y en diziêdo esta palabra, todos se inclinen (saluo el Prelado) para recibir la bendicion, la qual à de dar el Prelado diziendo, *Dñs nos benedicat*, &c. y quan-

y quando dize estas palabras bendizese a si mismo y a los demas : a estas palabras de la bendicion responden los Religiosos *Amen*, y despues dize el *Pater noster*. Sino se sigue otra hora, o missa, se concluye la Prima dela mesma manera que las Visperas , lo qual se à de guardar en todas las horas , quando se à de salir del Choro.

La Tercia siempre en los dobles precede ⁷ *Delas ceremonias en Tercia y las demas horas.* inmediatamente a la Missa mayor (si a caso no fuere dia de ayuno) que entonces se guarda el mismo orden que se guardaria si se rezasse dela feria que se ayuna , que es dezir la Nona inmediatamente antes de la Missa. Pues en oyêdo tañer lleganse todos al Choro poniense de rodillas hasta que el Perlado haze señal para començar, en oyendola, leuantanse todos los frayles sin hazer mucho estruendo, è inclinanse para dezir el *Pater noster* y *Aue Maria*, lo demas de encomêdar la antiphona y entonar el psalmo , y despues de los psalmos boluer a repetir la antiphona , se haze como en Prima sin diferencia alguna. Quando se comiença el segûdo psalmo de Tercia, o dela hora que se dize antes dela missa conuential, salen del Choro haziendo profunda humillacion al Sacramento, y otra mediana al Perlado , el thuribulario y los acolitos: quando

quando se comiença el tercero psalmo, salen el hebdomadario y los ministros, y saliendo dexe encomendado su officio a algun Religioso de los que estan mas cerca ala silla de la hebdomada.

En el Choro en repitiendo el antiphona de Tercia, el Religioso a quien quedò encomendado el officio de hebdomadario, dira la Capitula, despues de ella, diran los tenetes choro los resposos breues: dize el que haze officio de hebdomadario, *Dominus vobiscum*. Resp. *Et cum spiritu tuo*, Oremus, y diga la oracion del Sancto, o festiuidad, de quien se haze el officio, respòdido *Amen*, por los Religiosos buelua a dezir *Dominus vobiscum*, Resp. *Et cum spiritu tuo*, y luego dize *Benedicamus Domino*, Resp. *Deo gratias*, dicho el verso *Fidelium animæ*, por el Perlado, y respondido, *Amen*, Luego se à de dezir el *Pater noster*, estando inclinados, el qual se à de dezir siempre, aunque se aya de dezir la Missa inmediatamente: pero no se à de dezir *Dominus det nobis suam pacem*, porq̃ este Verso nunca se dize sino quando se à de dezir la antiphona de la madre de Dios. A los psalmos en Tercia àn de estar asentados alternativamente, començando los del Choro de la hebdomada, saluo al verso *Gloria patri*, q̃ se àn de inclinar: a la Capitula àn de estar en pie, bueltos

buelos los rostros al altar: a los respófos breues, buelos vnos a otros: quando se dize *Domine vobiscum*, hazia el altar: quãdo dize *Oramus*, se àn de inclinar hasta aq̃lla palabra *Iesum Christum*, q̃ se dize en el fin de la oraciõ, y desde entõces hasta q̃ el Perlado diga, *Fidelium animæ*, q̃ entonces se àn de boluer los vnos a los otros, è inclinar se para dezir el *Pater noster*.

En las demas horas todo se haze sin diferẽcia alguna, como en Tercia, excepto en el salir del choro: las segũdas visperas y cõpletas se dizẽ dela misma manera q̃ las primeras, y asì no ay que aduertir cosa en particular. 8

No ay diferencia de los dobles menores *De los do*, a los mayores en las ceremonias, mas de en *bles menos* celebrarse con mayor o menor solennidad, *res*, o con capa, thuribulario, y acolitos, conforme a la festiuidad.

Diferencian se los semidobles q̃ no son de 9 guardar, de los dobles comunes, fuera de en *De los semi* la solẽnidad con que se celebrã, en q̃ las anti *dobl:s*. phonas al principio de los psalmos, y canticos solo se comiençan por vn tenente choro, o por aquel a quien el la encomienda, y otro tenente choro entona el psalmo, y asì en los hymnos y canticos, pero si el semidoble es d̃ guardar como lo son los domingos, aunque en el comẽçar las Añas, y entonar los psal-

psalmos, hymnos, y canticos, no se les da mas que semidobles, pero en la pausa, y en lo demas se les à de dar solennidad de dobles comunes.

10 Las fiestas simples se celebran por el mes-
Delas fies mo orden que las semidobles, y con las mes-
tas simples mas ceremonias en todo, pero no se les da la
 mesma solennidad, sino menor.

11 Tres diferencias ay de ferias, pascuales,
Delas fe comunes, y de ayuno, entre las quales se cõ-
rias. prehenden las del Aduiento: y en cada vna
 de estas diferẽcias la ay tambien en algunas
 ceremonias. En las Pascuales que son desde
 la Resurreccion à Penthecostes, sin diferẽcia
 alguna se hazen las ceremonias como en los
 sanctos simples, excepto que en Visperas, y
 Laudes no ay sufragios, sino sola la d la Cruz
 de aquel tiempo, a la qual àn de estar los Re-
 ligiosos bueltos los rostros vnos a otros, sal-
 uo en la oraciõ, que los àn de tener bueltos
 al altar.

Las ferias comunes en quanto a las cere-
 monias, no se diferencian de los sanctos sim-
 ples, mas de que en Maytines, no ay *Te Deum*
Laudamus, y en Prima se dicen quatro psalmos:
 pero en el Sabado no se dicen mas de tres,
 como en los sanctos simples.

Las ferias de Aduiento, Quaresma, y qua-
 tro

tro temporas, y vigiliias que se ayunan, saluo la de Natiuidad y Penthecostes, se diferenciá en que a todas las horas ay preces, a las quales estan los frayles de rodillas como se manda enel Brepuario. Y aduertese q̃ en todas las ferias, assi comunes como en las q̃ se ayunan (excepto las q̃ entre Pascua y Pascua, y las de Aduento, y desde la Dominica in passione, hasta la de Resurrección) se dize la sufragia de la Cruz, que comiença *Per signum Crucis*, &c. la qual no se dize en los sanctos simples, y siempre que se dize el officio menor de nuestra Señora se dexa su sufragia.

El officio menor de nuestra Señora no se dize en los dobles, ni semidobles, ni en la vigilia de la natiuidad, ni en las ferias de la semana sancta, ni en los Sabados quando se reza de la madre de Dios: en todos estos dias se dexa desde las Visperas, saluo en la vigilia de Natiuidad, que no se dexa hasta maytines. Quando se dize enel Choro, que es en todos los otros dias (excepto los sobredichos) en Maytines y Visperas, se à de preponer al officio del dia, y en las demas horas se à de postoner, pero el *Pater noster*, y *Aucnaria*, y *Credo*, en las horas que se dize, siempre se dize al principio, y en acabando el *Benedicamus Domino*, del officio menor, en las horas que se prepone

12
Delas ceremonias en el officio menor de la madre de Dios.

(que son Visperas y Maytines) inmediatamente se à de començar el officio mayor: però en las horas que se pospone, en diziendo el *Benedicanus Domino*, del officio mayor, inmediatamente se à de començar el menor.

Harán el officio de tenientes choro, dos del nouiciado encomendando las Antiphonas, y començando los psalmos, y hymnos por el orden que esta dicho sin mudarse de sus lugares.

Y aduertase, q al officio de la madre de Dios todos los frayles àn de estar en pie, fuera de sus sillas, las demás ceremonias se hacen como en el officio mayor.

13 El officio de difunctos se puede rezar como doble, como semidoble, como simple: y para saber las ceremonias que se àn de hacer en el, es menester tener cuenta como se reza, porque segun se rezare, así se àn de hacer las ceremonias, quando se reza como doble, se dize al principio el inuitatorio con su psalmo; y los tres nocturnos con sus nueue lecciones; doblan se las antiphonas, y no se dize a Visperas el psalmo *Lauda anima mea Dominum*, ni a Laudes el psalmo *De profundis*, à se de hazer el officio doble (segun manda el Breuiario) el dia de las animas, y el dela deposicion del difuncto; el primero es de obligacion

gacion, el segundo, no, si los Religiosos no lo quieren dezir por la deuocion de los que lo pidieren : puede se tambien dezir doble en el cabo del año y honras.

En los quatro officios generales que nuestra sagrada Religion acostumbra a dezir cada año por los bien hechores defunctos : dicen se los tres nocturnos, y Laudes, pero no se doblan las antiphonas, de donde se sigue, que aquellos quatro officios se rezan como semidobles, y se àn de dezir tres oraciones en la Misa.

Los días que manda el Breuiario que se diga, que son los Lunes de quaresma en que no ocurriere fiesta doble, o semidoble, y en los primeros días del mes no impedidos con fiesta de nueve lecciones, fuera del tiempo Pascual, solamente se à de rezar vn Nocturno con sus Laudes, el que corresponde al día en que se à de rezar, es a saber, Lunes y Ineues primero Nocturno : Martes, y Viernes el segundo : Miercoles y Sabado el tercero. Y aduertase que aunque en los días que se reza como doble no se dize a Vísperas el psalmo, *Lauda anima mea Dominum*, ni en Laudes el psalmo *De profundis*, pero dizeirse las Preces que se dicen después de los dichos psalmos de rodillas : los

otros días que manda el Breuiario que se digan àn de dezirse a Visperas y Laudes los dichos psalmos, con sus preces de rodillas, levantandose el hebdomadario a la oracion: los demas dias que se dize por deuocion o costumbre, no ay obligacion de dezir las preces de rodillas, como si vno quisiessse dezir por su deuocion vna vigilia, o feria de quaresma, no tendria obligació de dezir las preces de rodillas, quando se encomienda, o dize por deuocion vn nocturno sin Laudes, no se àn de dezir las preces, porque solamente son para despues de Visperas, y Laudes: aunque no por esto se reprehende la sancta costumbre que ay, de dezir algunos versos de las preces con las oraciones despues del nocturno.

En los officios de difunctos que se rezan como dobles, se àn de hazer las ceremonias como en los dobles menores, pero quando se dize el officio por frayle difuncto, estando el cuerpo presente, àn de hazer el officio los padres mas grandes. Los frayles todos àn de estar sentados mientras se dizē los psalmos, pero a los responsos quando se dicen cantados àn de estar en pie, y a la oracion de rodillas, hasta la conclusion de ella, que entonces se endereçan, y bueluen el rostro hazia el altar

altar : pero quando se dize *Requiescant in pace* todos se àn de boluer, y tener los rostros los vnos hazia los otros, y así responden, Amen.

Pero quando el officio de difunctos se reza como semidoble, puede se dezir inuitatorio a Maytines, pues se dicen los tres nocturnos con sus nueue lecciones y respuestas. Las antiphonas no se doblan: el vltimo responso à de ser, *Libera me Domine de morte eterna*, porq̃ el Breuiario manda que se diga siempre que se dicen nueue lecciones. Ninguna cosa dizē juntos los tenentes Choro, sino el Inuitatorio, los versos de los nocturnos, y *Requiem eternam*, y *Requiescant in pace*, todo lo demas como en los sanctos semidobles : pero aduertase, que en los quatro officios que se hazen cada año por los bien hechores, aunque lo demas del officio se diga en tono, el nono responso se à de cantar, y mientras dura el cantarse, se àn de tañer las campanas a buelo.

Quando se reza como simple, se hazen las mesmas ceremonias q̃ en el semidoble quedan dichas, quitando algo de la solemnidad: aduirtiendole, que quando se dize el tercero nocturno, en lugar del respõso que comieça *Libera me Domine de morte eterna*, se à de dezir, *Liberame Domine de vijs inferni*, porque el otro expressamente manda el Breuiario nõ se diga

fino quando se dizen nueve lecciones. El nocturno, que cada semana de antiquissima costumbre se dize en nuestra orden el Domingo despues de Visperas, se comienza dela antiphona, sin inuitatorio, y al tercero respóso se tañe la campana mayor a buelo, pero si aquel dia se dixerẽ Visperas de difunços por mandallo el Breuiario, podrase dexar el Nocturno, y tañerse à la campana (como dicho es) quando se quiera comenzar a repetir la antiphona de *Magnificat*, hasta que se aya acabado la oracion.

CAPITVLO SEPTIMO

de las ceremonias del Choro en las Missas.

I **De los do-** **L** A solennidad de la Missa en los dobles mayores corresponde a la que vuo en las Visperas, y asì de auer los mesmos tenientes choro q̃ el dia antes vuo en Visperas, y estos àn de hazer las cosas siguientes.

Introito. Despues de dicho el *Pater noster*, en fin de Tercia, salen todos a vn tiempo en medio del Choro, y alli comiençan el Introito, haziendo primero humillacion al sanctissimo Sacramento (lo qual se à de guardar tambien

bien en la Misa como en el oficio): siempre que los tenentes choro, o alguno otro Religioso, o Religiosos. salen a cantar alguna cosa en medio del Choro, cantan solamente vna, o dos palabras del Introito, y luego todo el Choro les ayuda hasta el verso, el qual hasta la mediacion cantan los tenentes choro, ayudandoles de alli adelante el Choro hasta el Gloria patri: en comenzando Gloria Patri, todos se inclinan, sino solos los tenentes choro, que lo cantan estando derechos, hasta aquellas palabras *Sicut erat in principio, exclusiue*, entonces se enderecan los demas, y cantan lo restante, y los tenentes choro se inclinan por espacio de vn Gloria patri rezado: en acabando el Choro de proseguir el *Sicut erat, &c.* bueluen los tenentes choro solos a comenzar el introito, y luego les ayudan todos vn poco mas aprisa q̃ la primera vez, que le comenzaron, lo qual sea regla general, que la segunda vez que se repite alguna cosa, no se a de dezir tan a espacio como la primera.

Los Kyries comienza el organo, y dizelos con el Choro alternatiuamente: pero donde no ay organo, solos los tenentes choro dicen el primer kyrie, ayudandoles (despues de auerlo comenzado solos) el Choro de la

2
Los ky-
ries

hebdomada : el segúdo dize el otro Choro, y así alternatiuamente todos los nueue : pero en el vltimo despues de la mitad adelante cantan entrambos Choros juntamente. El canto de los kyries à de ser segun la solennidad de la fiesta que se celebra : es a saber, q̃ en los dobles mayores se digan sus kyries, y en los menores los suyos : y asimesmo a cada festiuidad que tiene proprios kyries, se le canten los que tiene proprios : y esta sea regla general para todas las missas, y de aqui se infiere que en las festiuidades de nuestra Señora, y de los Angeles, aunque sean dobles de Prima, o segunda classe, se le àn de cantar sus proprios kyries, y no los de los dobles mayores.

3
Gloria.

Acabados los Kyries entona el Preste la Gloria, y mientras la entona àn de estar los Religiosos bueltos al altar los rostros, en el mismo lugar donde se hallaron quãdo la començo el Preste : aduertase esto porque los que estan cantando en medio del Choro, en tiendan que no tienen q̃ irse à sus sillas, pues inmediatamẽte àn de salir a cãtar la Gloria, el canto de la qual à de corresponder al de los Kyries : el organo (donde le ay) à de dezir el primer versõ de la Gloria, el segundo el Choro, y así los demas alternatiuamente
entre

de la Sanctissima Trinidad. 105

entre el Choro y el organo, pero donde no ay organo, comiençan el primer verso los tenientes choro, y luego les aynda el Choro de la parte de la hebdomada, hasta acabarlo: el segundo dira el otro Choro, y así a versos dirán todo lo demas de la Gloria, hasta el ultimo verso, que desde la mitad cantan todos juntos: a aquellas palabras, *Adoramus te; Gratias agimus tibi, Iesu Christe, Suscipe deprecationem nostram*, y quando se dize otra vez, *Iesu Christo*, inclinan todos las cabeças, como lo haze el sacerdote en el altar: y acabada la Gloria todos se bueluen a sus sillas.

Quando el Preste dize *Dominus vobiscum*, estan todós en sus sillas bueltos los rostros al altar, hasta que diga *Oremus*, entonces se inclinan, y estan inclinados; hasta que en la conclusion dela oración diga aquella palabra, *Iesum Christum in Iusu*, entonces se endereçã, y bueluen los rostros al altar, hasta que se aya de començar la Epistola.

En començando la Epistola se asientã todos, y así asientados con las capillas puestas estan hasta el *Alleluia*, pero aduiertan los tenientes choro, que vn poco antes que se acabe la Epistola se an de leuantar, a encomendar el *Alleluia* al Perlado y Vicario, o en su ausencia a dos padres los más ancianos, y dizen

106 Ceremonial de la Orden

ziendola el Perlado no se sentara nadie, pero no diziendola el, si.

6 Si fuere tiempo en que se dize Gradual, el *Gradual*. organo lo à de dezir, y los tenientes choro lo lean estando en medio del Choro, en voz in-
teligible, de manera que puedan entenderlo todos los Religiosos.

7 La *Alleluia* que se dize despues del gradual *Alleluia*. diran los que la vuieren de dezir, desta mane-
ra : la primera vez que se dize esta palabra, *Alleluia*, digan la solos, estando en medio del Choro, y luego todo el Choro buelua a repe-
tirla, hasta acabarla : y en acabandola vanse los religiosos a sus sillas, y estan sentados ha-
sta que se quiere acabar el verso (si el que di-
ze el *Alleluia* no es Perlado, que en tal caso estaran en pie hasta que hecha señal, salgan
delas sillas, para ayudar a acabar el verso) aca-
bado, tornase a repetir el *Alleluia*, y desde la
menuma ayuda todo el Choro, con el còpas
mas apresurado que la primera vez que la a-
yudaron a cantar. Es de advertir, q en las fe-
stinidades que trae prosa, no se repite el *Alles-
luia*, hasta acabada la prosa.

8 Sino vuere organo comiencen el Gradual *Gradual* los tenetes choro, y prosiga todo el choro ha-
sta el verso, el qual diran los tenentes choro q
comecaron el Gradual, y quando ya andá casi
al fin

de la Sanctissima Trinidad. 107

al fin, ayudeles todo el Choro, apresurando vn poco el compas, y luego se dira el *Alleluya*, por el orden que queda dicho.

Las prosas se digan enteras en el Choro, pueden se dezir a versos cō el organo, y mientras el organo tañe, digan los tenētes choro lo que resta dela prosa en voz inteliggible, de manera que rezada o cantada, no se dexe de dezir toda en el Choro.

Quando en los dobles se dixere tracto, como se dize desde la Septuagesima hasta la Resurreccion, encomienden los tenentes choro los tres versos del tracto al Perlado, y otros padres graues, y antiguos, tres de cada Choro: los quales de dos en dos sucediendo vnos a otros, digan el tracto: pero al vltimo verso ayude todo el Choro, como se dixo del Gradual: y en tanto que el tracto se canta, estaran los frayles sentados, por el orden que queda dicho, quando se canta el *Alleluya* y verso, saluo los que cantan que àn de estar en pie en medio del Choro.

Dicho el tracto, o *Alleluya*, se leuantan los Religiosos, y mientras dura el Euangelio está en pie fuera de sus sillas, los rostros bueltos al Altar, desde que el Preste o Diachono dize *Dominus vobiscum*, hasta la vltima palabra: quando se signa el Diachono, todos en el

108 Ceremonial de la Orden

enel Choro se signan en la frente, boca y pecho : quando nombra el nombre de Iesus, o Maria inclinan las cabeças.

12
Sermon. Y si vuiere de auer sermon, vayan có orden y silencio al lugar diputado, para oyr el sermon, y sino vuiere obispo presente, el predicador vaya a tomar la bendicion del Perla do diziendo, *Iube domine benedicere*, mientras recibe la bendicion este arrodillado y profundamente humillado, y recebida, bese la mano al de quien la recibe, y vaya se a predicar.

13
Credo. Acabado el Sermon, no luego comienza el Preste el Credo, pero de lugar para que los Religiosos puedan subir al Choro (si vuieren baxado a oyrlle abaxo) y quando entendiere que àn llegado, entone el Credo (si se vuiere de dezir) el qual siempre se à de cantar enel Choro a versos, començandole siempre los tenentes Choro, y prosiguiendo el primer verso el Choro de la hebdomada, el segundo verso dira el otro Choro, y así los demas alternatiuamente: pero aquellas palabras, *Et homo factus est*, siempre las à de dezir todo el Choro juntamente, y tambien aquellas, con que se concluye el Credo, *Et vitam venturi seculi, Amen*. Y todos àn de estar de rodillas, desde aquellas palabras, *Et incarnatus est*, hasta aquellas, *Et homo factus est, in-*
clus

de la Sanctissima Trinidad. 109

clusiue, aunque sea en tiempo Pascual como lo adierte el ceremonial Romano.

El offertorio le dize el organo, y los tenē- 14
tes choro le àn de leer en voz inteligible, pa- *Ofertorio.*
ra que el Choro le perciba: acabado de dezir
tentarse àn todos hasta que se comience
el Prefacio: pero donde no vuie organo, co-
mienen le los tenentes choro, estando en
medio del Choro, y prosigan le todos los Re-
ligiosos, y acabado el ofertorio vayan se a
sus sillas, y esten alli bueltos los rostros al Al-
tar mientras se dize el Prefacio, hasta que a-
yan de dezir los *Sanctus*.

Y quando en el Prefacio se dize, *Gratias aga- 15*
mus, &c. se arrodillaran hasta auer respondi- *Prefacio.*
do, *Vere dignum & iustum est*, en las sillas.

Para dezir los *Sanctus*, bueluan a salir en 16
medio del Choro: y en el dezirlos, donde ay *Sanctus.*
organos, se guarde este orden. El Choro dize
el segúdo *Sáctus*, y *Dominus Deus sabaoth*, y *Osan-
na in excelsis*, y todo lo demas dize el organo,
y desde entonces tañe hasta el *Per omnia secula*
del *Pater noster*, pero sino vuie organo ento-
naran los tenentes choro el primer *Sanctus*, y
aquellas palabras *Benedictus qui venit, &c.* y to-
do lo demas lo dize todo el Choro junto ha-
ziendo internalos competentes en sus luga-
res, como es costumbre. En diziendo *Osanna*
in ex

in excelsis, ponen se de rodillas para adorar el santísimo Sacramento: de manera q̄ vnos a otros se den lugar para ver alçarle, teniendo respecto los menos antiguos, a dexar poner delante los Religiosos mas viejos, como es razon y costumbre: en acabando de alçar el Caliz, se leuantan todos, y de alli con gran silencio, se van a sus sillas, dóde arrodillados, las capillas puestas, y cubiertos los rostros, estan en meditacion dei santísimo Sacramento, hasta que se comience el *Per omnia secula* del *Pater noster*, entonces se leuantan todos a vn tiempo, y estan en pie bueltos al Altar, hasta que se ayan de comenzar los *Agnus*, los quales se añ de dezir de esta manera.

17
Agnus.

El *Agnus* primero y tercero le añ de dezir el organo (si le vuiere) y el segundo el Choro: pero sino vuiere organo, añ de comenzar los tenentes choro, todos tres *Agnus*, diziendo cada vez solas aquellas palabras, *Agnus Dei* y lo demas prosigue todo el Choro junto: y en el interualo que ay desde el vltimo *Agnus*, hasta que se cante la *Post cõmunicanda*, tañe se el organo: los frayles no tienen que boluer a sus sillas hasta que la ayan dicho: pero estárseañ en el lugar que estanañ quando cantaron los *Agnus*.

Para

Para dezir la *Post cōmunicanda*, se ponen los 18
 tenētes choro en medio del Choro, y todos *Post cōmunicanda*,
 juntos la comiençan, diziendo vna, o dos pa-
 labras de ella, y luego prosigue todo el Cho-
 ro : y à se de cantar vn poco mas tirada que
 las otras cosas de la Misa, saluo las dos pala-
 bras que dizen al principio los tenentes cho-
 ro solos, que se àn de dezir con mucha pau-
 sa. Dicha la *Post cōmunicanda*, se van a sus sillas,
 y en pie bueltos los rostros al Altar estan ha-
 sta que el preste diga *Oremus*, para començar
 la oracion, que entōnces se bueluen vnō a
 otros, y se inclinan, como se dixo a las oracio-
 nes del principio. Quādo el Preste o diachō-
 no dize *ite missa est*, àn de estar bueltos los rō-
 stros el vn Choro al otro, y el organo à de
 responder *Deo gratias*, y donde no lo viere,
 todo el Choro junto : y si se viere de dezir
 alguna hora despues de la Misa dezirse à.

En los dobles menōres se guardā las mes-
 mas cēremonias q̄ quedā dichas con menor 19
 solemnidad, y de la mesma suerte se haze en *Delas cēre-*
 los Domingos, y semidobles, dando acāda *monias en*
 festiuidad la solemnidad que requiere : en *las demas*
 los simples, el verso, *kyries*, y *Sanctus*, tocantes *festiuidades.*
 a los tenētes choro, los comiēça el mas anti-
 guo, hazese el officio cō menos solemnidad q̄
 en los semidobles.

20 De las ferias que ocurren entre Pascua y Pascua, todas las ceremonias de la misa en el Choro, se hazen como en los sanctos simples las ferias, sin diferencia alguna.

21 En las ferias comunes que ocurren desde la Trinidad hasta el Adviento, y desde la Epiphania hasta la Septuagesima, ninguna cosa dicen los dos tenentes choro juntos, ni ay organo, solo vn tenente choro comienza, y dize todas las cosas que en los dobles dicen los dos tenentes choro. Pero adviértase, q el tenente choro no á de dezir todo el verso del gradual, y *Alldeya*, sino solas dos palabras del principio, y luego le á de ayudar todo el Choro, y lo mismo se haga en la repeticion del *Alldeya*: en todo lo demas como en los Sanctos simples.

22 En las ferias de ayuno, es a saber, Vigilias, (exceptas las de Natiuidad y Penthecostes) quatro Temporas (exceptas las de Penthecostes) ferias de Quaresma, y Adviento (salvo las de la semana sancta) se hazen las mesmas ceremonias que en las comunes, en quanto al comenzar el tenente choro mayor. todas las cosas sobredichas, es a saber, *Introito*, *Kyries*, *Gradual*, *Offertorio*, &c. Si se leyeren prophetias, solo el que esta actualmente cantando, á de estar en pie, y todos los demas sentados

tados con las capillas puestas , para dezirlas
se à de poner vn pulpito desnudo a la parte
de la epistola,an las de dezir los padres mas
graues,en las vigilijs de Pascua y Pentheco-
stes,que los otros dias quando las profecias
son menos,podran dezirlas otros padres : a
las oraciones que suelen dezir despues delas
profecias, estaran todos en pie en sus sillas,
bueルトos los rostros al altar,pero antes de e-
llas , se àn de arrodillar a aquellas palabras,
Plectamus genua, que dize el diachono,y leuan-
tarse quando dize el subdiachono *Leuate* : pe-
ro a las oraciones que se dicen acabadas las
profecias , que son las proprias de la Missa,
aunque precede *Dominus vobiscum*, todos àn de
estar de rodillas,bueルトos los rostros vnos a
otros , hasta despues de aquellas palabras,
Dominum nostrum Iesum Christum, en la conclusi-
de la vltima : tambien àn de estar de rodillas
(segun el ordinario nuevo) desde que acabà
de cantar los *Sanctus*, hasta que el Preste diga,
Pax Domini sit, &c. que entonces se leuantan
para dezir los *Agnus*, y se bueluen a arrodillar
a las oraciones, como en el principio , y esto
es comùn a todas las ferias de ayuno : pero
en las ferias de Quaresma, no solo se arrodi-
llan las vezes ya dichas , sino tambien en los
tractos que se dicen los Lunes, Miercoles, y

Viernes, a aqllas palabras *Adiuna nos Deus, &c.* hasta el fin del Verso, salvo el que le canta, q̃ es el tenente choro mayor, el qual à de cantar solo, hasta quando dize, *Domine libera nos*, y de alli adelante le àn de ayudar todos, y el no se à de arrodillar hasta acabado el Verso. A la oracion *Super populum*, que es la vltima en la quaresma, a quien preceden aquellas palabras *Humiliate capita vestra Deo*: tambien àn de estar de rodillas, y inclinar alguntanto la cabeça hasta dichas aquellas palabras *Dominum nostrum Iesum Christum, &c.* entonces se àn de levantar, y estaran en pie bueltos los rostros al Alrar, hasta que ayan de responder *Deo gratias*, que entóces àn de tener bueltos los rostros vnos a otros, rodo lo demas se haze como en las ferias comunes.

23

En las cere
monias en
las missas
de Requie

Las missas de requiem corresponden a las Visperas, o al Nocturno de difunctos que se dixo el dia antes: de donde se sigue, que asfi como ay officio de difunctos doble, semidoble, y simple, asfi ay otros tres grados de solennidad en las missas: en los dobles à de auer dos tenentes choro que comiencen el introito, y digan su Verso, y despues bueluan a començar a repetir el mismo introito: estos mesmos dizen del primer kyrie, solamente la primera palabra, y desde

desde aquella prosiguen los demas Choros, comenzando de el de la Hebdomada : el principio del Gradual , y el Verso dicen los dos tenentes choro , y los Versos del tracto dicen seys Religiosos , tres de cada Choro, sucediendo de dos en dos los vnos a los otros : a las Oraciones àn de estar todos de rodillas , y en acabando de dezir los *sanctus* , hasta dicho el *Pax Domini* : todo lo demas se hara como en los Sanctos dobles.

Y porque no se ignore quando se à de dezir la Misa de difunctos con solenidad de doble, se aduierta, que solamente el dia de las animas, el dela deposicion del difuncto, el dia de las honras , y el de el aniuersario, se àn de celebrar las Misas con la solennidad de doble en el Choro , pero en el altar hazer se à segun la deuocion del que lo pidiere, pues no ay rubrica que lo prohiba. Las misas que corresponden a los quatro officios de difunctos, que cada año nuestra sagrada Religion dize por los bien hechores , àn de tener solénidad de semidobles, como el officio que se dixo el dia antes : y la misma solenidad tendran las que se dicen por los frayles que mueren (excepto en el Conuén to dōa de mueren) que alli se dicen con solenidad

de dobles, y si el frayle defuncto fuere General, o Prouincial, en las Missas que se dicen por ellos en todos los Conuentos, podra hazerse solennidad de doble, en las missas que se dicen con solennidad de semidoble, todas las cosas que pertenecen a los tenentes choro, comienza vn solo tenente choro, saluo el principio del Gradual y su Verso, que dicen dos tenentes choro: todo lo demas se dize como en los dobles. Las missas que se dicen los Lunes de quaresma, y las que segun nuestro estatuto se dicen todo el año, en los Lunes no ocupados con sancto doble, o fiesta de guardar, y las que se dicen los primeros dias del mes no impedidos con fiestas de nueue lecciones, tienē solamente solennidad de simples, y hazese todo en ellas como en officio ferial.

Las votiuas tendran solennidad conforme a la deuocion del que las pidiere, como no exceda a la solennidad de los semidobles, y ¹⁴ *Delas missas votiuas* en ellas no estan los frayles obligados, si no a solas las genuflexiones, que suelen *de requē.* hazerle en las ferias comunes, así como en el officio de difunctos que se dize por deuocion, no estan obligados a dezir las Preces de rodillas, como en su lugar se dixo.

Todos

Todos los Sabados no impedidos cõ fies- Delas cere
ras dobles, o de guardar, o sino fuere infra- monias en
octaua de la madre de Dios, se à de dezir vna la missa de
Missa suya por la mañana muy solenne, del la madre d
tiempo que ocurre: las ceremonias àn de ser Dios, q se
las mismas que en la Misa del doble comun. dize en los
Sabados.

CAPITULO OCTAVO

*de las ceremonias que ocurren en el officio
de la semana Sancta, assi en el Choro co-
mo en el Altar, y de las que se àn de hazer
en otros actos particulares y pro-
prios de la Religion.*

EN los dias de esta Sancta semana, haze De las cere
memoria la Iglesia, y representacion monias e
los fieles del mayor de los beneficios de el domingo
nuestra redempcion: para lo qual, assi como de Santos.
la merced que en este tiempo se nos hizo e
extraordinaria, assi se celebra con extraordi-
narias ceremonias: lo qual suele ser causa
de que se hagan tanto menos bien quanto
menos vezes se exercitan, porque en las co-
sas extraordinarias suelen los hombres ha-
llarse embaraçados.

Este inconueniente se puede remediar facilmente con la preuencion, la qual haze faciles las cosas que de suyo son dificultosas, con esta podran los Religiosos (ayudados de la inteligencia de las cosas que aqui se aduerten) celebrar estos sacrosanctos misterios, con la deuocion y reuerencia que a nuestra humana fragilidad es posible: Y porque las cosas hechas de repente suelen hazerse con menos quietud y decencia de lo que seria razon: tengan cuydado los Religiosos (a quien incumbe el hazer el officio en estos dias) de leer algunos dias antes con particular atencion vna vez y otra, assi en las rubricas del Missal, y Breuiario, como las que aqui van especificadas (que son sacadas de aquellas) para que todo se haga como conuiene al seruicio de la magestad de Dios, y en particular en este tiempo donde ocurren tantas obligaciones.

Primeramente el sacristan, el Domingo de Ramos por la mañana ponga a la parre de la Epistola cerca del Altar mayor, vna mesa biẽ adereçada, adonde comodamente puedan estar los ramos que se an de bendezir, y cerca de ella vn acetrejo con agua bendita, y vn hyfopo: tendra tambien cuydado de poner vn pulpito, en medio de la capilla mayor, o al lado

lado derecho, y en el el libro donde los frayles àn de cantar las cosas que el Ordinario manda : y tañerfe à algo temprano al officio, porque el andar alcançados de tiempo no sea ocasion de hazerfe los officios apresuradamente. Acabada Tercia en el Choro, baxé los frayles del Choro a la sacristia, donde el hebdomadario vestido de Alba, Estola y Capa de color morado, en cõpañia de los ministros vestidos del mismo color, y los acolitos y thurificador, estaran esperando para salir.

Saldran de la sacristia por este orden, delante el thurificador, luego los acolitos vestidos y sin ciriales, luego los Religiosos, despues el subdiachono, tras el, el diachono, y el vltimo el Preste. Llegados todos delante el Altar, hagã todos genuflexiõ al Sacrameto, ponganse a dos Choros delante del pulpito, bueltos los rostros unos a otros, y el hebdomadario comiêce entõces el Año *Asperges*, como se suele hazer los otros Domingos, y profigala el Choro, miêtras el hebdomadario haze el asperforio, comêçado por el Choro del Perlado, y despues por el del Vicario por su ordê, y seguira el asperforio entre los seglares que estan en la capilla mayor, y vltimamente a los que estan en el cuerpo de la Iglesia, sin salir de la rexa.

120 *Ceremonial de la Orden*

Echada el agua bendita, y dicha la oración, como es costumbre, comience el tenente choro mayor, la anriphona que comença, *Osanna* y profigala todo el Choro: el Preste en este medio sube al Altar con los ministros, y vase a la parte de la Epistola: y acabada de câtar la anriphona, estãdo los ministros detras en sus lugares, vno empos de otro, diga *Dominus vobiscum*, y respondido por el Choro, *Et cum spiritu tuo*, diga en el la Oracion que comiença, *Deus quem diligere, &c.* ala qual, y a las demas de las bendiciones, estaran los frayles bueltos los rostros al altar, pero no inclinados: la qual dicha, el subdiachono (hecha la ceremonia acostumbrada) diga la Epistola donde suele: despues de dicha, vaya a besar la mano al Sacerdote. Mientras se dize la Epistola, podran estar los Religiosos assentados, y el Sacerdote podra leerla, aunque de esto no haze memoria el Ordinario. En acabando de cantar la Epistola el subdiachono, comience el tenente choro mayor solo, el Gradual que comiença, *Collegerunt pontifices*, o el otro que comiença, *In monte Oliueti*, (q qual quiera de ellos se puede dezir segun el Ordinario) pero el verso del Gradual que dixeren, ãnle de dezir los dos tenentes choro, como en las fiestas semidobles: y acabado el

verso

verso, buelue el Choro a repetir el Gradual, desde donde señala el Ordinario.

Mientras los Religiosos cantan el dicho Gradual, o vn poco antes, vayan los acolitos por los ciriales, y el thurificador por el incensario y naueta, para que bueluan con tiempo a hazer sus officios: y el diachono en comenzandose a cantar el Gradual, ponga el libro de los Euangelios en el Altar, a la parte del Euangelio, y luego lleguese el thurificador adonde esta el Preste, llevando abierto el incensario, en el qual ponga el Preste incienso, sin dezir palabra ninguna, ministrandole el diachono la naueta, como es costumbre: despues el diachono puesto de rodillas en medio, delante del Altar dize; *Munda cor meum, &c.* Y tomando despues de esto el libro del altar arrodillado delante del Preste, pide la bendicion, el Sacerdote se la da, (como es costumbre) la qual recebida, lleganse los acolitos con los ciriales, y acompañado de ellos vase al lugar donde se dize el Euangelio, y puesto en medio de los dos ceroferarios con ciriales encendidos en las manos, haze todas las ceremonias que suelen hazerse en las missas solennes, que son, incienso el libro, hazer sobre el la señal de la Cruz, y signarse a si mismo: y dicho el Euangelio, tome el Subdia-

122 Ceremonial de la Orden

chono el libro, y lleuele al Sacerdote para q̃ le bese, y el diachono despues de besado el libro, inciense al Sacerdote, y los acolitos apaguen los ciriales. Comience luego el Sacerdote la bendicion de los Ramos diziendo, *Dominus vobiscum*, Resp. *Et cum spiritu tuo*, la Oracion que comienza, *Auge fidem*, &c. dize en el tono que se suelen cátar las oraciones de las horas: quando en la dicha Oracion pronuncia aquella palabra, *Benedicantur*, haze la señal de la Cruz, bolviendo la mano hazia los Ramos para bendezirlos. Quando en la conclusion de la Oracion dize, *Per omnia secula*, canta lo en el tono del prefacio pues lo es el que se sigue: y mientras lo dize, estese en el mismo lugar donde dixo la Oracion, y detras del el diachono y subdiachono en sus lugares, los quales subiran quando quieran dezir los *Sanctus*, y dezirlos àn juntamente con el, puesto el diachono a la mano derecha, y el subdiachono a la izquierda, y en acabandolos de dezir bueluanse a sus lugares.

El tenente choro mayor entonara los *Sanctus*, diziendo el primero, y también entonara *Benedictus qui venit*, &c. y lo demas proseguira el Choro, cantandolo por el mesmo punto que señala el Missal: lo qual acabado, diga el Sacerdote, *Dominus vobiscum*, &c. con la oración que

de la Sanctissima Trinitad. 123

que comiença *Petimus Domine, &c.* y quando dize enella *Benedicere & sanctificare*, a cada vna de estas palabras haga la señal dela Cruz, boluiendo la mano hazia los Ramos, bendizien-dolos, y lo mismo hara en la segunda oracion quando pronunciare aquellas palabras *Benedic*: y tambien en la quarta quando dixere aquella palabra, *Benedictione*, Y en la quinta en la primera palabra que dize. *Benedic quasumus Domine, &c.* Y quando acaba la quinta Oracion, llegue el subdiachono y ministrele el hy-sopo con agua bendita al Sacerdote: el qual acabada la quinta Oracion, rocíe los Ramos con el agua, diziendo el Antiphona, *Asperges me Domine*, rezada sin el psalmo. En este medio elthurificador apareje el incensario, y el Preste echada ya el agua bendita, ponga el incienso en el incensario, ministrandole el diachono la naucta, como es de costumbre, y tomándole de la mano del diachono incien-se los Ramos. Y tenga cuydado en estas bédicciones si vuiere en la Iglesia seglares. con Ramos en las manos, de estender la bendicion a bendezirlos todos, y echar hazia ellos agua bendita, y tambien incensar hazia el Pueblo dos o tres vezes, porque no vayan defraudados de su bendicion.

Hecho

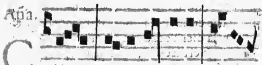
Hecho esto dize la sexta Oracion, que comienza *Deus qui filium tuum, &c.* precediendo *Domine vobiscum*, la qual acabada, vaya se ante el medio del Altar, y alli haga la distribucion de los Ramos, primero a los ministros, despues al Perlado, y a los mas antiguos. Para recibir los ramos se àn de arrodillar los Religiosos, y besan el ramo y la mano del Sacerdote quando les da los ramos (que assi lo manda el Missal Romano) excepto el Perlado que no à de besar la mano: y si sobraren ramos, podra dar dellos con su misma mano a algunas personas principales, y los demas repartirlos àn los ministros, pues cómodamente no se puede hazer, que el Preste por su mesma mano los reparta todos.

En tanto q̃ el Sacerdote distribuye los ramos, se cantan en el Choro aquellas dos antiphonas que comiençan, *Pueri Hebræorum*, comenzandolas el tenente choro, y prosiguiendolas el Choro: y si durare mas tiempo el repartir los ramos, que el câtar las dichas antiphonas, bueluan las a repetir, hasta que los ramos sean del todo distribuydos, lo qual hecho, buelua el Sacerdote al lugar donde dixo las otras oraciones, y alli diga la vltima que comiêça, *Omnipotens sempiternæ Deus*, y mientras la canta, apareje el sacristà la Cruz adoranda

de la Santísima Trinidad. 125

nada de ramos, y los acolitos sus ciriales, cō las velas encendidas, para hazer la procesiō la qual se cōmiença inmediatamente en acabando la dicha oracion, y quando quiera partirse, diga el diacono, *Procedamus in pace*, y respondan los Religiosos, *In nomine Christi, Amen.* como lo manda el missal Romano, y luego el subdiachono tome la Cruz, y puesto entre los acolitos con los ciriales encendidos, vaya delāte precediendole el thurificador: tras los acolitos y subdiachono, vayan los Religiosos con los ramos en las manos precediēdo los menos antiguos, y succdiendo los demas por sus antigñedades, y detras de todos el Prestē con alguna reliquia en las manos, y el diachono a su mano izquierda. Todo lo demas se haze en esta procesion, como en las demas solennes, salvo lo que en particular se aduierte. An de cantar en esta procesion las seys antiphonas, que pone el Missal en el officio de este dia, que comiençan *Cum appropinquaret Dominus*, como se siguen: a las de començar el tenente choro mayor, y proseguirlas todos: y no ay obligacion de cantarlas todas, sino lo que bastare de ellas, hasta llegar a la puerta por donde se à de entrar a la Iglesia.

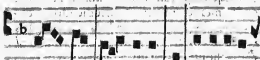




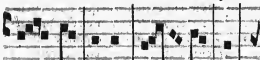
V M appropinquaret Do



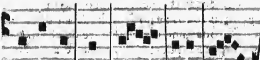
mi nus hie ro so li mam



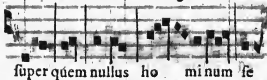
mi fit du os ex discipulis

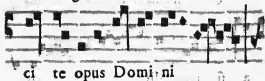
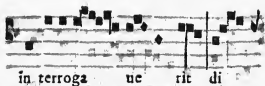


fu is dicens i te in



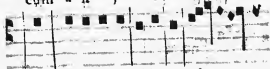
ca stellum quod e st contra vo







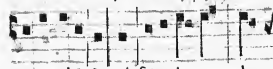
cum a li j exoande



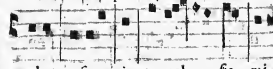
bant vestimenta sua in vi



a a li j ramos de arboribus,



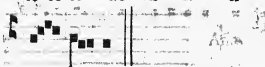
externebāt & qui sequebantur cla-



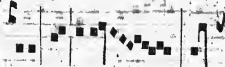
mabant osanna in ex cel sis mi-



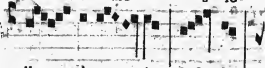
fe re re no bis fi li



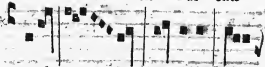
Da uid.



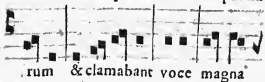
Nre sex die s so-

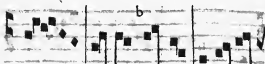


llem ni ta tis Pas chæ



quando ve nit Dominus in

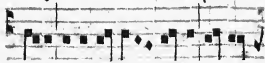




in ex cel sis be nedic.



tus qui ve ni sti in mul ti tu

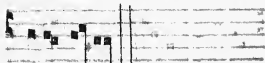


dinem mise ri cor di æ tuæ



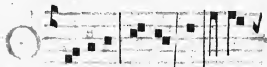
ofanna

in



ex cel sis.

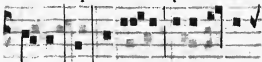
de la Sanctissima Trinidad 133



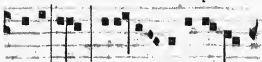
ccurrunt tur bæ cum flo ri-



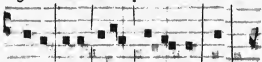
bus & palmis redempto ri ob



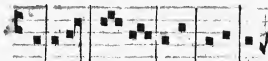
ui am & vi cto ri triumphanti



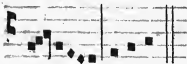
dig na dant ob se qui a fi li um



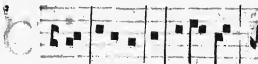
de i ore gentes prædicant &



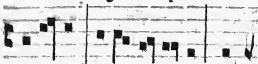
in laudem Christi voces tonant per



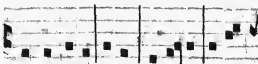
ju bi la o fanna.



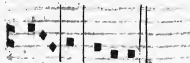
VM angelis & pu e ris



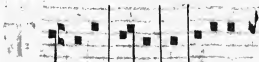
fi de les in ue ni an tur tri



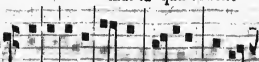
um phatori mortis clamâtes o fan



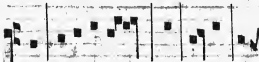
na in excelsis.



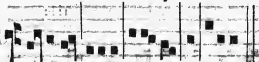
Urba multa quæ cōuene



rat ad diem festum clamabat Domi

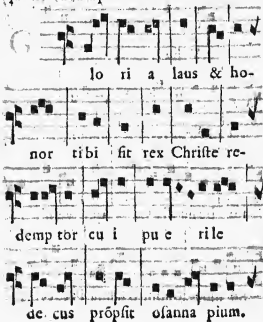


no benedictus qui venit in



no mine domini o sanna in excelsis

Ya q̄ llegá a la puerta dela Iglesia por dóde an
de entrar, a lelanté se vn poco quatro Religio
sos, los quales entrados en la Iglesia cierré las
puertas, y bñeltos los rostros hazia los q̄ vienē
en la procession, canten el Verso que se sigue:
el qual Verso repite el Preste con los demas
que vienen en la procession.



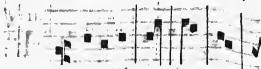
lo ri a laus & ho-

nor tibi fit rex Christe re-

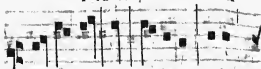
demp tor cu i pu e rile

de cus prôpsit osanna pium.

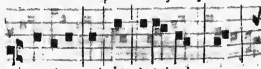
de la Sanctissima Trinidad. 37



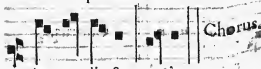
fra el es tu rex



Da ui dis, & inclyta proles

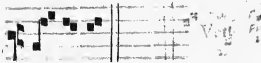


nomine qui in domi ni rex

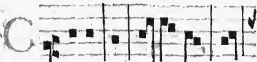


Chorus.

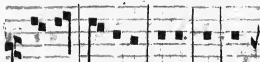
be ne di cte venis



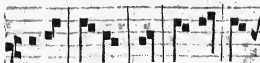
Glo ri a



æ tus in ex cel sis te



laudat cæ li tus omnis & mor-

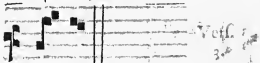


ta lis ho mo & cun cta cre-



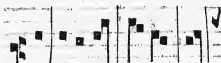
Chorus.

a ta si mul.

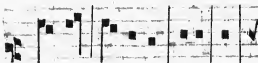


Glo ri

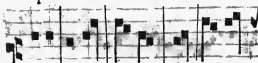
Voff.
3-4



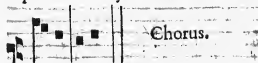
Lebshebre a ti bi cum



pal mis ob ui a ve nit cum

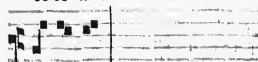


præce vo to hymnis ad fu mus



Chorus.

ec ce ti bi.

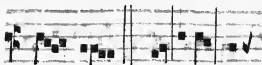


Glo ri a

Acabados los Versos sobredichos, o parte delllos, sin dar golpes en la puerta con la Cruz, ni cantar *Attollite portas*, entraran diziendo lo que se sigue.



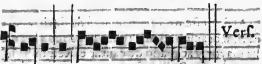
ingrediente Do mi no in sanc
tá ci ui ta tem He-
bre o rum pu e ri re su
rrectionem vi tæ pro nunci



an te s p. Cum ramis pal

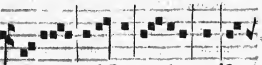


ma rum osanna clama



Vers.

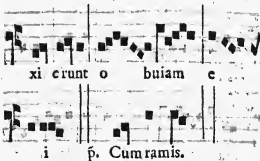
bant in ex ce l si s



Cum audisset populus quod Je



sus veni ret hiero soli mam e.



Al fin deste Responso no se à de dezir *Gloria patri*, ni oracion alguna : pero llegados a la capilla mayor, y acabado de cantàr el Responso, hã todos los Religiosos juntos genuflexion al Sacramẽto, y vayã se ordenadamente a la sacristia, donde el Sacerdote dexa la capa, y tomado el manipulo y cãsulla, y los ministros dexadas las almaticas, mientras los Religiosos suben al Choro se aparejan para començar la Missa a su tiempo, advirtiendò que no à de dezir al principio de ella el Psalmò que comiença *Iudex me Deus*, ni en el introito, *Gloria patri*, lo demas hasta la passion, assi en el Choro, como en el altar, todo se haze como en las demas dominicas: y mientras se canta la missa tengã todos los ramos en las manos, como lo manda el missal Romano.

Mien-

Miéntas enel Choro se cátan los versos del 2
 tracto, se á de poner vn pulpito, ala parte del *Del orden*
 Euágelio, y otro a la de la Epístola, y otro en *que se á de*
 medio : enel dela parte del Euangelio, estara *tener en de*
 el q canta el processo, enel de la Epístola el q *zir las pas*
 canta la turba (donde no vuere costumbre *siones.*
 de dezirla en otra parte) y el que cáta la voz
 del Iesus estara en medio : y el Preste finò cá
 tare alguna voz en la pasión, á de estar a la
 parte de la Epístola con las manos juntas, sin
 quitarse la casulla, como suele estar quando
 se dize el Euágelio : y auiendo de estar desta
 manera el Preste, aura d ponerse en otra par
 te acómодada el pulpito: y para dezir la pas
 sion, no se dize *Munda cor meum*, ni se pide ben
 dicion, ni se trae incienso, ni ciriales, sino ab
 solutamente, en estado los quela án de dezir
 en sus lugares, sin dezir *Dominus vobiscum*, co
 miença el que dize el processo absolutamen
 te, sin signar el libro, ni a si mesmo : *Passio Do*
mini, &c. y no se responda *Gloria tibi Domine*, to
 dos los q cantan alguna cosa en la pasión,
 estaran con las manos juntas delante del pe
 cho, como lo esta el Sacerdore, no solaméte
 quando cantan, pero todo el tiempo q dura
 re en dezir la pasión, quando se llega al lu
 gar donde dize, *Emisit spiritum*, o *Expirauit*, ha
 ga señal el que canta el processo, y pongan
 todos

todos las rodillas en tierra: pero los del Choro postrense y hagase alguna pausa. Quando se llega a aquella parte de la passion, donde manda el Missal que se diga en tono del Euāgelio, traygase incienso, pero no ciriales, pōga el Sacerdote incienso en el inciensario ministrandole el diachono la naueta, como en las missas solennes, despues diga, *Munda cor meum*, y haga las demas ceremonias que suele hazer quando dize el Euangelio, que son, tomar la bendicion, y inciēsar el libro y signarle, y a si mesmo, pero no diga, *Dominus vobiscum*, sino absolutamente comience su Euāgelio en el tono q̄ suele dezirse ēlas otras missas, y no se diga en el tono que era costumbre antes de este nuevo ordinario. Despues de dicho el Euangelio, lleue el subdiachono el libro, para que le bete el sacerdote, incienso, el diachono, y luego inmediatamente entona el Credo.

En todo lo demas, así en el Choro como en el altar, se haze como en las demas Dominicas: y adviertase que aquella parte de la passion que se dize en tono del Euangelio, siempre la à de dezir el diachono, y no otro alguno. Este mismo modo de dezir la passion se guarda en los demas dias, excepto el Viernes sancto, en el qual el libro de los Euangelios

lios se pone sobre el pulpito desnudo : y para dezir el Euágelio, no pide el diachono bendición, ni incienso el libro, todo lo demas se haze como en las otras passiones.

Las primeras ceremonias de las pertenecientes a este dia, son las q se hazen en maynes : y assi para proceder con orden, primero trataremos de ellas. Dizen se los Maytines del Iueves sancto en el Miercoles precedente, a las quatro horas despues del medio dia, opoco mas tarde: a se d coméçar a tañer la primera d maytines alas tres hasta las tres y media, con la cápana mayor: y hecho cóueniente interualo, tañer se a la segunda con la mesma campana, o con la mediana , donde vuere tres : y tengan los Religiosos cuydado de acudir al choro en haziendo segunda para que los maytines se comiêçen a las quatro poco mas o menos, y el sacristan a de tener en medio de la capilla mayor aparejado vn candelero triangular con quinze candelas, las quales encendera quando oyga hazer señal para coméçar en el Choro : hecha pues la señal por el Perlado (que estos tres dias haze el officio) leuátense todos en pie, y profundamente inclinados, diran, *Pater noster*, *Aue Maria*, y *Credo*, hecha segunda vez señal enderecense, y sin dezir *Domine labia mea*, inuitato-

rio, ni hymno, los tenientes choro comiēzan la primera antiphona y prosiguela el Choro: acabada, los tenientes choro entonan el psalmo, y por este orden todos los demas, assi de Maytines como de Laudes, guardando en todos solemnidad de fiesta doble, excepto quando el Breuiario mada se hinquen de rodillas como en feria: en el remate de cada psalmo se a de leuantar vn poco la voz para que se entienda que se acaba, estando aduertido el sacristan de apagar vna candela al fin de cada psalmo, del candelero triângular, vna vez de la vna parte y otra vez de la otra, de manera que acabado el quinto psalmo de Laudes quede solamente encendida la candela que esta en lo mas alto del candelero triangular.

Acabado el nocturno vanse todos a sus sillas, y alli inclinados profundamente, dicen el *Pater noster*, todo en secreto: el qual acabado haze señal el Perlado, sientanse todos, salvo el que a de dezir la lection, el qual en medio del Choro la canta absolutamente, sin pedir bendicion, y sin dezir al fin de ella *Tu autem Domine, &c.* lo qual se guarda en todas las otras lecciones: pero en las lamentaciones que se dicen, en el primer Nocturno, en lugar de *Tu autem Domine, &c.* se dice,

Elcuius

de la Santísima Trinidad. 147

Hierusalem, Hierusalem, conuertere ad dominum Deum tuum : y en las otras lecciones se leuanta la voz quando se acaban, para que los tenentes choro lo entiendan, y salgan a cantar el Responso. Acabada la primera lection ; luego entonan los dos tenentes choro el Responso, y dicen el Verso, ayudando en lo demás todo el Choro, estando los Religiosos leuantados. Las demás lecciones se dicen como la primera, y los demás Resposos como el primero, salvo que las lecciones del primer nocturno se acaban con el verso que dize *Hierusalem ; Hierusalem, &c.* Y aduertase, que de qualquiera manera que se canten, se an de dezir todas enteras, y a la letra como estan en el Breuiario: y en los terceros resposos de los nocturnos, despues de cantado el Verso con su repeticion, se baelue a repetir el Responso hasta el Verso ; la qual repeticion comiençan los tenentes choro. En el segundo y tercero Nocturno, todo se haze como en el primero.

Las Laudes se comiençan inmediatamente en acabando de cantar el nono Responso ; sin dezir *Deus in adiutorium, &c.* comenzaran las Antiphonas los tenentes choro, y entonan los Psalmos, y repetiran las Antiphonas como en los scétos dobles. Acabados los

psalmos no se dize capitula, ni hymno, sino solo el Verso, el qual dizen los dos tenentes Choro detras del pulpito. Luego despues de esto encomiendan la antiphona del *Benedictus* al Perlado, y prosiguela to lo el Choro, y comiençan los tenetes choro el cántico de *Benedictus*. Mientras se dize este cantico apague el sacristan las velas, lamparas, y luzes que ay en la Iglesia, excepta la suprema del candelero triangular que à de estar ardiendo hasta que ayà acabado el *Benedictus*: acabada de repetir la antiphona de *Benedictus*, quitanse todas las luzes del Choro, y absconde el sacristan la candela suprema debaxo del altar, a la parte de la Epistola, y estando sin luz alguna la Iglesia, comiençan los tenentes choro el Verso, *Christus factus est pro nobis*, hasta aquellas palabras *Vsq̃ue ad mortem, inclusiue*, y quando las dizen asì los tenentes choro, como los demas, estaran de rodillas. El dia siguiente se añaden al dicho Verso estas palabras, *Mortem autem crucis*, y en los terceros maytines se aña de *Propter quod, &c.* hasta aquellas palabras, *Omne nomē inclusiue*; y el mismo ordē se guarda è las horas q̃ en los Maytines, en el proseguir y terminar este Verso. Acabado d̃ catar este verso se dize todo el *Pater n̄r* en secreto, y lue el psalmo d̃ *Miserere* cõla disciplina, è tono al-

go baxo, sin Gloria patri: dicho el psalmo, está do se ñ rodillas, el Perlado dize la ofon, q comiença *Respice quesumus Domine, &c.* Enel mismo tono, hasta *Qui tecū vivit & regnat, &c. exclu sine*, y concluye la oracion en secreto, luego se haze estruendo por espacio de vn Pater noster, el qual diran todos los Religiosos, para que todos a vn tiempo dexé de hazer estruendo, y assi se acostumbra en Roma (segun dize vn auctor graue, que fue maestro de ceremonias en la capilla del Papa.) Acabado el estruendo se saca la candelá, y luego se tañe a la oracion con la campana, como es costumbre: pero los dias siguientes no se tañe con la campana al Aue Maria, sino có la matraca. Luego en diziendo las Aue Marias, y si fuere temprano en siendo de noche se hara la disciplina, y no antes. Este mesmo orden y ceremonias que en estos Maytines se guardá, sin diferencia alguna, se an de hazer en los Maytines de los dias siguientes.

El Iueves por la mañana se dizen consecutiua⁴mente enel Choro, Prima, Tercia y Sexta: en Prima, al Pater noster Aue Maria, y *De las ceremonias e* Credo, en las demas horas al Pater noster y *Prima y en* Aue Maria, no an de citar los Religiosos de *las demas* rodillas, sino inclinados (como se dixo en *horas.* Maytines) no se dize *Deus in adiutorium meum, vi*

hymnos, ni se canta antiphona, sino en tóno comiençan los tenentes choro absolutamente el psalmo, *Deus in nomine tuo*, y con este se dicen los otros dos ordinarios todos sin *Gloria patri*, en voz algo baxa. Acabados los psalmos comiençan los tenentes choro, el Verso que se dixó a maytines, que comiença, *Christus factus est pro nobis*, llegando hasta el termino donde se llevo a Maytines: pero no se à de dezir de rodillas (como algun auctor sintio) porque es expressamente contra el texto dela rubrica, que en Prima manda que se arrodillen despues de auerle dicho: y en Maytines manda que se arrodillen todos, para dezirlo. Acabado el Verso se arrodillan todos y dicen el *Pater noster* en secreto, y todo lo demas se concluye dela mesma manera q̃ à Maytines, excepto el estruendo, que no se haze, y lo mesmo se guarda en las otras horas, las quales no difieren de la Prima sino solo en los psalmos. En estos tres dias no se lee en Prima el martirologio, ni se dize lo q̃ se sigue despues de el.

3

Delas ceremonias de El sacristã en este dia à de tener aparejado el monumento de tal manera, q̃ no falte sino el choro è solo ècêder las cãdelas. Dêtro del sepulcro, la missadel o arca dõde à ð ser encerrado el sanctissimo *juenes sctõ Sacramento*, ponga vna ara cubierta de vna Pãlia

Palia, o toalla, sobre ella vnos corporales es-
tédidos, todo tã limpio y con tãta decencia,
qual cõuiene para tã alto ministerio. Quãdo
apareja el Caliz, le pone sobre la credẽcia, o
altar, y põga sobre la patena dos hostias grã
des, y las formas que fueren necessarias para
la communion de los frayles, y seglares. Ten-
ga tambien aparejado el Palio, y las demas
cosas necessarias, es a saber, vna Palia de ta-
fetan, para echar sobre los ombros del Sacer-
dote que à de llevar el sanctissimo Sacramẽ-
to: y dos incensarios para que le incien-
sen mientras dura la prõcession. Apareje a-
llende de esto en el Altar estolas para quan-
do comulgan los Sacerdotes, y dos vasos cõ
vino y agua para purificarse los Religiosos
despues de auer comulgado. Tenga tam-
bien a vn lado de la capilla mayor puesto vn
atril donde se ponga el libro para cantar la
Post communicanda, donde tambien se dizẽ las
Visperas despues de ençerrado el Sanctissi-
mo sacramento.

En el Choro se dize Nona a la hora com-
petente, que sera a las nueue o poco mas tar-
de, y mientras se dize Nona, se tañera a missa
en la qual ànde començar el introito con
grande pausa dos tenentes choro aduir-
tiendo que no ay en el *Gloria patri*, los *kyries*,

Gloria, àn de ser los del doble mayor, y todas las ceremonias, en quanto al començar gradual, y dezir su Verso, el *Credo*, *Offertorio*, *Sanctus*, *Agnus*, y *Post cõmunicanda*, se hazen como en doble mayor, començando todo lo sobre dicho dos tenentes choro: pero à de dezirse todo con gran pausa y solennidad, como si fuesse Pascua, el organo se tañe a los *Kyries*, *Gloria*, *Sanctus*, *Agnus*, (como es costumbre) pero no se tañe despues de la Epistola, sino inmediatamente en acabando la, los dos tenentes choro comiençan el Gradual, y dizen todo el Verso, ayudandoles el Choro desde la vltima palabra hasta acabada la mneuma, y en quanto a lo q̃ toca al Choro, no ay mas q̃ aduertir, salvo que tengan cuydado los tenentes choro despues de cantados los *Agnus*, quando baxan acomulgar, de hazer baxar el libro, donde esta apuntada la Misa, porque se à de cantar abaxo la *Post cõmunicanda*, despues de auer comulgado.

6 El Sacerdote cõ los ministros à de salir vestidos de ornamentos blancos, precediéndole el thurificador, y acolitos con sus ciriales encendidos, como mãda el ordinario se haga en las Missas solennes, no se dize el psalmo *Iudica me Deus*, ni en el introito se dize *Gloria patri*, todo lo demas se haze como en los dobles

bles mayores. En comenzando el Sacerdote a entonar la Gloria , se àn de tañer todas las campanas del conuento vn rato , y no se tañen mas hasta el Sabado sancto, *exclusiue*, saluo al sermon del Mandato, y dela Passiõ, predicandose en nuestros conuentos, que en tal caso se à de tañer vna hora antes que se predique (como es costumbre.) Dizese en esta Missa el Prefacio dela Cruz , despues de los *Agnus*, no se da paz. Y aduierta el Sacerdote, que à de consagrar dos hostias grandes, allé de de las formas pequeñas, la vna de las quales à de consumir, y lá otra reseruarla en lugar conueniente para el segundo dia , en el qual no se consagra : y si vuiere enfermos reseruara algunas otras formas pa comulgar los, si fuere necesario, pero la sangre toda la à de recibir. Lo que hasta aqui se à dicho es a la letra lo que manda el Missal : la practica de ello se à de hazer desta manera. En el caliz à de poner la hostia grande, y juntamente con ella, las formas que se àn de reseruar para los enfermos, y todas juntas àn de poner se en el monumento : ni à de auer estos dias sacramento en otro lugar alguno, porque solamente alli van los seglares a hazer oraciõ : y al Sagrario donde suele estar el Sacramẽto no le hazen la veneracion que los otros dias

dias porq̃ entienden q̃ no ay alli Sacramēto. Hecho esto comulgue a todos los Religiosos, primero a los ministros, y despues a los Sacerdotes, comēçado de los mas antiguos, hasta los mas modernos, sucediendo vnos a otros de dos en dos, los quales se pondran estolas al çuello sobre los ombros para comulgar: tras los Sacerdotes comulgarā los acolitos, y thurificador, y tras ellos los otros Religiosos. Y despues de auer el Preste ministrado la cōmuniō a los religiosos, ministrar la ā a los seglares: y en este medio estaran los frayles de rodillas hasta que todos ayaan acabado de comulgar: entonces se leuātan para cantar la *Post cōmunicanda*, començādola los dos tenētes choro. Miētras se cāta la *Post cōmunicanda*, y lo que resta de la Missa, aparece el sacristan la Cruz, y haga q̃ se vista otro thurificador, allende del q̃ estaua vestido, porq̃ el ordinario manda que vayan dos thurificadores delante del Sacramento, como adelante se dira: en lo restante de la Missa no ay diferencia de la deste dia a la de los sanētos dobles, porque despues de la oraciō dize el dia chono, *Ite missa est*, como es costumbre: da el Preste la bendicion, y dize el Euangelio de san Iuan. Del orden con que ān de baxar los Religiosos del Choro al Altar, adelante se hara

de la Sanctissima Trinidad. 155

hara particular Capitulo , y por esta causa, en este lugar no se trata mas difusamente.

Acabada la missa se encienden las antorchas, y candelas que àn de llevar los que acópañan el sanctissimo Sacramento. El Preste se arrodilla delàte del altar, y llegado los dos thurificadores con sus incensarios, bendiga el incienso y pongale en entrambos incensarios, y con el yno de estos incienso tres vezes el sanctissimo Sacramento estando de rodillas, y luego el diachono ponga sobre los ombros del Preste vna palia de seda, y despues haziendo genuflexion, tome con gràn reuerencia el Caliz donde esta el Sacramento, y pongale en las manos del Sacerdote, el qual le à de cubrir con las extremidades de la Palia có que tiene cubiertos los ombros, lleue el Caliz bien asido con las dos manos, y con el diachono a la mano izquierda, con mucha grauedad y pausa, y pongase debaxo del Palio que tendran ya aparejado : las varas de el qual (no auiedo gente principal que las llene) àn de llevarlas quatro Religiosos los mas graues, y comience se la procession, yendo derecho, del Altar al Monumento, precediendo la Cruz, la qual lleuara el subdiachono en medio de los acolitos

CON

con ciriales encendidos, vayan todos los Religiosos con candelas encendidas en las manos, descubiertas las cabeças, precediendo los mas moços, y luego por sus antigüedades, quedando los padres mas graues para ir mas cerca del Sacramento: al qual mientras dura la procession, an de ir continuamente inciensando los dos thurificadores, y canten todos mientras dura la processio el hymno del Sacramento, que comieça *Pange lingua gloriosi, &c.* Quando vayan acercandose al monumento, la Cruz y acolitos llegaran hasta las gradas: pero los demas Religiosos, vn poco antes que lleguen a el, vayanse quedando con tal orden, que los que van detras, vayan passando adelante por medio de ellos, y como fueren pasando, se vayan quedando en sus lugares, hasta que lleguen los mas antiguos junto al monumento: y quando passa el Sacerdote con los ministros, y Sacramento, vayanse hincando de rodillas, poniendo los ojos en el Caliz donde va encerrado: y assi como va pasando delante, vayan boluiendose de rodillas hazia el, de manera, que quando el Preste llega al monumento, se hallen todos de rodillas en sus lugares, bueltos los rostros hazia el sanctissimo Sacramento quedando mas cerca del, los mas antiguos.

Des-

Despues de auer el Preste encerrado el Sacramento enel lugar para ello diputado, (lleuandose la llau e el Prelado que à de celebrar el dia siguiente) tome vno delos incensarios y thurifique tres vezes como lo hizo antes de començar la procession, quando lo inciensò enel altar : despues de incensado, haga con los ministros profunda inclinació al Sacramento, y los demas Religiosos dexé los cádeleros q̃ en las manos lleuan có las cádelas encédidas para q̃ se pongan enel monumento, y hecha profunda inclinacion al Sacramento, como lo hizo el Sacerdote, vayan se ordenadamente en silencio a dezir las Visperas, y el Preste y ministros con los acolitos, y thurificadores a la sacristia à dextrar la casulla, y almatikas, quedandose con solas las Albas.

Despues de dichas Visperas, quiten los ornamentos de los altares, començando desde el mayor, y sus colaterales : y miétras los desnudan, iran diziendo la Antiphona que comiença, *Dirisferunt sibi vestimenta mea*, con el Psalmo, *Deus Deus meus respice in me*, hasta el cabo : para el qual ministerio les podrá ayu dar los acolitos : los quales, despojados los altares lleuaron lo que àn quitado de ellos a la sacristia.

7 *De las ceremonias de las Vísperas.* Las Vísperas de este dia se dicen cantadas; el *Pater noster* y *Aue Maria*, del principio se dizê en pie, estando los Religiosos inclinados: no se dizê *Deus in adiutorium*, sino absolutamente se comiença la Antiphona que dizê, *Calicem salutaris, &c.*, dizê se cinco psalmos sin *Gloria patri* con sus antiphonas, las quales se doblan. No se dizê capitula ni hymno: pero en acabando los cinco psalmos con sus antiphonas, los tenentes choro encomiendan la antiphona de *Magnificat* al perlado, la qual prosigue todo el Choro: y acabada de cantar, los tenentes choro comiençan el cantico de *Magnificat*, sin *Gloria patri*, y repiten la *Aña*, y en acabando de repetirla, dizê estando todos en pie el verso, *Christus factus est pro nobis*, hasta dôde se dizê en Maytines, y desta misma manera se dicen Vísperas el dia siguiente, salvo q̃ no se cãtan.

8 *De las ceremonias de el Mandato.* LA ceremonia del Mandato, por concecion de Pio quinto, se puede hazer despues de comer, guardando asì en la hora como en el modo, la antigua costumbre: à se de tomar a la vna hora con la matraca, y entrar en el Mandato a las dos: En este medio à de poner el hospedero en el lugar para esto diputado (que sera en el claustro, en el capitulo, o en la capilla mayor) vn banco cubierto con vna alhombra, dos bacias, vna para en que se laue

lauen los pies, y otra para vaziar el agua, y vn par de cantaros, todo muy luzido, y quatro, o seys toallas muy limpias : y tendra cuydado de tener hecha agua caliente con yernas olorosas, para el ministerio de lauar los pies, el sacristan enel mesmo lugar, en parte dóde no haga embaraço, tenga puesto vn pulpito, y enel el libro por donde se àn de cantar los Versos, q̃ dize el Choro mientras dura el Mándato, y algunos bâcos en torno q̃ hagã Choro, y diuidan los Religiosos de los seglares (si el lugar donde se haze la ceremonia, no los tuuiere) y allende de esto en medio del lugar donde se haze esta ceremonia, tenga puesto el pulpito donde se à de dezir el Euangelio, adornado de blanco, para q̃ el diachono que à de dezir el Euangelio del Mandato, ponga enel el libro de los Euangelios.

En oyendo tañer la primera vez con la matraca, acudiran a la sacristia el Perlado, los diachonos, el thuribulario, y acolitos, y vestirsean auiendo se lauado las manos, el Perlado de Alba, Estola y capa blanca, el diachono de Alba, Estola, y manipulo, y almática, de la mesma color : el subdiachono de la mesma suerte, sin Estola, porque à de llevar la Cruz, los acolitos y thuribulario se àn de vestir roquetes, o sobrepellizes.

Hecha

Hecha segunda, y juntos los frayles en la sacristia, vayan de alli ordenadamente en silencio, al lugar preparado para hazer el mandato, precediendo el thurificador, la Cruz, y acolitos con sus ciriales encendidos, y luego los Religiosos a dos choros, yendo delante los menos antiguos, y sucediendo vnos a otros por sus antigüedades, y detras de todos el diachono vn poquito delante del Prelado, con el libro registrado de los Euangelios, delante del pecho, llevando le asido por la parte inferior con entrambas manos, como quando toma la bendicion para dezir el Euangelio. En llegãdo al lugar dõ de se à de hazer la ceremonia, pógase el que lleva la Cruz delante del pulpito donde se à de dezir el Euangelio, algun poco apartado del, y a sus lados los ceroferarios, los demas Religiosos quando entran, hagan todos humillacion a la Cruz, y ponganse por su orden a dos Choros, bueltos vnos a otros los rostros: y luego el diachono, precediendo el thurificador, y acolitos con los ciriales pone el libro en el pulpito y vase al prelado, y presentandole la naqueta para que bendiga el incienso, y le ponga en el incensario, va por el libro, y puesto de rodillas delante del, pide le la bendicion, diziendo, *Iube domine benedicere,*

dase la el prelado diziendo, *Dominus sit in corde tuo, &c.* y luego acompañado de los acolitos se vaya el diachono al pulpito, y ponga en el su libro, hecho esto, haga humillacion el thurificador al perlado, y lleue el incensario al diachono: el qual para dezir el Euangelio haga todas las ceremonias que acostumbra hazer en las missas solennes: es a saber, signarse a si mesmo y al libro, è incienzarle, y poner las manos juntas delante el pecho. El thurificador recibiendo el incensario de la mano del diachono, besandose la, pongase detras del, y todos los Religiosos se signen, quando lo haze el diachono en el principio del Euangelio.

Quando el diachono llega en el Euangelio a aquellas palabras, *Ponit vestimenta sua*, quite se el Perlado la capa: quando en el Euangelio se dize *præcinxit se linteo*, tome vnas toallas (las quales à de tener ya en la mano aparejadas el hospedero) y ciña se las de manera, que quede colgado parte de la toalla, para enxugar con ella los pies. Quando pronuncia el Diachono aqllas palabras, *Misit aquã impelsum*, toma el Perlado el cataro de mano del hospedero, y echa por su propria mano agua è la bacia, imitando en esto a Chño, q quando hizo este ministerio por su propria mano la echò.

En acabando el diachono el Euangelio, se comienza el lauatorio, lauandose primero los diachonos, y luego los Religiosos mas antiguos, y despues los demas por sus antiguedades. En auiendoles enxugado los pies cō la toalla, à d̃ besarcelos, q̃ asì lo hizo Christo a sus discipulos (segũ lo refieren los s̃ct̃os y lo mãda el Ordinario.) El hospedero mientras el Perlado enxuga los pies a los Religiosos, à de vaziar el agua en la bacia diputada para esto, y los diachonos ministren el agua caliente, y fria, porq̃ vno solo no lo puede hazer cōmodamēte. Los demas frayles en este medio canten los Versos, q̃ para este efecto pone el Missal, todos o parte dellos, segun lo que durare el lauatorio, y no se canten los de el ordinario antiguo, pues es la voluntad de la Iglesia, que en todo nos conformemos cō el nueuo. En el cantar los Versos se guarde este orden, que dos tenentes choro comien cen las Antiphonas, y prosigalas todo el Choro: y los mismos tenentes choro canten los psalmos, hasta la mediacion: pero quando se llega a la Antiphona que dize, *Vbi charitas & amor, &c.* digan la toda entera los tenentes choro. Los versos digalos todo el Choro, y quando se vuere de repetir la Antipona, todos los tentes choro la digan.

Acaba

Acabado el lauatorio estando en pie el Perlado torna a tomar la capa, y dize en alta voz *Pater noster*, pará dezirle se inclinan todos, y estan de aquella manera inclinados, hasta q diga, *Et ne nos inducas, &c.* Dizé los demas Versos que pone el Missal respondiendole el choro: y finalmente se dize la oracion en tono simple; con la qual se acaba el Mandato; saliendo se todos en silencio.

En Completas hecha señal por el Perlado, se leuantan todos; y sin que preceda otra palabra alguna, el Perlado, estando inclinado dize la confesion: respondido por el Choro *Misereatur tui, &c.* endereçase el Perlado, y los demas se inclinan para dezirla; y estan inclinados hasta que el Perlado aya dado la absolucion. Luego inmediatamente sin que preceda Antiphona, ni otra cosa alguna comiençan los tenentes choro el psalmo *Cum inuocarem, &c.* en tono baxo: y enel mismo tono se dizé los demas psalmos ordinarios, sin *Gloria patri*, despues de ellos no se dize Aña, ni capitula, ni hymno, ni verso; sino inmediatamente comiẽçã los tenẽtes choro el cãtico de *Nunc dimittis*, sin q preceda Aña. En acabãdo el cantico sin *Gloria patri*, comiẽçã los tenẽtes choro el Verso, *Christus factus est pro nobis, &c.* y todo lo demas se dize como en Visperas.

164 Ceremonial de la Orden

10 Este dia por la mañana se tañe a Prima cō
Delas cere la matraca, a la hora acostumbrada, dizen se
monias en enel Choro, Prima, Tercia, y Sexta, dela mis-
el Viernes ma manera sin diferencia alguna, que se dixo
sancto. el dia precedente. Despues de dichas estas
horas, el sacristan enel interualo que ay, de
alli a Nona, tenga preuenida en la sacristia la
Cruz cubierta con vn velo negro, vna toalla
para poner sobre el altar : y aduierta que no
se à de poner hasta que el Sacerdote salga cō
los ministros al altar, como adelante se dira.
Apareje tambien el Palio, para quãdo se aya
de sacar del monumēto el sanctissimo Sacra-
mento : y los corporales para ponerlos a su
tiempo enel altar, y algun tapete, o alhóbra
para la adoracion de la Cruz : y vna almoha-
da para donde estè la Cruz reclinada, quan-
do se aya de hazer la adoracion : y apareje
tambien vn pulpito a la mano derecha de la
capilla mayor, para poner enel el libro dōde
se à de cantar mientras dura la adoraciō de
la Cruz : y sobre el altar ponga dos cande-
los con las candelas apagadas : y tenga tam-
bien aparejado vn velo de seda, para cubrir
a su tiempo los ombros del Sacerdote. A las
ocho horas se tañe a Nona, y mientras se di-
ze enel choro, el Perlado cō los ministros se
visten en la sacristia de ornamentos negros,
y los

y los acolitos de roquetes, o sobrepellizes, y quando ayan de salir al altar lleue vno de los acolitos, la toalla que el sacristan tiene aparejada, y la bolsa de los corporales. Acabada Nona, sale el Sacerdote con los ministros, y acolitos, por el orden acostumbrado: pero ni el thurificador à de llevar incensario, ni los acolitos ciriales. Llegados al altar hazen inclinacion profunda, y subièdo hasta la vltima grada, alli se postré delante del Altar, el Preste y ministros: y mientras el Sacerdote cõ los ministros estan postrados en oracion, suban los acolitos al altar la toalla que sacaron de la sacristia, y enel vn estremo del Altar pogan la bolsa de los corporales, porque estè aparejada para quando el diachono aya de estender los corporales sobre el Altar: y el thurificador ponga el pulpito enel lugar, dõ de se suele dezir la Epistola, para que alli cante la prophesia el subdiachono. Despues de auer estado vn poco en oracion, y estendida por los acolitos la toalla sobre el altar, llega el Preste con los ministros al altar, y quando llegan hagan humillacion. La primera prophesia se diga enel Choro, y vn poco antes q se acabe la oracion, tome el subdiachono el libro y vayase adonde esta el pulpito aparejado, y alli cante la segunda prophesia, en

teno de Epistola. Y aunque ay algunos Missales, que mandan que el subdiachono las diga entrantibas, esto es lo que se à de hazer, y assí lo manda el Missal Romano. Mientras se dizê las profecias, los Religiosos estará sentados en el Choro, pero el Sacerdote y diachono no se àn de sentar: y annq̃ en el Missal no se dize lo q̃ àn d̃ hazer, parece cosa cõforme a razon, y al ordinario, q̃ hagan lo q̃ suelen hazer, quãdo se dize la Epistola çlas Missas solênes, q̃ es irse ala parte de la Epistola, y alli leer las profecias y tractos estãdo el diachono a la mano derecha del Preste, y los acolitos en sus lugares: y porq̃ el officio diuino de estos dias, le reza la Iglesia como doble, es razõ q̃ lo mismo se haga en lo q̃ toça a la missa, y por esta causa en el choro los tractos, y sus versos començarlos àn dos tenentes choro, y proseguirlos àn todos los Religiosos, leuantando se de sus sillas para cantarlos.

En acabando el yltimo tracto inmediatamente se comiêça la pãssion, acerca delo qual no ay q̃ notar cosa particular, mas de lo q̃ atras q̃da dicho en la pãssiõ del Domingo d̃ ramos, q̃ es aduertir, q̃ quãdo se llega a aquella parte, q̃ se dize en tono del Euãgelio, no à de traerse incienso, ni ciriales, ni se à de tomar bendicion, como se haze en las demas.

Dicha

Dicha la Pafsion, vafe el Preſte a la parte dela Epiſtola, y dize alli los preãbulos de las oñones, y las oñones q̃ ſe dizẽ enel Miſſal: los preãbulos à de dezir por el miſmo punçto q̃ ſe pone enel Miſſal, y las oraciones al tono d̃ las dela Miſſa : a todas las quales precede, *Flectamus genua*, a la qual palabra todos ſe àn de arrodillar, ſino el Preſte, y reſponde el ſub diachono, *Leuate*, leuantandose antes que todos los demas. Y eſten aduertidos los del Choro, que al preambulo dela oraciõ, *Pro iudeis*, q̃ es la penultima, quando dize *Ieſum Chriſtum dominum noſtrum*, no àn de reſponder, *Amẽ*, ni el Preſte à de dezir *Oremus* antes de aq̃lla oracion, como lo dize antes delas demas, ſino q̃ inmediatamente à de començarla, mudando ſolamente el tono: y al preambulo de la oracion *Pro paganis*, que ſe ſigue deſpues de eſta, quando el Preſte dize, *Per omnia ſecula ſeculorum*, eſte aduertido tãbien el Choro, q̃ no ſe à de reſponder *Amẽ*, para lo qual ſera biẽ, q̃ el Vicario tẽga vn Miſſal è la mano, por dõde pueda echarlo de ver, y anifar a los demas.

Deſpues que ayan reſpondido, *Amen*, a la penultima oracion, baxẽ los frayles del Choro a la Capilla mayor , para hazer la adoracion de la Cruz , y lo que reſta del officio : y el Sacriſtan entre tanto que ſe dize la

ultima oracion, saque la Cruz sin manga, cubierta có vn velo negro, y dela al subdiachono (que aunque el Missal no dize quien la à de tener, parece cosa conforme a razon q̃ la tenga el subdiachono, pues es su officio llevar la Cruz) y tenga cuydado de tenerla preparada, para quando el Sacerdote acabe la ultima Oracion: la qual acabada, el Sacerdote dexada la casulla, vase a la parte de la Epistola, y alli en la parte posterior del angulo, o esquina del Altar, toma la Cruz que tiene aparejada el subdiachono, y boluiendo el rostro al Choro, y descubriêdo vn poco de la parte superior de ella, comienza a cantar solo la Antiphona *Eccc lignũ Crucis*, por el puncto que esta en el Missal: y desde aquellas palabras adelante, le ayudan los ministros, hasta *Venite adoremus exclamue*: y vaya advertido el Sacerdote, de no tomar la primera vez el tono muy alto, porque (como adelante se dira) cada vez de las tres que comienza la dicha Antiphona, à de tomarlo, mas alto que la precedente. El Choro respõde alas dichas palabras, *Venite adoremus*: y quando las cantan, postrense todos, y buelváse a levantar en auiendo cantado la respuesta. Despues el Sacerdote passa vn poco mas adelante, a la parte interior del mismo angulo, •
esqui

esquina dela parte de la Epistola, y alli alçando vn poco mas la Cruz, descubre el brazo derecho, y la cabeça del Crucifixo (como lo manda el Ceremonial Romano) y en auiendo hecho esto, bnelua a començar la misma Antiphona, *Ecce lignum Crucis*, vn poco mas alto que la segunda vez, ayudandole los ministros como de primero, y respondiendole, y postrandose el Choro, como la otra vez. Y aduirtan los ministros, que al tiempo de cantar la Antiphona, àn de tener aparejado el Missal y abierto, alçandole el vno de ellos, o entrambos, para que el Sacerdote que no se puede ayudar por tener ocupadas las manos, pueda ver sin pena el punto por donde à de cantar: despues de esto el Sacerdote llena la Cruz al lugar aparejado para la adoracion, que es en medio de la capilla mayor, donde àn de estar puestas vna, o dos alhombas, casi arrimadas ala misma grada del Altar: y al tiempo del assentar la Cruz, ponga se vna almohada debaxo, para que este con mas decencia, de manera que el cuerpo de la Cruz, este sobre el almohada, y la parte inferior venga a tocar en el tapete o alhombra.

Hecho esto, quitase el Sacerdote el calçado, y vase a adorar la Cruz, hincando las rodillas

dillas tres vezes antes que llegue a adorarla: en adorandola, enderece el cuerpo, y humille la cabeça, porq̃ no parezca partirle sin reuerencia: pero no buelua (como era costumbre) a hazer otras tres genuflexiones: y vaya adonde dexò los çapatos, calcese, y pongase luego la casulla, la qual tenga alli aparejada vno de los acolitos. Los ministros (aunque expressamente no lo dize el Missal) quiten se los çapatos para la adoracion: porq̃ esto no auia para que expressarlo, auiendo mandado que lo hiziesse el Preste, y adoren primero la Cruz el diachono, y despues el subdiachono: tras el los demas religiosos Sacerdotes comêçando de los mas antiguos, descalçandose todos, y haziêdo la mesma cerimonia q̃ el Preste, yêdo de dos en dos, luego los acolitos y los otros Religiosos: y en acabando los Religiosos, la adorê tâbien todos los seglares, y entretâto q̃ se haze la adoracion de la Cruz, se cantarã los improperios y los otros versos que se siguen, todos o en parte, segú lo requiere el numero, grande o pequeño, de los que àn de adorar la Cruz: en el cantarlos se à de guardar esta forma q̃ da el Ordinario nuevo, que es la siguiente.

Dos tenentes choro comiêcen en medio del Choro el Verso q̃ comiêça *Popule meus, &c.*
y siga

y figale el vn Choro, hasta aquellas palabras, *Agius Otheos*, y el otro choro responde *Sanctus Deus*: el primero buelue a cantar, *Agius, Iſchyror*, y el ſegundo responde, *Sanctus fortis*, &c. y lo demas que con mucha claridad ſe contiene enel Miſſal: pero quando ſe comiença a cantar los improperios, à de auer quatro tenentes Choro, dos de cada choro: los quales cantan alternatiuamēte, todos los verſos que ſe ſiguen, començando los dos del ſegundo Choro: y a cada verſo, responden entrābos Choros juntos el Verſo que comiença, *Popule meus*, &c. hasta donde dize, *Quia eduxi te excluſiue*. Quando ſe llega a la Antiphona que comiença, *Crucem tuam*, &c. entrambos Choros la cantan juntamēte con el Pſalmo, *Deus miſereatur noſtri*, no todo entero, ſino ſolo el primer verſo, buelue todos jutos a repetir la Aña, *Crucē tuam*, &c. la qual repetida, ſe canta aquel verſo q̄ comiença, *Crux fidelis*, &c. hasta el fin del qual podrá catar los dos tenentes choro, y luego todo el Choro cātara el hymno q̄ comiença, *Pāge lingua glorioſi praelium certaminis*; y açada verſo del himno, boluerà los tenētes choro a repetir el Verſo, *Crux fidelis*, y no todo como lo cātara al principio, ſino hasta aq̄llas palabras, *Dulce lignū, excluſiue*, y ſi eſto no baſtare pa miētras dura la adoraciō, podran bol-

boluer a repetir el hymno hasta que se acabe.

Cerca del fin de la adoracion de la Cruz, lleguen los acolitos al Altar y enciendan las candelas, y el diachono lleguese a la parte del Altar donde està aparejada la bolsa de los corporales, saquelos de ella, y estiédalos sobre el ara del altar (como es costumbre) y viendo que es acabada la oració dela Cruz vaya por ella, tomando la con mucha reuerencia, y ponga la sobre el altar. Despues de esto se ordena la procesiõ, para el lugar dõde esta puesto el sanctissimo Sacramẽto: precediendo el subdiachono con la Cruz, en medio de los acolitos, y los demas Religiosos por su ordẽ, como el dia de antes se hizo, sin llevar candelas encendidas en las manos, y despues de ellos el diachono, y el vltimo el Preste, y aduiertase que àn de yr tambien en la procesiõ dos thurificadores, àn de llevar incensarios y nauetas en las manos: pero no se à de echar en los incensarios incienso, hasta que se aya de facer el Sacramento del sepulcro. En llegãdo al lugar donde esta el sanctissimo Sacramento, se enciendã las hachas o candelas que àn de llevar los que le acõpañan, y no se àn de apagar hasta despues de la sumpcion del sanctissimo Sacramento y estẽ todos

todos de rodillas, hasta que aya de bolverse al Altar la procesion. El preste arrodillando se deláte del sanctissimo Sacramento, antes que le saque del lugar dōde esta encerrado, ore algun poquito, y en este medio el diachono abra el arca dōde está encerrado el cuerpo de Christo nuestro señor: y despues el Sacerdote, llegandose a los thurificadores, y ministrandole el diachono la naueta, ponga incienso en entrambos incensarios, y (estando de rodillas) con el vno dellos incienso el sanctissimo Sacramento, y cubra sus ombros cō vn velo d' seda, que alli el sacristan á de tener aparejado. Despues de esto saque el diachono el Caliz con el Sacramento, y pongale en las manos del Sacerdote, y cubrale con las extremidades del velo que el Sacerdote lleva sobre los ombros. En este medio se apareje el Palio, y poniendose el Preste cō el Caliz en la mano debaxo de el, con el diachono a su mano izquierda, buelváse al Altar por el mismo orden que vinieron: y los thurificadores vayan continuamente inciensando el Sacramento, todo el tiempo que dura la procesion: en la qual se á de cantar el hymno q̄ comienza, *Vexilla regis prodeunt.*

Llegado el Sacerdote al Altar, ponga con mucha reuerencia el Caliz sobre los corporales

rales, y puesto de rodillas delante del, inciésele como quando le sacó del arca dōde estaua encerrado: hecho esto llegue al altar, y juntamente cō el diachono a su mano diestra, descubra el Caliz, y el diachono tome entonces la Patena cō la mano, y tengala aparejada, para q̄ ponga en ella la hostia el Preste, el qual à de sacar la hostia y formas del Caliz: la hostia grande a la de poner sobre la patena q̄ tiene aparejada el diachono: y las formas q̄ reservò el dia antes para los enfermos, ponga las en la arquilla donde suelen estar, para poner la despues en el sagrario, o en otro lugar, dōde esten con la deuida reuerēcia. Tome despues de esto la Patena con el Sacramēto, de mano del diachono, y ponga la hostia sobre el corporal, sin dezir palabra alguna: y en este medio el diachono ponga el vino en el Caliz, y el subdiachono puesto a su mano derecha, ponga el agua, y recibiendo el Sacerdote el Caliz de mano del diachono, pongalo sobre el corporal, en el lugar acostumbrado, sin dezir cosa alguna, y cubra el diachono el Caliz: despues el Sacerdote pōga el inciēso en el incensario (ministrado el diachono la naueta) despues tome el incensario de mano del diachono, como es costumbre, y inciense la ofrenda (cubriendo con la Patena la hostia con

consagrada, así por la reuerencia, como por que no cayga encima alguna pauesa) de la misma manera q̃ lo suele hazer en las missas solennes, diziendo, *Incensum istud à te benedictum, &c.* y quando incienfa el altar, vaya diziendo, *Dirigatur Domine oratio mea, &c.* repitiendo las palabras de tal manera, que quando acabe de incienfar, acabe tambien la oracion, y no antes: despues buelua a dar el incensario al diachono, diziendo, *Accendat in nobis Dominus ignem sui amoris, &c.* Despues se lave las manos en el lugar acostumbrado, sin dezir palabra alguna: y de alli se vaya al medio de el altar, donde inclinado diga, *In spiritu humilitatis, &c.* Y vaya aduertido, que no à de dezir mas de hasta aquellas palabras, *Tibi Domine Deus inlusue*, las quales dichas, bolviendose al pueblo dize, *orate fratres*, y consecutiuaamente dexando todo lo demas que suele dezir en las demas missas, diga, *Oremus, præceptis salutaribus moniti, &c.* hasta *Et ne nos inducas in tentationem*, responde el Choro, *Sed libera nos à malo*: a las quales palabras responde el Sacerdote, *Amen*, secretamente. Y luego sin dezir, *Oremus*, dize. *Libera nos quesumus Domine, &c.* al tono de las oraciones de la Missa: y en respódiendo el Choro, *Amen*, el Sacerdote hecha reuerencia hasta la tierra, alça
el Sa-

el Sacramento con sola la mano derecha , y de tal manera , que le pueda ver y adorar el pueblo: y luego sobre el Caliz (como es costumbre) le diuide en tres partes , y pone la menor en el Caliz, sin dezir cosa alguna: no se dize *Pax Domini*, ni *Agnus Dei*, ni se da paz : dexase aquella oracion que comienza , *Domine Iesu Christe qui dixisti apostolis tuis, &c.* y la otra q̄ dize, *Domine Iesu Christe filij Dei viui* , la primera se dexa porque haze mencion de la paz que no se da, y la segunda porque haze mencion del sanguis que no se consagra : y dize se sola la tercera Oracion , que comienza *Perceptio corporis tui, &c.* la qual se dize en voz secreta.

Acabada esta oracion, toma la patena con la hostia partida, diciendo con grandissima humildad y reuerencia, *Panem celestem accipiam*, y hiriendose el pecho tres vezes dize , *Domine non sum dignus, &c.* como suele hazerse en las otras missas. Dichas estas palabras, leuanta con los dos dedos pollice y indice dela mano derecha, las dos partes de la hostia juntas, y signandose con ellas recibelas con mucha reuerencia. Despues de esto dexadas todas las cosas que se suelen dezir antes dela sumpció del sanguis, inmediatamente recibe la particula dela hostia , que con el agua y vino esta en el Caliz: y luego haze (como es costũbre)

el lauatorio de los dedos : el qual acabado, estando inclinado en medio del Altar dize, *Quod ore sumpsimus Domine*, hasta aquellas palabras, *Remedium sempiternum inclusivè*. Y con esto se acaba la Misa, sin dezir otra palabra alguna.

En acabando la Misa, ponga el Preste la arquilla del Sacramento con las formas dentro del tabernaculo, o sacrario donde suele estar reservado: pero si el Altar mayor estuviere ocupado con el monumeto, lleve la dicha arquilla cubierta con un velo de seda, a alguna capilla o lugar decente, y alli la dexe con dos candelas encendidas a los lados, y acompañenle para este efecto el diachono, y subdiachono a sus lados, y los acollitos delante con los ciriales encendidos.

Hecho esto, el Preste con los ministros se vayan a la sacristia, y los acollitos quité luego la toalla, corporal, y caliz, que quedò sobre el Altar (y a la tarde en aviendo deshecho el monumento, el Preste vestido con sobrepelliz y estola, y acompañado de dos acollitos, lleve el Sacramento al sacrario donde suele estar reservado) dexandole desnudo, y los demas Religiosos se van a dezir visperas, las quales se dizen en tono bajo, sin añadir ni quitar cosa alguna alas del lunes,

M fino

178 Ceremonial de la Orden

fino sola la Antiphona, de *Magnificat*, que cõ-
mienza *Cum accepisset acetum. etc.*

Las Completas se dicen de la mesma ma-
nera que el dia precedente : y los Maytines
tienen las mesmas ceremonias que las pas-
sadas : solamente se à de advertir, que se di-
gan mas temprano que los otros dias.

II

*Delas cere-
monias del
Sabado Sã
cto.*

El Sabado Sãcto por la mañana ala hora
acostumbrada se dicen en el Choro Prima,
Tercia, y Sexra, de la misma manera que el
dia precedente. En este medio adorne el sa-
cristan el Altar mayor con ornamentos blã-
cos, y otro altar pequeño, o mesa a la parte
del Euangelio, junto al altar para bendezir
el Cirio, el qual à de estar sobre la dicha me-
sa, o altar pequeño. Ponga tambien sobre el
altar, a la parte del Euangelio, el Missal por
donde el diachono à de cantar, el *Exultet*, y
a la parte de la Epistola otro, por donde el
Preste lea las prophcias, y lo demas q̃ à de
dezir en la missa, y tenga quemado el paui-
lo del Cirio Pascual, y aparejado de manera
que quando el diachono aya de encenderle,
lo haga con facilidad. El fronral blanco del
altar se à de cubrir con otro fronral morã-
do, para que en el Altar se muden tambien
los colores, quando los mudan el Preste y
ministros: y quando todos se villen orna-
men-

mentos blancos, que es para començar la Miffa, entonces se à de quitar el frontal morado, y dexar descubierto el blanco, para que en todo aya vniformidad.

A de aparejar tambien el sacristan en la sacristia, o en otro lugar acomodado, fuera de la Iglesia, otro Altar, donde se haga la bendicion del nuevo Fuego. En este Altar se à de poner vn vaso con los cinco granos de incienso, que se àn de fixar en el Citorio: à de estar tambien alli aparejada el agua bendita con el hisopo, y el incensario con la naueta de el incienso, y vn braserillo con ascuas nueuamente encendidas: las quales à de encender el sacristan mientras se dizen las horas en el Choro, con fuego nuevo sacado de vn pedernal: y finalmente tenga alli aparejada vna caña adornada de muchas flores, y en el extremo alto de ella tenga puestas tres candelas blancas distintas en modo triangular.

Mientras se dize Nona, el preste y ministros se visten en la sacristia; y el preste se viste alba, cingulo, estola, y capa de color morado, y los ministros tambien se visten almaricas de el mismo color. Y aunque el no dize en este lugar, que los mi

se an de vestir almaticas , à se de tener por cierto , porque la regla general puesta en el Missal, en la rubrica de coloribus , cerca del fin dõde dize, que siempre que los ministros asisten al preste a las bendiciones, vayan vestidos de almaticas. Tambien se an de vestir quatro acollitos de sobrepellizes , o roquetes, para los ministerios q̃ adelante se diran.

Acabada Nona en el choro, baxá los frayles a la sacristia puestos en orden , como en las processiones , acompañan todos en silencio al Preste y ministros , hasta el lugar aparejado para hazer la bendicion de el Fuego. Llegados alla, ponen se todos los Religiosos en ordẽ, en dos choros, bueltos los rostros al que haze la bendición. Mientras la haze, tenga el subdiachono la Cruz, y el diachono estè a su mano derecha, y los acollitos a vn lado de la mesa , para ministrar las cosas necessarias , y el thuribulario tenga aparejado el incensario sin brasas., comiença el Preste despues desto la bendicion del nueuofuego: La qual se à de dezir toda rezada (como se haze en Roma perpetuamente en la capilla del Papa, y lo mandò Inocencio tercio:) diciendo, *Dominus vobiscum*, rezado, responde el Preste *Et cum spiritu tuo* : y luego dize las tres oraciones que el Missal pone para la bendicion

ció del fuego. Quando llega en la primera a aquella palabra, *Sanctifica*, eche la bendicion boluiédo la mano hazia el braſerillo de fuego, y haga lo meſmo en la ſegunda oracion, quando dize, *Benedic*. Concluida la bendición del fuego, con la tercera oracion comience la de los cinco granos de incienſo, diziendo la oracion q̄ comiença, *Veniat quaſumus*, quando llega a aquella palabra, *Tue benedictionis*, eche la bendicion ſobre los dichos granos. Mientras dize eſta oracion, ponga el thurificador de los carbones encédidos benditos en el incenſario, y tengalo apatejado, y el vno de los acollitos tome en la mano el acetre del agua bendita con el hiſopo; y el Preſte acabada la oracion, rocíe con agua bendita el incienſo, y fuego bendito, y deſpues ponga el incienſo en el incenſario (miniſtrándole el diachono la naueta) y tomando el incenſario en ſus manos inciéſe los cinco granos de incienſo, y fuego bendito, y entre tanto que ſe haze eſta ceremonia, apague el ſacriſtá en la Igleſia todas las lamparas y candelas, para que ſean encendidas con el fuego bendito.

Hecho todo eſto, dexada la almatica morada, viſtaſe el diachono vna almatica blanca, la qual (ſi la bendicion no ſe hiziere en la

sacristía) : à de tener el Sacristan en aquel lugar aparejada : y puesto el ornamento blanco tome en la mano la caña, donde estan las candelas dispuestas en modo triangular . Vayanse todos en procession a la Iglesia , precediendo la Cruz : vayan todos los Religiosos a dos Choros por su orden , luego el thuribulario con el incensario , nauctá, y incienso , y a su lado vno de los acollitos con el vaso donde estan puestos los cinco granos de incienso bendito, despues dellos el diachono con la caña en la mano , y junto del otro acollito con vna candela encendida de el nuevo fuego en la mano , y despues el Preste : en esta processió àn de yr cō silencio, sin cātar cosa alguna.

En auiendo entrado el diachono , por la puerta del claustro a la Iglesia , incline la caña, y el acollito con la candela encēdida, enciēda vna de las q̄ estan puestas en el alto de la caña, y estando encēdida, alçando la caña se arrodilla, y juntamēte todos los Religiosos, y Preste, y así puesto de rodillas cāte solo el diachono , *Lumen Christi*, y responda el Choro tábien cantando, *Deo gratias*, y nadie se leuante hasta acabada de cātar esta respuesta : despues todos se levantē, y vayan caminando hazia el altar , y quando el diachono lle-

llegue al medio de la Iglesia, y baxe segunda vez la caña, llegue el acolito, y encienda la segunda candela, y arrodillándose el diachono y todos los demas, como la primera vez, cante en voz algo mas alta, las mismas palabras, alçando la caña, y respóda el Choro de la misma manera, *Deo gratias*, estando todos arrodillados, levantáse en auiendo respódido, y llegáse mas al altar mayor: quando el diachono llegare en medio del altar a la infima grada, torne abaxar la caña, y encienda el acolito la tercera candela: arrodillese tercera vez el diachono, y todos los demas, y alçando mas la voz q ninguna de las precedétes, diga, *Lumē Christi*, como las otras vezes, y respóda todos estando de rodillas tercera vez, *Deo gratias*; levántese luego, y el diachono de la caña al acolito q traia la cándela, y no la apague hasta q ayan encendido las lamparas: suben al altar, y llegando el thurificador, tome el diachono la naueta, y minístre la al Preste, para que bédiga el incienso, y le ponga en el incensario, y despues tome el libro, q está aparejado a la parte del Euágelio, y puesto de rodillas delante del Preste, tome la bédicion diciendo, *Iube Domine benedicere*, como suele hazer en las Missas solénes, quando á de dezir el Euágelio el Sacerdote quando le da la bédicion, diga,

184 *Ceremonial de la Orden*

Domineus sit in corde tuo , & in labiis tuis , vt dignè & cōpetenter annūcies suum sanctum Paschale præconium.
 Dichas estas palabras , llegue el diachono a besarle la mano , que aunque no se dize expressamente en este lugar , à se de colegir de otros lugares: y en besandose la, vaya al pulpito donde suele dezir el Euangelio , ponga el libro, y abra le, y tomádo el incensario de mano del thurificador, incienso el libro tres vezes, y juntando sus manos delante del pecho, como lo haze al Euangelio, comience a cantar el *Exultet*, y aduertase que el diachono no à de estar buelto el rostro al pueblo, si no a la parte Aquilonar, esto es buelto el lado derecho al Altar . Mientras se haze esta ceremonia, an de subir los frayles al Choro, y alli en sus sillas, estan en pie bueltos los rostros al Altar, oyendo la bendiciõ del Cirio. El Sacerdote mientras se haze à de estar a la parte de la Epistola, juntas las manos delante el pecho, buelto el rostro al diachono, como suele estar, quando se dize el Euangelio. A la mano derecha del diachono estara el q̃ tiene la Cruz, y el thuribulario con el incensario en la mano , bueltas las espaldas al Altar, y a la izquierda los dos acollitos , el vno teniendo la caña derecha en las manos, y el otro teniendo el vaso con los cinco granos, de

de incienso bendito, que se an de poner en el Cirio, bueltos los rostros al subdiachono, y thurificador : quando el diachono comienza a cantar la bendicion del Cirio (la qual à de dezir por el mesmo puncto y letra que està en el Missal) todos los circunstantes se levantan en pie. En dizièdo aquellas palabras *Curuat imperia* , toma el diachono los cinco granos de incienso bendito, del vaso donde el acollito los tiene , y fixalos en el Cirio en forma de Cruz , y luego buelue a proseguir, *In huius igitur noctis* , &c. En auiedo dicho aquellas palabras, *Rutilans ignis accendit*, enciende el Cirio, ministrando vno de los acollitos vna candelilla encendida có la qual despues el mesmo acollito va a encender las lamparas , quando el diachono dize aquellas palabras , *Apis mater eduxit*. Y en auendolas encendido se buelna , al lugar donde antes se estava , hasta que se acabe la bendicion. Quando al fin de la bendicion dize, *Papa nostro*, exprima el nombre del Sumo Pontifice, quando dize , *Antistite nostro*, pronuncie el nombre del General, ò del Obispo que fuere. Y quando dize, *Rege nostro*, pronuncie el nombre del Rey por dispensacion. La qual acabada, precediendo los acollitos , y thurificador , se va el Preste có los ministros a la sacristia : y alli

dexãdo el diachono la almatica blãca. toma la morada : y el Sacerdote dexada la capa; toma el manipulo, y casulla del mismo color: y vestidos desta manera, bueluen a salir al altar, al qual hecha profunda reuerencia, van-se a sentar a sus lugares , y alli podran leer las prophecias , entanto que las dizen en el Choro.

12 Hasta que el Preste salga al altar , a dezir las oraciones de las prophecias , tiene poco el Choro este dia que hazer (como se à visto en lo que hasta ahora auemos dicho) y por esta causa hasta esta ocasion no se à tratado en particular de las ceremonias de el Choro , ahora se tratarà dellas : y porque muchas dellas dependen delas que se hazen en el altar , serà forçoso alguna vez mezclar las vnas con las otras para mayor claridad, assi de los que estan vestidos en el altar , como delos que cantan en el Choro.

Acabada la bendicion de el Cirio, despues que el Sacerdote vuere salido con los ministros al Altar, comiencense a cantar las prophecias , las quales todas se àn de cantar en el Choro, encomendandolas el Vicario, o Padre de nouicios , las primeras a los mas antiguos , y assi todas por sus antigüedades. Para dezirlas se pone vn pulpito a la par-

parte de la Epistola : solo el que la dize à de-
 citar en pie, y vestido de sobrepelliz, los de-
 mas assentados. Leuantáse al fin de las pro-
 phecias, y estando bueltos los rostros al Al-
 tar : quándo el diachono dize , *Flectamus genua*,
 todos se arrodillan, y leuantanse, quando el
 subdiachono dize, *Leuate*, a las oraciones àn
 de estar en pie , bueltos los rostros al Al-
 tar , los traéto que se figuen despues de la
 quarta, octaua, y vndecima prophesia, àn
 de començar los dos tenentes Choro, y de
 la misma manera todos los versos dellos, y
 luego dicha vna o dos palabras de el prin-
 cipio del traéto y de cada verso, les à de a-
 yudar todo el Choro, estando en pie fuera
 de sus sillas, para miràr al libro por donde
 las àn de cantar.

Al fin de cada vna de las Prophecias, el
 Preste con los ministros se leuanta, y sa-
 le al Altar, y puesto a la parte de la Episto-
 la, y el diachono y subdiachono detras del,
 vno empos de otro, diga el diachono, *Fle-
 ctamus genua*, y quando lo dize, todos los cir-
 cústates (excepto el Preste) hinqué las ro-
 dillas en tierra : diga luego el subdiacho-
 no, *Leuate*, leuantandole antes que los
 demas, y comiêçe el preste su oració, la qual

acabada se buelue a sentar. Y esta mesma ceremonia se à de hazer en las demas prophecias, y oraciones que se dicen despues de ellas, de manera que al fin de cada prophecia, se à de levantar y subirse al altar para dezir la oracion. Y acabada la oraciõ, à de boluer a sentarse cõ los ministros: los quales aduertan, que acada oracion à de preceder, *Flectamus genua, y Leuate*, con la ceremonia que se hizo en la primera. En acabandose la prophecia vltima, con su oraciõ, pues en nuestros conuentos no ay fuentes baptismales que bendezir, vayanse el sacerdote y los ministros, al medio delante del altar mayor, y en la grada superior se hinquen de rodillas, y los acolitos hagã lo mesmo en otra grada mas abaxo, y alli podra el Preste en voz baxa respondiendo los ministros dezir la Ledania.

Acabadas todas las prophecias con sus oraciones, salgã dos tenentes choro al medio del Choro, y comiẽçẽ las Ledanias, a las quales àn de estar todos de rodillas, y repetir todo lo q̃ dixeren los tenentes choro, de tal fuerte, que las Ledanias se digan dobladas: y digan las por el Missal sin añadir ni quitar cosa alguna.

Vn poco antes que se acaben las Ledanias, leuantense el Preste y los ministros, todos a un tiẽpo, y hecha profunda inclinacion al Altar, vayan

de la Santísima Trinidad. 189

yayan se a la sacristia por el mismo orden q̄ vinieron, y alli dexados los ornamentos morados, se visten todos de ornamentos blancos: y en este medio el sacristan quita el frontal morado del Altar, para que quede descubierto el blanco, y lo mismo haze en el pulpito donde se á de dezir el Euangelio.

Dichas aq̄llas vltimas palabras de las Ledenias, *Christe exaudi nos*, Los dos tenētes choro comiençan los *Kyries*, del tiempo Pascual, cō mucha pausa y solennidad, y prosiguelos el Choro todos nueue alternatiuamente, como es costumbre, quando no ay organo: y en comenzando los *Kyries*, se leuanten todos en pie.

El Sacerdote mientras se cantã los *Kyries*, en el Choro, sale ña sacristia cō los ministros vestidos de ornamentos blancos, precediēdo el thurificador, y acolitos sin ciriales; en llegando a la infima grada del Altar, hazen todos genuflexion: diziendo la confesion cō el psalmo precedente, que es costumbre: inciēsa el altar, como ēlas missas solēnes: y acabado el vltimo *kyrie*, sin dezir introito, comiēça la Gloria solennemente, y á de ser de doble: en acabando la Gloria, se ánde tañer todas las campanas: y siga la Gloria a Versos el Organó, y Choro, como es costum

costumbre en las fiestas principales. Lo demás hasta acabada la Epistola se haze como en las otras missas solennes : y mientras se dize la Epistola, encomiende el tenente choro mas antiguo los Versos del tracto, a quatro padres graues, dos de cada Choro. Dicha la Epistola, comience el Preste la *Alleluya* en el Altar, y toda la cante tres vezes, alçãdo cada vez vn poco mas la voz: y aduierta que a cada vez que la diga, à de esperar para que el Choro responda la misma *Alleluya* en el mismo tono, sin alçar mas la voz. El Verso de esta *Alleluya*, dizen en medio del Choro los dos tenentes choro sin repetir *Alleluya*, despues del Verso. Despues dizen el tracto los quatro padres, a quien el tenente choro lo encomendo, no todos juntos, sino dos cada Verso, y al fin del vltimo ayuda todo el Choro.

Para dezir el Euãgelio no se traē lumbres sino solamente incienso : pero asì antes de dezirlo, como despues, se hazen todas las ceremonias acostumbradas en las missas solennes. Despues del Euangelio no se dize Credo, pero luego dize el Sacerdote, *Dominus vobiscum*, responde el Choro, *Et cum spìrita tuo*: dize el Sacerdote, *Oremus* : y sin dezir Ofertorio ofrece la Hostia y Caliz, diziendo las
oracio

de la Santísima Trinidad. 191

oraciones acostumbradas, y no se à de tañer el organo hasta los *Sanctus*, incienso despues la hostia, y todo lo demas se haze como en las otras missas solennes, asì enel Choro, como enel altar, hasta que dize, *Pax Domini sit semper vobiscum*: y annq se dizen estas palabras, no se da paz ni se dize *Agnus Dei*, ni *Postcõmunienda*. En diziẽdo el enãgelio el diachono, se hara primera de Visperas, en auicndo alçado, segũda, y poco antes del cõsumir la tercera, y proseguirseàn las Visperas con toda solennidad, por el orden que el Missal lo dispone.

CAPITULO NONO DE
las ceremonias que se àn de hazer en algunos
açtos particulares que no son
del Ordinario.

EL dia antes de la vispera de la Nauidad de Christo nuestro Redemptor, se taña a Maytines a tal hora q̃ acabados se pre- 1
dique luego el Sermon, y quando se acabe, *Delas cere*
se comience Prima, de suerte que al amanecer este començada. Para dezir la *monias en*
kalenda, *el dezir la*
se pondra en medio del Choro vna alhom- *kalenda la*
bra, con vn pulpito adornado de blanco; en *vispera de*
comẽçando prima acuda a la sacristia el que *Nauidad.*
viuere

192 *Ceremonial de la Orden*

vuiere de dezir la *Chalenda*, con los que se an de vestir para acollitos, y thurificador, para que esten ya vestidos y aparejados a la puerta del Choro para entrar à dezir la *Chalenda*, en acabando el *Benedicamus*, de Prima. El que à de dezirla, se vista alba, stola, manipulo, y almatica de color blanco. Los acollitos se vistan de roquetes, o sobrepellizes, y an de ser tres, vno para llevar la Cruz, el qual será subdiachono, y vaya vestido de almatica del mismo color, otro para el incensario, y dos para los ciriales: los quales en acabando el *Benedicamus Domino*, de Prima, entrá en el Choro por este orden, el thurificador delante, luego la Cruz en medio de los acollitos, con los ciriales encendidos: y no pudiédo ir juntos el que lleva la Cruz, y los acollitos, por la estrechura de el lugar, o por otra causa, precedan los acollitos a la Cruz, y el vltimo de todos el que à de dezir la *Kalenda*, con el martirologio en las manos cubierto con vn velo de seda. En entrando vayan derechos al pulpito, y en llegando al medio del Choro, hagan humillacion profunda al Santíssimo Sacramento. La Cruz à de estar delante del pulpito donde se dize la *kalenda*, y el q la tiene, pongase de manera que no tenga bueltas las espaldas al Altar, mas el rostro
buelto

buelto a la Cruz, los Ciriales ponganse a los dos lados del que la dize, donde comodamente puedan alumbrarle, buuelto el rostro vno contra otro: y llegue entonces el que à de dezir la *Kalenda*, y presente la naueta al Prelado: el qual bendiga el incienso, y pongale en el incensario: con el qual el que à de dezir la *Kalenda*, auiendo dexado el libro abierto en el pulpito, lo incienso tres vezes antes q̃ comience a dezirla: y el thurificador mientras se dize la *Kalenda*, estè puesto a las espaldas del que la dize, el qual à de tener buuelto el rostro al Altar mayor, y juntas las manos delante el pecho como quando se dize el Euangelio.

En comenzandose a pronunciar la *Kalenda*, àn de salir todos los Religiosos de las sillas a oyr la en pie, bueltos los rostros los vnos a los otros, el que la dize, la comience en voz algo baxa, y guarde en el càtar, la forma que da el martirologio nuevo, es a saber, quando llegue a aquellas palabras, *In Bethem Iudee*. Al tiempo de pronunciarlas, alce vna tercia la voz: y mas adelante quãdo dize, *Natiuitas domini nostri Iesu Christi secundum carnem*, la alce algo mas a solas estas palabras, y luego buelua a continuarla, en el mismo tono que la començo. Los Religiosos en oyendo pronun-

N

ciar



ciar aquellas palabras, *In Ethlem Iude*, postrarse todos en el suelo, en agradecimiento de tan gran beneficio, y memoria de tan profunda humildad, como fue la de Dios, en vestirse del sayal de nuestra mortalidad, y esten postrados hasta aquellas palabras, *Natiuitas Domini nostri Iesu Christi secundum carnem inclusive*, pero el que dize la *Kalenda*, el que tiene la Cruz, y los que tienen los Ciriales, ni elthurificador no an de postrarse, y quitefe la costumbre que auia de alçar la voz en aquellas palabras, *Iesus Christus aternus Deus, &c.* Pues es contra la forma que da el Martirologio nuevo: y no es licito al que dize la *kalenda*, mudar alguna palabra, quitando o añadiendo, sino que a la letra la diga desde el principio al cabo, como està escrita en el Martirologio, de lo qual consta quan prohibido es componer, ni leer otras *kalendas*, para las fiestas de los Sanctos, aunque sea focolor de deuocion, asì en Choro de frayles, como de monjas: Y asì en ninguna manera se haga de aquí adelante.

En acabando la *Kalenda*, quedandose el que la dize, y los Acolitos en sus lugares, diga el Prelado, o el que preside la *Præloja*, con lo demas que se sigue. Quando

de la Santísima Trinidad. 159

do llega a la absolucion de la Capítula, diga el que à dicho la kalenda, *tube Domine benedicere*, cantando: y mientras le da el Prelado la bendicion, està profundamente humillado, y en auiendola recebido, diga la Capítula de Nona de aquel dia; la qual acabada; haziendo humillacion profunda àl Sántissimo Sacramento juntamente con los Acohtos y thurificador, y otra mediana inclinacion al Prelado, buelvanse a la Sacristia, por el mismo orden que vinieron, y los demas saldrán del Chóro.

Acerca de el dezir las kalendas, se advierten las Reglas siguientes, las quales vienen impresas en Latin al cabo de los Martirologios mas modernos impressos en Salamanca año de 1584. Y porque con mas facilidad se entiendan, nos parecio poner aqui en Romance el sentido dellas.

Primeraméte se advierta, que ningun dia de todo el año dexa de leerse en el Choro la Reccción del Martirologio en Prima, excepto el Inenes, Viernes, y Sabado de la Semana Santa, en que no se lee, como expressamente lo manda el Ordinario, dizese inmediatamente, antes q se diga, el verso que comienza, *Præiosa in conspectu Domini.*

Tambien se aduertta que porque la dicha *Kalenda* es como vna preuencion para que los Religiosos y Ecclesiasticos se aparejen para celebrar las fiestas, por esta causa se lee siempre enel dia precedente la *Kalenda* que cõttiene las memorias de los Sanctos que ocurrẽ el dia siguiente, preponiendo a la lection del martyrologio, las *Kalendas*, *Nonas*, o *Idus*, y el numero de los dias de Luna que aura el dia siguiente.

Al principio dela *Kalenda*, no pide el lector la bendicion sino absolutamente comienza, pronunciando las *Kalendas*, como enel mismo martyrologio se contiene, pero pide se la bẽdicion para dezir la absolucion dela capitula al fin de Prima, la qual siempre se toma de el officio del dia presente, aunque el martyrologio tenga respecto, en la pronunciacion de las fiestas, al dia siguiente, como queda dicho.

En el dezir las absoluciones de las capitulas se guarde este orden, si a quel dia se reza de feria, o dominica de tal manera que el officio sea del tiempo, la lection de la capitula, se à de tomar segun la diferencia del tiempo como enel Breuiario se señala. Pero si se reza de algun sancto, o fiesta, o se à de dezir la capitula, de Nona propria si la tuuiere, o sino
del

del común de dóde se toma el officio del sancto de quien se reza, y si la festiuidad tuuiere oétaua, rezandose de ella, toda la oétaua se di ze por absolucion de Capitula, la que se dixo enel dia, excepto en las Dominicas infra oétuas que se dize la que trae propria, como lo dispone el martyrologio.

Aduiertase tábien, q̃ la primera fiesta que enel martyrologio se à ñ pronũciar, es la del Sancto, o festiuidad de quien el dia siguiente se celebra, lo qual se à de guardar tábien en las fiestas mouibles, y en las de los sct̃os propios de particulares Iglesias, aunque no se pongan enel martyrologio. Lo qual se à de entender solamente en aquellas Iglesias, don de se celebra de los tales sanctos, o en las qua les el dia precedente la primera fiesta que se à de pronunciar, es la de aquel sancto o sanctos: pero sino se reza de ellos, sino que pas san con cómemoracion, no se pronuncien al principio, sino en su lugar: es a saber, si fuere martyr, despues de los martyres que se ponẽ enel martyrologio, y si confessor, despues de los confesores, y assi de los demas. Es mene ster tábien q̃ vaya aduirtiendõ el lector, que si el nõbre del Sancto que pronunciò al prin cipio, se pone despues enel mismo martyro logio, no buelua a pronunciarlo, sino dexada

aquella clausula, donde se nombra el Sancto, paffe a la que se sigue despues de ella, porq̃ no se pronuncie dos vezes vna mesma festiuidad en vna kalenda, y lo mismo se entiēda en las otras festiuidades, y en la conclusion de todas las kalendas se dize, *Et alibi aliorū, &c. vsque, sanctarum virginum.* A se de aduertir tambien, que en el año que fuere Bisiesto, la vigilia de san Mathia, se transfiera al dia siguiente, q̃ es a 24. de Febrero, y aq̃l año dos vezes (es a saber, el dia 21. y 24) se pronuncia *Sexto Kalendas Martij*, y la Luna q̃ fuere, desta manera: el dia 23. despues de auer dicho *Sexto Kalendas Martij*, pronunciando la Luna q̃ fuere, se a de dezir la lectiō del martyrologio desta manera. *Vigilia sancti Mathie apostoli, item cōmemoratio plurimorū sanctarū, martyrū, confessorū, atque sanctarum virginū*: luego responde el Choro, *Deo gratias*: y el dia siguiēte q̃ es 24. en diciendo *Sexto kalendas Martij*, cō la Luna q̃ fuere, se lee el martyrologio q̃ señala para la vispera de sancto Mathia, q̃ comienza la ludea, *natalis sancti Mathie apostoli, &c.* Y para q̃ el lector no se halle atado, o se olude de hazer lo que aqui se adierte, sera bien que esta aduertēcia se escriua en el margē dela Kalēda de san Mathia:

Finalmente se adierte, q̃ las fiestas moniales, como cada año se mudan, no se p̃dier
ron

ron escreuir en el martyrologio en lugares ciertos, y assi la vispera de las dichas fiestas, despues de pronunçiadadas las Kalēdas, y Luna inmediatamente se conuience la lection del martyrologio, pronunçiendo las dichas festiuidades, de la manera siguiēte: y ponese aqui porq̃ si uiere algun martyrologio en nros conuentos que no tenga escritos estos principios, los hagan escriuir en el fin del martyrologio, porq̃ no aya variedad en la pronunçacion de las dichas fiestas mouibles.

Sabado: antes de la dominica de la Septuagesima, la primera clausula de la kalenda, es la siguiēte, *Dominica septuagesime in qua deponitur canticum Domini; Alleluia.*

Feria tertia, despues de la Dominica de la quinquagesima, *Dies cinerum, & initium ieiunij sanctissime quadragesime.*

Sabado, antes del Domingo de ramos, *Dominica palmarum quando dominus noster Iesus Christus hierosolymā intrant, cui turba cū ramis palmarum iuxta Zacharię prophetiā, sedēs super pullū asinæ obuiā venit.*

Feria quarta de la semana Sācta, *Cena dñica, quando Christus Iesus antequā pro nostra salute crucifigeretur, mīsteria corporis, & sanguinis sui, discipulis tradidit celebranda.*

En el dia sancto de Pascua de Resurreccion, antes de leer las kalēdas, se a de dezir al

principio lo siguiente, y despues pronunciar las Chalendas y Martirologio de aquel dia, *Hac die quam fecit Dominus, solemnitas solennitatum, & Pascha nostrum, resurrectio saluatoris nostri Iesu Christi secundum carnem.*

En la vigilia de la Ascension de Christo, in monte Oliueti, *Ascensio domini nostri Iesu Christi.*

En la vigilia de Penthecostes, *Dies Penthecostes, quando Spiritus Sanctus Hierosolymis super discipulos igneis linguis aduenit.*

En el Sabado antes de el Domingo de la Trinidad, *Festum sanctissime & indiuidue Trinitatis.*

Vispera del Corpus Christi, *Festum sanctissimi corporis Christi.*

El dia que nuestro padre General viere Dela cere: de llegar a alguno de nuestros Conuentos, monia con el sacristan a de aparejar junto a las gradas que a de del Altar mayor, hazia la parte del Euangelio, vn estrado con vna alhombra, almoha- do nuestro da y silla, y quando se entendiere, que esta padre Ge: no muy lexos del Conueto, piquese la cam- neral la pana con que suele, tañerse a comer, y en o- primera yendola, acudan luego todos los Religiosos vez que a: a la sacristia, y el Prelado del Conuento, o al- llega a nue gun otro padre graue, se vista alba, estola, y firos Con: capa, como para las processiones. Y con ventos, los dos ministros con almaticas del mismo color de la capa, vistase tambien de roque- tes,

tes , o sobrepellizes tres acolitos , vno para llevar la Cruz , y dos para llevar los ciriales. Hecho esto , ordenese la procesion , como se dize en el parrapho delas procesiones solennes , y tañanse las campanas a buelo , el q̃ va vestido con la capa , llene en la mano vna Cruz , imagen , o reliquia : y quando llega a la puerta de la Iglesia , espere alli , hasta que llegue el padre General , de manera q̃ la Cruz con los acolitos , y los demas Religiosos esten ados choros fuera dela puerta dela Iglesia por su orden , y el que està vestido con la capa y los ministros , no salgà del vmbra de la misma puerta . En llegando el padre General donde està la Cruz , comiécen los dos tenentes Choro , en tono solenne y muy de espacio , el Psalmo , *Letatus sum in his que dicta sunt mihi* , y prosiganle los demas Religiosos con mucha pausa , para que dure hasta q̃ llegue delante del Altar mayor , comenzando a cantar el dicho Psalmo , bueluafe la procesion a la Iglesia , entrando la Cruz y acolitos por medio de los frayles , y siguiendole todos por el el mismo orden que a la salida : pero el Preste no se mueua de la puerta de la Iglesia , ni los ministros , hasta que el padre General llegue adonde el Preste està , y entonces con mucha reuerencia le da a adorar

la Cruz, Imagen, o Reliquia, que en las manos trae, y luego le ofrezca el diachono el hisopo con agua bendita, para que se rocie a si mesmo con ella, y mientras esto se haze, toda la procesion pare, y en acabando buelva a caminar hazia el Altar mayor, llevando el Preste, al padre General a la mano derecha precediendo los ministros juntos.

Quádo nro padre General vapiassando por entre los Religiosos para llegar al altar mayor, todos inclinen las cabeças: y en llegando a la infima grada del Altar, puesto de rodillas a la mano diestra del Preste, haze oracion mientras se acaba el Psalmo con *Gloria Patri*. El que lleva la capa, dira, *Kyrie eleison*, el Choro, *Christe eleison*, *Kyrie eleison*. *Pater noster*. El qual dicho, el Prelado, o el que lleva la capa dize cantando, *Et ne nos inducas in tentationem*. Respon. *Sed libera nos à malo. &c.* dira también los versos siguientes.

Benedicamus patrē & filiū cū sancto spū. Resp. *Laudemus, &c.* dira, *salvū fac servum tuū generalem nostrū.* Resp. *Deus meus, &c.* dira, *Dñe exaudi orationē meā.* Resp. *Et clamor, &c.* Dominus vobiscum. Resp. *Et cum spū tuo.* Dira la siguiète oracion.

ORATIO.

P Ratende dñe famulo tuo generali nostro dexterā cælestis auxilli, ut te toto corde per-

perquirat, & quæ dignè postulat assequatur,
& nos famulos tuos non deserat pietas tua,
qui in cõfessione sanctissimæ Trinitatis cre-
dimus esse saluados, qui vivis & regnas, &c.
Respõdido por los frayles *Amén*, despues de
auer estado vn poquito en oracion en el mis-
mo lugar, va a assentarse ala silla, q̃ està apa-
rejada sobre el alhombra, y alli van a besarle
la mano todos los Religiosos de vno en vno
començãdo el Prelado dela Prouincia, o cõ-
vento, y poniendo la rodilla en tierra, quan-
do se la besan. Acabada de tomar la bendi-
cion se levanta, y buelto el rostro al sanctis-
simo Sacramêto, haze humillaciõ profunda,
y lo mismo hazen todos los demas, y de alli
todos juntos le acompañan hasta su celda. 4

Quando se supiere, q̃ à de venir a alguno Delas cere-
de nuestros conyentos, el Rey, la Reyna, o monias cõ
Principe, o algun Legado Apostolico; o el q̃ à de ser
Obispo proprio de aquella diocesi, cada vno recebido el
dello serà recebido por el ordẽ q̃ queda di. Rey, Rey-
chõ, se à de tener en el recebimiẽto de nues- na, Princi-
tro padre Gẽneral, excepto q̃ adonde està p. Leg-
puesta la silla, à de auer sitial, y para el Rey, do, o Pere-
Reyna, o Principe, dosel, si comodamente lado, q̃ vi-
se pudiere poner. Llegado pues el q̃ se reci- niere auue-
be, el q̃ lleva la capa, dicho el psalmo, y Ky- stros Con-
te eleison, y. *Pater noster*, dira el verso. ventos.

Vers.

204 *Ceremonial de la Orden*

Vers. Dens inditium tuum regi da.

Resp. Et iustitiam tuam filio regis.

Vers. Saluum fac regem nostrum .i. principem N. Resp. Et exaudi nos, &c.

Vers. Domine exaudi orationem meam.

Resp. Et clamor meus ad te veniat.

Vers. Domineus vobiscum.

Resp. Et cum spiritu tuo.

Oremus.

DEVS cui omnis potestas & dignitas famulatur, da huic famulo tuo Regi nostro prosperum suæ dignitatis effectû, ut te semper sequi, iugiterq; tibi placere valeat, per Christum, &c.

Dicho *Amen*, se hincan todos de rodillas, y hecha breue oracion, el Prelado yrà a besar la mano del Rey, o de la persona a quien se à hecho el recebimiento, y luego los demas por su orden, y quedar se àn con el Prelado algunos padres graues que le acompañen, y acompañen al Personado que fuere, si viere de entrar auer la casa, y àsistan alli hasta despedirle.

Si a quien se hiziere el recebimiento fuere Reyna, dicho el *Pater noster*, se dirà los versos siguientes.

Vers. Saluam fac ancilam tuam reginã. N.

Resp. Deus meus sperantem in te.

Vers.

de la Sanctissima Trinidad. 205

Verf. Mitte ei domine auxilium de sancto.

Resp. Et de Sion tuere eam.

Verf. Domine exaudi orationem meam.

Resp. Et clamor meus ad te veniat.

Verf. Dominus vobiscum.

Resp. Et cum spiritu tuo.

Oremus.

O Mnipotens & clementissime Deus, qui matrem tuā in terris præelegisti, & eam in cœli palatio reginam constituisti, ita digneris quæsumus reginam nostram. N. ad tuā Ecclesiā concurrentem insignitam signaculo Sanctissimæ Trinitatis tibi adhærere, sibiq; Deo viuo & vero seruire, ut misericordia interueniente, dimisso regno terrenali, cælestis regni facias illam esse consortem, qui viuus, &c.

Si fuere Obispo, o Legado.

Verf. Saluum fac seruum tuum.

Resp. Deus meus sperantem in te.

Verf. Mitte ei domine auxilium de sancto.

Resp. Et de Sion tuere eum.

Verf. Domine exaudi orationem meam.

Resp. Et clamor meus ad te veniat.

Verf. Dominus vobiscum.

Resp. Et cum spiritu tuo.

Oremus.

D E V S omnium fidelium pastor & rector,
fa-

famulū tuum: N. quem pastorem Ecclesiæ tuæ præesse voluisti, propitiū respice: da quæsumus; verbo & exemplo quibus præest, proficere: ut ad vitā vnā cum grege sibi credito perveniat sempiternā. Per dñm.&c.

*CAPITULO DECIMO DE
las administraciones de los Sacramentos
a los Religiosos, y forma de sepul
tar los difunētos.*

DE quinze en quinze dias, alomenos, àn de cōmulgar los Religiosos; que no son Sacerdotes, sin otras muchas ve-
1
Delas cere zes que ocurriendo fiestas principales, com-
monias cō mulgan; pero en adviēto, y quaresina àn de
q̃ los Reli- cōmulgar cada ocho dias. Los que estan en
giosos àn el Choro quādo vā a cōmulgar, àn de yr por
de yr a re- este orden. En acabando de alçar el sanctissi-
cebir el Sā mo Sacramēto en la missa mayor, el sacristā
etissimo Sa haga señal con la cāpanilla assignāda para e-
ramento. ste effecto, para q̃ los que estan ocupados, a-
 cudan a la sacristia con tiēpo: y los que estā
 en el choro, vayā delāte del Prelado, o Presi-
 dēte, y postrados recibā la bendiciō: la qual
 les à de dar el q̃ preside desde su silla: luego
 se leuanten, y hagāle humillaciō, y bueltos ha-
 zia el Sacramēto, hagan inclinaciō profun-
 da

da, y pueſtos a dos alas, ſe vayá có las cabeças cubiertas ala ſacriſtia có mucha mortificación y ſilécio, acópañandoles el Padre de nouicios detras de todos ellos. En la ſacriſtia ſe deſcalçá, y aſi deſcalços por el miſmo ordẽ q̃ baxaró del choro, ſalé a la Igleſia precediẽdo los mas nuevos en la Religión. Llegados delãte del altar mayor ſehinqué de rodillas, y en acabando el Preſte de conſumir la ſangre, poſtrados todos digá la cófeſiõ, la qual acabada el Preſte les niáda dezir vna Ave Maria, y miẽtras la dizen, diga, *Miferetur, &c. Indulgentiã abſolutionẽ, &c.* y luego vayá a comulgar de dos en dos por ſu orden.

Si los miniſtros no fũeren Sacerdotes, ãn de comulgar los primeros, teniẽdo la Palia miẽtras ellos cómulgá los dos acolitos, y los vasos de agua có q̃ ſe ãn de purificar: en comulgando los miniſtros, comulgúe los acolitos, y thurificador todos tres juntos, pueſto el thurificador en medio dellos, y luego los demas ſubiẽdo de dos en dos por ſus antigüedades, y los que van ſubiendo paſſen por medio de los que van baxando, y auiendo comulgado ſe vayan todos boluiendo a ſus lugares, de tal manera que en acabádo la comunión ſe hallen todos en los lugares, donde antes eſtauan: y el Padre de nouicios
à de

à de estar en medio en el extremo de todos, puesto de rodillas : y acabada la Comunión se leuanten todos a vn tiempo, y hecha profunda inclinaci6n, se bueluan a la sacristia por el mismo orden que salieron della, y de alli al Choro.

Miêtras comulgan los frayles, àn de tener el diachono y subdiachono la Palia, o velo, romandola a los acolitos, en acabàdo ellos de comulgar : y si fueren Sacerdotes tengà-la desde el principio, y en la mano con que no tienen la Palia, tengan sendos vasos de agua, para darla a los que comulgan, có que se purifiquen. El Preste quando los comulga, en acabàdo aquella oraci6n, *Indulgentiam*, buelua al Altar, y haziendo primero genuflexion al sanctissimo Sacramento, tome en la mano izquierda la Patena, o vaso donde està el Sacramento, y con los dos dedos, pollice è índice de la mano derecha, teniendo vna forma leuantada sobre la misma Patena, o vaso, buelua hazia los frayles diziêdo, *Eccc agnus Dei, ecce qui tollit peccata mundi*, y luego diga juntamête con los frayles vna sola vez en voz inteligible, *Domine non sum dignus, &c.* y quando el lo dize, diganlo tambien los demas Religiosos : y acabado de dezir, los comieace a comulgar, y antes de dar la forma
a cada

¿cada Religioso, dira, *Corpus domini nostri Iesu Christi custodiat animam tuam in vitam eternam amen.* haziendo vna Cruz con la forma sobre la Patena: y lo mismo hara, quando cômulga a los seglares, saluo que aquellas palabras que dize al principio, *Domine non sum dignus*, las à de dezir tres vezes, y en romance, como es costumbre: y a ninguno se le de la purificaciõ, con el Caliz con que el Sacerdote celebra: mas tenganse para este proposito dos vasos no consagrados. Despues de auer comulgado asì a los frayles como a los seglares, bueluafe el Preste hazia ellos, y deles la benedicion. Esta cerimonia se haze de la misma manera el Inueves Santo, quando cômulgã los Religiosos y Seglares, saluo que los Sacerdotes se àn de poner estolas pendientes del cuello para comulgar. Y aduertase que en el Choro se à de cantar la *Postcommunica*da, mientras los frayles comulgã, como exprefamente lo manda el Missal Romano: y si acaso durare mas la comunion que la *Postcommunica*da, llegarfean todòs al antepecho del Choro, y alli puestos de rodillas, cantaràn algun verso, o versos delos hymnos del Santísimo Sacramento, hasta que se aya acabado la comunion.

Quando se vuiere de dar el Viatico al Religio-

De la ceremonia con que á de dar el viatico a los Religiosos enfermos.

Religioso enfermo, el sacristá tenga aparejado en el altar mayor vn Caliz cubierto cò su Patena, y velo de seda, y vna Palia con que el Sacerdote cubra sus ombros, como adelante se dira: y en el lugar dòde està el Religioso enfermo, á de estar aparejado vn altar cò vna Ara, y sobre ella vnos corporales, y dos vinageras cò vino y agua para el lauatorio, y pógase en este Altar vna Cruz, o Crucifixo portatil, para qdespues le adore el enfermo. Quando se vaya llegádo la hora de llenar el Viatico, hagase señal cò la cápanilla, para q los Religiosos se juntén en la sacristia, dòde el Prelado del Conuento á de vestirse de alba, estola, y manipulo de color blanco, y con el quatro acolitos vestidos de roquetes, o sobrepellizes, vno para llevar la Cruz, dos para llevar los ciriales, y otro para llevar el acetre del agua bendita cò el hisopo. Todos los otros Religiosos llenén cãdelas encendidas en las manos, y pueflos en orden como suelen salir en las processiones, salen todos a la capilla mayor, y alli despues de auer hecho humillacion al sanctissimo Sacramento, se pornan de rodillas por el mismo orden, q fallieron. El Prelado sube al altar mayor, acompañanle los acolitos con los ciriales encendidos, llegado a la grada superior, dòde se hincan

de la Santísima Trinidad. 211

can de rodillas , quedandose los acolitos cō los ciriales encendidos dos gradas mas abaxo : leuantese luego, y saque el arquilla donde està reseruado el sanctísimo Sacramento , y de alli saque las formas , que fueren menester segun el numero de los enfermos, y otra allende de aquellas , para despues mostrarla , como adelante se dira: pongalas todas dentro del Caliz , que alli està aparejado , cubra el Caliz con la hijuela , y ponga sobre ella la Patena , y todo esto cubra con vn velo de seda, y buelua a encerrar luego el arquilla del sanctísimo Sacramento dentro del Sagrario, porque no quede sobre el altar : Despues desto cubra sus ombros con la Palla que alli el sacristan tiene aparejada , y hecha primero genuflexion tome el Caliz con entrambas manos por sobre el velo de seda , con que està cubierto , y cubrale despues con las extremidades de el velo , que lleva sobre sus ombros , entonces se leuanten los frayles , y cantando alternatinamente en tono baxo a choros el psalmo de *Miserere*, vayã en procesiō, al lugar dōde està el frayle enfermo, precediēdo el acolito q̃ lleva el aguabēdita, tras el la Cruz é medio de los acolitos cō ciriales encēdidos, y luego los Religiosos por el mis-

mo ordē q̄ en las procesiones, y en lo vltimo el Prelado con el Sanctissimo Sacramento: quando llega al lugar dōde està el enfermo, diga, *Pax huic domui*, y respondan todos, *Et omnes habitantibus in ea*, y desde entonces està todos de rodillas, hasta que se ayan de boluer, salvo los que vueren de ministrar alguna cosa al Prelado para la comuniō, el qual en llegando vaya luego al Altar que està preparado, y dexe sobre el Ara el Caliz donde viene el sanctissimo Sacramento, haziendo genuflexiō despues de auerlo dexado. Y despues tome el bisopo con el agua bendita de mano del acolito, y vayase adonde està el enfermo, y rocíele con el agua en forma de Cruz, y despues todo el aposento diziendo, *Asperges me, &c.* Y luego buelua a repetir la misma Añā, *Asperges me Domine*, hasta el psalmo, despues desto de a besar la Cruz al enfermo, y en besandola diga la confesion ayudando le todos. En auiendo acabado diga el Prelado, *Misereatur tui, &c. Indulgentiā, absolutionē, &c.* Y respondido por los circunstantes *Amen*, diga absolutamente la oracion que se sigue.

O R A T I O.

D Ominus Iesus Christos, qui dixit apostolis suis, quæcunque ligaueritis super terram, erunt ligata & in coelo, & quæcunque sol-

de la Sanctísima Trinidad. 213

solueritis super terrā, erunt soluta & in cœlo, de quorum numero (quamuis indignos) nos esse voluit; ipse te absoluat ab omnibus peccatis, quæcunque cogitatione, locutione, operatione egisti, & à nexibus peccatorū ab solutum, perducere dignetur ad regna cœlorum, qui cum Patre, & Spiritu Sācto vivit, & regnat in sæcula sæculorum, Amen.

La qual acabada, y respondido Amen, por los circunstantes, vase al lugar donde dexò el Caliz cò el sanctísimo Sacramento, y para tomarle, lunque primero las rodillas en tierra, descubrale, y sobre la Patena ponga la forma que viene sobrada, y dexela sobre el Ara cubierta con la hijuela, y tomando la otra con los dedos pulgar è indize dela mano derecha lienela leuantada sobre la boca del Caliz, y mostrandosela al enfermo, diga sola vna vez juntamente con el, *Domine non sum dignus, &c.* y en auiniendolo dicho dele el sanctísimo Sacramento diziendo, *Accipe frater, viaticum corporis domini nostri Iesu Christi, qui te custodiat ab hoste maligno, & perducatur ad vitam æternam.* Y si el enfermo por tener vomito, o por otra causa razonable, no pudiere recebir el sanctísimo sacramento, adoplele diziendo, *Adoro te corpus saluatoris mei Iesu Christi, & benedico tibi, quia per sanctam Cracem tuam redemisti mundum, Dñe*

redine animam meam. El acolito que truxo el águá bendita, tenga aparejadas las vinageras con el agua y vino, para que el Perlado se purifique las manos en auiendo comulgado al enfermo, las quales á de purificar con agua y vino dentro de el Caliz, y la ablucion de la al enfermo, para purificarle sin dezirle palabra alguna. Despues de purificado el enfermo, enxague y limpie muy bien el Caliz; porque no se pegue en el la forma, que á de poner dentro de el. Y hecho esto, diga, *Dominus vobiscum.* Resp. *Et cum spiritu tuo,* y luego diga la oración que se sigue.

Oremus,

D Omine sancte pater omnipotens, æterne Deus, fideliter depræcamur: ut accipietis fratri nostro sacrosanctum corpus dñi nostri Iesu Christi filii tui, tã corporis, quam animæ, pro sit ad remediũ sempiternũ. Amén. La qual acabada, pida el enfermo al Perlado con mucha humildad, que le de el Sacramento de la Extrema vncción, si vuiere necesidad, y si nuestro Señor fuere seruido, de llevarle desta enfermedad a la otra vida, le de por amor de Dios vn pobre abito, con q̃ cubrir su cuerpo para sepultarle. Cõcedáse lo el Perlado, y luego vaya al altar, dõde de-

de la Santísima Trinidad. 215

à la Patena con el Sacramento, y haziendo primero genuflexion, ponga la forma dentro del Caliz, y cubierto de la misma manera que venia al principio, bueluanse ala Iglesia cantádo el mismo psalmo de *Miserere*, por el mismo orden q̃ le cantaron a la venida.

En llegádo al altar mayor ponga sobre el el Caliz, y sacando del la forma q̃ viene dentro, alcela con la mano derecha, de manera q̃ pueda ser vista, y adorada de los Religiosos: y luego pongala en la Patena, y abra el Sagrario, y bueluala a poner en el arquilla, donde estan las demas, y la arquilla en el Sagrario: y antes de encerrarla, bueluase a los frayles teniendo la arquilla con entrambas manos, y de les con ella la bendicion. A todo esto desde que los Religiosos llegan a la Iglesia, àn de estar de rodillas, y en acabando de encerrar el Santísimo Sacramento, apaguen las candelas: y por el orden con que salieron, se bueluan a la sacristia.



De la cere

El Prelado vestido de alba, estola, y manto de color violado, à de llevar sobre q̃ se à de vna Patena la ampolla del Olio sancto, cubierto todo esto con las extremidades de vn velo q̃ à de llevar sobre sus ombros: junto del à deyr otro Sacerdote có sobrepelliz,

que llene en vn plato vnas bolillas de estopa para limpiar el olio de las vnções , y otro plato cò que las lleue cubiertas. En quãto al juntarse los frayles è ir en procession adòde esta el enfermo, cantando el *Miserere*, y llenar la Cruz, ciriales, y acolito con agua bendita, todo se haze a la entrada, como se dixo en el num. precedente, salvo el lleuar çandelas en cédidas en las manos , que en la administracion de este Sacramento no se lleuan.

En llegando los Religiosos adonde esta el enfermo, se poné de rodillas y el Perlado dize, *Pax huic domui*, responden todos , *Et omnibus habitantibus in ea*, y tomado luego el hisopo del agua bendita dela mano del acolito, rocía al enfermo en forma de Cruz, y luego a todos los del aposento, diziendo la Aña, *Asperges me Domine, &c.* como se dixo en el num. precedéte : y despues llegando adonde esta el enfermo diga, *Vers. Adiutorium nostrum, &c.* *Resp. Qui fecit cælum & terram.* *Vers. Dominus vobiscum.* *Res. Et cum spiritu tuo*, y luego diga estas tres oraciones que se siguen : y conuiene se aduierta que en la primera oracion, quando dize , *Bene † dic nostra conuersationi*, se à de hazer la señal de la Cruz con la mano, bendiziendo el aposento, y lo mismo se à de hazer en la segunda quando dize, *Bene † dicendo, benedicat.*

Oremus.

Introeat domine Ieſu Chriſte domũ hanc,
ſub noſtræ humiliatis ingreſſũ, æternæ fæli
citatũ diuinæ prosperitas, ſerena lætitia, cha
ritas fructuofa, ſanitas ſempiterna : effugiat
ex hoc loco acceſſus dæmonum : ad ſint an
geli pacis : domumq; hanc deferat, effuga diſ
cordia. Magnifica dñe ſuper nos, nomen ſan
ctum tuũ, & Bene ꝑ dic noſtræ cõuerſationi,
& ſanctifica noſtræ humilitatis ingreſſũ : qui
ſanctus, & pius es, & pmanes cũ patre & Spi
ritu ſctõ in ſæcula ſæculorum. Reſp. Amen.

Oremus.

DEprecemur dominum noſtrũ Ieſum Chri
ſtũ, vt bene ꝑ dicẽdo benedicat hoc taber
naculum, & omnes habitãtes in eo, & det eis
angelum bonum cuſtodem, & faciat eos ſibi
ſeruire, ad conſiderandum mirabilia de lege
ſua. Auertat ab eis omnes contrarias potelta
tes, eripiat eos ab omni formidine, & ab om
ni perturbatione, ac ſanos in hoc tabernacu
lo cuſtodiri dignetur. Qui cum patre, & Spi
ritu ſancto viuít & regnat in ſæcula ſæculo
rum. Reſp. Amen.

Oremus.

EXaudi nos Domine ſancte, pater omnipo
tens, æterne Deus, & mittere digneris
ſanctum Angelum tuum de Cœlis, qui
O 5 cuſto-

custodiat, foucat, protegat, vilitet, atque defendat omnes habitantes in hoc habitaculo. Per Christum dominum nostrum. Resp. Amen.

En acabando esta tercera oracion diga el enfermo (y si el no pudiere, otro por el) la confesion: la qual acabada dira el Preste, *Misereatur tui, &c. Indulgentiam absolutionem, &c.* Y lo mismo digan todos los sacerdotes que se hallaren presentes, y luego el Preste, esta oracion que se sigue.

ORATIO.

DEVS omnipotens saluator, & Redemptor generis humani, qui Apostolis suis dedit ligandi, atque soluendi potestatem, ipse te absoluerere dignetur, à cunctis iniquitatibus tuis: & quantum meæ fragilitati permittitur, auxiliante ipso, sis absolutus ante faciē illius qui vivit, & regnat in sæcula sæculorū. Res. Amē.

La qual acabada, comiençan todos los Religiosos a dezir los siete psalmos, y mientras los dizen, incline el Perlado la ampolla del Oleo sancto sobre el pulgar de la mano derecha, de manera que no cayga gota fuera de el, teniendo la ampolla sobre la Patena, y vnrando de esta manera el pulgar cō el Oleo sancto, diga absolutamente esta oracion.

Ora

ORACION

IN nomine Pa tris, & Fi lii, & Spiritus sancti tr, extingatur in te omnis virtus diaboli, per impositionem manuum nostrarum, imo per inuocationem omnium sanctorum, Angelorum, Archangelorum, Patriarcharum, Prophetarum, Apostolorum, Martyrum, Confessorum, Virginum, atque omnium simul sanctorum. Resp. Amen.

La qual acabada comienza a ungir al enfermo en los lugares, y có las oraciones que se siguen, las quales son forma de este sacramento, teniendo cuenta có que en cada vna de ellas, quándo se dize aquella palabra *Vnctionem*, haga la señal de la Cruz con el Oleo sancto sobre la parte que se á de ungir. Y en acabando de hazer cada vna de las vnciones, el mismo Perlado, o el Sacerdote que esta junto a el vestido desobrepelliz, vaya a limpiado la parte ungida con vna de las bolillas de estopa que estan en el plato, de manera, que no se mezclen las que áan tocado al Oleo con las otras.

A los ojos.

PER istam sanctam vncti tr onem, & suá piissimam misericordiam, indulgeat tibi Dominus, quid quid peccati per visum. Resp. Amen. Y luego el Perlado, o el ministro que

que está con el, con vna bolilla de estopa limpien el lugar vngido, y lo mesmo hagan a cada vncion, como está dicho.

A los Oydos.

P E R istam sanctam vncti † onem, & suam piissimam misericordiam, indulgeat tibi Dominus, quid quid peccasti per auditum. Resp. Amen.

A las Narizes.

P E R istam sanctam vncti † onem, & suam piissimam misericordiam, indulgeat tibi Dominus, quid quid peccasti per odoratum. Resp. Amen.

A la Boca, o a los Labios.

P E R istam sanctam vncti † onem, & suam piissimam misericordiam, indulgeat tibi Dominus, quid quid peccasti per gustum, vel per loquutionem. Ref. Amen.

A las Manos.

P E R istam sanctam vncti † onem, & suam piissimam misericordiam, indulgeat tibi Dominus, quid quid peccasti per tactum. Ref. Amen.

A los Pies.

P E R istam sanctam vncti † onem, & suam piissimam misericordiam, indulgeat tibi Dominus, quid quid peccasti per incesum. Ref. Amen.

A los

A los Lomos.

PER istam sanctam vncti^onem, & suam
piissimam misericordiam, indulgeat tibi
Dominus, quid quid peccasti per ardorem
libidinis. Resp. Amen.

Y como aduierte el Manual nuevo, si a jui-
zio del medico, el reboluer el cuerpo de el
enfermo, para vngirle los Lomos, à de ser
causa de la aceleracion de su muerte, puede
dexarse la tal vnction. Y tambien se aduier-
ta, que si se entendiere probablemente, que
el enfermo morira, antes de acabarle de vn-
gir, en tal caso, luego sin preceder oracion,
en llegando deue el Preste començar a vngir
le, y aunq no haga mas delas primeras cinco
vncciones, entienda que ya el enfermo à re-
cebido el Sacramento.

Pero si acabadas las vncciones, viniere to-
davia el enfermo, diga desde el principio to-
do lo que dexò de dezir, dela manera q arri-
ba queda escripto. Finalmente se aduierte,
q si vniera duda, en si el enfermo està muer-
to, o viuo, las vncciones se àn de hazer con
forma condicional, preponiendo a cada vna
dellas estas palabras, *Si vixisses*, y luego pro-
siguiendo, *Per istam sanctam vnctionem, &c.*
como està dicho. Si quando el Prelado vn-
ie acabado de vngir al enfermo, no àn los
Reli.

Religiosos acabados los siete psalmos, ayudeles a lo que falta : y en llegando a la Letanía, digala el y respondan los demas (como es costumbre) y asimismo los versos que se dicen despues della, y las quatro oraciones como se siguen.

Oremus.

D Omine Deus, qui per Apostolum tuum loquutus es; infirmatur quis in vobis, inducat præsbiteros Ecclesiæ, & orent super eum, ungentes eum oleo sancto, in nomine Domini, & oratio fidei saluabit infirmum: & alleviabit eum Dominus: & si in peccatis sit, dimittetur ei: cura, quæsumus, Redemptor noster, gratia Spiritus Sancti languores huius infirmi, & sua sana vulnera: eiusque dimitte peccata: atque dolores cunctos cordis, & corporis ab eo expelle: plenamque ei interiùs, exteriùsque sanitatem misericorditer redde: ut ope misericordiæ tuæ restitutus, ad pristina reparetur officia: qui cum patre, & Spiritu Sancto, vivis, & regnas in sæcula sæculorum. Respon. Amen.

Oremus.

R Espice quæsumus Domine famulum tuum N. fratrem nostrum, infirmitate sui corporis laborantem: & animam, refoue, quam

de la Santísima Trinidad. 123

quam creasti: ut castigationibus emundatus, se tua sentiat medicina saluatum. Per Christum dominum nostrum. Resp. Amen.

Oremus.

D Omine, pater omnipotēs, æterne Deus, qui benedictionis tuæ gratiam, ægris infundendo corporibus: facturam tuam multiplici pietate custodis, ad inuocationē tui nominis benignus assiste, ut famulum tuum N. fratrem nostrum ab ægritudine liberatū, & sanitati donatum, dextera tua erigas, virtute confirmes, potestate tuearis, atque Ecclesiæ tuæ, sanctisque altaribus tuis; cum omni desiderata prosperitate restituas. Per Christum dominum nostrum. Resp. Amen.

Oremus.

D Ominus Iesus Christus apud te sit, ut te defendat: intra te sit, ut te reficiat, circa te sit, ut te conseruet: ante te sit: ut te deducat: post te sit, ut te custodiat: super te sit, ut te benedicat: qui in Trinitate perfectā, vivit, & regnat in sæcula sæculorū. Resp. Amē.

Lo qual hecho, se bueluan a la Sacristia por el mismo orden con que vinieron, dexando delante de el enfermo la Cruz. Y si vieren, que está ya agonizando, y que a grande priessa se va muriendo, antes de salir de alli los frayles le digā la recomédacion del

del anima, como està en el Breniario. En llegando ala sacristia se quemé las estopas, con que se alimpiaron las vncciones de el sancto Oleo, y el Prelado se laue las manos con algun migajon de pan, o có saluados, y lo mismo haga el sacerdote que fue vestido de sobrepelliz (si tuuiere necesidad) y el agua có que se lauare, se reciba en vn plato, de manera q̃ no cayga en el suelo, y juntamente con las cenizas de las estopas quemadas, se eche en vn sumidero, y en el mismo sea echada el agua, có que se lauare el plato, donde vinieron las bolillas de estopa, có que se alimpiaron las vncciones.

4 Segun nuestras constituciones, todos los frayles, o la mayor parte à de assistir al tránsito del Religioso, que se està muriendo, para que se à de ra que en tiempo de tanta necesidad sea fater en se uorecido delas oraciones de sus hermanos: pultar los Pues para que se cumpla obra de tanta Camuertos. ridad, téga cuydado el enfermero (que viere que el enfermo està agonizando) de auisar al Prelado del Conuento, para que por orden suya acudan los Religiosos asu tránsito. Los quales llegados al lugar donde està el enfermo, digan el Credo en voz alta, y la recomendacion del alma, ala letra como està en el Breniario: y en auiendo espirado,

den

den auiso al sacristan, y hagan tañer las campanas : luego vna vez ; y de alli a vn rato otras dos ; haziendo conueniente interualo entre vna y otra ; y luego el sacristan apareje las cosas necesarias para el entierro , que son las siguientes . En el Capitulo ponga vna alhombra ; y sobre ella el feretro , adornado segun la costumbre ; y dos candeleros a los lados de el feretro . En el cuerpo de la Iglesia ; o en la Capilla mayor , apareje otra alhombra ; para poner el feretro cō el cuerpo del difunto sobre ella, quādo fuere traydo del Capitulo, y a entrambos lados los hacberos para poner las antorchas, o cādelas ; ponga tambien de vna parte y otra bancos ; que hagan choro, para que los Religiosos se assienten, miētras se dize el officio de difuntos, y vn pulpito para poner el libro por dō de se a de cantar ; haga assi mismo abrir la sepultura, y apareje estolas para todos los Sacerdotes, y ornamentos negros para el Preste y ministreros , que as de hazer el officio del entierro : apareje tambien la Cruz y los ciriales , y vn acetre de agua bendita con el hisopo.

El enfermero con los Religiosos diputados para esto, lleuen el cuerpo del difunto, luego en auiendo espirado, atandole prime-

ro con vn cordel muy fuertemente los muslos, porque no acaezca cosa, que cause mal olor. Hecho esto, vístanle el habito, y poniéndolo en vna alhombra le lleuē entre quatro Religiosos al Capitulo, donde esta aparejado el feretro, y pógále en el có mucha cópoficion, y en los candeleros que estan aparejados, pongan dos candelas encendidas, y esten con el dos Religiosos, alomenos, hasta que sea hora de llevarlo a la Iglesia, quando se llegue la hora de sepultarlo, píquese la campanilla assignada para este efecto; la qual oyda, acudan todos los frayles a la Sacristia, y el Prelado se vista alba, estola, y capa de color negro, y de el mismo color se vístan el diachono, y subdiachono los ornamentos acostumbrados. Vístanse tambien quatro acolitos, con sobrepellizes, y roquetes, dos para llevar los Ciriales, y otros dos para llevar agua bendita, y incensario. Hecho esto, vayan todos en procession, adonde está el Religioso difuncto, sin cantar cosa alguna. Delante án de yr los dos Religiosos, que llevan el incensario, y agua bendita, y luego el subdiachono con la Cruz, entre los acolitos que llevan los ciriales, y luego los demas Religiosos por sus antigüedades, y el vltimo el diachono

de la Sanctissima Trinidad. 117

chono con el libro sobre el pecho, a la mano yzquierda del Prelado.

En llegando al lugar donde està el difunto: ponganse los Religiosos a dos Choros teniendo el Feretro en medio: el subdiachono con la Cruz se ponga a la cabecera de el feretro, entre los dos acolitos de los ciriales, y de la otra parte el Preste con el diachono a su mano yzquierda bueltos los rostros a la Cruz, y detras dellos los otros dos acolitos con el agua bendita, y incensario: y estando de esta manera comienza el Sacerdote cantando. *Kyrie eleison. Christe eleison. kyrie eleison. Pater noster*, en voz alta, y lo demas en secreto hasta, *Et ne nos inducas, &c.* Lo qual à de dezir en el mismo tono que dixo la primera palabra: y al mismo tono responden todos, *Sed libera nos à malo.* Y luego inmediatamente à de dezir esta oracion que se sigue.

Oremus.

T I B I Domine commendamus animam famuli tui. N. fratris nostri, ut defunctus sæculo tibi viuat: & quæ per fragilitatem humanæ conuersationis peccata commissit, tu venia misericordissimæ pietatis absterge. Per Christum Dominum nostrum. Resp. Amen.

La qual acabada, torne otra vez a dezir,
Kyrie eleison, Kyrie eleison, Kyrie eleison. Póter no-
 ster, en secreto, y luego este verso en voz alta,
Et ne nos inducas in tentationem. Resp. *Sed libera nos*
a malo. Vers. *In memoria eterna erit iustus.* Resp.
Ab auditione mala non timebit. Vers. *Ne iradas les*
sus animam confitentem tibi. Resp. *Et a iudas palpe-*
rum tuorum ne obliuiscaris in finem. Vers. *Non timeas*
in iudicium cum seruo tuo Domine. Resp. *Quia non*
iustificabitur in conspectu tuo omnis iustus. Vers. *A*
porta inferi. Resp. *Erue Domine animam eius.* Vers.
Requiescat in pace. Resp. *Amen.* Vers. *Domine*
exaudi orationem meam. Resp. *Et clamor meus ad te*
veniat. Vers. *Dominus vobiscum.* Resp. *Et cum*
spiritu tuo.

Oremus.

S Vscipe domine animam famulitui fratris
 nostri, quam de ergastulo huius sæculi vo-
 care dignatus es; libera eam de locis pæna-
 rum; quietis, ac lucis æternæ, beatitudine
 perfruatur; inter sanctos & electos tuos in
 resurrectionis gloria resuscitari mereatur.
 Per Christum Dominum nostrum. Respon.
 Amen. La qual acabada, y respondido por
 los frayles Amen, comiencen los tenientes
 Choro el responso. *Subvenite sancti Dei,* con su
 verso, como se sigue, y *Requiem æternam.* Y
 cantando este responso lleuen el cuerpo a la
 Igle-

Iglesia en medio de todos, por el mismo orden conq̃uieren, y mientras lo liegan, tañanse las cápanas; hasta auer dexado el cuerpo en la Iglesia, para catarle el oficio de difuntos; y quando allá llegan, ya el sacristan á de tener puestos frontales negros en los Altares mayor y colaterales. Y si el difunto fuere Religioso muy graue, tenga también cubierto el Retablo del Altar mayor.



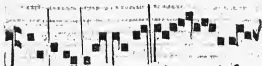
ubuēni te sancti De i



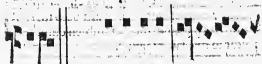
occur rite ange li domi



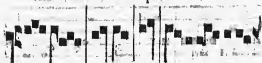
ni. Suscipientes animā eius. O fe-



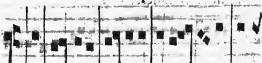
rêtes eam in cōspectu al tis si



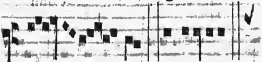
mi usci pi at te



Christus qui vocavit te



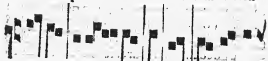
& in sinū Abrahæ ange li de



du cant te. Suscipiêtes.



Requiem eternā dona



e i domi ne & lux perpe tu



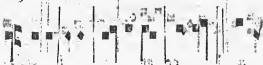
a lu ce at e i. Ofe



Kyrie ele iſo chriſteeleyſo Kyrie ele y ſon

En llegando a la Iglesia pongan el Feretro ſobre la alhombra, que eſta aparejada, y pueſtos los Religioſos en ſus lugares, en acabando de cantar el Reſponſo comiencen dos te- nentes Choro del áte del pulpito donde eſtá

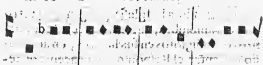
libro, el Inuitatorio de el officio de los difuntos cantado con su psalmo, y diganle las Antiphonas dobladas. Pædesse dezir vn solo No Eturmo por euitar prolixidad (como lo aaduer te el Manual nuevo impreso en Salamanca) y los otros dos se an de dezir despues, quando lo dispusiere el Prelado, segun la oportunidad del tiempo. Pero si se dixeran juntos tres No Eturmos, digase el primero catado, y los otros dos se pueden dezir (pareciendole al Prelado) en tono baxo, o segun la calidad de la persona, cantados.



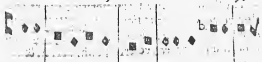
egem cui om nia viuunt. Ve



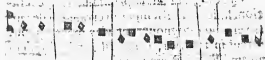
ni te a doremus.



c nite exultemus domino iubilemus



Deo sa lu ta ri nos tro ꝑ oc cu pe mꝰ fa



ci em eius in cōfessione & in ꝑsalms



iubilemus ei.

Regem cui

Quoniam Deus magnus dominus, & rex
magnus super omnes deos. Quoniam non re
pellet dominus plebem suam: quia in manu e
ius sunt omnes fines terræ, & altitudines mon
tiuum ipse conspicit. Venite.

Quoniam ipsius est mare, & ipse fecit illud:
& aridam fundauerunt manus eius. Venite a
dōremus, & ꝑrocidamus ante Deum. Plore
mus corā domino, qui fecit nos, quia ipse est
dominus Deus noster, nos ante populus eius
& oues pascuæ eius. Regem cui.

234 Ceremonial de la Orden

Hodie si vocem eius audieritis, nolite obdurare corda vestra: sicut in exacerbatione secundum diem tentationis in deserto, ubi tentauerunt me patres vestri, probauerunt & viderunt opera mea. Venite.

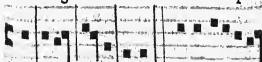
Quadraginta annis proximus fui generationi huic: & dixi semper hi errant corde: ipsi verè non cognouerunt vias meas, quibus intraui in ira mea, si introibunt in requiem meam. Resp. Regem cui.

Requiem æternam dona eis Domine: & lux perpetua luceat eis. Venite.

Regem cui omnia viuunt. Venite adoremus.



i rige domine Deus meus in cōspe



ctu tuo viam meam. Seculorū amē

V Erba mea auribus percipe Domine : intellige clamorem meum.

Intende voci orationis meæ : rex meus, & Deus meus.

Quoniam ad te orabo Domine : manè exaudies vocem meam.

Manè astabo tibi, & videbo : quoniam non Deus volens iniquitatem tu es.

Neque habitabit iuxta te malignus : neque permanebunt iniusti ante oculos tuos.

Odisti omnes qui operantur iniquitatem : perdes omnes, qui loquuntur mendacium.

Virum sanguinum, & dolosum abominabitur Dominus, ego autem in multitudine misericordię tuę.

Introibo in domum tuam : adorabo ad templum sanctum tuum in timore tuo.

Dñe deduc me in iustitia tua, propter inimicos meos : dirige in conspectu tuo viam meam.

Quoniam non est in ore eorum veritas : cor eorum vanum est.

Sepulcrum patens est guttur eorū : linguis suis dolose agebant, iudica illos Deus.

Decidant à cogitationibus suis, secundum multitudinem impietatum eorum expelle eos : quoniam irritauerunt te Domine.

Et latentur omnes, qui sperant in te : in æternum exultabunt, & habitabis in eis.

Et

236 *Ceremonial de la Orden*

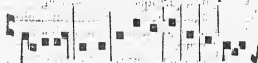
Et gloriabuntur in te omnes, qui diligunt nomen tuum : quoniam tu benedices iusto.

Domine ut scuto bonæ voluntatis tuæ : coronasti nos.

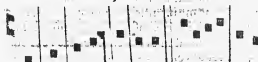
Requie æternā, &c. Añã. Dirige domine Deus in conspectu tuo viam meam.



conuertere re domine, & eripe



a nimā meā quoniā nō est in mor-



te qui memor sis tu i. Seculorū amē.

Domine ne in furore tuo arguas me : neque in ira tua corripas me.

Miserere mei Domine, quoniam infirmus sum : sana me Domine, quoniam conturbata sunt ossa mea.

Et

Et anima mea turbata est valde : sed tu Domine usque quo?

Conuertere Domine, & eripe animam meam: saluum me fac propter misericordiam tuam.

Quoniam non est in morte, qui memor sit tui: in inferno autem quis confitebitur tibi.

Laboravi in gemitu meo, lauabo per singulas noctes lectum meum: lacrymis meis stratum meum rigabo.

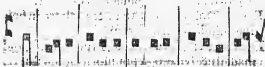
Turbatus est a furore oculus meus: inueteraui inter omnes inimicos meos.

Discedite a me omnes, qui operamini iniquitatem: quoniam exaudiuit Dominus vocem fletus mei.

Exaudiuit Dominus deprecationem meam: Dominus orationem meam suscepit.

Erubescant, & conturbentur vehementer omnes inimici mei: conuertantur, & erubescant valde velociter.

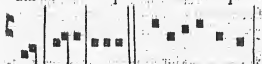
Requiem æternam, &c. Antiphona. Conuertere Domine, & eripe animam meam: quoniam non est in morte, qui memor sit tui.



e quando rapiat ut le o anima me



am dū nō est qui redimat ne que



qui saluum faciat. Seculorum an.en.

Domine Deus meus in te speravi : saluū me
fac ex omnibus persequētibus me , & libe-
ra me.

Ne quādo rapiat ut leo animam meam : dūm
non est qui redimat, neq; qui saluum faciāt.

Domine Deus meus, si feci istud : si est iniqui-
tas in manibus meis.

Si reddidi retribuētibus mihi mala : decidam
meritò ab inimicis meis inanis .

Persequatur inimicus animam meam, & com-
prehēdat, & conculcet in terra vitam meam,
& gloriam meam in puluerem deducat.

Exurge Domine in ira tua : & exaltare in fini-
bus inimicorum meorum.

Et exurge dñe Deus meus , in præcepto quod
mādaſti : & synagoga populorū circūdabit te.

Et propter hāc in altum regredere : Dominus iudi-

iudicat populos.

Iudicame Dñe secúndum iustitiã meã: & secundum innocentiam meam super me.

Consumetur nequitia peccatorum, & diriges iustum: scrutans^r eor^uda & renes Deus.

Iustum adiutorium meũ à Domino: qui saluos facit rectos corde.

Deus iudex iustus, fortis, & patiens: nunquid irascitur per singulos dies?

Nisi conuersi fueritis, gladium suum vibrauit: arcum suum tetendit, & parauit illum.

Et in eo parauit vasa mortis: sagittas suas ardentibus effecit.

Ecce parturit iniustitiam, concepit dolorem: & peperit iniquitatem.

Lacum aperuit, & effodit eum: & incidit in foveam, quam fecit.

Cóuertetur dolor eius in caput eius: & in verticem ipsius, iniquitas descendet.

Confitebór Domino secundum iustitiam eius: & psallam nomini Domini altissimi.

Requiem æternã dona eis Domine, &c. Añã.

Ne quãdo rapiat. Vers. A porta inferi. Resp.

Erue Domine animas eorum. Pater noster.

Lectio. I. Iob. cap. 7.

P Arce mihi Dñe, nihil enim sunt dies mei.

Quid est homo, quia magnificas eum? aut quid apponis erga eum cor tuum? visitas eum dilu-

diluculo, & subito probas illum. Usquequo
 non parcis mihi, nec dimittis me, ut gratiam
 saluam meam? Peccaui, quid faciam tibi, o
 custos hominum? quare perpsisti me contra-
 rium tibi, & factus sum mihi metipsi gravis?
 Cur non tollis peccatū meū, & quare non auferis
 iniquitatem meam? ecce nunc in pulvere dor-
 miam, & si manē me quaeris, non subsistam.
 Y no se dize Tu autem Domine, &c.

En esta parte de la música se canta el versículo
 que sigue, y es el siguiente: *Redemptor meus
 non derelinquit me. Quia dixit: non derelin-*



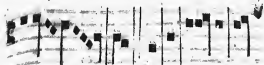
redo quod redēptor meus



vi uir & in nouis si-



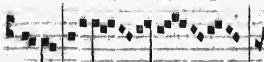
mo di. & de terra surrec-



curu s sum. Et in car ne me



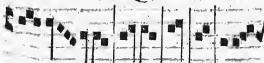
a videbo De u



m saluato re m



me um. Quē visurus sum e



go ip se & non ali

Q



T AEdet animam meam vitæ meæ: dimittā
aduersum me eloquium meum. Loquar
in amaritudine animæ meæ, dicam Deo, Noli
me cōdēnare. Indica mihi cur me ita iudices?
Numquid bonum tibi videtur, si calumniaris,
& opprimas me; opus manuum tuarum, & cō-
siliū impiōrū adiuues? Numquid oculi car-
nei tibi sunt, aut sicut videt homo, & tu vidēs?
Numquid sicut dies hominis dies tui, & anni
tui sicut humana sunt tempora: ut quæras in-
iquitatem meā, & peccatum meum scruteris?
Et scias, quia nihil impium fecerim, cum sit ne-
mō, qui de manu tua possit erui.

Qui



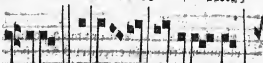
Qui La : zá rum

re. sus cita



sti á monumē to

fctū



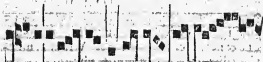
dū.

Tu e

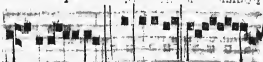
is

Domi

ne



donā requiem & lo cum in dul



gēti

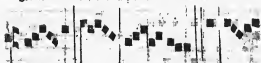
2.

Qui vētar

Q. 2



s. iudi care viuos & mortu os & se

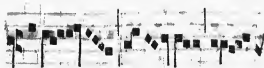


cu lum per ig nem. Tu e is

M Anus tua Domine fecerunt me; & plasma-
uerunt me totum in circuito; & sic repen-
te precipitas me? Memento quæso, quod sicut
lutum feceris me, & in puluerem reduces me.
Nōne sicut lac multasti me, & sicut caseum me
coagulasti? pelle & carnibus vestisti me, ossi-
bus & nervis compegisti me. Vitam & mise-
ricordiam tribuisti mihi; & visitatio tua cu-
stodiuit spiritum meum.



o mine quādo vene ris iu



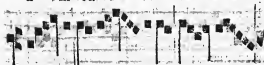
dica re ter ram v



bi me ab. Icon dam



a vul tu i ræ tu æ

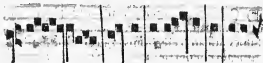


Qui a pecca ui ni mis

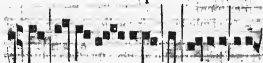


in. vita me a V. Cómilla

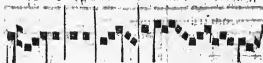
Q₃



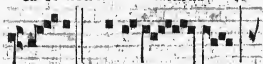
me a pauesco & ante



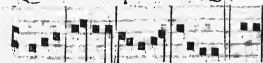
te e rubes co dū veneris iudi



ca re noli me condemna re



Qui a. Ve Requiem * Quia



In loco pascuæ ibi me collocaui. Secu

D Omnis regit me, & nihil mihi deerit: in
loco pascuæ ibi me collocauit.

Super aquam refectionis educauit me: animam
meam conuertit.

Deduxit me super semitas iustitiæ: propter no-
men suum.

Nā & si ambulauero in medio umbræ mortis;
non timebo mala: quoniam tu mecum es.

Virga tua, & baculus tuus: ipsa me consolata
sunt.

Paraſti in conſpectu meo menſam: aduerſus
eos, qui tribulant me.

Impinguasti in oleo caput meum: & calix meus
inebrians, quam præclarus est?

Et miſericordia tua ſubſequetur me: omnibus
diebus vitæ meæ.

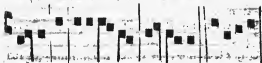
Et ut in habitæ in domo Domini: in longitudi-
ne dierum.

Requiem æternam dona eis Domine, &c.

Antiphona: In loco pascuæ ibi me collocauit.



Delieta iuuentutis meæ & ignoratias



meas ne meminēris Domine. Seculorū

A D te Domine leuavi animam meam : Deus meus in te confido, non erubescam. Neque irrideant me inimici mei : etenim uirsi qui sustinent te, non confundentur. Confundantur omnes iniqua agentes : supernacū.

Vias tuas Domine demonstra mihi : & semitas tuas edoce me.

Dirige me in ueritate tua, & doce me : quia tu es Deus saluator me⁹, & te sustinui tota die. Reminiscere miserationū tuarum Dñe : & misericordiarum tuarum, quæ à sæculo sunt.

Delicta iuuentutis meæ, & ignorantias meas : ne meminēris.

Secundum misericordiā tuam memento mei tu : propter bonitatem tuam Domine.

Dulcis, & rectus Dominus : propter hoc legē dabit delinquentibus in via.

Diriget mansuetos in iudicio : docebit mites vias suas.

Vniuersæ viæ Domini, misericordia & veritas : requirentibus testamentum eius, & testi-

sti-

Simonia eius.

Propter nomen tuum Domine propitiaberis
peccato meo : multum est enim.

Quis est homo , qui timet Dominum ; legem
statuit ei in via , quam elegit ?

Anima eius in bonis demorabitur : & semen e-
ius hæreditabit terram.

Firmamentum est Dñs timentibus eum : & te-
stamentum ipsius ut manifestetur illis.

Oculi mei semper ad Dominum : quoniam ip-
se euellet de laqueo pedes meos.

Respice in me , & miserere mei : quia vnicus &
pauper sum ego.

Tribulationes cordis mei multiplicatæ sunt ;
de necessitatibus meis erue me.

Vide humilitatem meam & laborem meum :
& dimitte uniuersa delicta mea.

Respice inimicos meos , quoniam multiplicati
sunt : & odio iniquo oderunt me.

Custodi animam meam , & erue me : non eru-
bescam , quoniam speraui in te.

Innocentes , & recti adhæserunt mihi : quia su-
stinui te.

Libera Deus Israel : ex omnibus tribulatio-
nibus suis.

Requiem æternā dona , &c. Antiphona. De-
licta iuuentutis meæ , & ignorantias meas ne
memineris Domine.



Credo videre bona domini in terra



vi uen tium. **Seculorum** ámen.

D Ominus illuminatio mea, & salus mea:
quem timebò?

Dñs protector vitæ meæ: à quo trepidabo?

Dem appropiant super me nocētēs: ut edant
carnes meas.

Qui tribulant me inimici mei: ipsi infirmati
sunt, & ceciderunt.

Si consistant aduersum me castra: non timebit
cor meum.

Si exurgat aduersum me prælium: in hoc ego
sperabo.

Vnam petii à Dño, hanc requirā: ut inhabitē
in domo Domini omnibus diebus vitæ meæ.

Vt videam voluntatem Domini: & visitem tem
plum eius.

de la Sanctissima Trinitad. 251

Quoniam abscondit me in tabernaculo suo: in die malorum protexit me, in abscondito tabernaculi sui.

In petra exaltauit me : & nunc exaltauit caput meum super inimicos meos.

Circuiui , & immolauit in tabernaculo eius hostiam vociferationis : cantabo , & psalmum dicam Domino.

Exaudi Dñe vocem meā, qua clamaui ad te: miserere mei, & exaudi me.

Tibi dixit cor meum, exquisiuit te facies mea: faciem tuam Domine requiram.

Ne auertas faciem tuam à me : & ne declines in ira à seruo tuo.

Adiutor meus esto , ne derelinquas me : neq; despicias me Deus salutaris meus.

Quoniam pater meus & mater mea dereliquerunt me : Dominus autem assumpsit me.

Legem pone mihi Domine in uia tua: & dirige me in semitā rectā propter inimicos meos.

Ne tradideris me in animas tribulantium me: quoniam insurrexerunt in me testes iniqui: & mentita est iniquitas sibi.

Credo videre bona Dñi : in terra uiuentium.

Expecta Dominum , viriliter age, & confortetur cor tuum : & sustine Dominum.

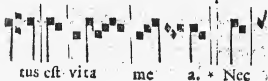
Requiem aternam, &c. Antiphona. Credo videre bona Domini , in terra uiuentium.

Verf.

Verf. Collocet eum Dominus cum principibus. Resp. Cum principibus populi fui. Pater noster, todo en secreto.

Lectio IIII. Iob. 13.

R Esponde mihi, quantas habeo iniquitates, & peccata: scelera mea atque delicta ostēde mihi. Cur faciem tuam abscondis, & arbitra ris me inimicū tuū? Cōtra foliū quod vēto rapitur ostēdis potētiā tuā: & stipulā siccā persequeris. Scribis enim contra me amaritudines, & cōsumere me vis peccatis adolescentiæ meæ. Posuisti in neruo pedē meū, & observasti omnes semitas meas, & vestigia pedum meorū cōsiderasti. Qui quasi putredo consumēdis sum, & quasi vestimetum quod comeditur à tinea.

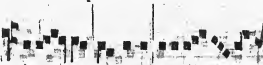




af pi ci at me vi ſus homi



nis. De profun dis clamaui ad te



domi ne, do mi ne exaudi vo



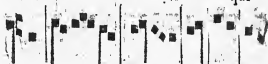
cem me am. * Nec

Homo natus de muliere, breui viuens tem
pore, repletur multis miseriis. Qui quaſi
ſol egreditur, & conteritur, & fugit velut um
bra, & nunquam in eodem ſtatu permanet.
Et

Et dignum ducis super huiusmodi aperire oculos tuos, & adducere eum tecum in iudicium? quis potest facere mundum, de immundo conceptum sensine? Nonne tu, qui solus es? Breves dies hominis sunt: numerus mensum eius apud te est. Constituisti terminos eius, qui præteriri non poterunt. Recede ergo paululum ab eo, ut quiescat: donec optata veniat, & sicut mercenarii dies eius.



He i mihi Domine qui



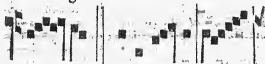
a pecca u ni mis in vita me



a quid faciam miser v bi



fu gi am ni fi ad te De us



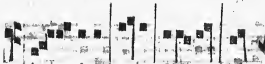
me us. * Mi se re re me



i dum ve ne ris in



no uis fi mo di c.



A nima mea turba ta est

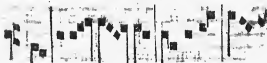


ual de sed tu Domine suc



cur re c i * Mife re re

Q Vis mihi hoc tribuat, ut in inferno prote-
gas me, & abscódas me, donec per tráscat
furor tuus, & constituas mihi tempus, in quo
recorderis mei? putas ne mortuus homo rur-
sum viuet? Cunctis diebus, quibus nunc mi-
lito, expecto. donec veniat immutatio mea.
Vocabis me, & ego respódebo tibi: operi ma-
num tuarū porriges dexterā. Tu quidē gres-
sus meos dinumerasti, sed parce peccatis meis.



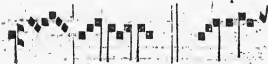
e recor de ris peccata me



a Do mi ne. * Dū vene ris



iudi care se culū per



i g nē. Di ri ge



domine Deus me us

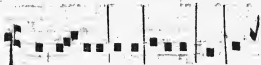


in cōspectu tuo vi am me a

R



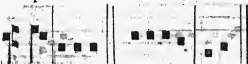
m. * Dū Re * Dum



Cōpla ceat tibi Domine ut e



ripias me : Domine ad adiuuandum



me respice. Seculorum amen.

E Xpectans expectaui Dominum : & intendit mihi.

Et exaudiuit preces meas : & eduxit me de lacu miseriae, & de luto facis.

Et

Et statuit supra petram pedes meos: & direxit gressus meos.

Et immisit in os meum canticum nouum: carmen Deo nostro.

Videbunt multi, & timebunt: & sperabunt in Domino.

Beatus vir cuius est nomen Domini spes eius: & nō respexit in vanitates, & insanias falsas.

Multa fecisti tu Dñe Deus me⁹, mirabilia tua: & cogitationib⁹ tuis, nō est qui similis sit tibi.

Annunciaui, & locutus sum: multiplicati sunt super numerum.

Sacrificium & oblationem noluisti: aures autē perfecisti mihi.

Holocaustum, & pro peccato non postulasti: tunc dixi, ecce venio.

In capite libri scriptum est de me, ut facerem voluntatem tuam: Deus meus volui, & legē tuam in medio cordis mei.

Annunciaui iustitiam tuam in Ecclesia magna: ecce labia mea non prohibebo, Dñe tu scisti.

Iustitiā tuam non abscondi in corde meo: veritatem tuam & salutare tuum dixi.

Non abscondi misericordiam tuam: & veritatem tuam, a concilio multo.

Tu autem Domine ne longē facias miserationes tuas a me: misericordia tua, & veritas tua semper susceperunt me.

Quoniã circundederunt me mala, quorum nõ
est numerus : comprehenderunt me iniqui-
tates meæ, & non potui, ut viderem.

Multiplicata: sunt super capillos capitis mei: &
cor meum dereliquit me.

Complaceat tibi Domine, ut eruas me: Domi-
ne ad adiuuandum me respice.

Confundantur, & reuereantur simul: qui quæ-
runt animam meam, ut auferant eam.

Conuertantur retrorsum, & reuereantur : qui
volunt mihi mala.

Ferant confestim confusionem suam; qui di-
cunt mihi, euge, euge.

Exultent, & latentur super te, omnes quæren-
tes : & dicant semper, magnificetur Domi-
nus, qui diligunt salutare tuum.

Ego autẽ mendicans sum & papper : Dominus
solicitus est mei.

Adiutor meus, & protector meus tu es : Deus
meus ne taceaueris.

Requiem æternam, &c. Antiphona. Com-
placeat tibi Domine, ut eripias me : Domine
ad adiuuandum me respice.



Sa na Domine a ni mĩ meam



quia peccaui tibi. Seculorum amen

B Eatus qui intelligit super egenum, & pauperem: in die mala liberabit eum Dominus.

Dominus conseruet eum, & uiuificet eum, & beatū faciat eum in terra: & non tradat eum in animam inimicorum eius.

Dominus opem ferat illi, super lectum doloris eius: uniuersum stratum eius: versasti in infirmitate eius.

Ego dixi, Domine miserere mei: sana animam meam, quia peccaui tibi.

Inimici mei dixerunt mala mihi: quando morietur, & peribit nomen eius?

Et si ingrediebatur, ut videret, vana loquebatur: cor eius congregauit iniquitatem sibi.

Egrediebatur foras: & loquebatur in idipsum. Aduersum me susurrabāt omnes inimici mei: aduersum me cogitabant mala mihi.

Verbum iniquū constituerunt aduersum me: nunquid qui dormit, nō adiiciet, ut resurgat?

Etenim homo pacis meae in quo speraui, qui edebat panes meos: magnificauit super me supplantationem.

R 3

Tu

262 *Ceremonial de la Orden*

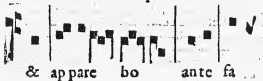
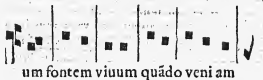
Tu autem Domine miserere mei, & resuscita
me: & retribuam eis.

In hoc cognoui, quoniam voluisti me: quoniā
non gaudebit inimicus meus super me.

Me autem propter innocentiam suscepisti: &
cōfirmasti me in conspectu tuo in æternum.

Benedictus Dominus Deus Israel: à sæculo, &
in sæculum, fiat, fiat.

Requiem æternam, &c. Antiphona. Sana
Domine animam meam; quia peccaui tibi.





ciem Domini.

Se culo rû amen.

Quemadmodum desiderat ceruus ad fontes aquarum: ita desiderat anima mea ad te Deus.

Sitiuit anima mea ad Deum, fontem viuum: quando veniam, & apparebo ante faciẽ Dei.

Fuerũt mihi lacrymæ meæ panes, die ac nocte: dũ dicitur mihi quotidie, ubi est Deus tuus?

Hæc recordatus sum, & effudi in me animam meam: quoniam transibo in locũ tabernaculi admirabilis, vsque ad domum Dei.

In voce exultationis, & confessionis: sonus epulantis.

Quare tristis es anima mea: & quare conturbas me.

Spera in Deo, quoniam adhuc confitebor illi: salutare vultus mei, & Deus meus.

Ad me ipsum anima mea conturbata est; propterea memor ero tui: de terrâ Iordanis, & Hermonii à monte modico.

Abyssus abyssum inuocat: in voce cataractarum tuarum.

264 *Ceremonial de la Orden*

Omnia excelsa tua, & fluctus tui: super me transierunt.

In die mandavit Dominus misericordiā suam:
& nocte canticum eius.

Apud me oratio Deo vitæ meæ: dicā Deo susceptor meus es.

Quare oblitus es mei? & quare contristatus incedo: dū affligit me inimicus?

Dū cōfringuntur ossa mea: exprobrauerunt mihi, qui tribulant me inimici mei.

Dū dicunt mihi per singulos dies, ubi est Deus tuus? quare tristis es anima mea, & quare conturbas me?

Spera in Deo, quoniam adhuc confitebor illi: salutare vultus mei, & Deus meus.

Requiem æternam, &c. Antiphona. Sitiuit anima mea ad Deum fontem viuū; quando veniam, & apparebo ante faciem Domini.

Vers. Ne tradas bestiis animas confitentes tibi. Resp. Et animas pauperum tuorum ne obliuiscaris in finē. *Pater noster*, en secreto.

Spiritus me⁹ attenuabitur, dies mei breuiabūtur: & solam mihi superest sepulcrum. Nō peccaui: & in amaritudinib⁹ moratur oculus me⁹. Libera me Dñe; & pone me iuxta te; & cuius

cuiusvis manus pugnet contra me. Dies mei tranſierunt, cogitationes mea diſſipata ſunt, torquentes cor meum. Noctem verterunt in diem, & ſarſum poſt tenebras ſpero lucem. Si ſoltingero, infernus domus mea eſt; & in tenebris ſtraui lectulum meum. Putredini dixi, pater meus es: mater mea, & ſoror mea, vermibus, Vbi eſt ergo nunc preſtolatio mea, & patientia mea? Tu es Domine Deus meus.



Peccatē me quoti di e & non me pœ

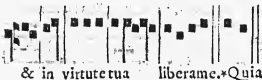


ni ten tem timor mortis con



turbat me. * Quia in infer no

R 5



P Elli meæ consumptis carnibus, adhæsit os meum : & dereliâta sunt tantummodo labia circa dentes meos . Misere mini mei, misere mini mei, saltem vos amici mei ; quia manus Domini tetigit me . Quare persequimini me , sicut Deus , & carnibus meis saturamini ?

Quis

Quis mihi tribuat, ut scribātur sermones mei?
Quis mihi det, ut exarentur in libro, stilo fer-
reo, & plumbi lamina; vel celte sculpantur in
filice? Scio enim, quòd Redemptor meus vi-
uit; & in nouissimo die de terra surrecturus
sum; & rursus circumdabor pelle mea, & in
carne mea videbo Deum Saluatorem meum,
quem visurus sum ego ipse, & oculi mei con-
specturi sunt, & non alius. Reposita est hæc
spes mea in sinu meo.



Domine secundū a ctū me um



no lime iudi ca re ni



hil dignū in cōspectu tu o e



gi i de o de pre cor



ma ie statem tu am. * Vt tu



Deus de le a s i niquita



te m me â. Ampli u



s la uame Do mine ab iniusti



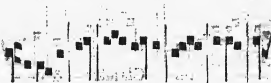
ti a me a & a de lieto me



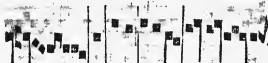
o munda

me. * Vt tu tu

Quare de vulua eduxiſti me? qui utinam
conſumptus eſſem: ne oculus me vide-
ret: fuiſſem, quaſi non eſſem: de utero tra-
tus ad tumulum. Nunquid non paucitas die-
rum meorum finietur breni? Dimitte me er-
go, ut plangam paululum dolorem meum: an-
tequam vadam, & non reuertar ad terram te-
nebroſam, & operam mortis caliginē: terrā
miſeriæ, & tenebrarū, ubi umbra mortis, &
nullus ordo, ſed ſempitern⁹ horror inhabitat.



Libera me Do mine de vijs in



fer ni qui portas æreas cõfre gi sti



& vi si ta sti infer nu m &



dedisti e is lu mē vī viderent te.



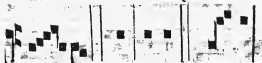
* Quierāt in pœ nis tene bra



rū. Clamātes & di



centes ad veni sti redēptor nos

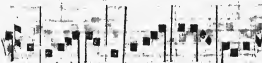


te r. * Qui erant. Requi

Este Responso siguiente se dice solamente el día de Todos Santos por la mañana, y quando se rezan nueve lecciones en el oficio de difuntos.

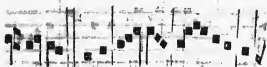


Libera me Do mi ne de mor

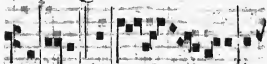


te æ ter na in die il la tremē

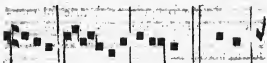




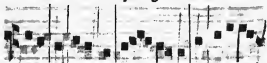
da. * Quādo coe li mo uendi sunt



& terra. * Dū ve neris iu



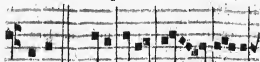
dicare sae culū per ignē. Tremēs



factus sū ego & ti meo dū discussi



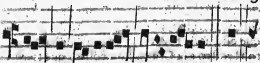
o vene rit at que vē tu ra i ra



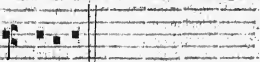
*Quãdo. Ver. Dies il la di es i ræ



calamitatis & mise riæ dies mag



na & a mara val. to de: *Dñi



Ver. Requiem.

Si se dixere inmediatamente la Miffa, entrar fea el Preſte con los ministros a la Sacristia vn poco antes que se acabe el oficio; y a su tiempo ſaldra a dezirla, juntamente con el diſcorno y ſubdiacono. La Miffa a deſer; ſa que el Miſſal ſeñala para la deposicion del difuncto: a ſe de hazer en ella vna ſola oracion; y la proſa;

como se pone en la missa del dia delas animas, y la missa se à de dezir (aunque el dia antes se aya hecho el entierro) del difuncto. Dexará tambien el subdiachono la Cruz puesta en vn escabel, o pie a la cabecera del feretro, mientras el oficio de difuntos se haze, y asientarsea en su lugar, q̃ es ala mano izquierda del Preste. y el diachono a la derecha. En acabando el vltimo respóso del difunto, y si la missa se dixere, en acabádola, pógase el Preste la capa, y el subdiachono tome la Cruz, y entre los dos acolitos, que tienen los ciriales, se ponga a la cabecera del feretro, esto es, a la parte del feretro, que està hazia el Altar, y pongase de lado buelto el rostro a la Cruz: los acolitos que tienen los ciriales, tengan los rostros bueltos vno a otro, lo qual tambien àn de hazer, quando se haze absolucion: y deste lugar para entonces quede aduertido, porque no sea necessario dezir vna misma cosa muchas vezes. El Preste cõ el diachono a su mano yzquierda, pongáse de la otra parte de el feretro, bueltos los rostros a la Cruz, y detras dellos los acolitos cõ el incienso, y agua bendita. Y quando fuere necesario ministrar al Preste el hisopo, incensario, o libro, passe el diachono a su mano derecha. Los demas Religiosos estaran a dos chorros cõ candelas encendidas en las manos, buel-

tos vnos a otros los rostros.

Estando puestos en orden desta manera diga el Preste absolutamente esta oracion.

O R A T I O.

NO N intres in iudicium cum seruo tuo Domine, quia nullus apud te iustificabitur homo, nisi per te omnium peccatorum ei tribuatur remissio. Non ergo cum quaesumus, tua indicibilis sententia premat, quem tibi vera supplicatio fidei Christianae commendat, sed gratia tua illi succurrente, mereatur euadere iudicium ultionis, qui dum viveret insignitus est signaculo Sanctae Trinitatis: Qui vivis & regnas in saecula seculorum. Resp. Amen:

La qual acabada, comiencé los tenétes choro el verso, que comienza, *Subucate*, como arriba está apuntado pag: 229. con su Verso, y Requie aternam. Los Kyries de los Responsores á de dezir los tenentes Choro la primera palabra del primero, y luego ayudarales todo el Choro, donde está el tenente Choro mas antiguo: el segundo á de dezir el otro Choro, y entrambos Choros juntos canten el ultimo kyrie: mientras se dizen los kyries, ponga el Preste incienso en el incensario, ministrandole el diachono la naveta: Y en acabando de cantar el ultimo kyrie; diga en voz alta; *Pater noster*; y luego tome el hisopo del agua bendicta de mano de el

diachono, y dando buelta al rededor del fere-
tro, vaya echando agua bendita, y el diacho-
no vaya acompañandole ala mano derecha, al-
cãdole la extremidad de la capa de la parte an-
terior: quando pasan por delante de la Cruz,
el Preste haga inclinacion, y el diachono hin-
que la rodilla en tierra: y en llegando al lugar
donde partieron, tome el diachono el hisopo
de mano del Preste, y dele el incensario besan-
dole la mano: y thurificandò el cuerpo, den la
misma buelta que quando echaron el agua bẽ
dicta, haziendo la mesma ceremonia: quando
pasan por delante de la Cruz, y en llegando a
su lugar, buelua a dar el Preste el incensario al
diachono, y diga en voz clara. *Et ue nos inducas
in tentationem.* Resp. *Sed libera nos à malo.* Verso.
Dominus vobiscum. Resp. *Et cum spiritu tuo.*

Oremus.

DEVS cui omnia viuunt, & cui nõ peieunt
moriendo corpora nostra, sed mutantur
in meliùs, te supplices deprecamur, ut suscipi-
iubeas animam tamuli tui. N. fratris nostri,
per manus sanctòrum Angelorum, deducen-
dam in sinum amici tui Abrahæ Patriarchæ;
resuscitandamque in nouissimo iudicii magni
die; & quid quid vitiorum, fallente diabolo
contraxit, tu pius, & misericors, abluas in-
dulgendo. Per Christum Dominum nos-
trum.

Orum. Respon. Amen.

Y en acabandola, comiencen los tenentes Choro el Responso segundo, y sea, *Nerecordes ris peccata mea*, como arriba está apunçado, con su Verso, y *Requiem æternam*. En este Responso, y el siguiente, se haze la mesma ceremonia, que en el primero: los versos son los mismos, y las oraciones son, las que se siguen.

Oremus.

F A C quæsumus Domine, hanc cum seruo tuo. N. defuncto misericordiam, ut factorum suorum in pænis non recipiat vicem, qui tuam in votis tentat voluntatem; ut sicut hic eam vera fides innoxit fidelium turmis; ita illic eum tua miseratio, societ Angelicis choris. Per Christum Dominum nostrum.

Acabado el segundo Responso, inmediatamente se comienza el tercero con la misma ceremonia, el Responso à de ser, *Libera me Domine de morte æterna*, como está arriba apunçado, cõ sus Versos, y *Requiem æternam*. Despues se dize, *kyrie eleyson. Pater noster. Vers. Et ne nos inducas in tentationem. Vers. Requiem æternam. Vers. A porta inferi. Vers. Requiescat in pace. Vers. Dominus vobiscum.* *Oremus.*

A Bsolue quæsumus Domine, animam famuli tui. N. fratris nostri, ut defunctus tæculo
tibi

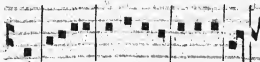
278 *Ceremonial de la Orden*

tibi uiuat : & quæ per fragilitatem carnis , humana conuersatione commiffis , tu uenia mifericordiffimæ pietatis abfterge. Per Chriftum Dominum noftrum. Refp. Amen.

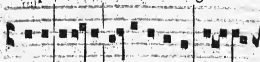
En todos eftos tres Refponfos (como dicho es) fe haze vna mefma ceremonia, echando agua bendita, y incensando el feretro. Y a todas las oraciones dellos à de preceder, *Oremus.*

Eni acabando eſta oracion vltima , lleuen el cuerpo de el difunçto, al lugar donde à de fer ſepultado , por el mefmo orden que le truxeron a la Iglesia, y vayan cantando eſta Aña.

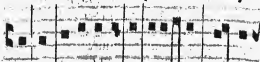
Antiphona.



In paradifum deducât te an ge li in



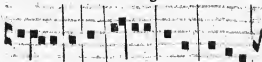
tu o aduentu ſu ſci piant te mar ty



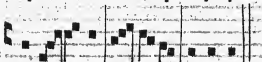
res & perducât te in ciuitatem ſanctam



Hierusalé. Chorº angelo rú te su-



sci pi at & cum Lazaro quodá paupere



& ter nam ha be as Requiem.

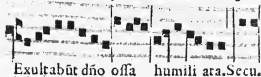
Quando se viere llegado al lugar de la sepultura, pongan el feretro a un lado cerca de ella, y cerca del estè el Sacerdote con el diachono a su mano yzquierda, y el subdiachono con la Cruz de la otra parte del feretro, cerca del medio de los acolitos: y en acabando las dos Antiphonas, diga el Preste esta oracion.

ORATIO.

DEVS qui fundasti terram, formasti celos, qui loca sideribus stabilita fixisti; qui captivum laqueo mortis hominem lauacri ablutione

tione reparasti; qui sepultos Abraham, Isaac, & Iacob, in spelunca duplici, in libro vitæ, atq; gloriæ annotasti benedicendos; ita bene † dicere digneris, hunc tumulum famuli tui. N. fratris nostri, ut hic eum requiescere facias; & in sinu Abraham, Isaac, & Iacob, collocare digneris; qui Dominum nostrum Iesum Christum, contritis laqueis infernorum resurgere, suorumq; in se credentium membra, resuscitari voluisti. Respice Domine super hanc fabricam sepulturæ, descendat ad eam Spiritus Sanctus; ut te iubente; sit in hoc loco, famulo tuo quiesca dormitio; & répoſe iudicii cum sanctis tuis omnibus, vera resuscitatio; præstante eodem Domino nostro Iesu Christo, qui tecum, & cū Spiritu Sancto, vivit, & regnat, in sæcula sæculorum. Resp. Amen.

A la qual ho à de preceder, *Dominus vobiscum*, ni *Oramus*. Dicha està oracion, rocíe el cuerpo del difunto con agua bendita, y thurifiquelo, sin mouerse del lugar donde està, y luego los tenentes Choro absolutamente comiencen las *Antiphonas* de las *Landes*, como se siguen con los *Psalmos* que allí se señalan: àn se de doblar las *Antiphonas*, y los *Psalmos* àn de entonar los tenentes Choro.



Psalmus 130.

Miserere mei Deus: secundum magnam misericordiam tuam.

Et secundum multitudinē miserationum tuarum: dele iniquitatem meam.

Amplius laua me ab iniquitate mea: & à peccato meo munda me.

Quoniam iniquitatem meam ego cognosco:& peccatum meum contra me est semper.

Tibi soli peccaui, & malum coram te feci: ut iustificeris in sermonibus tuis, & vincas cum iudicaris.

Ecce enim in iniquitatib⁹ conceptus sum:& in peccatis concepit me mater mea.

Ecce enim veritatem dilexisti: incerta, & occulta sapientiæ tuæ manifestasti mihi.

Asperges me Domine hisopo, & mundabor: lauabis me, & super niuem dealbabor.

Auditui meo dabis gaudium & lætitiā: & exultabunt ossa humiliata.

Auerte faciem tuā à peccatis meis: & omnes iniquitates meas dele.

Cor mundum crea in me Deus: & spiritum re-
ctum innoua in visceribus meis.

Ne proijcias me à facie tua : & Spiritum San-
ctum tuum ne auferas à me.

Redde mihi lætitiã salutaris tui : & spiritu prin-
cipali confirma me.

Docebo iniquos vias tuas : & impii ad te con-
uertentur.

Libera me de sanguinibus Deus , Deus salutis
meæ : & exultabit lingua mea iustitiã tuam.

Domine labia mea aperies : & os meum annun-
ciabit laudem tuam.

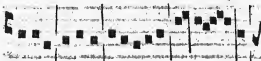
Quoniam si voluisses , sacrificium dedissem u-
trique : holocaustis non delectaberis.

Sacrificium Deo spiritus contribulatus : cor
côtritum & humiliatum Deus nō despicies.

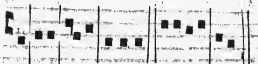
Benigne fac Dñe in bona voluntate tua Sion:
ut ædificentur mûri Hierusalem.

Tunc acceptabis sacrificium iustitiæ , oblatio-
nes , & holocausta : tunc imponent super al-
tare tuum vitulos.

Requiem æternam, &c.



Exaudi domine orationē me a mad



te ónis caro veni es. Seculorũ amen.

TE decet hymnus Deus in Sion : & tibi red
detur votum in Hierusalem.

Exaudi orationem meam : ad te omnis caro
veniet.

Verba iniquorum prævaluerunt super nos : &
impietatibus nostris tu propitiaberis.

Beatus quem eligisti, & assumpstisti : inhabita-
bit in atriis tuis.

Replebimur in bonis domus tuæ : sanctum est
templum tuum, mirabile in æquitate.

Exaudi nos Deus salutaris noster : spes omniũ
finium terræ, & in mari longè.

Præparans mōtes in virtute tua, accinctus po-
tentia : qui conturbas profundum maris, &
fluctuum eius.

Turbabuntur gentes, & timebunt, qui habitāt
terminos à signis tuis : exitus matutini & vespere
delectabis.

Visitasti terram, & inebriasti eam : multiplica-
sti locupletare eam.

Flu-

Flumen Dei repletum est aquis: parasti cibum illorum, quoniam ita est præparatio eius.

Riuos eius inebrians, multiplica genimina eius: in Stillicidiis eius lætabitur germinans.

Benedices coronæ anni benignitatis tuæ: & campi tui replebuntur ubertate.

Pinguescent speciosa deserti: & exultatione colles accingentur.

Induti sunt arietes ouium, & valles abundabunt frumeto: clamabunt etenim hymnū dicēt.

Requiem æternam dona eis Domine: & lux perpetua luceat eis. Antiphona. Exaudi Domine orationem meam, &c.



Me suscepit dextera tua Dñe. Seculorum

Psalmus. 62.

DEVS Dens meus: ad te de luce vigilo.

Sit in te anima mea: quam multipliciter tibi caro mea.

In terra deserta, inuia, & inaquosa, sic in sancto apparui tibi: ut viderem virtutem tuam, & gloriam tuam.

Quo-

Quoniã melior est misericordia tua super vi-
tas: labia mea laudabunt te.

Sic benedicã te. in vita mea : & in nomine tuo
leuabo manus meas.

Sicut adipe & pinguedine repleatur anima
mea : & labiis exultationis laudabit os meũ.

Sic memor fui tui super stratum meum, in ma-
tutinis meditabor in te : quia fuisti adiutor
meus.

Et in velamento alarum tuarum exultabo, ad-
hæsit anima mea post te : me suscepit dexte-
ra tua.

Ipsi verò in vanum quæsierunt animam ineam,
introbunt in inferiora terræ : tradentur in
manus gladii, partes vulpium erunt.

Rex vero latabitur in Deo, laudabuntur om-
nes, qui iurant in eo : quia obstructum est os
loquentium iniqua.

DEVS misereatur nostri, & benedicat no-
bis : illuminet vultum suum super nos, &
misereatur nostri.

Vt cognoscamus in terra viam tuam: in omni-
bus gentibus salutare tuum.

Confiteantur tibi populi Deus : confiteantur
tibi populi omnes.

Lætetur & exultet gentes, quoniã iudicas po-
pulos in æquitate : & gentes in terra dirigis.

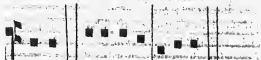
Con-

Confiteantur tibi populi Deus, confiteantur
tibi populi omnes: terra dedit fructum suū.
Benedicat nos Deus Deus noster, benedi-
cat nos Deus: & metuant eum omnes fines
terræ.

Requiem æternam dona eis Domine: & lux
perpetua luceat eis.



A porta inferi e ruc Dñe a ni mǎ



meam Seculo rum amen.

Cantando dicitur. Psal. 137.

E Go dixi in dimidio dierum meorum: vadā
ad portas inferi.

Quæsiui residuum annorum meorum: dixi,
non videbo Dñm Deum in terra viventium.
Non aspiciam hominem ultra: & habitatorem
quietis.

Generatio mea ablata est: & conuoluta est à
me quasi tabernacula pastorum:

Præ-

Præcisâ est velut â texente vita mea, dum adhuc ordire succidit me : de manè usque ad vesperam finies me.

Sperabam usque ad mane: quasi leo sic contriuit omnia ossa mea.

De mane usque ad vesperâ finies me, sicut pul-lus hircundinis sic clamabo : meditabor ut columba.

Attenuatisunt oculi mei: suspicientes in excelsum.

Domine vim patior, responde pro me : quid dicam, aut quid respondebit mihi, cum ipse fecerim?

Recogitabo tibi omnes annos meos: in amaritudine animæ meæ.

Domine, si sic vivitur, & in talibus vita spiritus mei, corripies me, & vitificabis me : ecce in pace amaritudo mea amarissima.

Tu autem eruisti animam meam, ut non periret: proiecisti post tergum tuum omnia peccata mea.

Quia nô infernus confitebitur tibi, neq; mortandabit te : non expectabunt, qui descendunt in lacum, veritatem tuam.

Vinēs, vinens ipse confitebitur tibi, sicut & ego hodie: pater filiis notam faciet veritatem tuam.

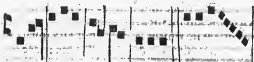
Domine saluum me fac: & psalmos nostros

cantabimus cunētis diebus vitæ nostræ in dōmo Domini.

Requiem æternam dōna eis Domine, & lux perpetua luceat eis. Antiph. *A portā inferi. &c.*

En repitiendo esta *Antiphona*, sacaran el cuerpo del feretro, y pórnanle sobre la tierra junto a la sepultura: y quando llegaren en el Psalmo, que se sigue a la parte que comiença, *Cantate Domino*, le entrarán en la sepultura, pero no le cubrirán de tierra hasta su tiempo, como adelante se dira.

Antiph. Lumen.



Omnis spiritus laudet Dñm. Seculorum.

Laudate Dominum de cœlis: laudate eum in excelsis.

Laudate eum omnes Angeli eius: laudate eum omnes virtutes eius.

Laudate eum Sol & Luna: laudate eum omnes stellæ, & lumen.

Laudate eum cœli cœlorum, & aquæ quæ super cœlos sunt, laudent nomen Domini.

Quia

Quia ipse dixit, & facta sunt : ipse mandauit, & creata sunt.

Statuit ea in æternum, & in sæculū sæculi: præceptum posuit, & non præteribit.

Laudate Dominum de terra : dracones & omnes abyssi.

Ignis, grando, nix, glacies, spiritus procellarum: quæ faciunt verbum eius.

Môtes, & omnes colles: ligna fructifera, & omnes cedri.

Bestiæ, & uniuersa pecora: serpentes, & volucres pennatæ.

Reges terræ, & omnes populi: Principes, & omnes iudices terræ.

Iuvenes, & virgines, senes cum iunioribus laudent nomen Domini: quia exaltatum est nomen eius solius.

Confessio eius super cælum & terram: & exaltant cornu populi sui.

Hymnus omnibus sanctis eius, filiis Israel: populo appropinquanti sibi.

C Antate Domino canticum nouum : laus eius in Ecclesia sanctorum.

Lætetur Israel, in eo qui fecit eum : & filiæ Syô exultent in rege suo.

Laudent nomen eius in choro : in tympano & psalterio psallant ei.

Quia beneplacitū est Domino in populo suo:
& exaltauit mansuetos in salutem.

Exultabunt sancti in gloria: lætabuntur in cubilibus suis.

Exultationes Dei in guttore eorum: & gladii ancipites in manibus eorum.

Ad faciendam vindictam in nationibus: increpationes in populis.

Ad alligandos reges eorum in compedibus: & nobiles eorum in manibus ferreis.

Vt faciant in eis iudicium conscriptum: gloria hæc est omnibus sanctis eius.

L Audate Dominum in sanctis eius: laudate eum in firmamento virtutis eius.

Laudate eum in virtutibus eius: laudate eum secundum multitudinē magnitudinis eius.

Laudate eum in sono tubæ: laudate eum in psalterio, & cithara.

Laudate eum in tympano, & choro: laudate eum in chordis & organo.

Laudate eum in cymbalis bene sonantibus, laudate eum in cymbalis iubilationis: omnis spiritus laudet Dominum.

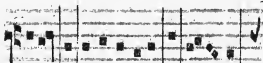
Vers. Audiat vocem de celo dicentē mihi. Resp. Beati mortui qui in Domino moriuntur.

En comēçando a repetir la *Antiphona* sobre dicha, mientras se dice la del Cántico de *Benedictus*,

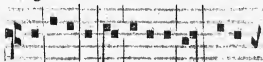
de la Santísima Trinidad. 29 t

dicunt, y el mesmo Cantico, cubriran el cuerpo de tierra: aduirtiendlo que desde que le ponē en la sepultura, hasta cubrille con la tierra, an de tener quatro Religiosos por las quatro esquinas, o mas si fuere menester, vn paño negro sobre el cuerpo de el dicho difuncto, como lo tenemos de costumbre. En comenzando a hazer esto, se prosigue el officio con la *Antiphona* que se sigue, y su Cantico.

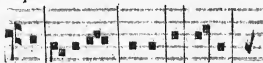
Antiphona.



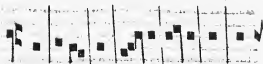
Ego sum resurrectio & vi ta



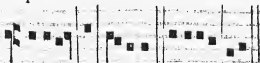
qui credit in me e tiam si mortu



us fu e rit vi uet & omnis



qui viuit & credit in me non mo



ri etur in æternū. Seculorū amen.

Benedictus Dominus Deus Israel: quia visitauit, & fecit redemptionem plebis suæ.

Et crexit cornu salutis nobis: in domo David pueri sui.

Sicut locutus est per os sanctorum: qui à sæculo sunt Prophetarum eius.

Salutem ex inimicis nostris: & de manu omnium qui oderunt nos.

Ad faciendā misericordiam cum patribus nostris: & memorari testamenti sui sancti.

Ius iurandum quod iurauit ad Abraham patrē nostrum: daturum se nobis.

Vt sine timore de manu inimicorum nostrorū liberati: seruiamur illi.

In sanctitate, & iustitia coram ipso: omnibus diebus nostris.

Et

de la Sanctissima Trinidad. 293

Et tu puer Propheta altissimi vocaberis : præ
bis enim ante faciem Dñi, parare vias eius.

Ad dandam scientiam salutis plebi eius : in re
missionem peccatorum eorum.

Per viscera misericordiæ Dei nostri : in quibus
visitauit nos, oriens ex alto.

Illuminare his, qui in tenebris, & in umbra
mortis sedent : ad dirigendos pedes nostros
in viam pacis.

Requiem æternam dona eis Domine, & lux
perpetua luceat eis. Antiphona.

Ego sum resurrectio & vita : qui credit in me,
etiam si mortuus fuerit, viuet : & omnis qui
viuit, & credit in me, non morietur in eternũ.

Repetida esta *Antiphona*, tome el Preste el hi
sopo con agua bendita demano del diachono,
y rocie la sepultura, diziendo en voz alta, *Pater
noster*, el qual dicho en silencio, dira en el tono
que començo, *Et ne nos inducas, &c.* Vers. *Non in
tres in iudicium cum seruo tuo.* Resp. *Quia non insistit
abitur in conspectu tuo omnis viuens.* Vers. *A porta in
feri.* Resp. *Erue Domine animã eius.* Vers. *Requies
cat in pace.* Resp. *Amen.* Vers. *Domine exaudi ora
tionem meã.* Resp. *Et clamor meus ad te veniat.* Vers.
Dominus vobiscum. Resp. *Et cum spiritu tuo.*

Oremus. +

Satisfaciat tibi quæsumus domine Deus no
ster pro anima famuli tui .N. fratris nostri,

Beatissimæ Dei geritricis, semperquæ Virgînis Mariæ, & beatorum Apostolorum Petri & Pauli, omniumque sanctorum tuorum oratio; & præsentis familiæ tuæ humilis, & deocta supplicatio; ut peccatorum omnium veniam, quæ præcanur, obtineat; nec eam patiaris cruciari gehennalibus flammis, quam filii tui Domini nostri Iesu Christi præcioso sanguine redimisti. Qui tecum, & cum Spiritu Sancto vivit, & regnat, in sæcula sæculorum. Resp. Amen.

Respondido por los Religiosos, Amen, diga el Preste, *Dominus vobiscum.* Respon. *Et cum spiritu tuo:* y luego diga el mesmo Preste, *Anima eius, & anime omnium fidelium defunctorum requiescant in pace.* Resp. Amen. Y luego los tenentes Choro comiencan el Responso. *Memento mei Deus,* 252. y cantandole se van a la Iglesia, por el orden que vinieron. Llegados a ella, el diachono con la Cruz entre los acolitos, se pone en el extremo de los frayles, hazia la capilla mayor, o Altar: los demas Religiosos esten a dos choros, y en el otro extremo estara el Preste con el subdiachono a su mano y izquierda, bueltos a la Cruz los rostros: y en acabando de dezir el Responso, dizen los *kyries*, acabandolos diga el Preste en voz clara, *Pater noster.* Et ne nos inducas in tentationem. Vers. *A porta inferi.* Resp. *Erue Domine animam eius.* Vers. *Requiescat in pace.* Resp. Amen. Vers.

de la Sanctissima Trinidad. 295

Vers. Domine exaudi orationem meam. Resp. Et clamor meus ad te veniat. Vers. Dominus vobiscum. Resp. Et cum spiritu tuo.

Oremus.

TI B I Domine commendamus animam famuli tui. N. fratris nostri, ut defunctus sæculo tibi viuat, & quæ per fragilitatem humanæ conuersationis peccata commisit, tu venia misericordiæ pietatis absterge. Per Christum Dominum. Resp. Amen.

La qual dicha, y respondido *Amen*, van ordenadamente a la sacristia diciendo el psalmo *De profundis*, rezado en voz inteligible, alternatiuamente a versos. Si el Religioso difuncto fuere sepultado en la misma Iglesia, digase este mismo Responso, en el mismo lugar donde estan los frayles, mientras entierran el difunto.

El Sacristan, quando se viere de enterrar alguna persona seglar en nuestros Conuentos, que se a de ponga vna alhõbra estendida en medio el cuer po de la Iglesia, para que sobre ella se ponga el feretro: y quando entendiere que trae el cuer po del difuncto, haga señal con la campana, para que se junten los frayles: los quales acudian a la sacristia, para salir a recebir el difunto, juntamente con el hebdomadario: el qual se a de vestir alba, estola, y capa de color negro: pero ministros, ni acolitos con ciriales no se vistan,

T 4 si el

si el difunto no fuere persona muy graue, mas vestirsean dos acolitos, el vno para llevar el incensario, y naueta, y el otro para llevar el acetre del agua bendita, con el hisopo (que estas dos cosas en todos los entierros las àde auer) donde ay costumbre, de no baxar los frayles a la Iglesia al entierro de los seglares, sino hazer el oficio desde el Choro, guardese, y lo mismo se haga en el orden y modo de salir por los difuntos, donde ay vso de que los Religiosos salgan por ellos. Quando el difunto llegue a la puerta de la Iglesia, salga el hebdomadario cõ la Cruz delante, a recebirle: y los demas Religiosos (quando vuieren de salir) salgan por su orden como en las otras procesiones, y detras de todos el hebdomadario. Y quãdo llega cerca el difunto, se ànde tañer las campanas, hasta que aya entrado en la Iglesia: y como es costumbre en algunos lugares, y prouincias, de ninguna manera salgan de la puerta dela Iglesia: pero quãdo alli lleguen los clerigos con el difunto, si vuieren de entrar en la Iglesia, como en algunas partes se vsa, el acolito que lleva la Cruz del Conuento, pongase igual del que trae la de los clerigos, y por medio de los frayles se bueluan a la Iglesia, y tras ellos los Religiosos a dos Choros, y luego el tenente choro comience el Responso, *Subuenite*

sancti Dei, p. 229. y prosigáale todos los frayles.

El verso de *Requie eterna*, y el primer *Kyrie*, á de coméçar el tenéte choro, y proseguirle los de mas: el acolito que trae la Cruz se á de poner a la cabecera del feretro hazia el Altar mayor, vn poco de lado porque no réga bueltas las espaldas al Sacraméto: y á de tener a su lado (como arriba se dixo) al acolito, que trae la Cruz de los clerigos: y lo mesmo á de hazer el hebdomadario, q̄ tãbié á de tener a su lado al q̄ viene con los clerigos vestido de capa, los quales án de estar en el extremo de todos los Religiosos de cara al Altar mayor, no may apartados de el feretro del difunto: el qual á de estar en medio de la Iglesia, sobre el alhombra que para esto está aparejada: los demas Religiosos estaran a dos choros teniêdo el feretro en medio, y daran honrado lugar a los clerigos, para que resplandezca la humildad, a que nos obliga el nombre, y habito de frayles, precediêdo el Prelado del Conuento. Y si vuiere alguno otro Religioso tan antiguo y graue, que por su antigüedad se le deua el lugar vltimo, los tales se podran poner en el extremo de todos. En acabando los *Kyries* del Responso, diga el hebdomadario en voz clara *Pater noster*, y lo de mas en secreto, hasta a aquellas palabras, *Et ne nos inducas in tentationem*, las quales se án de dezir

tambien en voz clara. En diziendo *Pater noster*, tome el hisopo del agua bendita, de mano del acolito que la tiene, y rocíe el cuerpo de el difunto estandose quedo en su lugar, despues diga. *Et ne nos inducas in tentationem.* Vers. *Scâ libera nos à malo.* Vers. *Requiem eternam.* Vers. *A porta inferi.* Vers. *Requiescat in pace.* Vers. *Dominè exaudi orationem meam.* Vers. *Dñs vobiscum.* Oño. *Tibi Dñe commendamus,* p. 295. como està arriba.

La qual oracion acabada, se comiêça el Nocturno, si se vuíere de dezir: en el qual se ân de dezir las *Antiphonas* dobladas, por que el Breuiario manda, que el oficio se diga doble en la deposicion de el difunto. Si se vuíere de dezir la Míssa luego, vístanse los ministros mientras se dize el Nocturno, y el hebdomadario dexe la capa, tome manipulo, y casulla, y diga la Míssa que manda el Ordinario en el dia dela deposicion de el difunto: la qual acabada, y si no se dixere la míssa, acabado el Nocturno, el hebdomadario vestido de estola, y capa (como dicho es) comience absolutamente la oracion, cuyo principio es. *Non intres in iudicium,* p. 275. Despues de la qual entona el tenente choro el Responso q̃ comiêça, *Subuenite sancti Dei,* p. 229 de la manera que arriba queda dicho. En tâto que se dize este Responso, el hebdomadario póga encienso en el incensario, ministrandole la na-

ucta

meta el thurificador , y acabados los Kyries del Responso diga en voz clara, *Pater noster*, y miéntras se dize, eche agua bendita sobre el cuerpo del difunto tres vezes , tomando el hisopo de mano del acolito , y luego tomando el incensario de mano de el thurificador sin mouerse del lugar donde está, incienfe tres vezes el cuerpo del difunçto , y dicho el *Pater noster* en secreto, diga en voz clara, *Et ne nos inducas, &c.* con los demás versos que se dixerón enel Responso precedente, y despues diga , *Oremus. Deus cui omnia uiuūt*, p. 276. Si no se viere de dezir missa, o oficio de difunçtos dexesse este Respóso : porque no se diga dos vezes inmediatamente vna despues de otra, y en su lugar se diga, *Credo quòd Redēptor me⁹*, p. 240. còla misma ceremonia, versos y oracion. Acabado este Responso , comiençe el tenente choro el que comiença, *Libera me Dñe de morte æterna*, p. 271. cò todos sus versos començandolos el tenente choro, y prosiguiendolos los frayles: y hagase en este la mesma ceremonia que en el pasado , digáse los mismos versos : y la oracion à de ter , *Absolue quasumus Dñe*, p. 277. como arriba està puesta : y entone el tenente choro la Añsa que comiença , *Chorus Angelorū*, p. 279. y diziendola sea llevado el cuerpo del difunçto, al lugar donde està la sepultura: y sigan al hebdomadario el acolito que lle-

ylleua el agua bédita, y el turificador có el incensario y naueta : en llegando a la sepultura comience el tenente choro la Antiphona de *Benedictus*, Ego sum resurrectio, p. 251. Y luego el otro tenente choro entone el cantico de *Benedictus*, el qual profigan los Religiosos a Choros alternativamente : en este medio diga el Preste la Oración q̄ comiença. *Deus qui fundasti terram & formasti celos*, p. 279. la qual à de dezir rezada: y en acabando de dezirla, rocíe có agua bédita el cuerpo del difuncto, y la sepultura, ministrandole el acolito el hysope, y despues tomando el incensario de mano del thurificador, incienfe tres vezes el cuerpo del difuncto, y tambien la sepultura, y luego pongan el cuerpo en ella y cubranle de tierra : y acabado el cantico repita el tenente choro la Antiphona de *Benedictus* y profiganla todos : y luego el hebdomadario diga en voz clara *Pater noster*, y lo demas en silencio, y tomando el hisopo de mano del acolito, eche agua bédita sobre la sepultura, y despues diga, *Et ne nos induas*, &c. Desde este punto lo demas se haze, como en el entierro de los Religiosos, saluo que el vltimo Responso, que entonces se dize en medio dela Iglesia, no se à de dezir en el entierro de los seglares.

Quádo se vuíere de hazer la Absolucion despues dela missa, el Preste en acabádo de dezirla

la se vaya a la parte de la Epistola, y alli se qui. *Dela cesa*
te la casulla y manipulo, y se ponga capa de co *remonia*
lor negro. Tome en este medio el subdiachono con q̃ se
la Cruz, y puesto entre dos acolitos con ciria- *de bas*
les encendidos, vayase al lugar dõde esta el fe- *zer la ab*
retro, precediendo delante del el thurificador *solucion*
con incensario y naueta, y otro acolito q̃ lleue *despues*
el acetre del agua bendita con el hisopo. Tras *dela Mis*
ellos vaya el Preste con el diachono a la mano *sa de Re*
yzquierda: quando el subdiachono llegare ala *quien.*
cabecera del feretro (esto es) a aquella parte
del feretro, que està hazia el Altar, quedese a-
lli en medio de los acolitos, y el Preste con el
diachono ala mano yzquierda pongase dela o-
tra parte del feretro, y detras dellos el thurifi-
cador, con el acolito que tiene el agua bendi-
ta. Los Religiosos baxen del Choro, miẽtras
se dize el Euangelio de san Iuan despues de la
missa, y en baxãdo se pogan ados choros teniẽ
do en medio el feretro, o tumulo, y luego los
tenẽtes choro tẽnõnẽ el Responso q̃ quisiẽrẽ,
con verso, y *Requiem eternam*: quando se dizen
los Kyries del Responso, ponga el Preste inciẽ
so en el incensario, ministrandole la naueta el
diachono, y acabados los Kyries diga en voz
alta, *Pater noster*, y tomando el hisopo de mano
del diachono vaya echãdo agua bendita al re-
dedor del feretro, acõpañandole el diachono:
y lle-

yllenâdo alçada cõia mano derecha laparte anterior del lado derecho dela capa: quando passe por medio dela Cruz, haga el Preste inclinacion profunda, y el diachono hinque la rodilla en tierra. En boluiendo al lugar de donde partieron, buelua el Preste el hitopo al acolito, y tome el incésario de mano del diachono, y de la misma manera que echò agua bñdita, inciese el feretro haziendo la misma cerimonia, quando passaren por delante dela Cruz.

En llegando a su lugar, buelua el incensario al diachono, el qual lo da al acolito, y juntandole el Preste las manos delante del pecho diga, *Et ne nos inducas, &c.* Resp. *Sed libera nos à malo.* Vers. *A porta inferi,* Vers. *Requiescat in pace.* Vers. *Domine exaudi orationem meam.* Vers. *Dominus vobiscum.* Oramus. Diga esta oracion ordinaria, que se sigue.

ORATIO.

Absolue quæsumus Domine animam famuli tui .N. ab omni vinculo delictorum, ut in resurrectionis gloria inter sanctos & electos tuos resuscitatus respiret. Per Christum Dominum nostrum. Resp. Amen.

Quando dice esta oracion, à de estar el diachono ala mano derecha del Preste teniendole el libro abierto, para que el Preste la vaya leyendo: y en aniendo respondido los frayles,

Amen.

Amen, haziendo el Preste la señal dela Cruz sobre el feretro con la mano derecha diga, *Requiem eternam dona ei Domine. Resp. Et lux perpetua, &c.* y luego los tenentes choro digan, *Requiescat in pace*, respondē todos, Amen. Y hecho esto los cantores empiccen la Antiph. *In paradisum*, y se prosigue (como queda dicho) hasta dexar el cuerpo en la sepultura.

Para sepultar los niños defunctos, se vista el hebdomadario vna sobrepelliz, y estola, y vn acolito cō sobrepelliz, o roquete lleue la Cruz: 7
 à de acudir al entierro en los Conuentos grã *Dela cerimonia*
 des la tercera parte dela Comunidad, y en los *con q̃ au*
 pequeños la mayor parte della. Y aduiertase, *de ser se*
 que ninguna cosa se à de dezir cãtada, sino *pultados*
 zado todo. Quando entran con el cuerpo del *los niños*
 niño difuncto en la Iglesia, diga el Preste, *Hic accipiet*, y el tenente choro luego comience el psalmo, *Domini est terra*, y prosigãle todos a versos. El qual acabado, repitase la Antiphona, q̃ se començo al principio, *Hic accipiet benedictionem, &c.* como està en el Manual. Mientras se dize esto, pōgan el cuerpezillo del niño en tierra, y dize el hebdomadario, *Kyrie eleysen*, y luego todos los demas, *Christe eleysen, kyrie eleysen*: el hebdomadario dize *Pater noster*, Vers. *Et ne nos inducas in tentationem.* Vers. *Me autem propter innocentiam suscepisti.* Resp. *Et confirmaſti me in conspectu tuo*
 in

304 Ceremonial de la Orden

in æternum. Vers. *Dominus vobiscum.* Resp. *Et cum spí-
ritu tuo.* Oratio.

O *Mnipotēs & mitissime Deus, qui omnib⁹ parvulis, &c.*
como esta en el Manual. Respondido Amen.

A esta oracion, lleuen el cuerpo a la sepultura, diziendo primero el hebdomadario, *luenes & virgines*, luego el tenente choro comience, *Bene-
dicite omnia opera Domini Domino*, y diganle todos alternatiuamente, mientras le ponen en la sepultura, y le cubren de tierra. Despues repitase la Antiphona començádola el tenéte choro y prosiguiendola todos. Luego el hebdomadario diga. *kyrie eleyson*, como al principio, y despues, *Pater noster.* Vers. *Et ne nos inducas, &c.* Vers. *Sinite parvulos venire ad me.* Vers. *Dominus vobiscum.* Oratio. *Omnipotens sempiternus Deus san-
ctę puritatis amator, &c.* Resp. Amen. Vers. *Do-
minus vobiscum.* Resp. *Et cum spiritu tuo.* Vers. *Be-
nedicamus Domino.* Resp. *Deo gratias.* Vers. *Fides
lum animę per misericordiam Dei, &c.* Resp. Amen.

CAPITULO ONZE DE las Proceßiones, y de los dias en que se añ de hazer.

D OS son las diferencias de las proceßio-
nes, que en el discurso del año en nues-
tros Conuentos se hazen, vnas obliga-
torias,

torias, y otras introduzidas por deuocion: las obligatorias son las que en el Missal, o Breuiario se mandan hazer, y son las siguiêtes. El dia dela Purificacion, la procession de las candelas, el Domingo de ramos, el Iueues, y Viernes, y Sabado sancto, el dia de san Marcos, las tres de las Rogaciones, que se hazen Lunes, Martes, y Miercoles, antes de la Ascension: las que à introduzido la deuocion, son la del Corpus Christi, la delas animas; la de los difunêtos, que se haze todos los Lunes no impedidos cõ fiesta doble, o de guardar. Allende de estas ay otras processiones que se hazen, segun las necesidades de los tiempos, como quando ay grãde seca; se haze procession por agua: quando esta enfermo el Rey, o Papa, y otras necesidades conforme a estas de la republiba, o pueblo. Otras muchas vezes allende de estas, van los Religiosos en procession, es a saber, quando se da el viatico, o extrema uncion a algun Religioso enfermo: quãdo se haze officio de entierrõ, ora sea de seglar, ora de Religioso difunêto: quando salen del conuento para auer de acõpañar a alguna procession: y en algunas otras ocasiones semejantes.

Y aduertase, que no todas las processiones àn de tener igual solênidad, porque unas

V son

son solennes : otras comunes : las solennes son, la dela Purificacion, la del Domingo de ramos, las tres de la semana Sãcta, la del Corpus Christi, la de el día de las animas , todas las otras son comunes. Ya diuertase esto, por que como adelante se dira, diferentes ceremonias se àn de hazer en las solennes que en las comunes.

I 1. Siempre que se vuiera de hazer procession se à de tañer vn poco antes la campana *De algunas reglas ge* con que se tañe a comer, picandola vn rato, *ner a los pa* para que los frayles se junten en la sacristia.

ra las pro 2. Siempre que en las processiones se vistie *cessiones.* re Preste con ministros , à de llevar la Cruz el subdiachono, como lo manda el ceremonial y missal Romano.

3. Item en todas las processiones à de llevar el Preste capa, y siempre que la lleva à de dexar el manipulo, assi en las processiones como en las bendiciones.

4. Item la Cruz à de yr siempre delante en medio de los ceroferarios, salvo en las processiones, donde se lleva agua bendita, o incienso : en las quales el thurificador y acollito que lleva agua bendita, àn de ir delante de la Cruz, mientras la procession anda, si el thurificador no vuiera de ir inciensando el Sacramento.

Item

3. Item en todas las procesiones la imagen del crucifijo que va en la Cruz à de llevar el rostro hazia delante: y las espaldas bueltas a los Religiosos quâdo camina, o anda la procession, como expressamente lo mâda el Ceremonial Romano.

6. Ité los Religiosos menos antiguos àn de ir en todas las procesiones delante, sucediêdo los demás por sus antigüedades, y el Preste en lo vltimo de la procession, con el diachono a su mano izquierda:

7. Peto quando el diachono y subdiachono fueren juntos con el preste, tambien es regla general que el diachono vaya a la mano derecha del preste, y el subdiachono a la izquierda:

8. Ité en las procesiones q̃ se vtiere de llevar libro para q̃ el Preste diga algunas oraciones, Versos, o Añas, como en la de ramos, en la de difunctos, y otras semejantes, el diachono à de llevar el libro.

9. Finalmente en todas las procesiones solennes, quando quiere comêçar la procession a caminar, à de bolverse el diachono al pueblo, y dezir *Procedamus in pace*, y el Choro à de responder *In nomine Christi amen*, como el Missal Romano lo manda expressamente muchas vezes.

10. En todas las procesiones àn de llevar los Religiosos las capillas puestas, salvo en la del Corpus Christi, y Lunes, y Viernes Santo.

11. Es regla general, que siempre que uviere dos thurificadores, se procure sean ordenados, y lleuen albas y almaticas, y en tal caso, si el subdiachono fuere viejo podra tomar el vno de los incensarios y llevara por el la Cruz el vno de los thurificadores, y siempre que por alguna razon el subdiachono no pudiese llevar la cruz, podra trocar con el thuribulario aunque no sea ordenado.

2 *De la procesion del Corpus Christi.* El sacristan para esta procesion aderece los elastos con la mayor curiosidad que puidiere, poniendo en los quatro encuentros de ellos quatro altares con sus dosseles, para que sobre ellos se pongan las andas del Sanctissimo Sacramento quando se haze la procesion, y assi mesmo apareje candelas, y los ornamentos que adelante se dira, y tenga puesto en la Capilla mayor, debaxo de las gradas, vn Altar muy bien adereçado, donde esten las andas del Sanctissimo Sacramento, para que de alli con mayor facilidad le tomen en ombros los Sacerdotes que le àn de llevar. An se de vestir quatro acolitos, dos para llevar los ciriales encen-

encendidos a' entrambos lados de la Cruz, y otros dos para ir inciensando el Sanctissimo Sacramento , los quales se àn de vestir de Albas, Manipulos, y Dalmaticas, si fueren subdiachonos, y sino vistanse solamente roquetes, y collares. Anse tambien de vestir, el hebdomadario y ministros de ornamentos blancos : y si el Sacramento se vuiere de llevar en andas, vistanse quatro sacerdotes, para llevarle cõ los mismos ornamentos con que suelen dezir missa, de color blanco, y allende de estos se vistan, dos o quatro tenentes choro con capas, segun la disposicion del Conuento. Todos los demas Religiosos tienen candelas encendidas en las manos : y en esta processiõ el Preste no se à de vestir capa sino casulla, àn de salir de la Sacristia por orden. Primero los dos thurificadores con sus incensarios y nauetas en las manos , luego el subdiachono con la Cruz entre los dos ceroferatios, que traen los ciriales encendidos, tras de ellos los demas Religiosos , luego los tenetes choro con sus capas , despues de ellos los Sacerdotes que àn de llevar las andas del sanctissimo Sacramento , y detras de ellos el diachono, con el libro sobre el pecho, para que el Preste diga las oraciones , y el ultimo de todos el Preste.

310 Ceremonial de la Orden

Hanse de arrodillar los Religiosos a dos choros delante del Sacramento, con mucho concierto, el Preste cō el diachono se arrodillen delante de todos cerca del Sãctissimo Sacramento, vn poco detras del, a entrambos lados los sacerdotes q̃ an de llevar las andas: y detras dellos los tenentes choro cō sus capas: los thurificadores se arrodillẽ cerca del diachono, el vno del vn lado, y el otro del otro, para ministrar el incensario quando sea menester; el subdiachono con la Cruz, y los acolitos cō los ciriales, estẽ en el principio de la processiõ aguardando a quando ayan de partir, para yr adelante; los tenentes choro en viẽdo que todos estan de rodillas, y en orden, entonen luego en lugar del Añã, aquel verso de el hymno, *Te Deum laudamus*, que comienza, *Te ergo quaesumus*, y prosiganle todos, hasta aquella palabra, *Redemisti in euangelio*, mientras esto se canta presente el diachono la neta al Preste, para que bendiga el incenso, y le ponga en ambos incensarios, y despues tome vno dellos, y de lo al Preste besandole la mano, y el Preste tomãdo el incensario de mano del diachono, thurifique con el tres vezes el Sacramento estando de rodillas; los tenentes Choro digan el verso, *Panem de caelo praestitisti eis Alleluia*, despues de dicha la respuesta

sta por todos los Religiosos, diga el Preste estando en pie. *Dominus vobiscum.* Res. *Et cum spiritu tuo.* Oremus.

D. E V S. qui nobis sub Sacramento mirabili passionis tuæ memoriam reliquisti: tribue quæsumus, ita nos corporis, & sanguinis tui sacra mysteria venerari: ut redemptionis tuæ fructum in nobis ingiter sentiamus. Qui vivis & regnas, &c. Resp. Amen.

Y en respondiendo a la oracion Amen, los tenentes Choro comiencen el hymno, *Pange lingua gloriosi corporis, &c.* Y en auíendole comenzado, se levanten todos, y hagáse la procesion por este orden. Vaya delánte la Cruz con los ceroferarios, luego los Religiosos, por el orden que se dixo en las Reglas generales: los tenentes Choro con las capas an de yr vn poco mas adelante de las andas del Sanctissimo Sacramento: detras dellos y de todos los frayles los quatro Sacerdotes con las andas del Sacramento en ombros, y los thurificadores delante de las andas incienfando cótinuamente el Sacramento; y detras de las andas el Preste con el diachono a su mano yzquierda, el qual á de llevar el libro delante el pecho, y el Preste las manos juntas, y entrambos puestos los ojos en el Sacramento.

Quando lleguen al primer altar que está adereçado para la primera estacion, los Sacerdotes que lleuan las andas paren, y las sustenten sobre las horquillas que para esto lleuaron, por fino, vieren de poner las andas en el altar: pero si las vieren de poner pongan las con mucho tiento, y arrodillense delante del, los ojos bueltos al Sacramento, los dos puestos a vn lado, y los dos a otro, el Preste se ponga de rodillas en medio, junto al mismo Altar, y el diachono a su mano derecha, vn poco mas atras: los tenentes choro, y todos los demas Religiosos se queden arrodillados en sus lugares, de manera, que todos tengan bueltos los rostros al Sacramento, y estando desta manera, entonen los tenentes choro, como al principio, *Te ergo quaesumus*, y los demas le prosigan en este medio incienso el Preste el Sacramento, tomando el incensario de mano del diachono, y el diachono de mano del turificador, como se hizo al principio. Los tenentes choro digan el Verso, y el Preste diga *Dominus vobiscum*, y la oracion; la qual a de dezir estando en pie, las manos juntas ministrandole el diachono el libro por donde se dize. En tanto que se dize la oracion dexen de incensar los turificadores, porque todos la entiendan, y esten-
de

de la sanctissima Trinidad. 313

de rodillas detras del Preste , con los incensarios humeando sin mouerlos, y en respondiendo *Amen*, a la oracion, se leuanten todos, y prosigan su procession por el mismo ordẽ, cantando los hymnos del Sacramento, comenzando los tenentes choro: y los thurificadores nunca cessen de incensar el Sacramento : en las demas estaciones que se hazen en los otros paños del claustro se haga lo mesmo.

Despues que aya buuelto a entrar la procession en la Iglesia, paren los frayles por el mismo orden que vinieron a dos choros, cerca del Altar donde se an de poner las andas del sanctissimo Sacramento, y quando el Sacramento va passando por donde ellos estan vayan se hincando de rodillas ; y queden se así bueltos los rostros a el, hasta que el preste aya dicho la oració. Los Sacerdotes que lleuan las andas, pongan las sobre el altar de donde las tomaron al principio , y dexando las sobre el, así ellos como el Preste , el diacono, tenentes choro y thurificadores , se pongan de rodillas en sus lugares, por el mismo orden que estauan al principio , y hagan todo lo que al principio se hizo ; ora aya de quedar el sanctissimo Sacramento en las andas, si la procession fue por la mañana, y se d

de tornar a hazer a la tarde, ora sea a la tarde, y se aya de encerrar luego en el Sagrario el Santísimo Sacramento, que en tal caso hechas las ceremonias dichas, y que se hizieron al principio, sacará el Preste el Santísimo Sacramento de la Custodia, y andas donde estava, y llevarlo a al Sagrario, y hechas alli sus ceremonias, y thurificaciones, diran los tenentes Choro, mientras las hazen, con el Conuento el verso, *Tercio quesumus*, y quando acabe, diran el verso, *Panem celi, &c.* El Sacerdote, *Dominus vobiscum*, y la oracion, lo qual todo se a de hazer, ora se lleue el Santísimo Sacramento a la Custodia, ora se quede en las andas. Dicha la oracion, apagan todos sus candelas, y se levantan, y haziendo todos a vn mismo tiempo profunda humillacion al Santísimo Sacramento, se buelven todos a la sacristia, por el mismo orden que traian quando salieron della, diciendo el Psalmo de *Latus sum in his que dicta sunt mihi.*

En los Conuentos donde no ay andas, para llevar el Santísimo Sacramento, no se an de vestir Sacerdotes para llevarlo, pnes cessa la causa de vestirse: no a de llevar el subdiachono la Cruz sino otro acolito cō almatuca, que sea subdiachono, porque auiendo de
llevar

Lleuar el Preste la Custodia de el Sacramen-
to en las manos, será bien, que le acompa-
ñen el diachono a su mano derecha, y el sub-
diachono a la yzquierda, como en semejan-
te acto se haze en la capilla del Papa. Para
lleuar el Sacerdote la Custodia de el Sacra-
méto, pongase sobre los ombros vn velo de
seda, con cuyas extremidades cubra las ma-
nos para lleuar la Custodia, y vaya debaxo
de vn Palio cuyas varas lleuē Sacerdotes, en
lo demas todo se haga, como queda dicho.

En las processiones solénes se añ de vestir
tres acolitos, dos para ceróferarios, y vno
para thurificador: podran vestirse sobrepe-
llices, o albas, según la solennidad de la pro-
cession: añse de vestir también el Preste, y mi-
nistros; el Preste, alba, estola, y capa; los mi-
nistros, sus ordinarios ornáméto, del color
que requiere la solénidad de la fiesta: y ninguno
de los acolitos lleue almatica, sino fuere sub-
diachono (que así lo manda el Ceremonial
Romano) ni alba. Vestidos como queda di-
cho, y juntos los Religiosos en la Sacristia,
salgan a la Iglesia, por el orden que se di-
xo en las Reglas generales: tras ellos el
diachono, y el vltimo el Preste, con algu-
na Cruz, o Reliquias en las manos, y para lle-
uarla, cubrase los ombros cō vn velo de seda.

3
Delas Pro-
cessiones
solennes.

Salí-

Salidos a la capilla mayor, quãdo llegan delante del Santíssimo Sacramento hagan todos profunda inclinaciõ, y pongãse de rodillas hasta que aya de partir la procession : el Preste y diachono estaran de rodillas en la infima grada del altar , el Preste a la mano derecha, y los demas en sus lugares, con el mismo orden con que salieron. Comēçaran los tenentes Choro el hymno de visperas , de la festiuidad que fuere , y cantando el primer verso , levantēse todos , y a vn mismo tiempo juntamente con el Preste hagan profunda inclinacion al Sacramento , y por el ordē que salieron dela sacristia , se vayan al claustro . Los tenentes Choro àn de yr enfrente vno de otro : en llegando la Cruz al cabo del primer paño de el claustro, pare alli vn poco boluendo el rostro de la imagen del Crucifixo hazia el Preste: y en tornando a caminar, bueluala como antes, y el tãbien tenga buelto el rostro hazia el Preste , mientras no anduuiere la procession , y lo mismo hagan los que llevan los ciriales : y el Preste y diachono estē en el otro extremo del claustro bultos a la Cruz los rostros: los demas Religiosos los tienen bultos vnos a otros. Elthurificador mientras anda la procession , à de yr delante dela Cruz : pero en parando ponga

ga el incienso en el incienfario, y puesta la una rodilla en tierra delante de la Cruz, incienfe la tres vezes, y luego por junto a los Religiosos que estan ala mano derecha dela Cruz, se vaya humeado el incienfario, mouiendole a vna parte y a otra hasta donde està el Preste, y alli incienfe la Reliquia, o Imagen que lleva en las manos. Despues desto haga humillacion a la Imagen, y bueluale por junto a los Religiosos que estan en el otro choro humeado el incensario, como quando yua hazia el Preste, y en llegando a la Cruz buelua a caminar la proçession, haziendo lo mismo en los otros tres paños del claustro.

Quando se llega a las gradas del altar mayor, hagan todos humillacion al Sacramento, y paren por su orden, hasta que aya pasado el Preste con el diachono, y quando passa hagá todos humillacion ala Imagen, y quando el Preste se arrodilla en la infima grada del altar mayor, todos se pongan de rodillas en sus lugares, y los tenentes choro digá el verso de visperas dela festinidad, y en auendolo dicho leuantese el Preste, y diga. *Dominus vobis scum*, con la oracion del sancto, o festinidad que a quel dia se celebra, teniéndole el diacho el libro abierto para que la diga, y señalando sela con el dedo para q no diga vna por otra, para

para lo qual se à de poner a la mano derecha del Preste. Dicha la oracion, y respondido *Amen*, leuantése todos: y hecha humillacion al Santissimo Sacramento, se bueluan a la sacristia por el orden con que salieron, diziendo el Psalmo de *Laudate pueri Dominum*, hasta que todos ayan entrado el claustro, o salido de la Iglesia. En estas processiones solennnes se àn de cantar los hymnos de la festiuidad de el dia, entonando los principios de ellos los dos tenentes choro.

4
Delas Processiones
cõmunes.

En el orden del juntarse, y salir los frayles a la Iglesia, no ay diferencia de estas processiones a las solennes, ni en el andar por el claustro; pero ayla en esto, que en las comunes no se lleva incienso, ni se visten los ministros, salvo si no vuisse precedido Missa que lo estuviessen, que en tal caso podrian yr los ministros en la procession, lleuando el subdiachono la Cruz. La capa que lleva el Preste, à de ser en estas processiones de color morado, como expressamente lo manda el Missal en la Rubrica de *coloribus*.

En las processiones de las Rogaciones, y en las de el dia de San Marcos, ànse de cantar las Ledanias, y tambien en las que se hazen por las necesidades de la Iglesia, o Republica, para inuocar con esto el auxilio de los

los Sanctos ; y aduertase , que quando se cantan las Ledanias , antes que comience a andar la procession , estando los Religiosos de rodillas por su orden , ante el Sanctissimo Sacramento se á de cantar hasta aquellas palabras , *Sancta Maria ora pro nobis inclusive* , y entonces se án de leuantar todos a vntiempo , y házer su processión por el claustro , midiendo la Ledania de manera que vengá a dezir las preces de rodillas delante del Altar mayor.

En el començar la Ledania se guarde este orden . Todos los Religiosos repitan , lo que el tenente Choro , o tenentes Choro dixeren hasta aquel verso . . *Pater de celis Deus miserere nobis ; exclusiue* : el qual quando se dize , án de alçar los tenentes Choro algo mas la voz . De alli adelante diga el tenente Choro , o tenentes Choro los versos , o plegarias , y todos los Religiosos las respuestas . Al fin de la Ledania quando el tenente Choro dize , *Christe audi nos , Christe exaudi nos* , bueluan todos los Religiosos juntos a repetir cada vno destos versos : en acabando de dezirlos , el tenete Choro diga vno de los *kyries* , q se siguen despues dellos , q sera el primero , y el segundo , y tercero todos los demas frayles juntos , los versos del Psalmo , q comiêça

Deus

Deus in adiutorium meum, &c. digan los 2 Choros començado el primero el hebdomadario hasta la mediacion, y prosiguiendolo el Choro de la parte donde esta el tenente choro: el segundo diga el otro choro, y los demas alternatiuamente; los versos de las Preces digalos el hebdomadario estando de rodillas, y las respuestas todos los Religiosos estando de la misma manera, y el Preste se leuante, para dezir las oraciones.

Quando se dicen las Ledanias en processiones que no son de obligacion por particulares necesidades de la Iglesia uniuersal, o del pueblo, puede se dexar el Psalmo, y Preces que se dicen en las Ledanias, y en lugar dellas dezir algunos versos, y oraciones acomodadas, para pedir remedio a las necesidades que ocurren. Pero en los dias de las Rogaciones, y en el dia de san Marcos, no se añada, o quite palabra alguna, sino digase todo a la letra, como està en el Breuiario.

5 Este dia acabada la Missa, baxan los Religiosos del Choro ala capilla mayor, y el Preste se va ala parte de la Epistola, donde ya el sacristan, o vno de los acolitos; à de tener aparejada la capa de color negro, la qual se pone quitada la casulla, y manipulo: y mièrras se dice el Respòso que à de ser, *Paucitas dierum*
inorum,

De la procession de las animas

meorum, àn de eitar los Religiosos a dos Chóros; dezirse à con mucha solennidad, y en acabandole; con sus *Kyries*, y *Pater noster* se dira los versos siguientes, *Requiem eternam dona eis Domine*. Vers. *Domine exaudi orationem meam*. Vers. *Domine vobiscum*. Oratio. *Fidelium Deus*. Acabada la oracion comiençau los tenentes choro, el Responso que dize, *Credo quòd Redemptor*, pag. 240. y van todos caminando para el claustro, precediendo el acolito con el acetre y hisopo, rociando las sepulturas con agua bendita (como lo aduierte el manual nuevo impresso en Salamanca) los demas van por el mismo ordé que se dixo en las procesiones solennes.

Llegado el subdiachono con la Cruz entre los ceroferarios al extremo de el primer paño del claustro, que es la primera estacion, pare el y los demas Religiosos, hasta acabado de càtar el Responso con sus *Kyries*, los quales acabados diga el Preste en voz clara, *Pater noster*, y tomando el hisopo de mano del diachono rocíe con agua bendita el lugar que esta delante de si, y acabado el *Pater noster* en secreto, diga, *Et ne nos, &c.* en voz clara con los demas versos, y oracion, que dixo en el primer Responso, de alli por el mismo orden se procedera el segundo angulo cantando el Responso, *Qui Lazarum resuscitasti*, pag. 243. con todo lo demas q̄ queda

da dicho. En el tercero angulo se cantará el responso, *Memento mei Deus*, pag. 225. En el quarto el responso, *Ne recorderis*, pag. 205. diziédo los versos y oracion como queda dicho. Lo qual acabado bueluan a entrar en la Iglesia cantando el responso, *Libera me Domine de morte aeterna*, p. 271. con todos sus versos, el qual se à de dezir en esta procesion, que es solenne, y no en las demas. Para cantarlo se à de poner el subdiacono con la Cruz entre los ceroferarios, en el extremo delos frayles a la parte de la capilla mayor, y el Preste có el diachono en el otro extremo buelto el rostro a la Cruz: este responso, y el primero se àn de cantar con mas solennidad que los otros, y mientras se dize, vaya el acolito rociando con el agua bendita las sepulturas de la Iglesia, y en acabando se vaya dōde està el Preste, y pongase detras del diachono. Acabados los *kyries* del Responso, diga el Preste en voz clara, *Pater noster*, y tomando el hyfopo de mano del diachono eche agua en el lugar a si mas propinquo, y despues de buelto el hyfopo al diachono, y el diachono al acolito, diga cantando, *Et ne nos inducas*, &c. Vers. *A porta inferi*, Vers. *Requiescant in pace*. Vers. *Domino exaudi*, &c. Vers. *Dominus vobiscum*. Oracion, *Fidelium Deus omnium conditor*, &c. Respondido *Amen* por los Religiosos, diga el Preste, *Requiem aeterna*
nam

de la Santísima Trinidad. 323

nam dona eis Domine. Respondan todos. Et lux perpetua luceat eis. Y luego los tenentes Choro digan con mucha pausa. *Requiescant in pace. Resp. Amen.* Hecho esto ; hagan todos profunda inclinacion al Sacramento , y bueluanse a la Sacristia diziendo en tono baxo el Psalmo , *De Profundis* , con mucha grauedad y deuotion.

En los quatro Aniuersarios que celebra la Orden cada año (conuiene a saber ; el primero , el Lunes primero después de la fiesta de las Animas. El segundo , el Miercoles Santo. El tercero ; vigilia vigiliæ de Penthecostes; El quarto , vigilia vigiliæ de Natiuidad) estos dias desde las visperas de el dia antes , en que se dize el oficio de nueue lecciones por los bien hechores , y frayles difuntos , a de tener el Sacristan en la Capilla mayor hecho vn tumulo , y en lo alto de la tumba puesta vna capa , y capilla ; y vn escapulario dentro , de tal manera copuesto q se vea la Cruz , y parte del escapulario. A los lados deste tumulo terna puestos sus hacheros , y candeleros con velas , y la Cruz delante. Acabada la Misa ; que se a de dezir con solemnidad de doble , baxaran los frayles del Choro a la Capilla mayor , por el orden que queda dicho , y por el mismo haran su procession , diziendo ;

X 2 así.

así en la capilla mayor como en los ángulos del claustro, los mismos Resposos, pero el último que se dize en la Iglesia se variara, y en su lugar an de dezir, *Libera me Domine de vijs inferni.* pa. 269. Tambien se an de variar las oraciones, porque la primera que se dize en la capilla mayor, a de ser la que se sigue.

O R A T I O.

D E V S, qui inter Apostolicos Sacerdotes, famulos tuos Pontificali, seu Sacerdotali fecisti dignitate vigere: præsta, quæsumus: ut eorum quoque perpetuo aggregentur confortio. Per Christum Dominum nostrum. Resp. Amen. La segunda que se dize en el primer ángulo del claustro, será esta

O R A T I O.

D E V S, veniæ largitor, & humanæ salutis amator, quæsumus clementiam tuâ: ut nostræ cõgregationis fratres, propinquos, & benefactores, qui ex hoc sæculo transierunt: Beata Maria semper Virgine intercedète cum omnibus sanctis tuis: ad perpetuæ beatitudinis cõsortium peruenire concedas. Per Christum Dominum nostrum. Resp. Amen. Y la tercera en el segundo ángulo se dira esta.

O R A T I O.

D E V S, qui nos patrem & matrem honorare præcepisti: misere clementer animabus paren-

parentum nostrorum : eorumque peccata dimitte: nosq; eos in æternæ claritatis gaudio fac videre . Per Christum, &c. Y la quarta en el tercero angulo, esta.

ORATIO.

Absolve quæsumus Domine animas fratrum nostrorum ab omni vinculo delictorum : ut in resurrectionis gloria, inter sanctos & electos tuos resuscitati respirent . Per Christum Dominum nostrum. La quinta en el quarto.

ORATIO.

DEVS, cuius miseratione animæ fidelium requiescunt, famulis & famulabus tuis omnibus, hic & ubique in Christo quiescentibus, da propitiùs veniam peccatorû : ut à cunctis reatibus absoluti, tecum sine fine lætentur. Per Christum Dominum nostrum. Resp. Amen. La sexta en el cuerpo de la Iglesia sera.

ORATIO.

Fidelium, Deus, omnium conditor & Redemptor, animabus famulorum famularumque tuarum, remissionem cunctorum tribue peccatorum : ut indulgentiam, quam semper optauerunt, piis supplicationibus consequatur. Qui vivis & regnas in sæcula sæculorum. Resp. Amen. Todo lo demas se hara segun y como queda dicho en el numero antes deste.

Todos los Lunes del año no ocupados con

fiesta de guardar, o doble, se haze en nros cōtētos procesiō por los bien hechores y fieles difunētos, en la qual se guardara el orden q̄ queda dicho, diziendo los mesmos Responso, y oraciones, que en el numero de los Anniuersarios queda señalado. Estas procesiones son communes, y no se añ de hazer con la solennidad que las demas; ni à de auer incienso, ni añ de entonar los tenentes choro juntos los Responso, sino que el primero entone, y diga el verso del, el tenente Choro mas antiguo; y el segundo el otro tenente Choro, y afsi alternatiuamente los comiencen. El *Requiem eternam* diran juntos, y acabarse à la procesion, como queda dicho.

7 De las otras procesiones particulares, como son del Domingo de Ramos, y del Iueves, *De las des* Viernes, y Sabado Sanēto, no se à dicho cosa *mas proces* particular, porque ya se dixo dellas en el capi- *stiones par* tulo de las Ceremonias de la Semana Sanēta. *ticulares.* De la del dia de la Purificacion se tratarà en el num. 1. del siguiente capitulo: todas las otras procesiones, de quien no se à tratado en particular, quedan cōprehendidas debaxo del nombre de Solennēs, o communes.

CAPITULO DOZE DE las Bendiciones.

de la Sanctissima Trinidad. 327

DO-S diferencias ay de Bendiciones , vnas solennes, y otras que no lo son. Solennes son aquellas, q se hazé enel Altar, asistiéndolo la Comunidad a ellas , y son quatro. Las de las Candelas el dia de la Purificación , la de las Cenizas el primero dia de Quaresma, la de los Ramos el Domingo de Ramos, y la del Cítrio Pascual el Sabado Sancto. Las tres primeras haze el Sacerdote , la vltima el diachono. Dela del Domingo de Ramos, y de la del Sabado Sancto ninguna cosa se trata en este lugar, porque ya se tratò dellas en el capitulo de las Ceremonias de la Semana Sancta. Las bendiciones comunes son, las que se hazé fuera del Altar, y en ellas no asiste la Comunidad, como son las del agua bendita, la de los ornamentos para celebrar, y otras semejantes.

Si el dia de la Purificación cayere en el Domingo de la Septuagesima, Sexagesima, o Quinquagesima, se transfiere su oficio, y Misa para el dia siguiente: pero no se transfiere la Bendicion de las Candelas, ni la processiõ que se auia de hazer en aquel dia. Para esta bendición a de apatejar el Sacristan: delante del Altar mayor arrimada en el medio vna meçilla, e altarcillo bien adereçado, y sobre ellas Candelas, q se an de bendezir. Cerca de la meçilla, donde estan las Candelas apateje un pulpito,

y en el ponga el libro por donde el Preste diga las oraciones para hazer la bendicion. Ponga tambien alli cerca el acetre de el agua bendita con el hisopo, y tenga aparejado el incensario y naueta, porque todas estas cosas son necesarias para la bendicion: y en la capilla mayor téga puesto vn atril para poner el libro, por donde los Religiosos canté, las cosas que se àn de dezir. En este dia se à de tañer a Muñá temprano, porq̃ aya lugar de hazer el oficio con mucha pausa y solennidad: a su tiempo se saldrán a vestir el turibulario, los acolitos, los ministros, y el Sacerdote, como queda ya aduertido. Acabada la hora que se dixere en el choro, baxen los frayles a la sacristia, y en estando todos juntos, salgan a la capilla mayor por el orden acostumbrado, salvo que no se à de sacar la Cruz, hasta que se aya de començar la procession. Los Religiosos se pongan a dos Choros delante del atril, y el Preste con los ministros suba al lugar donde se à de hazer la bendicion: y aunque el Missal no da forma, como àn de eltar, mientras la bendicion se haze, podrá estar el diachono y subdiachono detras de el Preste en sus lugares, y los acolitos y thurificador en los suyos, y podrá subir el diachono, quando fuere necesario, y el thurificador para ministrar el incensario, y el hisopo. Estando
desta

de esta manera dice el Preste, *Dominus vobiscum.*
 Resp. *Et cum spiritu tuo.* Oremus. *Domine sancte*
Pater omnipotens, &c. Y siempre que en el Missal
 se pone vna Cruz colorada, en las oraciones q̃
 va diziendo, bolviendo la mano hazia las can-
 delas à de dar la bendicion, haziendo sobre e-
 llas la señal de la Cruz. En esta bédicion se di-
 zen cinco oraciones, como estan en el Missal, y
 a ninguna dellas se àn de inclinar los Religio-
 sos, lo qual sea Regla general para todas las o-
 raciones, que en las bendiciones se dicen, ex-
 cepta la bendicion de la mesa (como en otro
 lugar se dira.) Acabada la quinta oracion que
 comiença, *Domine Iesu Christe, qui hodierna die, &c.*
 tome el Preste el hyssopo de mano del diachono,
 y rocíe las candelas cō agua bendita, y des-
 pues dello ponga incienso en el incensario, mi-
 nistrandole el diachono la naueta, y thurifique
 las candelas tres vezes (como es costumbre)
 y luego encienda las candelas el thurificador,
 y quando se ayà de distribuyr, vaya dandolas
 de vna en vna al diachono, para que el las de al
 Preste encendidas: el qual las à de dar, también
 encendidas a los Religiosos, para que no se em-
 baracen, ni detengan al tiempo del encender-
 las; el sacristan à de quemarlas, y preparar los
 pauilos, antes que las pongan en la mesilla. He-
 cho esto, suba el Prelado, o en su ausencia, el

mas digno de los que se hallaren presentes , al lugar dõde esta el Preste, tome vna candela encendida de mano del diachono , y desela en la mano : pero al tiempo de recibilla, no hínque el Preste la rodilla, ni le bese la mano. Despues desto el Preste tome otra candela , y desela al Prelado, o Religioso de quié la recibio, el qual para recibirla, hincara las rodillas : pero si fue re Prelado, no bese al Preste la mano, pero bese la candela. Hecho esto, distribuyra las candelas a los demas Religiosos, y darlas à primero a los ministros, y despues a los Sacerdotes, comenzando de los mas antiguos, y sucediendo los otros por sus antigüedades, luego a los acolitos , y a los demas . Para recibillas se àn de arrodillar , y besar la candela , y despues la mano del Preste (saluo los que fueré Prelados, que àn de besar solamente las velas) y vayá subiendo por ordé , passando los Religiosos que suben, por medio de los que baxan.

Entanto que la distribucion de las candelas se haze, cante el Choro la Antiphona , que comienza, *Lumen ad reuelationem gentium*, con el Psalmó, *Nunc dimittis seruum tuum Dòmine*, &c. por este orden: dos tenentes Choro comiencen la Antiphona, y prosigala todo el Choro : luego los mismos dos tenentes Choro digá el verso primero de el *Nunc dimittis*, y acabado buelua el

Choro

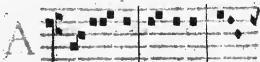
Choro a repetir la Aña, y lo mismo hagã en los demas versos, de tal manera que despues de cada verso que dizen los tenentes Choro, repita todo el Choro la Antiphona, y al fin del canto digase *Gloria Patri*, el qual acabado buelvan todos a repetir la Antiphona.

Despues desto, comiencẽ los tenentes choro la Antiphona, que dize, *Exurge Domine*, con su verso, y *Gloria Patri*: y despues del *Gloria Patri*, buelvan a repetirla por el mismo ordẽ, que se dizen los Introitos en los dobles menores. Acabada de repetir la Antiphona, diga el Preste *Oremus*. Y si se hiziere esta cerimonia pasada la Septuagesima, diga el diachono, *Flectamus genua*, arrodillandose todos (excepto el Preste) y el subdiachono, *Leuate*, levantandose todos. Pero si se hiziere antes de la Septuagesima, en diciendo el Preste, *Oremus*, diga la oracion que comiença, *Exaudi quesumus Domine*, como està en el Missal. Y acabada esta oracion, tomẽ el subdiachono la Cruz (la qual a de sacar dela sacristia elthurificador, miẽtras se dize la vltima oracion) y comience luego la procession, por el orden que se dize en el numero delas processiones solennes: Pero antes que parta, buelva se el diachono, hazia el pueblo, y diga, *Procedamus in pace*, y respõda el Choro, *In nomine Christi. Amen*. Todos los Religiosos en esta processio,

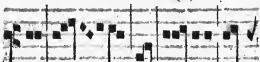
332 *Ceremonial de la Orden*

ân de llevar las candelas, que les dieren encen-
didas en las manos , y ân se de cantar aquestas
dos Antiphonas, que se figuen.

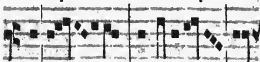
Antiphona.



dor na tha lamum tu



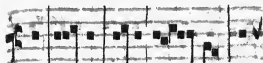
um Sy on & sus cipe re



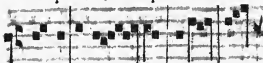
gem Chris tum amplectere ma



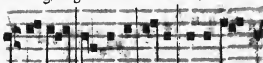
ri am quæ est coele stis por



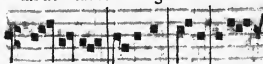
ta ip sa enim por tat re



gem glori æ nouo lu



mi ne sub sis tit virgo adducens



ma ni bus fi lium an te luci



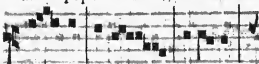
fe rum quæ accipiens Simeon



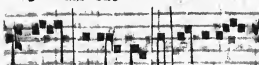
in vi nas fu as predi ca



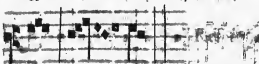
uit popu lis Do minum



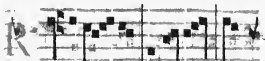
e nm effe vi tæ



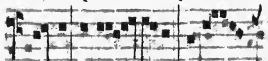
æ morti s æ sal uato



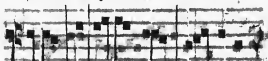
rem mun di



espon sum accepit Si-



me on à Spi ritu sancto



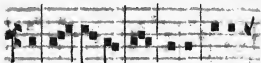
non vi su rum se mortē



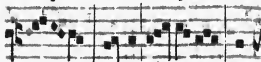
ni si vi de ret Christū do



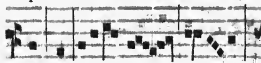
mi ni & cū in du ce



rent pu e rum in tēplū ac ce



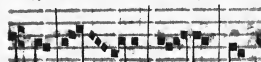
pi t e um in vi nas su



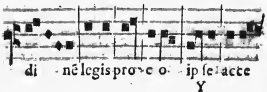
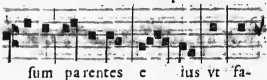
as & benedi xi t De um

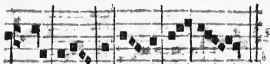


& dixi t nunc di mi



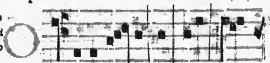
ttis do mine se r uum tu



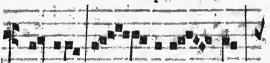


pit e um in vi nas su as.

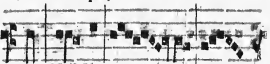
Quando
tornã ala
Iglesia co
mienen
este Res
ponso.



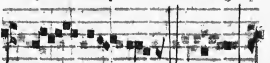
Beu le runt prò e o Do



mi no pa r turtu rum

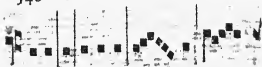


ant du los pul los co angu

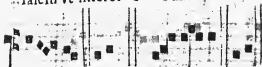


ulum roba rum. Si cam





...salem ut sisteret e um Do



mi no. Sicut. Glo ria. Sicut

Quando llegan al vltimo paño del claustro, al tiempo de entrar en la Iglesia, se canta el responso que comieça, *Obtulerunt pro eo Domino, &c.* en començandole los tenentes Choro, y diziendo el verso, *Gloria Patri*, y prologuiendolo los Religiosos, y tambien los tenentes Choro q̃ an de començar las Antiphonas, y proseguirlas todos los Religiosos. Al fin desta procession no se dice oracion ninguna, sino que inmediatamente en acabando de repeter el dicho Responso, se bueluen a la Sacristia, por el orden que salieron.

²
De la bñ
dición de
las Ceniz
as.

El Miércoles de Ceniza por la mañana el sacristan a de hazer las cenizas, que se an de bendezir, quemando algunos ramos de olivo, o de otros arboles sino vuiere olivo, de los que el año pasado se bendixeron el Domingo de Ramos,

mos, y las cenizas que hiziere, las ponga en vn
vaso a la parte de la Epistola en el Altar mayor,
que alli se à de hazer la bendicion, aunq̃ el Mis-
sal no lo expresa, segun lo adierte vn Prela-
do muy graue, que fue Maestro de Ceremo-
nias en la Capilla del Papa, en vn libro que hi-
zo delas Ceremonias que ocurren en el discus-
so del año. Para esta bendicion se à de apare-
jar incienso, y agua bēdita, y ànse de vestir dos
acólitos. En medio dela capilla mayor se pon-
ga vn pulpito con el libro, por donde los Reli-
giosos canten las Antiphonas, que se àn de cā-
tar en esta bendicion, como adelante se dirà.
La Capa que en esta bendicion se à de vestir el
Preste, à de ser de color morado, y àn de vestir
se tãbien los ministros del mismo color, y aun-
que en la Rubrica desta bendicion no lo man-
da expresamente el Missal, pero el auer de ve-
stirse capa el preste, coligese de la Rubrica, *De*
coloribus, & qualitate paramentorum, cerca del fin dō-
de expresamente lo manda. Que el celebran-
te vse de capa, en las bendiciones que se hazen
en el altar, y q̃ los ministros ayan de estar con
el vestidos, coligese de la mesma Rubrica, que
se pone en el mesmo dia dela Ceniza, y de la *De*
coloribus. En la dela ceniza dize, que à de poner
la ceniza primero a los ministros estãdo de ro-
dillas delante del Altar: luego biẽ se sigue, que

A de auer ministros, y en la Rubrica *De coloribus*, dize, que el diacono y subdiacono vsen de almaticas en las missas solennes, en las processiones y bendiciones: y como esta sea bendicion, y de las solennes, pues se haze en el Altar, no ay duda sino que ayan de vestirse almaticas los ministros: y que los ornamentos ayan de ser morados, coligese de la mesma Rubrica *De coloribus*, dõde manda, que desde la Septuagesima hasta el Sabado Sancto se vse este color. De todo lo dicho, y de los lugares citados, se colige, auerse de hazer esta bendicion estando el Preste vestido de capa de color morado, como en las otras bendiciones solenes, y los ministros de almaticas. A de auer dos acolitos, vno que lleue el acetre con agua bendita, y otro el incensario, y naueta; el qual seruira la Misa, acabada la benicion.

Vestidos pues ya el Preste y ministros (como queda dicho) salgan a la capilla mayor, por el orden acostumbrado, y el Preste con los ministros suba a la parte de la Epistola, donde esta aparejado el Missal para hazer la bendicion: y mientras dize las oraciones, esten detras del el diacono, y subdiacono, los dos acolitos a sus lados, mas abaxo.

En auiedo el Preste llegado al Altar, diga el Choro la Aña que comieça, *Exaudi nos Domine, &c.*

con la misma ceremonia q̄ suele dezirse el Introito en los sanctos simples, acabada de repetir por el choro la dicha Aña, diga el Preste Dominus vobiscum. Res. Et cum spiritu tuo, y luego diga, Oremus, con las quatro oraciones q̄ pone el Missal, respondiéndolo el Choro, Amē, ala terminaciō de cada vna dellas: y à las de dezir en el tono q̄ suelen dezirse las demas horas, teniendo cuenta (así en esta, como en todas las bendiciones) que siempre que el Missal pone vnas cruzetillas en medio, o junto à algunas palabras, quando se dize aqnella palabra, se à de hazer la señal de la Cruz, bolviendo la mano a lo que se bendize.

Acabada la quarta oracion, que comiença. Omnipotens sempiternus Deus, qui Nilivis, &c. rocíe con agua bendita las cenizas, y luego las incienso auiedo puesto antes incienso en el incensario, ministrándole el diachono la naue-
ta, y despues el incensario para incensar las dichas cenizas, y luego comience a dar la ceniza, y el Preste la recebira de el diachono (que à de ser Sacerdote, y el Missal manda, que vn Sacerdote ponga la ceniza al Preste.) Luego el Preste la pondra al diachono, y subdiachono, y acolitos, y despues a los demas, advirtiéndolo q̄ en estãdo la ceniza bendita, el Sacristán lleue parte de ella en vn vaso al Choro, y el Prelado

recebira la ceniza de mano del frayle mas gra-
ue que en el Choro vuiere, y despues el la yra-
dando a todos. Terna el vaso dela ceniza, mié-
tras dura el daria, el diachono a la mano dere-
cha de ei Preste: los que la reciben, án de estar
de rodillas delante del Preste, y quâdo el la da,
á de hazer con ella la señal de la Cruz sobre la
cabeça, o frente del que la recibe, diziendo.
Memento homo, quia pulvis es, &c. Y adviertase, que
no se á de mojar la ceniza (como era costum-
bre) sino ponerse en poluo, como lo significan
las mesmas palabras. Mientras se da la ceniza,
á de cârar el Choro las dos Antiphonas, y Res-
ponsorio, que para este proposito pone el Mis-
sal: la primera comiença, *Unanimes habitus*: la se-
gunda, *Iuxta vestibulum & altare*: y el Responso, *En-*
tendemus in melius. Las Antiphonas comiêça vn
solo tenente choro, y prosiguelas todo el Cho-
ro. El Responso se canra por el orden, que se
cantola Antiphona del principio desta bendi-
cion: si porauer mucha gente, no bastaren las
dichas Antiphonas, bueluanse a repetir, hasta
que acaben todos de receber la ceniza. En a-
cabando diga el Preste, *Domine vobiscum*. Resp.
Et cum spiritu tuo. Oremus. Concede nobis Domine, &c.
como esta en el Missal: y respondido por los
frayles; *Amen*, hecha humillacion profunda al
Sacramento, se bueluen a la sacristia por el or-
den

den que salieron della.

Todos los Domingos del año, sin exceptar ninguno, aunque sea Pascua, y aunque no se reze de Dominica, se à de bēdezir, y echar agua bendita. Para lo qual el sacristan tenga cuydado todos los Domingos por la mañana, de aparejar en la sacristia vn vaso con sal, vn acetre o cantaro con agua; y el mismo (siendo Sacerdote) o el que dixere la Missa primera, may por la mañana la bendiga, porque la gente que viniere halle agua bendita en la pila, y porque el Religioso que va poniendo el agua bendita en las pilas, no vaya yendo y viniendo por entre la gente seglar. Para bēdezirla, se à de vestir alba, y estola, o sobrepelliz y estola: la bendicion se à de hazer desta manera. Teniendo el Missal abierto adōde està aparejada el agua, y la sal, ponga las manos juntas delante del pecho, y diga: *Adjutorium nostrum in nomine Domini.* Resp. *Qui fecit celum & terram.* Y luego sin dezir *Oremus*, ni otra cosa alguna, diga el exorcismo de la sal, q̄ comiença, *Exorcizo te creatura salis, &c.* haziendo tres vezes la señal dela Cruz sobre ella en aquellas palabras, *Per Deum vīam, Per Deum verum, Per Deum sanctum.* Ala oracion que se sigue despues del exorcismo, la qual comiença, *Inmensam clementiam tuā omnipotens Deus, &c.* à de preceder, *Oremus*, y quando en ella dize aquellas

palabras, *Bene t dicere, Et sanctu t ficare*, haga dos veces la señal dela Cruz sobre la sal, bendiziendola. Acabada esta oracion, y respondido por el ministro, *Amen*, comiença el exorcismo de el agua bendita, absolutamente sin dezir *Oremus*: y en aquellas palabras, *Dei Patris, Iesu Christe, sancti spiritus*, bendiga el agua tres vezes, haziendo sobre ella con la mano la señal de la Cruz, vna vez en cada vna de aquellas palabras; despues de el exorcismo de el agua dize la oracion que comiêça; *Deus, qui salutem humani generis, &c.* precediendo, *Oremus*: quando dize aquellas palabras, *Benedictionis*, haga sobre el agua la señal de la Cruz bendiziendola: y acabada esta oracion tome en la mano el vaso de la sal, y diziendo, *Conmixtio salis & aque, &c.* eche toda la sal bendita en el agua, haziendo primero cõ el vaso de la sal sobre el agua tres vezes la señal de la Cruz. La primera en aquella palabra *Patris*, la segunda, quando dize, *Filij*, la tercera, quando dize *Sancti*: y respondido *Amen* por el ministro, diga, *Dominus vobiscum.* Resp. *Et cum spiritu tuo.* *Oremus*, con la oracion que comiença, *Deus inuicta virtutis autor, &c.* y con ella se acaba la bendicion de el agua: a todas las oraciones, y xorcismos en el fin de ellas se responde *Amen*. Desta agua nuevamente bendicta deue el Sacristan proveer las pilas de la Iglesia, y de el Choro, te-

niendo curiosidad en que las pilas se vazien del todo , y limpien amenudo , porque no hagan hezes , que causen mal olor , y porque es razon que el agua bendicta este en lugar limpio , y lo mesmo haga en los lugares , donde es costumbre tener agua bendicta , teniendo cuenta con que en el acetre quede agua , para hazer el Aspersorio ; el qual se á de hazer desta manera.

En començando el tercero Psalmo de Tercia , salga el hebdomadario con los Ministros de el Choro , y baxando á la Sacristia ; tome en ella la Capa de el color competente a la Dominica , o festiuidad de quien se reza , y precediendo vn acolito vestido de Roquete , o sobrepelliz con el acetre del agua bendicta , y hyfopo en la mano , y los ministros eo almaticas , luego en acabando Tercia ; salgan á la Capilla mayor , y en llegando delante del Altar mayor , hechà humillaciõ profunda sehñen de rodillas en la infima grada , estando el hebdomadario è medio , el diachono asu mano diestra , y el subdiachono a la siniestra ; el acolito apareje luego el hyfopo , y dè lo al diachono ; el qual lo dè al Preste besandole la mano : el Preste estãdo toda via de rodillas rocíe tres Vezes el Altar , primero al medio , despues a la parte del Euangelio , y luego ala de la Epistola , y des-

y despues de rociado el altar, leuãtandose rocielo a si mesmo, y despues a los ministros, comenzando del diachono, y luego comience a cantar la Antiphona competente al tiempo: es a saber, *Vidi aquam*, si fuere tiempo Pasqual: y *Asperges me Domine*, si fuere otro tiempo: y a de cantar solas dos palabras, y luego la proligen en el Choro.

Mientras esta Antiphona se canta en el Choro, el Preste mismo por su mano vaya echando agua bendita al pueblo, acõpañandole los ministros, y el acolito con el acetre del agua, para que pueda banar el hisopo las vezes que vuieren necesidad: y quando va echando el agua vaya diziendo el psalmo, *Miserere mei Deus*, todo con *Gloria Patri*: y no salga dela capilla mayor, sino fuere despues de echada agua a los que estã en ella: desde la rexa eche agua al pueblo. Si vuieren Choro baxo, y en el estuieren los Religiosos,uyan primero al Choro, y comenzando del Prelado eche a todos agua bendita, por el orden que se suele hazer, porque el Ordinario manda, que se eche primero agua bendicta al Choro, y despues al pueblo. Pero si los Religiosos estuieren en el Choro alto (como es lo mas ordinario en nuestros Conuentos) podra el Sacerdote que dixo la oracion de Tercia, echar agua bendita a los del Choro, en tanto que

que el Preste echa agua a los dela Iglesia. Enel cantar la Antiphona, *Asperges me Domine*, o *vidi aquam* en el Choro, se tenga el mismo orden, q̄ en catar los Introitos, es a saber: que si en Domingo se celebrare alguna fiesta doble, dos re- nentes Choro comiencen a proseguir la Anti- phona, desde donde dexò el hebdomadario, y luego todo el Choro la acabe de cantar hasta el verso; el qual y el *Gloria Patri*, hasta la media- ciõ añ de dezir solos los tenētes choro, y ellos mismos añ de començar a repetir la Antipho- na, despues de dicho el *Gloria Patri*, y todo lo demás dize todo el Choro junto.

- : El Preste acabada de echar el agua, se buelue con los ministros; al lugar dõde estava quan- do començo la Antiphona, y quando allí llega asì el como los ministros y acolitos hagan hu- millacion profunda al Sacramento: y acabada de repetir la Antiphona en el Choro diga estã- do en pie el verso, *Ostende nobis Domine, &c.* aña- diendole *Alleluya*, si fuere tiempo Pascual, los frayles enel Choro estandose en sus sillas buel- tos los rostros al Altar responden, *Et salutare tuu da nobis*: y si se viere de añadir *Alleluya*, añadase, diga el Preste, *Domine exaudi, &c.* Resp. *Et clamor meus, &c.* Vers. *Dominus vobiscum.* Resp. *Et cum spiritu tuo.* Oremus. *Exaudi nos Domine, &c.*

La qual à de dezir enel tono que se dicen las

Horas,

Horas, y los Religiosos no se an de inclinar a esta oracion, sino estarse en sus sillas derechos bueltos los rostros al Altar. Si alguna persona eminēte, como son nuestro Padre General, los Padres q son Propinçiales, o lo an sido, o Vicarios Prouinciales, y los q actualmēte son Ministros, y los Maestros admitidos portales en sus Prouincias, uuiere de dezir la Missa, podra otro Sacerdote vestido de alba, y estola, o sobrepe-
luz, y estola, sin ministros cō solo vn acolito q lleue el acetre, entonar la Aña, y echar el agua, y esto por dispensaciō del Papa Gregorio. 13.

Oyda la campana con q se tañe a comer, to-
dos los frayles conuengā en el *De profundis*, a de-
zir el psalmo, y oraciō, como es costūbre por
los difuntos bienhechores: cōgregada la Cō-
munidad en el dicho lugar, comience el Prela-
do el psalmo, *De profundis*, y digale con los Reli-
giosos alternatiuamēte a versos: al fin del psal-
mo diga, *Requiem æternā*, *Kyrieleyson*, y el hebdo-
madario diga, *Et ne nos, &c.* Ver. *Dominé exaudi.*
Verf. *Dñs vobiscūm.* con sus respuestas. Oraciō.
Absolue quesumus Dñe; &c. y en el fin, *Per Christum*
Dñm nostrū. Ver. *Requiescant in pace.* Res. *Amen.* A-
cabada la oracion, y respōdido por los frayles:
Amen; todos se leuantē a vn tiēpo, y con mucho
silēcio; y orden entrē en el Retōrio de dos en
dos, entrādo delāte los menos antiguos, y des-
pues

4
Delas bē
dictiones
de la me-
sa en la
comida,
los dias q
nos en de
ayuno.

pues los demas por sus antigüedades; y así como van entrado se vayan quedando en sus lugares, teniendo enyadado q̄ igualmēte queden divididos, de tal manera q̄ no aya en la vna parte grande numero de frayles, y en la otra muy pocos, ni se arrimen alas mesas, q̄ es cosa indecente al decoro de la Religion: no se comience la bendición, hasta q̄ todos esten en sus lugares: en estádolo el Prelado haga señal, y el Lector saliendo en medio del Refitorio, comience cantando *Benedicite*, responden todos. *Benedicite, oculi omnium, &c.* quando se dize *Gloria Patri*, todos se inclinen; y al tiempo q̄ comiençan, *Sicut erat, &c.* todos se enderecen. Dicho el ultimo Kyrie, diga el hebdomadario, *Pater noster*, al qual se inclinen; así el como los demas; y dizēle en secreto hasta *Et ne nos inducas, &c.* Las quales palabras dize el hebdomadario en voz alta, euel primer tono que dixo lo demas, responden todos. *Sci libera nos, &c.* Luego el hebdomadario dē la bēdición diziēdo. *Oremus. Benedic Dñe nos, &c.* y a estas palabras haga sobre sí la señal dela Cruz có la mano derecha estēdida bōlviēdola algun t̄to hazia la mesa traniesia: a esta oracion se inclinen todos salvo el hebdomadario, y en el fin della diga, *Per Christū Dñm nostrum*, y respondē todos; *Amen.* Y luego el Lector sale al medio del Refitorio, y dize. *Aube Domine benedicere*, y en diziendo

do estas palabras inclínense profundamente, y ni se enderece, ni se parta de aquel lugar, hasta que el Prelado acabe de dalle la bendición que dize, *Mense celestis participes, &c.* La qual acabada, el Lector se vaya a leer, y los Religio-

5 Del Re. fos respóden, *Amen*, y se sienta en sus sesiones.
fitorio. El Refitolero á de tener el Refitorio muy

limpio, y las sesiones puestas con mucho concierto, y en vn compas desuerte que alomenos de vna session a otra aya tres quartas, assi en la mesa de trauiesa, como en las demas. No podrán en la detrauiessa, mas sesiones, delas que por este orden cupieren, ni en ninguna: y si a caso vuiere mas frayles de mesa trauiesa, delas

6 De el Le sesiones que por este orden caben, sientense
Cor. en las colaterales por su orden.

Leerse á siempre a comer y cenar toda la mesa sin cessar, por ninguna causa, o fiesta, como lo disponen nuestras constituciones, para que juntamente sea el alma apacentada de su refeccion, que es la palabra de Dios, y lección de los libros espirituales, quando el cuerpo es refeccionado de corporal mantenimiento. Y porq̃ assi los que no entienden la lengua Latina, como los que la entienden, puedan participar de lo que se lee, se leera siempre vna lección, o dos de la escriptura, que en aquel tiempo se lee en el Choro, en las lecciones de Maytines, y luego al-

go algũ Parrapho de nuestras Cõstituciones, o deste Ceremonial, y de alli a q̃ se acabe la comida se lea enel Cartujano, o otro libro espiritual, dexádo las vidas delos santos, para las cenas, en q̃ siẽpre se à deleer en Romance.

En auiendo los Religiosos respõdido Amen como queda dicho, se sienten en sus lugares puestas las capillas, y las manos debaxo de los escapularios, y estarã aassi con mucha medida, hasta que el Prelado despues de auer el Lector intitulado el libro, y hecha la primera pausa haga señal. La qual hecha, quitando todos las capillas podran començar a comer: y aduierta el Refitolero, que en entrando los frayles en el Refitorio, à de cerrar la puerta, y el Religioso que no vuere entrado con el Conuẽto, no à de entrar hasta media segunda, ni se le à de dar para ello licencia: y si tuuiere por costumbre hazer esto; sea castigado por el Prelado. Los seruidores en sentándose el Conuẽto, se ponẽ al cabo del Refitorio las capillas puestas, y las manos debaxo del escapulario, y quando el Prelado haze señal d̃ comer al Cõuẽto, quitadas las capillas hazen humillacion al Prelado, y cogiendo el escapulario sobre el lado yzquierdo acuden a tomar las tablas, para llevar el mãjar al Cõuẽto con este orden. Si fueren tres leuadores,

dores, todos tres a vna àn de partir del seruicio, y ir juntos hasta tres passos antes de la mesa trauiessa, adonde parando vn poquito abaxaran la cabeça al Prelado, y el que fuere en medio, irá con el seruicio al Prelado, y los otros dos comenzaran a seruir de los colaterales del Prelado, y assi por su orden hasta el cabo: y si de vna vez no pudieren traer para todos, tornaran al seruicio, y por el mismo orden parando dõde acabaron de dar el primer plato, iran prosiguiendo el dar a los que faltan: entretanto que se come este, tornará al seruicio por el segundo plato, y assi por el mismo ordẽ le seruiran, y si quiere mas, mas. Acabado de dar el segundo plato, quitaran el que dieron primero, que estara ya desocupado, o la escudilla, y assi todos, hasta que no quede plato ni escudilla en la mesa: cada vez que quitaren algo delante de algun Religioso, particularmẽte del Prelado, abaxen la cabeça, y el de delante de quien se quita, no siẽdo el superior, haga lo mismo: la mesma ceremonia se deue guardar, quando se pone algo. An de estar siempre aduertidos los seruidores, de no andar cruzando por el Refectorio, sino seruir cada vno a su mesa, y siendo tres, el mas antiguo, o al que le està encomẽdado a la de trauiessa. Auendo acabado de ser-

servir cada plato ; estaran atentos , à si algun Religioso pide algo , lo qual entenderan por la señal, q̃ el q̃ à menester alguna cosa haze en la taça, o jarró, pe lo podraie esto escutar, cõ q̃ el Reñtolero al medio de la comida vaya, por las mesas dâdo buelta cõ vn tabaque cõ pan , para los q̃ lo vuerẽ menester; y lo mesmo cõ el vino en el tiẽpo q̃ ay necesidad, por echarles poco en las taças, a causa de q̃ no se caliẽte. Hecho todo esto, y auiedo acabâdo, de comer todos los Religiosos, y quitados los platos ; vno de los seruidores tomâdo vn cestico, y vna escobilla cogera lo residuo de la fructa, o verdura, y en acabâdola, de coger pondrà los seruidores en el lugar ; q̃ se pusierõ al principio otro canastico muy limpio para coger el pan cõ su escobita, y a vn lado el jarro para el vino, y a otro vn cantaró para agua, como es costumbre, y aunq̃ no ayâ sido mas de dos los seruidores, àn de coger tres, leuâtâdose vn poco antes q̃ el Prelado haga señal; vno el mas bueno de los q̃ estan sentados, aunq̃ sea Sacerdote : puestos pues todos tres detras de los instrumẽtos, q̃ àn de llevar en las manos, para este ministerio de coger lo q̃ sobra, estaran cõ mucha mesura, y composicion aguardando la señal del Prelado.

Es cosa muy acostumbrada en nuestra Religion

ligion, mandar a los Religiosos, ir a cumplir algunas penitencias al Refitorio, que son las mas usadas, postrarse a la puerta del Refitorio, para que pasen por cima del los que àn de entrar a comer, y salir a dar gracias: postrarse tambien en el Refitorio a la larga: y estar de rodillas. Vase tambien comer pan, y agua en tierra: quitar el vino, o la porcion, y porque no se ignore, como se àn de cumplir estas penitencias, nos parecio ponerlo aqui con distincion.

8
Postraciõ

La primera, que es la postracion, se cumple tendiendose el Religioso todo el cuerpo a la larga, para que los que entran, y salen en el choro, o Refitorio pisen sobre sus espaldas y esto se à de hazer con gran Caridad, y lastima, rogando a nuestro Señor perdone al que està en penitencia, y le dè paciencia para sufrilla, y conocimiento de su culpa, y a el le libre de caer en otra culpa semejante: esta penitencia no se da sino por culpa notable, o grave, o inobediencia notoria. Postranse tambien en el medio del ancho del Refitorio, y al fin del, puesta la cabeça hazia la mesa de trauiesa, y esta assi el Religioso, hasta que el Prelado haze señal se levante, y entonces quedase de rodillas, y esta assi hasta el fin de la comida, vn poco antes que el Prelado haze segunda

gunda señal, y entonces se leuanta, y se llega donde el Prelado està, dos o tres passos apartado, a recebir correctiõ de su culpa, la qual dada llega a pedir la mano al Prelado, o va a la pieça, donde se dan gracias, a recebir correctiõ, y disciplina, si se le viuere de dar. Esta penitencia de ordinario es para frayles legos y mancebos, en lugar del pan y agua que se da a los Sacerdotes.

Quando se da pã y agua en tierra, va el penitenciado al Refitorio con capa y capilla, y dada la bendiciõ, se hince de rodillas en medio del ancho del Refitorio, para que no estorue el seruicio a los seruidores, y casi al fin del: en auiendo hecho señal el Prelado, para que el Conuento comience a comer: el Refitolero pone delante del penitenciado, vna jarra con agua, cubierta con vna tablilla, encima desta tablica vn panezico: el que està en penitencia puestos los ojos en el suelo, y las manos debaxo del escapulario se està assi, hasta q el Prelado le haze señal comience a comer. La qual hecha, comera su pan, y beuera de el agua estãdose alli toda la mesa con mucha humildad, y aquel dia se dara su comida a los pobres, sin dispensarse de ninguna suerte, con el que merecio esta pena, en que coma aquel dia otra cosa, ni dexe de estar toda la mesa

⁹
Del pan y
agua.

en aqllá penitencia. Despues de auer cogido las sobras del conuêto hãra el Prelado seãal para q̃ le quitẽ d' delãte lo q̃ le à sobrado, yno se junte de ninguna fuerte cõ lo q̃ sobro alos demàs : hecho esto, y haziẽdo seãal al Lector para q̃ acabe, ira cõ los demàs a dar gracias, las quales acabadas se hincara de rodillas de lante del Prelado a recebir su correccion.

10 Quando se quita el vino, o la comida sin re
Del vino y comida, mission, no se à de pedir, sino darlo a los po-
 bres, pero quando se quita sin dezir, que sca sin remission, à se de poner delante del penitenciado, pero no la à de conier ni beuer, sino con humildad pedirla tres vezes por el seruidor, estando el puesta la capilla, y las manos debaxo del escapulario : el seruidor desde el lugar del q̃ esta penitenciado, la capilla puesta, y las manos debaxo del escapulario, ira al Prelado, y haziẽdo inclinaciõ, pida la comida, o vino, y cõcediẽdo se la le befe la mano y torne al penitente, aqiẽdo se le cõcedido: el qual puesto en pie, se quite la capilla y haga vna inclinacion y coma o beua lo q̃ se le auia quitado, pero si el Prelado la negare primera y segũda vez, tornela a pedir hasta la tercera, y el seruidor quãdo se niega no pide la mano sino haze humillaciõ, y torna a dezir al penitẽte tẽga paciẽcia. Auiendo pues acabado los

Religiosos de comer, hara señal el Prelado y los servidores cō los instrumētos q̄ diximos tomados élas manos y hecha humillaciō irá a coger haziēdo vna pequeña pausa y humillaciō, como tres pasos átes d̄ia mesa tranieſta, llegará luego a cōger comēçádo de la scſiō del Prelado, y prosiguē por el choro derecho esperádose los vnos a los otros q̄ no vayā des cōpassados: acabado aq̄l choro y hecha la mesma ceremonia q̄ al principio, tornará por el choro izquierdo comēçádo del q̄ en aq̄l choro esta cerca del ministro: en acabádo de coger hecha su humillaciō, llevarán los instrumētos enq̄ cogierē al lugar señaládo para ello, y tornandose a poner en su lugar, hara el Prelado señal para q̄ el lector diga, *Tu aut̄ Dñe miserere nobis*, respōdē todos *Deo gratias* sin leuātarse ninguno d̄ su lugar hasta auer acabado d̄ respōder, q̄ así lo máda expressamēte el ordinario, quādo los Religiosos estuuiere ya fuera de las mesas, puestos cō quietud en sus lugares hara señal el Prelado, y el lector comēçara, *Cōfiteātur tibi Dñe*, prosiguiéndolo el Cōuēto, y el hebdomadario diga luego, *Agim⁹ tibi gr̄as*, e reboluiēdo vn poco el rostro è inclinādo la cabeça ala imágē q̄ esta en medio del Rysitorio, respōdido por los frayles *Amē*, buelua los rostros y hagā inclinaciō a la dicha imágē, y

360 *Ceremonial de la Orden*

salga del Refitorio a dos choros cātando el Psalmo de *Miserere*, alternatiuamēte, el qual començara el Lector, y luego ponerse à entre los otros frayles, en el lugar que le viene por su antigüedad: y tengase cuenta, que ninguno se mueua de su lugar, hasta que todos ayā respondido *Amen*: quādo sale la Cómunidad, los Religiosos que estuuieren comiendo, se leuantaran en pie, hasta que toda la Comunidad aya passado, de donde ellos estā. Quādo llegan a la Iglesia, Choro, o Capitulo cantando el dicho Psalmo, todos hagan profunda inclinacion al Sanctissimo Sacramento, o Imagen, y cada qual se quede de la parte del Choro donde viene. Los Lectores de primera y segunda mesa, y los seruidores de ambas mesas, el Padre de nouicios, y el portero de mesa segunda, sino à comido el Ordinario, y si vuiere comido, el se hincará de rodillas puestas las capillas en medio de la pieça, donde se dan las gracias, hazia el Altar. El Prelado en llegando a su lugar, les da Sonito, y vanse los que no an comido a comer, y los demas a hazer sus oficios, y el Padre de nouicios a presidir, mientras comē los de segunda mesa, por que aya silencio, y con el se de recaudo: y en acabādo de comer se cierre el Refitorio. En la Iglesia, o lugar donde se dan las gracias, se

dize

de la Sanctissima Trinidad. 361

dize a choros en acabando el Psalmo, *Kyrie eleison, &c.* y el hebdomadario en voz clara *Pater noster*, y lo demas secreto hasta *Et ne nos inducas, &c.* las quales palabras dize en voz clara con los demas verſos, que pone el Breuiario hasta *Benedicamus Domino.* Resp. *Deo gratias*, dize el Prelado, *Fidelium anime*, en voz inteligible, si se à de dezir Nona, dizeſe *Pater noster*, y *Aue Maria*, y haziendo ſenal el Prelado dize el hebdomadario, *Deus in adiutorium, &c.* pero si no se dize Nona, dicho, *Fidelium anime*, dicen el *Pater noster* inclinados, y en diziendo el Prelado, *Deus det nobis suam pacem*, se hincã de rodillas, como no ſea en tiempo Paſqual, y dicen esta Antiphona, que ſe ſigue, y es tá antigua coſtumbre y deuocion en nueſtras Prouincias dezirſe.

Antiphona.

GAUDE Dei genitrix, virgo immaculata: gaude, quæ gaudium ab Angelo ſuſcepisti: gaude, quæ genuisti æterni luminis claritatem: gaude mater, gaude ſancta Dei genitrix Virgo, tu ſola mater intacta, te laudat omnis creatura genitricem lucis: intercede pro nobis ad Dominum. Con el verſo *Ora pro nobis*, y la oracion, *Protege Domine ſubſidiis pacis.* y en tiepo Paſqual ſe dira, *Regina celi.* Acabada eſta Antiphona, y oracion, dize el Prelado, *Domine auxilium*, y ſalen todos a to-

De como mar alguna recreaci6n, o van a sus celdas con el Religio: la c6p6stura y religioso semblate q̃ estā obli-
so se a de gados a moltrar: pues no basta ser el Religio
auer en to lo virtuoso, pero es menester parecerlo, dā-
do lugar. do de si ex6plo a todos, y assi dene de mirar
mucho en su postura y semblate, porq̃ sentē-
cia es del philosofo, la efigie y delineamētos
del cuerpo natural ser indicios, y ciertas seña
les y muestras delas virtudes y disciplinas del
alma, y las palabras exteriores ser demostra-
ci6n de los interiores c6ceptos, biē ansi el sem-
blante habla, y c6p6stura del h6bre, en espe-
cial Religioso es muy gran seña y casi infali-
ble indicio de lo q̃ ay en el coraç6n, y dela bon-
dad y virtud del alma, y por el contrario del
descaydo y tibieza. C6uiene pues el Religio
so en esto viua muy auisado si pretēde no ser
notado yañ juzgado: d̃ modo q̃ sus palabras
seā humildes, blādas, māsas, y honestas, su ro-
stro mesurado, alegre y leuātado, los ojos hin-
cados en el suelo, y el coraç6n en el cielo, en su
semblate y c6p6stura vna grauedad modera-
da, la capilla siēpre puesta, no auiedo necesi-
dad de quitarla, las manos debaxo del esca-
pillario, los pies juntos, los passos medidos
y honestos de suerte, q̃ de las apariencias ex-
teriores se colija la bondad interior.

12 A cenar todo se haze de la mesma manera
que

que á comer, exceptadas las cosas signiêres: Dela bēdic-
 En lugar del verlo, *Oculi omnium*, se dize, *Edent cō de la me*
pauperes, &c. la bendicion, es, *Ad cenā vitæ eternæ*, sa els cena
&c. no se lee en Latin sino en Romāce el Ver y en la co-
 so despues de cena, es, *Memoriam fecit, &c.* en lu mida de los
 gar de *Agimus tibi gratias*, se dize *Benedictus Deus*, dias de a-
 el Psalmo es, *Laudate Dominū omnes gentes*, aca- ymo.
 bause de dar las gracias enel Refitorio, y da-
 das salen del con silencio y con la compostu-
 ra necessaria.

En la comida de los dias de ayuno, assi en
 la bendicion de la mesa, como en las gracias,
 se haze todo como en la cena de los dias que
 no son de ayuno, excepto q̄ se à de salir del
 Refitorio con el Psalmo del *Miserere*, è ir a aca-
 bar de dar las gracias al lugar para ello dipu-
 tado por el orden que los otros dias.

Para la colacion no pone el Breuiario par- 13
 ticular modo de bēdezir la mesa, y assi es biē De la bēdic-
 q̄ para q̄ aya vniformidad se guarde este or- dicion dela
 dē: tañida la primera de Cōpletas (saluo en mesa en la
 Quaresma, porque se dizelas Completas té- colacion.
 p̄ano) se à de hazer señal a colacion con la
 campana q̄ se suele tañer a comer: hecha de-
 uen todos los Religiosos acudir cō diligēcia
 al de profundis, y el Prelado o Presidēte, quā-
 do le pareciere sin dezir Psalmo ni orōn algu-
 na, haga señal p̄ q̄ entrē en el Refitorio por su
 orden

orden, como queda dicho. Puestos todos en sus lugares, saldra el Lector al medio del Refitorio, a pedir la bendicion por el orden dicho, diziendo, *Benedicite*, y aguarda, como queda referido, la bendicion: el Prelado la da diziendo, *Largitor omnium bonorum benedicat collationem seruorum suorum*, responden todos *Amen*, y el Lector se va a leer, y los frayles se assienta. Intitulado el libro, y hecha vna pausa, el prelado haze señal, y los que tienen necesidad, de hazer colacion, o beuer, lo hazen. Quando es tiempo, haze el prelado señal de coger las reliquias, y hecho esto la haze, para que el Lector acabe, el qual auiendola oydo dize, *Omnia pratercunt prater amare Deum, tu autem Domine miserere nobis*, respóde el Conuento estando assentado, *Deo gratias*. Salidos todos de las mesas, y puestos en sus lugares, dize el Prelado, *Adiutorium nostrum in nomine Domini*, y en voz baxa y inteligible responde el Conueto, *Qui fecit celum et terram*, luego torna a dezir, *Sit nomen Domini benedictum*. Resp. *Ex hoc nunc et usque in seculum*. Vers. *Benedicamus Domino*. Resp. *Deo gratias*, dira luego, *Pater noster*; el qual acabado dira, *Benedicite*. Resp. *Deus*. Dira, *Dominus noster benedicat, et ab omni malo defendat, et fidelium animae per misericordiam Dei requiescant in pace*. Resp. *Amen*, Hagase luego segunda de completas, y irseá todos

todos, a comēçarlas al choro, porque lo mādada afsi el Ordinario, de donde se sigue, que no se puede dezir en el Refitorio aquella Capitula que comiēça, *Fratres* en completas, como soliamos hazer. Allende de lo que se à 14 dicho, se à de aduertir, que en ciertos tiempos del año se muda el primer verso dela bēdicion, y el primero de las grācias; como se muda en la vera claramente en el Breuiario, desde Nāuidad hasta la Circuncisiō a comida y cena, desde la Epiphania hasta su otauo dia. En el Lunes, y Viernes de la Semana Santa es diferente en todo la ceremonia dela bendicion de la mesa como mesa, porque ni se tñe a comer de la mano en la grāra ordinaria, ni se dizē las cosas como en los otros tiempos. Tñese a cōmer con la matraca, y despues de auerse juntado en el *De profundis*, el Prelado haze señal, sin dezir *De profundis*, ni otra cosa alguna. Puestos los frayles en sus lugares, comiença el Lector el verso, *Christus factus est*, prosiguele el Choro, *Pro nobis obediens usq; ad mortem*, dicho este verso se inclinan todos; y en silencio dicen el *Pater noster*; el qual acabado, el Prelado haziendo la señal de la Cruz sobre la mesa sin dezir palabra la bendize, y el Lector sin pedir la bendicion, se sube a leer. En estos dos dias no se à de leer cantado sino en tono baxo, y deuotamente,

mente, y los Religiosos sin dezir otra palabra alguna, se sientan a comer: despues de auer comido, quando el Prelado haze señal, no dize el Lector nada, sino baxase, y los frayles salen de sus asientos, y puestos en sus lugares por el orden que suelen, y estándolo ya hecha señal por el prelado, el Lector torne a comēçar el verso, *Christus factus est*, y prosigue se como al principio: el qual acabado en el mismo tono comiença el Psalmo de *Miserere*, y sale el Conuento diziendole aversos, por el orden que suelen, hasta el lugar donde se dan las gracias: en el qual acabado el Psalmo sin *Gloria Patri*, se dize el *Pater noster* en secreto, y acabado, el Prelado sin *Dominus vobiscum*, ni *Oremus*, dize la oracion, *Respice quesumus Domine*, como en el oficio sin pronunciar, *Qui tequitur*, &c. y sin dezir otra palabra alguna, se acababan las gracias.

El Viernes Sancto se haze de la misma manera, añadiendo al verso, *Christus factus est*, &c. *Mortē autem Crucis*, como se añadio en el choro.

El Sabado Sancto tambien se muda el verso, y psalmo. Tambiē el dia de Pasqua de Resurreccion, y todo su octauario. El dia de la Ascension a comer hasta acabada su octaua. El dia de Péthecostes hasta el Sabado siguiēte a comer. Y aduertase, que el Sabado vispera

pera de la Santísima Trinidad, se à de dar la bendicion y gracias ordinarias. A se puesto todo esto aqui tan succinta y breueniète, por estar todo tãbien puesto en el breuiario.

Todos los Sabados en acabando decoger las sobras del Refitorio, à de leer el Padre de nouicios, o en su ausencia el Vicario, o otro padre, a quien se encomienda, la tabla de los officios, por el orden que aqui se pone. Quando se lee, àn de estar sentados los seruidores, y todos, y el Lector parar, quedados en el pulpito. En comenzandola a leer, quitaran todos las capillas, y puestas las manos debaxo de los escapularios, estaran con mucha atencion aguardando, a si los nombran, y encomiendan algun officio: quando alguno se oyere nombrar, en señal de que acepta el officio, que se le encomienda, à de baxar la cabeça: quando oyeren nombrar al Prelado, abaxando el la cabeça lo hagan todos; Acabada de echar la tabla, haze señal el Prelado, y dize el Lector. *Tu autem Domine, &c.*

Aduertase, que en la Quaresma por entrar la hebdomada el Sabado a visperas, que se dicen antes de comer, para que el que à deser hebdomadario, esté aduertido, se echa la tabla en Viernes, la qual se echarà por el orden que se sigue.

TABLA



T A B L A D E L O S O F I-
cios que se echan los Sabados en el
Refitorio.

D Ominica.	N.	
Hebdomadarius.	Frater.	N.
Diachonus.	Frater.	N.
Subdiachonus.	Frater.	N.
Acolliti.	Frater. N. & frater	N.
Thuribularius.	Frater.	N.
Teneant Chorum.	Frater. N. & frater	N.
Cantét inuitatorium.	Tenentes Chorum.	
Primam lectionem.	Frater.	N.
Secundam.	Frater.	N.
Tertiam.	Frater.	N.
Quartam.	Subdiachonus.	
Quintam.	Frater.	N.
Sextam.	Frater.	N.
Septimam.	Diachonus.	
Octauam.	Hebdomadarius.	
Nonam.	Pater Minister.	
Missam in mane.	Frater.	N.
Et ejus socius. (lé.	Frater.	N.
Aliá Missá matutina-	Frater.	N.
Missam secundam.	Frater.	N.
Missam tertiam.	Frater.	N.
Et sic de singulis.		
Pronunciator Kalen-	Subdiachonus.	

darum.		
Cantent versum respon- sionem ad Missam.	Tenentes Chorum.	
Tractum in Septuagesima.	Pater Minister, & frater.	N.
Primum Alleluia tempore Paschali.	Tenentes Chorum.	
Secundum.	Pater Minister, & frater.	N.
Leñtor ad primam mensam.	Frater.	N.
Ad secundam.	Frater.	N.
Servitores ad mensam	Frater. N. & frater	N.
Circator.	Frater.	N.
Pulsator ad horas diei (nas.	Frater.	N.
Pulsator ad Matutina.	Frater.	N.
Pulsator in Aurora.	Frater.	N.
Ianitor post prandium	Frater.	N.
Servitor ad tonsuram	Frater	N.
In officio humilitatis.	Frater.	N.
Cantet pro Rege, & Regina,	Frater.	N.
Cantet primam capellaniam.	Frater.	N.
Secundam.	Frater.	N.
De esta manera se echaran las Capellanías por todos los Sacerdotes, si viere Capellanías		
Aa		

370 Ceremonial de la Orden

nias para todos , y si no a los que alcançare, acabadas de echar todas, se acabara la tabla diziendo, *Ahij autem content pro statu, & beneficiis rib⁹ ordinis nostri.* Y el Prelado hara señal, para q̃ el Lector diga, *Tu autem,* como queda dicho.

CAPITULO TREZE

de algunas aduertencias acerca de las rubricas del Breviario, en que se va respondiendo a las dudas que sobre cada vna de ellas en particular se àn ofrecido.

Rubrica
primera
d-1 officio
doble.

Aduertese cerca desta rubrica, que ay diferencia entre fiesta doble y officio doble: fiesta doble es aquella que en el Caledario se señala cō esta palabra doble, y assi mismo se llaman dobles las fiestas proprias de algun lugar, y Iglesia, o orden: mas officio doble se llama el de los tres dias dela semana Sancta, vigilia de Natinidad, y los dias octauos en los quales doblandose las Antiphonas no se llaman fiestas dobles , mas officios dobles , y assi la fiesta doble siempre entra a las Visperas alomenos por commemoraciō: mas el officio doble vnas vezes entra a Matines , como los dias de la semana Sancta;

otras

Otras vezes a las Landes, como la vigilia de la Natividad. La fiesta doble siendo su día impedido, se passa a otro día, pero el officio doble no pudiendose celebrar, no se trásiere mas passa por cômemoraciõ como el día octauo; que no es fiesta doble, sino solemnidad y officio de la fiesta cuya es la octaua: y aduierta se, que qualquiera día de octaua siempre a de ser doble, aunque antes deste Breniatio nunca lo vüiesse sido; ni para este es menester costumbre antigua, como para las fiestas particulares.

Las fiestas de los Pátrones y títulos principales, no obstáte que se an de celebrar con officio doble, pero no todos se celebrará cõ octaua sino vüiere precedido costumbre: y aduértase q̃ por Motu proprio de Gregorio decimo tercio, q̃ comiença; *Pastoralis officij cura nos admonet*; &c. se puede hazer fiesta doble la d̃ aquellos sanétos, cuyos cuerpos, o notables reliquias vüiere en algunas Iglesias, o monasterios quales son cabeça; brazo, o pierna, en las Iglesias, o Monasterios donde estuieren, y el sanétio doble del Calendario que con ellos ocurriere se a de transferir no siendo de primera o segunda classe, y el simple si ocurriere passara por commemoracion, y en las otras Iglesias.

se celebrara el tal Sancto , segun y como se viere acostumbrado.

Mas aduertase que para rezar officio proprio de algun sancto,deue ser,o auer sido aprobado por la silla Apostolica,y no basta q lo sca por el ordinario,guardandose enel forma y orden de nuevo Breuiario : y a ningun sancto se le puede dar mas solénidad de la q señala el Calédario,sino fuere por razó d ser Patrô,o titular,o por auer en aqlla Iglesia alguna insigne reliquia,o por ser fiesta propria q se aya acostumbrado celebrar solénemete.

Auiendo en algunos lugares,o Iglesias dotaciones annales,o cômemoraciones de Reyes,o de otras personas , para que en cierto dia,o dias,se haga officio de algñ sancto que no es del Breuiario,o se diga Missa del, se cûple con la dicha dotacion,o memoria, rezando de quien el Calendario Romano ordena y manda,haziendo cômemoració en la Missa y officio,del sancto,o festinidad dotada, o dziendo otra missa despues de la Connentual del,como consta de vnMotu proprio de Gregorio Decimotercio,côcedido para España a doze de Oétubre,año de 1574. que comiêça. *Ad perpetuam rei memoriam significauit nobis nuper charissimus in Christo filius noster Philipus Hispaniarum Rex catholicus. &c.*

Acerca del officio delos difunĉtos se aduierta, q̃ tambien se puede hazer doble el dia del anniuersario, o cabo de año, como el Missal lo da a entéder poniendo la missa dl aniuersario cō las otras dos juntamēte, q̃ son dobles. Diciendo se algunas visperas, o dotadas, o otras horas por cosa graue, o publica vtilidad dela Iglesia. En tales casos, y otros semejantes, se puede hazer el tal officio doble, aunq̃ la Iglesia no reze del en aq̃l dia: lo qual se colige del Missal q̃ en tales casos máda q̃ se diga la missa con solēnidad de doble: mas cessando estas causas se hara el officio votino semidoble, cō formandose el officio votino con el tiempo que se haze para añadir, o quitar *Alleluia*, *Gradual*, tracto, &c. Y guardádo el orden q̃ para cada hora las rubricas disponen, como es de zir *Pater noster*, y *Aue Maria*, al principio y fin de cada hora, y cinco Añas, con otros tantos Psalmos, en Visperas, Capitula, Hymno, y Verso: porq̃ no obstante que el officio votino no es obligatorio, es lo empero el modo y orden q̃ la Iglesia tiene determinado para el officio diuino: y es mucho de notar q̃ así en el officio diuino, como en la Missa, se puede dezir *Hodie*, como, *Concepitio est hodie*, *Natiuitas est hodie*, porque la cómemoracion que se haze aquel dia, tambien haze presente la misma fiesta.

En las honras, y cabos de años, quando se haze el officio de nueue lecciones solemne, se puede hazer el tal officio doble si lo piden, sin los Psalmos, *Lauda anima mea Dñm*, y de *Profundis*: mas las preces se àn de dezir de rodillas, aunq sea en el dia de las animas. Pero en los demas officios de tres lecciones, el officio se hara simple: mas sino pidiere officio de nueue lecciones, el tal officio se hara semidoble con los dichos dos Psalmos y preces, como en el Breuiario. La cômemoraciô del Pàtron, o titular, no se puede hazer en fiellas dobles dentro del officio diuino, sino uuiere priuilegio particular antiguo para se hazer cada dia, en tal caso, en qualquier dia se puede hazer dentro del officio diuino, mas fuera del officio siempre se puede hazer en Vísperas, y Laudes, que son las horas en q se permiten las cômemoraciones, y llamase fuera del officio, auiedo acabado qualquiera delas dichas horas con *Pater noster*, y vna de las Antiphonas de nuestra Señora que para los tiêpos se señalan en el Breuiario, y *Diuinum auxilium*, &c.

²
Rubrica Ay dos maneras de fiestas semidobles, vnâs
del officio q en el ordinario se señalan con esta palabra
semidoble. semidoble, otras son las de algunas Iglesias,
 o Religiones que se acostumbaron a celebr
 brar

brar con mayor solénidad que simple, y menos q̃ doble. Y ay tãbien oficios semidobles como son, Dominicas, dias infraoctauas, &c. Las fiestas semidobles todas son iguales, y no pudiendo celebrarse vn dia, se pasan a otro. Entre los officios semidobles, vnos son mas forçosos que otros, como son las Dominicas, las quales no admiten semidobles: y no pudiendo se celebrar, como quando cae en ellas algun doble, pasan las tales Dñicas por cõmemoraciones. Tãbien de los dias infraoctauos, vnos son mas forçosos q̃ otros, como quãdo ocurre octaua de patrõ principal, con otra octaua comũ: como si la octaua de san Lorenzo ocurriessse con octaua de Patrõ, se hara del patrõ, cõ cõmemoraciõ de san Lorenzo, aunque sean de igual, o mayor dignidad, q̃ esto se haze por la solénidad que al patron se le deue en su Iglesia, o orden, excepto quãdo los patrones ocurriessen con las octauas de nro Señor, o de nuestra Señora: porq̃ en tal caso las de nuestro Señor, o nuestra Señora àn de ser preferidas: y dello que queda dicho se colige tãbien, q̃no es lo mismo fiesta semidoble, y officio semidoble, aunq̃ todo se à de celebrar con las mismas ceremonias.

No en todas las fiestas proprias de algunas Iglesias, o Religiones, se à ñ hazer officio

doble, sino fuere por respto de ser Patron, o titular, o por razon de que se acostumbrauan a celebrar con tal solénidad: y en todas las demas fiestas, que se solian celebrar con menos solennidad de doble, hazer se à con solénidad de semidoble, y no mas; y alas fiestas que estan en el Calendario, no se les puede dar mas solénidad, de la que consigo traen, si no fuere por los resptos arribadeclarados.

A los officios votinos, que no se hazen *Pro re grati*, o por causa publica dela Iglesia, &c. no se les puede dar mas solénidad que de semidoble: y assi mismo en los officios de difunctos, en que se piden nueue lecciones, se à de hazer officio semidoble, y en la Missa aua tres oraciones, porque la Missa se à de cõformar con la solennidad del officio.

³ *Rubrica del officio simple.* Aduiertase, que tambien ay diferencia entre fiesta simple, y officio simple: porque fiesta simple es aquella, que no trae esta palabra, *Duplex*, o *Semiduplex*, ni trae en el Breviario nueue lecciones: mas officio simple se llama el de todas las ferias, excepto los tres dias de la semana Sancta, y los dias infra octauos de Pasqua, y Penthecostes, que aunque se nombran ferias, no se haze en ellas officio simple. La fiesta simple, quando della se reza, no tiene mas fuerça en vn tiẽpo que en

en otro , porque en las ferias forçosas passa por cómemoracion el sancto simple: mas en la feria comun, rezase de el sancto simple sin cómemoracion de la feria . La fiesta simple de que se haze cómemoracion, si tuviere alguna lección propria, y no tomada, o remitida al comun, la tal leccion se pone en el nono lugar en el officio de nueue lecciones , en que se haze la tal cómemoracion , excepto si ocurriere Dominica , o Feria , que tuviere propria homilia , porq̃ essa se pone por nona lección, y lo mismo se hara, quando la Dominica tiene nueue resposos , o en los dias que el officio es de tres lecciones , porq̃ en tales casos aunque el sancto simple tenga leccion propria, no se le à de dezir: pero quando en los dobles de segunda classe se haze cómemoracion a las Laudes de la fiesta simple, aunque la Rubrica no diga nada de su leccion, si la tuviere propria, se le à de dar en el nono lugar , no ocurriendo las cosas arriba preferidas , porque en los tales casos no se puede poner: pero sino tuviere leccion propria, sino que la señala del comun, no se à de poner por nona leccion.

En los dobles de primera classe no se haze cómemoracion de fiesta simple, ni aun en las segundas visperas se à de hazer cómemora-

cion del sancto simple que se sigue, ni tã poco de dia infra octauo, de que otro dia se à de rezar. En la feria tertia delas Rogaciones se celebra fiesta simple, si en ella ocurra, sin cõmemoracion de la feria, porque es comun, mas la Missa à de ser de las Rogaciones con cõmemoraciõ del simple: y si ocurriere fiesta de nueue lecciones, la missa serà de la fiesta con cõmemoracion dela Rogacion, saluo si se dixeren dos missas.

4
*Rubrica
delas Dñi-
cas,*

Aduertase en esta Rubrica, q en las Dñicas de primera classe ninguna fiesta por principal q sea, o solene, se puede celebrar en ella, mas en las Dñicas de segunda classe solamente se celebrará la fiesta del principal Patró, o titular de alguna Iglesia, Obispado, lugar, o Ordẽ: dezimos Patron principal, porq auiedo muchos Patrones de vna Iglesia, o lugar, à se de advertir, qual es el principal, y mas venerado, y celebrado en la Iglesia, y esse se à de tener por mas forçoso, para celebrarse en tales dias: saluo si todos los tales Patrones se celebrã debaxo de vn mesmo oficio, y en vn mesmo dia, q en tal caso se puede la tal fiesta celebrar en las Dñicas de segunda classe, como queda dicho. De las Dñicas de primera, y segunda classe se haze cõmemoracion en qualquiera fiesta, q ocurra en Lunes siguientes

tes

tes en sus primeras visperas, y de todas las Dnicas se haze cõmemoracion en qualquier fiesta q̃ ocurra en Domingo. Tãbien se à de notar, q̃ la principal fiesta del Patrõ es la del dia de su muerte, salvo si por otra razõ, o causa se celebrare su trãslacion con mayor solẽnidad, como se haze en el Arçobispado de Toledo, la trãslaciõ de san Eugenio, porq̃ en tal caso essa serà la principal solẽnidad, y fiesta: y en la mas solẽne estan obligadas las Religiones (por el motu proprio de Gregorio XIII. ya citado) a cõformarse con la Iglesia Matriz, mas no en la solẽnizar, cõ tanta fiesta como en la propria Iglesia. Tampoco se à de dar en los demas Patrones, o titulares de la Iglesia, Obispado, lugar, o Ordẽ, la misma solẽnidad, y preeminẽcia q̃ al principal Patron, o titular; porq̃ solo al Patrõ principal se deuen las preeminẽcias, q̃ mandã las Rubricas. Y es mũcho de notar, que al titular principal de la Iglesia, en sola su Iglesia se le deuen las sobredichas preeminẽcias, y al de la Capilla en sola su Capilla, y no en la Iglesia; y al del Altar en solo el Altar, y no en la Iglesia, ni Capilla, porque en la Capilla, cuyo es el titulo, se deue celebrar el offiçio de doble *Prime dias*, mas no en la Iglesia, ni en la Capilla donde està el sobredicho Altar: y al de la Iglesia,

ànse

ân se le de dar sus preeminencias en toda la Iglesia: esto se entiende de la Missa, pero no del officio, porque cosa clara es, que no ân de yr a la Capilla los Religiosos a rezar el officio diuino.

Assi mismo de el principal titulo de algun lugar, se â de celebrar en todas las Iglesias de aquel lugar, y de el Patron principal de algun Reyno en todas las Iglesias de aquel Reyno, assi regulares, como seculares, y de el del Obispado, en todas las Iglesias de la diocesi: y del Patron de alguna Orden en solas y todas las Iglesias de la dicha Orden, y congregaciô, con solemnidad de fiesta de primera classe: donde consta, que a Sanctiago por Patron de España, se le â de dar octaua, si viuere costumbre.

Las quatro Dominicas infra octauas de Naniidad, Epiphania, Ascension, y Corpus Christi, propriamente se llaman Dominicas infra octauas, porque en ellas se toma de las otras octauas todo aquello, que en las otras Dominicas se toma del Psalterio; y no se ân de tener por dias ordinarios de infra octaua, pues su officio es distincto de la octaua, mas en la Missa de la Dominica *Infra octaua Corporis Christi*, â se de dezir la prosa, *Lauda Syô Saluatorem*, porque sirve para todas las Missas, que

que se dizen en la tal octava : y para la absolucion de Prima se dira en las tales Dominicas la Capitula de Nona del proprio officio de la Dominica.

Todas las vezes que las fiestas de Nauidad, San Esteuan, San Iuan, los Innocentes, o la vigilia, y dia de la Epiphania, vinierẽ en Dominica, no se a de hazer cõmemoracion de la Dominica, y lo mismo se hara de sus dias octauos : coligese del Missal en las Rubricas, que estan desde el fin de la Missa de Sancto Thomas Cantuariense, hasta el fin de la Missa de la Epiphania : pero de todas las demas Dominicas del año, o se haze officio, o alomenos cõmemoracion.

Quando despues de Penthecostes hasta el Adniento no vuere mas de 23. Dominicas, manda esta Rubrica, que en el Sabado de la semana 22. se ponga el officio de la tal Dominica, no estando ocupado con fiesta de nueue lecciones, o en otro dia que se rezare de feria. Pero si toda la semana con el mismo Sabado estuviere ocupada con fiesta de nueue lecciones, o octauas de fiestas particulares, en tal caso nos parece, se pona la homilia dela sobre dicha Dominica por nona leccion en el officio de nueue lecciones, que en el sobredicho Sabado se celebrare, y hazer-
se a

seà cómemoracion de la tal Dominica. Por, que como la sobredicha Dominica no tenga Resposos propios, que necessariamente se ayan de poner, basta que se ponga lo que en ella es forçoso; que es la homilia, antiphona. y cómemoracion, como se suele hazer, quando en la Dominica se celebra alguna fiesta doble: mas si en la dicha semana vuiere fiesta simple, rezarseà de feria, en la qual se pona la homilia de la sobredicha Dominica 23. y la fiesta simple passara por cómemoracion.

De vna Dñica que algunos años sobra antes d la Septuagesima, q̃ no tiene lugar antes del Aduiêto, sehara lo mismo, y por el mismo ordê q̃ queda dicho dela Dñica 23. Porq̃ no obstante q̃ acerca desto no determine cosa alguna esta Rubrica, los Maestros delas Ceremonias de Roma àn respondido, que se à de hazer lo q̃ aqui dezimos: lo qual tãbien se vsa en Roma, y asì se pona en el Sabado antes dela Septuagesima, o otro dia antes desocupado, como queda dicho dela Dñica 23.

Quãdo la Septuagesima viniere en el Domingo inmediato despues de la oçtaua de la Epiphania, el oficio de la segunda Dñica Post Epiphaniã, se à de poner en el Sabado precdête, o en otro dia de la misma semana, no impedido: y si todos los tales dias estuuiere ocupado

ocupados cō fiesta de nueve lecciones, trāsferirseá vna de aq̃llas fiestas semidobles, por q̃ los respōsos son *Primò* ponēdos, y forçosos: y si sucediere, estar todos aquellos dias ocupados cō fiestas dobles, dexarseá los respōsos, pues no ay Rubrica q̃ máde lo cótrario, ni es razon, q̃ se transfiera doble para poner respōsos, mas la homilia de la tal Dñica se por na por nona lecciō en la fiesta doble, con cómemoraciō de la dicha Dñica. Pero si la tal semana estuviere ocupada cō dias infra oçtauos de alguna fiesta propria, en tal caso se rezara de feria, el primero dia que se rezare de infra oçtaua, y le porná los respōsos, y homilia, y se hará cómemoracion de la oçtaua, pero no aura preces, ni sufragios en la tal feria, por razon dela oçtaua. Y ora tenga quatro, o cinco semanas el mes passado, o el siguiente, solo se à de mirar q̃ en la Dñica mas cercana alas Kalēdas del mes que se sigue, se ponga la historia del dicho mes.

Y para la historia de algun mes, solamēte se à de mirar, qual Dñica es la mas cercana a las kalendas del mes que se sigue, ora tenga quatro semanas, ora cinco el mes passado, o el siguiente.

Aunq̃dize esta Rubrica, q̃ en las Rogaciones se haze de feria en los mas Breuiarios, à se

à se de entender en sola la feria segunda, como esta puesto en el Texto, que es el corre-cto, y el Martes feria comun, y en ella se celebra fiesta simple. Aquella palabra puesta en la ultima clausula desta Rubrica, que dize, *Vel aliquod festum solemne*, se à de entender de la fiesta propria, y particular, que con solennidad de doble solia celebrarse, y no de qualquiera otra fiesta que antes se hazia doble, porq̃ aqui no trata sino de las proprias, y particulares de algunas Iglesias, y lugares, que las generales puestas en el Calendario, no pueden tener mas solennidad, de la que en el se les da.

Dos maneras ay de Ferias, vnas forçosas, y otras cômunes; las forçosas son las de Adviento, Quaresma, Quatrotemporas, Vigili-
 as de ayuno, que tuieren Euangelio, y homilia propria, y quando se ponen los Respôs-
 sos *Primò* ponendos, de las quales se haze offi-
 cio, y quando son impedidos con cômemo-
 racion por lo menos, saluo las Vigili-
 as de primera classe pasan sin ellas;
 mas de las ferias cômunes se haze officio,
 quãdo el Calendario no pone fiesta, de quẽ
 se aya de rezar, y rezandose no haze cômemo-
 racion de las tales ferias: pero aora sea
 forçosa, aora no, nunca passa de Nona su of-
 ficio,

ficio,comiença haſta Maytines , ſiguiendose feſta,porque ſino ſe ſigue , las Viſperas ſon de feria,porque el officio del tiempo que entonces entra es ferial. Si deſpues de la feria forçoſa ſe ſiguiera otra comũ , dezirſe án las preces feriales en Viſperas,y las de Completas ſe diran de rodillas,como ſi fuere Lucues deſpues del Miercoles de quatro temporas. Y lo miſmo ſe hara quando la vigilia de ſant Mathias fuere el Martes antes del Miercoles de ceniza : pero ſi tras vna feria comun viniere otra forçoſa,aunque las viſperas ſeran feriales,no aura enellas preces , porque el officio de la forçoſa,no entra haſta Maytines,como acacce quando el Martes de Carneſtolédas ſe reza de feria.

Del ſimple que ocurre en feria forçoſa,no ſe haze mas que commemoracion en las primeras Viſperas,y Laudes,porque no à de tener officio proprio en el tal dia, como lo expreſſa vna rubrica,y llamafe aqui officio proprio deſde Maytines , haſta Nona *incluſive* , y eſta es regla general , que todas las vezes que alguna feſta o officio,paſſa por cómemoracion en los Maytines, no ſe le à de dar mas de cómemoraciõ en Viſperas,y aſi ſi en el Miercoles de ceniza ocurrielle algun dia.octauo de alguna feſta propria, en el Martes

se dirian las Visperas de la infraoctava semidoble, porque la feria no entra hasta Maytines, y a la *Magnificat* se diria la Antiphona de las primeras Visperas de la Fiesta, con su verso y oraci6n, y no se a de doblar las Antiphonas: porque como dicho es, las Visperas fueron del dia infraoctauo, y en las segundas Visperas no se a de dar mas de commemoraci6n al dia octauo, como dicho es, poni6do la Antiphona de *Magnificat*, de las segundas Visperas, y si se siguiere Fiesta en el lueves, hazerse a de ella, y de la c6memoracion del dia octauo, como esta referido.

6 *Rubrica* Aduertase, que en el rigor de esta rubrica no se llama vigilia sino la que se ayuna, o se reza della: y quando las Vigalias ocurren en algunas fiestas, de las quales se a de hazer el officio, hazerse a commemoracion a las Laudes de la dicha Vigilia, y leerse a la nona leccion de ella, mas ocurriendo en Fiestas clasicas, no se dize nada de ella, y pasara con solo el ayuno: mas la vigilia de Navidad y Penthecostes, no admiten Fiesta semidoble, ni doble: y lo que dize que las vigalias de Epiphania, y Ascension, no son de ayuno, entiende se de obligacion de derecho, mas d6de viere voto y costumbre admitida y guardada, deue se ayunar, que en tal caso

taño es obligatoria. Acerca de la Vigilia de sant Iuan Baptista, viniendo en dia de Corpus Christi se aduierta, que por breue antiguo, expedido en fauor de España; se puede passar el ayuno al Miercoles vispera de Corpus Christi: y para que el officio correspondda al ayuno, ay quien diga que se puede passar el officio de la vigilia al mismo Miercoles: mas esto no es obligatorio, ni cóforme a la rubrica, pues manda que cayendo Vigilia en tal dia, se passe sin commemoracion: y en lo que toca al ayuno, guardarse à lo que estuviere en costumbre antigua, y aprobada en los Obispados:

El dia oñtauo; como queda dicho en la Rubrica de los dobles, no es Fiesta sino officio doble y solemnidad de la Fiesta pasada: y por tanto no pudiendo se celebrar por algun respecto, passa por commemoracion solamente: De las oñtauas que vienen señaladas en el Breuiario, estamos obligados a rezar: de las oñtauas de Patrones, o titulares, o Fiestas particulares, y proprias, que en algunas Iglesias, Prouincias, Lugares, Reynos, o Ordenes se acostumbraron a celebrar con Oñtauas, tambien se puede por esta Rubrica Rezar de ellas: mas a las tales

7.
*Rubrica
de las oñtauas.*

fiestas aunque sean de patron, o titular, sino se acostumbrauan de rezar con octaua antes deste Breniario, de ningun modo se les puede dar agora octaua, y consequentemente a las fiestas que en algun tiempo tnuieron octauas enel Calendario, y agora eneste Breniario no las traen, en ninguna manera se les puede dar, sino fuesse por via de ser patrones, o titular (como arriba queda dicho) por que eneste caso en la Iglesia, o lugar donde la fiesta es patron, o titulo, se le dara octaua como antes se le daua, mas no en las demas Iglesias, aunque antes se le diesse. La dedicacion de la propria Iglesia à de tener octaua, como claraméte lo dize la rubrica de *Octauis* aunque ay quien diga, que es necessaria costumbre, pero consideradas las palabras que alli se dicen, no puede tener dubda esta verdad. Y acerca de lo que esta rubrica dize, que se haga de la octaua alomenos commemoracion por ocho dias continuos, entiendese no sabiendo otra cosa en contrario, en otras rubricas, como es en las classicas, porque ocurriendo en las octauas, no se haze de ellas commemoracion, excepto de las octauas de Corpus Christi, y Nauidad. Las octauas de Pasqua y Penthecostes, no admiten fiesta alguna por muy solemne y principal

cipal que sea, para auerfe de rezar de la tal fiesta, aunque se admite para de ella poder se dezir missa, o alomenos para poder hazer commemoracion de ella en la Missa mayor, y esto se entiende por causa de auer concurso de pueblo que la viene a solemnizar. La octaua de la Epiphania admite la fiesta del principal Patron, o titular, con commemoracion de la octaua en la Iglesia, lugar, Obispado, o orden donde fuere patrô: y esto se colige de la rubrica de *Commemorationibus*, donde sola la semana Sancta, y octaua de Pasqua, y Penthecostes, se exceptan, y la rubrica de la translacion de las fiestas se remite a esta, y el Missal tambien lo declara en vna rubrica que esta en el primero dia infraoctauo de la Epiphania. Acerca de lo que dize esta Rubrica que concurriendo dos octauas se reza de la mas digna, con commemoracion de la menos digna, se aduierta, que la deuocion, o concurso del pueblo, y otras particularidades que concurren en las fiestas, o octauas de algunos sanctos patrones de Obispados, y ordenes particulares, o de Sanctos, cuyos cuerpos estan en algunas Iglesias, o Monasterios sin causa de que sean en los tales lugares mas solemnnes, aunque no sean vniuersalmente en la Iglesia

de Dios mas dignos , y sus oçtauas por el mismo caso seran guardadas por mas dignas,teniendo respecto a las oçtauas de nuestro Señor,y de nuestra Señora:y assi mas solemne y mas digna sera la oçtaua de sancto Domingo en la Orden de los Predicadores, que no la de san Lorenzo,aunque la iglesia la prefiere,y ansi se à de juzgar en todas las demas,en casos semejantes,como tambiẽ mas solemne sera la oçtaua dela Sãctissima Trinidad en nra Ordẽ, q̃ no la de Corpus Ch̃risti, y rezaremos nosotros de la de la Trinidad, con cõmemoraciõ dela de Corpus Ch̃risti.

Tãbien se aduertã q̃ en las oçtauas q̃ admiten Fiestas dobles q̃ dentro dellas ocurre,tã bien àn de admitir las transferidas, excepto en Domingo, en el qual no se à de celebrar Fiesta transferida : mas la oçtaua que admite semidoble,no admitira ningun transferido,sino fuere otro dia despues de auer sido transferido : el qual dia si fuere tambien impedido con doble,o semidoble , el tal semidoble transferido se passara fuera dela oçtaua, o oçtauas que se siguieren , hasta hallar dia simple,o Feria.

Acerca de lo que aqui se dize , que en las infraoçtauas de los Patrones, y otras Fiestas particulares que no tuvieran leccion propria

pria para el primer Nocturno , se repitan las del comun, o sino las del dia de la fiesta , es parecer de muchos , y conforme a razon, que dentro de las tales octauas se digan en el primer Nocturno las lecciones de la escriptura del tiempo , en especial auiendo principio de Historia, o Epistola, &c. Porque no parece cosa razonable , quitar , o dexar por ocho dias la Historia del tiempo , porque esto se concede a la octaua de la Assumpcion solamente ; como consta desta rubrica: y aun la escriptura que en su octaua se lee parece ser del tiempo, porque en aquel tiempo se auia de leer el libro de los Cantares, segun el orden de los libros , que se leen en el mes de Agosto. Las lecciones del següdo, y tercero Nocturno que tuuieren algunas Iglesias para los dias de sus infraoctauas de de sus propias Fiestas , presuponen que an de ser aprobadas por la silla Apostolica, por que sino lo son, no se podrá leer en el officio. En las palabras que esta rubrica dize , conuiene a saber , mas en las infraoctauas del Patron , nos da a entender, que solo al Patró principal se due o octaua, y no a todos los de vna Iglesia, o lugar, &c. Y por tanto dize Patron en singular , y como queda dicho, es menester que preceda costumbre de

darle octaua, la qual costumbre no haze al caso, ni es necesaria para celebrarla doble, pues la Rubrica de dobles le da esta dignidad, y ay motu proprio de Gregorio XIII. para ellas, y otras muchas fiestas particulares. Quando en las dichas infra octauas se dixeren las lecciones del segundo, y tercero Nocturno del comun, pueden se dezir vn dia vnas, y otro dia otras, quando el comun trae dos Sermones, mas de el tercero Nocturno se aduerta, que siempre el Euangelio del oficio concuerde con el de la missa. Aduertase que las primeras visperas de el sancto que tiene octaua, nunca se dizē sino en su proprio dia, y en el dia octauo: mas si dētro dela octaua concurriere otra fiesta del mismo sancto, cuya es la octaua, como es su trās laciō, o otra fiesta, en tal caso se dirā segundas y primeras visperas, como en el dia sin commemoraciō dela octaua, mas las visperas de la Vigilia de Pascua en ninguno otro dia se pueden dezir; de donde se infiere, que en visperas votinas no se ān de dezir las primeras visperas dela fiesta fuera de su proprio dia, saluo si se pidierē primeras y segundas: y si se pidierē visperas votinas de San Iuan Euangelista, o de san Esteuan, o de los Innocentes, ān se de dezir como en sus dias octauos, porque sean todas

das dellos , que las de los propios dias tienen las Antiphonas de la Nauidad , conuiene a saber , *Tecum principium, &c.* y tengase cuenta con el modo de hazer los officios uotiuos, porque se an de dezir, como lo ordena la Iglesia , o alomenos quãto ala integridad.

Ocurriendo algun dia infra octauo en alguna feria tan forçosa queno admita mas de cõmemoracion dela octaua, como si viniesse en Miercoles de Ceniza , o en las primeras tres ferias de la semana Sancta , en tal caso aunque se reze de feria, no aura sufragios, ni preces por razon de la octaua: y ocurriendo entre las dos Pascuas alguna octaua de fiesta particular , no se hara en los dias infra octauos la commemoracion de la Cruz de aquel tiempo, porque es como sufragio del , y las octanas no admiten sufragios.

Ya esta aduertido , que la Feria terciade Rogaciones es feria comun, y en ella se haze fiesta de sancto simple , si ocurriere, siu commemoracion de la tal feria, aunque en la Misa se haze al contrario , como en su lugar se aduertio. Aduiertase, que las Dominicas de primera classe no admiten ninguna fiesta, por principal y solenne que sea ; y las Dominicas de segunda classe , no admiten sino la fiesta principal de Patron , o titular de la Iglesia, o

8

Rubrica
delas Com
memora-
ciones.

Capilla en su capilla (Por el motu proprio de Pio V.) y de patron de qualquier lugar, ciudad, Orden, Reyno, &c. con cômemoracion de la Dominica.

En las Dñicas cômunes se puede celebrar qualquiera doble no siendo transferido. Titulo principal se llama, a quien principalmente esta dedicada la Iglesia, porque aunque este dedicada a dos, o tres, vno es el principal regularmente, como si estuuieste dedicada vna Iglesia a San Pedro, y San Lorenzo, San Pedro serà el principal: y por este exemplo se juzgaran los casos semejantes, o aquel serà el principal, cuya Fiesta se celebra re en aquella Iglesia mas solennemête. Aunque las Rubricas no exceptan sino solamente la semana Sancta, y las octauas de Pascua, y Penthecostes, para que en ellas no se admita, ni celebre Fiesta de Patron, o otra qualquiera. Lo mismo se à de entender, y guardar (como consta por consulta de Roma) en la Vigilia de Nauidad, en el dia de la Circuncision, en el Miercoles de la Ceniza, y Vigilia de Penthecostes: mas en la infra octaua de la Epiphania se puede hazer oficio de Patron titular, como arriba se dixo, pues aqui no es preuilegiada como las susodichas, y se colige de la Rubrica que esta en el

Missal

Missal en la Missa de la Epiphania. En las Fiestas de primera classe (entre las quales se cuenta la del principal Patron, o titular) no se haze cómemoracion en primeras, ni en segundas visperas, ni en Laudes de Fiesta simple, ni de infra octava; ni de vigilia, que en ellas ocurre: y en las primeras visperas no se hara conmemoracion de la Fiesta precedente de nueue lecciones, aunque sea doble, si no fuere igual en solennidad, ni de la Dominica, si la tal Fiesta de primera classe se celebrare en Lunes, y la Dominica fuere comun. De la Dominica se haze conmemoracion en las primeras visperas, y Laudes, cayédo en ella qualquiera Fiesta por principal que seà, y à de tener su nona leccion, y tambien en las visperas segundas, si no se siguieren Fiesta classica, como queda dicho: mas de las de Aduento, y Quaresma, y desde la Septuagesima siempre se haze conmemoracion en ambas visperas, y Laudes, como de las ferias de el tal tiempo, aunque concurre Fiesta classica en el Lunes.

Aduertase, que la Fiesta de la Epiphania, y la del principal Patron son de primera classe, como ya viene aduertido en las tablas classicas de los Breuiarios mas cumplidos, aunque no lo venian antes. La Dñica *In albis*,
y de

y de la *Trinidad*, son fiestas de segunda classe, y assi se les à de dar la solennidad misma que alas otras fiestas, que son semejantes en classe, y consiguienteméte partiran visperas cõ las fiestas siguiétes, que fueren clàsicas: pero si la fiesta de la Anunciacion de nuestra Señora se celebrare en el Lunes despues de la Dominica *in albis*, tendra las primeras visperas enteras con cõmemoracion de la Dominica, por ser fiesta de nuestra Señora, y tan principal, y la Dominica dia octauo. Tambien se aduerta acerca delas fiestas delos Apostoles, que solas sus fiestas principales seran clàsicas, y que la fiesta de San Bernabe es de segunda classe, pues la Iglesia le llama Apostol, y le da oficio, y Prefacio de tal, y no es de menos dignidad que San Lucas, y San Marcos Euangelistas, cuyas fiestas son de segunda classe: y aunque à auído quien diga, que solas las fiestas delos doze Apostoles son clàsicas, la Rubrica presente, y el vso muestra lo contrario.

Otras fiestas ay, a quien se pueda dar solénidad de segunda classe, como son fiestas particulares de alguna Iglesia, o Religion, que pues solo al principal Patron, o titulo, se da preeminencia de primera classe, es cosa razonable, que si este Patrõ tiene otra, o otras fiestas

fiestas, que le puedan dar la preeminencia segun la solennidad de la fiesta : y assi mismo las fiestas de guardar de otros Patrones fuera del principal pueden ser de segunda. classe ; y aunque no sean fiestas de guardar puedan tener la tal preeminencia , si à precedido costumbre , de celebrarse con mucha solennidad.

Aunque esta Rubrica no diga mas, de que del sancto simple se haga cômemoracion en las Laudes de la fiesta de segunda classe , con todo esso si el sancto simple tiene lecciô propria , à se de leer por nona en el oficio classico : y no obsta mandar la Rubrica, que se haga del cômemoracion solamente a Laudes, que esto quiere dezir , que no tenga cômemoraciô a visperas, sino a maytines ; y es de razon de la tal cômemoracion, que se lea su lecciô, como dezir Antiphona, verso, y oracion, y hezerse à del commemoracion en las Missas Primatas . Mas de las octauas de Nauidad , y Corpus Christi siempre se haze cômemoracion, aunque la fiesta que en ellas ocurre, sea de primera classe.

Aduiertase, que assi como quando ocurren dos fiestas de vn mesmo comun , como dos Martyres, &c. se deuen varias las Antiphonas , y Versos ; assi si algunas de las dos fiestas

fiestas por algun respecto se transiere, no ay necesidad de vsar de la tal variacion, sino tomar la Antiphona, y versos que le conuinie-
re del comun, aunque su proprio dia tenga otra Antiphona, o verso señalado del común, y ocurriendo tres, o quatro Fiestas de vn mismo comun, lo que se deue hazer es esto, que dichas las Antiphonas de entrábas visperas, de Magnificat, y Benedic⁹, la otra, o otras que faltaren, se tomará, o la primera de Laudes, o de los Nocturnos, y así mismo se tomaran los versos; lo qual se halla por experiencia en la Fiesta de San Hilarion, que trae el verso, *Elegit eum Dominus*: mas las oraciones será necesario repetirse, no teniendo oraciones proprias las sobredichas fiestas, porque no se pueden tomar oraciones de otro comun, ni inuentar otras, sino que o an de ser proprias, o de el mismo comun, de donde se toman las Antiphonas, y versos.

Lo mismo se hara, quando en Viernes ocurriere Fiesta de nueue lecciones de alguna sancta virgen, auiendose de rezar el Sabado el officio Sabatino, que en tal caso en las visperas de el Viernes se dira a la commemoracion de nuestra Señora el verso, *Benedicta tu, &c.* porque ala sancta se le dixo, *Disposita est gratia.*

Opinion es de algunos inteligentes en esta materia, que viniendo la Fiesta de la Purificacion en Viernes, y auiendose de hazer officio Sabatino el Sabado, no se à de hazer commemoracion de el Sabatino el Viernes, porque es todo de nuestra Señora, y basta q̃ sean las visperas dela Purificacion.

Para que la nona leccion se aya de leer del sancto simple en el officio de nueue lecciones, conuiene q̃ la tal leccion sea propria del sancto, y no remitida al comun (como mas arriba se dixo.) Mas de dias infra octauos nunca se lee la nona leccion, aunq̃ la sobredicha infra octaua tenga Euangelio proprio, y homilia para cada dia, porque no ay Rubrica que tal mande: y si en algunos Breuiarios antiguos se mandaua, ya viene emendado, y porque ya se puso en su dia primero el Euangelio. A se de aduertir, que aunque en los sufragios de el fin de las visperas, y Laudes, se aya de hazer cõmemoracion dela Sanctissima Trinidad, por ser titulo de aquella Iglesia, o de otro titulo principal que sea, primero se à de hazer la commemoracion de el sancto simple, o de la feria que ocurriere, porque son officios de que se uiera de rezar, sino fueran impedidos. Tambien se aduierta, que para hazer
com-

cómemoracion del Patron, o titular dentro del oficio con los sufragios, es menester que aya precedido costumbre, que no auiendola no dan licencia las Rubricas, para que se haga: mas fuera del oficio biẽ se puede hazer. Y deuese advertir, que las Rubricas no establecen nuevas fiestas, ni nuevas octauas, ni cómemoraciones, sino que fauorecen las que estauan en vso y costumbre.

Quãdo vna fiesta de nueue lecciones que tiene por nona lecciõ, vna ð vn sancto simple q̃ ocurre en el mismo dia, se tràsiere a otro dia, q̃ no tiene ix. lecciõ: y la fiesta tiene Euãgelio del comũ, à se de tomar la primera leccion dela homilia del comun sobre el mismo Euangelio, y ponerla por nona, y dezir. *Item homilia sancti.* N. y començar la leccion. Mas si la tal fiesta no tuiniere Euãgelio en el comun, ni en todo el Breuiario, en tal caso se deuen de hazer de las dos lecciones de su tercero Nocturno tres: mas en las fiestas de nuestra Señora, en que se haze el oficio de su Nauidad, la nona leccion serà la que comiença,

9

Rubrica *loram autem, &c.*

de la fiesta

*q̃ es ocur-
rencia.*

Primeramente se à de advertir, que ocurriendo fiesta doble con oficio doble de tiempo, se à de rezar del oficio doble, y no de la fiesta por muy solenne que sea, porque el oficio

ficio doble tiene mucha mayor fuerça, y por que no se pñede transferir la primera Dominica de Aduiento, la Vigilia de Naniidad, el dia de la Ceniza; las demas Dominicas de primera classe, los dias de la Semana Sancta, las infra octauas de Pascua, y Penthecostes, todos estos dias tienen mas fuerça que qual quiera fiesta, por digna que sea, y ocurriendo en ellas se à de transferir. En las Dominicas de segunda classe no se admité Fiestas, sino fuere la principal, o titular de alguna Iglesia, lugar, o Obispado, &c. que en la tal Iglesia, lugar, &c. se celebra con cómemoracion de las tales Dominicas, y lo mesmo se hara ocurriendo en los tales dias fiestas de primera classe. Y aduertase, q̃ trãsfiriẽdose alguna Fiesta de todo su octauario, no se à de transferir su octaua, y aunque ay quien afirma lo contrario, esta es la cómun opinion; la qual fanorece esta Rubrica, porque no ay mas razon, para darle octaua entera transferida fuera de su octauario, q̃ para cumplirsela transfiriendose dentro del: y vemos, q̃ manda expressamente esta Rubrica, que no se lo cumpla, mandãdo que no se transfiera el dia octauo, lo qual aura lugar, aunque se transfiriessẽ al sexto, o septimo dia la tal fiesta. Y de mas desto es cosa llana, que la Fiesta transe-

rida tiene menos autoridad, y dignidad, que la que no lo es, pues transferida no es admitida en muchos dias, en que lo fuera siendo su proprio dia, y no es tan proprio el transferirse la solemnidad como la fiesta. Claramente dize esta rubrica, q̃ viniendo fiesta de primera, o segunda classe; en dia octauo, se reza de la fiesta classica, con la commemoracion del dia octauo: mas el dia octauo de *Corpus Christi*, no admite sino fiesta de prima classe; y los dias octauos que tienen preeminencia de segunda classe son aqui exceptados, como son la Circuncision, Dominica in albis, y Trinidad, en los quales no se celebra fiesta alguna que en ellos ocurra. Si la fiesta de algun patron, o titular, que no fuere el principal (como ya queda dicho) ocurriere en dia de fiesta classica, transfierese la tal fiesta del Patron, o titular, y hazerse à el officio de la fiesta classica. Lo mismo se hara en las fiestas de guardar, y proprias de algun Obispado, o lugar, &c. que tambien se à de transferir. Mas si estas fiestas y otras de algunos santos, cuyos cuerpos, o notables Reliquias, viere en alguna parte, ocurrieren en dias dobles comunes, hazerse à de las tales fiestas, y el doble comun se transfiera sino fuere fiesta de nuestro Señor, o de nuestra Señora,

hora. Ocurriendo fiesta principal del principal Patron, como doble de prima classe; rezarse à del mas digno, y trasferirse ha el menos digno: mas si fuere doble de segunda classe, rezarse à del Patron, y transferirse à el doble: y adviértase, que siempre el reputado por mas digno es el Patron en su Iglesia, salvo si la otra fiesta fuere de las clásicas de nuestro Señor, o de nuestra Señora. Finalmente la fiesta transferida por muy solemne que sea, no tiene tanta fuerza como en su proprio dia, porque a ninguna echa de su dia, salvo si fuere Patron principal, o titular, que aunque sea trāsferido puede echar fuera de su casa al doble comun, como consta dela rubrica de *Cōmemorationibus*, aunque puede no hazerse, como parece en la rubrica de *Translatione festorum*: mas como los dias intra-octauos no son fiestas sino solénidad de la fiesta, el doble trāsferido se celebra enellas, no siendo delas preuilegiadas, q̃ no admiten dobles, como la Pascua, y Penthecostes: y si dos sanctos semidobles ocurren en vn mismo dia, y se entédiere qual dellos es mas digno, rezar seà del aq̃l dia, y trāsferirle à el otro: pero los semiduples propios d̃ alguna Iglesia, olugar deué ser tenidos alli por mas dignos, y rezarse dellos, transfiriendo se los del Breuiario.

Para juzgar, si vna fiesta es mas digna que otra, siendo entrambas de vna misma classe, à de auer razon clara, o significacion de Rubrica que lo enseñe, como en las Fiestas de nuestro Señor, con las de nuestra Señora, entre las quales està clara la diferencia de dignidad: mas entre Apostoles, y Euangelistas no pone el Breniario diferencia alguna, como la pone entre las de nuestra Señora, y de los Santos, dando todas las visperas a la Concepcion concurriendo San Ambrosio, y así las fiestas de Apostoles, y Euangelistas son iguales, sacada la de San Pedro, y San Pablo. La Fiesta simple si por alguna razon no se celebra, no se transfiere, sino passa por comemoracion, o se dexa aquel año. Lo mismo se à de entender del officio simple, que es ferial, porque no pudiendose hazer en su dia, ocurriendo en el Fiesta que no admite comemoracion, se queda sin ella, como las Vigilias ocurriendo en ellas fiestas clasicas: y así mismo ocurriendo dia octauo, que es el officio doble. En Dominica clasica, que es el officio de tiempo forçoso, el dia octauo pasará por comemoracion, y el officio será de la Dominica sin sufragios por razon de la octaua. Si la Vigilia que trae conmemoración de alguna Fiesta simple, se trásfiere otro dia antes

tes , la commemoració del tal sancto simple no se à de tranferir , como si vna Vigilia cayesse en Domingo , y en ella se vuiesse de hazer cômemoracion de algun sancto simple, q̃ ocurre el mesmo dia, la vigilia se tranfiere al Sabado, y la cômemoracion, se haze en Domingo, porq̃ no se puede mudar su dia. Quãdo algun dia octauo ocurriere en Dominica clàsica, el Sabado se hará las visperas desta manera (no ocurriendo en el Sabado otra Fiesta de nueue lecciones) las Antiphonas, y Psalmos seran del dia infra octauo sin doblar la Capitula, y lo demas de la Dominica; y para cômemoracion del dia octauo se tomarà la Antiphona de *Magnificat*, de las primeras visperas de la fiesta, cuya es la octana, con su verso , y oracion. En el Domingo será el oficio de la Dominica con cômemoracion del dia octauo, lo qual se haze asì, porque no se puede dar primeras visperas a fiesta, o oficio q̃ el dia siguiente no lo à de tener en Maytines, ni en las horas.

Lo mismo se hara, si el dia octauo de alguna fiesta propria cayere en el dia de la Ceniza, porque el dia antes que es Martes, todas las visperas seran del dia infra octauo, que es semidoble , y en el dia de la Ceniza solamente se hara commemoració del dia octauo , y no



aun preces, ni sufragios, ni officio menor de nuestra Señora, ni *Canticum gradum*, porque la octaua conserva su solénidad con sola su cômemoracion: las Visperas segundas será feriales, sino se figliere doble, o semidoble, porque como el tal dia octauo passa en las Visperas primeras con cômemoracion, por no tener officio, como dicho es, por la misma razon carece de segundas Visperas, y es reputado por officio simple pues passa con la cômemoracion como el, pero si algun dia infraoctauo ocurriere en la tal feria quarta de Ceniza, las Visperas primeras y segundas seran dela infraoctaua, o del dia octauo, si se figliere despues del, haziendo cômemoracion de la feria en las segundas Visperas, por que la feria no concurre con fiesta de nueue lecciones, pues entra a Maytines, y se acaba a Nona.

10 Aduiértase que aunque las rubricas hazen
Rubrica diferencia entre fiestas de primera classe y se
de la con- gunda, quanto a hazerse algunas cômemo-
currencia raciones en vnas Fiestas y no en otras: mas
del officio. en la concurrencia no hazen ninguna dife-
 rencia, y así an de partir vnas con otras vis-
 peras: pero en esto se tendra respecto a las
 fiestas de nuestro Señor, y de nuestra Señora,
 con los demas sanctos en igual classe, pues
 halla-

hallamos en el Breuiario , que las Fiestas de nuestra Señora, aunque sean comunes, como la Concepcion, y otras, àn de tener todas las Visperas enteras , concurriendo con otros dobles comunes : y lo mismo se deve guardar concurriendo con los patrones principales, o titulares fiestas clásicas, q̃ en sus Igle-
sias tendran todas las Visperas enteras , como queda dicho. Los dias octauos de Pascua, y Penthecostes, por ser fiestas de segunda classe, partiran Visperas con las Fiestas clásicas que concurren con ellas , aunque sean transferidas. Los demas dias octauos Preuilegiados , respecto de los dobles comunes, como son los dela Epiphania, y de la Ascension , daran todas las Visperas al doble clásico que se siguiere : mas el dia octauo de Corpus Chrilti aunque à de dar las Visperas enteras al dia de primera classe siguiente , partira con la fiesta de segunda classe , pues tiene Preuilegio por la Rubrica de no admitir en su dia sino fiesta de primera classe , como de Sant Iuan Baptista , y de los Apostoles Sant Pedro , y Sant. Pablo. Quando se viere de encerrar el Santísimo Sacramento con Pro-
cession solemne , dichas las Visperas

segundas del dia octano , si se sigue fiesta de primera , o segunda classe , será bién reza las visperas , como queda dicho , y después âtar solennemente todas las visperas de la fiesta del Corpus Christi , para cumplir con el officio , y con la solenidad del âcto. Aunque el officio de feria no comienza , como en esta Rubrica se dize , hasta Maytines , y se acaba a No na : algunas cosas de el duran hasta Completas , como las preces feriales q̃ se dizê de rodillas a visperas , y en Còpletas se dizen de la misma manera , como quâdo se signe tras feria de quatro temporas , otra feria comun , como se colige desta , y otras Rubricas.

En todos los Sabados del Adviento no se reza el officio Sabatino de nuestra Señora , ni Rubrica se haze commemoracion del , como tampoco se reza en otros dias , q̃ las Rubricas man-
 de Santa dan otra cosa , mas aunq̃ no se reze el tal officio , la Missa mayor â de ser de nuestra Señora , en los Sabados del tal tiempo , no ocurriendo en ellos fiesta doble , o semidoble. Algunos ân dubdado , si ocurriendo semidoble en Viernes , a cuya causa en las Visperas no tendra mas que cômemoracion nuestra Señora , se â de dezir en el ultimo verso de Còpletas , en el hymno , *Gloria tibi Domine , qui natus est*, &c. o el comun de aquel hymno ? y aunque pare-

parece, que por no auer entrado su oficio desde la Capitula, no se à de dezir sino el comun, es mas probable, que pues à començado ya a rezarse de nuestra Señora, y à de tener su oficio entero desde los Maytines, que se puede dezir *Gloria tibi Domine*, porque lo q̃ es preuilegio, y resulta en gloria de la Virgen Sanctissima; es muy justo, que siempre se amplie.

Acerca dela Rubrica duodecima no ay nada en particular, que aduertir.

A se de aduertir, que dichos los psalmos de cada Nocturno, y su verso, luego el hebdomadario à de dezir en voz clara aquellas dos palabras, *Pater noster*, y lo demas se dize en secreto hasta el fin, en que dize el Verso. *13*
13 Rubrica
de Mayti-

Et ne nos inducas in tentationem, tambien en voz clara; y es regla general, que todas vezes q̃ se vuere de pronunciar este Verso, *Et ne nos inducas in tentationem*, en voz alta, o clara, se àn de pronunciar estas dos, *Pater noster*, al principio della de la misma manera: la qual regla es del Ceremonial Romano, y de autor muy grane, delos quales, y dela Rubrica dela Misa, impressas en prosa año de 1577. consta, que ay tres maneras de dezir la oracion del *Pater noster*, en el officio diuino. La primera diziendose toda en secreto, como al princi-

pio delas horas, y otras vezes: la segúda, diziéndose toda en voz clara, como al principio delas preces feriales: la tercera, q̄ es como medio entre estas dos, diziendo al principio, y fin dello en voz clara, y lo demas en secreto, como quando aqui se à notado, y ala bédiction dela mesa, y gratias, &c.

14 *Rubrica de Laudes* Antes dela primera oñon del oficio siépre se à de dezir, *Domin⁹ vobiscū*, y luego *Orem⁹*, si el q̄ la rezare, fuere Sacerdote, o diachono, qualquiera de los quales lo à de dezir, aunq̄ reze solo, como ya viené aduertido en los Breuiarios mas modernos, y correctos: mas quien no fuere Sacerdote, ni diachono en lugar de *Domin⁹ vobiscū*, dira, *Dñe exaudi orationem meā, &c.* Si por alguna causa enl choro, o algū particular distinguieren, odiuidieren los Maytines delas Laudes, à de principiarlas, diziendo *Pater noster*, y *Aue Maria*, como lo usan las personas prácticas, y curiosas en esta materia, y en los Maytines acabado el hymno, *Te Deū laudamus*, se deue de dezir la oñon del oficio, *Benedicamus: y Fidelium animæ, &c.* como se haze la noche de Nauidad.

15 *Rubrica de Prima.* Aunq̄ esta Rubrica està clara, se adierte, q̄ en el tiépo Pascual se dize la Capitula, *Regi seculorū*, a Prima enel oficio ferial, y q̄ la confessiō no se à de repetir, quando reza vno so

lo, annq̃ en algunos Breuiarios no venia esto exprellado, como està en el texto, ni tampoco q̃ se à de dezir, *Misereatur nostri*, y no *vestri*. El Martyrologio se à de dezir siempre en el choro, dicha la oracion de Prima, y *Benedicamus Dño*: y auiendo oficio de nuestra Señora, acabada sin Prima con *Benedicamus Dño*. Dicho *Preñosa*, &c. antes dela oració de Sancta Maria, no se dize, *Oremus*, como viene notado en muchos Breuiarios, y es práctica de los mas inteligentes en las Rubricas del oficio diuino. Para q̃ ninguno ignore, lo que significan aquellas palabras, *Ad absolutionem capituli*, se aduerte, q̃ era costumbre antigua en algunas Iglesias, y Ordenes hazer Capitulo, o Cabildo despues de Prima, en cuyo fin se dezia la *Preñosa*, y quando querian salir del Capitulo, se leia vna leccion breue de la Scriptura, con que se absoluia el Capitulo, y esto es, lo que agora se dize con *Iube Domine benedicere*, en el fin de la *Preñosa*. En los *Kyries* antes de los Versos de la *Preñosa*, dicho, *Kyrie eleyson*, *Christe eleyson*, *Kyrie eleyson*, se àn de dezir estas dos palabras, *Pater noster*, en voz clara, con forme a la regla general arriba puesta.

Està tan clara esta Rubrica, que no tiene necesidad de anotació, mas de q̃ lo q̃ dize, q̃
se a-

Rubrica se acaba la hora có *Fidelium animæ*, y *Pater noster*,
de las Horas se entienda lo que toca al dezir el *Pater noster*,
ras. quando se acaba, sin auer de proseguir adelante, porque siguiéndose vna hora tras otra, el *Pater noster*, que se dize despues del *Fidelium animæ*, no es por fin de la hora precedente, sino para principio de la que se sigue (como consta de otras Rubricas) si vuiere de comēçarse con *Pater noster*, lo qual se adierte por las Completas.

17
Rubrica
de Vísperas.

Dichas las preces en Visperas, quando las vuiere, se dize la oracion estando el hebdomadario en pie, y tras ella los sufragios, si los tuiniere, de aquel tiempo. Entre los quales se hara commemoracion del Patron, o titular, dando el lugar que su dignidad requiere: pero siempre se à de dezir antes de la commemoracion de la paz. Y adiertase, que para poner esta commemoracion de Patron, o titular, con los demas sufragios dentro del oficio, se requiere q̄ aya precedido costumbre: pero para dezirse despues del, no es necessario. Acabados los sufragios se dize, *Resedicamus Domino*, y *Fidelium animæ*, &c.

A se dudado, si diziendose Completas inmediatamente despues de Visperas, se à de dezir la oracion del *Pater noster*, por fin de Visperas, dicho el *Fidelium animæ*, antes que se comien

miencen las Completas . Pero lo cierto es, que no se à de dezir , porque la tal oració no se dize, sino o quando se acaba alli el officio, diziendo la Antiphona de nuestra Señora , y lo demas , o por principio de otra hora que se siga, de las que se comiençan có *Pater noster* y *Aue Maria*: y pues ninguno de los dos casos ocurre enel presente, queda llano, que no se à de dezir, y vn autor que dize lo contrario, no lo dize con bastante fundamento , y así no se à de dezir.

En las Rubricas decima octaua , y decima nona no ay cosa particular, que aduertir.

Aunque en esta Rubrica no se excepta mas del hymno *Aue maris stella*, tambien se à de sacar los hymnos en la fiesta de la Exaltacion de la Cruz, en los los quales se dize su proprio verso final, aunque cae dëtro dela octaua dela Nauidad de nuestra Señora, y no *Gloria tibi Domine*, mas en Prima, Tercia, Sexta, y Nona, y Completas, se dize, *Gloria tibi Domine*, porque los vltimos versos destas horas son del comun, y no propios de el hymno de la Cruz : y lo mismo se à de guardar, siempre q̃ aya Verso final proprio en algun hymno, que se dexe el del tiempo , aunque sea *Eiusdem metri*, como viene aduertido en los Breuiarios mas correctos, y es conforme a la regla, que la

20
Rubrica
delos Hym
nos.

la propiedad particular siempre precede a la general.

El Psalmo, *Quoniam vult*, se dize a Prima, como manda esta Rubrica, en todos los Domingos, excepto quando en ellos se reza alguna fiesta doble, o de infra octaua, como en la Dominica infra octaua de Nani-¹²dad, de la Epiphania, de la Ascension, y Corpus Christi. <sup>Rubrica de los Psal-
mos.</sup>

Aduiertase, que el Psalmo, *Deus Deus meus*, puesto en las Laudes, incluye dos Psalmos, que son el sesenta y dos, y el sesenta y seys; y no se dize, *Gloria*, al fin del primero, que es, *Deus Deus meus*, sino al fin del segundo, que es, *Deus misereatur nostri*, como se nota en sus propios lugares. Y el Psalmo, *Laudate Dominum de caelis*, incluye tres, que son ciento y quarenta y ocho, ciento y quarenta y nueue, ciento y cincuenta, y solo al fin del vno se dize, *Gloria Patri*, como en el se aduertete. Y como en estos psalmos no se dize, *Gloria Patri*, hasta el vltimo, tampoco en el officio de de difunctos se dize, *Requiem aeternam*, hasta el postrero. Pero à se de aduertir, que aunque el Verso, *Requiem aeternam*, &c. se diuide en Verso, y Responso; en otros lugares, quando se dize en fin de los Psalmos, es es Verso entero, y no se à de diuidir como en las preces.

En la

416 Ceremonial de la Orden

En la Rubrica veynte y tres no ay cosa particular, que dezir.

24 En tiempo Pascual se añade *Allcluya*, a los *Rubrica* versiculos delas horas, y no a los Versos de *delos Versos* los Resposos en las lecciones. Tambien se añade *Allcluya*, a los versiculos de Tercia, Sexta, y Nona en la fiesta de Corpus Christi, mas no a los de Prima, y Completas, como en sus lugares se nota, y lo mismo en la Fiesta de la Transfiguracion.

25 Quando se viere de dezir absolucion, y dar bendiciones en el oficio diuino en el choro, lo dize el hebdomadario, salvo si estuviere presente algun Prelado, que en tal caso a el le compete el bendezir, y dar las absoluciones, o dar licencia para que otro lo haga. Y aduirtase, que en las bendiciones, que se dan antes de las lecciones, no se à de bendezir, ni a si, ni al choro, como en estas bendiciones suele hazerse, haziendo la señal de la Cruz con la mano. Tambié se aduierete, que aunque vno reze solo, à de dezir las absoluciones, y bendiciones, y dezir, *Iube Domine benedice*, como se haze en el Choro. Item se aduierete, que al fin de cada Nocturno dicho el Verso, se àn de dezir en voz clara aquellas dos palabras *Pater noster*, como ya queda dicho, y lo demas en secreto, hasta que diga,

Et ne

Et ne nos inducas, &c. Otro si se aduierda, que aunque en algunos Breuiarios despues de el Responso, *Sed libera nos à malo*, ponen vna .R. significatiua de responsorio, antes desta palabra, *Amen*, en la primera Dominica de Aduiento, este *Amen*, no se à de dezir alomenos por segundo Responso, porque es vicio de impresion; lo qual consta, porque en ningun otro lugar del Breuiario en el oficio diuino se halla puesto por segundo Respóso este *Amen*, en la oracion del *Pater noster*; y porque en el Psalterio poniendose lo mismo que se pone en la Dominica primera de Aduiento, de capitulas, y absoluciones, en los Maytines de la Dominica no ponen el *Amen*, distinto, de la manera dicha, y assi por esto, como por no auer Rubrica que dello trate, ni auctor, no se à de dezir. En la octaua bendicion quando se reza del sancto, siempre se à de dezir, *Cuius festum*, y no *cuius translationem*, vel *inventionem* colimus, &c. como parece en esta Rubrica. En la fiesta de San Miguel en Mayo, la octaua bendicion será, *Cuius festum colimus*, mas en la fiesta de Septiembre se à de dezir, *Quorū festum*, &c. como claramente se da a entender en el fin de la sexta leccion en la fiesta de la Aparicion en Mayo, porque la fiesta de Septiembre es fiesta co-

mun de todos los Angeles juntamente con
 S^a Miguel, mas la de Mayo es propria suya;
 y tambien la del Cultodio es comun a todos
 los sanctos Angeles, que nos guardan, y por
 consiguiente rezádose su fiesta, se dira, *Quo-
 rum festum columus, &c.*

26
 Rubrica
 de las Lec-
 ciones.

Aunque en esta Rubrica no se dize, se a de
 advertir, lo q se colige de otras, y de la prá-
 ctica, conuiene a saber, que antes de las lec-
 ciones se a de nombrar el titulo de la Scrip-
 tura q se lee, o del Sermion, o sermones, y lo
 mismo de la homilia, o homilias, y táto titu-
 los quátas diferéncias de lecciones viere, co-
 mo en ellas viene asignado, excepto adóde
 otra cosa se adierte, como en la noche de
 Naidad, y oficio de difuntos. Tábíe se no-
 te, que principio de Scriptura se llama la pri-
 mera leccjo del libro, o epístola, &c. El qual
 principio, pasando de su dia por ocurrir lec-
 ciones proprias, o señaladas para alguna fie-
 sta, se deve poner el primer dia, q no tenga
 otras proprias, q se siguieren, y dexarse an
 las q aquél dia tiene de la misma Scriptura, o
 leersean juntamente con las del principio, co-
 mo esta Rubrica lo dispone. En los Breuia-
 rios mas modernos viene emendado, y man-
 dado, q si los principios de qualquiera Scrip-
 tura no se pudieren poner commodamente,

se

de la Santísima Trinidad. 419

Se dexen aquel año, como consta del Texto: demañera que si el principio de Scriptura que se pone en vna Dominica, no se pudiese leer en ella, por ocurrir fiesta doble, q̄ trae lecciones propias, o señaladas del común, el tal principio de Scriptura se á de poner inmediatamente, en el siguiénte dia q̄ no tuuiere otro principio de Scriptura, o si no le vuiere desocupado, se á de poner en el pte cedéte mas conjunto, que lo estuviere, y assi no conuiene, poner dos principios de Scriptura en vn mismo dia; ni traer los tales principios de vna semana para otra; ni de vna Dominica para otra; pasado periodó de su tiempo; sino que se pongan solos aquellos principios, a cuyos dias se llega el tiempo: mas si el tiempo, y semanas no allegaren á los dias, en que los tales principios estan assignados en el Breuiario, se an de dexar por aquel año, aunque á auído opinion, que esto no se entendia de los quatro libros de los Reyes, porque se anan de poner todos absolutamente, pues ay Dominicas bastantes, en cuya confirmacion se alega vna Rubrica, que se dize: *estar en vna Dominica quinta despues de Pêthecostes:* pero lo cótrario tiene expressa

mente esta Rubrica, y la alegada no se halla; a cuya causa se à de guardar lo mismo en los principios de los quatro libros de los Reyes, que de los demas principios de Scriptura se à dicho.

17 Los Resposos propios del Lunes, si por
Rubrica alguna causa no se pudieren poner en el mis-
delos Res mo dia, deuen ponerse en la primera feria, q̃
posos. en toda la semana ocurriere, que no tēga o-
 tros Resposos propios, o en las siguientes
 semanas, sino viieren entrado otros Respon-
 sos propios de otra historia, porque en tal
 caso ya estos no tienē lugar. Item se note, q̃
 por Resposos *Primò ponendos*, se entienden
 solos los del primer Nocturno de la Domini-
 ca en q̃ se pone nueva Scriptura, de donde se
 toman, para auerse de poner forçosamente,
 y no los de el segundo, y tercero Nocturno.
 Tambien se à de advertir, que quando los
 Resposos *Primò ponendos*, de vna historia no
 viieren podido ponerse en su Dominica, ni
 en la siguiente semana, y en la Dominica im-
 mediata viiere otros Resposos, *Primò ponen-*
dos, como sucede en las Dominicas tercera, y
 quarta de Septiēbre, para poner los dichos
 Resposos, se à de transferir la fiesta semido-
 ble, y rezar de sēria, y esto quiere dezir esta
 Rubrica en aquellas palabras, *Semana passada.*

de la Sanctissima Trinidad. 421

da. Acerca del Responso, *Duo Seraphin*, se ad-
nuerta, q̄ acabado el Verso se à de dezir, *San-
ctus, Sanctus, &c.* hasta el fin del Responso; mas
dèspues del *Gloria Patri*, se à de dezir, *Plena est
omnis terra, &c.* que este Responso no guarda
el orden primero de la Dominica primera
de Aduiento.

Aduiertase, como ya se à dicho, que a los
versiculos de Prima, y Completas, no se aña-
de *Alleluia*, fuera del tiempo Pascual, sino so-
lo en el: en algunas festiuidades como Cor-
pus Christi, y la transfiguracion, se añaden a
Tercia, Sexta, y Nona. Tambien se aduier-
te, que el versiculo *Spiritus Paraclitus*, en la fi-
esta y octaua de Penthecostes, y en todos los
demas lugares que se dixere, se à de prohu-
ciar cō, y. *Parachytus*, y no con. e. *Paraclitus*, por
que assi viene en los Breuiarios mas refor-
mados regularmēte, no embargante que lo
vno y lo otro mirando a la significaciō se po-
dia dezir.

Acerca de la Rubrica veynte y nueue no
ay nada en particular, que aduertir.

En esta Rubrica se funda, lo que arriba ad-
uertimos, que aunque vno reze solo, à de de-
zir el Verso, *Dominus vobiscum*, y responderse
a el; y que rezādo vn diachono con vn Sacer-
dote no à de dezir el dicho verso sin licencia.

28
Rubrica
delos Res-
ponso bre-
ues.

30
Rubrica
de la Oraz-
cion.

de el Sacerdote. Tambien se advierta, quẽ en el officio de difunctos, y en las Letanias, y en las demas ocasiones, y officios, en que se dixerẽ muchas oraciones juntas; todas se dicen debaxo de vn *Oremus*, que precede a la primera oracion, y se concluyen con vna conclusion, que se sigue a la vltima oracion.

Acérca de la Rubrica del hymno, *Te Deum*, no ay nada en particular, que advertir.

De lo contenido en esta Rubrica, en fin de el primer parrapho està claro, porque no se a de dezir la oracion de el *Pater noster*, en fin de visperas, siguiendose inmediatamente, y te Completas, como se notò arriba.

Auc Mas Aunque se funda en esta Rubrica, lo que ya advertimos, es a saber, quẽ se dize la oracion de el *Pater noster*, de tres maneras, mas claramẽte lo pone el Ceremonial Romano, y lo enseña Paris Crasio en el lugar arriba citado, y el quaderno de las Rubricas de la Misa impresso en Perosa año de mil y quinientos y setenta y siete. Quando el hebdomadario en Visperas, y Laudes feriales, auendo preces feriales, dize el *Pater noster*, todo en voz clara: los que estan en el Choro, no ahan de dezir la dicha oracion, sino escucharla atentamente, porque todas las vezes que

El hebdomadario en Comunidad dize algo en voz clara, los demás le oñ de oyr con silencio, y atencion; pñes el lo dize por todos, como medianero intercessor, que es entre ellos, y la Magestad de Dios nuestro Señor.

Acerca de la Rubrica trigesima tertia no ay nada en particular, que advertir.

Adviertase, que haziendose oficio de feria que tiene preces feriales dentro de alguna octava, como si el Miercoles de Céniza, o alguna de las primeras tres ferias de la Semana Santa cayessen, *infra octavam*, de alguna Fiesta propria, no se les diran preces, por razon de la octava, la qual consola commemoracion que en ella se haze, comunica su privilegio á la tal Feria, que es, no admitir preces, ni sufragios, porque no ay mas razon, para que dexen de dezir en Domingos, o semidobles, que cayeron en las dichas *infra octavas*, sufragios, y preces Dominicales, que en las Ferias, quando se rezare de feria. Item se advierta, que no se oñ de dezir de rodillas las oraciones, *Pater noster*, y *Ave Maria*, y *Credo*, a Maytines, y Prima: *Pater noster*, y *Ave Maria*, a las demas horas de rodillas, en ninguna Feria, aunq sea de Quaresma; porq no ay Rubrica,

34

Rubrica
de las Preces.

que mande que se haga, ni de quien se colija que se deve hazer : mas quando se dicen por principio de preces feriales , siempre se an de dezir de rodillas , con las demas preces. Aunque esta rubrica dize , que quando se rezare de feria , no se digan en segundas Visperas , si se sigue Fiesta , no declara que se entiende por la tal Fiesta : y à se de entender qualquiera Fiesta que sea , aunque sea simple : de manera , que precediendo feria de quatro Temporas se diran preces feriales hasta Nona , y siguiendose alguna Fiesta , aunque sea simple , cessaran las preces feriales a Visperas , pero siguiendose otra feria, sea forçosa, o comun , aura preces feriales a las Visperas de rodillas , y las de Completas se diran de la mesma manera : no porque la Feria tenga fuerça para ello , sino por la dispensacion de esta Rubrica. El Hebdomadario à de estar de rodillas hasta el *Domnus vobiscum* , *inclusiue* : Y para dezir la Oracion se levantara , mas todo el Choro estara de rodillas hasta el *Benedicamus Domino* , *inclusiue* , y auer respondido, *Deo*

35

Rubrica gratias.

de las com memoraciones o suffragios, Con estas commemoraciones , o suffragios , no ay obligacion de hazer commemoraciones o suffragios mas que del principal Patron , aunque

que

de la Sanctissima Trinidad. 425

que aya muchos en vna Iglesia, pero poder se à hazer de todos juntos con vna Antiphona, Verso, y Oracion. Aduiertase, que para hazer commemoracion de Patron entre los sufragios, como ya se ha aduertido otra vez, es menester que aya precedido costumbre, y que se le à de dar lugar entre los demás sufragios, conforme su dignidad, como si fuese Angel, antes de los Apostoles, y si Fiesta de nuestro Señor, antes que la de nuestra Señora: y tampoco se puede hazer la tal commemoracion de otro Patron principal, ni titular, que no sea el mas principal, dentro del officio: porque la Rubrica dize, que se haga commemoracion de Patron en el numero singular, y no de Patrones.

Acerca de la commemoracion de la Cruz en las Ferias, se adierte, que en las Ferias en que no se hazen sufragios, tampoco se haze commemoracion de la Cruz.

La commemoracion dela Cruz, del tiempo Pasqual se haze todos los dias en que en otro tiempo se hazen los sufragios de los sanctos, por lo qual en doble, ni infraoctauas (si las vuere) no se hara la tal commemoracion, porque esta commemoracion dela Cruz tiene en el tiempo Pascual, el lugar que

426 Ceremonial de la Orden

en otro tiempo tienen los suffragios.

16 Lo primero que se deue notar cerca de Rubrica estas Antiphonás de nuestra Señora, que es de las años, tan en las Completas (las quales se dicen cõde nra Ses forme a la diuersidad de los tiempos) es, hora en el que deuen entrar siempre alas Completas fin del offi primero que a ninguna otra hora, por ser cia.

parte del officio de Completas, y proprias de aquella hora, porque es mas razon que se digan primero en la hora de que son partes; que nõ en Visperas; donde no son mas que terminacion del officio, tomadas para ello cõmo prestadas de las Completas, y por cõsiguiente no se deue dezir la Antiphona *Regina cœli*, en las Visperas del Sábado sancto, aunque sea por deuocion; en la terminacion de ellas, y aunque en algunos Breuiarios no venia distinctamente dicho quando entran estas Antiphonas punctualmente, ya lo viene, que es la forma siguiente. La Antiphona *Regina cœli*, entra a las Completas del Sábado sancto, y se dize hasta el Sábado *Infra octauam*, de Penthecostes a las Visperas, *inclusiue*. La Antiphona *Salve Regina*, entra a las Completas del dicho Sábado; y dura hasta las Visperas del Sábado proximo; al primero Domingo de Aduiento, *inclusiue*. La Antiphona; *Alma redemptoris mater*, entra a las Completas

de la Santísima Trinidad. 417

ras del dicho Sabado, y se dize hasta las Vísperas segundas de la Purificación de nuestra Señora, *inclusiue*. Aduiértase, que el Verso *Post partum virgo*, se dize a los Maytines de la noche de Nauidad, y no a las Vísperas, lo qual es mas a proposito del officio, y mas cóforme a la Rubrica que trata de esto en fin de las Completas, en los Breuiarios correctos, donde dize que se diga, *Post natiuitatem*. Puesto que fuera del Choro no ay obligacion de dezir estas Antiphonas en el officio diuino mas de dos vezes, que es después de Vísperas, y acabadas las Landes de Maytines, quien las dixere en fin de cada hora, hara mas acertadamente como se dizen en el Choro.

Aduiértase que para efecto de no dezirse algunas de estas Antiphonas en el Choro, quando acabada la hora, se sigue Missa, o officio de difuntos, &c. no importa que la Missa sea votina, o obligatoria del dia, ni que el officio de difuntos sea por orden del Breuiario, o votino, y assi de las demas cosas, sino que basta que se diga Missa, o officio qualquiera que sea, para que no se diga: pero no baltara que se diga algun Responso, ni alguna commemoracion, que se deua hazer. Quando la Fiesta
de la

de la Purificación se transfiera por alguna causa, en tal caso la Antiphona de nuestra Señora, *Ave Regina celorum*, que entra a las Completas, después de sus segundas vísperas, y dura hasta el Lunes Santo, *exclusiue*, no se á de poner en el segundo dia de Febrero, sino en el que se celebrare su fiesta, porque la mudança de esta Antiphona está subjecta, no al tiempo en que cae, sino al officio de la Fiesta.

37
Rubrica
del officio
menor de
nuestra Se
ñora.

Aunq el officio menor no obliga a los particulares, ni pecaran dexandolo de rezar, es muy conforme al deseo del Summo Pontifice Pio Quinto, y a razon, que ninguno dexede rezarlo, que no esté cargado de tãtos negocios, que le haga falta el tiempo, que gastar en rezarlo. Pero en el choro se á de dezir en los dias feriales, y simples, como el mismo Papa lo ordena expressemente en su Motu proprio: en los quales choros se acostumbra a dezir, antes que saliessem este Breuiario, y Missal reformados. Y aduertase, que aunque las personas particulares que no rezan officio diuino por obligacion, tienen forma particular para rezar el officio menor de nuestra Señora, dada por el mismo Pio Quinto, en el officio que mandò imprimir: pero en los Choros (en que dizen el mayor) se á de

de dezir, por el mismo orden que está en el Breuiario, aunque se diga despues del oficio mayor por deuocion, como arriba se dixo: y lo mesmo se puede entender fuera del choro, de los que rezan el oficio mayor por obligacion. No se dize este oficio en el choro en las ferias de la semana Sancta, ni en los demas dias que se añ puelto en la Rubrica: pero no por esto los particulares estan prohibidos de poderlo dezir. En las fiestas de nuestra Señora que se celebran en Aduiento, será bien, que la nona Antiphona del tercero Nocturno sea, *Angelus Domini*, como dize en el oficio menor de aquel tiempo, si no viere otra propria señalada en la tal fiesta. A las oraciones de este oficio en las fiestas, y ferias comunes, se añ de inclinar en el choro profundamente: mas en las ferias que truxeren preces feriales, se añ de hincar de rodillas. En este oficio quando se dixere en el choro despues del mayor por deuocion, se dira la Antiphona de nuestra Señora de aquel tiempo, con su verso, y oracion, para terminarlo, sin otra cosa alguna, porque no se repitan dos vezes las mismas cosas en vna hora, pudiendose escusar.

Primeramente se à de aduertir, que officio perfecto de difuntos, siendo doble es, visperas,

peras, tres Nocturnos, y Laudes. El impetse
*Rubrica.*cto, visperas, vn Nocturno, y Laudes: el pri
 del officio: mero es officio de nueue lecciones: el segun
 de difun- do de tres, que es simple. El officio de nueue
 ctos. lecciones solamente se a de dezir, en los dias
 que esta Rubrica manda. Tambien se podra
 dezir, todas las vezes que algunas personas
 lo pidieren, porq la Rubrica no lo prohibe
 y lo mismo es del officio de tres lecciones, q
 solamente se deve hazer en los dias que el Bre
 uiario lo ordena, porq entoces es obligato
 rio: mas todas las vezes q la deuocion de al
 guno lo pidiere, se podra dezir. Nocturno so
 lo, o vigilia sin Laudes, no es officio entero.
 Quanto al officio de nueue lecciones se note, q
 no solamente se haze doble el dia d las animas
 o de posicio de algũ difuncto, sino tambien en
 el anniuersario, o cabo de año, y esto consta
 del Missal, q haze doble la Missa del anniuers
 sario: al qual deve correspondr el officio, no
 auiedo cosa en cõtrario. A mas desto, todas
 las vezes q se pidiere officio de nueue leccio
 nes de difunctos: porq la Rubrica no lo veda,
 sino declara los dias, en q se deuã hazer do
 ble. Y quando algũo quisiere hazer horas por
 difunctos, y pidiere sea solene, ora sea Cofra
 dia, o persona particular, puede hazetse offi
 cio solene, diziendo inuitatorio, y tres noctur

nós cõ fns ix. lecciones, dexádo los psalmos *Lauda anima mea*, en visperas, y *De profundis*, en las Laudes, y diziédo en la missa vna orõn sola, pero los versos de preces siẽpre se dizẽ. Si se pidiere officio de ix. lecciones, sin declarar se mas, se puede rezar como officio semidoble, diziédo el psalmo, *Lauda anima mea*, y *De profundis*, cõ las preces sobredichas, cõ inuitatorio, y el nono respõso, *Libera me Dñe de morte æterna*, porq̃ estas cosas pertencẽ solamente al officio de ix. lecciones: y en la missa se añ de dezir tres orõnes. El officio de tres lecciones se dize en los dias señalados de la Rubrica, y quando se pidiere, y en este officio nunca se doblan Antiphonas, ni se dize inuitatorio, ni el nono respõso, *Libera me Domine de morte æterna*, porq̃ estas cosas pertencẽ al officio de ix. lecciones, como no sea el dia de la deposiciõ del difuncto, porq̃ en el manda la Rubrica, *De missis defunctorũ*, q̃ no se diga mas de vna. Quando algũo encomẽdare, q̃ le diga vna vigilia, o nocturno de difunctos, no deue el tal nocturno tener preces, como los demas officios, por q̃ no es officio, y las preces solamente sirven a visperas, y laudes, mas tẽdra el tal officio tres respõsos, aunq̃ se diga luego la missa del difuncto, en la qual aura tambiẽ tres orõnes, y mas si mas quisiere. Si el dia, u. del mes, en el qual estã

alsig-

asignado officio de difuntos en el Breuiario, estuviere impedido con fiesta, o officio de nueue lecciones, el tal officio de difuntos se deue poner en el primero dia del proprio mes, que estuviere desocupado, aunque sea en el vltimo: mas quanto a la Missa, no es la misma razon, porque no manda la Rubrica del Missal, q si estuviere ocupado el primer dia del mes con fiesta de nueue lecciones, se diga en otro la Missa, como lo manda la Rubrica, para el officio en el Breuiario. Y aduertase, que con el officio que se dize de difuntos el dia de las animas en el mes de Noviembre, se cūple con la obligacion de aquel mes, que no es necessario dezir otro officio en el: mas si todo el mes estuviere ocupado con officio de nueue lecciones, en tal caso el officio de difuntos se dexará, porque no se admite officio de difuntos por orden de el Breuiario. En el officio de nueue lecciones, y aun de los voluntarios, se denia guardar este orden, que en dia de officio doble, o Domingo, no se dixesse cosa de difuntos, porque quita la solennidad a las Fiestas, las quales quiere la Iglesia, aya en los tales dias. En los Lunes de Quaresma, y Aduiento se manda dezir officio de difuntos, si se rezare en estos dias de feria: mas aduertasse, que en el

Lunes

Lunes de la semana Sancta no se dira el tal officio, porque en ella no se admite mas que el officio mayor, que es el del dia, y assi viene ya aduertido en los Breuiarios mas cumplidos, como parece en el Texto. Y aunque esta Rubrica dize, que se digan en este officio visperas, despues de visperas de el officio de aquel dia, y Maytines despues de Laudes, toda via permite, que se guarde en esto la costumbre antigua de algunas Iglesias: demanera q en la hora se dispensa; como si se acostubraua a dezir el officio de difuntos el dia antes acabadas visperas, o despues de cõpletas, o si a la mañana, se puede aora guardar.

Item se aduierta, que quando el officio de difuntos se dize por si, apartado del officio mayor del dia, se à de començar con *Pater noster*, en secreto, sin *Aue Maria*, como parece en el Ceremonial Romano, en el officio del dia delas animas, y lo mismo se à de tener en el fin: porq es regla q todo officio comience cõ *Pater noster*, y el menor cõ *Aue Maria*. Mas si el officio de difuntos se dixere junto cõ el officio diuino, no se à de dezir, *Pater noster*, al principio, como ni tampoco se dize, *Aue Maria*, en el officio menor de nuestra Señora, quando se dize junto con el mayor. El Verso, *Requiem eternam dona eis Domine*, es todo vn

434 *Ceremonial de la Orden*

Verſo en el fin de los Pſalmos : mas quando ſe dize en las preces es Verſo, y Reſponſo , y partefe por medio, diziendo, Verſo, *Requiem eternam dona eis Domine*, Reſponſo, *Et lux perpetua luceat eis*. La oracion, *Fidelium Deus*, en el dia de las animas en el officio ſe concluye con , *Qui uiuas & regnas cū Deo Patre, &c.* Mas quando ſe dize deſpues de otras oraciones fuera de la Miſſa, ſe concluye con *Qui uiuas & regnas in ſecula ſeculorum* : y lo miſmo ſe haze en officios ſolemnes , y dobles que tienen ſola vna Oracion, que ſe deue concluir de la primera manera, y los demas de la ſegunda , aqui pueſtas. Quando en algun officio, o miſſa de difunctos, ſe dize la oracion *Fidelium Deus* , no ſe dene dezir otra oracion deſpues de ella. Lo que agora reſta de dezir es, que agora el officio de difunctos ſea obligatorio , del Breuiario, o voluntario , o votino, deue dezirſe, con el modo y orden que el Breuiario y rubricas tienen ordenado, porque quanto cada vno mas ſe conformare con las Rubricas en lo que rezare, o cantare, mas perfectamēte lo hara: lo qual ſe entiende quanto a la integridad del officio , que nada ſe dexe del, mas no quanto al modo de dezir las preces, porque no ſiendo el officio obligatorio , no es neceſſario dezillas de rodillas.

Estos

Estos Psalmos graduales aunque manda- 39
la rubrica, que se digan todos los Miercoles Rubrica
de Quaresma, en que se reza de feria, con to- dos Psal
do esto se advierte que no se an de dezir en mos gra
el Miercoles de la semana Santa, como ya duales.
viene advertido en algunos Breuiarios: por
ser semana que no admite otros officios. En
el fin del quinto Psalmo se manda dezir, *Re-*
quiem eternam: y a se de advertir que aqui no
es Verso entero, sino con respuesta, como
A porta inferi, Y así lo a de dezir, la mitad vn
Choro y la mitad otro, y luego el *Pater noster*,
en voz clara, como esta advertido en su lu-
gar del Breuiario. Los Psalmos graduales,
por la Rubrica se deuen dezir antes de los
Maytines del dia, mas puede se guardar la
costumbre que viere en las Iglesias, don-
de acostumbra a dezirlos en otro tiem-
po, como se dixo del officio de los difun-
ctos. Las preces se dicen de rodillas, las
Oraciones en pie por el Hebdomadario,
las dos palabras *Pater noster*, en voz clara.

El viernes de la semana Santa, aunque
es Feria (y en las tales, segun esta Rubrica 40
se an de dezir los Psalmos penitencia- Rubrica
les) no se dicen, porque como dicho es, de los psal-
no admiten estas ferias officio mas del ma- mos penité
yor. No se dice la Letania doblada en estos tales.

psalmos, aunque à auido, quien sienta lo contrario: pero la diuision de los versos, y el comun vso à heecho opinion comun, que se diga senzilla, y asì se à de dezir sienpre, mien tras no vuiere Rubrica contraria, como en el Missal la ay, el Sabado Sancto, y la vigilia de Penthecostes, dóde se máda dezir doble. En los Maytines dicho, *Benedicamus Dño*, immediatamēte se comiēcā los Psalmos Pēitēciales, sin dezir, *Fidelium animæ*, porq̃ al fin dellos se dize, y la oracion del *Pater noster*, y no mas. Quāto a las Letanias sin psalmos se aduierta, que los que no afsistieren en el Choro a ellas, o en las processiones, el dia de Sā Marcos, y los dias delas Rogaciones, deuē, como lo mandan las Rubricas del Missal, dezirlas por sí, y quanto a la hora, ser à lo mas acertado, que sea por la mañana conformandose con el Breuiario. Si el dia de San Marcos se trāsfiere por alguna causa, las Letanias, y procession se haran el dia proprio, q̃ es a 25. de Abril, porq̃ no son anexas a la fiesta, y por consiguiente no se transfieren con ella: mas si cayere la Pascua a 25. de Abril, hazerse à la procession el dia siguiente, primero dia infra octauo, porque no parece cosa conueniente, que se haga en dia tan solenne, como de la Resurrección.

CAPITULO CATORZE

*de algunas aduertencias dignas de notar,
acerca de algunas fiestas particulares
por el discurso del Año.*

Quando la fiesta de la Expeçtacion de nuestra Señora viene en Miercoles de las Quatrotemporas, no se dize nona leccion de la feria, porque el Euangelio es el mismo de la fiesta, y las mismas lecciones.

Quando se celebrare alguna fiesta de nuestra Señora, en q̃ se haze el officio dela Natiuidad, aduertase, que la nona leccion deue tomarse de la homilia del primero dia infra-oçtauo, que comiença, *loram autem, &c.* porq̃ el dia d̃la Natiuidad no trae mas de ocho lecciones, y la nona es de San Adriano, y asì se à de suprir aquella, como queda dicho.

Item quãdo la fiesta de San Hilario se tràs fiere de su proprio dia a otro, en que no aya commemoracion de sançto simple, la nona leccion se tomarà del Comun de los Doçtores de la homilia, porque este sançto no tiene mas de dos lecciones en la homilia, que la nona en su dia es de San Felix. Lo mismo se guarda en semejantes casos, q̃ la leccion no-

na que faltare, se toma del comun sobre el mismo Evangelio: y no auiendo tal Evangelio enel comun, se tomara de qualquiera lugar que se hallare enel Breuiario, y no hallandose en todo el, hazerse àn de dos lecciones tres.

De Respo En el dia de los martyres Tiburcio, y Vale
so, riano, aunque viene señalado el segundo Responso, *Hæc est vera fraternitas*, no se deue dezir este, sino del comun de entre las dos Pasquas: porque viene assi expressado de Roma, y advertido (y con razon) en algunos Breuiarios, que ellos no son todos hermanos, ni el Responso es conforme al tiempo.

De Anti En las primeras Visperas del Apostol sant
phonas. Pablo se àn de dezir las Antiphonas de sus Laudes, *Ego plantavi*: aunque lo contrario esta en algunos Breuiarios, lo qual fue error de impresores.

En la Fiesta de sant Gregorio, la Antiphona, *O Doctor*, &c. se dize en entrambas Visperas, aunque los Papas tienen Antiphona propria, *Dum esset summus Pontifex*. Porque esta Antiphona es para los Papas que no tienē preeminencia de martyrio, o doctorato.

Si a caso ocurrieren dos Fiestas de Doctores, se dira la Antiphona, *O Doctor optime*,
al vno

de la Sanctissima Trinidad. 7439

al vno, y al otro la del comun que le compitiere, Pontifice, o no Pontifice: y sera bien darla al que entra por capitula, y la del comu al precedente, porque ya se dixo en las primeras Visperas; O Doctor.

En la fiesta de sancta Maria de las Nieves, se an de dezir a Laudes, y Visperas las Antiphonas del officio menor, *Daméset Rex*, y no las de *Née virginis*, *Nec martyr*, como algunos Breuiarios lo traen.

En la Fiesta de Sant Bernabe, y sant Iorge ³ De oració se aduierta, que la oracion de entrambos, no conforma con la de la Missa, y por tanto se deue enmendar, como en el Missal, que dize, *Vt qui tibi per eum beneficia poscimus*, &c.

Si la Fiesta de la Purificacion se transfiere al dia de sant Blas, y sant Blas fuere titular de la Iglesia, o se rezare del por auer reliquia notable, que en tal caso es doble, la Fiesta de la Purificacion se trasferira a otro dia siguiente. Si la fiesta de la Annunciacion (aunque transferida) se celebrare el Lunes despues de la Dominica in Albis, las Visperas seran todas de nuestra Señora, y commemoracion de la Dominica, porque es dia octauo, y lo mismo dize la Rubrica de *Concurrentia officij*.

La fiesta de San Bernabe algunos tienen, ⁴ De la celestacion de algunas fiestas. Ec 4 que

que no es de segunda classe, y concurriendo con dobles communes, danle las primeras y segundas visperas enteras. Parece no ser esto conforme a razon, porque sino es de segunda classe, no deue llevar todas las visperas a los dobles como el, y si lo es, no se le deue quitar su preeminencia, que es partir con los dobles de su classe, y ellos con el. Vinien- do en el dia octauo de Corpus Christi se tras- ferira, porque no admite sino dobles de pri- mera classe.

Si la fiesta de la Commemoracion de San Pablo viniere el dia octauo de Corpus Chri- sti, fuera de la Iglesia de su vocacion se trans- fiere al Lunes siguiente, con commemoracion de S^a Pablo, y no al Domingo, porque en el no se celebra fiesta transferida, aunque sea doble.

Si la fiesta de la Visitation fuere titulo de alguna Iglesia, sera de primera classe, y hazer se a con octaua como antes, mas donde no fuere titular, no se le a de dar octaua en nin- guna manera, porque el Breuiario se lo a quitado.

Adonde vuere cabeza de alguna delas on- ze mil virgines, se hara officio doble del có- mun de muchas virgines en su dia, con nona leccion de San Hilarion, y esto solamente en

la Iglesia, o Monasterio, donde viere la tal cabeça: y lo mismo se puede hazer en la fiesta de qualquier sancto, en la Iglesia donde viere cabeça, brazo, o pierna suya, dandole solemnidad de doble. Y si en el tal ocurriere fiesta doble, en el Breviario, se à de transferir a otro dia no impedido, y rezar de el sancto, donde estuviere su Reliquia, sino fuere fiesta principal, y del simple que ocurriere, se haze commemoracion.

Aqui se note, que celebrando vn sancto, por el mismo caso se solemnizan sus compañeros: y assi de qualquiera virgē que aya cabeça, se haze officio doble de todas: y lo mismo se à de hazer de otros, porque no por ser vn sancto en alguna parte doble, se àn de trāsferir sus cōpañeros a otro dia, para hazer de ellos officio semidoble, sino q todos se celebrē en vn dia, como officio doble: esto se entiēde celebrándose todos en vn dia jutos, en el Breviario como vna fiesta: como sucede a san Fabian, y san Sebastian, porque no seria razon, celebrar a san Sebastian doble, y transferir a san Fabian, para hazerle semidoble, que es la solemnidad que le da el Breviario, sino que se celebran juntos con vna misma solemnidad como compañeros.

La fiesta de Sancta Anna, por proprio Mo-

tu segundo de Gregorio XIII. es general en toda la Iglesia, y doble, y afsi como tal se à de celebrar en todas las partes, sin limitaciones q̄ para ello puso en el primero Motu proprio, en q̄ desto tratò. La fiesta dela Presentacion tambien es general, por concession de su Sã Etidad, y la de la Expectacion.

En la fiesta del Triũpho dela Cruz se à de dezir, *Ordo*, y en la de Sã Ildefonso Arçobispo de Toledo, y de Sã Isidro Arçobispo de Seuilla, se à tambien de dezir, y celebrar con officio de Doctor.

La Translacion de Sanctiago se à de celebrar, donde aia costũbre, como parece por el Motu proprio de Gregorio XIII. a treynta de Deziembre, con cõmemoracion de la Dominica, si fuere Domingo, y de las octauas. En las segundas visperas seran las Antiphonas, *Tecum principium*, cõ las demas: la Capitula de San Siluestre, con cõmemoraciõ de Sanctiago, y las demas.

Si la fiesta de Sãto Tomas Obispo, y martyr, ocurriere en Domingo, transierese a la vigilia de la Epiphania, sino fuere doble, aunque sea Domingo, con la nona leccion, y cõmemoracion dela vigilia, en Visperas, y Laudes: y en las Visperas de la Epiphania no se hara cõmemoracion de Sãto Thomas, y
todo

todo esto es conforme al Decreto de Gregorio XIII. para España.

En toda nuestra Sagrada Religion se dan octauas a la fiesta de la Sanctissima Trinidad, y las que concurren con ellas del Sanctissimo Sacramento pasan por commemoracion, y la Dominica infra octaua tambien por ser aquel dia el Octauo de la Sanctissima Trinidad.

A nos parecido, pues militamos debaxo del nombre inefable de la Sanctissima Trinidad, el qual se expresa, y declara en el vltimo verso de los psalmos, hymnos, y cánticos, que assi como no a de comenzar el Organo los hymnos, ni canticos, tampoco diga el verso vltimo, en que se expresa lo sobredicho, sino que en voz clara lo diga el Choro.

La fiesta de Santa Iues Segundo, que cae a veynte y ocho de Enero, se celebra en nuestra Orden, con solennidad de Patrona, por auerse fundado en tal dia nuestra Sagrada Religion, y no es inconueniente, vn pueblo, vna Iglesia, o vna Religion tener dos patrones.

A feys de Septiembre celebra nuestra Religion la fiesta de el Angel de la guarda della, con solennidad de doble.

A quin-

A quinze de Oçtobre celebramos la fiesta de la Dedicacion de la Iglesia en nuestra Orden, en los Monasterios que no tienen noticia del dia, en que se dedicò la Iglesia a Dios.

⁵
De oficios
y Missas
votinas.

A se de advertir, que aunq̃ algunos creen, que los officios, y Missas votinas no està obligados a las Leyes de las Rubricas generales del Breuiario, y Missal, lo còtrario es lo cierto, y se colige del mismo Missal, pues en sus Rubricas tracta muchas vezes de las Missas votinas: y a la Missa votina dicha, *Pro re graui*, le da solennidad de doble, diziendo en ella vna sola oraciõ, *Gloria*, y *Credo*, y le da mas solennidad que ala de su proprio dia: en las votinas manda hazer commemoracion del officio de aquel dia en que se dicen, cõ la qual commemoracion se encorporan con el officio, y en ciertos tiempos gozan de algunos preuilegios del tiempo, en que se dicen.

En el Missal al fin de el està claro, donde se trata de las Missas votinas, que las tales Missas, y otras qualesquiera votinas, se deuen conformar con los tiempos, en que se dicen, pues vemos, que para el tiempo Pascual trae dos *Alleluyas*, y para la Quaresma trae tracto, y para el otro tiempo le señalã gradual, y *Alleluyas*, de lo qual consta, que lo votiuo se à de conformar, con el tiempo en que se dize, as-

si of

si officio, como Missa, q̄ si el tiempo es de *Alleluia*, y el officio votiuo no la tiene, se le à de añadir: y si el tiempo no es de *Alleluia*, y el officio la tiene, se le à de quitar, y assì en todo lo demas: demanera que diziendo Missa votiuua en tiempo, que no ay Prefacio proprio, si ella no lo tiene, se à de dezir el del tiempo, como en *Quaresma*, tiêpo de *Passion*, y *Pascual*, &c. porq̄ es como comun de aquel tiêpo, donde se toman, las cosas que faltan: y lo mismo es del *Euangelio* proprio, del dia que tiene Missa propria, Domingo, o *Ferias* de *Quaresma*, *Quatrotemporas*, &c. que se de- ne dezir en fin de las votiuas, porque auiedo proprio, cessa el comun: y consiguientemen- te diziendo Missa votiuua el dia que tiene *Credo*, como Domingo, o dia *infraoctauo*, que le tenga, haziendo cômemoracion dela *Dominica*, o dia *infraoctauo*, se le dira *Credo*. En conclusion, las Missas votiuas se àn de cõ- formar con los tiempos, en que se dizen: pe- ro no con los dias dela misma manera, porq̄ aunque vna Missa votiuua se diga envn dia se- midoble, no por esso se le dara *Gloria*, como la tiene el semidoble: porq̄ *Gloria*, no es pro- pria, ni particular preeminencia, o preuile- gio del semidoble, pues es comũ a todas las fiestas simples, y a muchas ferias, y como no

es preuilegio proprio , no le puede comunicarse a otro : mas el Prefacio de la Quaresma es proprio de todo aquel tiempo y el Prefacio, y *Credo*, de la octaua, es proprio de toda la octaua, como de la fiesta principal. Y el *Credo*, en los Domingos es tan proprio, que pareceria mal, decirse Misa en ellos sin *Credo* : y assi puede comunicarse, y se comunica a las Misas, que en tal tiempo se celebraren. De donde (y por ser parecer de personas doctas, y graues) se concluye; que las Misas votiuas gozan de los preuilegios propios de el tiempo, en que se dicen, como Prefacio, y *Credo* : excepto que las infra acciones proprias de algunas fiestas muy solennes, no se dicen sino en las Misas de las fiestas, que se celebraren en las tales octauas, ni la prosa, sino en las Misas de los dias infra octauos de las tales fiestas, o en las Dominicas, y fiestas que dentro de ellas se celebraren.

Y pues es claro, que las Misas deuen conformarse con los tiempos, en que se dicen, los officios votiuos ni mas ni menos se deuen conformar, porque la Misa deue, en quanto ser pudiere, conformarse con el officio, y quanto mas los Ecclesiasticos se conforma-

forma-

formaren en todo , con el modo que dispone el Breuiario , y Missal , para lo obligatorio , en lo votiuo , tanto mas perfecta , y curiosamente cumplan con su officio.

Las commemoraciones , que se hizieren dentro de el officio , se àn de conformar con el modo , y orden que dispone el officio Romano , y puesto sea licito , fuera de el officio (aunque sea en el Choro) de dezir commemoraciones , y oraciones , que no se hallen en el Breuiario , ni Missal , si vuiere en ellos oraciones para el mismo fin , y proposito , ferà mas regular , y acertado modo de hazerlas , conformarse con el Breuiario , y Missal , diziendo las Antiphonas , y oraciones , que en ellos la Iglesia tiene aprobadas , que dezir otras.

Por las dificultades que ay , en el officio que se reza ocho dias antes , y despues de Nauidad , se adnienten aqui las cosas siguientes.

Las Antiphonas mayores , que llaman 6
Oes , porque comiençan en .O , y se di- De las sles
zen con extraordinaria solemnidad , que te Anti
son siete , comiençan a diez y siete dias de phonas ma
el mes de Deziembre ; aunque el tal dia yores, Oes
sea Domingo : y cada vna se à de dezir ,
quando se reza de FERIA , y quando precede
al

al Cántico de *Magnificat*. Dizefe entera como en fiesta doble, mas el Verso solo vn tenente Choro lo dize : pero quando se rezare de fiesta de nueue lecciones , la dicha Antiphona se dize para commemoracion de la feria, despues de la oracion de la fiesta ; y entonces diran el Verso solos dos tenentes Choro, y cósecutiuaamente se van diziendo en siete dias continuos.

Las Antiphonas proprias para las Laudes
 7 que estan puestas en las seys ferias , despues
Delas Anti de la tercera Dñica de Aduieto, se dizéen seys
phonas de ferias antes la vigilia de Nauidad , comēçan-
laudes pro do a ponerlas, a diez y siete de el mes de De-
prias en los ziembre : el qual dia si fuere Lunes , se diran
dichos dias las Antiphonas señaladas a la feria segunda,
 que comiençan, *Eccc veniet*: si Martes, se diran
 las señaladas para la feria tercera , q̄ comien-
 çan , *Rorate* : y finalmente conforme a la fe-
 ria que fuere el dia decimo septimo , se pon-
 drán , las que a la tal feria correspondē en a-
 aquellos seys dias por el orden dicho. Mas si
 el dia diez y siete fuere Domingo , las Anti-
 phonas primeras, que comiençan, *Eccc veniet*,
 se pondran a Laudes el Lunes siguiente, que
 será diez y ocho del mes. Las Antiphonas q̄
 vuieren de dezirse, en el dia que se celebra la
 fiesta de Sancto Thomas Apostol, se dizen
 en el

en el Sabado antes de su fiesta , en los psalmos de Landes del Sabado , dexada la quarta Antiphona , en cuyo lugar se dize , la Antiphona , *Expectetur* , que esta en el Sabado despues de las Antiphonas de la feria sexta.

Si la Vigilia de Nauidad viniere en Domingo , en el Sabado antes se dicen las Antiphonas de Laudes , de la Dominica , que comiençan , *Canite tuba* , con los psalmos del Sabado : y la Antiphona , *Expectetur* , en lugar de la quarta , y al *Benedictus* , se dize la Antiphona , *Ecce completa* , con la oracion de el Sabado. Y en el año en que la Nauidad cae en Lunes , vacan las Antiphonas que ocurren en el dia de Sancto Thome , porque no vno en que cupiesßen , y assi se dexan por dezir . En España fue concedido por vn Motu proprio de su Sanctidad de el Papa Gregorio XIII. que se celebrasie la Fiesta de la Expectacion de nuestra Señora , a diez y siete de Deziembre : y poq las Antiphonas proprias de Laudes , que en aquel dia se auian de poner , no quedasßen siempre sin ponerse , mando , que se pusiesßen el dia antes , que es a diez y seys del dicho mes , y assi se an de poner a diez y seys , có los psalmos de Laudes de aquel dia , y la Antiphona quarta del Cantico : mas si el dia diez y seys fuere Domingo , o fiesta de

nueue lecciones, en que no se puede rezar de Feria, ni ponerse las dichas Antiphonas, ponerse àn vn dia antes, que sera a quinze.

Mas si por razó de alguna oçtaua, los quatro o cinco dias inmediatos al diez y siete de Dizíebre, fueré impedidos, para no poderse poner las Antiphonas en ellos, aurá se de dexar por aql año: como sucede quando cae la Nauidad en Lunes, a las Antiphonas que se auia de dezir el dia de sançto Thomas: y porque aunq enel Motu proprio susodicho, su Sãctidad mostro voluntad q se dixesé, y proueyo en ello, no fue de manera q puedan anticipar se mas de lo dicho, ni tã poco cóuiene q se digan mas atras, cóforme al intento dela Iglesia, q las señala para los siete dias inmediatos antes dela fiesta de Nauidad. Afsi mismo quando la fiesta dela Expectacion ocurriere en Sabado, las Añas propias de Laudes q ocurriere el dia de S. Thomas, y se auia de poner en el dicho Sabado, se àn de transferir, y anteponer enel sobredicho dia decimo sexto de Dizíebre, en virtud del proprio Motu de su Sãctidad ya citado, tomãdose la quarta Aña para el Cãtico, la q esta enel Psalterio, y dexãdo

§ *De algunas Añas propias.* La Antiphona *Expectatur*, se pone siempre en las Laudes del Sabado, antes de la Fiesta

de

de la Sanctissima Trinidad. 451

de Sancto Thomas , en lugar de la quarta Antiphona que las Laudes proprias tienen: Mas quando la fiesta de sancto Thomas viniere en Sabado , dexa se esta Antiphona *Expectetur* , y lo mismo si cayere en el la Fiesta de la Expectacion , porque la tal Antiphona no se puede poner fuera del Sabado, ni en los tales dias, porque en ellos no se reza de Feria.

La Antiphona *Nolite timere* , se dize en el dia de sancto Thomas , con commemoracion de la Feria : mas si esta fiesta cayere en Domingo, aunque se transfiera al Lunes , la dicha Antiphona se dira el Domingo a *Benedictus*, dexada la que ay propria para aquel dia: porque esta Antiphona *Nolite timere*, siempre se dize a Veynte y vno de Diziembre. La Antiphona *Quia vidisti me Thoma, &c.* Que esta en el officio de sancto Thomas, se dize en ambas Visperas, y Laudes de su fiesta.

La Antiphona *Ecce Completa* , se dize siempre al *Benedictus* , en el dia antes de la Vigilia de Nauidad , que es a veynte y tres de Diziembre, dexada la que viere propria para aquella Feria.

Quando viniere la vigilia de Nauidad en Domingo, se haze el officio de los Maytines desta manera. El inuitatorio de la vigilia, *Uodie factis;*

el hymno de el Aduiento : las Antiphonas Psalmos, versiculos , lecciones, y Responfos del primeto , y segundo Nocturno , se dicen de la Dominica quarta de Aduieto: enel tercero Nocturno las Antiphonas , y Psalmos de la misma Dominica quarta , el versiculo dela vigilia, las tres lecciones dela misma vigilia, con los Responfos que alli tiene : y no se lee nona leccion de la Dominica , porque ya se leyo en el Sabado : las Laudes dela vigilia se dicen como officio doble, y commemo-
 racion dela Dominica. En las horas se haze tambien el officio doble : y en la Prima a la absolucion se dize la Capitula de Nona. En este año, es a saber, quando la Vigilia de N-
 auidad viene en Domingo , se añ de poner las Antiphonas de Laudes de la Dominica en el

6 Sabado precedente, como queda dicho.

Delas firs. De las Fiestas de Nauidad , San Estevan; *tas q̃ ocur* San Juan, y de los Innocentes , se haze el of-
ren en las ficio , como en sus dias està assignado. Si e-
Octauas de stas fiestas cayeren en Domingo , no se haze
la Nauidad nada de la Dominica, porque se haze su offi-
 cio en la octaua.

En el dia de los Innocentes, no se dize, *Te-
 Deum laudamus* , en el officio , sino viniere en
 Domingo. Enel dia octauo siempre se dize.

El dia despues de los Innocentes , se cele-
 bra

braiz Fiesta de Sancto Thomas Obispo, y Martyr semidoble; si esta fiesta viniere en Domingo, transfierese al Lunes, y en el Sabado se haze commemoracion de la Dominica. La Antiphona para la commemoraci6es, *Dum medium silentium*, el Verso es, *Verbum caro*, y la oraci6, *Omnipotens eterne Deus, &c.* y luego se haze c6memoracion de las octauas. En las segundas Visperas de el Domingo, se haze commemoracion de Sancto Thomas, y de las octauas: y en las segundas Visperas de Sancto Thomas, que son las primeras de Sã Siluestre, se doblan las Antiphonas, *Tecum principium*: Psalmos de la Nauidad, Capitula de San Siluestro, y hazese commemoracion de Sancto Thomas, y de las octauas. Para los que celebran la translacion de Sanctiãgo, que viene a treynta de Deziembre, ya queda puesto particular auiso.

Si la fiesta de Sancto Thomas no viniere en Domingo, el officio de la Dominica se pone, en el dia que se sigue despues de la dicha fiesta. Mas si aquel dia fuere Sabado, no se haze de la Dominica, sino de la octaua; deste modo. En las segundas Visperas de Sancto Thomas se haze todo, conio en las segundas del dia de Nauidad, con commemoraci6 de Sancto Thomas, despues de las octauas. A

los Maytines se haze todo como en el dia de la Nauidad, sacando las lecciones del primero y segundo Nocturno, que se dizen de la Dominica *infra octauam*, y las del tercero Nocturno, que son de la homilia de sant Augustin, sobre el Euangelio, *Pastores loquebantur*. El primero responso á de ser, *Hodie nobis de calp*: los demas por su orden: el octauo, *Regem cali*, como en la Dominica. En las Laudes todo se dize como en la Nauidad, y hazese commemoracion de las octauas. En las horas todo es de la Nauidad. En las Visperas, q son Visperas de sant Siluestro, se dizen las Antiphonas, *Te cum principium*, dobladas, y la Capitulo, y lo de mas de sant Siluestro, con cómemoración en Visperas, y Laudes de la Dominica, y de las octauas. En las segundas Visperas no se haze commemoracion alguna, porque se sigue la Fiesta de la Circuncision, que no las admite.

Aduiértase, que en los Maytines de los tres dias de tinieblas se an de poner en el Altar mayor, o estando el ocupado con el monumento, en otro cerca del candelero triangular seys velas, las quales an de arder todos los Maytines hasta el *Benedictus*, y dichos los primeros dos Versos del, apagara el Sacristan la primera, y así de dos en dos Versos

fos las yrà apagado halta que al vltimo Verso se apague la sexta, porque lo manda asì expressamente el Breuiario.

La canturia, usando de la dispensacion hecha a estos reynos de España à de ser la Tolodana.

CAPITULO QVINZE,
enel qual se declaran las Reglas generales del Missal, respondiendo en cada Rubrica a las dudas que se àn ofrecido en ella,

PAra mas claro entendimiêto de esta primera Rubrica, se à de advertir, que de *De las mis*
dos maneras puede vn Sacerdote celebrar y ordenar la Missa que vuiere de dezir. *fas en ge*
neral.
La primera conformandose con el officio diuino que aquel dia rezare, y este modo de celebrar y dezir Missa regularmente, es el mas aprobado, y mas conforme a las Rubricas del Missal: el qual comprehende siete diferêcias de Missas, que son de doble, de semidoble, de simple, de Dominica, de Feria, de Vigilia, y de octana. La segunda manera de celebrar y ordenar la Missa, es conformandose en el celebraria con el officio Diuino, que aquel dia rezare,

456 *Ceremonial de la Orden*

y así puede decir, o votivas, o por difuntos: pero este segundo modo no es tan regular como el primero, pues no podrá decir el sacerdote todos los días Misa votiva, ni por difuntos, sino quando las sobredichas Rubricas de Misas Votivas dan, y conceden licencia: la qual por es tan universal ni regular, como quando conviene el officio diuino con la Misa. Lo segundo se á de advertir, que no sin gran consideracion puso esta Rubrica aquella particula disinnéa, y no copulativa, quando trato delas Misas, que fuera del orde del officio se puedē celebrar, diziēdo Votivas, o por difuntos, porque no todas las vezes que es licito, decir Misa Votiva, se puede celebrar por difuntos, como las Votivas de nuestra Señora, y de otros sanctos: pues es cosa llana, que las votivas puedē ser dichas en lugar de Misa mayor, en algunos dias, en los quales no pueden ser dichas las de difuntos. Y así me smo se pueden decir Misas Votivas Prinatas en dias de Domingo, en que no se pueden decir Misas de difuntos, como claramente se vera en la Rubrica de Misas Votivas, y en particular la q̃

De las Misas pone el Missal para las Misas de difuntos.
sis en las fiestas dobles. Acerca de esta segunda Rubrica delas fiestas dobles, se á de advertir dos cosas. La prime-

primera, que esta palabra, *Duplex*, comprende debaxo de su significacion dos generos de fiestas, conuiene a saber, *Immobiles*, y *Mobiles*. Fiestas *Immobiles* se llama a aquellas, que tienen dias ciertos, y fixos en el año y Calendario, en los quales se celebran, como la Fiesta de San Iuan Baptista, que siempre se celebra a veynte y quatro de Iunio, y la Assumpcion de la madre de Dios a quinze de Agosto; y finalméte todas las delos otros Sanctos y Sanctas. Y aunque es verdad, que las tales fiestas, por ocurrir en sus dias otras festinidades mas dignas, algúas vezes se tráfieren, para rezar dellas en otro dia (como la de San Iuan Baptista, quando cae en el dia de *Corpus Christi*) no por esso se llamaran Fiestas *Mobiles*, sino *Immobiles*, porque el transferirse es cosa accidental, y de su naturaleza las tales fiestas ya tienen dia determinado para su celebracion. Fiestas *Mobiles* son, las que de syno no tienen dia cierto en el año, para celebrarse, y por esta causa no tienen en el Calendario dia fixo, assignado para que se reze dellas: como son la Resurreccion, *Penthecostes*, *Corpus Christi*, y otras semejantes, que en vn año se reza dellas en vn mes, otro año en otro; y aunque no se muda el mes todos los anos, pero el dia en

458 *Ceremonial de la Orden*

q̃ se celebrá, siépre se varia quáto al numero.
 De esta diferencia que ay entre estas dos
 maneras de fiestas nasce, que las immobiles,
 como tienen dia cierto, señalanse enel Calen-
 dario có esta palabra, *Duplex*, pero en las mo-
 biles, no se puede hazer esto, porque no tie-
 nen dia determinado. Presupnelto y enten-
 dido lo que auemos dicho, es facil de enten-
 der esta Rubrica : porque lo que ensña es,
 como sabra el sacerdote cada dia, si a la Missa
 que à de celebrar le à de dar solemnidad de
 doble, o no, para lo qual da dos reglas. La
 primera es para las fiestas immobiles, y dize,
 que si quisiere ver el sancto de quien à de ce-
 lebrar si es doble, acuda al Calédario, y reco-
 nozca el dia en q̃ esta puesta la tal fiesta, y si en
 frête della estuuiere escripta esta palabra *Du-*
plex, se le à de dar solénidad de doble, y sino,
 no. La segunda regla es para las fiestas mobi-
 les, porq̃ la primera no puede seruir pa ellas,
 por no tener (como dicho es) dia cierto enel
 Calédario, y por còsigniète no se pudieron se-
 ñalar có esta voz, *Duplex*. Dize pues q̃ si quisie-
 re el Sacerdote saber si à de dar a las fiestas
 mouibles solénidad d̃ doble en la Missa, mire
 con q̃ solénidad se celebraron sus Visperas y
 Maytines, y si el officio se reza como doble, la
 Missa se à de celebrar có solénidad de doble,
 por-

de la Santíſſima Trinidad. 459

porq̃ en lo q̃ toca a la ſolénidad ſiēpre la Miſſa à de correſpòder al officio. Lo ſegundo q̃ ſe à de aduertir es, q̃ las feſtas dobles no admiten mas q̃ vna ſola oracion, ſino ſe vniere de hazer còmemoraciò alguna, entēdiendo la Igleſia q̃la grādeza del Sancto, o ſolénidad que ſe celebra ſuplen lo mucho q̃ muchas còmemoraciones y ſufragios pueden alcançar de Dios nueſtro ſeñor. Y por eſta razon ſe podria ofrecer dubda é ſi ſe puede añadir guar dādo eſta Rubrica, aq̃lla oñon q̃ en las Miſſas conuentuales ſe añade en Eſpaña, còuiene a ſaber. *Et famulos tuos Papā, &c.* Y ſupueſto que ſe pueda, ſi ſe puede admitir en las Paſquas y feſtas de primera claſſe? Alo qual ſe reſpòde q̃ conforme a eſta rubrica ſin diſpēſacion del ſummo Pòtifice de ninguna manera ſe podia hazer, mas la verdad es, que ſu Mageſtad del Rey Philippe nro ſeñor, impetrò del ſummo Pontifice Pio. V. vn Proprio Motu, para q̃ en todas las Igleſias, aſſi ſeglares como regula- res, de ſus reynos y ſeñorios ſe pudiesſe dezir la dicha oñon, no ſolamēte en las Miſſas ſolē- nes pero aun en las priuadas y particulares, y lo q̃ es mas de ponderar, que aun impetro q̃ ſe dixefſe en acabādo la oracion de las Viſ- peras ſolēnes, que en ſu Capilla Real ſe dizē, como vemos hazerſe haſta el dia preſente.

Y aun

460 Ceremonial de la Orden

Y aun en rigor no se reputa por oració distinta de la primera, pues la partícula con q̄ comienza, que es la coniunción, *et*, manifestamente da a entender, que la sentencia, y peticion q̄ en ellas se haze a Dios, depende de otra oracion precedente, lo qual aun no se pudiera hazer sin particular dispensacion del Papa. Y atento que ay este Breve, y que la salud, y conseruacion de las dos cabeças espiritual, y temporal de la Republica Christiana (que son el Summo Pontífice, y el Rey nuestro Señor) son tan importantes al cuerpo de la Iglesia, digase la dicha oració en todas las Missas Conuentuales, aunque sean de fiestas principales, y clásicas. Y para q̄ mejor se exercite, tengan cuydado los Sacristanes, de hazer que la dicha oracion, o impresa, o escripta de buena letra se ponga en vna tablilla, la qual esté siempre en el Altar junto al Missal, para que también se pueda dezir en las Missas rezadas. Y aduertan los Sacerdotes, que quando en la Misa se dixo la oració *Pro Papa*, ánde quitar en la oracion de quien vamos tratando aquellas dos palabras, *Summum Pontificem*. N. y si se dixo en la Misa la oracion, *Pro Ecclesia*, quiten se en esta oracion aquellas palabras, *Et ab Ecclesia tua cunctam repellere uequitiam*, porque no se pida vna misma cosa dos

dos veces inmediatamente vna tras otra.

Aduiértense en esta Rubrica tres diferen- 3
cias de semidobles; la primera es, de los que *Dela Misa*
el Calendario señala con esta palabra, *Semido* *sa de el Ses*
ble. La segunda es de los Domingos, los qua- *midoble,*
les todos son semidobles, sacando la Domi- *Simple.*
nica de Resurreccion, y la Dominica in albis
Penthecostes, y la de la Trinidad, todos los
demas son semidobles, y de mayor preemi-
nencia y dignidad, que los que con esta pala-
bra, *Semiduplex*, en el Calendario son señala-
dos, pues los dias Dominicos echan fuera a
los ordinarios semidobles. La tercera dife-
rencia es de los dias Infraoctauos, y estos son
de menos fuerza regularmente que las otras
dos diferencias de semidobles, pues prece-
den los Domingos, y los demas semidobles
a los dias intraoctauos, sino es en algunas oc-
tauas, como abaxo se señalara en sus pro-
prios lugares.

A se también de advertir, que la mesma so-
lennidad de semidoble se a de dar alas fiestas
que antes deste Breuiario reformado se so-
lian celebrar con mas solennidad que de sim-
ple: como son las fiestas de los santos Loca-
les, que no son Patrones de los Arçobispa-
dos, ni Obispados, ni titulares delas Iglesias.

Todos los dias *Infra octauam*, se dice la Misa
la co-

fa como en el dia proprio, y lo mesmo se ha de hazer en el dia octauo, si assi para lo vno como para lo otro el Missal no señalare particular Missa, como lo haze en la octaua de los Apostoles sant Pedro, y sant Pablo, y en parte en la octaua de los innocêtes, y en las octauas de Pasqua y Penthecostes, que tienen Missas para cada dia.

Y finalmente se aduierta, que en los semidobles se dize siempre mas que vna oracion, si otra cosa no mandare el Missal, como se haze en el Domingo de Ramos que no se dize mas que vna. Y en todo lo demas no ay diferencia del sancto simple al semidoble en el dezir la missa, sino es, que en todos los Domingos se dize *Credo*, y en las iufraoctauas, en cuyo dia principal se dixo: el qual *Credo*, no se dize en las Missas de los sanctos simples.

4
Delas missas de ferias y vigilia.

Seys maneras de ferias señala esta rubrica, que son ferias comunes de entre año, de Adviento, de Quaresma, y Rogaciones, Vigilias y Quatro temporas: y aunque todas conuen en el nombre, no todas son de igual fuerza, porque la primera que es delas ferias comunes que solamête se rezan, porq̃ no ocurre en ellas alguna fiesta, o octaua, o officio Sabatino de nuestra Señora, no obligan quando en ellas ocurre algũa fiesta delas sobredichas

a de-

a dezirse dos misas en las Iglesias Cathedral-
les y Colegiales, vna dela fiesta y otra dela fe-
ria, como claraméte se colige desta rubrica.

La segunda manera es de las ferias de las
rogaciones q̃ no admitē san^{to} sino fuere do-
ble, o semidoble, y en tal caso se à de dezir la
Missa dela fiesta cō cōmemoracion delas Ro-
gaciones. Y acerca delas misas de las Roga-
ciones à auido grande dubda, si en la feria ter-
cia de las Rogaciones (no ocurriendo en ella
fiesta doble, o semidoble) se à de dezir la Mi-
ssa dela Dñica, o la q̃ se trae la feria segunda?
pero el Missal de Roma à facilitado la respue-
sta, porq̃ habla igualmente dela feria tercera
y dela segunda, y así en la tercera se à de de-
zir la Missa dela segunda. Y aduertase q̃ aun
en quāto al officio diuino, ocurriendo en la
feria tertia san^{to} simple, se à de rezar del,
pero la Missa se à de dezir de las Rogaciones
con commemoracion del san^{to} simple en
las Iglesias no Colegiales (sino se dixerén
dos Misas) pero si ocurriere san^{to} doble,
o semidoble, la Missa sera del San^{to}, con
commemoracion de las Rogaciones, co-
mo expressamente lo manda el Missal de
Roma.

La tercera diferēcia es delas ferias del Ad-
uiēto, las quales son de mucha mayor fuerça
y dig-

y dignidad, porque no se admite en ellas ningun sancto simple, ni se haze enellas mas que commemoracion, aunque si en semejâtes ferias cae alguna Vigilia, como es la de Sancto Thome, la Missa de la vigilia tiene mas fuerza, y afsi se â de dezir della la Missa con commemoracion de la feria de Aduiento, aunq el officio diuino se aya dicho dela Vigilia, que es vna de las excepciones, en q se puede dezir Missa, no concordando con ella el officio que aquel dia se reza.

La quarta y quinta manera de Feria, y de mayor dignidad son, las de Quaresma, y Quatrotemporas, las quales de tal manera preceden a las Vigilias, que no solamête admiten officio diuino de Vigilia, pero aun la Missa â de ser de feria, con sola commemoracion de la Vigilia, cômô claramente consta de la de Sant Mathias, quando ocurre en Quaresma. Bien es verdad, que en las ferias de Quaresma, Quatrotemporas, Rogaciones, y Vigilias, si ocurre alguna fiesta doble, semidoble, o octaua, en las Iglesias Cathedrales, y Colegiales se ân de dezir dos Missas, vna de la Fiesta a hora de Tercia, y otra de la Feria despues de Nona. Y aduertase, que aunque esta Rubrica manda, que la Missa de Feria se diga a la hora de Nona, donde no se
dizen

dizen dos Missas , la del sancto à de ser Con-
uentual , y se à de dezir a hora de Nona con
commemoracion de la Feria , aunque seria
bien , se dixessen dos Missas , donde ay com-
modidad para ello ; y quando se dizen dos,
se aduierta, que en la Missa de la feria no se à
de hazer cômemoracion de la Fiesta, ni quã
do se dize la Missa de la Fiesta , se à de hazer
commemoracion de la feria , aunque en las
Missas Priuatas estan obligados los Sacerdo-
tes de aquella Iglesia Cathedral, o Colegial,
a hazer las sobredichas commemoraciones,
diziendo la Missa de la Feria conforme al of-
ficio , porque si fuere Votiuua , no ay obliga-
cion, de hazer commemoracion , sino de la
Missa del dia solamente. La Missa de la vigi-
lia de aquella fiesta , que se à de celebrar en
Lunes, se à de hazer en el Sabado preceden-
te, y juntamête se à de rezar della cõcordan-
do el officio con la Missa. Aunque si en la Mis-
sa de la vigilia se haze commemoracion de
algun sancto simple, se à de dexar la sobredi-
cha commemoracion , y hazerse el Domin-
go, como se manda hazer de la de San Satur-
nino, que siempre cae vigilia de San Andres.

Aduierte tambien esta Rubrica en el vlti-
mo parrapho , que en todo el tiempo de Pas-
cua no se dize Missa de Vigilia por especial

preuilegio , aunque ocurra enel la fiesta de
 sant Philippe y santiag^o, exceptando la vigi-
 lia de la Ascension que no se ayuna , como
 tambien no se ayuna la de la Epiphania, mas
 esto se entiende por obligacion , que por
 costumbre inmemorable se à de ayunar
 en toda nuestra Orden la Vigilia dela Ascen-
 sion.

Dubdase, que entienda esta Rubrica por
 Iglesias Cathedrales y Colegiales, para efe-
 cto de auer obligacion de dezir dos Missas
 en los dias que enella se señalan? porque pa-
 rece quedar comprehendidos los Conuen-
 tos de nuestra Orden, porque en la Rubrica
 de *Commemorationibus*, da a entender, que aque-
 lla Iglesia tiene por tal donde ay muchos Sa-
 cerdotes que digan Missa . Mas la verdad es,
 que no son comprehendidos los conuentos
 de nuestra Religion , sino solas las Iglesias
 Cathedrales, como es la de Toledo, y Cole-
 giales como es la de Alcala, y otras semejan-
 tes : a las quales como tienen renta les pu-
 so la Iglesia Romana esta obligacion , y se-
 gun consta de esta Rubrica, ni aun todas las
 Iglesias Colegiales tienen la dicha obliga-
 cion , sino solas aquellas que teniendo re-
 ditos pueden tener muchos Sacerdotes pre-
 bendados.

Si algu

de la Santísima Trinidad. 467

Si alguna Rubrica de todas quantas se ha-
llan en el ordinario del Missal, se puede llamar *De las mis-
sion de las reglas generaies de cele-
bras las Misas es esta, porque no trata por
la mayor parte sino de las Misas que se pue-
den dezir, sin concordar la Misa con el ofi-
cio divino: Y ante todas las cosas se ha-
de advertir, que quando esta Rubrica trata
de celebrar Misas votinas habla principal-
mente de las Misas principales, o Conuen-
tuales, y segundariamente de las priuatas, y
particulares, porque ansi acerca de las vnas
como de las otras, se ofrecen dificultades y
dubdas. Tambien se advierta, que ay tres
maneras de Misas votinas, las primeras
son todas las que señala el Missal para los san-
ctos, o festiuidades, si se dicen fuera de su
dia, y octanas, quando las festiuidades las
tienen. Como si la Misa de la Assump-
cion de la Virgen santísima se dixesse fue-
ra de su dia, y octana, seria votina; y
lo mismo se entiende de todas las Mis-
as de los otros Sanctos, o Festiuidades.
Otras ay que señala el Missal para que
se puedan dezir; *Pro arbitrio Sacerdotis*; en
los seys dias de la semana, por el Orden
que alli se señala; es a saber; Lunes;*

El g. r. Missal

Missá de la Trinidad, Martes Missá de los Angeles, Miercoles de los Apostoles, Iueves de el Spiritu Sancto, o de el Sanctissimo Sacramento, Viernes de la Cruz, o de Passiõ, Sabado de la madre de Dios. Las terceras son, las que despues de aquellas seys se ponẽ, que son doze. Y pone diferencia entre estas tres maneras de Missas Votiuas, porque en las Missas principales quiere, que se digan aquellas seys, y no otras (a lo que suena el rigor de las palabras desta Rubrica) y en Domingo no quiere, que se diga Missa Votiuá en lugar de la principal, y por esso no la señalò para el Domingo entre las otras seys. Pero en las Missas Priuatas da licencia, que se puedan dezir qualesquiera Missas votiuas de las primeras, y segundas (como no sea doble) aunque sea Domingo : mas de las terceras Missas Votiuas dize, q̃ no se digan, sino *Ex vrgenti causa*, y assi se deue guardar a la letra. Y aunq̃ en las ferias de Aduiento, Quaresma, Quatrotemporas, Rogaciones, y Vigiliás, q̃ se ayunan, no se pueda dezir Missa Votiuá en lugar de la Conuentual, como expressamente lo manda esta Rubrica: pero en las Missas Priuatas bien se puede dezir en los dichos dias, pues no excepta sino solos los dobles para ellas.

Lo tercero se á de notar, que fuera de los dias, y Missas, que en esta Rubrica se señalá, no se pueden dezir otras, ni de otra manera, sin quebrantar el Ordinario Romano, aunq la deuocion de alguna particular persona pidiessse a algun Sacerdote otra cosa, como es, que en dia de algun doble le dixesse Missa votiu de qualquier otro sancto, o si en dia de Domingo le pidiessen Missa aun Priuata y particular por difuncto, difuncta, o difunctos, y sin ningun escrupulo (no pudiendose diferir la Missa para otro dia) puede el Sacerdote en los dias impedidos có alguna fiesta, de las en que el Ordinario manda, que no se digan Missas votiuas, cumplir có la Missa que le fue encomendada, diziendola por la intencion de la persona que se la encomendò, sin ningun otro genero de commemoracion de sanctos, o de difunctos en las oraciones dela Missa. Y lo mismo se entienda, quando el Sacerdote no pudo dezir la missa, que le fue encomendada en su proprio dia, que pasado, viene a ser votiu dicha en qualquier otro, porque la Iglesia Catholica corrige la intencion del que la encomendo, y se cumple muy mejor con ella, haziendo lo que la Iglesia manda: y esta es resolucion de personas graues, y muy doctas, que sobre este

caso fueron consultados, y no se à de entender de el que encomienda la missa, que quiere que el Sacerdote haga cosa contra el mandamiento de la Iglesia. Las Missas que esta Rubrica manda dezir los Sabados no impedidos, quiere que sean segun el orden de los tiempos señalados enel Missal despues de los comunes, de manera que no seria lícito dezir otra qualquier Missa votiuua de las fiestas de nuestra Señora, en la Missa principal del Sabado, aunque si, en las priuatas y particulares, pues no ay Rubrica que lo prohiba y vede. Y lo mismo que hemos dicho en la Missa principal enel Sabado se ha de entender de las cinco Missas votiuas q pone el Missal, para los demas dias quando se reza de Feria simple, que ni es de Aduiento, ni de Quaresma, ni de Quatro temporas, Rogaciones, ni Vigilias, porque ninguna otra missa se puede dezir en lugar de la Missa principal, sino solas las señaladas enel Missal, conuiene saber, Lunes de la sanctissima Trinidad, Martes de los Angeles, &c. como arriba se dixo. En lo qual se ponga mucho cuydado, para que cūpliendo con la deuocion è intencion de los que encomiendan las Missas votiuas, se guarde esta Rubrica, diziendola, vna, o media hora antes de la Missa mayor, pues ay tiempo

po oportuno en toda vna mañana. Y entre las missas votiuas que se encomiendan , aduertan los Sacerdotes , que encomendandose alguna de Pafsion , no se entiende de ninguna de las de la semana Sancta , demanera que en ella se aya de dezir Pafsion de alguno de los quatro Euangelistas , sino la q al fin delas missas votiuas pone el Missal con titulo de Missa de pafsion.

Las Missas votiuas que se dizen en tiempo de Pasqua, se han de dezir segun y como dispone el Ordinario del tal tiempo , dexando el Gradual y diziendo dos alleluyas con sus Versos, y si de los sanctos que caen en tiempo d Pasqua se dixere fuera de el alguna missa votiuas, se a de dezir segun se celebran las Missas fuera del tiempo Pasqual con su Gradual, &c. segun se colige expressemente de vna rubrica particular puesta antes dela missa de san Tiburcio , Valeriano , y Maximo.

Por ninguna necesidad, deuocion, ni fiesta, ansi de Missa nueva, como por agua. o por otra qualquier necesidad que se offrezca se puede dezir Missa votiuas en lugar de la mayor , sino en los dias y casos concedidos en esta Rubrica , como ya queda declarado.

Acerca del rigor de las palabras con que

esta Rubrica concede, que en todos los dias que no fueren dobles, en las Mifas Priuatas pnedá los Sacerdotes dezir qualesquier mifas Votiuas guardando el orden de el Mifal, pero que no se haga ordinariamente sin causa razonable, demanera que en quanto ser pudiere, la Mifsa conuenga con el officio: se dubda, que causa se podra llamar razonable, para usar desta concession? A lo qual respon demos, que precisamente no se podran seña lar causas razonables hablando con este rigor, mas supuesto que es fauor, parece ser causa razonable alguna necesidad, o deuocion de el Sacerdote, o de el que manda dezir las Mifas. Y aduertase, que si alguna mifsa votiuua se dixere en Domingo, o en infra oétaua, porque mediante la commemoracion en alguna manera se incorpora con la infra oétaua, y Dominica, podra gozar de todos los preuilegios de la Infraoétaua, y Dominica, es a saber, *Gloria*, *Credo*, y *Prosa*, si la tuuiere, y del *Prefacio*. Lo quales conforme a algunas cosas, que el Mifal haze en el discurso del año; como el dar *Gloria*, a la Fiesta de los Innocentes, si cae en Domingo: y *Credo*, a la oétaua de San Iuan, por caer en las Infraoétauas de los Apostoles San Pedro, y San Pablo.

Supue-

Supuesto , que en esta Rubrica de Missas ⁶ por difunctos se trata de missas Principales, *Delas Missas de los difunctos.* o Conuenticuales , y tambien de las Priuatas, y Particulares, aduiertase, que fuera del tiempo de entre Pascua de Resurreccion , y Penthecostes , que no se dizen missas por difunctos en Missas Principales , y Conuenticuales, sino fuere dia de deposicion , o anniuersario de algun difuncto, o difunctos, como en esta Rubrica se señalan , que en todos los demas meses del año, en su primero dia no impedido con fiesta doble , o semidoble se à de dezir la Missa Principal , o Conuential por los difunctos Sacerdotes, y bien hechores, y generalmente por todos los difunctos. La qual obligacion comprehēde a todas las Iglesias, asì regulares, que son de los Religiosos, como seglares , que son de los Clerigos : y no es carga para los Conuentos , pues no manda dezir dos missas , vna de Feria , o sancto simple, y otra por difunctos, como està obligadas a hazer las Iglesias Cathedrales, y Collegiales; y supuesto q̃ à de auer vna sola missa Conuential, essa à de ser por difunctos , como queda referido . Y passado el primero dia de cada mes estando impedido con fiesta doble, o semidoble , no ay obligacion, de dezir en otro dia ninguno de aquel mes no

impedido la sobredicha Miffa, porque el Ordinario no lo manda, y cõforme al derecho lo que el no excepta, ni limita, tampoco nosotros lo emos de coartar, pues como manda otras cosas no de tanta substancia, pudiera tambien explicar, y mandar esto, si a ellos quisiera obligar, como lo hizo para el oficio en la Rubrica, *De officio defunctorum*, al fin del Breuiario. Es tãbien de notar, q̃ en el Lunes de cada semana, quando el oficio es de feria, excepto en el tiẽpo Pascual, ay licẽcia, para dezir en lugar dela miffa Cõuentual Miffa de *Requiem*. Pero si fuere fiesta simple, o feria que tenga miffa propria, como son las de Quaresma, y Rogaciones, en tal caso mãda, en las Iglesias Cathedrales, y Colegiales se digã dos miffas Cãtadas, vna de *Requie*, y otra de feria, o de sancto simple, o q̃ alomenos en la Miffa de la fiesta, o feria (no diziendose dos miffas) hagan commemoracion por difunctos. Y aunque esta Rubrica muestra tener voluntad, de que las tales Iglesias digan dos Miffas, mas no las obliga absolutamente a ello, pues dize. *Dicantur due Misse, alioquin in Miffa de die fiat commemoratio pro defunctis*. De manera que estaran obligados a lo vno, o a lo otro, pero a las Iglesias no Cathedrales, • Colegiales ninguna de estas obligaciones com

comprende. De donde se colige, que pues
nuestros Conuentos no son cóprehendidos
debaxo de nombre de Iglesias Colegiales,
no tienen obligacion a ninguna de estas dos
cosas, es a saber, ni a dezir dos Missas, ni a
hazer cómemoracion por difunços en la mis-
sa Conuentual de los Lunes. Pero aunque
no ay obligacion, pues consta la pia intenció
de la Iglesia con esta Rubrica, en ninguna
manera se dexe de cumplir, lo que en ella se
dize, en quanto al hazer commemoracion
por difunços en la Missa Conuentual de los
Lunes, siendo Missa de feria, o de sancto
simple, sino se viere dicho la Missa de, *Re-*
quiem, por la mañana, que mandan nuestros
estatutos. En todo el tiempo de entre las
Pascuas, y por todo el discurso de el año,
que se celebra en la Iglesia alguna fiesta do-
ble, o semidoble, no se puede dezir la Mis-
sa Principal, o Conuentual en tal dia por
difunços, ni para esto se halla ningun ge-
nero de dispensacion, sino fuere en dia de
la Deposicion de algun difunço, que es
la de el dia que muere, o de el Annuer-
sario, que vulgarmente se llama Cabo de
Año: y si alguna Missa solemne de difun-
ços se viere de dezir en los tales dias po-
dria ser antes, o despues dela Missa mayor,
o Con

o Conuentual , mas no en su lugar. Mas à se de aduertir , que aunque el difunçto muera el dia antes despues de las doze de el medio dia, o auiendo sido muerto en el campo, cuyo cuerpo no se halla en dos, o tres, o diez, o mas dias, o por traerle de otro lugar , no se le hizo el officio de la deposicion, si es el primero dia, que por el se hazen sufragios , y se dize Missa de difunçtos, se à de dezir la mesma del dia señalado, esto se à de entender , si aquel mesmo dia se presenta su cuerpo a la Iglesia , que en tal caso aquel es el dia de su deposicion. Pero si fue el difunçto sepultado algunos dias antes , y despues se hazen sus obsequias con solénidad, como aya passado tercero dia, no se puede dezir la oracion del dia de la deposicion , como ni lo que es proprio de la Missa del dia tercero, dezir passado el septimo, ni lo que es proprio del septimo el trigésimo : pero la Epístola, y Euangelio, y Prosá podrase dezir , porque sola la oracion es propria para los dias que està señalada; lo demas todo es commun, y se puede dezir en qualquier missa de *Requiem*. Puede-se dezir en qualquier doble por todo el discurso del año Missa de deposicion de difunçto , o de su Anniversario , sin exceptar ningunas fiestas de primera, ni de segunda classe.

se. Mas pues no lo manda la Rubrica, sino da licéncia solaméte, y no parece cosa cóueniéte, que los dias de Pascua, Ascension, Triñidad, Assumpcion de nuestra Señora, San Inã Baptista, dia de los Apostoles San Pedro, y San Pablo, y de otras Fiestas semejantes, se diga la Missa Principal de la deposicion, o aniuersario de algun difunçto, serà muy bien, que no se haga, ni se use de esta licencia, sino que se diga la tal missa antes, o despues de la Mayor, o Conuentual.

En todos los demas dias del año, que no fueren dobles, ni Domingo, se pueden dezir Missas Priuatas, y particulares por difunçtos; y pueden se entender no solo de las Rezadas sino tambien delas Çantadas, como se diga la Conuentual solenne segun el officio, y a su hora.

En el dia de la Commemoracion general por los difunçtos se pueden dezir Missas Priuatas votinas, aunque serà mejor, que no se digan; y asì mesmo se puede dezir missa por difunçto, o por difunçta; mas si se dixere, à se de dezir tambien *Sequentia*, o la *Prosa*, que en aquel dia se señala, porque cóforme a derecho quando en todo no se puedé guardar las Leyes Ecclesiasticas, àn se empero de guardar, en todo lo que fuere possible, y lícito,

cito, aunque si se dexasse de dezir, no se haria contra el Ordinario:

L Para mayor claridad dello que en esta *Ru-*
*Dela trans*brica se decreta, y manda, se à de advertir
lació delas la diferencia que ay, entre Titulo de Iglesia,
Ereftas. y Patron, porque Titulo propriaméte se llama
 aquel myfterio, o sancto, a quien prime-
 ramente la Iglesia fue dedicada, como la Sã-
 ctissima Trinidad, San Salvador, San Iuan, o
 otro qualquier myfterio, o sancto, a quien de
 su primera institucion fue dedicado algun
 templo, capilla, o Altar: mas Patron se llama
 aquel sancto, o sancta, que por auer sido
 natural de algun Reyno, Prouincia, o ciu-
 dad, villa, o lugar; o por auer sido Prelado
 de aquella Iglesia; o por auer padecido mar-
 tyrio en los sobredichos lugares; o por auer
 sido colocados alli sus cuerpos, o notables
 Reliquias; o por auer resplãdecido en las ta-
 les Iglesias, prouincias, y pueblos con mila-
 gros, y creciẽdo la deuociõ delos tales Rey-
 nos, prouincias, pueblos, o Iglesias viniẽrõ a
 alcãçar nõbre de Patronos, aunque bien pue-
 de ser, que vn mesmo sancto sea Patron, y
 juntaméte Sãcto titular de vna Iglesia, como
 lo es S. Ilesonso en el tẽplo, è Iglesia de la uni-
 uersidad de Alcalá, y Sã Iusto, y Pastor en la
 Iglesia Colegial de la mesma villa. Y es mu-
 cho

cho de notar, q̄ de vna prouincia, y lugar, Ar-
çobispado, o Obispado, o Iglesia pueda auer
muchos Patronos, y Titulares, como se vee
claramēte en la Sãcta Iglesia de Toledo, q̄ tie-
ne por Patrona, y titular ala virgē Sãtissima, a.
S. Illesonso, a S. Eugenio, y a Sãta Leocadia:
mas siempre en ellos el vno es mas princi-
pal, como es nuestra Señora, y entre sus fies-
tas la de Agolto, como la mas solēne, y prin-
cipal. Demas desto se à de notar, q̄ como m̃a-
da esta Rubrica, ocurriēdo en vn mesmo dia
el Sãcto Titular de vna Iglesia, y otro sãcto,
cuya fiesta se à de trãsferrir, o trasladar a otro
dia, se pueden dezir dos Missas, vna del Sãcto
que se transfiere, y otra del sãcto Titular,
o alomenos se à de hazer commemoracion
en la missa de el sãcto Titular de la fiesta,
que se traslada. Lo mesmo se à de hazer to-
das las vezes que ay concurso de pueblo, pa-
ra celebrtar la fiesta, que se traslada: como
si Sãcta Lucia, a quien tiene toda España
gran deuocion, por la enfermedad de los
ojos, cayesse en algun Domingo de Ad-
uiento, o por auer alguna Reliquia de o-
tro qualquier sãcto que se trãsfiere, por-
que en los tales casos, y otros semejan-
tes, se podran dezir dos Missas, como ar-
riba ya queda dicho, alomenos hazerse
com

480. Ceremonial de la Orden.

commemoracion en la Missa del dia dela sobredicha sancta, o sancto, y llamarse à cõcurso de pueblo para este efecto vna extraordinaria frecuencia, y multitud de gente, que cada año en dia particular se ayunta movidos de deuociõ del tal sancto por le honrar, y encomendarse a el, ora sea Iglesia seglar, o Monasterio de personas Religiosas. Demas desto en todas las ciudades, y lugares, donde ay costumbre por voto, o deuocion de el pueblo de guardar el dia de algun sancto, de quien no reza la Iglesia Romana, como Sant Roque abogado de la Peste : o si se reza, le echa fuera de su dia alguna festinidad mayor, q ocurre en el, como Sã Gregorio Naziãzeno abogado dela Lãgosta, se pueden dezir dos Missas, vna del dia, y otra del sancto aquien se hizo el voto, o se tiene deuocion, o alomenos hazerse cõmemoracion en la missa del dia del sobredicho sancto, como claramente se colige desta Rubrica.

8 Esta Rubrica de Cõmemoraciones es vna *Delas Com* de las de mayor dificultad, que ay en todo el *memoracio* Missal, y assi requeria mas largo comento, *nes, q se an* por las grãdes dificultades que acerca de las *de hazer* commemoraciones cada dia se ofrecen, sino *en la Missa* fuera porque deste trabajo, en lo que toca a *fa* las Missas, nos quita la Rubrica, *De cõmemoracione*

rationis

rationibus, que está puesta en el Breviario, para rezar el officio diuino, porque en lo que toca a las commemoraciones, no se à de hazer mas, ni menos en las Missas, asì Conuentual, como Priuata (siendo conforme al officio) de las que se hizieron en visperas, y Laudes de el officio diuino, que aquel dia se reza, sino es en los casos exceptados en esta Rubrica, que es; quando en solas Laudes se haze commemoraci3 de algun sancto, o sancta, porque en tal caso en las Missas Principales, o Conuentuales no se à de hazer ninguna commemoracion deel, sino solamente en las missas Particulares, como es la commemoracion de Sancta Anastasia dela Missa del Alua de la noche de Nauidad, y quando cae alguna vigilia en Quaresma, Aduieto, o Quatroporas se à de hazer commemoracion della en la Missa, aunque no se hizo en el officio, ni aun a Laudes, como parece de la Rubrica de Vigilia en el Breviario. De los dias *Infra octauam*, se haze commemoracion, quando se celebra alguna fiesta mayor, si aquella fiesta no fuere de las preuilegiadas, y exceptadas en la Rubrica del officio diuino, d3de se trata de las commemoraciones: pero que fiestas sean estas exceptadas, hallarse à en dos paragraphos de la sobredicha Rubrica;

El primero comienza, *De octava etiam*; y el segundo; y mas principal tiene por principio, *Idem servatur in quibusdam festis maioribus per annum*. Adóde remitimos al Christiano Lector, por no repetir, y dar fastidio en las cosas, que tratadas fuera de sus lugares se suele dar.

Tambien se note, lo que advierte esta Rubrica, y es, que en las Commemoraciones se à de guardar el orden, que manda el Brenario en la Rubrica, *De commemorationibus*, donde regularmente se à de tener respecto a la dignidad de las Oraciones, sino sucediere averse de hazer commemoració, aunque sea de algun sancto simple: porque en tal caso su puesto que en el tiempo de la Pascua, la segunda oracion de el tiempo es, *Concede nos famulos tuos*, de nuestra Señora, à de preceder en los Domingos, y en los demas semidobles la commemoracion del sancto antes de la oracion de nuestra Señora. Y lo mesmo se deve hazer quando el Sacerdote quisiere dezir por su deuocion alguna oracion del Spiritu Sancto, de Sã Iuan Baptista, de los Apostoles Sã Pedro, y San Pablo, o de otro qualquier sancto de mayor dignidad, que à de preceder las commemoraciones del tiempo a las votinas, que el Sacerdote dize por su deuocion, o porque se las encomendaron, y

así

así precedera en los tiempos donde se dice,
la oracion, *A cunctis*, a todas las demás comé-
moraciones votivas voluntarias; y en el tie-
po de la Pascua precedera la de nuestra Se-
ñora, que es la segunda, a la de el Espíritu San-
cto, y a la de la Santísima Trinidad; si por
devocion la quisiere dezir el Sacerdote, por
que lo forçoso se à de preferir a lo volunta-
rio. Y tambien se advierta, que en la Missa
que corresponde al officio del dia; no se pue-
de dexar la oracion de el tiempo; como es la
de *A cunctis*, o *Concede*, &c. por poner otra vo-
luntaria; pero en las Missas votivas; bien se
puede dexar, aunque en ninguna manera en
las votivas se puede dexar la conmemora-
cion; de quien se haze el officio: Lo que esta
Rubrica de conmemoraciones manda; que se
haga, y guarde en las missas principales, o co-
nventuales, acerca del numero, y orden delas
conmemoraciones; se à tambien de guar-
dar en las Missas Priuatas, que se dizé del dia;
mas a las tres oraciones se pueden añadir o-
tras dos, o quatro en las ferias, y fiestas sin-
ples; pero en las semidobles, aunque à auido
personas doctas, q̃ siénten poderse dezir mas
de tres oraciones como en las serias, o simples;
y no sin fundaméto: pero siguiendo el parecer
mas común, y seguro, no le deué dezir mas



de tres entre las forçosas, y voluntarias, salvo si las commemoraciones que se hizieron en el officio, no fueron mas de tres, q̃ en tal caso, como sean commemoraciones forçosas, no tienen limite. Y en las Missas votinas assi Cantadas, como Priuatas la segunda oracion à de ser, de quien se reza el officio. La oracion de difunçtos en todas las missas, ea que se puede dezir, sacadas las de *Requiem*, no puede ser la vltima, sino que à de ser la penultima, como manda esta Rubrica. De aqui àn querido colegir algunas personas graues, y doctas, que en las Missas que tienen alguna commemoracion forçosa, no se puede poner collecta por difunçtos, sin poner cinco oraciones. Fundãse, en que la commemoraciõ forçosa se à de poner en el primero lugar, y preceder a las demas; luego tambien deue preceder a la de difunçtos, y manda esta regla, q̃ la de difunçtos se ponga en el penultimo lugar; luego bien se sigue (q̃ no auiedo de ser las oraciones pares) para cumplir con estas dos reglas, es menester añadir otras dos oraciones, que cumplan el numero de cinco. Pero la opinion comun tiene lo cõtrario, y assi se à de practicar: ni ay obligaciõ en el caso presupuesto, de poner cinco oraciones. Y la Rubrica que dize, que la com-

me-

memoracion forçosa à de preceder las demas, à se de entender, quando no vuiere commemoracion por difunctos, que lo prohiba, porque auiendola, es forçosísimo, que tenga el penultimo lugar, como esta Rubrica lo manda. Y aduiertase tambien, que en ninguna Missa que fuere de difunctos, se puede hazer commemoracion, ni poner oracion por viuos, aunque la tal oracion sea común a viuos, y a difunctos, como lo es aquella oracion, q̄ comiença. *Omnipotens sempiterne Deus, qui viuorum dominaris simul & mortuorum, &c.*

Todo lo demas que en esta Rubrica se dize, es tan claro, que no tiene necesidad de scholia y declaracion, sino es el vltimo paragrapho que tiene necesidad, que se declare por vn exemplo: donde manda, que auiedo de dezir muchas oraciones, si sucediere, que las dos totalmente fueren vna misma, que la segunda, que es ala primera semejante, se trueque, y cõmute con otra del común, o proprio del sancto, que sea diferente o diuersa, como sucede el dia de San Ignacio, en el qual la oraciõ *Postcõmunicanda*, de la Missa que comiença, *Hæc nos communio Domine*, es la misma que la *Postcommunicauda*, de la oracion de nuestra Señora, que comiença, *Deus qui salatis*, que se dize en aquel tiẽpo, porque

en tal caso manda esta Rubrica, que se tome otra propia de nuestra Señora, o se diga, *Sumptis Domine salutis nostræ subsidys*, q̄ es la del comun de nuestra Señora, y lo mesmo se à de guardar en las oraciones del principio de la Misa, y en las secretas. De donde se colige tambien, que aunque no sea mas de por esta Rubrica, es bien que los Sacerdotes registren y lean todo lo que en la Misa se à de decir, porque ofreciendose les caso semejante no se hallen atajados en el altar.

9 LA principal explicacion de esta Rubrica *Del introy* ca depende del ordinario del Missal, assi *acer to, Kyries* ca del introito de la Misa, como de todo lo *eleyson*, y demas. Pero acerca de los *Kyries*, se advierta *gloria.* que aunque abaxo en el ordinario se dize, q̄ si el ministro, o circunstantes no respondieren, que el mismo Sacerdote diga todos los *Kyries*: que no es bien hecho, que el ministro y circunstantes dexen de hazer lo que esta Rubrica manda: conuiene a saber, que el Sacerdote, y el Ministro, o circunstantes alternatiuamente digan los *Kyries*, y *Christe eleyson*, comenzando el Sacerdote, y respondiendo el ministro: y assi deben los maestros instituir a sus discipulos, y advertirles esta obligacion. Y tambien que sepan
respon

responder, *Leuate*, quando el Sacerdote en las Missas priuatas dize *Flectamus genua*: porque absolutamente manda que se haga esto vltimo. Y seria muy bien, que el acento en los *Kyries*, se pusiesse en la ante penultima diziendo, *Kyrie eléyson*, como lo deduce la lengua Griega: y lo adierte el doctísimo Conarruias.

No se pueden en el Choro abreniar los *Kyries*, diziendo tres, ni seys, sino todos nueue alternatiuamente con el Organo, o todos cantados: como tampoco pueden acortar las Epistolas, ni Prophecías, pues no lo hazen, ni lo pueden hazer el diacono, ni subdiacono, en lo que toca al Euangelio y Epistola: Ni tampoco pueden quitar el *Pater noster*, y *Aue Maria*, de qualéquier Vísperas votiuas, ni su terminacion: y lo contrario es abuso: como tampoco podria ningun Sacerdote quitar ninguna cosa de la Missa por se votiuas.

Acerca de la *Gloria*, se adierte, que regularmente no se puede dezir sino quando en el officio de los maytines se dixo, *Te Deum laudamus*: exceptando dos missas que son las del Jueues y Sabado sancto: ni tampoco se puede dezir en las missas votiuas, sino fuere é las de

Hh 4. nuestra

nuestra Señora, y delos Angeles : pero en la Missa Conuentual de el Sabado (y no fuera del) se puede dezir *Gloria*, aunq̃ no se aya rezado su officio (como acaesce en los Sabados del Aduiento) y no en qualquiera missa Cónuentual de nuestra Señora votiuua, sino en sola la señalada para el Sabado, conforme al tiempo. Lo qual se à de entender no solamente en las missas Conuentuales, pero de todas las otras dela madre de Dios, assi cantadas, como rezadas, dichas en Sabado, y no en otro dia; pues absolutamēte dize, que en ellas se diga *Gloria*. Y assi mismo se declara, q̃ no solamente en el Martes, pero en qualquier dia que se diga Missa votiuua delos Angeles, y aunque no sea, la q̃ señala entre las votiuuas, sino qualquiera delas otras : es a saber, la de San Miguel de Mayo, o de Septiēbre, se puede dezir *Gloria*, pues absolutamente dize la Rubrica, que se diga en las Missas delos Angeles. Pero si algun sancto doble, o semidoble, se transfiere a otro dia, y algun Sacerdote quisiere, en su proprio dia dezir missa del tal sancto por su deuocion; à se dubdado, si podria dezir *Gloria* en la Missa : porque el ser su proprio dia, haze fuerça, para auersela de dar. Pero la verdad es, que en tal caso no se le puede dezir *Gloria* en la Missa. La razon es, por

porque aunque aquel sea su proprio dia regularmente, porque en aquel dia se acostumbra, a celebrar su fiesta, quando no està impedido cõ otro sancto, o fiesta mas forçosa: pero en quanto al celebrarse, no es aquel su proprio dia, sino el otro en quien toda la Iglesia le celebra, y en el dia proprio en tal caso seria la Missa votiva. Y està claro, porque vn dia solo tiene qualquier sancto, para ser celebrado en el discurso del año, y fuera de aquel su missa es votiva (y no tratamos aqui delas fiestas, que tienen octava) pues si esto es verdad, como lo es, de aqui se colige, que pues el dia, en q̃ la Iglesia reza de aquel sancto, es proprio; el otro (aquel año) no es proprio sino votivo, o se à de confessar, que tiene dos dias propios, lo qual es falso. Y assi queda aueriguado, que el sancto transferido solamente en el dia que se reza del, se le puede dar *Gloria*, y no en otro, aunque sea el proprio en que cayò: salvo si el sancto de quien se reza, tiene *Gloria*, y *Credo*. En las Missas votivas de la Sanctissima Trinidad, ay algunos Missales, que mandan, que se diga en ellas *Gloria*: pero porque en el Missal Romano, a quien seguimos, por ser el mas correcto, no viene tal concession, antes viene quitada, no se puede dezir, ni se diga de oy en adelante.

Tambien concede esta Rubrica en las ultimas palabras, que quando se dixere alguna Missa Votiva por algun negocio grave, o por causa publica de la Iglesia, se diga en tal caso, Gloria. Mas porque no explica, ni declara, qual sea el tal negocio grave, o causa publica de la Iglesia, supuesto que esta concession es favorable, y conforme a Reglas de Derecho, los fauores se an de ampliar, parece ser cosa, o negocio grave, dezir vna Missa solenne en vn ayuntamiento de pueblo, para pedir a nuestro Señor agua, quando ay falta notable, o para pedir salud en tiempo de Peste, o de otra qualquier notable necesidad. Y assi mismo el cantar vn Sacerdote Secular, o Regular, Missa nueva, en dia que no se a de dezir Gloria. Tambien la profession de vn fraylo, o vno de vna monja, y mas principalmente quando se celebrasen Missas Votivas por la congregacion, y buen suceso de vn Concilio, extirpacion de heregias, y haziendo gracias por Victorias, que Dios nuestro Señor a concedido a la Christiandad, o para la alcançar de Dios, antes que se de la batalla, y por la eleccion de algun Prelado, y en otras cosas semejantes.

Esta

Esta Rubrica de las Oraciones es muy semejante a la delas Cômmemoraciones, y por consiguiente à de auer recurso de la vna a la otra, en muchas dificultades que cada dia se ofrecen. Primeramente aduiertase, lo que otra vez tenemos ya referido, conuiene a saber, que en los dobles no à de auer mas que vna sola oracion, sino se yuiere de hazer cômmemoracion alguna, aunque la deuociò del Sacerdote, o de el que encomienda la Missa, pida otra cosa, porque la tal deuociòn en dias semejantes, *Non est secundum scientiam*. Y assi la corrige la Iglesia, y con hazer lo que ella manda, se cumple muy mejor con la intencion, de el que encomienda la Missa, no pudiendose diferir para otro dia. Y aunque ay Author, que dize, que en las Missas Priuatas, o Rezadas de sanctos dobles por respectos publicos, o priuados, se puede dezir mas de vna oracion: lo contrario es verdad, segun à parecido a personas que en esta materia estan muy usadas, y lo que dize el dicho Author, segun el rigor de esta Rubrica no se puede hazer in vrgentissima causa.

El orden y numero de las Oraciones, que se àn de dezir en semidobles, oçtauas, ferias, y simples, se à de guardar, no solamente

10
De las Oraciones.

mente en las Mifas Principales , y Conu-
 tuales , mas aun en las Prinatas, y Particula-
 res, que communmente llamamos Rezadas,
 aunque tambien puede fer Miffa Rezada la
 Conuental: mas en las votinas que no fue-
 ren delas de el tiempo señaladas en el Miffal
 para todos los dias entre semana, auindose
 dicho en el segundo lugar la oracion del offi-
 cio, de quien la Iglesia reza aquel dia , no ay
 obligacion , a dezir otra qualquiera comme-
 moracion, aunque se ayan hecho tres, o qua-
 tro, o mas en el officio diuino, ni otra ningu-
 na oracion, delas que señalan en el tiempo.

Puedense dezir afsi en las Mifas Prinatas,
 como Cónentuales , y Principales de sancto
 fimple, feria, y votinas , mas de tres oracio-
 nes, como cinco, o fiete.

Quando en los femidobles se señalan tres
 oraciones , y dexan las Rubricas la tercera
 oracion al arbitrio , y voluntad de el Sacer-
 dote , y en aquel tercero lugar haze comme-
 moracion de el Spiritu Sancto , o de nuestra
 Señora, quando no se manda dezir, no an de
 preceder a la segunda , que manda el Miffal,
 porque son votinas , y qualquiera otra ora-
 cion obligatoria precede a las voluntarias,
 como se vee claramente en la commemora-
 cion de qualquier sancto fimple, o feria, que
 neccf

de la Sanctissima Trinidad. 493

necessariamente precede a qualquiera otra oració, aunq sea de mucho mayor dignidad.

Asi como en el officio de la deposicion, y anniuersario de los difunctos, y en el dia de la commemoracion general de los finados no se dize mas que vna sola oracion, por que el officio es doble, asi en los quatro officios generales, que por el discurso del año mandan hazer nuestros estatutos, no se deue dezir mas que vna oracion, como en fiesta doble. En el Choro àn de dezir las Visperas, y tres Nocturnos, y Laudes, como otro qualquier officio de difunctos solenne.

Acerca desta vndecima Rubrica solas dos cosas se àn de aduertir, La primera, que todas las vezes que en el tiempo de la Pascua se dixere Missa votina de el Sanctissimo Sacramento, de la Nauidad de Christo, Circuncision, Reyes, y de las fiestas de nuestra Señora, como son Concepcion, Natiuidad, Assumpcion, y de San Iuan Baptista, Sã Pedro, y San Pablo, San Matheo, San Lorenço, &c. Tenemos obligacion, de dexar el gradual, y en su lugar dezir otra *Alleluya*, con la otra ordinaria, de manera que àn de ser quatro *Alleluyas*, con sus dos Versos: mas por que no las tiené las festiuidades sobredichas, señaladas para el tiempo de entre las dos Pascuas, y

II

De la Epistola Gradual, Alleluya, Tracto, y Euangelio.

cita-

estamos obligados , en todo quanto pudieremos, a nos conformar, con lo que esta Rubrica manda . Lo que se deve hazer es , dezir en el pñimero lugar ; la propria que traxeron en sus fiestas las sobredichas festiuidades , y por la segunda ; si fuere Apostol, acudir al commun delos Apostoles, si Martyr al de los Martyres ; y si Confessor , Virgen, Biuda, &c. a sus communes. Si algunos sanctos tuuieren dos, o tres festiuidades; como San Iuan, que tiene Natiuidad ; y Degollacion, y Sant Pedro, y Sant Pablo; en tal caso la primera se dira de la festiuidad , de que se dize la Missa Votina, y la segunda de otra de las fiestas , que mas conforme con la primera, y lo mismo se a de dezir de las fiestas de nuestra Señora, y de otros sanctos:

Mas si las fiestas son de nuestro Señor, puede se tomar el *Alleluia* segunda; de otra festiuidad, que mas pareciere quadrar con aquella, de que se dize la Missa Votina, como si fuera fiesta de el Sacramento, puede se tomar por *Alleluia* segunda, la de la Transfiguracion, que es la que parece, que menos lexos va de la festiuidad de el Corpus Christi. Si la Missa Votina fuere alguna Missa de la Natiuidad de Christo, podrá se tomar por segunda vna de las otras dos Missas de 24 que

quella noche. Si de la Circuncision, tome-
se la segunda de vna de las tres Misas de
Nauidad. Si de los Reyes, puede tomarse
por segunda la de su Vigilia, pues la trae, y
es la que mas a proposito viene; y por estos
exemplos se podra entender, lo que en las
Misas Votiuas delas demas fiestas, y sanctos
se deue hazer, hasta que el Summo Pontifice
otra cosa mande, y ordene.

La *Sequentia*, o *Prosa*, se à de dezir entera
en todas las festiuidades, que el Missal seña-
la, y no se puede acortar en las Misas prin-
cipales, y Conuennales, ni en las Priuatas;
y particulares, assi en las fiestas, como en
sus oçtauas. Y en especial se dize esto, para
la de el Sanctissimo Sacramento que es vn
poco larga. Y aduertase, que en la Rubri-
ca de las Misas de difunètos, donde señala
los dias, en que por obligacion se à de dezir
la *Prosa*, añade, que en las Misas ordinarias
de difunètos, que se dicen por todo el discur-
so de el año, se puede dezir aquella *Prosa*; si
quieren los Sacerdotes, que dicen las so-
bredichas Misas; mas esto no por obli-
gacion, antes lo dexa a su aluedrio, y vo-
luntad.

Acérca de las *Prosas* se à dubdado (y
aun à causado no poca dificultad.) si la
Prosa

Prosa del dia del Corpus Christi, se deue dezir en la Missa de la Dominica infra octauas, porque la diferencia de palabras que vsa el Missal en aquel dia; y en los de la Infra octaua de Pascua, y Pêthecostes, da a entender, q̃ no quiere, q̃ se diga: pues alli en todas las Missas de la infra octaua adierte, despues del *Alleluia*, q̃ se diga Prosa, y dexa de poner despues del verso del *Alleluia*, esta palabra *Alleluia*, para q̃ se diga despues de la Prosa. Y en la Missa de la Dñica Infra octaua del Corpus Christi ninguna destas cosas adierte: antes pone el Gradual, y *Alleluia*, como si no se vuisse de dezir Prosa. Por otra parte parecio, que por ser Dominica infra octauas de aquella festiuidad, assi como le comunica el Prefacio, y en el officio los Psalmos, Antiphonas, y Responso, tambien le à de cōmunicar la Prosa, pues no es incommunicable, ni ay Rubrica, que lo prohiba. Y esta segunda opinion parecio mas probable, y cierta, y como tal se deue seguir.

Desde la Septuagesima *Inclusiue*, hasta el Sabado Sancto *Exclusiue*, cessan las *Alleluyas* en las Missas, y en todo el officio diuino, y en su lugar se dicen Tractos, los quales se señalan en el Missal en sus lugares. Pero à se de aduertir, que si no los tuieren propios, àn de acundir

acudir al comun de los Apostoles, Martyres, Confesores, y esto mesmo se à de hazer en las missas de nuestra Señora, porq̃ no se hallando el Tracto proprio, àn de acudir al común de sus missas votiuas, y en todas las demas Missas votiuas, que delas fiestas de Christo nuestro Redemptor se celebraren, se à de dezir aquel Tracto, q̃ se hallara en la Missa del Sabado Sancto, cuyo principio es; *Laudate Dominum omnes gentes.*

Aunque esta Rubrica, y la materia de que trata, q̃ es señalar los dias, en que en las missas se dize, o no se à de dezir, *Credo*, parece ser muy clara, pues toda su deuida execució consiste, en dezir, o no dezir el Symbolo, en los dias que lo manda, o lo veda: toda via no dexa de tener algunas dificultades, de las quales es la primera. De que missas va hablando la Rubrica? o si indiferentemente se entiende, assi delas Missas Principales, y Conuentuales, como delas Priuatas, y Particulares? A lo qual se responde, que sin ninguna excepciō, ni diferencia se entiende de todas; de manera que todas las vezes que en la Missa Conuentual, o Principal se puede dezir, se puede tambien dezir en las Missas Priuatas, si la Missa Principal no se dixere por alguna cosa graue, o causa publica dela Igle-

fia, por que en tal caso sola aquella Miffa es preuilegiada, y no las Priuatas: faluo si por razon de alguna octaua, en que se dize, *Credo*, o por otra qualquiera festiuidad que sobreuenga, no se aya de dezir.

Mas lo que en este lugar pone mas dificultad, es, si diziendo vna Miffa votiuua en Domingo, o en vn dia de la octaua, que tiene, *Credo*, si se podra tambien dezir en la Miffa votiuua por razon de el Domingo, o de la octaua, como necessariamente se á de dezir en otra qualquiera fiesta, que en tales dias se celebra, aunque no se vuiera de dezir, sino cayera en el tal Domingo, o octaua? A lo qual respondemos, que atento al rigor de esta Rubrica, no se podia dezir, sino vuiera declaracion de vn Maestro de Ceremonias de el Papa, Doctor, *In utroq; iure*, que ya á venido impressa de Roma, el qual afirma, que en qualquier dia de la octaua, en que se puede dezir *Credo*: assi mesmo en qualquier Domingo de los de el año, que se dixere Miffa Votiuua, si en la sobredicha miffa votiuua se hiziere commemoracion de la Dominica, o octaua, se puede dezir *Credo*.

A se tambien de aduertir, que no en todas las fiestas de qualesquier Patrones de las Iglesias, se puede dezir, *Credo*, sino en las
de

de los Patronos principales, y en sus octavas: y donde à precedido costùbre legitima aprobada, de se poder dezir.

Acerca de dezir, *Credo*, quando se celebra Missa Votiva por causa graue, o publica necesidad de la Iglesia, remitimos el Christiano Lector a la glosa, y declaracion de la nona Rubrica de este Ordinario, donde explicamos, que se entiende por causa graue, y qual se à de tener por publica causa, o necesidad de la Iglesia.

Tambien se aduierta, que quando la Iglesia Matriz de algun Arçobispado, o Obispado celebra la fiesta, o fiestas de el Patron, o de los Patronos principales de el Obispado, todos los Religiosos, que viven dentro de la Diocesi, o Obispado, estan obligados, a la celebrar, y dezir, *Credo*: y en los demas Patronos, y Titulos de sus Iglesias no: como consta de el proprio Motu de Gregorio Decimo Tercio, que comienza, *Ad perpetuam rei memoriam*, y anda al principio de los officios de España.

En España se dize, *Credo*, en la fiesta de San Isidro Arçobispo de Seuilla, y Doçtor, por cõsension de Gregorio XIII. Y tambiẽ se à de dezir en la fiesta del Triunpho de la Cruz.

Todo lo que en esta Rubrica se decreta, y

manda, es en sí tan claro y manifiesto, que no tiene necesidad de mas explicacion, que ad-
Dela Ofre da, *Secretas* uertir, que lo que así se manda, inuolable-
tas, Prefa mente se guarde, así en el dezir de la Ofren-
cio, y Cas da, Secretas, y Prefacios, como en lo que to-
non ca al Canon de la Míssa, diziendo en voz se-
 creta lo que en secreto mada dezir; y en voz
 clara, y distinta, lo que clara y distintamen-
 te se á de pronunciar. Lo qual se aduierte,
 por los muchos abusos que cada dia vemos,
 diziendo algunos Sacerdotes tan en silencio
 lo que se les manda dezir en voz clara, y di-
 stincta, que muchos no se deuen de oyr á sí
 mismos; y mada el Ordinario, que se diga la
 Míssa, *Voce intelligibili*, de manera que aunque
 sea rezada, de tal manera se ordene la voz, q̃
 sea percibida de los circunstantes.

Aduiertase también, q̃ a ninguna de las o-
 nes secretas se á de dezir al principio, *Dñs vo-
 biscum*, ni *Oremus*: annq̃ en el finalizar de la ora-
 cion, o oraciones secretas, se á de hazer, lo
 que manda la Rubrica de *Orationibus*; por que
 en esto no ay diferencia de las secretas, a las
 demas oraciones.

Tambien se á de notar, que en las Míssas
 Votinas que tienen Prefacio proprio, no ob-
 stante que se digan en qualquier tiépo, o fes-
 tiuidad que trae proprio Prefacio, siempre
 se á

se à de dezir el de la Missa Votiva, como expressamente lo manda esta Rubrica. Pero si no tuviere la Missa votiva Prefacio proprio, y se dixere dentro de octaua que le tiene, à se de dezir aquel, aunque la octaua cayga en tiempo, que tiene proprio Prefacio, como en el Pascual. Y si se dixere fuera de octaua, en tiempo que tiene Prefacio proprio, como en Quaresma, y otros semejantes, dezir se à el del tiempo, y no el commun, porque lo especial siempre se prefiere a lo commun, y lo particular a lo general. Y que la octaua comunique el Prefacio proprio a la Missa Votiva, es cosa razonable, y conforme al oficio, dõde vemos, que aun las ferias de ayuno, rezandose dellas en alguna octaua, deã de tener preces, y sufragios, por ser este privilegio dela octaua. Lo qual se haria, si el dia de la Ceniza cayesse en alguna infraoctaua, q̃ ni tendria preces, ni sufragios. Pero à se dudado, si asì como comunica la infraoctaua el Prefacio a las Missas Votivas, que se dicen ella, podra tambien comunicarles, el *Communicantes*, y *Infra action* (si los tuviere proprios?) A causado esta dubda mucha dificultad. Y aunque a algunas personas doctas, y practicas en las Ceremonias les parecio, que es la misma razon de lo vno que de lo otro:

502 Ceremonial de la Orden

pero la común opinion tiene lo contrario, y dize, que el *Communicantes*, è *Infra action*, es comunicable, y assi esta opinion, como mas cierta, y segura, se deve seguir.

14 Aduertase acerca de esta Rubrica, que es de la Com cabado el Canon, y hecha la communio, muniõ, ora casi responde el fin de la Missa a su principio ciones, y de en el numero, y orden de oraciones: y así las cosas q depende el fin de la Missa de su principio, quã despues se to al *ite Missa est*, o *Benedicamus Dño*; porq si se hazen, que dixo, *Gloria*, se à de finalizar, y terminar la son, Item si Missa con *ite Missa est*, y fino, çon *Benedicamus fac est*, o *Be Dño*: sacâdo la Missa de difunçtos, en la qual *nedicamus* como manda esta Rubrica, se termina con Dño, de la *Requiescant in pace*, y dicho el *Placeat*, sin dar bendiciõ, y buelta, ni circulo, y sin echar bendicion, en el Euange: dereça el rostro a la parte de el Euangelio, y lio de Sant dize el de San Iuan, *In principio*, el qual nunca se dexa de dezir, sino sobreuiniendo alguna mayor festiuidad en Dominica, o feria, que tenga Euangelio proprio, que entonces se dira el Euangelio proprio en lugar de el de San Iuan. Pero si alguna Missa Votiuua se dixere en dia de sancto, que tiene Euangelio proprio, no se à de dezir al fin de la Missa el Euangelio proprio de el sancto, sino el de Sant Iuan: lo vno porque no ay Regla, que tal mande: lo segundo, porque
 assi

así se respondió en Roma, siendo preguntada esta dificultad.

Pero de esta Regla, y precepto se excepta y saca la Misa de difuntos, en la qual nunca se dize otro Evangelio, sino el de San Iuan, aunque interuengan las causas sobredichas. Mas la dubda está, en lo que se à de hazer, si en dia que se à de dezir proprio Evangelio, por las causas arriba referidas, se dixesse Misa Votina? A lo qual se responde, que se deve dezir el proprio de la Dominica, o Feria, haziendose dellas commemoracion en la Misa Votina. Porque si la razon de esta Rubrica es, que no se dexe el Evangelio segun- do, que se leyo en los Maytines, para que la Misa, en todo lo que pudiere, se conforme con el officio diuino, es cosa muy cóforme a razon, que aunque se diga la Misa Votina, no se dexe de dezir al fin de la Misa el Euangelio proprio: y a esto parece, fauorecer las palabras de esta Rubrica, quando dize. *Nisi quando sit de festo.* Porque es cosa llana, que de dos maneras se celebraran en la Iglesia de Dios las festiuidades, conuiene a saber, o cõ De conose-
fiesta propria, o con commemoracion en el à de orde-
officio, o Misa Votina. *nar la missa*

Esta Rubrica es como guia y norte de to-
do el Ordinario, y rubricas del Missal: y aunq̃ sobre di-
estas

es breue en palabras, es muy substancial y cõpendiosa en sentencias : porque en ella estan cifradas todas las partes de que consta el Missal Romano, y assi no tiene tanta necesidad de declaracion y comento, como de auiso y exortacion a todos los Sacerdotes que lean vna y muchas vezes sus palabras, para entender y saber las partes substanciales de el Missal, para hallar todo lo que pertenece al ordinario dela missa, porque aqui se nos dize como se diuide el Missal. Primeramẽte en ordinario de *Tempore*, que son Dominicas y Ferias: y en proprio de *Sauctis*. Y no teniendo proprio la Missa que el Sacerdote à de dezir, anade otra tercera parte, que es los comunes, donde se hallara lo que faltare en el proprio. Si la Missa à de ser votina, nos en seña adonde se à de hallar, que es despues de los cõmunes, si se vueren de dezir muchas oraciones se han de buscar despues de las missas Votinas. Si la missa viere de ser por difunctos hallarseà cerca del fin del Missal cõ muchas y diuersas collectas. Y finalmente nos enseña esta Rubrica, que la otra parte principalissima que pertenece al Ordinario de todas las Missas con sus Prefacios, Canon y todas las demas cosas que se vueren de dezir, se hallaran en sus propios lugares : y sabido

sabido este orden y partes del Missal, có mucha facilidad podra el Sacerdote ordenar la Missa que vuere de dezir.

CAPITV. DIEZ Y SEYS del officio del Sacerdote, Diacono, y Sub- diacono enel altar en la Missa solemne y priuata, y dela Missa nueva.

EN las Rubricas de Missa solemne manda el Missal que se vistán ministros, que se lle-
uen ciriales, que aya incienso, y otras mu-
chas cosas, que en el discurso de las mismas
Rubricas se verán: y no por esso se à de co-
gir, que las missas en quien no concurren to-
das estas cosas, dexen de ser solemnes: porq̃
lo que en todas las Rubricas se pretende, es
dar forma de las cosas que se àn de hazer, y
ceremonias q̃ se àn de guardar en las missas
que se celebran con el supremo grado de so-
lemnidad. Pero à se de aduertir, que aquella
palabra (Missa solemne) tiene latitud de tal
manera, q̃ debaxo de ella se comprehenden
muchas maneras de Missas solemnes: assi co-
mo debaxo de esta palabra, fíesta doble, se có-
prehendē dobles de primera y segūda classe,
y tabien dobles cōmunes, los quales aunque

todos se llaman dobles, no todos tienē igual solemnidad : y lo mismo se à de entender en las Missas solemnes. Para que mejor esto se entienda, y hablar con mas distincion, no se-
ra fuera de proposito aprouecharnos de la
traça de que vsa el Breuiario, poniēdo diuer-
sas classes de Missas solemnes, en que se expli-
que la diferencia de solemnidad que a cada
vna se deue, o puede dar , apiendo copia de
ministros, y commodidad de las demas co-
sas requisitas.

Las Missas solemnes de primera classe, co-
mo se colige de las Rubricas de *Missa solenni*,
& *de hora celebrandi*, seran aquellas en quien có-
currieren estas condiciones. La primera es,
que sea cantada : dōde se colige, que las Mis-
sas priuatas, o rezadas no pueden ser solem-
nes, porque tambien pertenece para la solē-
nidad de la missa el Canto : y aunque la Missa
conuētual fuesse de vn sancto a quien se deue
solemnidad de primera classe, diziendose re-
zada no seria solemne. La segunda condi-
cion es, que sea missa conuētual : y en esta có-
dicion se encierra la tercera , que es dezirse
a la hora que manda la Rubrica de *Hora cele-*
brandi. De manera , que si fuera de aquella
hora se celebrasse alguna Missa , aunque se
le diessse toda la solemnidad possible, no se-
ria

ria solemne de prima classe, porque tambien pertenece a la solemnidad la hora de dezir la Misa, y por esta causa en algunas partes llama el Missal missa principal, la que comunmente llamamos Conuentual : para lo qual se señala hora determinada, en que el pueblo suele acudir para asistir a la solemnidad de la Misa. La vltima condicion es, que sea del officio del dia, y se hagã en ella todas las ceremonias señaladas en las Rubricas para la missa solemne : de suerte que faltando esta condicion, aunque concurren las demas dichas no sera Misa solemne de primera classe.

Misa solemne de segunda classe sera aquella en quien concurrieren las demas de las condiciones susodichas, pero no todas, como si se vistiesen ministros, y vniesse incienso al Euangelio, y offrenda, mas no al principio, o si lo vniesse tambien al principio, y no fuesse Misa conuentual, dicha asu hora: por faltar en estas condiciones dexaria de ser solemne de prima classe, pero no seria de las communes, porque en ella concurren las otras condiciones de las Missas solemnes supremas, o de primera classe. Las solemnes communes, son las que dicen
con

con menos solennidad que estas segundas: como si dexassen de vestirse ministros, no por esto dexaria de ser solenne, pues el Missal pone entre las Missas solennes, aquellas en que para dezir la Epistola, se viste vn acólito de sobrepelliz: pero estas tales Missas por faltarles ministros, q̄ es vna delas principales partes de la solennidad, parece que deuen de ser contadas entre las solenes menores, especialmente quando en ellas no còcurren todas las otras condiciones, que son, incensar el Altar quatro vezes, como adelante se dira: llenar el incienso, y Paz al Choro; que concurriendo todo esto bien podrian, entrar en el numero delas solennes de segunda classe: y por este exemplo se puedē regular, y colocar en sus classes todas las Missas solennes.

Y aunque es verdad, que todas las Missas cantadas, respecto de las rezadas se pueden llamar solennes, pero en rigor si no tienen mas, que ser cantadas, faltando las otras condiciones, impropria y largamente se llamará solennes, como son algunas votiuas, o de *Requiem*, q̄ se dizen sin ministros, y sin incienso. Toda la dificultad consiste, en saber, a quales Missas se à de dar solēnidad de prima classe, y a quales de segunda, y à quales menor:
y si

y si ay obligaci6n, de dar a todas las Missas solennes vn mismo grado de solennidad, haziendo en cada vna dellas todas las Ceremonias que mandan las Rubricas de la Misa solenne, como parece, que en alguna manera dellas se colige. Pero lo cierto es, que segun la practica de Roma, y generalmente de todas las Iglesias, que es fidelissima interprete de las Leyes: y segun se respondio en Roma, y conforme a razon, no en todas las Missas solennes a de auer vn mismo grado de solennidad, como ni tampoco lo ay en todas las fiestas dobles en el officio diuino, ni en el cielo todos los Sãctos tienẽ igual gloria. Y asì vemos en conformidad desto, que el Missal en vnas missas manda dezir *Gloria*, y *Prosa*, y *Credo*; y en otras *Gloria* solamente: en otras *Gloria*, y *Credo*, y no *Prosa*: a vnas señala Prefacios propios, *Infra action*, y *Communicãtes*: y a otras no: y a vnas señala vn canto, y a otras otro, mas, y menos solenne. De donde consta claramente, que el espiritu, y el intento de la Iglesia es, que no en todas las Missas solennes se haga vna misma solennidad, ni en cada vna dellas se pongan todas las Ceremonias para missa solenne señaladas, en las Rubricas que desto tratan. Y asì llegandonos a esto parece, que es bien, que en la solennidad de las

Missas

Miſſas ſe haga eſta diferencia. En las dobles de primera claſſe , y en las feſtas de nueſtro Señor, y de nueſtra Señora (aunq̃ no lo ſean) ſe viſtan miniſtros, y acolitos, y aya incienſo antes del Introito, al Euangelio, Ofrenda, y alçar, que ſon quatro vezes. Tenga el ſubdiacono la Patena, lleueſe inciẽſo, y paz al choro, y todo lo demas q̃ ſe mãda en la Rubrica de Miſſa ſolenne , auiendo eẽmodidad para hazerlo todo, y por lo menos ſe haga , todo lo q̃ ſe pudiere hazer. En los Domingos, y feſtas, q̃ en ellos ſe celebran, o en dia de guardar ſe hara lo meſmo con menos ſolẽnidad: atra incienſo deſde el Euangelio haſta auer alçado , que ſon tres vezes : no ſe llevara incienſo , ni paz al Choro . En los ſemidobles ſe hara de la meſma ſuerte con menor ſolennidad, pero no tẽdra el ſubdiacono la paz, ni ſe incienſara mas que al Euãgelio , y al alçar, que ſon dos vezes. En los demas dias ſe hara de la meſma ſuerte, pero no aura incienſo mas de al alçar.

Acerca delas Miſſas votiuas ſolẽnes ſe aduierta, q̃ no ay regla en las Rubricas, q̃ mande, hazer en ellas las dichas Ceremonias: pero tãpoco lo prohiben, porque propria y de rechamente hablan de las Miſſas Conuẽtuales ſolennes, que correfponden al officio, o
delas

de la sanctissima Trinidad. 511

delas votiuas , o de *Requiem*, q̄ permite el Misal, se digā en lugar dela Conuentual en dias feriales cōmunes , y assi no serā cōtra Rubrica alguna, hazer en las Missas votiuas cantadas mas, o menos ceremonias, delas q̄ pertenecē ala solēnidad delas Missas solēnes, porq̄ las tales Missas , como queda dicho , no son propriamēte solennes, excepto celebrandose por cosa graue , o publica causa dela Iglesia, que en tal caso son propriamente solennes, y se ān de hazer en ellas todas las Ceremonias de las Missas solēnes de primera clase. En las demas missas votiuas , consideradas las circunstanCIAS de el tiempo , lugar , y persona , que las haze dezir , y otros respectos , que pueden ocurrir , y ser de consideracion , se pueden hazer mas , o menos Ceremonias de las tocantes a la solennidad de las Missas, vistiendo se ministros, y acolitos, y llevando incienso, &c. Pero en ninguna de llas se lleue incienso, ni la paz al Choro.

La Missa solēne Cōnētual nūca se diga fuera dela hora, q̄ manda la Rubrica de *Hora celebrādi*, y por ninguna causa se dexe, sino en los dias q̄ permite la Rubrica de Missas votiuas, y la dela Missa delos difunctos: y si algũa missa, o missas votiuas cātadas, se vuieren de dezir, digāse antes , o despues de la cōuentual,
por

porque lo contrario es contra esta Rubrica.

Porque en muchas Rubricas deste Ordinario se halla este nōbre, *Credencia*, se advierte, que *Credencia* es lo mismo que Aparador: porque assi como los Principes, y Señores vñan del, para poner las fuentes de plata, frascos, copas, y vasos preciosos, para mayor ornamento, y limpieza del cōbite de su mesa: assi la sancta Iglesia en fiestas muy solenes, o quando celebran grandes Prelados, vñan del, para que de alli con decencia, y pulcritud se lleuen a la mesa del sancto Altar los vasos sacros, y las demas cosas conuenientes y necessarias para el Celestial Banquete que la soberana Magestad de Dios nuestro Señor haze a los fieles, dádoles su Sanctissimo cuerpo, y sangre en manjar, y beuida. Esta *Credencia*, o mesa mediana se pone a la parte de la Epistola, cubierta con vnos manteles muy limpios y alisados, que cuelguen igualmente por todo el frontispicio, y lados della, hasta quatro dedos del suelo, en la qual se pone el Caliz, y Vinageras a los lados, el Hostiario, y la bolsa de Corporales sobre el Caliz, el Incensario, y Naneta, y Portapaz; todo cubierto con vn velo de seda: vna Salua para lavar los dedos, o manos del Sacerdote: vn Brazerillo con brasas, y tenazuelas para ponerlas en el incen

incensario : à de aver dos candeleros cò sus velas encendidas a los lados de la *Credencia*. Quando la Misa es de Pôtifical , se ponẽ dos gradas encima, que hazen esta meia propriamente Aparador, y en ellas las fuentes, y jarros de plata, toallas, y otros ornamentos, q̃ sirven para el Pontifical. Pero aunque no obliga esta Rubrica , a que aya *Credencia* , aunq̃ afirma, ser cosa mas decente averla, que dexarla de aver en las Missas solennes , será biẽ en todos los Conuentos , especialmente de nuestra Orden, que subieren de treynta frayles , en todas las Missas solennes de las festiuidades de primera classe, se use de *Credencia*, para que en todo quanto se pudiere , nos cõforinemos con este ordinario , no solo en lo forçoso, sino aun en aquello , que el Ordinario juzga por mas decente.

Tambien se aduierta , que muchas vezes en estas Rubricas de las missas solẽnes, se haze memoria de Afsistente, el qual es otro Sacerdote ministro extraordinario , para mas solennizar la fiesta , o quando dize la Misa el Prelado : el qual Afsistente se viste amictò, alba, estola, y capa, como Padrino en las Missas nuevas. Su officio es, afsistir al Sacerdote, para todo lo que se à de dezir en el Altar, registrandole el Missal, y abriendole, beluie-

do las hojas, y mostrandole con el dedo, lo q̄ à de dezir en el: y quando dize algo el Preste de memoria, se lo à de yr diziendo el Asistente, de manera que lo entienda: à le de dar Paz, y recebirla, y llevarla al Prelado, y Choro: à de passar el Missal del celebràte de vn lado a otro. Y porque como dicho es, es justo, nos conformemos con el Ordinario de este Missal, sera razon, que en todos los Conuentos de n̄ra Religion, q̄ vuere treyn- ta Religiosos, y de ay arriba, en todas las Pascuas ay a Asistēte, el qual sea vn Religio- so Sacerdote antiguo, a elecció del Prelado,

²
Del officio
del Sacer-
dote en la
Missa So-
lemne.

No haze el Missal en las Rubricas de la Mis- sa solemne memoria particular de el vestirse el Sacerdote, y preparar el Caliz, y registrar el Missal, y las demas cosas necessarias pre- uias al vestirse, por que como de todas estas cosas auia tratado en las Rubricas de la Mis- sa Priuata, no auia para que, repetirlo tra- tando de las solemnes; presuponiendo que acerca de las cosas que preceden a la Mis- sa, se auia de hazer lo mismo en las solem- nes, que en las Rezadas, o Priuatas: y aunque dize, que en las Missas solemnes el Caliz, Missal, y las cosas necessarias, se pre- paran en el Altar, o en la Credencia, si la vuie- re, no por esto exime al Preste, de hazer to- das

de la santísima Trinidad. 515

das estas cosas en la sacristia: pero lo q̄ quieren dezir aquellas palabras; es, q̄ en las Misas solennes no saque el Preste el Caliz en la mano, ni la bolsa de los Corporales al Altar; ni el acolito vaya delante del con el Missal, y Vinageras; sino que todas estas cosas esten ya preuenidas, y puestas en el Altar, o *Credencia*. Pero el que las prepara, à de ser el Sacerdote, o el diachono en la sacristia, que el acolito no à de hazer mas, que sacarlàs estando preparadas, y ponerlas en sus lugares; como se dize en este Ceremonial; y officio de el thurificador, pagin. 45. Presupuesto esto; el Preste, o Sacerdote q̄ à de celebrar la Misa solemne, se à de recoger algun poco, y estar en oracion (como manda el Missal, se haga en las Misas Priuatas) y dezir las oraciones, q̄ para este proposito trae el Missal, segun la oportunidad del tiempo; y aunque absolutamente dize, que vaya confesado, à se de entender teniendo necesidad: En llegando a la sacristia à de tomar el Missal, por dõde à de dezir la Misa, y leerla con mucho cuydado, y poner los registros en sus lugares de las oraciones; Prefacio; *Pater noster*; y demas cosas que vièrre de dezir. Hecho esto, lauese las manos; dicièdo la oraciõ, *Da Dñe virtutē manib⁹ meis, &c.*

Kk à

Y luego

516 Ceremonial de la Orden

Y luego aparece el Caliz , poniendo sobre la boca del el Purificador , y sobre el Purificador la Patena con la hostia cubierta con una pequeña palia redonda, que exceda al redondo de la Hostia, y todo esto cubre con un velo de seda , sobre el qual pone la bolsa de el Corporal, del mismo color que fuere el ornamento , y dentro della el Corporal cogido: para que aparejado todo desta manera, lo traiga el purificador al Altar, y lo ponga sobre el Ara, sino viere *Credencia* , porque auiedo la, en ella se à de poner . Mas auiedo *Credencia* , porque se llena el Hostiario sobre la bolsa de los Corporales, no se pone la Hostia en la sacristia, sino en la *Credencia* , por el subdiacono quando quiere llevar el Caliz , para ofrecerlo.

De alli va al lugar donde estan los ornamentos apercebidos , diziendo a cada cosa que se pone, la oracion que para esto señala el Missal Romano, o por dispensacion de Pio Quinto en España , las que antiguamente se dezian, en el Motu proprio, en que tambien dispense, se pudiesse hazer el Caliz al principio de la Misa : el qual anda al principio del Missal, y tiene otras muchas dispensaciones; comienza , *Ad hoc nos vuxit Deus* . El amito, manipulo , y estola à de besar en el medio: antes

de la Sanctissima Trinidad. 517

antes que se ponga qualquiera destas cosas, aunque no tengan Cruz en el medio, porque el amicto no puede tenerla, y se manda expressamente, que se bese, antes que se le ponga. Los ornamentos del Preste en la Misa son, amicto, alba, cingulo, manipulo, estola cruzada sobre el pecho, y casulla: mas para las procesiones, y bendiciones, en su lugar à de vsar de capa: y assi es regla general, que quando llevar capa, conforme al ordinario nunca à de llevar manipulo. Del modo del vestirse, se trata con grande resolucio, y distincio, y claridad en el Ordinario de la misa Prinata, y assi no ay para que, tornarlo a repetir en este lugar. Vestido el Preste à de salir al Altar, precediendole el thurificador, ceroferarios, subdiacono, y diacono, yendo el ultimo, y las manos juntas delante el pecho, los ojos baxos, el cuerpo derecho, el passo graue, y moderado. Si passare por algun Altar, donde alcan el Sanctissimo Sacramento, hincadas ambas rodillas en tierra le adore, cõ la cabeça descubierta. Y es de advertir sobre aquella palabra, *Capite cooperto*, q tantas vezes se repite en esta Rubrica, y es la dubda, si habla de los Religiosos, que no tienen bonete, sino capilla? porque aquellas palabras, *Porrigit birrum ministro*, parece mo-

Kk ;

strar,

strar, que habla de solos los Sacerdotes, que tienen bonetes : Por otra parte el dezir tantas uezes , que uaya el Sacerdote cubierta la cabeça, sin particularizar ninguno, haze fuerza , para que se entienda , hablar de todos. Y assi por la dificultad de el negocio se comunicò con personas muy doctas ; y vno acerca desto iguales pareceres, y contrarios: y por esta causa no auiendo resolucion en el negocio, y constandonos de muchos Monasterios de diuerlas Ordenes , que la practica, y uso es , salir descubiertos ; se decreta, que se còserue la tal practica, q̃ parece auer interpretado la Ley : hasta que consultado sobre ello su Sanctidad, ordene, y mãde otra cosa.

Si passare por delante del Altar, donde esta el Tabernaculo de el Sanctissimo Sacramento (sea el mayor, o otro qualquiera) le adore. De aqui se infiere , que quando llega al Altar mayor con los ministros , si alli està el Sanctissimo Sacramento, hincados de rodillas le àn de adorar todos : pero sino estuviere alli el Sacramento, basta, hazer humillacion, o inclinacion profunda.

Si en el Altar vuiere muchas gradas, àn de subir hasta la segunda antes dela mas alta de el Altar (que desta manera se declarò, deuer ser entendida aquella palabra, *In infimo gradu Altaris,*

Altaris,) y allí puesto en medio del diachono, y subdiachono dize la cōfessiō, auiedo hincado las rodillas (como dicho es) si ay Sacramēto: y fino le ay, hechaprofunda inclinaciō. Estādo derecho se santigua, diziēdo, *In nomīne Patris, & Filij, &c.* y enel santiguar se tēga esta ordē. Pōga la mano yzquierda debaxo de el pecho, y teniēdo los dedos de la derecha jutos y estēdidos, y buelta la palma a si mismo, haga la señal dela Cruz dela frente al pecho, y del ombro yzquierdo al derecho: lo qual ā de hazer, siēpre q̄ se bēdize a si mismo. Aniēdose santiguado, buelua a jutar las manos delāte del pecho; y diga, *Introibo ad altare Dei, cō todo el Psalmo, Iudica me De⁹, &c.* estādo derecho hasta el *Gloria Patri*: entōces se inclina profundamēte, y luego se buelue a endereçar. Quādo dize, *Adiutoriu nostrū, &c.* se buelue a santiguar, como lo hizo al principio. Todo lo dicho ā dē dezir alternatiuamēte cō los ministros. Para dezir la cōtession, se inclina profundamēte el solo: quādo dize, *Mea culpa.* poniēdo la mano yzquierda debaxo del pecho, hiere tres vezes cō la diēstra el pecho, y no se endereça, hasta q̄ los ministros ayā dicho, *Miserere tui, &c.* entonces se endereça, y las manos delante del pecho juntas esta de recho, hasta q̄ aya de dezir, *De⁹ tu cōuersus, &c.*

Quando dize, *Indulgentiam absolutionem, &c.* se santigua. Quando dize, *Deus tu conversum, &c.* se inclina, y està de aquella manera inclinado hasta el fin de la oracion, *Aufer à nobis, &c.* Quando dize aquellas palabras de ella, *Mentibus introire*, vaya subiendo al altar, y en llegando a el se incline, poniendo las manos sobre el altar juntas, de manera que teniendo los dedos juntos, las frentes, o puntas de los dos meniques, toquen solamente a la delantera, o frontispicio del altar, y los demas dedos juntos, y tendidos esten asentados sobre la tabla o mesa superior del altar (lo qual à de hazer todas las vezes que pone las manos juntas sobre el altar en la missa) quedando lo demas de las manos entre el altar y sacerdote, y cruzados el dedo pulgar derecho sobre el izquierdo, estando inclinado desta manera diga la oracion que comienza, *Oramus te Domine, &c.* Y quando dize aquellas palabras, *Quorum reliquie hic sunt*, bese en medio del altar teniendo las manos estendidas, y puestas sobre el de la vna parte y de la otra algo apartadas, mas no auiendo reliquias, dexense las palabras, *Quorum reliquie hic sunt*, y bese el altar quando dize, *Ut indulgere digneris*, en la sobre dicha oracion. Esta forma de besar el altar, se à de guardar todas las vezes que le befare.

el Sacerdote, salvo que despues de la consagracion hasta auerse lauado los dedos, no à de apartar el pulgar del indice. Acabada la oracion bendiga el incienso diziendo, *Ab illo benedicaris, &c.* Antes de bendezirle à de juntar las manos delante del pecho, y quãdo ha ze sobre ella señal de la Cruz, tenga todos los dedos dela mano derecha tendidos, y la izquierda arrimada debaxo del pecho; como quando se santigua, o bendize. Ponga en el incensario todo el incienso necessario, para lo que durare incensar el altar, y tomãdo le de mano del diacono incienso el altar por el orden y las vezes q̃ queda dicho en el modo de incensar en las Visperas, aduirtiendo, que en las Missas de requiem no se incienso el altar al principio, sino ala ofrèda, y al alçar. Acabado de inciẽsar, buelto el Sacerdote al libro, y teniẽdo el diachono y subdiachono a su mano derecha, de manera q̃ todos puedan leer en el Missal, diga jũtamẽte cõ ellos el introito dela Missa, santiguãdose quando le comiẽça, y miẽtras lo dize estã cõ las manos jũtas delatẽ del pecho: y quãdo dize el *Gloria Patri*, aunq̃ no lo expresse el Missal, inclina la cabeza ala Cruz, q̃ asì se deue hazer, como cõfita de autor graue y muy docto. En las Missas de Requie no se bẽdize a si, sino al libro quan

522 Ceremonial de la Orden

do comienza el introito, teniendo toda via las manos juntas delante del pecho. Repetido el introito vase al medio del altar, y estando alli dela misma suerte diga los *Kyries*, alternativamente con los ministros, comenzando el primero, y estara en el mismo lugar en medio del Altar, las manos puestas delante del pecho, hasta que el Choro acabe de cantar los *Kyries*: los quales dichos en el Choro, estando y levantado las manos diga, *Gloria in excelsis Deo*, cantado la conforme ala solemnidad del dia: y quando dize *Deo*, a de inclinar la cabeza, y juntar las manos delante del pecho, y de aquella manera las a de tener quando reza la *Gloria* con los ministros, hasta averla acabado. Quando dize *Adoramus te, gratias agimus tibi, Iesu Christe, suscipe deprecationem nostram*, y segunda vez *Iesu Christe*, a cada vna de las dichas palabras inclina vna vez la cabeza a la Cruz: y quando dize, *Cum sancto spiritu, &c.* se santigua. Despues de aver dicho la *Gloria*, juntamente toda con los ministros, da licencia el Missal para que se sienten: pero de esta licencia no se a de vsar en nuestros Conuentos, como se dize en el ordinario. En acabando el Choro de cantar la *Gloria*, o sino la ay, los *Kyries*, auiedo el Sacerdote puesto las manos tendidas, y apartadas sobre el altar, y besadole en medio,
junte

junte las ante el pecho, y con los ojos baxos buelvasse al pùeblo sobre su mano derecha; y quando vuire buelto el rostro al pueblo, apartando las manos, y tornandolas a juntar diga, *Dominus vobiscum*, Y buelto por el mismo camino con mucha grauedad vase al libro, llevando juntas las manos delante el pecho. En acabando de responderle el Choro, abriëdo y juntando las manos delante del pecho, è inclinando la cabeça a la Cruz diga, *Oremus*: y para dezir la oracion, o oraciones, aparte la vna mano dela otra, y teniendolas entrambas estendidas de tal manera, que los extremos de los dedos no excedan la altura de los ombros, ni hazia los lados salgan fuera de ellos, mirandose la vna palma a la otra, diga las Oraciones: y este modo de estender las mãos se ha de guardar siempre que el Missal manda que se estiendan las manos delante del pecho. Quando en la Oracion se nombra el nombre de Iesus, inclina la cabeça a la Cruz: y quando nombra el nõbre de Maria nuestra Señora, o de el sancto de quien se dize la missa, o se haze commemoracion, o del summo Pontifice, à de inclinar el Preste la cabeça sin boluer el rostro a la Cruz: mas para dezir, *Per dominum nostrum Iesum Christum*, si se vuire de dezir,

jun

junte las manos, y haga humillacion hazia la Cruz: lo demas hasta el cabo de la oracion prosiga estando enhiesto, y juntas las manos. Mas si en el fin de la oracion se dixere, *Qui tecum*, o *Qui vivis*, &c. al tiempo que dize, *In unitate*, las junta, y acaba derecho la oracion. Esto mismo à de guardar en todas las oraciones, que vuere de dezir, en quanto al inclinarse hazia la Cruz, y jutar las manos al *Oremus*, y *Per Dominum nostrum*, &c. Quando el Altar estuviere al Oriente, no se buelue el Sacerdote, para dezir, *Dominus vobiscum*. En las Quatro temporas, y quãdo se vueren de dezir Prophecias con oraciones, dichos los *kyries*, en el Choro, y auiendolos rezado el Preste, buelto a la parte del libro diga, *Oremus*, y mientras los ministros dizen, *Flectamus genua*, y *Levate*, estese en pie, y luego prosiga la oracion, o oraciones, abiertas las manos, como dicho es, y juntandolas en las conclusiones dellas, y para dezir, *Dominus vobiscum*, antes de la oracion que precede de la Epistola, vaya al medio del Altar, y besele, de la manera que queda explicado. Dichas las oraciones puestas las manos sobre el Altar, o sobre el libro, diga las Prophecias, leyédolas en voz baxa. Mientras se canta la Epistola, la à de leer el Sacerdote, teuiendo las manos sobre el li-

el libro, o sobre el altar, de modo q̄ las p̄lmas
o dedos toq̄n al libro, o teniéndole como qui
fiere, y en aq̄l lugar se à de estar, hasta q̄ el dia
chono aya cātado la Epistola : y assi mismo à
de leer el gradual *Aleluyas*, y todo lo demas q̄
vuiere hasta el Euangelio *Exclusive*, pero no el
Euangelio. Acabada de cantar la Epistola
por el subdiachono, dele a besar la mano, po
niendola sobre la parte superior de el libro,
que trae el subdiachono, y despues de le la
bendicion : y en tanto que el subdiachono
passa el Missal a la parte del Euangelio, vayaf
se el Preste al medio del Altar, y alli inclina
do profundamente juntas las manos delan
te del pecho, y teniendo los ojos leuātados
a Dios, diga las dos oraciones. *Munda cor
meum*, &c. y *Dominus sit in corde meo*, aunque no
lo expresa el Missal. De alli se vaya con las
manos juntas ante el pecho, y sin hazer la se
ñal de la Cruz sobre el Missal, ni sobre si, di
cho *Dominus vobiscum*, y *Sequentia sancti Euangelij*
auiendole respondido, lea el Euangelio en
voz baxa, y no bese el libro, despues de auer
le leydo, como lo haze en las Missas rezadas,
Dicho el Euangelio, juntas las manos ante el
pecho se vaya a la parte de la Epistola, haziē
do humillacion a la Cruz, quando passe por
medio del Altar, y alli poga incienso en el in
cen

censario, antes q̄ el diachono diga, *Munda cor
 meum, &c.* Quádo le da la bendició, tēga buel
 to el rostro al diachono, y diga, *Dñs sit in corde
 tuo, &c.* teniendo las manos delante de el pe-
 cho: pero quando dize, *In nomine Patris, &c.*
 poniendo la mano yzquierda debaxo de el
 pecho de le la bendicion con la diestra, y des-
 pues la misma mano, para que la bese: pero
 en las Missas de *Requiem*, ni se pide bendicion,
 ni se da la mano al diachono. Hasta que co-
 mience el Euangelio el diachono, esté el Sa-
 cerdote buelto al Altar, arrimado a el a la
 parte de la Epistola: pero en comenzando el
 Euangelio, juntas las manos ante el pecho
 se buelua a la parte de el Euangelio, y quan-
 do se nombra el nombre de Iesus, o Maria
 inclina la cabeça. Quádo fuere el diachono
 acabando la vltima cláusula de el Euangelio,
 vayase el Preste muy de espacio acercando
 al medio del Altar, y alli bese el libro de los
 Euágelios, y es inciésado tres vezes, teniēdo
 quádo le inciēsan las manos juntas deláte el
 pecho, y quádo le besa, à de dezir, *Per Euāge-
 lica dista, &c.* Pero en las Missas de *Requiem*, ni
 besa el libro, ni es inciésado. A de comēçar
 el *Credo*, en medio del Altar, lenātando, y esté
 diendo las manos (quádo le vuiere de aver)
 y quádo dize, *Vñ Deum*, las junta, y inclina la
 cabe-

cabeça; y tãbien la inclina, quãdo dize, *Iesum Christum*. Quãdo reza el Credo cõ los ministros juntamẽte, y dize aquẽllas palabras, *Et incarnatus est, &c.* no se arrodille, pero inclinará la cabeça: y quãdo el choro las cãtare, ponerseá de rodillas hasta el *Homo factus est, inclusiver* y luego se buelua a leuantar, sustẽtandose cõ las manos sobre el Altar: lo qual tãbien á de hazer, siẽpre q̃ se arrodillare. Quando al fin del Credo, dize, *Et vitã venturi, &c.* le santigna: y en acabãdo el Credo, el choro y (no lo diziẽdo) en acabãdo de ser inciẽsado del diachono, bese el altar en medio, y buelnafe al pueblo diziẽdo, *Dñs vobiscũ*, y despues boluiẽdose por el mismo lado al altar, estẽdiẽdo y juntãdo las manos, è inclinãdo la cabeça ala Cruz, diga, *Oremus*, y juntas las manos prosiga el offertorio, teniendo el cuerpo derecho, y solo el rostro buelto al libro. En auĩẽdo dicho el offertorio, reciba de mano del diachono la patena con la Hostia, y tomãdola cõ ambas manos, alçados los ojos al cielo (y si vuiere mas formas, teniẽdo intencion de ofecerlas todas) diga, *Suscipe sancte Pater, &c.* sin abaxar los ojos, hasta auer acabado la oracion: la qual acabada, haga vna Cruz cõ ella teniendola con ambas manos sobre el Corporal, y ponga la Hostia sobre el Ara en medio della.

de-

dexando lugar para que sin tocar a la Hostia quepa el Caliz détro de la misma Ara. Quando el subdiachono le mostrare la Vinagera del agua, diciendo, *Benedicite pater reuerende*, bédigala, juntando primero las manos ante el pecho diciendo, *Deus qui humane substantia, &c.* (Pero en las Míſſas de *Requiem*, aunque se dice la oracion, para echar el agua en el Caliz sobre la Vinagera, no la bendize el Preste.) Acabada la oracion, tome el Caliz de mano del diachono, y teniendole alçado, y descubierto, có-entrambas manos, con la diestra el fudo, y con la siniestra el pie, alçados a Dios los ojos diga la oració, *Offerimus tibi Domine, &c.* Y porque no aya extremo en el alçar, o baxar el Caliz, para ofrecerlo, se advierte, que la copa del Caliz, quando el Preste le ofrece, no exceda de los ojos, ni baxe de la boca. Dicha la oracion, teniendole có-entrambas manos, dela misma manera haga con el vna Cruz sobre el Ara, y afsientelo en medio della deláte de la Hostia: esto es, quedando la Hostia entre el Sacerdote, y el Caliz. En auiendo el diachono cubierto el Caliz con la hijuela, inclinado el Preste, puestas las manos juntas sobre el Altar (como se hizo al principio) diga toda la oracion, *In spiritu humilitatis*: la qual acabada, alçado los ojos

al cie-

al Cielo, estendiendo y juntando las manos delante del pecho, diga, *Veni sanctificator, &c.* Y quando dize aquella palabra, *Benedic*, haga la señal de la Cruz sobre la Hostia, y Caliz juntamente. Aqui se àn de aduertir dos Reglas generales: la primera es acerca de aquellas palabras, q̃ en este lugar pone el Missal, despues de auer dicho, Alçados los ojos, estendiendo y juntando las manos delante del pecho. Luego pone estas palabras cercadas cõ vn parentesis (*Quod semper facit, quando aliquid est benedicturus*) que quieren dezir: lo qual haze siempre, quando à de bendezir alguna cosa. Aduertase pues, que aquel relatiuo, *quod*, que en romance quiere dezir, lo qual, no se refiere a toda la Regla general, que alli pone, dando forma de bendezir, q̃ incluye tres cosas; cõuiene a saber: leuantar, y baxar los ojos: apartar las manos, y juntarlas: sino solamente a las postreras palabras, que dizen, *Extendens & iungens manus*, de manera q̃ no siempre que se à de bendezir algo, se àn de alçar los ojos, sino quãdo expressamẽte lo manda el Missal; pero siempre à de juntar las manos ante el pecho, quando vuere de bẽdezir alguna cosa: y asì se respondió en Roma por los Maestros de Ceremonias consultados sobre este particular. La segunda Regla gene-

rales, que quando se à de bendezir alguna cosa en el Altar, la mano yzquierda se à de poner estendida sobre el Altar, de manera que la palma toque la tabla del Altar: y la diestra se à de tener estendida, y juntos los dedos. Y acerca de aquellas palabras, que en la Rubrica de *Principio Missæ*, se ponen, es a saber, *Paruum digitum vertit et, cui benedicit*; que quiere dezir. Quando el Preste à de bendezir alguna cosa, el dedo menique à de bolverse hacia las cosas, que àn de bendezirse, se advierte, q̃ no se àn de entender, como algunos lo àn entendido, q̃ para cumplir có esta Rubrica, aparta el dedo menique de los demas, y bueluen la punta del, hacia lo que estan bendiziendo. Mas lo que quieren dezir estas palabras, es; que quando se haze la señal de la Cruz, sobre lo que se bendize, la parte anterior dela mano vaya vn poco inclinada hacia lo que se bédize: y porque el dedo menique (que es el mas pequeño) està mas cerca, de lo que se bendize, que los demas, haze mas memoria del que de los demas en esta benediction. Tambien se advierte, que en las benediciones se à de llevar la mano seguida, de manera que las lineas, o braços de la Cruz vayan derechas, y sean tan largas, que abracen el Caliz, y la Hostia, quando se bendizen
 junta

juntamente : y el brazo transversal se á de hazer entre el Caliz, y la Hostia : pero las Cru- zes que se hazen sobre el Caliz solo , y sobre la Hostia solo , ni sean tan estendidas, como las que se hazen sobre entrambas cosas , ni tan pequeñas, que dexen de tener forma clara de Cruz . Todas estas cosas se advierten tan particularmente , para que se eviten los descuydos, y variedad, que ay en hazerlas.

Dicha la oracion, *Veni sanctificator*, &c. y bē- dezida la ofrenda , bueluase el Prēste algun poco hazia la parte de la Epistola. juntas las manos ante el pecho ; y dē la bēdicion al incienso (que le tiene aparejado el diachono) diziendo , *Per intercessionem beati Michaelis*, &c. y pongale en el incensario , el qual tomado de la mano de el diachono , incien- sela ofrenda de esta manera. Con la mano yzquierda tenga asidas las cadenillas de el incensario por junto a la venera , y con la otra mano tomele por junto a la sobrecopa de las mismas cadenillas ; de modo que venga a quedar muy corto, porq̃ si colgasse demasiado , podria topar en el Caliz cō el incensario. Teniēdo desta manera el incensario con entrambas manos ; hecha primero inclinacion a la Cruz , haga tres vezes la señal de la Cruz con el incensario sobre la Hostia,

532 *Ceremonial de la Orden*

y Caliz juntamente, diciendo, *Incensum istud, a te benedictum, ascendat ad te Dñe*, y luego haga tres circulos al rededor del Caliz, y dela Hostia: los dos primeros desde la mano derecha de el Sacerdote a la yzquierda, y el tercero de la yzquierda a la derecha, diciendo en el primero, *Et descendat super nos*: en el segundo, *Misericordia*, y en el tercero, *Tu*. Las Cruces se comiençan de la parte del Caliz, y los circulos dela parte dela Hostia. Hecho esto, incienfe el tabernaculo, o la Cruz tres vezes, diciendo, *Dirigatur Domine, &c.* y luego todo el Altar, de la manera que hizo al principio, compartiendo las palabras de la oracion, *Dirigatur Domine, &c.* de manera que dure todo el discurso de la incensacion. Acabado de incensar el Altar, dara el incensario al diachono al angulo, o esquina del lado de la Epistola, y mientras le incienfa el diachono, tenga las manos juntas ante el pecho y diga, *Accendat in nobis Dominus, &c.* Hecho esto, laue las manos, o los quatro dedos pollices, y indices, diciendo el Psalmo, *Lauabo inter innocentes manus meas, cum gloria Patri*, excepto en las Missas de Requiem, y en las de Dominica in Passione; hasta el Viernes Santo Inklusur, en q no se dize, *Gloria Patri*. Lauadas las manos se buelue al medio del Altar, donde al-

can

çado a Dios los ojos, y luego baxádoslos, puestas las manos juntas sobre el Altar, y la cabeza inclinada dize, *Suscipe sancta Trinitas, &c.* Acabada esta oracion, abra las manos sobre el Altar, y bese en medio del, y luego juntas las manos ante el pecho, puestos los ojos en tierra se buelue hazia el pueblo, y abriendo las manos, y boluiédo luego a juntarlas, quando tiene el rostro buuelto al pueblo, diga en voz que se entienda estas dos palabras, *Orate fratres*, y prosiga en secreto las demas hasta el fin, y haziendo buelta entera se buelua al medio del Altar, como estaua antes: y respondido por los ministros, *Suscipiat Dominus sacrificium, &c.* estendiendo las manos como quando dixo las oraciones, y buuelto hazia el libro diga la oracion, o oraciones secretas, por el mismo orden que las dixo al principio, y có las mismas humillaciones, saluo que las à de dezir todas en secreto. Y estando en medio del Altar, quando llega a dezir en el fin de la vltima oracion, *Per omnia secula seculorum*, ponga las manos abiertas algo apartadas, y estēdidas las palmas sobre el Altar, y así las tenga desde que dize, *Per omnia secula seculorum* (el qual à de dezir cantado) hasta que diga, *Surrexum corda*, que entonces las leuanta vn poco para arriba, buelta la palma de la vna hazia

la otra , y de aquella manera està , hasta que enel Choro ayan respondido, *Habemus ad Dominum*. Para dezir , *Gratias agamus Domino Deo nostro*, alce las vn poco mas, y juntelas luego ante el rostro , o pecho , inclinando la cabeça quando dize, *Deo nostro* , y despues prosiga el Prefacio, hasta que diga, *Sanctus, Exclusive*, teniendo las manos como quando dize las oraciones : y para dezir, *Sanctus*, las junte ante el pecho, y se incline , y estando inclinado diga en tono moderado los *Sanctus*, y lo que se sigue : y quando dize, *Benedictus qui venit*, se santigue , o bendiga , haziendo la Cruz de la frente al pecho , sin endereçarse. Lo qual se aduierta , porque suele auer descuydo en este particular . Despues de esto estando en medio de el Altar , buuelto a el leuanta vn poco las manos tendidas, y apartadas , y leuantando los ojos deuotamente , y baxandolos luego, junte las manos, y pongalas sobre el Altar , inclinandose profundamente, y estando asì, comience en secreto el Canon diziendo , *Te igitur*. Estando pues asì profundamente inclinado (y no antes de inclinarse) comienza el Canon en secreto . Quando dize , *Vti accepta habeas*, besa el Altar , y luego se endereça. Quando diga aquellas palabras , *Et benedicat*, junte las

nos delante de el pecho. Quando dize, *Hec*
† doni, *Hec † muneris*, *Hec † sancta sacrificia*
illibata, haga tres vezes la señal de la Cruz
sobre el Caliz, y Hostia juntamente. Y ad-
uierta, que aquellas Cruzetillas, que se po-
nen entre palabra y palabra, significan, que
la Cruz se à de repetir entre las dos pala-
bras; dando a la primera el braço derecho
de el Caliz al pecho, y a la segunda el trans-
uersal: lo qual corrige el descuydo de algu-
nos, que dizen aceleradamente la Missa,
los quales se contentan, con hazer tres Cru-
zes, nõ reparando en el repartimiento de
ellas, lo qual es contra el Ordinario. He-
chas las tres Cruzes, buelua a poner las ma-
nos, como las tenia antes, esto es, abiertas,
y apartadas ante el pecho, como quando di-
xo el Prefacio, y prosiga el Canon: quando
llegue a las tres. N. que estan puestas en
el, en la primera expresse el nombre del Pa-
pa, inclinando la cabeça: en la segunda el
nombre de nuestro General: en la tercera
el nombre de el Rey. Quando dize, *Memento*
Dñe, alçando y juntádo las manos hasta el ro-
stro, o hasta el pecho, esté vn poco soslega-
do, inclinada algun tanto la cabeça, y juntas
las manos como qda dicho, leuátádo en el
espñ a Dios, haga cómemoració delos viuos,



acordandose breuemente de aquellos por quien propuso orar, o le encomendaron la Misa, y de aquellos por quié tiene obligació: los quales puede nóbrar secretamente si qui siere, aunque no es necesario: y lo mas acertado es, para no ser molesto a los circunstantes, quando se recoge a orar para vestirse, proponer aquella, o aquellas personas, y encomendarlas a Dios, presentandole sus peticiones, por quien es su peticion rogar, o dezir Misa, y remitirse a esto en el Memento.

Hecho el Memeto, buelua a poner las manos como las tenia antes que las juntasse, estendidas y apartadas ante el pecho, y prosiga *Et omnium circumstantium, &c.* sin alçar la voz: quando en el Cómunicantes dize, *Iesu Christe*, inclina la cabeça. Y aunq el ordinario no lo expresse, haga lo mismo quando dize, *Virginis matris Marie*, conforme a la regla general dada, en que se dixo, que siempre que se nombra el nóbre santísimo de la Virgen Maria, se à de inclinar la cabeça. Quando en la conclusion del cómmunicantes, dize, *Per Christum*, junte entrambas manos, teniendo los pulgares cruzados, el derecho sobre el izquierdo: y quando dize, *Hanc igitur oblationem*, estendiendo las manos sobre la Hostia y Caliz de tal fuerte

fuerte, que entrambas palmas esten mirando hazia entrambas cosas, teniendo todos los dedos juntos y estendidos, y la vna mano pegada con la otra, y cruzado el pulgar derecho sobre el izquierdo, sobre la parte superior de las manos, como queda dicho, (y se respondio en Roma deuia hazerse) y de aquella manera las tendra hasta que diga, *Per Christum Dominum nostrum*, que entonces las junta: y quando dize aquellas palabras, *In nobis quesumus*, lleva las manos juntas delante del pecho, &c. Para cumplir la regla general que manda se junten las manos delante del pecho quando el Sacerdote en la Missa viere de bendezir alguna cosa (lo qual muchos no aduerten.) Quando dize aquellas palabras, *Benedictam, Ascriptam, Ratam*, haga tres vezes la señal de la Cruz sobre el Caliz y Hostia juntamente, y luego vna vez sobre la Hostia sola, diziendo, *Corpus*, y otra sobre el Caliz, diziendo, *Sanguinem*: y quando da estas bendiciones, acuerde se que ha de tener la mano izquierda tendida sobre el Altar: despues alçando y juntando las manos delante del pecho, prosigue diziendo, *Fiat dilectissimi Filij tui, &c.* Quando dize, *Iesu Christi*, inclina la cabeça, y prosigue secretamente, *Qui pridie quam pateretur,*

retur, &c. Quando dize, *Accipit panem*, toma la Hostia cõ los dedos pulgares è indices de entrambas manos, y teniendola de esta manera estè derecho en medio del Altar, y quando dize, *Et eleuatis oculis in celum*, alce los ojos al Cielo, acompañando con la accion del rostro la significacion de las palabras: y quando dize, *Tibi gratias agens*, incline la cabeça, y teniendo la Hostia entre el pollice è indice de la mano izquierda, haga sobre ella la señal de la Cruz con la mano diestra, diciendo aquellas palabras, *Benedixit fregit*, &c. pero la Cruz se ha de hazer en medio de aquella palabra, *Benedixit*, como lo señala el Ordinario: y tornando a tomar la Hostia con los quatro dedos polices è indices, como antes la tenia, prosigue lo que resta hasta las palabras de la Consagracion. Quando quiere consagrar, ponga los braços sobre el Altar, o arriñados a el, y teniendo inclinada la cabeça, como lo manda la Rubrica, pero de manera que pueda leer las palabras de la Consagracion, pronuncie distinta, reuerente, y secretamente sobre la hostia las palabras de la Consagracion: y advierta, que si se vieren de consagrar otras Hostias, o formas, y estunieren en algun vaso cubierto detras del Caliz, antes de las palabras de la Consagracion

cion; à de descubrir el dicho vaso, y estender su intencion a consagrarlas todas: que esto quieren dezir aquellas palabras, *Proferat verba consecrationis super Hostiam, & simul super omnes si simul sunt consecrandæ*: pero no ay necesidad de tenerlas todas en la mano, ni despues de consagradas se ha de alçar otra alguna con la mayor. Para alçar la Hostia ha de tenerla con los dedos polices è indices de entrambas manos por la parte inferior juntos: y aquella palabra que dize, *Super altare*, quiere dezir, que tenga cuydado el Sacerdote al tiempo de leuantar la Hostia, de no sacarla fuera del Altar y corporales, porque si a caso se despegasse alguna reliquia de la Hostia, no cayga fuera del corporal. Guardadas estas cosas todas, los demás dedos àn de estar estêndidos y jutos detras de la Hostia, y los pulgares por la parte anterior de la Hostia iguales y juntos, de manera que hagan vna graciola y conueniente composicion, qual conuiene a vn acto tan heroyco, y a quien tanta deuocion y reuerencia deuen acompañar. Teniendo la Hostia consagrada de esta manera, adoralas puestas ambas rodillas en tierra, sustentandose con los extremos de los brazos en el Altar: luego se buelue a leuantar, y con mucho espacio y veneracion leuan

leuanta poco a poco la Hostia, quanto basta, para que sea vista, y adorada del pueblo, teniendo puestos los ojos en ella, así al levantarla, como al baxarla. En auiedola mostrando al pueblo, pongala en su lugar con el debido acatamiento, teniendo cuydado de no apartar los dedos, con que tomó el Santísimo Sacramento, desde entonces hasta auer tomado el lauatorio despues de la communion, sino fuere para tractar el mismo Santísimo Sacramento. Puesta la Hostia sobre el Corporal, el Preste la adora hincadas las rodillas en tierra: y en levantandose, si viere algun vaso con Hostias, o Formas consagradas, cubrale: y lo mismo haga, si estuieren sobre los Corporales, especialmente si estuieren muchas, porq̃ no pueda tocarlas con las mangas, o con el manipulo. Despues de auer el diachono descubierto el Caliz si finitiere, que le à quedado alguna particula, por minima q̃ sea entre los dedos, sacudalos sobre el Caliz, para que cayga dentro (lo qual à de hazer, siempre que tocara el Santísimo Sacramento, si viere necesidad) y estádo có el cuerpo derecho diga, *Simili modo, &c.* Quando dize, *Accipiens & hunc præclarum Calicē,* toma el Caliz có ambas manos por cerca del nudo, que está debaxo de la copa, y levantándole

dole vn poco , y tornandole a poner sobre el Corporal, quando dize, *Tibi gratias agens*, inclinada la cabeça , como lo hizo , quando dixo estas palabras, antes del consagrar la Hostia, porque aunque no lo expresia el Missal, es conforme a razon, y decretado en Roma.

Quando dize, *Benedixit*, teniêdo el Caliz por debaxo de la copa có la mano siniestra, haze sobre ella la señal de la Cruz con la diestra. A-

Nota para la ben
dixion del Caliz

qui se à de notar, q despues de auer leuâtado el Caliz con ambas manos, y buuelto a poner sobre el Corporal, à de juntar el Sacerdote ambas las manos delante de el pecho, para bendezir el Caliz; como lo manda la Regla muchas vezes citada, lo qual dexan de hazer muy ordinariamente por descuydo. Para la consagracion del Caliz lo à de tener el Pre ste có ambas manos, con la diestra por el fudo debaxo de la copa, y con la siniestra por el pie, y teniendole vn poco leuantado sobre los Corporales, puestos los braços sobre el Altar, y la cabeça inclinada de la manera sobredicha pronuncie en la misma forma las palabras de la consagracion del Caliz, teniêdole descubierto. Las quales dichas, ponga el Caliz sobre el Corporal, y diziendo, *Hæc quotiescunq; feceritis, &c.* como lo mãda el Missal impresso en Roma, puesto de rodillas le a-

do-

dore con reuerencia : y no se àn de dezir las dichas palabras , *Hec quotiescunq;* , &c. quando leuanta el Caliz , como en otros Missales se contiene. Luego se enderece, y boluiendo a tomar el Caliz, de la manera que le tuuo para consagrarle, alcele derechamente (como lo mãda expressamẽte el Ordinario) cõ mucho espacio, y reuerencia, lleuando siempre en el fixos los ojos, y leuantele lo q̃ fuere menester, para q̃ todo el pueblo le adore, y vea. Y porq̃ el Sacerdote no pñede echar de ver, quãdo el pueblo le vee, y adora puntualmente, aduertase, q̃ assi en la eleuacion dela Hostia, como en el Caliz, se deve guardar esta orden: que alce el Pre(ste) la Hostia tãto, que las muñecas de los braços lleguen a la frente del Sacerdote, y el Caliz suba, hasta q̃ el pie passẽ de los ojos, y no de la frente. En auiendo alçado el Caliz, le buelue a poner sobre el Corporal, en el lugar donde antes estaua, y antes de arrodillarse, para adorarle, le buelue a cubrir el diachono (y el Sacerdote en las Missas Prinatas.) Cubierto el caliz, y antes dele adorado las rodillas en tierra, y leuandose puesto en medio del Altar, estando derecho, y las manos abiertas, como quãdo dize las oraciones, prosiga diziẽdo, *Vnde est memores*, &c. Antes de dezir aquellas palabras,

Hostiam

Hostiam puram, junta las manos delante del pecho, y luego puesta la yzquierda sobre el Altar, haze tres vezes la señal de la Cruz con la derecha juntaméte sobre el Caliz y la Hostia, diziendo, *Hostiam puram, hostiam sanctam, hostiam immaculatam*, y diziendo, *Panem sanctum vite æternæ*, haga vna vez la señal de la Cruz sobre la Hostia, y otra sobre el Caliz, quando dize, *Et Calicem salutis perpetuæ*: despues estendiendo las manos como antes las tenia, prosigue diziendo, *Supra quæ propitio, &c.* Quando à de dezir, *Supplices te rogamus*, se inclina profundamente, poniendo las manos juntas sobre el Altar en medio del. Quando dize, *Ex hac altaris participatione*, apartando las manos a vna parte y a otra, y teniendolas sobre el Altar, sin apartar los polices de los indices, besa el Altar. Y quando dize, *Sacrosanctum filij tui, &c.* juntas las manos delante del pecho, con la diestra haze la señal de la Cruz sobre la Hostia sola, diziendo, *Corpus*, teniêdo la yzquierda sobre el Altar. Y quando dize, *Sanguinem*, haga la señal de la Cruz sobre el Caliz, y prosiga estando derecho lo demas: pero quando dize, *Omni benedictione cœlesti*, poniendo la mano yzquierda debaxo de el pecho, santiguese con la derecha, haziendo la Cêremonia acostunbrada, y quan

quando dize, *Per eundē, &c.* junta las manos.

En este lugar vaya aduertido, q̄ luego en auiedo juntado las manos, à de tornar a estēderlas, y jūtarlas delāte del pecho, quādo dize, *Memento etiā Dñe, &c.* hasta in somno pacis: yteniendolas alli puestas, o leuātadas hasta el rostro, mirando al Sanctissimo Sacramento atentamente, haze commemoracion de los fieles difunctos, como se dixo en el Memento de los viuos. Y aunque el Missal no expressa, que aya de tener inclinada la cabeça en este Memento, como en el primero, sin dubda à de tenerla de la misma manera (como se respondio en Roma) y aun cō mas razon, por estar presente la Hostia consagrada, que no lo estaua en el primero. Hecho el Memento, y apartadas las manos como quando dize las oraciones, prosigue, *Ipsis Domine, &c.* Quando dize, *Nobis quoq; peccatoribus*, alça la voz a solas estas palabras, hiriendose en el pecho con la mano diestra: y estando como antes prosiga, *Famulis tuis, &c.* secretamente. Quando dize, *Per Christum Dominum nostrum, &c.* junta las manos delante del pecho: luego poniendo la mano yzquierda sobre el Altar, haze con la derecha tres signos sobre la Hostia, y Caliz juntamente, diziendo, *Sanctificas, Viuificas, Benedicis, & prestas nobis:* despues

despues descubre el Caliz (si fuere Misa Rezada, y si cantada en que aya ministros, el diachono) y estando descubierta haga reuerencia al Sacramento puestas las rodillas en tierra, y luego se levante, y con mucha reuerencia tome la Hostia cõsagrada entre el dedo pulgar, e indice de la mano derecha, y teniendo con la yzquierda el Caliz por el nudo debaxo de la copa, haga con la Hostia tres vezes la señal de la Cruz sobre el Caliz de labio a labio, diziendo, *Per ipsum, & cum ipso, & in ipso*, y dos entre el Caliz, y el mismo Sacerdote derechamente diziendo, *Est tibi Deo Patri, in unitate Spiritus Sancti*: y despues teniendo con la mano derecha la Hostia sobre el Caliz, y con la yzquierda el mismo Caliz, alce entrambas cosas juntamente, diziendo, *Omni* bus honor, & gloria, secretamente: y luego buelua a poner el Caliz, y la Hostia cada cosa en su lugar: y si en los dos dedos vuere quedado pegada alguna reliquia, purifiquelos dentro de el Caliz sacudiendolos, y luego buelualos a juntar. Y despues que el diachono aya cubierto el Caliz con la hijuela, o el mismo Sacerdote; no auiedo ministros, puestas las rodillas en tierra adore el Sacramento.

Acerca de esta Rubrica se advierte, que los tres signos que manda, se hagan sobre la

M m

Hostia,

Hostia y el Caliz, aunque dicen aquellas palabras sobre el Caliz, no se àn de hazer fuera fino dentro; como lo deélaran las palabras que se figuen; *A labio ad labium*: y quando se alica la Hostia juntamente con el Caliz, no se à de apartar la mano de la Hostia de sobre el Caliz, ni se à de inclinar la cabeça, o torcer el cuerpo, para que el pueblo vea la Hostia, sino estandose derecho el Sacerdote delante el Caliz hasta quatro o seys dedos sobre el Corporal, teniendo como dicho es, la mano de la Hostia junta siempre cõ la boca de el Caliz. Despues de cubierto el Caliz, y adorado el Sacramento, enderecese el Prette, y puestas las manos sobre el Altar tendidas, y apartadas vna de otra (como suele hazerle) diga cantandõ, *Per omnia secula seculorum*. Quando dize, *Oramus*, junte las delante de el pecho, è incline la cabeça al Sacramento, y tenerlas à asì; hasta que comience el *Pater noster*, y entonces las pone como quando dize las oraciones, y teniendo los ojos puestos en el Sacramento (si no vuere de mirar el libro) prosiguele hasta el fin; y en respondiendõ; *Scd libera nos à malo*, diga el Prette, *Amen*: y tomando la Patena de la mano de el diácono: entre el indice, y el dedo de en medio, tengala derecha

de la Sanctissima Trinidad. § 47

echa sobre el Corporal, teniendo alen-
tado el brazo sobre el Altar, y la siniestra
tambien puesta sobre el. Quando dize, *Dei*
genitrici Maria, incline la cabeça: y vn poco
antes que diga, *Da propitius pacem, &c.* leuante
la mano con la Patena, y santiguese con e-
lla, haziendo vna Cruz de la frente al pe-
cho, y diziendo: *Da propitius pacem, &c.* besé
la Patena, y prosiguiendo, *Vt opte misericordi-*
ae, &c. pongala debaxo de la Hostia; ayu-
dandose con el indice de la mano yzquier-
da, para que la Hostia quede en medio de
la Patena: luego descubre el Caliz, y ar-
rodillado en tierra adore el Sacramento.
Hecho esto, leuantese; y tome la Hostia
entre el dedo pulgar, è indice de la mano
diestra, y con aquellos dos dedos, y con
los otros dos pulgar, è indice de la mano
yzquierda, teniendo la sobre el Caliz la
diuida por medio en dos partes con mu-
cha reuerencia, comenzando de la parte
de arriba; diziendo; *Per eundem Dominum no-*
strum Iesum Christum filium tuum, y la media par-
te; que despues de partida queda en la ma-
no derecha, pongala sobre la Patena, y de
la parte inferior de la otra media, que tiene
en la mano yzquierda, parta có los dedos so-

bredichos pulgar è indice de la derecha vna particula sobre el Caliz , prosiguiendo , *Qui tecum vivit , & regnat* , y teniendole la particula entre aquellos dos dedos sobre el Caliz , junto la parte mayor , que tiene en la mano yzquierda , con la otra media , que està sobre la Patena , diziendo , *In unitate Spiritus sancti Deus* .

Antes de passar adelante , es menester advertir algunas cosas acerca de esta Rubrica , para que lo que en ella se manda , se haga acertadamente . Primeramente se advierta , que mientras el Preste tiene la mano derecha con la Patena sobre los Corporales , la yzquierda à de tener tendida sobre el Altar , porque en ninguna otra parte puede estar con mas commodidad , y decencia : y mientras se santigua con la Patena , tenga la mano yzquierda debaxo del pecho , porque aquel es su lugar , quando el Preste bendize a si mismo : y en acabando de bendezirse , buelna à ponerla sobre el Altar , hasta que aya de ayudar con ella , a acomodar la Hostia sobre la Patena . Tambien se advierta , que quando dexa la Hostia puesta sobre la Patena , no será contra Rubrica alguna , dexar la parte anterior de la Patena puesta sobre el pie de el Caliz , para q despues con mas facilidad pueda levantarla con los tres dedos libres de la mano

mano derecha, sin embaraçarse, ni andar arañando el Corporal. Al tiempo de el partir la Hostia el Preste, vaya con mucho tien- to, y partala muy poco a poco, para que no falte della alguna reliquia, comenzando a di- uidir la Hostia de la parte superior, como ya queda dicho, porque haziédolo así que- da la media Hostia dela mano izquierda mas acomodada, para diuidir de ella la particu- la de la parte anterior, y la parte dela Hostia mayor queda en la mano yzquierda. Des- pués de diuidida la particula se á de poner so- bre la Patena, juntandola con la otra media con la misma mano yzquierda. Mientras la pone en la Patena, y la junta con la otra me- dia, y no antes: á de dezir aquellas palabras, *Inuinitate Spiritus sancti Deus*. Hecho esto, tenga sobre el Caliz la particula, q tiene en la ma- no derecha, teniendolo asido con la yzquier- da por el nudo, y diga cantando, *Per omnia se- cula seculorum*: y en auiendo respódido el cho- ro, Amen, haga tres vezes la señal de la Cruz con la particula, que tiene en la mano dere- cha, de labio a labio del Caliz, diziendo cá- tando, *Pax Domini sit semper vobiscum*: y auiendo respondido, *Et cum spiritu tuo*, póga la particu- la en la sangre, baxando los dedos cerca de- lla, diziendo secretaméte, *Hec commistio, & cõ*

secratio, &c. y despues purifique los dedos, sacudiendolos dentro del Caliz, y buelva los a juntar. Despues de aver cubierto el Caliz el diachono con la hijuela, puestas las rodillas en tierra adore el Santísimo Sacramento: leuantese luego, y estando la cabeça inclinada, y juntas las manos delante del pecho, buelto el rostro al Sacramento, diga en voz inteligible, pero no cantado, *Agnus Dei qui tollis peccata mundi*, y quando dize, *Miserere nobis*, hie rase en el pecho con la mano derecha, y lo mismo quando dize, *Dona nobis pacem*. Acerca de lo qual se aduierta, que quando se hiere el pecho con la mano diestra, la yzquierda se á de quedar, de la mesma manera que antes estaua; y en auriendose herido el pecho, á de boluer a juntar la mano yzquierda con la derecha todas tres vezes. Y tambien se aduierta, que no solamente se án de dezir en voz inteligible aquellas palabras, *Agnus Dei qui tollis peccata mundi*; sino tambien las que se siguen, *Miserere nobis*, y *Dona nobis pacem*. Dichos los *Agnus*, juntamente con los ministros, puestas las manos juntas sobre el Altar, la cabeça inclinada, y los ojos fixos en el Sacramento, diga secretamente la oracion, *Domine Iesu Christe, qui dixisti, &c.* La qual acabada besa en medio de el Altar, y buelto al dia-

diachono , pongale la mano derecha sobre el hombro yzquierdo , y dè le Paz en el lado yzquierdo de el rostro, diziendo , *Pax tecum*, y luego buelua a juntar las manos sobre el Altar , y estando inclinado como antes , diga las otras oraciones . *Domine iesu Chryste filij Dei uiui* , &c. y *Perceptio corporis tui Domine*. En las Missas de *Requiem* en lugar de aquellas palabras , *Miserere nobis*, se dize , *Dona eis requiem*, y la tercera vez se añade , *Sempiternam* , no se a de herir en el pecho , ni dar paz , ni dize la primera oracion , *Domine iesu Chryste qui dixisti* , &c. pero dize las otras dos , que se siguen despues de ella. Acabadas las sobre dichas oraciones , ponga el Preste las rodillas en tierra , y con algun espacio , y mucha deuocion adore el Santísimo Sacramento , y leuantese , y diga , *Panem celestem acciptam* , &c. Lo qual dicho , tome con ambas manos la Patenacon el Santísimo Sacramento , y tomãdo ambas partes de la Hostia con la mano derecha , pongalas entre el dedo pulgar è indice dela yzquierda, dexan dolas en la forma mas redonda , q̃ pudiere, cubriendo cõ el pollice el vazio, donde quitè la particula , y teniendo la Patena entre el dedo de en medio, y el indice de la misma mano yzquierda, y el Santísimo Sacramento,

levantado en medio de la Patena, entre el pecho y el Caliz, inclinado la cabeça algun tanto se hiera tres vezes el pecho con la mano derecha, diziendo otras tantas, *Domine non sum dignus*, &c. pronunciando estas palabras un poco alto, y las que se siguen en secreto : y desde q̃ hiere el pecho no aparta del la mano hasta que se aya de herir otra vez. Acabadas de dezir tres vezes las dichas palabras, tome con los dedos pulgar è indice de la mano derecha el sanctissimo Sacramento que tiene en la izquierda, y santiguese con el, sin sacar la Hostia de encima de la patena quando haze el braço transversal de la Cruz, para evitar el peligro que puede auer de caerse alguna reliquia fuera de ella : y quando se santigua vaya diziendo aquellas palabras, *Corpus Domini nostri Iesu Christi*, &c. Hecho esto reciba entrambas partes de la Hostia con la suprema reuerencia y sentimiento de la Magestad que recibe que sea posible, y recibidas ponga la patena sobre el corporal, y enderezandose juntos los quatro dedos con que tuuo el Sanctissimo Sacramento, juntas las manos delante del rostro esté meditando en el Sacramento que recibio, y despues antes de descubrir el Caliz, ni arrodillarse, dexe caer con suauidad las manos

nos que tenia juntas , diziendo en secreto, *Quid retribuam Domino , &c.* Y descubierto el Caliz por el diachono, arrodillese, y leu-
tado purifique en el la Patena , y despues de
purificada buelualala a su lugar , y purifique
tambien los dedos , sacudiendolos sobre
el Caliz , porque no quede pegada en ellos
alguna reliquia , y luego tome el Caliz con
la mano derecha por baxo del nudo de la
copa (esto es por cerca de el pie) diziendo,
Calicem salutaris accipiam , &c. y santiguandose
con el diga , *Sanguis Domini nostri , &c.* Y po-
niendo la Patena en la mano izquierda (la
qual tiene entre el indice y el dedo de en me-
dio) debaxo de la barba, reciba con acata-
miento toda la sangre y particula que en ella
estaua : la qual recebida diga , *Quod ore
sumpsimus Domine , &c.* Despues de esto alar-
gando el brazo (estandose en medio del Al-
tar) hazia la parte de la Epistola , ponga el
Caliz sobre el Altar sin dexarle de la mano ,
para que el subdiachono eche en el vn poco
de vino para hazer la purificacion del Caliz,
el qual reciba en el mismo lugar , y luego lle-
gandose vn poco hazia el lado de la Epistola,
lleuando el Caliz asido cõ ambas manos por
la misma copa , tome el lauatorio con vino
y agua , purificando dentro del Caliz los

554 Ceremonial de la Orden

quatro dedos polices è indices con q̄ tratò el sanctísimo Sacramento, diziendo, *Corpus tuum Domine, quod sumpsisti, &c.* Buelue despues al medio del altar, y dexado el Caliz entretáto que se enxuga los dedos con el purificador, luego reciba la ablucion, o lauatorio estando en medio del Altar, y recebida purifique los labios con el purificador, y luego los labios del Caliz: (y aduertase, que el segundo lauatorio à de ser alomenos de tanta cantidad como fue el sanguis para que así se purifique mas el Caliz, y así dixo vn maestro de ceremonias del Papa se hazia en Roma.) Y el subdiachono le acabará de purificar, y le cubrira. Si algunos vuieren de comulgar no se purifique el Preste hasta que los aya comulgado, y despues à de dezir la oracion que comienza, *Corpus tuum Domine, quod sumpsisti, &c.* y las demas cosas como queda dicho. Hecho todo esto, juntas las manos delante del pecho se vaya a la parte de la Epistola, y estando como quando dize el introito (esto es con las manos juntas) diga la Antiphona que se dize *Communio*, o *Post communicanda*, y teniendo las manos de la misma manera se va al medio del Altar, y aniendo se besado se buelua al pueblo y diga, *Dominus vobiscum* cantado con la acostumbra da ceremonia, de abrie
y jun

*Quanta cantidad que
adere el f. t. m.
pa. purifica el caliz*

de la Sanctissima Trinidad. 355

y juntar las manos, y luego se vaya al libro, y alli diga las oraciones, estando como quando dixo las del principio de la Misa, y haziendo las humillaciones y las demás cosas que alli se dixeron. Las quales acabadas con las manos juntas se vaya al medio del Altar, y despues de auer besado alli, se buelua al pueblo diziendo, *Dominus vobiscum*, cantado; y quedese alli puestas las manos delante del pecho, hasta que el diachono aya dicho, *Ita missa est*, y si se viere de dezir *Benedicimus Domino*, en diziendo, *Dominus vobiscum*; cantado, se buelua al Altar, y de aquella manera juntas las manos esté derecho; hasta que el diachono lo aya dicho, o *Requiescant in pace*, en las Missas de Requiem. En Quaresma desde el Miercoles de la Ceniza hasta el dela semana Sancta, en el officio ferial, o Misa de feria, despues de dichas las oraciones ordinarias, *Post communionem*, y respondido el segundo, *Amen*, se quede el Preste junto al libro, y diga, *Oremus*, para dezir la Oracion, *Super populum*; y despues que el diachono viere dicho, *Humiliate capita vestra Deo*, diga la oracion en el mismo tono que las demas, y acabadas haga todo lo que arriba queda dicho. Despues que el diachono viere dicho,

Ita missa

556 Ceremonial de la Orden

ite Missa est, o *Benedicamus Domino*, teniendo el Preste las manos puestas juntas sobre el medio de el Altar, y la cabeça inclinada diga la oracion, *Placeat tibi sancta Trinitas*, &c. la qual acabada bese en medio de el Altar, y endereçandose estienda, y leuante las manos ante el pecho, y incline la cabeça hazia la Cruz diziendo, *Benedicat vos omnipotens Deus*; y luego boluiendose al pueblo las manos juntas bendigale sola vna vez, aunque sea Missa soléne, diziendo, *Pater*, & *Filius*, & *Spiritus Sanctus*: y quando da la bendicion, ponga la mano yzquierda debaxo de el pecho, y acabe de hazer el circulo. Pero en las Missas de *Requiem*, no se da bendicion, sino en acabando la oracion, *Placeat tibi*, &c. sin boluerse al pueblo, auuiendo besado el Altar, dize el Euangelio de San Iuan. En las otras Missas acabada de echar la bendicion, se va al libro, y juntas las manos delante del pecho dize el Euangelio. Quando dize, *Initium*, o *Sequentia sancti Euangelij*, haga la señal de la Cruz sobre el libro, ó sobre el Altar (si a caso lo dixere de memoria sin libro) y luego se signe a si mismo en la frente, boca, y pecho: y luego boluiendo a juntar las manos prosigue el euágelio. Quando dize, *Et verbum caro factum est*, hincal las rodillas en tierra, teniendo buelto el rostro ha-

zia el libro, y sustentádose con las manos sobre el Altar, pero despues de el Euangelio no besa el libro.

Acabado el Euangelio, baxando con los ministros a la infima grada del Altar, hecha alli vna profunda inclinació con la misma gravedad y composicion, y por el mismo orden que vino, se buelue a la sacristia, diciendo la Antiphona, *Trium puerorum* (la qual en las fiestas dobles se à de dezir entera antes, y despues del Psalmo) y luego el Psalmo, *Benedicite omnia opera Domini Domino, &c.* y acabado à de dezir el Psalmo, *Laudate Dominum in sanctis eius*, con los versos, y oraciones que para este proposito pone el Missal, de manera que quando se vaya desnudádo, las vaya diziendo. Y por dispensació Apostolica sepuede dezir el hymno, *Te Deum laudamus*, con las oraciones que se dezian antes en lo Toledano. Pero lo vno, o lo otro no se à de dexar de dezir.

Este officio del Preste, que aqui va escripto para las Missas solemnes, puede tambien servir para las rezadas, quitadas las cosas q̄ pertenecen a la solemnidad, que son el canto, y ministros: pero todas las cosas que en la Missa solemne se cantan, en la rezada se àn de dezir en voz inteliggible.

Quando sale al Altar, el mismo à de llevar

558 Ceremonial de la Orden

el Caliz asido de el fudo cō la mano yzquierda, y cō la derecha à de yr sustentado la bolsa de los Corporales, porq̃ no se cayga. Y en lo q̃ toca, a llevar la bolsa cō los Corporales, se advierta, q̃ està dispēsado por Pio V. en el proprio Motu, q̃ anda al principio de los Missales, q̃ coiniēça, *Ad hoc nos Deus vixit, &c.* q̃ en los Reynos de España pueden salir los Sacerdotes a dezir Missa, sin llevar los Corporales en bolsa. Lo qual se advierte, para que los Religiosos, quando fueren por las villas y lugares, donde no ay tanta curiosidad, de guardar con rigor el Ordinario, no les dè mucho cuydado, ver que no se guarda esta Ceremonia. Quando llega a la infima grada, antes de dexar el Caliz, à de hazer humillacion al Altar, luego à de subir, y poniendo el Caliz a la mano derecha del Altar, sacar los Corporales de la bolsa, estenderlos sobre el Ara, poner sobre ellos el Caliz cubierto con vn velo (podra hazer el Caliz al principio, si quisiere, por dispensacion de Pio Quinto en el proprio Motu arriba allegado) despues se vaya al Missal, abra le, y ordene los registros, y de alli se vaya juntas las manos al medio del Altar, y hecha inclinaciō a la Cruz, baxese a dezir la confessiō, donde, y como se dixo en la Missa solēne. Y quādo se

do se à de preparar el Caliz, el mismo Preste à de echar agua, y vino enel: y para dezir el Euâgelio, à de signar el libro, y a si mismo al principio (como queda dicho) y despues de acabado, à de besar el libro, alçádole vn poco del atril. El mismo Preste cubre, y descubre el Caliz quando es menester, no da Paz al acolito, aunque sea en Missas, que no son de Requiem: y por consiguiente ni besa entonces el Altar, ni dize, *Pax tecũ*: el mismo dize, *Itē Missa est*, estãdo jũtas las manos delãte del pecho, y buelto el rostro al pueblo: pero quãdo se dize, *Benedicamus Dño*, o *Requiescant in pace*, à de tener buelto el rostro al Altar. Despues de recebida la vltima ablucion, el mismo purifica el Caliz, y sobre la boca del pone el purificador, y luego la Patena, y todo lo cubre con el velo: y apartandolo vn poco hazia la parte del Euangelio coge los Corporales, y ponelos sobre el caliz, y todo jũto sobre el ara dõde estuuo al principio. Y quãdo se quiere boluer a la sacristia, le torna a tomar, y lo llena, como quando vino al Altar, lo demas se haze como en las Missas solemnes.

El diachono en siendo hora de vestirse, vaya a la sacristia, y tomando el libro de los Euangelios, o Missal, registre, y lea el Euangelio, que à de dezir, y laucse las manos

4
Del oficio
del dicho
no.

di-

560 *Ceremonial de la Orden*

diziendo la oració para esto diputada, y luego vayase al lugar, donde estau preparados los ornamentos, y alli se vista: y aunque no es de obligacion, quando se viltte dezir las oraciones que dize el Preste, pero sera bien, que las diga, las que pertenecen a los ornamentos que se pone, que son, amicto, alba, manipulo, y estola: la qual se pone encima de el ombro yzquierdo, de tal manera que se viene acruzar debaxo del braço derecho, adonde se ata con el cingulo. Encima de todo vsa de almatica, afsi para la Missa, como para las processiones, y bendiciones: mas en los dias de ayuno, y en las Dominicas, y ferias del Aduento, y Quaresma, no vñan de mas que alba, manipulo, y estola. En las vigilijs de los sanctos, y en la Dominica de Aduento, cuyo Introito comiença, *Gaudete*: y en las Missas de feria, que se dixere este Introito: y en la Dominica quarta de Quaresma, cuyo Introito comiença, *Letare*: y en la vigilia de Nauidad, y en el Sabado Sancto ala bendicion de el Cirio, y en la Missa, tambien en las Quatrotemporas de Penthecostes vsa de almatica.

Al officio del diachono pertenece, yr delante del Preste en las processiones; quando el subdiachono lleva la Cruz: pero en las que

van

de la Santísima Trinidad. 561

van diachono, y subdiachono juntaméte con el Preste; á de yr el diachono a la mano derecha, y siempre que el Preste á de dezir algunas oraciones en la proçessiõ, es de su oficio llevar el libro, por donde las diga, y tenerle abierto delante del Preste, miétras las dize. Quando salen con el Preste al Altar, va ya detras de el subdiachono, y lleue el libro de los Evangelios con ambas manos sobre el pecho: á de hazer en el camino, las humillaciones que haze el Preste. Llegados a la grada antes de la mas alta del Altar; puesto á la mano derecha del Preste haga con el humillacion, y luego estando en pie diga a versos con el la Antiphona, y Psalmio; *Iudica me Deus*: y quando vnire de dezir la confesion se incline, y esté inclinado, hasta que el Preste suba al Altar, adonde se torne á inclinar con el á la oracion, *Oramus te Domine*. Si se á de incensar el Altar, tome el diachono la naveta del inciêso de la mano del thurificador, y ofrezcala al Preste abierta poniendo en la cuchara todo el incienso necesario para la thurificacion de el Altar, y besada la cuchara diga; *Benedicite Pater reuerente*: y quando ponga el Preste la cuchara en la naveta, besarle á la mano, y bendito el incienso por el Preste; le da la cuchara, para que eche el inciêso en

el incensario, que à de tener apunto el thurificador: el diachono buelua la naueta al thurificador, tome del el incensario, y dè lo al Preste, besandole la mano: y quando se lo da, sea de esta forma. Tengale por los anillos có la mano derecha, y por las cadenillas junto ala sobrecopa có la siniestra, y pondra en la mano diestra del Preste los anillos, o el remate delas cadenillas, junto al termino y venera donde estan pegadas, y en la yzquierda las mismas cadenillas cerca del incensario, y acompaÑe al Preste a toda la thurificaci6n, yendo a su mano derecha vn poco detras levantandole la casulla, y haziendo con el las inclinaciones que hiziere. Acabada la thurificaci6n tome el incensario, y hecha vna profunda inclinacion le incienfe tres vezes, y luego le haga otra inclinacion semejante, y buelua el incensario al thurificador. Y luego abra el el Missal, por d6de el Preste à de dezir la Misa; y puesto a su mano derecha junto al libro (desuerte q el y el subdiachono puedan leer, lo que lee el Preste) diga juntamente con el el Introito: pero los *kyries*, àn de dezirlos alternatiuamēte. Y aniendo los dicho, vayase a su lugar, q es vna grada mas baxa de la suprema del Altar, q es donde se dixo la confesi6n, y alli estara, hasta que el Preste aya entona-

de la Santísima Trinidad. § 63

tonado la Gloria ; y en auíendola entonado se
llegue al Altar , y a su mano derecha la pro-
siga con el rezado , haziendo las humillacio-
nes que el hiziere . Y en acabando de dezir
la Gloria toda continuadamente con el Pre-
ste , y no alternatiuamente como los *kyries* ,
bueluase al lugar , donde antes estaua detras
de el Preste . Lo qual à de hazer tambien , a-
cábando de dezir el Credo , en tanto que se
canta en el Choro ; y quando el Preste di-
ze , *Dominus vobiscum* ; y las oraciones , el Pre-
facio , y *Pater noster* : teniendo cuenta , con
que siempre que se llega , o aparta del Altar ,
subiendo de su lugar ; o boluiendo a el , à de
hazer inclinaciones a la Cruz :

En los dias de Quatrotemporas , y en los
que se dicen Prophecias ; en diziendo los
Kyries ; con el Preste , se ponga detras de el
en su lugar . Y en auíendo dicho el Preste ,
Oremus ; hincando las rodillas antes que los
detras ; diga (si se vuere de dezir) *Fle-
scimus gemit* ; y quando el subdiachono di-
ze ; *Leuate* ; se leuante . Quando el Preste
à dicho en medio del Altar , *Dominus vobis-
cum* ; para las oraciones que se dicen antes
de la Epistola ; y se va a la parte donde ellas
se an de dezir , vaya el tambien , por la misma
grada donde està , hazia la parte donde va el

N n a

Preste ,

564 Ceremonial de la Orden

Preste, y mientras dize la oraciõ, estè detras
 del en su lugar: pero si se vudiesen de dezir mu-
 chas orõnes, podra subir antes de coméçar
 la segunda, y mostrarcela con el dedo, y de la
 misma manera las otras orõnes q̃ vuiere de
 dezir, y luego bolverseà a su lugar, y hara las
 inclinaciones, que el Preste hiziere, quando
 dize las oraciones. Las quales acabadas, se
 llegue al Altar, mientras se dize la Epistola, y
 el Grâdual, y lo demas que se vuiere de de-
 zir, estando a la mano diestra de el Preste un
 poco detras del. Quando acabare el Preste
 de leer la Epistola, responda, *Deo gratias*, y au-
 uiendo el subdiachono passado el Missal alla
 do de el Euangelio, en començandole el Pre-
 ste a dezir rezado, vaya el diachono a la *Cre-
 dencia*. (si la vuiere) y de alli tome el libro de
 los Euangelios, y fino de encima del Altar à
 la parte dela Epistola, y de alli lleuele ala par-
 te del Euangelio, y pongale cerca del Ara. Y
 auiendo dicho el Preste el Euangelio, tome
 la nañeta de la mano del thurificador, y mi-
 nistrela al Preste (que està a la parte dela Epi-
 stola) de la manera que lo hizo al principio,
 para que ponga incienso en el incensario. Y
 hechõ esto, vayase al medio del Altar, y pue-
 sto de rodillas, delante del con las manos jun-
 tas ante el pecho, diga, *Munda cor meum, &c.* y
 acaba

de la Sanctissima Trinidad. 565

acabada esta oracion, luego se levante, y tome el libro, y hincado otra vez de rodillas, buelto el rostro hazia el Preste con el libro delante del pecho, pida la bendicion, diziendo, *Iube Domine benedicere*. Recebida la bendicion, y besada la mano al Preste (si no fuere Misa de Requiem, en que ni pide bendicion, ni besa la mano) vaya, a dezir el Euangelio, acompañado a su mano yzquierda del subdiacono, y precediendole vn thurificador con vn incensario, y dos acolitos con los Cirios encendidos, llevando el libro de los Evangelios con ambas manos encima del pecho, al lugar adonde se à de dezir el Euangelio, adó de buelto al pueblo, puesto el libro en el pulpito, y entre los acolitos diga puestas las manos ante el pecho cantando, *Dominus vobiscum*, y diziédo, *Iuxta*, o *Sequentia sancti Evangelij*, haga vna Cruz en el principio del Euangelio, q̃ à de dezir, y tres sobre si: la primera en la frente; la segunda en la boca: y la tercera en el pecho. Quando haze la señal de la Cruz sobre el Euangelio con la mano derecha, tenga la yzquierda sobre el libro en la parte inferior, y quãdo haze la Cruz sobre si mismo, tengala debaxo del pecho. Mientras se responde por el Choro, *Gloria tibi Domine*, tome el incensario con ambas manos, è incienfe

tres vezes el libro , la primera en medio : la segnda a la mano derecha : y la tercera a la izquierda , y luego profiga el Euangelio haciendo inclinacion , siempre que dixere , *Iesus* o *Maria* , las quales a de hazer hazia el libro , y no hazia el Altar : en las Missas de Requiem no se llevan Cirios , ni incienso , ni besa el libro. Dicho el Euangelio , el subdiachono lleue el libro al Preste , y en besando el Preste el Euangelio , tome el diachono el incensario , y inciense tres vezes al Preste. Quando dize , *Credo in unum Deum* , se ponga el diachono detras del , y luego llegandose al Altar , y puesto a su mano derecha profiga con el el *Credo* , rezado : y auiedolo dicho se buelua a su lugar. Y quando en el Choro se dize , *Et incarnatus est* , hasta dicho , *Homo factus est* , *Inclusiue* , pongase de rodillas en la grada inmediata a la peana a la mano derecha del Preste . Si yuiere *Credencia* , dichas aquellas palabras , *Et homo factus est* , se leuante el diachono , y vaya a la *Credencia* , y de alli tome la bolsa de los Corporales con entrambas manos , y lleuela leuantada en alto con grauedad : y pongala cerca del Ara a la mano izquierda , y sacados los Corporales los tienda sobre ella , y la bolsa buelta a poner sobre el altar vn poco mas adelante q al principio , y luego bueluase a su lugar , ha-

haciendo genuflexion al Santísimo Sacramēto, y alli estara, hasta q̄ el Preste ayadicho, *Oramus*. Entonces suba al Altar, y pongase a la mano derecha del Preste, entre el y el subdiacono. Y en acabando de rezar el Preste la Offrenda, tome el diachono el Caliz de en medio del Altar, si alli estuviere; mas si viere *Credencia*, tomarleá de la mano del subdiacono, que le trae della, y pongale entre si, y el subdiacono. Y descubriendo la Patena có la Hostia, la tome, y la dē al Preste, para q̄ la ofrezca: y en aviēdo entretāto el subdiacono purificado el Caliz, eche el diachono el vino, que le pareciere conuiene para la Consagracion, y echada por el subdiacono agua en el Caliz, el diachono lo de al Preste, para que lo ofrezca. Y teniendo el pie de el Caliz, o el braço de el Preste con su mano derecha, diga juntamente con el, *Offerimus tibi Domine, &c.* Acabada la oracion, *Offerimus*, cubra el diachono el Caliz có la hijsuela, y tomādo la Patena la pōga en la mano derecha al subdiacono, y cubrala con el velo, que el subdiacono tiene en el ombro. Dicho por el Preste, *Veni sanctificator, &c.* el Diachono tome la Naueta de el incienso, y pongala delante de el Preste, para que la bendiga, como se dixo al principio.

Bendito el incienso , y echado por el Preste en el incensario, le tome el diachono , dando la naueta al thurificador, y deseñe al Preste, y haga todo lo que al principio : y al principio de la Misa quando el Preste incienso aparte el diachono el Caliz, porque no le derribe cõ el incensario, y en acabando de inciẽsar buelua el Caliz a su lugar, y vaya acompaõando al Preste mientras durã la turificaciõ, la qual acabada tome de mano del Preste el incensario, e incienso le tres vezes (como se à dicho arriba.) Luego vaya al Choro a inciẽsarle, y buelto del incienso al Subdiachono , y es inciẽsado del thurificador : pero vsando de la dispensaciõ de Pio quinto quanto a este particular , en acabando de inciẽsar tres vezes al Preste hechas sus dos inclinaciones profundas de el incensario al thurificador, y el yrã luego al Choro y lo thurificara, y buelto incienso al diachono , y subdiachono , y acolitos, y despues al pueblo, y pongase detras del Preste en su lugar : en las Misas de Requiem no se inciensa mas que el Preste.

Mientras dize, *Orate fratres*, està detras del y en respondiendole *Suscipiat Dominus, &c.* se llegue a fulado yzquierdo , y buelua le las hojas , y señale las Oraciones que ha de dezir

dezir, y el Prefacio que à de cantar: mientras le canta està detras del, sino fuere para boluer alguna hoja: y quando dize en el Prefacio, *Gratias agamus domino Deo nostro*, estando se en su lugar incline la cabeça, y vn poco antes que el Preste diga *Sanctus*, se llegue el diachono, a su mano derecha junto al Altar, è inclinandose diga con el *Sanctus*, y lo demas hasta el Canon, y luego se vaya a la mano izquierda del Preste, y mientras se dize el Canon està alli (sino vuiere otro ministro asistente para boluer las hojas) y leuirle à en lo que se offreciere. Mientras los mementos se ponga detras del hasta que acabe, y luego buelua al libro. En diziendo el Preste, *Quam oblationem*, se passe a su mano derecha, y se ponga de rodillas junto a el: quando alça el santísimo Sacramento, le alçara el cabo de la casulla, y puesto el santísimo Sacramento sobre los corporales, se leuante y descubra el Caliz, y le alce tambien el cabo de la casulla como lo hizo al alçar la Hostia. Puesto sobre el Altar el Caliz le cubra el diachono con la hijuela, y hecha reuerencia se buelua al lado izquierdo del Altar junto al libro, donde ha de asistir el Preste, sirviendo mientras dize el Canon (sino estuviere alli para esto otro ministro asistente.)

Quando el Preste dize, *Per quem hæc omnia*, el diachono hincando primero las rodillas al sanctissimo Sacramento, se llegue a su mano derecha, y quando dize, *Et præstas nobis*, descubra el Caliz, y juntamente con el preste hincue las rodillas, y estara assi hasta que aya puesto el sanctissimo Sacramento sobre los corporales, y entonces se leuante y cubra el Caliz, y hincado otra vez de rodillas al sanctissimo sacramento se ponga en pie detras del Preste mientras se dize el *Pater noster*, llegando a boluer las hojas quando fuere *nienster*. Al tiempo que el Preste dize, *Dimitte nobis debita nostra*, haziendo primero humillacion detras del, vaya a su mano derecha, y boluiendo el lado derecho hazia el Altar, y el rostro hazia el subdiachono al fin del *Pater noster*, tome la Patena de su mano, y purificando la primero con el purificador, la de al Preste, besandole la mano, y quando fuere necessario, cubra y descubra el Caliz, hincandose de rodillas quando lo haze el Preste, y quedefse a su mano derecha hasta que el Preste diga, *Pax Domini*, &c. Y inclinandose con el diga, *Agnus Dei*, &c. hiriendo se tres vezes en los pechos (si no fuere en Missa de Requiem) y hincado de
 rodi

de la santísima Trinidad. 571

rodillas espere la paz; y quando el Preste besa el Altar, el diachono se leuante y bese juntamente con el, y reciba del en el rostro la paz, respondiendo, *Et cum spiritu tuo*: y luego despues de auer adorado el Santissimo Sacramento de rodillas, se buelua al subdiachono y dele la paz en el rostro como la recibio del Preste: y mientras el Sacerdote recibe la purificacion y abluçiones, estese el diachono en su lugar, y quando se aya purificado, hecha humillacion al santissimo Sacramento, vaya a la parte del Euangelio, y tomando el Missal pãse le a la parte de la Epistola: pongase detras del Preste quando diga las Oraciones, y llegando al libro (como se dixo al principio) muestre las que ha de dezir, y buelua las hojas quando fuere menester.

EN las Missas de Feria de la Quaresma, hasta la Feria quarta de la semana Santa despues de las Oraciones acostumbradas: y dicho el Preste la tercera vez *Oremus*, para la Oracion *Super populum*, se buelua el diachono al pueblo, y puestas las manos diga en el tono acostumbrado, *Humiliate capita*, &c. y torne se a boluer al Altar como antes estaua. Entre año quãdo el preste aya dicho la postrera vez

Dominus

Domini vobiscum, el diachono se buelua al pueblo, y juntas las manos delante de el pecho diga, por el libro que el subdiachono le tiene abierto, *Ite Missa est*, cantado: mas quando no se viere de dezir, *Ite Missa est*, sino *Benedicamus Domino* (o en la Misa de Requiem, *requiescant in pace*) diga lo vno y lo otro estãdo buuelto al Altar. Si el Preste viere de dar bendicion, el diachono estãdole en su lugar incline la cabeça, quando la da: y luego para oyr el Evangelio, se ponga detras del Preste, y a las palabras que el Ordinario manda, hincar las rodillas, en qualquier Evangelio que sea, hagalo. Y dicho el Euãgelio, puesto ala mano derecha del Preste haga con el profunda inclinacion, en donde, y quando la hiziere, y por el mismo orden que vino, se buelua ala Sacristia.

Si la Misa fuere de Requiem, que aya tumulto, en siendo acabada, y en comenzando a cãtar el Respõso, vaya el diachono ala manoyzquierda del Preste hasta el lugar aparejado, y llegados a los pies del tumulo, y bueltos hazia el Altar, quando se dixeren los *kyries*, tome de la mano del thurificador la naveta, y tégala junto al Preste, para que eche incienso en el incensario: y auendolo echado se buelua, y antes que el Preste comience

de la Santísima Trinidad. 573

el *Pater noster*, tome el diachono el hyfopo de la mano del acolito, y de se lo al Preste quando diga, *Pater noster*, y vaya a su mano derecha, alçandole el cabo de la capa, quádo pasando por entre el tumulto y la Cruz el Preste le hiziere humillacion, el diachono se arro- dilla. Bueitos al lugar, donde primero esta- uan, tome el diachono de la mano del thuri- ficador el incensario, y de le al Preste, y quá- do fueren incensandole, alce el cabo dela ca- pa, como lo hizo para echar agua bendita, haziendó la misma reuerencia quando passa por delante de la Cruz. Buelto al lugar don- de salieron, tēga el diachono abierto el Mis- sal para la oracion, y dicho por los tenen- tes Choro, *Requiescant in pace*, y respondido, *Amen*, se vaya el diachono delante del Preste a la sacristia, como vino, &c,

La misma diligencia que diximos, auia de tener el diachono en acudir a la sacristia, la- uarse, y ponerse los ornamentos, que perte- necen a su officio, y registrar el libro, esta misma a de tener el subdiachono en hazer todas las sobredichas. Los ornamentos de que ordinariamēte vsa, son amicto, alba, ma- nipulo, y almatica, y vn velo pendiente de el ombro yzquierdo: esto es assi para la Misa, como para las processiones, y bendiciones,

y en

5
Del officio
del subdia-
chono.

y en todo lo demas usa de estos ornamentos, como el diachono de los suyos, y queda dicho en su officio.

Al officio del subdiacono pertenece, llevar la Cruz é las procesiones, salvo en algunas que en algunas de procesiones se á dicho: á de ir al lado izquierdo del Preste: pero quando sale con el Preste al altar, á de ir detras de los acolitos con el libro de las Epistolas delante del pecho, y en el camino haga las genuflexiones, y humillaciones, que hiziere el Preste. Llegado ala grada antes dela mas alta del altar, se poga a la mano izquierda del Preste, haga con el humillacion, y diga en pie con el a versos la Aña, y psalmo, *Indicame Deo, &c.* Y quando el subdiacono dize la confesion, se incline, y este inclinado, hasta que vaya con el Preste al altar, adonde con el se torna a inclinar ala oracion, *Oramus te Dñe.* Si se inclina el altar, acompaue al Preste en lathurificacion puesto a su mano izquierda vn poco detras: haga juntamente con el las humillaciones. Para dezir el Introito dela Misa juntamente con el Preste, se á de llegar a la mano derecha del diachono, junto al lado del altar donde se dize la Epistola, y se pone de manera, que pueda leer el Introito. Para dezir los *Kyries* que el Preste dize en medio del altar, se á de poner a su mano izquierda, y dezirlos con el al-

ternatiuaméte: y en las Misas q̄ uuiere Prophecias, hínquese de rodillas, quando el diachono dize, *Hectamus genua*, y leuantándose antes que los demas diga, *Leuate*: y en acabádo la vltima oracion, yrà a dezir la Epistola, ha-
ziendo la Ceremonia, que arriba queda di-
cha: pero no auiendo Prophecias, en aca-
bando de dezir con el Preste los *kyries*, à de-
yrse a su lugar, que es detras de el diachono
dos gradas mas abaxo, y alli estara, hasta
que el Preste aya acabado, de entonar la *Glo-
ria*, y entonces buelue a subir a la mano si-
nuestra de el Preste, y le aynda a dezir la *Glo-
ria*, diziendola toda juntamente con el, y ha-
ziédo todas las inclinaciones q̄ el Preste ha-
ze, y en acabádo la *Gloria*, se buelue a su lugar.
Quando el Preste fuere de en medio del Al-
tar a la parte de Epistola, a dezir las oracio-
nes, sigale sin subir de la propria grada don-
de está, y quedese en su lugar detras del dia-
chono, mientras se dicen las oraciones, ha-
ziendo todas las humillaciones que el Preste
haze. Y al fin de la vltima oracion, vayase a
la *Credencia* (sila uuiere) y de alli tome el libro,
y sino la uuiere, tomele de encima del Altar
de la parte de la Epistola: y llenandole có am-
bas manos sobre el pecho, vayase al medio
del Altar. Y despues de auer hecho genuflec-

xion

xion al Santísimo Sacramento , si alli estuviere, vaya donde está el pulpito aparejado; y alli diga la Epístola en acabando la postrera oracion. En auiendo la acabado, llegue al Altar, y puesto de rodillas a la mano yzquierda del Sacerdote le bese la mano, y espere su bendicio (sino fuere Misa de *Requiem*) y luego buelua el libro de las Epístolas , al lugar donde le tomo. Y hecho esto tome el Missal, y pássele a la parte del Euangelio ; haziendo inclinacion quando passa por delante del medio del Altar, y mientras el Sacerdote dize el Euangelio, pógase a su mano yzquierda, para boluer la hoja, o hazer otro ministerio, si fuere necesario . Quando el diachono fuere a dezir el Euangelio , acompañele yendo a su mano yzquierda, y pongase detras de el pulpito buelto el rostro al diachono. Dicho el Euangelio, lleue el libro, y dè lo a besar al Preste (sino fuere Misa de *Requiem* ; que entonces no lo à de besar) y en besandole le poga sobre la *Credencia*, o Altar. Quando dize el Preste , *Credo in unum Deum* , el subdiachono se poga detras del diachono en medio del Altar, y en entonándole se llegue ala mano izquierda del Preste, y prosiga con el el *Credo*, como lo hizo a la *Gloria*. En acabando de dezir el *Credo*, cõ el Preste, se buelua a su lugar, y quãdo en

do en el Choro se dize, *Et incarnatus est, &c.* hasta, *Et homo factus est, Inklusive*, este de rodillas en la grada inmediata a la peaña, al lado yz quierdo de el Preste. Y acabadas de cantar las dichas palabras, se buelua a su lugar, y alli este, hasta que el Preste aya dicho, *Dominus vobiscum*: y en diziendolo, si viere *Credencia*, vayase a ella, y tome el Caliz cubierto con el velo. Auiendolo purificado, y puesto la Hostia sobre la patena, y con mucha composicion, y grauedad, le lleue al diachono: pero si no viere *Credencia*, en diziendo el Preste, *Oremus*, vayase al lado de la Epistola, y puesto a la mano del diachono limpie el Caliz cõ el purificador, y mientras el Preste ofrece la Hostia, el subdiachono à de dar la ampolla del vino al diachono. Y auiendo el diachono echado vino en el Caliz, tome el la ampolla del agua de mano de el acolito: y levantãdola vn poco de el Altar, quando el Preste aya ofrecido la Hostia, le diga mostrandose la, *Benedicite pater reuerende*. Y auiendo el Preste hecho la seña de la Cruz hazia la ampolla, eche en el Caliz vnas gotas de agua; en las Missas de Requiem no pide bendicion, para echar agua en el Caliz. Ofrecido por el Preste el Caliz, tome el subdiachono la patena de mano de el diachono, la qual se à de cubrir

brir con el velo, q̄ tiene en el ombro, y tēga la vn poco leuātada en la mano derecha, puesto en el medio de el Altar en pie en su lugar, para q̄ no estorue el passo al diachono, hasta el fin del *Pater noster*: en la Misa de Requiem no tiene la Patena, sino acompaña al Preste en la thurificacion a su mano izquierda: y al alçar del Sanctissimo Sacramento, á de inciẽsar estado puesto de rodillas en medio de el Altar. Quando el Preste diga en el Prefacio, *Gratias agam⁹ Dño Deo nostro*, incline la cabeça, y vn poco antes q̄ el Preste diga, *Sanctus*, y lo q̄ se sigue hasta el Canon, y encomençando el Preste el Canõ, se ponga detras del, y estẽ en pie: solo se ponga de rodillas para adorar el sanctissimo Sacramẽto. Y quãdo el Preste se arrodillare cerca del fin del *Pater noster*, se lleque hazia el diachono, y dele la Patena, y quãdo el Preste dize, *Pax Dñi, &c.* haziẽdo detras del genuflexiõ se passe a su mano izquierda, è inclinado diga cõ el, *Agn⁹ Dei, &c.* hiriẽdose tres vezes en el pecho (taluo en las Missas de Requiem) y luego haziendo genuflexion al Sanctissimo Sacramento, se ponga en pie detras del Preste, y alli aguarde, q̄ le de paz el diachono. La qual recebida del, como el la recibio de el Preste, y el la de al thurificador en el portapaz, para que la lleue al Choro, y

ro, y luego se buelua a su lugar. Y quãdo se aya de descubrir el Caliz, puesto a la mano derecha del Preste le descubra: y quãdo el Preste le aya consumido, y le buelua hazia el, le eche vn poco de vino, tomãdo la ampolla de mano del acolito; y despues sobre los dedos para q̃ se purifique, le eche el mismo vino y agua. Luego vaya al lado del Euangelio, adonde mientras el Preste dize la *Postcõmunicanda*, y las oraciones, purifique el Caliz, doble los Corporales, pongalos en la bolsa, y todo sobre el ara; o en la *Credencia*, si la vniere. Advierta quando coge los Corporales; que la parte hazia donde à estado la Hostia, à de coger primero: porq̃ si à quedado alguna reliquia, quedẽ en medio del Corporal, y luego cogera la otra parte sobre aquella, y ponga sobre entrambas partes la hijuela; porque si queda en medio del Corporal, ay peligro, q̃ si se pega en ella alguna reliquia, cayga fuera de los Corporales, quãdo la hijuela anda fuera dellos, y lo mismo deue hazer el Preste en la missa rezada. Despues de cogidos los Corporales, y puestos en la bolsa, se buelua a su lugar detras del diachono. Y quando aya de dezir, *Ite Missa est*, le tẽga el libro, por dõde le diga; quãdo el Preste da la bẽdicciõ al pueblo este se en su lugar, y incline la cabeça, y luego

580 Ceremonial de la Orden

se buelua, para oyr el Euāgelio, y eltè detras del diachono, y hínque las rodillas a las palabras, que el Ordinario dispone. Dicho el Euangelio por el Preste, se ponga el subdiachono, para yr a la Sacristia, a su mano yzquierda, y en la vltima grada del Altar haga con el vna humillacion profunda, y buelua por el orden que vino. Si la Missa fuere de Requiem, en que aya tumulto, quando se acaba, y comiença a cantar el Responso, lleue el subdiachono la Cruz entre los dos acolitos, que lleuan los ciriales: llegando al tumulto se ponga a la cabeça del hazia el Altar, a vn lado dela Cruz buelto el rostro a ella. Y alliestè algo desuiado, hasta que se acabe la oración, dexádo passo entre el tumulto y la Cruz, por donde el Preste pueda commodamente passar. Y dicho por los tenentes Choro, *Requiescant in pace*, tome la Cruz, y lleuela acompañando al Preste a la sacristia, entre los dos Ceroferarios.

6 Quando viniere Missa Nueva, haganse así
De las Ceremonias en el Choro en las Visperas, como en la Missa las Ceremonias, que en los dobles mayores suelen hazerse en quanto ala solennidad: en la Missa pero sino fuere dia de sancto doble, en ninguna manera se doblen las Antiphonas, ni se quitè los suffragios (si fuere tiempo dellos) ni el

ni el oficio menor de nuestra Senora. Mas por causa de la solemnidad podrase dezir el oficio menor en el Choro, antes que el Missacantano salga vestido al Altar, a començar Visperas, y en la hora que precede inmediatamente a la Misa, hagan lo mismo. Los susfragios se diran en el Choro, despues que el Missacantano aya dicho la oracion abaxo en la Capilla mayor, y tambien en el Choro las oraciones dellos: pero en maytines, y en las demas horas no se hagan mas Ceremonias, que en las ordinarias. Y aunque algun dia, o dias antes aya hecho el oficio de Hebdomadario, la bendicion de la Misa no la dara, hasta que aya cantado la Misa primera.

En las Visperas se vistan vno, o dos Afsistentes, con albas, estolas, y capas como el Missacantano, los quales al tiempo del salir al Altar, saldran por el mismo orden, que los ministros suelen salir a la Misa: es a saber, de tras de los Ceroferarios, vno enpos de otro, y el vltimo de todos el Missacantano. Quando aya de bendezir el incienso, diranle en voz baxa el principio dela bendicion, por que los poco exercitados en vn acto, suelen con facilidad olvidarse dello que àn de hazer en el. Al tiempo del incienfar, acompañenle a sus lados, advirtiendole lo que à de hazer,

zer. Despues quando baxa de el Altar, a començar las Visperas baxaran con el, yendo el vno al lado derecho, y el otro al yzquierdo, y auisente, quando à de hazer señal, y las demas cosas que se offrecieren. Ande subir con el al Choro por el mesmo orden que salieron de la Sacristia, y en entrando en el, haran la humillacion, y lo demas que queda dicho en el officio solemne. Mientras duran las Visperas, estaran a los lados de el Missacantano, y en todo lo demas haran lo que queda referido en el lugar dicho. A la Missa saldra vno a hazer officio de Padrino, y acabada, baxaran los Religiosos de el Choro a la Capilla mayor puestos en dos Choros en modo de procession, llenen al Missacantano por medio de la Iglesia a la Sacristia, cantando el *Te Deum laudamus, &c.* De camino sin offrecer, ni llevar Fuente para esto, dara la mano a quien se la quisiere befar. Entrado en la Sacristia, le besaran todos los Frayles la mano. En el Refitorio haze officio de Hebdomadario, y se sienta este dia en la mesa de Trauiesla.

(?)

CAPL

*CAP. XVII. DEL OFICIO
de el Sacerdote, en quanto Confessor.*

A Viendo tratado en el capit. antes deste del officio del Sacerdote en el altar, no será fuera de propósito, tratemos aquí, de lo q̃ le conuiene hazer enq̃anto confessor; lo qual hallará breuemente cifrado, si quisiere aduertir, lo q̃ aquí se le trae ala memoria.

Primeraméte esté aduertido el Cōfessor, q̃ no puede cōfessar sin licēcia del proprio obispo de la diocesi, dōde fuere cōuentual, y assi se manda en n̄ras Cōstituciones, ni a ningūo sin licēcia de su Cura; sino fuere teniendo la Bulla d̄la Cruzada, y q̃ no esté reuocada y suspēdida, o Inbileo: y si lo cōtrario hiziere, será la absolució en si ninguna, por el defecto de la juridicó, salvo en el articulo de la muerte,

No reconcilie a nadie estando administrádo la sancta Cōmunion, porque podrian cōfessar algo, de que no pudiesen ser absueltos, y por esto es mejor, esperen para despues: ni los cōfiesen fuera de la Iglesia, o del Capitulo, o alguna Capilla del Claustro.

No cōfiesen a otro Sacerdote estādo reuestidos, ni en pie, sino que esté el penitente de rodillas.

§ 4 Ceremonial de la Orden

Oygan con reposo la confesion a sus penitentes, y en los casos dubdosos informen se de personas doctas, y hagan este officio so laméte, por seruir a nuestro Señor, sin otros respec̃tos humanos: y considerando lo mucho que ha fiado de ellos, y la estrecha cuéta q̃ les à de pedir, y q̃ no se podrá escusar, diziédo q̃ no tuuieró talento para esto, porq̃ se les dñra, *Si talētū nō habebas quare ad negotiādum venisti.*

Para que pñedan mejor exercitar este officio procuren tener algunos libros, como son Biblia, suma de Viçtoria, Armila, o Nauarro, o Siluestro, o Cayetano, y el Catecismo q̃ se hizo por decreto de el sançto Concilio de Trento, y algun libro de Fray Luys de Granada, en especial el que se intitula memorial de lo que deue hazer el Christiano.

¶ Quādo el penitēte viniere a los pies del confessor, sera preguntado, si trae examinada su cōciencia, y à pensādo sus peccados, para los auer d̃ cōfessar: y sino lo vuire hecho, no sea admitido ala confessiō, sino mādelle q̃ se vaya y examine su cōciencia: y si fuere simple y de poco saber, enseñele como lo à de hazer esto discurriēdo por los mādamiētos, y por el numero delos peccados, y por sus especies, y cir cūstanciās: esto se entiende fuera de estrema necesidad, y esto se à de mirar mucho, porq̃
de no

de no sehazer afsi, vemos los penitêtes venir cada dia a los pies del confessor, sin ninguna manera de examen, ni aparejo: lo qual es grãdissimo peligro, porque el oluido de los pecados que por este descuydo se dexan de cõfessar, no escusa, antes acusa mas al penitête.

L O segundo, sea preguntado, si trae dolor y pesar por auer ofendido a Dios omnipotente su criador, de quien tantos bienes à recebido , y que por el derramò su sangre preciosa. Y si no fuere tan perfecto, alomenos que dessee tenerlo perfecto, y le pese por no ser el pesar mayor. Y si este pesar y dolor trae, sea luego preguntado, si trae proposito verdadero de mudar la vida , y apartarse de qualesquier pecados mortales en q̃ estè, y de las peligrosas ocasiones de ellos: el qual sino tuiniere, ni quisiere tener, por ninguna manera sea absuelto: porq̃ la confesion seria sacrilega. Y no auer guardado esto los Confessores, à sido causa, que muchos enuegecidos en sus peccados tiené dado mal exemplo en los pueblos , y se condenaran para siempre en los infiernos. En esta cuenta entran los amancebados , vsureros , y los que estan en odios, y los q̃ retienen lo ageno contra la voluntad de su dueño : los quales todos àn de ser remitidos a q̃ miré por si, y traté cõ Dios,

y se dispongan para este Sacramento, cõ verdadero proposito de salir de las culpas en que estan. Y para esto los amonestaran, que miren por sus animas, pues estan en estado de condenacion, sino salen de peccado: y acõsejarles àn que se ocupen en rezar algunas oraciones, y q̃ lean entretanto por algunos libros deuotos, para q̃ nuestro Señor los alumbré. Pero en ninguna manera deuen ser absueltos, si de verdad y de todo coraçõ no proponen apartarse de los peccados en que està, y de las peligrosas ocasiones de ellos. Y porq̃ en esto va tanto, se pone aqui por la mesma orden de los mandamientos (por los quales han de ser los penitentes preguntados) los mas comunes casos en que se ha de negar, o dilatar la obsolucion Sacramental.

Entre los quales, el primero, es el que tiene por costumbre de jurar a cada passo, sin tener cuenta con que sea verdad, o que sea mē-tira lo que jura: y no trae determinacion y proposito verdadero de dexas esta mala costūbre, y hazer para esso las diligencias necesarias, no puede ser absuelto. Mas diziēdo que se quiere enmendar de esso, deuesele dilatar por algunos dias la absoluciõ, hasta ver la enmienda deste vicio: dandole algunos años, q̃ para esto le puedã aprouechar: como

es rezar algunas oraciones : o hazer alguna limosna, o penitencia especial, quando jurare, o traer alguna señal para memoria de esto.

El segundo caso es quien tiene por costumbre de nunca oyr Missa los Domingos y fiestas, y toda via quiere perseverar en esta mala costumbre, como hazen algunas mugeres por puntos de horas, o respetos humanos: estos tan poco deuen ser absueltos, sino proponen cõverdad, y de coraçõ la enmienda de alli adelante.

Lo tercero es, quiẽ tiene injuriado a otro, por palabra, o por obra, es obligado a satisfazerle, y pedirle perdõ: segun el parecer del prudente cõfessor. Y si esto no quisiere hazer, no sea absuelto.

Mas en este caso de obligar a pedir perdõ, assi en esta materia como en qualquiera otra conuiene tener mucha discrecion.

Porque en tal hora se podria pedir este perdõ, o tan sin preparacion, que tomado al cõtrario descuydado, fuesse mas para lo pronocar a yra, y renouar la llaga, q̃ para la mitigar. Y esto deue mirar el prudente cõfessor, para que vea lo que manda, y a quien, y en que tiempo, para atajar estos inconuenientes, y proueer lo que fuere mejor. Aqui se deue notar, que si vno mandò acuchillar, o apalear a otro : no basta pagarle la cura, y lo que
entre-

entretanto dexò de ganar el herido, si era of-
ficial; sino que es necesario tambien, satisfa-
zerle el agrauio de la mesma injuria, *Ad arbi-
trium boni viri.*

El quarto es, quien tiene odio, y enemis-
tad formada con otro, no sea absuelto, hasta
que quite el tal odio, y se reconcilie con su
proximo. Conocerseá, que vno tiene esta
manera de odio, quando dessea, o procura
mal a su proximo, o pide a Dios végança del.
Demanera q̄ en esto ay dos cosas: la vna el o-
dio: la otra la reconciliacion exterior, como
es hablar, y saludar. Y quanto al odio, siem-
pre es necesario para la absolucion, que se
quite. Y asì mismo la reconciliacion exte-
rior en muchas cosas es necesaria; particu-
larmente entre personas muy conjuntas, co-
mo es entre marido y muger, entre hijo y pa-
dre, y entre hermano y hermano, entre el in-
ferior con el superior, como nuera y suegra,
sieruo y señor.

Item, tambien entre aquellos, por cuyos
odios se esperan muertes, escandalos, è dis-
fensiones. Asì mesmo entre vezinos muy
allegados, o Beneficiados de vna mesma I-
glesia, porpue aqui tambien aurá escandalo,
si perseveran mucho tiempo, sin se hablar.

Item, tambien son obligados a esto mes-
mo

mo los Sacerdotes, y Religiosos, que por tener quitada la habla a alguna persona, y celebrar cada dia, es escandalo, y mal exemplo para el pueblo.

Item, tambien quando vn culpado pide humilmente perdon, a quien ofendio, *In foro cōscientie*, obligado serà el ofendido, *In eodē foro*, (que es solamete para con Dios) a no le negar el perdon, por el escandalo, y motino de odio que le daria, si no lo hiziesse. Mas quando, y como, y con que recato se deue pedir este perdon (por que no sea ocasion de mayores inconuenientes) arriba se declarò.

Otras cosas ay, de donde se seguiria mayor escandalo, de hablar a vna persona, que de no le hablar: como es, quando alguno quiere tener trato con vos, para con tal ocasion entrar en vuestra casa, y mirar, si podra enganar a vuestra hija, o muger, o hermana: o quando es hombre muy ocasionado, y aparejado para riñas, y questiones, si tratays cò el. Y aduierta el Confessor, que no obligue al injuriado, a que desista de su demanda, o que buelva el dinero, q̄ tiene recebido por su injuria, porque no es obligado a mas, de quitar el odio de su coraçon, y reconciliarse en lo exterior en los casos arriba dichos. Antes muchas vezes seria injusticia, obligar a e-
ste

sto , y indiscrecion persuadillo , mayormente quando el injuriado fuesse persona pobre.

El quinto caso es, quien no tiene volúntad, de dexar la amiga, y dado caso que la quiere dexar , no quiere apartar las ocasiones , como es la conuersacion, o comunicacion, o cohabitacion de vnas puertas a dentro; este tal por ninguna via deue ser absuelto , porq moralmente hablando no es posible, dexar de caer , o alomenos dar motiuo de escándalo a otros , sino se quita la ocasion de este peccado . Lo qual es en tanta manera verdad, que dize San Bernardo en vn Sermon, *Super cantica*, estas palabras . Pot ventura no es mayor marauilla , morar con vna muger , y no perder la Castidad, q resuscitar vn muerto ? Luego si no puedes lo q es menos, como quieres , que te crea , lo que es mas ? Y otro Sancto Doctor dize assi. Puesto cerca de la Serpiente , no estaras mucho tiempo seguro ; y estando junto de el fuego , aun que seas de hierro, te derretiras.

Este es vno de los mas importâtes auisos, que se dan en este memorial , por el qual solamente se auia de escreuir , para cômun auiso y remedio deste mal . Porque por no hazerse esto assi , se estan muchos hombres de

sus puertas adentro embueltos muchos a-
ños con sus esclavas, criadas, o parientas : y
desta manera se confieſſan, y reciben cada a-
ño el Santísimo Sacramento , ſin ſe apar-
tar de el peccado , ni de la ocaſion del. Eſ-
tos en ninguna manera ánde ſer abſueltos,
aunque digan , que ſe emendaran, ſino qui-
tan eſte eſcandalo : porque deſpues de vna
vez roto el velo de la verguença , y ceuados
los coraçones en el vicio, y tomada la poſ-
ſeſſion del, impoſſible es (moralmente ha-
blando) apartarſe de el , morando en vna
miſma caſa , donde tantas vezes ſe encon-
trarán los culpados, en tantos lugares, y tiẽ
pos aparejados para el mal.

Y ſi alegare , y dixere el penitente , que
la perſona, que á de echar de caſa, le ha-
ra gran falta : digale , que por eſſo dixo
el Saluador . Si tu ojo derecho , o tu pie,
o mano te eſcandalizare , arranca eſſe o-
jo , y corta eſſe pie , y mano , que te eſcan-
dalizan , porque mejor es, que ciego, man-
co , y liſiado vayas al Cielo , que con todos
eſſos miembros al infierno.

Y ſi dixere , que ſerá nota , lançar de ſu
caſa la tal perſona , digale , que mayor no-
ta , y eſcandalo es lo que el en ſu alma
padece , y que a eſto deue primero acudir,
buscan-

buscando para esso los mas conueniētes remedios que pudiere, aunq̃ le cueste mucho: y aunque le fuesse necessario ausentarse el de su casa, quando no pudiesse echar la persona. Y si se agraniare, y recibiere mucha pena, de lo embiar assi desconsolado, no haga caso dello: porque mayor inconueniente es, que quede el miembro podrido, por la indiscreta piedad del Cirujano, con peligro de la vida, q̃ cortarle vna poca de carne podrida (aunque duela) y assegurarla. Antes essa desconsolacion es muy necessaria, para que mejor pueda hazer lo que dene: porque no se puede vencer vna passion grande, sin otra mayor, como el que saca vn clauo con otro clauo.

Verdad es, que tantas maneras de circunstancias podrian cōcurrir en vn caso, mayor mēte quādo la contradiciō fuesse grande, en el qual podria el Cōfessor, dilatar la absolucion por algunos pocos dias, hasta ver la emienda del penitente, y si lo hallasse emendado, absoluerlo, sin le obligar a mas. Mas fuera deste tal caso, en ninguna manera lo à de absoluer, so pena que todos los peccados que de alli se siguieren (haziendo lo contrario) cargan sobre su consciencia. Y harto desatinado es (demas de ser sacrilego) a-
quel

quel q̄ por lo q̄ no comio , ni beuio , esto es , por los deleytes y peccados agenos , se quiere yr a los infiernos , y llevar orros consigo.

Tambien las personas , que tienen por oficio , entreuenir en estos malos tratos , no an de ser absueltas , hasta desistir dello , y mucho mas los q̄ los recogen en sus casas , teniendo aparejo dedicado para ello , q̄ es vn peccado grauissimo , y muy perjudicial ala Republica.

El Sexto , quien trae demanda injusta , sabiẽdo que es injusta , y no la dexa . Y asì mismo el Letrado , o Procurador , que lo fauorece , no sea absuelto , hasta que desista . Y mucho menos el Iuez iniquo , que por respectos humanos , o por mal examinar la causa , dio sen tencia contra justicia . Todos estos son obligados a restituyr , lo q̄ hizierõ mal gastar ala parte innocente , quando sabian que lo era .

El Septimo , quien tiene lo ageno contra la voluntad de su dueño , o porque lo hurtò , o porque lo tomò prestado , y no lo paga . Y asì mismo el q̄ no pagò el seruicio a su criado , o el jornal al trabajador , no sea absuelto hasta que lo pague : y lo mesmo de los diezimos .

Item el Vfurero ; Aquel es vfurero , que vende la cosa , por darla fiada , mas delo que vale al contado : y tambien aquel , que teniẽ-

do emprestado, obliga al deudor a pagarle alguna cosa mas , de lo que le prestò.

Item el jugador, que por jugar, quita a su familia lo necesario, o es causa por razon de su juego, que su muger, o hijas, hagan algun desatino, o desconcierto, o tiene costumbre hazer burlas en el juego , o jurar falso quando juega , o blasphemar quando pierde , o querer mal , o injuriar a quien le gana : sino desiste, no sea absuelto.

Item los Mercaderes , y oficiales, que venden mas su mercaderia, de aquello que ellos saben, que vale ; estos son obligados a dos cosas : A remediar lo pasado , restituyendo lo que assi tiene mal ganado : y proveer en lo venidero, proponiendo de no vender la cosa por mas, de lo que communmente vale.

Assi mesmo los oficiales de los Señores, o Reyes , que les àn robado sus haziendas; o consienten , que otros las roben, siendo ellos obligados a lo estoruar por razon de su officio , como son las Guardas, Factores, o otros oficiales , a quien esto pertence. Y assi mismo todos los otros oficiales, que en algunas Factorias venden primero sus haziendas, y mercaderias , y dexan por vender las de el Rey, siendo ellos por razon de

de su officio obligados a hazer lo contrario , pues el Rey haze todos los gastos , y los tiene señalados , y pñestos para esso. Todos estos (en quanto no restituyen) estan en estado de condemnacion , y no pueden ser absueltos. Y por passar los Confessores ligeramente por estas cosas , dando temerariamente la absolucion , quien no pueden en tal estado , viene esta qualidad de hombres a perseverar toda la vida en peccado mortal , reteniendo lo ageno contra la voluntad de su dueño , y nunca desistiendo de obrar , confessando y comulgando cada año por esta sacrilega manera , que es vno de los grandes males que pueden ser . Y los que de esta manera pasan la vida , estan muy cerca , de perder la Fee.

El octauo , quien no quiere restituyr la fama , que falsamente quitò : no sea absuelto , hasta que la restituya , procurando todos los medios necesarios , para que la fama perdida sea restaurada , quedando tan entera como antes estaua . La mesma obligacion tiene , el que infamò al proximo por algun leue indicio , como quien por alguna leue sospecha afirma , que fulano , o fulana le hurto tal , o tal cosa.

o como la muger, que con demasñados zelos de su marido habla de otra, diziédo que es mala muger, y de otra que es hechizera, o alcahueta: porque esto tambien es falso testimonio, quando se dize sin fundamento bastante

Y tambien será obligado a esta restitución algunas vezes, aunque sea verdad lo que se dixo, quando la persona no era infame, y lo que se dixo estaua encubierto, y se dixo delante tales personas, que vino el negocio a romperse, y quedar la persona infamada. Mas aqui se requiere, que el Confessor tenga mucha prudencia, para q̄ pesadas todas las circunstancias del negocio, vea el fructo que se seguira de tal restitucion: porque donde no se espera fructo, sino por ventura daño (por que a las vezes seria esto despertar al q̄ duey me, y traer a la memoria lo olvidado) no se à de mandar hazer.

Item, quando lo que dixo era mentira, bien puede jurar el penitête, que tal cosa no era verdad, o que el tal no lo sabia: mas si fue verdad, no se à de jurar nada desto, ni tã poco dezir mêtira, sino por otros honestos modos à de abonar la persona infamada, y deshazer lo que hizo.

El uono calo toca a los Ecclesiasticos, que
con-

confiados en sus Bullas retienen Beneficios incompatibles sin legitima causa (que es cosa abominable) y no renuncian, los que conforme a derecho no puedē tener. A los quales preuenga el Confessor, y diga: tratad señor primero, de asegurar vuestra consciencia con Dios, y esto hecho, os oyre.

Item, los Ecclesiasticos barbados, o que crían cabello demasiado, deueseles mandar, que se conformen con la obligacion, y honēstidad de las ordenes en habito, y tonsura, y entonces seran admitidos a la confesion: y assi a los demas.

Item, si teniendo obligacion a ordenarse, no se ordenan: è ya que se ordenan, no dizē Missa, como acontece a algunos en Iglesias Cathedrales, estarse ordenados, sin nunca dezirla.

Assi mesmo no deue ser absuelto el Cura, q̄ no reside en su Beneficio curado, sino tiene causa legitima examinada por su Prelado, y con licencia expresa suya: y no teniendo la pecca mortalmente, y no haze los frutos suyos, y son de la Fabrica dela Iglesia, o de los pobres de el lugar: dizelo el Concilio Trident. Sessione. 23. cap. 1.

Si algun Clerigo, o lego goza los frutos de algun Beneficio en cabeça de otro Cleri-

go, o porque le presentó el tal Beneficio, o porque le negocio la presentación, o porque le renunció en el, o por otra qualquiera causa; aunque sea por donacion de el Clerigo que posee el tal Beneficio; está descomulgado, hasta que restituya con efecto a la Iglesia de el Beneficio; si vuo tacito, o expreso concierto, que es Simonia: y si no le vuo, a de restituyr al Beneficiado, todo lo que viere gozado, y la absolucion, de la excomunion en que cayó, está reservada al Summo Pontifice; como se dize abaxo en los casos reservados, allende de otras muchas penas en que incurre. Y el Clerigo que recibe el tal Beneficio, cae en las mesmas penas, y está priuado de el Beneficio, y otros que tenga. Esto dize el Concilio de Trêto en la session. 22. capit. 11.

El que tiene Beneficio, y no reza sus horas, a de restituyr a la Fabrica, o pobres, lo que vale el tal Beneficio, o Beneficios cada dia. Y declarò el Papa Pio Quinto (en vn Motu proprio que diò en confirmacion y declaracion de el Concilio Lateranense, que los obliga a restituyr) que si dexaren los Maytines, restituyan la mitad de los frutos: y si las seys horas, Prima, Tercia, &c. la otra mitad, y assi por rata.

Y lo mismo dize, de los que estan obligados a residir en el Choro en las Iglesias Cathedralres, y Colegiales, sino rezan, declarando que no les basta sola la presençia, no obstante qualquiera costumbre, o por fundacion, o de otra manera introduzida. Y assi conuiene mucho mirar, la obligacion que tienen, y no estarse parlando en el Choro, sin ateder, ni ayudar al officio diuino, como deuen, y son obligados, como lo dize el Cõcilio Trident. Sessio. 24. capit. 12.

Omnes diuina officia compellantur obire per se, & non per substitutos, & assistere, & inferuire in Choro ad psallendum instituto, hymnis, & canticis, Dei nomina reuerenter, distinctè, deuotèq; laudare.

¶ Y en otra parte dize.

Distributiones verò, qui status horis interfuerint recipiant, reliqui his careant. Iuxta Bonifacij Q̃stani Decretum, quod incipit, consuetudinem, quod sancta synodus in usum renocat, non obstantibus quibuscumq; statutis, & consuetudinibus.

Y en la Sessio 22. cap. 3. de Reformatio-
ne, hablando de algunas Dignidades, y Personados, q̃ ay en las Iglesias Cathedralres, o Colegiales, q̃ no residen, dize, q̃ los Obispos como Delegados Apostolicos a su arbitrio puedan señalar la tercera parte de los frutos en distributiones quotidianas, y añade.

Vt scilicet qui eas obtinent, si personaliter competens ibi servitium (iuxta formam ab eisdem Episcopis prescribendam) quolibet die statuto non impleverint, illius diei distributionem amittant, nec eius quoque modo dominium acquirant: sed fabricæ Ecclesiæ, quatenus indigeat, aut alteri pio loco, arbitrio Ordinarij, applicetur.

Y la misma obligacion declara el Papa (en el Motu proprio dicho) que tienen, los que gozan prestamos, porciones, o otra qualquiera renta Ecclesiastica, sino rezã, que restituyan al modo dicho.

Y lo mesmo dize de los que tienen pensiones, como clérigos, sino rezan el officio menor de nuestra Señora.

De todos estos casos arriba dichos, en que el penitente no deve ser absuelto: la causa es, por falta de no traer la disposicion necessaria para ello: y assi faltando esta, ni la Bulla, ni el Jubileo, por muy plenissimo que sea, da licencia al confessor para que le absuelva, hasta que se disponga mejor, y haga lo que le conuiene: y entonces podra vlar el confessor de la facultad de la Bulla, y el Jubileo (siendo necessaria.)

Y este advuertido el Confessor, quando embiare al penitente sin absolverle: sea con blandura, y no secamente, exortandole a salir del

lir del peccado, y enmendar la vida.

Y porque la mayor parte de estos casos, que aqui se pusieron, tocan a materia de restitucion, sera neccessario declarar brevemente; quantas personas sean obligadas a restituyr: lo qual sumariamente se declara enel numero siguiente.

Acerca de todas estas maneras de restituciones arriba dichas se ha de mirar primera De algunos casos cer-
mente, que no solamente es obligado a restitucion aquel que tomò, hurtò, infamò, o hizo daño, sino tambien quien fue causa, y ayu-
dò para auerse de hazer. Y por quantas vias pueda vno ser de esta manera causa, declaran-
lo los doctores en estos versos.

Iussio, Consilium, Consensus, Palpo, Recursus.

Participans, Mutus, Non obstants, Non manifestans.
cuya declaracion es la que se sigue.

Iussio, El que manda hazer algun daño, como matar, o pelear, o cosa semejante.

Consilium, Aquel por cuyo consejo se hizo algun mal, o daño.

Consensus, Aquel por cuyo consentimien-
to se hizo: como aquellos por cuyos votos se hizo alguna guerra injusta, o se eligio persona indigna.

Palpo, El que lisongeando, o alabando al-
guno de valiente, o de honrado, le haze ha-

zer algun desatino, o tomar vengança de alguno.

Recurfus, El q recoge, o encubre ladrones. En donde tambien entra aquel que compra lo que sabe ser hurtado, y assi mesmo el que compra de esclauos, sino supiesse q lo q vendian era con licencia de sus señores, alomenos que tuuiesse probable presumpcion que la tenian.

Participans, El que ayuda a poner en execucion la injuria, o el daño: como el que ayuda a hurtar, a pelear, o acuchillar.

Mutus, El que por su officio es obligado a reprehender, exortar, o aconsejar: como es el Prelado, Predicador, o Obispo: si por no hazer esto, se sigue algun daño, estara obligado a ello.

Non obstant, Aqui entrã los Principes, Corregidores, y Iuezes, q son obligados a proueer en los daños y agrauios dela Republica: y si no lo hazen, queda a su cargo. Y a lo mesmo estan obligadas las personas que tienen officio de guardar viñas, heredades, ganados, o otras haziendas, y si son notablenete descuydados en su officio: como son tutores, curadores, mayordomos.

Nõ manifestans, El que estava obligado a descubrir la verdad, como es el testigo, o el pro
cu-

curador: si por no la manifestar se sigue daño, son obligados a el. Estos dos titulos, *Non taces, & Non manifestas*, son muy semejantes entresi. Para cuyo entendimiento se a de notar, que esta obligacion, de auer de manifestar alguna cosa, puede ser, o por via de justicia, como en vn testigo, y procurador: o por via de charidad: como quando el sabe, q ciertos ladrones estan determinados de robar a fulano a tal hora de la noche. Enel primer caso, no manifestar la verdad, es peccado mortal, y caso de restitucion: mas enel segundo, es peccado mortal, pero no ay obligació de restituyr: assi como no es tenido a restitucion el q vee a otro morir de hambre, y no le so corre. Porque la restitucion fundase en derecho de justicia, y no en lo que es de Charidad.

Estas nueve maneras de personas, son obligadas a restitucion, assi como el executor principal: y a cada vna de ellas por entero, y restituyêdo vna, las demas estan obligadas a este q satisfizo. Esto se entiêde quâdo el daño realmente se siguió: porq aunque se tentasse de hazer, sino se hizo, no ay obligacion de restituyr, porque la restitucion no se funda en el peccado, sino en el daño, y por esto donde no ay daño, no a lugar esta obligacion.

Aqui

Aquí se à mucho de notar , que no basta tener proposito de restituyr para adelante, quando el hombre puede luego restituyr, (como hazen algunos , que proponen de mandar restituyr en sus testamentos) sino q es necesario, que luego el penitente restituya; aunque sea poniendose en neccsidad, si no fuese tanta, que le constriñesse , a vender los instrumentos, con que à de ganar de comer, o el Buey con que ara, o perder mucho de su hazienda , para auer luego de pagar. Aunque tambien se à aqui de mirár , si la restitucion es de cosa mal tomada, o emprestada : porque menos dilacion se sufre en la primera, que en la segunda.

Item , à se de tener respecto a la neccsidad, en que està aquel, quien se deue , porq si està en graue neccsidad, aquella à de preceder siempre a la del deudor.

Y porque esta obligacion de luego pagar, no embarace la consciencia delos penitêtes, y delos Confessores , no àn de ser absueltos, los que ya otra vez dixeron, que pagarian, y no pagaron , hasta que vayan , y paguen luego , lo que deuen : como lo dize Caietano. Porq de no hazer esto los Confessores , se sigue estar los penitentes en peccado mortal, reteniêdo lo agêno contra la voluntad de su due-

dueño. Lo qual cargará sobre ellos, pues no hizieron en esta parte, lo que deuián, conforme se apunta arriba en aquella palabra, *Non obstant.*

Tambien se à aqui de notar, que quãdo el dueño es viuo, o sus herederos, no basta mãdar dezir Missas, o hazer limosna por su alma, sino se le buelue su hazienda. Pero quãdo no se sabe, o no ay esperança de saber el dueño cierto, en tal caso la restitucion se à de hazer a pobres, enel modo que la Iglesia, o el Prelado lo tienen determinado.

Tambien aduierta el Cõfessor, que en ninguna manera tome el dinero del penitente, para hazer la restitucion: y quando fuesse forçoso, por la fama del penitente, tome cedula, de lo que pagò, y desfela.

El primero es, de los que venden fiado, o pagan adelantado, que en los tales contratos se suele cometer Usura, quando por sola la dilacion del tiempo se llena mas, de lo que la cosa por entonces vale.

3
*De algunos
nos Cõtra
los illicie-
tos, y vsu-
rarios.*

Tambien se deue mucho mirar enel comprar trigo, centeno, o millo, o vino, o ganados, y otros fructos antes dela cosecha, por que en esto puede auer peligro de injusticia, quando por razon de dar dineros adelantados, se compran las tales cosas por menos del

de el precio justo , que entonces valen , o áu-
de valer , quando las entregaren . Y si en e-
sto viniere anido injusticia , mandeselo resti-
tuyr a su dueño.

Tambien es contra justicia, vender el pan,
o otra cosa fiado, al mayor precio que todo
aquel año valiere, aunque el vèdedor lo qui-
siese tener guardado para venderlo asì, por
que no està siempre en las manos de el hom-
bre; vender por mas precio , pues que mu-
chas vezes acontece , mudarse los tiempos,
y venderse a menos , lo que se guarda para
venderse por mas. Y demas de esto , quien
asì vende escusa los peligros , que pueden
suceder en perderse el pan , y assegura la ga-
nancia de mas valer , y qualquiera de estas
cosas bastan , para ser esto contra justicia;
aunque lo contrario parezca que dicen al-
gunas Leyes mal entendidas . Pero el que
lo puede guardar , y a de guardar para ven-
derlo en Mayo, licito es darlo fiado, a como
valiere el Mayo , no lo haziendo por apro-
uechamiento que pretende dello (porque
ya seria no querello guardar) sino por ha-
zer bien a quien lo fia , y deuria contentarse
con llevar el precio medio, y no el riguroso,
y mayor. Y si ay tassa , no puede llevar mas,
asì por lo que se compra adelantado, como
por

por lo que se vende fiado.

Así mismo es contraſto ilícito, vender la cosa al fiado, a mayor precio que se véde de contado, porque aquel se dize juſto precio, que communmente vale la mercaderia a luego pagar, y digo vale communmente entre los Mercaderes, que temen a Dios, y se contentan con vna ganancia moderada: porque tener por juſto precio, todo aquel que puede ſacar del comprador, y que valga la cosa tanto, quanto puede ſer vendida, podria ſer injuſticia notable. Sino que aduierſa el vendedor, que ſe contente con vn precio juſto, y moderado: aora ſe lo paguen luego, aora lo ſie por poco tiempo, o por mucho tiempo. Y ſi lo que ſe vende a luego pagar, ay algo entre ello, que ſe venda mas bien vendido: como ſi vna vara de paño ſe vende aluego pagar en veynte Reales, y otras en veynte y vno, o veynte y dos; todo eſte precio ſe llama vno, y juſto, con que no ſea exceſſiuo, y có las condiciones arriba dichas. Podra el Mercader lo que ſiare, vendello a aquel precio mayor, que vendio de contado, y darles a entender, q̄ por eſto no ſe pretende quitar, que no ſien, ſino que quando ſiaren la mercaderia, no ſea a mas precio que la àn vendido, o ſe vende de contado.

Tam

Tambien es malo, con obligacion de restituyr, recebir presentes, o dadiuas; por esperar la paga, delo que se à vendido fiado.

Tambien es Vísura, prestar dineros, o otra cosa, y llevar por emprestarlo alguna cosa: porque el que presta (dize el Euâgelio) que no à de esperar, ni llevar nada por prestarlo. Y asì si se prestan dineros, o otra cosa, y le dan en prendas alguna cosa fructuosa, como viña, o casa: no puede llevar los fructos de la tal cosa, sino que està obligado, atomarlos en cuenta de lo que prestò, sacadas las expêsas que gastò en cultiuarlo, o repararlo.

Mírese en las ventas, que no aya fraude, ni dolo, dando vno por otro, o por sano lo que no lo es. Deshagan el engaño, y restituyan, lo que mal llenaron.

Tambien vender a ojo algunas cosas, sabiendo el que lo vende cierto, lo que ay allí, y el que lo compra no: es engañar al proximo, y à de restituyr el engaño.

Item, el contraçto de comprar alguna cosa fiada, por vn cierto precio, y tornarla luego a vender, por dinero de còrado al mismo Mercader por menor precio; es contraçto injnsto con obligacion de restituyr. Y mucho mas quando el dicho contraçto se haze solo de palabra, y fingidamente, que es, quãdo en

do en la verdad no ay tal mercaderia , o no ay tanta, o no se tocò en ella, ni se sacò de dõ de estana : y lo mismo serà , quando se compran Pipas de vino , Bueyes , o otras cosas a menos precio, y dar luego el dinero , y tornarsela a vender al fiado por precio mas subido , porque manifestamente las tales compras, y ventas son capa de vsura, y robar las personas, que con mucha necesidad buscan el tal dinero: y todo lo q̃ en este caso se lleuare mas del justo precio , serà obligado a restituyr.

Itẽ es Vsura , poner dineros en manos de Mercaderes , para ganar con ellos (aunq̃ seã dineros de Menores) vsando de la industria del Mercader,quãdo es cõ cõdiciõ,q̃ la suerte principal quede siẽpre entera, y segura tomando firma del Mercader como recibe tãto , y se obliga a lo boluer , quando se lo pidiere . Y todo lo que desta manera se ganare, serà obligado a restituyr : pero si se lo da a perdida y ganancia, no.

Comprar Bueyes, o otros ganados a luego pagar, y vèderlos luego al mismo fiados, o a otro por mas precio que los compro, sin auer hecho en ellos costas algunas; es manifestta injusticia, y vsura encubierta: y se deue restituyr, si ya la primera venta, y la segunda

no fue dentro de la latitud del justo precio. Y porq̃ estos contratos arriba declarados, algunas vezes los quieren escusar, y justificar por causa del dano emergente, o del lucro cesante, diganles q̃ es de grã peligro, sin ser mucho biẽ examinado por personas de muy buena cõciencia y letras, q̃ lo puedan bien hazer: y asì amonestamos a todos, y les encomendamos mucho, q̃ no quieran poner a peligro sus àlmas, haziendo los tales contratos con esta seguridad del lucro cesante: sin primero hazer por muy entero este examẽ como arriba esta dicho.

Los escriuanos q̃ lleuan mas derechos que los aranzeles del Rey mandã, està obligados a restituyrlo, y aunq̃ dizen q̃ se enmendaran, y restituyan, nunca lo hazen: aui se feles con muchas veras el peligro en que traen sus àlmas, y no se deuen absolver hasta q̃ restituyã lo passado, y se enmiẽden. Y si dixerẽ q̃ las partes lo dan de su volũtad, es cierto q̃ no lo dã, sino porq̃ no pueden mas, y los àn menester, y por tenellos contentos, y porq̃ en esto suele auer muchas marañas, y no son faciles de desemboluer, conuendria mucho (asì ala consciencia del confessor como del penitente) remitille a otro confessor que le entienda y le p̃a responder, desenmarañar, y ayudar.

Los juezes no puedē recebir presentes de ninguna manera que sean sopena del doblo para la camara del Rey. conforme a la ley. 7. tit. 14. lib. 1. Ordinamenti, y otras leyes y pregmaticas q̄ ay, donde se les prohibe q̄ no los tomē por si, ni por terceros de ninguno, que trayga pleyto ante ellos, o pueda traer, y juran de guardar estas leyes y otras quando los reciben a juezes, y a de restituyr lo q̄ reciben a su dueño, y el doblo al Rey, o a su fisco.

Y advertimos a los confessorēs, que no ayan de absolver a persona alguna en los dichos casos, sin le obligar a restituyr, lo q̄ assi vniere mal llenado, y no fido letrado el confessor, y que entienda biē lo que deve hazer, moviendosele alguna dubda certa de esto, o

de otra cosa, le encomendamos que de enen Delo que a ta de ello a letrados Theologos, o Canonis- de pregun- tas de buena consciencia, que le puedan biē tar el cōfes- dezir lo que en tal dubda deve de hazer. for ātes de

POR que entre las obligaciones del Con- la cōfessō, fessor, vna de las principales, es saber exa y enella: y minar, y preguntar al penitente como ver- los casos e- dadero juez en el fuero penitencial con- q̄ la confes- forme le es mandado en el Gápitulo; Omis- sō es nullā- tis utriusq̄ sexus, en donde se dize, que di- y vi inter- ligentemente inquiras las circūstancias del rogatorio peccador, y del peccado: por tanto para de los pec-

mayor luz y auiso de los Confessores , ponemos aqui vn breue interrogatorio de los mas comunes peccados : para que teniendo le en la mano el Cõfessor, pueda por el hazer sus preguntas al penitente. Porq̃ como sean tantas las cosas q̃ se àn de preguntar, y principalmente a quien no se confiesa mas de vna vez en el año , con dificultad podra preguntar por todo quien no tuuiere algun memorial delante : por la qual razon se escriuió este có toda breuedad, sin declarar mas por menudo muchas maneras exquisitas que ay de peccados, las quales se deuen de remitir a la consciencia de los penitentes.

Y aduierta el Confessor, que en dos casos particularmente esta obligado a preguntar. El primero, quando el penitente es ignorante, y no sabe bien acusarse de sus peccados. El segundo, quando confiesa el peccado, y no confiesa la circunstancia , o los peccados que està annexos a el : como si cõfessasse que juega no diziendo mas que esto, à de ser preguntado, si en el juego acostumbra a jurar , o reñir, o hazer burlas, o poner la boca é Dios. Así mesmo, si confiesa vn peccado de carne deue le preguntar por la circunstancia del peccado , es a saber , si el requirio o mando requerir la parte para la prouocar al peccado,

do, puesto que en estos peccados de carne, no se à de hazer tan menudo examen, porq̃ no es necesario declarar las particularidades q̃ en el interuienen, sino fuesen tales, que mudassen la especie del peccado.

Item es obligado a preguntar la circunstancia, que muda la especie del peccado, como si el peccado fuesse de carne, à de inquirir, si fue con casada, virgen, parienta, o religiosa. Y ansi mesmo la circunstancia, que aunque no muda la especie, la agraua mucho, como si el peccado fue de hurto à se de preguntar, quantà fue la cantidad que hurtò.

Tambien la circunstancia del lugar sagrado muda la especie, y haze sacrilegio quando lo que se haze es contra la reuerencia del lugar sagrado, como en la fornicacion, y qualquier voluntaria polucion, homicidio, herimiento, o hurto de qualquier cosa. Tambien quien dela Iglesia saca al malhechor, a quien la Iglesia vale: mas en los otros peccados, no es necesario preguntar esta circunstancia del lugar.

Mas sobre todo esto es necesario declarar el numero de los peccados: para que la confesion sea entera, y quando el penitente no los sabe determinadamente, à de dezir quantos le parecen, poco mas, o menos: y si

aun esto no se le acuerda, al menos diga quãto tiempo ha q̃ estã en aquel peccado: si es cosa que va a la larga, como en odio, o deshonrabilidad de muchos dias, o si tiene por costũbre de caer en algun peccado todas las vezes q̃ se le ofrece ocasiõ para esso, como de jurar, cobdiciar mugeres, &c. Esto es una cosa q̃ se a de mirar mucho, porq̃ ay grã descuydo, assi e los penitẽtes como e los cõfessores acerca deste punto, q̃ tan esencial es, y tã necessitatõ para la integridad de la confesiõ.

Assi mesmo auise al penitente como a de estar la cabeça descubierta, y puesto de rodillas, y de tal manera q̃ no vea el rostro al confessor, mayormente si es muger. Auise tambien al penitente, que quando se acusare, no nombre ninguno por su nõbre: sino que diga la culpa quanto fuere necessario, callando el nõbre de la persona.

5
Pregũtas
para antes
de la confesiõ.

P. Rõueramẽte yea el cõfessor, si tiene autoridad para absolver al penitẽte, la qual tienẽ los Curas, pa cõ sus feligreses, y los q̃ tienẽ licencia de sus Obispos, o Bulla, o Priuilegio para cõfessar, como le tienẽ los frayles mēdicates presentados por sus superiores, y aprobados por los Obispos, y nosotros por la comunicacion y por breues particulares.

Lo segũdo acerca de la confesiõ passada, le pre-

pregúte si se cōfessó el año passado. Si comulgó por Pasqua de flores, y cō aquella deuotion, y reuerencia que deuia.

Si cūplio la penitencia que le dieron, y sino la cumplio, mandele que la cumpla.

Y porq̃ podría ser, q̃ en las cōfessiones passadas, vniésse auido alguna falta notable, por la qual fuesse la cōfessiō ninguna, y sea obligado a tornarse a cōfessiar de aq̃llo, preguntele breuemēte las seys cosas q̃ se siguē en las quales está obligado a iterar la confesion.

1. Si en la confesion passada callò algũ peccado mortal a sabiendas, teniendo por peccado mortal lo que callaua : pero sino lo tenia por tal, y despues entiende que lo es, basta que se acuse desto sin que buelua a repetir la confesion.

2. Si mintio en la confesion en materia de peccado mortal, como si preguntando, si la persona con quien pecco era casada, o pariente, no lo dixo, o siendo el hurto que hizo grande, dixo que era pequeño, esto se entienda con la declaracion de el caso arriba de este.

3. Si auiendo dias que no se confesso, no examino su consciencia : para auerse de confessiar ; en este caso el oluido no es excusa, antes acusa mas al penitente.

4. Preguntele, si estaua descomulgado cõ alguna excommunjon, y no procuro la absolucion primero, o si el confessor estaua excomulgado, denunciado, o no aprobado por cõfessor de su Obispo: fue la cõfession nulla.

5. Afsi mismo, quando el confessor es ignorãte, y el penitẽte no es letrado, y ay cosas graues, q̃ deslindar en la confession, porq̃ no pue de dexar de auer yerros, q̃ tengã necesidad de otra mejor cura, serã bien aconsejarle la torne a reiterar.

6. Sino tuuo proposito firme de salir del pecado, en q̃ estaua: como de enemistad, deshonestidad, o no pagar, o no restituyr, lo que se deue, o no tuuo dolor bastante de sus pecados, como ya arriba se dixo.

Si algunos destos casos le uuiere acontecido, declarele como la cõfessiõ fue sacrilega, y como sino se confessara, y q̃ es obligado a reiterarla: y afsi le mande examinar su consciencia, y pensar en sus pecados. Y lo mismo serã, sino à examinado su consciencia para la cõfessiõ presente: sino que vaya por entonces, y piense en ello, y enseñele, q̃ la manera para esto se hazer mejor, es discurrir por los diez mãdamiẽtos, y siete pecados mortales.

Y quando en algun caso delos dichos, se vniessẽ de tornar a hazer la cõfessiõ cõ el mes-

mo confessor, baltar à acufarse de tal, otal culpa, porque ytera la confesion, y de los que entonces còfesso (si el confessor tiene memoria dellos) y si no tornese a confesar.

Y porq algúos con razón podrá temer, si se àn bié còfessado, es sano còsejo, còfessarse vna vez generalmete, y buscar còfessor bueno, y discreto, con el qual asegure su còsciência.

Item preguntele, si le mandaró restituir alguna coía, q no lo à hecho, o q se apartasse de algun pecado, en que estaua, o de alguna ocasiõ de pecado, y no lo cumplio. Esto se le acuerde al confessor, para saber como se à de auer con el penitente.

Acerca dela presente confesion le pregunte, si està excómulgado con alguna excómunion mayor, o menor, porque primero à de ser absuelto della, que de los pecados: y si el no puede absolverlo, remitalo, a quien esto pueda, o busque remedio.

Ité, preguntele por los lugares en q à andado, por las conuersaciones, y cópañias q à tenido, y por los negocios q à tratado, y fino trae hecha diligência, no le confiesse, fino fuere en caso de grande, o estrema necesidad.

Item, si trae dolor, y arrepentimiento de los peccados passados, y firme proposito de se apartar de qualquier peccado mortal, en q

este : y si dixere que no le trae , por ninguna via sea absuelto : como arriba le declarò largamente.

Despues destas preguntas, mandele dezir sus peccados, como el mejor lo supiere dezir sin le yr a la mano, ni por gesto, ni palabra afeárselos, porno le hazer desmayar, porq̃ por esta via entēdera mejor la cōsciēcia del penitēte, y como se à de tratar cō el : y esto hecho p̃gútele por la ordē signēte los mādamiētos.

6
Prim. Mā Si cree en sueños, agueros, fuertes, o hechizamientos, o zerias, o uso de alguna cosa destas, en per-
rar a Dios juyzio de su alma, o del proximo : mortal.
sobre los Si da credito, o trae cōsigo nominas super-
*das las con-*sticiosas, con figuras y nombres escuros, y no
fas. conocidos, ni recebidos : mortal.

Si hizo algunas deuociones, por algũ mal fin, o vano, como para que alguno muriesse, &c. mortal.

Acerca de la blasphemia, p̃gútele si blasphemò de Dios, o de sus Sanctos : mortal.

Si se enañò contra Dios, o murmurò, o se quexa del por los trabajos q̃ le da, como sino fuessè justo, o misericordioso, &c. mortal.

Si, Por quanto (como dize sant Augustin) Dios es honrado cō las tres virtudes Theologales, òe, Esperança, y Charidad, aqui se à de tratar asì dellas, como de los vicios contrarios a ellas.

Por

Por tanto cóforme a esto, pregunte el confessor al penitête, si dubbò en algun articulo dela Fe: porq̃ el que dubda en la Fe, es infiel. Y ya que no dubdase, alomenos si vacilo, o ti tubeo algun tâto en las cosas de ella. Esto es venial quâdo es cõ inaduertêcia, y no de proposito, porq̃ vacilar de proposito, es mortal. Si se puso a querer escudriñar cõ curiosidad, las cosas de la Fe.

Si con saña se desleò la muerte, y la pidio, o dixo a Dios que no le agradecia la vida que le daua: mortal.

Acerca dela Esperança, si en los trabajos y aduersidades que le vienen, tiene aquella cõfiança en Dios que denia, acõpañada con aq̃l esfuerço y consolaciõ, q̃ la viua cõfiança aco stumbra traer. O si por el contrario puso toda su cõfiança en las criaturas, y en los fauores y valeres del mundo: mortal.

Si desconfiò de alcançar perdõ de sus peccados, o enmienda de su vida: mortal.

O Si por el contrario con la cõfiança del perdon de ellos, perseuerò en mala vida, o dilatò la penitêcia para la vejez, o para la hora de la muerte.

Acerca dela Charidad, pregunte si amò a Dios sobre todas las cosas, con todo su cora çon y alma, como es obligado.

620 *Ceremonial de la Orden*

o Si haze buenas obras mas por interesses, o respectos humanos, q̃ por amor de Dios.

o Si tiene cuydado cada dia de encomendar se a Dios. Y si le da gracias por los beneficios que del recibe: principalmente por le aner criado, redemido, y hecho Christiano, no moro, ni hereje, &c.

o Si sabe las oraciones de Christiano, y la doctrina Christiana.

o Si persigue a los siervos de Dios, y a los q̃ se confiesan, y comulgan, o rezan, o si escarnece de ellos.

Si se puso en peligro de ofender a Dios, haciendo cosa que dubdaua si era pecado mortal: mortal.

Segundo no **S** I juro mentira, sabiendo que lo era: o dubdando, o no mirando bien si era verdad lo que juraua: mortal.

juraras el **S** i jurò prometiendo alguna cosa licita, la qual no cumplio, o no tenia intencion de la cumplir: mortal.

nombre de **S** i jurò amenazando a sus criados, sin intencion de hazer lo que juraua, tambien este es mortal. Pero si despues le pareciessse que era mejor perdonar, y vsar de misericordia, que de rigor: no sera obligado a lo cumplir.

Dios en va **S** i jurò amenazado a los q̃ no eran sus criados, de hazer cosa q̃ fuesse peccado mortal: es mortal.

Si

Si jurò de no hazer algun bien , como no fiar, no prestar,&c. este tal juramêto no obligã,y fue peccado mortal, si fue de no hazer bien aun en caso de necesidad.

Si por el còtrario jurò de hazer algũ mal, ni tampoco este obligarà. Y si el mal es notable,fue peccado mortal.

o Aquí tambien pregũte por los juramêtos de maldiciones, que son muy comunes : asì como tal,otal cosa me vèga,o me acontezca: y obligã,o no obligã como los de arriba: si del juramento fallo redunda daño alguno.

Si fue causa de q̃ alguno jurasse falso,o q̃no cumpliesse el juramêto licito q̃ tenia hecho: mortal.

o Si tiene por costumbre jurar a menudo, lo qual es cosa muy peligrosa, por el peligro en que viue,de jurar algunas vezes mentir: de esto se dixò en el num. 1.

o Si dexa de reprehender sus hijos , o criados,quando los ve jurar a menudo.

Acerca de los votos,si q̃brato algũ voto: o si dilato mucho tpo el cùplimiêto del: mortal.

o Si hizo voto de hazer algũ mal : o de no hazer algun bien : como lo del juramento. Ninguno de los quales obliga.

Y aduertã bien el Confessor, si còmuta algũ voto,q̃ sea en cosa por lo menos igual, o mayor

mayor de lo q̄ tenia votado : porque de otra manera no se haze bien la cômütacion quando ay lugar que assi se haga.

8
Tercero, **S** I no à guardado las fieltas,haziendo,o mã
Sanctificar dando hazer obras feruiles en ellas (si ya
las fiestas. no fuesse en cosa poca) mortal.

Si dexò de oyr missa en los tales dias, sin li gitima causa : mortal.

o Si en la Missa,y diuinos officios,y lugares sagrados;està con aquella deuocion y reuerencia que deue : o si està alli mirando,o hablando,o murmurando,como no deue,&c.

Sino procurò que sus esclauos, criados,y hijos la oyessen : mortal.

Si gasta el dia de la fiesta en juegos,y vania

Si fue descuydado y negligête en oyr los sermones.

Si estâdo descomulgado, asistio a los diuinos officios,o recibio algũ sacramêto:mortal.

9
Quarto, **O** Si desacatò, o menospreciò, o maldixo a
Honrar pa sus padres.

dre y mã Si los desobedecio en cosas justas,y de im
dre. portanciã : mortal.

o Sino los socorrio en sus necessidades.

Si se tuno por deshonado : o afrenado, por ser sus padres hóbres baxos, o pobres : y por esso niega serlo : mortal.

o Si fue negligête, en cùplirlos testamêtos de sus padres,

Si

Si les desieò la muerte, por heredar sus bienes : mortal.

o Tãbien pregunte a los padres, si tienẽ cuidado de sus hijos, es a saber, de les enseñar las oraciones, y doctrina Christiana.

o Item, de los reprehender y castigar quãdo hazen lo que no deuen, o andan con malas compaõias.

o Itẽ de los ocupar en alguna cosa , porque no anden ociosos y vagabundos.

o Si los traran con sobrado regalo, y los criã a sus propios gultos.

o Las mismas preguntas se àn de hazer a los señores para con sus criados y esclauos, por la mesma orden.

o Y demas desto pregũtenles, si los proveẽ competentemente de lo necessario.

o Itẽ, si tienen cuidado de los curar, y q̃ reciban los Sacrametos en sus enfermedades.

o Itẽ si los dexan estar amancebados , o en otro peccado mortal pudiendolo remediar: mortal.

o Entre suegros y yernos, o nueras se pregũte si ay pasiones, o malas palabras , o le desfcan la muerte : por lo q̃ los vnos pretenden heredar de los otros, &c.

o Entre casados se pregũte al marido, si trata mal a su muger con palabras, o con obras,

o no la prouee de lo neccessario , o gasta con ella sobradamente.

o Item, si la muger trata mal a su marido, no haziendo su voluntad , o riñendole , dandole ocasion para perder la paciencia , o poner la boca en Dios.

o Item, si es zelosa , sin tener bastante causa para ello.

Si el subdito no obedecio a sus mayores, o a las leyes , y mandamiétos por ellos puestas en cosas graues : Mortal.

o Si los despreciò en su coraçon, y si murmurò, y se quexò dellos.

o Si juzgò temerariamente sus cosas a mal fin : dizièdo q̃ las haziã por passion, o por interesse, o otros respectos humanos.

o Si defacató por palabras , o por obra a las personas cóstituydas en dignidad; o a los viejos, y se burlò dellos.

o Si fue ingrato a sus bienhechores, oluidándose de sus beneficios, o dando mal por bien.

P Reguntele el cófessor, si quáto al alma matò espiritualmente a su proximo, incitándole o dandole consejo, o ocasió, para pecar mortalmente, que es pecado de escandalo.

Si le acompañò, o le dio fauor, y ayuda para hazer algun maleficio : Mortal.

Si quanto al cuerpo matò, o procurò, o des-

fco,

10
Quinto no
mataras.

seò la muerte a su proximo, o la pidio a Dios: Mortal.

Si tuuo odio formado cótra alguno, deseñdo tomar vengãça del, y quãto durò en este odio, y mal proposito: el tal odio es peccado Mortal.

Si tiene quitada la habla a alguno có escãdalo delos proximos, de lo qual arriba queda tratado: Mortal.

Si anda en vãdos, y los fauorece: Mortal.

Si amenazò a otro, que no fuesse su criado, con malas palabras.

o Si no quiso perdonar, alomenos en el fuero de la confciencia, a quien con humildad le pidio perdon.

Si le niega los communes beneficios, que se deuè a todos los proximos de su qualidad: Mortal.

Si el mesmo no quiso pedir perdon, aquíẽ auia ofendido, por si, o por tercera persona, o no satisfizo bastantemente por algun otro medio, segun que arriba se declarò: Mortal.

Si auiedo ofendido, o injuriado a otro en cosa notable, no le ofrecio la denida satisfaccion de el daño, o injuria, ni quisiere satisfacer: Mortal.

II

DAdo que en todos los peccados se pueda *Sexto*, No peccar por pêsamiẽto, por palabra, o por *fornicarãg*
obra,

R r

626 *Ceremonial de la Orden*

obra : pero en este mas expressemente suele acontecer esto, que en qualquier otro. Y de qualquier manera de estas tres q̃ se peque, se á de declarar la qualidad y circunstancia de la persona con quien peccò , o desseò pecar : si era soltera , si virgen, si casada, si parienta, si religiosa , o persona de orden sacra. o Pues segun esta orden, acerca de los pensamientos pregunte, si fue negligente en resistir con presteza a los pensamientos deshonestos.

Si consintio en ellos , desseando ponerlos por obra si pudiera : Mortal.

Si se deleytò morosamente en ellos, viédo y aduirtiéndolo lo que hazia : Mortal.

o Acerca de las palabras, si habla palabras torpes y deshonestas, deleytandose en semejantes platicas.

Si por palabra, o por escripto, o por tercera persona, induzio, y solicitò a otro a pecar : Mortal.

Acerca de las obras : si peccò en este peccado por obra consumada : Mortal.

Si peccò por obras imperfectas , y deshonestas, que es con tocamientos viciosos, consigo, o con otra persona : Mortal.

Si cayo en alguna polucion voluntariamente procurada : Mortal. O entre sueños, y esto

de la Santísima Trinidad. 627

y esto juzguese segun la causa precedente : y segun el pesar, o plazer coniguiente, que de aqui depende ser mortal, o venial.

Si hizo cosas para prouocar a otros a este peccado, como es aseytarse, vestirse, ponerse en lugares, o en ventanas para ser vista, o caso semejante : Mortal.

Si por dadinas, o promessas falsas, o verdaderas, o por otros medios algunos procurò esso mesmo : Mortal.

Si no quiso apartarse de las ocasiones de este peccado, como son compañías, o cõuersaciones peligrosas, o cohabitacion de las puertas adentro, que es la mayor de todas las ocasiones, como queda dicho arriba : Mortal.

Si lee por libros deshonestos, que le prouoquen y combiden a mal : Mortal.

o Si no se armò con ayunos, oraciones, o sacramentos, o otros remedios espirituales, quando se vio muy tentado deste vicio.

o Entre los casados, si el vno al otro se pagã el debito de justicia matrimonial.

Si por alguna via se impide el fructo de la generacion : mortal.

Si guardan el orden y vaso natural, y fino : Mortal.

Si à auído alguna polucion fuera del: Mor.

628 Ceremonial dela Orden

tal, si es por su culpa.

Si conocio parienta de su muger dētro de los grados prohibidos, es impedimēto q̄ dirime el Matrimonio, si esto acóteciese antes: pero si fue despues, no puede pedir el debito sin dispensacion, y si le pidio: Mortal.

O Fuera destas cōmunes pregūtas, no se preguntan mas particularidades a los casados. Así mesmo tãbiē a los otros, por q̄ no les enseñen a peccar, ni los prouoqué a alguna tentaciō. Y quãdo cōfessaren el mal acto, o la especie del peccado, no es necessario, explicar las particularidades, o modos, o cosas q̄ de suyo son annexas ala tal obra. Otros pecados, y maneras de pecar muy graues, que no se expresan aqui, el penitēte los dira: y así le pregunte en general, si tienē fuera de esto algo que dezir.

12 S I tomò alguna cosa agena por engaño, rapiña, vsura, o simonia, &c. Mortal.
Séptimo, Si retiene alguna cosa agena cōtravolūtad
No hurta: de su dueño: y no la restituye. Y no basta tener proposito de restituyr para adelāte, si cōfecto no lo restituye luego, aunque sea quitando de cosas que pertenecen a la decencia, de su estado: Mortal.

Si retiene la paga de sus criados, o jornaleros, o Mercaderes cōtra su voluntad: Mortal.

O Si

o Si no restituye alguna cosa, q̄ se hallò, o q̄ vino a sus manos, sin saber cuya era.

Si comprando, o vendiendo hizo algun engaño, o en la mercaderia, o en el precio, o en el peso, o en la medida: Mortal.

Si comprò, de quien no podia vender, como son esclavos, o menores: Mortal.

o Así mesmo si tomò de ellos alguna cosa, q̄ no podian dar.

Si por la razón de véder fiado, vèdio la cosa por mas del justo precio: no auiendo otra causa legitima para ello, como es en caso de lucro cessante, o daño emergente: Mortal.

Si tratà en còpañia de otro a perdida, o ganàcia, pero siempre salvo lo principal: Mortal.

Si en el juego hizo engaños, o burlas; y si jugo quántidad excessiva a su estado: Mortal.

o Si jugo con menores, o cò quien no podia jugar, y si en el juego jurò, o riò, &c.

Sino hizo bien, y fielmente el officio de que lleuava salario, ora sea trabajador, o depositario, o mayordomo, o guarda, o official de algun señor. Porq̄ este tal serà obligado a los daños, que naceran de su descuydo, y peccò mortalmente.

Si el q̄ à de distribuyr officios publicos, o beneficios, o algunas otras cosas, es acceptador de personas, dâdolos por respectos hu-

630 Ceremonial de la Orden

manos, y no conforme a las leyes de justicia distributiva : Mortal.

Si por su voto y parecer se dio algũ officio o beneficio, a personas indignas : Mortal.

Si no pago los diezmos a la Iglesia, y sino proveyo competentemente de lo necessario las Iglesias que estauan a su cargo de las pro-
ueer : Mortal.

13

Octauo, no **E**STE mandamiento tiene dos grandes ra-
leuantaras. mos, enel vno estãn los peccados que se
falso testis hazen en los juyzios por parte del juez, y de
monio los procuradores, y de los testigos, y del acu-
sador, y del Reo.

Enel otro ramo entrã las infamias, detra-
cciones, murmuraciones, escarnios, juyzios
temerarios, sospechas, mentiras, lisonjas.

Quanto a la primera parte considere el có-
fessor el estado del penitente, si es juez, o pro-
curador, &c. Y conforme a esto pregunte a
cada vno de lo q̃ toca a su officio, de lo qual
se tratarã mas abaxo, en las preguntas parti-
culares de los estados.

Quanto al segundo ramo, primeramente
preguntele, si leuantò algun falso testimonio
de cosa graue : es mortal.

Si la muger cõ zelos, o cõ ira habla de o-
tra, diziendo q̃ es mala muger, o induzidora
para obras deshonestas, o hechizera, o ladro-
na,

na, quando le falta alguna cosa de su casa. Porque esto también es falso testimonio (quando se dize con poco fundamento) Mortal.

o Si dixo mal de alguno con mala volúntad, y có intenció de hazer mal, q̄se llama detractiō.

Si dixo de alguno algun delicto graue y secreto, có que la persona queda infamada, aunque no lo diga con intencion de le hazer mal: y dado caso que sea verdad lo que dize, tambien esto es detractiō, mortal: y toda via queda obligado a restituyr la fama que quitò, como queda dicho arriba.

o Si oyò de buena gana al que detraya de su proximo, o le ayudò a ello.

Si dixo el mal que de otro auia oydo, con litiandad, en cosa graue: Mortal.

Si no defendio la fama del proximo quando le infamauan, sabiendo que era inocente y sin culpa: mortal.

o Si murmurò de vidas ajenas.

o Si escarnecio, o mofo de los defectos naturales, o morales de sus proximos.

o Si juzgò temerariamente los dichos, o hechos de los proximos, echando a mala parte lo que se podia hazer a buena.

o Y si lo que peor es, dixo a otros por cosa cierta, lo que el juzgaba en su coraçon.

Si es sospechoso, tomando ocaliō de qual

quiera cosa liniana, para sospechar mal notable: Mortal.

Si sembro discordias entre los proximos, rebolviendo los vnos con los otros, y diziendo culpas delos vnos alos otros para este fin: Mortal.

o Y aunq̃ no las dixesse para este fin, si las cosas q̃ dixo eran tales, q̃ bastassen para causar discordias, se le assentaran ala mesma cuenta.

o Si dixo alguna mentira en perjuizio, o en prouecho del proximo, o de otra manera.

Si con informacion falsa alcanço, lo que por derecho no podia: Mortal.

o Si descubrio el secreto, q̃ le tenia encomendado, y si abrió cartas ajenas. Estas preguntas, y las siguientes no se an de preguntar todas a todos, sino las principales, cõforme ala qualidad del penitente. Mas en esto se miren las q̃ tienen esta señal o. aunque no estendadas por peccado Mortal, porq̃ lo podrã ser, teniendo como dicho es, respecto al estado, y officio del penitente.

El nono, y dẽcimo mandamientos quedan preguntados, en el sexto, y septimo manda-

14 *Delos siete* mientos arriba tratados.

Peccados S Oberuia, es apetito desordenado dela pro
Capitales. pria excellẽcia. Es peccado de q̃ muchos
Sobervia. otros procedẽ, entre los quales son los prin-
cipa-

principales: Vanagloria, Ambicion, Presumcion, Iactancia, Hypocresia. Pues cõforme a esto preguntará de cada vna destas especies, por la forma siguiente.

Acerca dela Vanagloria pregunte, si se gloriò en cosas malas: como en se auer vengado o peleado, o deshõrado a otro, &c. Mortal.

Si se gloriò en cosas vanas, y indignas de gloria, como en la hermosura de rostro, gètilleza de cuerpo, atavios de persona, acõpañamientos de criados, riquezas, linage, o otras cosas semejâtes, q̃ son de poca substancia.

Si se gloriò vanamente en cosas buenas, y dignas de gloria, como son Virtud, sabiduria, Prndencia, anièdo de dar la gloria de todas estas cosas a Dios.

o Si se gloriò en lisonjas, o loores humanos, tomando en ellos contentamiento demasiado, y no dando a Dios la houra de todo.

Acerca dela Ambiciõ si es ambicioso, y deseoso de hõra, y gloria demasiadamète, y haze lo q̃ no deue por ella; serà Mortal, o Venial, conforme a lo que hiziere.

o Si estan temeroso de ignominia, o infamia, o de ser malquisto, q̃ por huyr destos incõuenientes, haze lo que no deue, o dexa de hazer lo que deue, à se de dezir en esto, como en lo passado.

634 *Ceremonial de la Orden*

o Si por miedo de lo que diran, dexa de ha-
zer algunas cosas buenas: como es cõfessar,
comulgar, ir a Missa, tratar con buenos, &c.

Acerca dela presumpcion, si presume vana-
mente de lo que no es, teniendose por mas
virtuoso, letrado, prudente, noble de lo q̃ es.

o Si presume mucho de lo q̃ es, no dando de
ello gloria a Dios.

Si confia mucho en su proprio parecer, y
saber, y virtud.

o Si por esta causa no recibe consejo o cor-
reccion, y castigo de otro.

o Si por la misma razon defiende sus culpas
manifiestas, buscãdo escusas en los peccados.

o Si por no quedar vécido, porfia contra lo
que entiende ser verdad y razon.

o Si à despreciado los otros, y los tuos è po-
co: diziẽdo algũas palabras è despcio dellos.

o Si con esta presumpcion, riò, y escarnecio
de las ignorancias y faltas de los otros.

o Acerca dela hypocresia, si procurò de pa-
recer lo q̃ no es, o mas sancto de lo q̃ es, pa ga
nar vanamente honra entre los hombres.

Acerca de la jaetançia, si se jaetò, o alabò a
si, o a sus cosas vanamente.

o Si se loò de algũ peccado q̃ hiziesse, como
es auer deshonrado alguna ninger, o auer in-
juriado, o maltratado a otro: Mortal.

Si

Si ſe alabò de lo que hizo, mayormente ſiẽdo peccado, por parecer hombre de valor, o ſer tenido en mas : ſerà mortal, o venial, cõforme al mal de que ſe alaba.

Si es auaro, y eſcaſſo, o aſeſora ſin cauſa ra- *Segundo,*
zonable, ſi por el contrario es prodigo y *Auicia*
deſperdiciado.

Si gaſta mas de lo que tiene, por lo qual viene a ponerſe en neceſſidad, y faltar en las obligaciones de ſu caſa, y no prouee a ſus criados y hijas, &c. o las mete monjas por fuerza : Mortal.

Si tiene grande y deſordenada aſſiccion al dinero, por donde ſe oluida de Dios, y de las coſas de ſu anima : Mortal.

Si deſſcò la muerte a alguno, por algũa herẽcia, o prouecho q̃ de ello eſperana: mortal. *Tercero,*

De eſte ſe dixo ya en el ſexto mãdamiẽto. *Luxuria*

A Cerca dela yra, pregunte primeramente, *Quarto,*
ſi conſigo meſmo tuuo yra, deſſeandole, o Yra,
diendole la muerte : Mortal.

Si cõ yra y rania, puſo las manos en ſi meſmo : Mortal.

Si ſe ofrecio al demonio, o echò maldiciones, o plagas ſobre ſi : mortal.

o Para con ſu proximo, ſi tuuo yra, o indignacion en ſu coraçon contra el ſin cauſa.

o Si le dixo palabras ayradas, y deſentona-
das. o Si

636 Ceremonial de la Orden

o Si le habló palabras injuriosas, como ladró, borracho, necio, &c. No siendo su criado, o esclauo, es peccado Mortal.

o Si con yra, y por le afrétar, le dixo las faltas, y culpas, en que auia caydo.

o Si le descubrio las faltas, y culpas en ausencia dela persona.

o Si echo plagas, o maldiciones, o ofrecio a los demonios las criaturas de Dios, ora sean sus criados, ora no, aunque sea diferéte la vna culpa de la otra.

o Si es porfiOSO, o colerico, renzilloso: o desentonado en sus palabras, y porfias.

Si con yra puso las manos en otro, no siendo subdito: Mortal, có lo demas como en el quinto mandamiento.

Quinto, Gula. Si quebró los ayunos dela Iglesia: Mortal; Si comio carne en dias prohibidos, sin causa bastante: Mortal.

Si comio tá excessiuamête, o tales manjares, q̃ le hiziessen daño a la salud, si es el dano notable: Mortal; y si salio de juyzio.

Si come, o beue mucho, o muchas vezes, o con mucha golosina, y apetito: o es muy amigo de manjares exquisitos, y preciosos, y curiosidad guisados.

Sexto, Inuidia. Si deliberadamête tuuo pesar del bien ageno, y q̃ otro le lleuasse la vëtaja: como si es

de la Santísima Trinidad. 637

Côrtésano, q otro priue mas que el, o sea pri-
mero, o mejor despachado que el, &c.

Si se alegrò de el mal de su proximo, y de
verle caydo de su honra: Mortal.

o Si dixo mal del, por apocar su persona, y
fama.

o Si descubrio alguna falta encubierta del,
para que publicados sus defectos, no sea tan
estimado.

o Si por esta causa le peso, quando oyo dezir
bien de su proximo.

Si por Pereza dexò de hazer buenas obras, *Septimo,*
como es, oyr Misa, rezar, mayormente *Accidia,*
quãdo eran cosas de obligacion: Mortal.

Si friamente, con descuydo, y negligencia
haze las cosas de Dios.

Si es inconstante, y leue, en desistir de los
buenos propositos que propone, y dexar sus
deuociones, y sanctos exercicios, por qual-
quiera ocasion.

Si los anda dilatando de dia en dia.

Si duerme mas de lo necesario.

o Si gasta mal el tpo en pêsamiêtos derrama-
dos, palabras ociosas, y obras inuêtuosas.

Si es perezoso, y vago en resistir, y sa-
cudir de sí los malos pensamientos.

o Si con las aduersidades, y trabajos desma-
ya, y se entristece demasiadamête, pesando-

le

638. Ceremonial de la Orden

le como la vida porque no se hazen las cosas a su proposito y voluntad.

o Si por el cótrario se leuáta y ensoberuece demasiadamente, con las prosperidades, fauores y buenos successos: no dâdo por esto la gloria a Dios.

15 **A** Cerca destas, pregunte si fue negligente
De las obras de misericordia. en las obras de misericordia espirituales: especialmente en dexar de acósejar, o auisar, o reprehender, las personas a quien con alguna cosa de estas pudiera aprouechar. Especialmente, las que el tenia mas obligacion.
 o Y si esto cumplio, si lo hizo con yra, y con tan poca moderacion, que hiziesse mas daño que prouecho.

o Si se compadece de tantas calamidades y heregias, como oy ay en el mundo: y si ruega a nro señor por la extirpacion de ellas.

o Acerca de las obras de misericordia corporales, pregunte, si ayuda a sus proximos en sus trabajos y necesidades: y si haze limosna a los pobres, conforme a su posibilidad.

o Si se enfada con ellos, o murmura de ellos, o les da malas respuestas.

16 **D** Espues de estas preguntas, que son comunes y generales a todo genero de personas, ay otras especiales, que se hazen a particulares, o a tales maneras de estados, o perso-

nas: como son Obispos, Curas de almas, Clerigos, Religiosos, Mercaderes, Medicos, procuradores, juezes, testigos, señores de vassallos, padres de familias, y otros semejantes: a los quales deue preguntar, despues destas preguntas generales que se han dicho, lo que particularmente toca a las obligaciones de sus estados y officios.

o Como a los Curas de almas, la residencia, y del descuido que tienen de dar pasto a sus ouejas con doctrina, exemplo, y Oraciones.

o A los Clerigos, de su rezar, y celebrar.

o A los Religiosos, de sus votos, y obligaciones de su Orden.

A los juezes, si por respectos humanos, o sobornos, torcieró la justicia, o la dilataron: Mortal.

o A los letrados y procuradores, si defendieron causas injustas: o procuraró dilatarlas, o no pusieron diligencia en estudiarlas.

A los reos, o actores, si tratan demanda injusta, o procurá dilatarla cótra justicia, o escóden, o rópen escripturas que la declaran, o peruierten los oficiales có sobornos, fauores, o adherencias: Mortal.

o A los testigos, si juran llanaméte la verdad sin cautelas, o calumnias, &c.

o A los

O A los Mercaderes , de los tractos illicitos en q̄ tratan, y delas cõpras, o ventas injustas, de las quales se tractò largo en el numero segundo de este capitulo : y asì en todos los demas cada vno en su estado. Delas quales cosas ellos podrian mejor auisar , que el cõfessor preguntar. Y por esso cometa a ellos, que digan, todo lo que en esta parte les remuerde la consciencia.

17
Anisos ge-
nerales pa-
ra conocer
qual sea pe-
cado Mor-
tal, y qual
Venial.

A Lgunas de las cosas q̄ aqui se preguntã, se an determinado, quãdo son Mortales, para q̄ las otras se puedan sacar por ellas, y para acertar, asì en ellas como en otras (que no ay aqui) qual sea Mortal, o Venial, se ponen aqui dos Reglas communes.

La primera es muy general, y es que todo aquello que es contra la Charidad, es peccado Mortal.

Conuiene a saber , lo q̄ es contra la honra de Dios, o contra la hõra y bien notable del proximo , porq̄ esto quita la Charidad, es la qual està la vida del alma. Mas lo q̄ no es contra la Charidad, sino fuera della : es Venial; como son palabras ociosas, que a nadie hazen daño, o alguna Vanagloria, Yra, o Pereza, o cosa semejante.

La segunda Regla mas especial es, todo lo que es contra alguno delos mãdamientos de Dios,

de Dios, o de su Iglesia: es Mortal. Como lo q̄ se haze cótra el mādamiendo de no hurtar, o no fornicar, &c. O cótra el mandamiêto de la Iglesia, de pagar diezmos, o confessar vna vez en el año, y cômulgar por Pascua, &c. Mas aqui à se de notar, q̄ lo q̄ de su naturaleza es peccado mortal: puede ser venial por vna de dos vias, es a saber, o por ser cosa poca (como quien hurtasse yn raziño de vuas, o vna mãçana, &c.) O por ser la obra imperfecta, por faltarle entero conocimiento, y deliberaciõ de voluntad, como puede acótecer, y acótece en los malos pensamiêtos no cõsentidos, pero mal resistidos; donde lo que de suyo era peccado mortal, por la imperfecciõ dela obra, no es mas que venial.

Tambien aqui se deue cõsiderar, q̄ ay tres maneras de Preceptos: vnos son negativos, (como no mataras, &c) Estos obligã siẽpre, y por siẽpre. Otros ay afirmatiuos (como dar limosna, tener contriciõ, amar a Dios.) Y estos obligan siẽpre; mas no por siẽpre, sino es en tiempo de necesidad. Otros son cõpuestos de los dos, es a saber, afirmatiuos, y negativos, como es, el restituyr lo ageno. Porq̄ esie manda restituyr, y no manda tener lo ageno: y estos obligan de las dos mãneras, es a saber, siẽpre, y por siẽpre. Por quanto no basta

S f sta,

sta, que el que deue, tenga proposito de restituyr para adelante; sino que es necesario, que luego restituya, porque no tenga lo ageno cōtra la voluntad de su dueño, por que de otra manera estara siempre en peccado Mortal.

17 Lo q̄ hasta aqui està dicho, pertenece al oficio del Confessor en quanto juez, agora de *Del oficio* zirse à de lo que le conuiene en quāto a *del Confes* medi for è quā co. En lo qual son mucho de culpar algunos *to medico.* Confesores, que despues de tener hecho el primero oficio, ninguna cuenta tienen cō el segundo, y assi contentos con preguntar, y absolver al penitente; le despiden sin ninguna buena doctrina, ni remedio, para lo preservar de el mal. De donde nace, que como enfermos mal curados luego tornan a recaer, y assi el trabajo pasado queda en vano, y aun la recayda es peor que la cayda. Lo qual manifestamente es contra el Concilio Lateranense, que determinadamente mādada vsar de este oficio, echando oleo, y vino sobre las llagas de el Samaritano, vsando de diuersos remedios para la salud de el enfermo.

Y assi conuiene mucho para mōuer el penitente a dolor, y confusion de sus pecados, ponelle delante la mucha dumbre dellos. Y

es bien, quando el penitente es muy descuy-
dado, hazerle cargo del numero de los pec-
cados, que à confesado poco mas o menos,
poniendole delante la grauedad de cada v-
no, y la fealdad: y quanto descontento dexa
en el alma: y quanto descontento à dado a
Dios, en quanto es de su parte: y lo mucho
que se à desuiado del summo bien, y de el fin
para que fue criado el hombre: Y que de-
uiendo de gastar el tiempo, en conocer, y a-
mar a Dios, y guardar sus sanctos manda-
mientos, lo à hecho muy al contrario, como
fino fuera criado para esto, vsando mal de los
bienes, y ayudas, que Dios le auia dado, pa-
ra le amar, y seruir.

2 Pongale delante, lo mucho que à perdido
por cada peccado Mortal, y quantas vezes lo
à perdido: para que con esto se despierte a
dolor, y a penitencia.

Perdio la gracia de el Spiritu Sancto, la
Charidad, y amor de Dios, que anda siem-
pre en su compañía: y si es mucho perder la
de vn Principe de la tierra, bien se vee quan-
to mas será, perder la de el Rey del Cielo.
Pierde los dones del Spiritu Sancto: pierde
el derecho de el Reyno de los Cielos, y el
estipendio de adopció de hijo de Dios, y el tra-
tamiento de hijo, y la prouidencia paternal,

q̄ Dios tiene de aquellos q̄ recibe por hijos, q̄ es vno de los grandes bienes q̄ en este mundo se puede poseer: Pierdese t̄bien por aqui la Paz, y serenidad de la buena cōsciencia, los regalos, y cōsolaciones del Sp̄u. S̄cto: pierdese el fructo, y merito de todos qūntos bienes se àn hecho en toda la vida hasta aquella hora. Pierde la participaciō de los bienes de toda la Iglesia, de los quales no goza el hombre, de la manera que gozaua, quando estaua en gracia, de todas las quales perdidas, la mayor, y mas digna de ser llorada es, auer perdido a Dios, y su gracia.

Lo que gana es, quedar cōdenado alas penas del infierno para siēpre: quedar por entō cēs borrado de el libro de la vida: quedar hecho en lugar de hijo de Dios, esclauo del demonio: y en lugar de templo, y morada de la Sant̄issima Trinidad, cueua de ladrones, y nido de Basiliscos.

Lo tercero le diga, la injuria grande q̄ haze a Dios, en el peccado, porq̄ puesto delante el deleyte, o interese porq̄ pecamos, y por otra parte la ofensa q̄ hacemos a Dios, se determina el que peca, de antes perder la amistad de Dios, q̄ no dexar aquel deleyte, o interese, que es cosa semejante, a aquella q̄ hizierō los Iudios, q̄ escogieron antes a Barab̄as,

bas, que no a Iesu Christo.

Lo quarto, le ponga delante el odio grãde, q̃ Dios tiene al peccado, porque quanto el es mas bueno, è infinitamẽte bueno, asì infinitamente ama la bondad, y aborrece infinitamente la maldad: y asì galardona lo vno con eterna gloria, y lo otro castiga cõ eterno tormento. Y para conocer el odio grande, q̃ Dios tiene al peccado, mire los grandes castigos q̃ Dios à hecho por el; como fue en Lucifer, y en los otros Angeles que cayerõ, y se hizierõ demonios por vn pensamiento soberuio cõsentido. El castigo de nros primeros Padres por vna gula. El diluuio q̃ vino sobre todo el mundo. Y el fuego y piedra çnfre, que llouio sobre las cinco ciudades de Sodoma, &c. por el peccado dela carne. El castigo q̃ dio a Dauid por su adulterio, y a Saul por su desobediencia, y a Heli por la negligencia que tuuo en castigar sus hijos. Y finalmente el que da en las penas del infierno para siempre, que es el proprio castigo de los peccados.

Lo quinto, traygale a la memoria la hora de su muerte, y las agonias, y apreturas, en q̃ entonces se vera, y el temor grande que tendra de parecer en iuyzio delante de Dios a quien tanto à deservido, y lo que entonces querria auer hecho, esso haga agora.

646 Ceremonial de la Orden

6 Lo sexto, considere la muchedumbre de los beneficios, q̄ emos recebido de Dios, y quan bueno à sido para nosotros , y quan malos emos sido para cō el, y en esto ay mucho q̄ cōsiderar, que sentir, y aunque llorar.

7 Lo septimo, y vltimo, le pōga delãte la grãdeza dela Magestad y bōdad de Dios, contra quiē pecamos, porq̄ quãto la persona ofendida es mayor, tãto la ofensa es mayor: y como Dios sea de infinita dignidad, la ofensa hecha cōtra el es de infinita grauedad. Levãte pues los ojos alo alto, y mire quan grãde sea la nobleza, la riqueza, la dignidad, la sabiduria, la hermosura, la gloria, la bōdad, la Magestad, la benignidad, y el poder de Dios, y quan grandes sean las obligaciones, que todas las criaturas le tienen , y por aqui se entendera en alguna manera la grauedad de las culpas , que cometemos contra el.

Y entre todas estas perfecciones , y grandezas, la que mas suele mouer los coraçones de los verdaderos penitentes , es la diuina bondad : especialmente a quien tiene ya alguna experiencia , y conocimiento della. Reluze , y muestrase mucho esta bondad , en el auer querido el hijo de Dios hazerse hōbre, y padecer vna muerte tan trabajosa, y afrentosa por nosotros, y auer senos querido quedar

dar en el Santísimo Sacramento del Altar. Muestrase tambien esta bondad en el tractamiento, que este Señor haze a sus escogidos, y amigos, a los quales muchas vezes visita con tantas, y tan grandes consolaciones, y con tan grandes fauores, y có tan grãde luz, y tanta abundancia de paz, y alegria espiritual, que muchas vezes no puede la flaqueza de el subjecto humano sufrir el impetu de tã grandes consolaciones. Pues quien poniendo ante los ojos esta tal bondad, se acuerda quantas vezes la ofendio, no sera razon que lllore, y gima, por auerle ofendido?

Estas cõsideraciones dichas es razon, que tenga sabidas de memoria el buen Confesor, para acertar bien, a hazer el officio de Medico con el penitente: applicando vnas a vnos, y otras a otros conforme a las llagas, y necesidad que traen.

Y assi despertado el penitente a algun dolor, y sentimiento de sus peccados, le puede, y deue ordenar algunos remedios, que siruan para satisfazer por ellos, y para medicina de su flaqueza, y para guarda de la buena vida: lo qual le deue mucho encomendar. Y aunque ay diuersos remedios contra diuersos peccados, los generales contra el peccado son los siguientes.

648 Ceremonial de la Orden

1. El primero es, evitar las proximas ocasiones del pecado, como son, juegos, malas compañías; peligrosas conversaciones, y visitas entre hombres y mugeres; passar por calles sospechosas; leer libros deshonestos, y torpes, que muchas vezes son ocasion de malos propósitos, y deseos.

2. El segundo, huyr la ociosidad, que es madre de todos los vicios, y escusar el mucho hablar; donde regularmente no pueden faltar muchos peccados.

3. El tercero, ayunos, o abstinencia, comenzando menos dello ordinario, o dilatando la comida algo. El pan y agua es muy loado de los Sanctos, y lo usaron. El escusar también la diferencia de los manjares, puede ser penitencia en alguno.

4. El quarto, la limosna conforme a la posibilidad de cada vno, que esto es, vngir las llagas del alma con oleo de misericordia. Visitar algun Hospital, si le ay, o algun pobre, o enfermo consolándole, y ayudándole.

5. El quinto, usar de alguna cosa aspera algũ dia, o dias en la Semana, o algunas horas del dia; como cilicio, o cuerda de esparto, o de cerdas, tomar mala cama, y quando puidiere, estar en pie algun rato ante vna image los ojos en el cielo, o de rodillas, las manos puestas,

ras, o en Cruz : con las quales cosas se suelen mouer los coraçones, por muy endurecidos q̄ esten, y llorar, y gemir, y dexar de veras de peccar, viendo que les cuesta algo, boluer ala amistad de Dios. Humillarse cada dia algunas vezes, tres ala Sanctissima Trinidad, o cinco alas cinco llagas de n̄ro señor Iesu Christo, y puesto el rostro en el suelo, dezir cō todo coraçon. Señor Dios aue misericordia de mi tan gran peccador, y dame gracia, para que no te offenda mas.

6 El sexto, resistir con grande presteza a los principios de los malos mouimientos, trayédo ala memoria la imagē de Iesu Christo crucificado, y escódiendose en sus preciosas llagas pidiendole ayuda, y esfuerço contra el enemigo.

7 El septimo, procurar de oyr Missa cada dia, si la ay, y sino visitar el Sanctissimo Sacramento en la Iglesia: y si està cerrada, ala puerta con cinco Ave Marias, y cinco Pater noster, y tomar algun dolor sensible en la carne.

8 El octauo, recogerse algun poco ala mañana, o ala noche cōsiderando algun passio dela vida, y passion de n̄ro Señor Iesu Christo, o dela propria muerte, o sepultura, en que tenemos de parar, o del juyzio, en q̄ nos tenemos de ver : o rezar, si sabe leer, las horas de n̄ra

Señora, siete Psalmos de la Penitencia, con las Letanias, o rezar por cuentas el Rosario de nuestra Señora cincuenta Ave Marias, y cinco Pater noster.

9 El nono, leccion de libros deuotos, como son de Fray Luys de Granada, Contemptus mundi, y otros tales, porq̃ con esta leccion se ocupa bien el tiempo, y se esclarecen los ojos de nuestro entendimiêto, y se hinche el alma de buenos propositos, y deseos.

10 El décimo, es muy principal remedio el vso delos Sacramêtos, confessando y cômulgando quan amenudo pudiere, y sufrir e su estado: porq̃ estos son los verdaderos remedios, q̃ el Medico de el Cielo instituyò en este mundo, para curar los peccados passados, y preservar de los por venir. De las quales cosas la vna haze el Sacramêto de la Confessiõ, q̃ abre vna puerta, por dõde salgan todos los males; y la otra haze el dela Cômunion, que abre la otra, por dõde con Christo entrã todos los bienes: y por esto deue ser muy exortado el penitente, a frequêtar estos Sacramêtos, alomenos en las fiestas principales del año, como son las tres Pascuas, festiuidades de nuestra Señora, y otros tiempos conuenientes.

11 El yndecimo, tambien es muy grande re-

medio, y muchas vezes necessario, y obligatorio, dilatar la absoluciõ Sacramental, y mucho mas la cõmuniõ en algunos casos, y principalmente quãdo alguno à perseuerado algũ tiẽpo, o mucho en vn peccado, y se à confesado algunas vezes del, y propuesta la enmienda, no se à enmẽdado, y temese vehementemente, q̃ lo mesimo hara agora, por mas ofertas que haga, que lo hara. Deuẽse dilatar la absoluciõ por algunos dias, hasta verse en el enmiẽda, especialmẽte en el pecado de la carne, y ordenarle entretãto en q̃ haga penitencia, algunos delos remedios dichos.

En los demas peccados, como son odios, injurias, restituciones, famas quitadas, es muy bien, que se dilate la absolucion, hasta q̃ el penitente vaya, y cumpla en cada cosa destas, lo que es obligado, como arriba se dixo: buscando oportunidad para ello. Y acuerde se el Confessor, dello que dize Cayetano, que à de dezir a los tales, que traen las cosas arastradas de vnas confesiones en otras. *Vade, restitue, reuertere, & ego te absoluiam.* Y lo mismo se dira en las demas cosas.

Procurando con mucha prudencia vsar de buena gracia con el penitente, para hazer le capaz, de que esto le conuiene, y que lo lleue bien, y que no se aparte, ni exasperẽ,
ni ape

ni apele, aunq̃ nunca faltara, quien se quexe; delo qual no se à de turbar el confessor, pues en esto haze, lo q̃ deue a su officio, y al bié de aquella alma, que aunq̃ por entóces no lo lleue bien, y le amargue el remedio, despues q̃ se veen sanos de algunas dolencias casi incurables, y enuegécidas, lo suelen agradecer, y seruir al cófessor toda su vida, pareciendoles q̃ sino vuieran topado cō Medico de tã buen pecho, se murieran en sus peccados, y se códemnaran para siempre jamas.

En el imponer delas penitências saludables conuiene estar muy aduertidos, y tener enla memoria las palabras que dize el Cócilio de Trento enla Sessão 14. cap. 8. tratando dela satisfació, necesidad, y fructo della.

Debent ergo Sacerdotes Domini quantum spiritus, & prudentia suggererit, pro qualitate criminum, & poenitentium facultate, salutare & cōuenientes satisfactiões injungere, ne si fortè peccatis conuincant, & indulgētius cum poenitentibus agant, leuissima quædam opera, pro grauissimis delictis injungendo, alienorū peccatorum participes efficiantur. Y añade luego. *Habeant autem præ oculis, ut satisfactio quam imponunt, non sit tantum ad nouæ vitæ custodiam, & infirmitatis medicamentum, sed etiam ad præteritorum peccatorum vindictam & edificationem. Nam clauis Sacerdotum non ad soluendum dūtaxat, sed & ad aligandum concessas, etiã antiqui Pa-*

tres & credunt, & docent.

Y no menos procuremos estar aduertidos, q̄ quando dubdaremos algo, y lo cōmunica-
remos con otro, lo hagamos con gran reca-
to, y sin detrimento del sigilo sancto dela cō-
fession, de manera que por ninguna via, direc-
ta ni indirectamente puedan caer en la per-
sona a quien aquello toca, sino dezir: en este
caso que se deuria hazer? O condicionalmen-
te, diziēdo: si acōteciēse vn caso asì, o asì q̄
se deuria hazer? y responder? Y mirese mu-
cho en esto, por que no aya descuydo.

O Y D O el penitēte de todos sus peccados,
y añēdole dicho lo que conuiene dezir
sele, y impuestole la penitencia deuida por
ellos, diga el Sacerdote.

18
Forma de
absolucion
Sacramen-
tal.

Misereatur tui omnipotens Deus, & dimis-
sis peccatis tuis, perducatur te ad vitam æ-
ternam. Amen.

Indulgentiā, absolutionem, & remissionē
omnium peccatorum, tribuat tibi omnipo-
tes & misericors Deus. Amen.

¶ Y luego leuantada la mano sobre la cabeça
del penitente, diga.

D Ominus noster Iesus Christus te absol-
uat, & ego auctoritate ipsius (mihi licet in
digno cōcessa) absoluo te imprimis ab omni
vinculo excommunicationis, si fortē incurristi,
in

in quantum possum, & indiges. (Y si la ex-
comunion es cierta, diga.) Quam incurristi,
(quitado, el si forte) deinde. Ego te absoluo
ab omnibus peccatis tuis: in nomine Patris,
& Filij, & Spiritus sancti. Amen. Y luego qui-
tada la mano de sobre la cabeça del penitente
diga esta oracion.

P Afsio Domini nostri Iesu Christi, merita
beatæ Mariæ semper virginis, & omnium
sanctorum, quid quid boni feceris, & mali su-
stinueris, sit tibi in remissionem peccatorum
tuorum, in augmentum gratiæ, & præmium
vitæ æternæ. Amen.

La forma esencial dela absolucion solamen-
te está en aquellas palabras, (Ego te absol-
uo.) Y si el penitente tuviere orden, quando
dixere (Absoluo te ab omni vinculo excomu-
nicationis.) Dira tambien, suspensionis, & in-
terdicti, &c.

P Rimeramente diga el Confessor vn Psal-
mo de los Penitenciales, el Miserere mei,

19 o otro, y acabado diga. Kyrie eleyson, Chri-
ste eleyson, Kyrie eleyson. Pater noster, con
estos versos: Saluum fac seruum tuum Do-
mine. Respon. Deus meus sperantem in te.
Vers. Esto ei Domine turris fortitudinis.
Respon. A facie inimici. Vers. Nihil profi-
ciat inimicus in eo. Respon. Et filius iniqui-
tatis

*Forma de
absoluer
de excom
muniõ ma
yor.*

tatis non apponat nocere ei. Vers. Domine exaudi orationem meam. Respó. Et clamor meus ad te veniat.

Oremus.

DE V S cui proprium est misereri semper, & parcere, suscipe deprecationem nostrā: & hunc famulum tuum, quem excommunicationis catena constringit, miseratione tuæ pietatis absoluat. Y luego dira.

Ego te absoluo a vinculo excommunicationis maioris, quam incurristi (y si son muchos) toties quoties incurristi, & restituo te Sacramentis Ecclesiæ, & cõmunioni fidelium: In nomine Patris, & Filij, & Spíritus sancti. Amen.

Quando el dicho psalmo se dixere, han de herir los ombros de el penitente con alguna varilla, disciplina, o cinta, mas esto no se vsa con las mugeres, ni tampoco con los hombres, quando se confiesan en lugar publico.

Aqui se ha mucho de advertir, que si el penitente está descomulgado por algun hurto o daño, o deuda que deue a otro: por ninguna via puede ser absuelto, si primero no paga lo que deue, y sino tuuiere de que, todo, o parte, a de dar prendas, y si estas no tuuiere, fianças para ello: y quando nada desto pudiere hazer, alomenos jure de satisfacer la parte. Y pudiendo pagar no satisfaze con prenda

das

das, ni có dar fianças, si tuuiere prendas, &c. Y en fin se à de contentar la parte, primero q̃ sea absuelto. Y si fuere, por auer ofendido a la Iglesia, deue jurar de obedecer a sus mandamientos, y en aquel caso.

Item, si el penitente està publicamēte descomulgado, y el Confessor tuuiesse alguna facultad secreta, o Bulla, para poderle absolver, no deue vsar desta facultad: porque aunque el penitente quede absuelto in foro conscientie, no puede entremeterse, ni asistir a los officios diuinos, por razon del escandalo, y porque muchos toman ocasion de tal absolucion, para entremeterse en los dichos officios, y no satisfacer la parte laesa. Por tanto no conuiene vsar de tal facultad, sino remitir el penitente a su Iuez, para que lo absuelva, y prouea en todo esto.

Quando el cófessor tuuiere facultad, para dispensar en Irregularidad, despues de la forma dela absolucion arriba dicha, dira.

02. *Dispenso tecum super irregularitate, si quã*
Forma de incurristi, (y si es cierta, diga,) *quam incurri-*
dispēsaren sti propter hoc, vel illud, & habilito te ad a-
la Irregula ctus legitimos: In nomine Patris, & Filij, &
ridad. Spiritus Sancti. Y si son muchas las irregula-
 ridades, en que à incurrido, diga. *Dispenso*
tecum super irregularitatibus, quas incurri-
 sti,

tti, propter causas mihi confessas, & habilito te ad actus legitimos. In nomine Patris, & Filij, & Spiritus Sancti. Amen.

-i El Confessor, y generalméte todos los Eclesiasticos; se deué guardar mucho de toda irregularidad, por la dificultad q̄ ay en la dispensacion della: y como ay muchas maneras de irregularidades, ponáse aqui las mas comunes, para que todo hombre esté avisado.

-i La primera es homicidio, o efusion de sangre con mutilacion de miembro: por lo qual se entiéde, qualquiera que fue causa propiua de lo vno, o de lo otro, como son juegos de testigos, escrivanos, y todos los otros ministros de justicia, in causa sanguinis.

La segunda, es del que vsa de alguna orde solénemente, sin ser ordenado della: como el que dize Euangelio, o Missa, sin ser ordenado, &c.

La tercera, el que estando descomulgado celebra, o vsa de alguna orde sacra: esta es yna irregularidad, q̄ puede muchas vezes acontecer, y por esto an de mirar mucho los Sacerdotes; q̄ no incurran en descomunió, por q̄ si estándonssi celebran, quedan irregulares.

La quarta, el que estando suspenso de alguna orden Sacra, ministra en ella. X es a suspenso, el que se ordenò por falso, o extra legitime

ma tempora, o antes de la edad legitima, o sin licencia de su legitimo Prelado. Quien de alguna de estas maneras se ordenò de orden sacra, està suspenso, y si presumio ministrar en la orden que assi recibio, queda irregular.

Para mas claro entendimiento de esta materia, es de notar, que la irregularidad vnas vezes se incurre por peccado, otras vezes sin el, como es en la bigamia, o muerte, o mutilacion de miêbro por sentençia de juez: quando se incurre por algun acto que es peccado si interuiniere alguna cosa que escuse de peccado (como seria alguna ignorancia q̄ escuse) no tẽdra lugar la irregularidad, q̄ como sea esta pena de la culpa, donde no interuiniere culpa, no se a de incurrir pena, alomenos, in foro conscientia: mas las otras irregularidades, claro està, q̄ sin culpa alguna se incurren como la de los bigamos; illegitimos.

Siempre parecio a los Sanctos Padres conuenir para disciplina del pueblo Christiano, que algunos peccados mas graues, y mas atroces, no los pudiessen absolver todos los Sacerdotes, sino que algunos fuesen reservados al summo Pontifice, y otros a los Obispos, presumiendo, que para la cura y remedio de los tales, era necessaria mas sciencia, y pru-

de la Sanctissima Trinidad. 659

y prudencia, y mas juyzio. Y ser esta reservacion de casos muy conforme a la divina autoridad, no solamente en la policia externa: pero tener tambien fuerça delante de Dios, dizelo el Concilio de Trento en la sessiõ. 14. cap. 7. Aduirtiẽdo, que en el articulo de la muerte, no ay reservaciõ de ningun caso, sino que todos los Sacerdotes, a qualesquier penitẽtes los puedẽ absolver de qualesquier peccados, y censuras, y sacado el articulo de la muerte, han de persuadir a los penitẽtes que vayan a sus superiores, y legiti-mos juezes a pedir el beneficio de la absolucion de los tales casos reservados que ellos no pueden absolver. Entre los quales son los primeros los reservados en la Bulla de la Cena, que aunque son diez y siete, o diez y ocho los ordinarios, solamente se pondran aqui algunos de los que pueden acontecer por estas partes.

EL primero, es heregia, fautores, o encubridores de hereges, o los que se apartan de la obediencia del Romano Pontifice, o tienen libros prohibidos, o los leen, todo lo q̃l està cometido è España a los Inquisidores: assi en el fuero de la consciencia, como en el fuero judicial, y ningũ sacerdote lo puede absolver por Bulla, ni jubileo, aunq̃ sea plenissimo:

660 Ceremonial de la Orden

El 2. de los ladrones · Corsarios de la Mar, y sus factores, y encubridores, y cõtra los que roban los bienes, de los que padecen naufragio. El 3. de los que falscan letras Apostolicas. El 4. contra los que ponen manos en los Prelados violentas. El 5. contra los que usurpã los bienes Ecclesiasticos: El 6. cõtra los juezes seglares, que se entremetẽ en conocer de las causas, y personas Ecclesiasticas, o impiden la exccucion de las letras Apostolicas, y lo mismo es cõtra los officiaes de la justicia, q̃ en esto entẽdiereẽ. El 7. cõtra los q̃ abusen de estos casos, sin especial comission para ello: todos los dichos casos tienen pena de excommuniõ mayor. Los demas podra ver quien quisiere, en la summa de Cayetano, o en la misma Bulla de la Cena.

22
Ay otros
Casos reservados
al Papa,
sin los de
la Bulla de
la Cena, q̃
por ser mu-
chos no se
ponẽ sino
algũos los
mas comu-
nes.

El primero, contra el que pone manos violentas en Clerigo, o en Frayle, y cõtra el que lo aconseja, manda, o ayuda. El 2. cõtra los q̃ lleuan mercaderias, o vitnallas a los sinieles. El 3. contra los que quebrantan, o despejan los lugares sagrados; es excommuniõ reservada al Papa despues de la denunciacion. El 4. contra los que ofenden, o impiden la libertad Ecclesiastica, haziendo que se guardẽ los estatutos, y columbres inttoduzidas cõtra ella. El 5. contra los que se casan en gra-
dos

dos prohibidos de conſanguinidad, o afinidad: El 6. los Religioſos, o Clerigos ſeculares; que induzen a otros, q̄ prometan de eligir ſepulturas en ſus Igleſias, o que mudélas ya eligidas: El ſeptimo, contra los Religioſos. que temerariamente dexan ſu habito, o ſe entremeten a uſurpar oficio de Curas, adminiſtrando Sacramentos. El 8. los que dan o reciben alguna coſa ſimoniacamente, a ora ſcien Ordenes, a ora en Beneficios, o preſentacion dellos; concertandose tacita, o expreſſamente de darles parte de los fructos, o algunos dineros, aunque digan, que los dan graciosamente: y la miſma pena ay cótra los medianeros, o que procuran que ſe haga la tal ſimonia. Tiene tambien pena de ſuſpenſion, y de excomunion mayor por vna Extranagauere de Martino Quinto, que comiença; *Uanhabilis*: de qual excomunion tambien ſe eſtieden a los ſimoniacos, in ordine, y eſtan obligados a reſtituyr los fructos a aquella Igleſia, en cuya injuria ſe hizo el concierto. Y lo meſmo ſera de el preſcio que ſe recibio por el tal Beneficio, o preſentacion. Y ſi la ſimonia ſe cometio en recibir orden, reſtituyſe a la Igleſia Cathedral; y ſi fue a Titulo de algun Beneficio, reſtituyſe a la Igleſia, de donde fuere el beneficio; en todos los dichos caſos

23
Casos re-
seruados
al Obispo.

ay pena de excomunion mayor.

En el primero sacrilegio : debaxo de este nó-
 bre se comprehenden principalmete qua-
 tro especies de sacrilegios. La primera, ma-
 tar en la Iglesia, o en su alrededor. La següda
 efractiõ, que es quebrantar puertas, o cerra-
 duras de Iglesias, o sacratio con violencia, o
 poner fuego : y ti con esto ay hurto es excõ-
 munion mayor. La tercera, extractiõ, que es
 sacar de la Iglesia a quien ella vale. La quarta,
 es hurtar de lugar sagrado, o peccar cõ mon-
 ja professa, frayle, o clerigo de orden sacra.
 Otros sacrilegios aya que no sean reserua-
 dos, como es hurtar cosa sagrada fuera de lu-
 gar sagrado, o fornicaciõ, o effusion de simiẽ-
 te, o de sangre en lugar sagrado. De todos
 los dichos sacrilegios solos se reseruan dos,
 quebratar la inmunidad Ecclesiastica, y pec-
 car con monja professa. 2. Excomunion ma-
 yor. 3. Supersticiones, y hechizerias, o ir a
 pedir hechizos, o adeuinaças, o ensalmos.
 4. Matrimonio clandestino. 5. Incesto de
 consanguinidad, o afinidad, que es peccar
 con parientra, o con cuñada. 6. Incendio he-
 cho de propósito. 7. Juramento falso en juy-
 zio, con notable daño del proximo. 8. Rete-
 ner diezmos, y primicias. 9. Dispensacion,
 o commutacion de votos, y juramentos.

Bien

Bien puede el Confessor absolver del quebrantamiento de qualquier voto, o juramento, es a saber, del peccado que haze en los quebrantar, mas no los puede commutar, ni dispensar desobligado de la guarda de ellos. Y aduierta, que quando tuviere licencia para commutar votos: a de ser en cosa de mayor bien, o igual, o casi igual, como si el voto es de ir a nuestra Señora de Guadalupe, que le mande dar en limosna para la guerra (quãdo commuta por Bulla de la Cruzada) todo lo q̃ en aquella peregrinacion gastara, quitado el gasto ordinario de su casa, o le mādara hazer obra equinalēte aella, y demas de esto en lugar del trabajo del camino le mādē hazer otras obras pias, comulgar, leer buenos libros o cosas semejātes: y si esta igualdad no se guarda, no vale la cōmutaciō, y assi yerran los confessores q̃ cōmutan semejantes votos en vn Rosario, o en vna Misa. Y aduierta el Confessor que cinco votos son reservados al Papa, de Castidad, de Religion, de Roma, de Hierusalem, de Sanctiago. 10. Restitucion de bienes inciertos de quatro ducados arriba. 11. Falsar escripturas. 12. Blasphemia publica. 13. Manos violentas en Clerigo: esto se entiende, quando no fue atroz, y enorme la herida, o violencia:

porque si fue tal, es caso reservado al Papa: Por manos violentas, se entiende palo, espada, piedra, o otro qualquier tiro con que se haga daño al Clerigo: como tambien lo será, si con ira echaron sobre el, polno, agua, saliva, o le tomaren de la mano, o de su cuerpo alguna cosa por fuerça, o le prendieren, o en carcelaren en alguna casa, o le echaren mano de la rienda, o de otra cosa, o le persiguieren con tanta furia, que le constriñessen por escapar a echarse en el agua, o en otro peligro: pero si la injuria es tan leue, que pueda passarse por burla, de tal manera que entre hombres de bién nose haria caso della, no es reservado: Item, si vno sin intencion de hazer daño hirio al Clerigo, o no sabiendo que lo era, no es caso reservado. 14. Homicidio voluntario, cometido cō obra. 15. Sodomia, y bestialidad: y advierta el Cōfessor mucho, q̄ en estos casos de homicidio, sodomia, bestialidad aunque le cometan estos casos reservados, o los pueda absolver, por virtud de la Bolla, q̄ no luego lo haga, sino con maduro cōsejo, como en peccados tã atroces y graues, ordēne alguna buena penitēcia al penitente en la qual se exercite algunos dias primero que le absuelva: para q̄ assi satisfaga algo por la culpa, y escarmiente en lo por venir.

Y este

Y este mesmo consejo tenga en los demas ca-
 sos graues aqui reseruados, como es incesto
 incesto, juramento falso, en juyzio, falsar escri-
 pturas, manos violentas, &c. En los quales
 allende de la penitencia saluadable que les im-
 pusiere, miro mucho que el daño, o interese
 que la parte a recebido, se le satisfaga; y que
 lo hagan luego; porque la experiencia nos
 muestra, q si vñabuelos sin hazerlo, q tarde,
 o nunca lo hazen, y otro año buscan otro cõ-
 fessor mas a su gusto; y assi se quedan las par-
 tes damnificadas muchos años. Es verdad q
 podia ser alguna persona tan fidedigna, que
 se pudiesse fiar de que prometiesse. 16. Los q
 no se confesaren, y comulgaren en el tiempo
 determinado por la sancta madre Iglesia: Tã
 bien ay algunos casos, los quales requieren
 dispensacion del Pretado: en los quales se ha
 de acudir al Obispo: como son dispensacio-
 nes de irregularidades secretas; dispensacio-
 nes con el que tenia hecho voto simple de Casti-
 dad, y se caso, *Ut possit petere debitum*: y lo mes-
 mo con el que pecca con pariente de su mu-
 ger; o la muger con pariente de su marido.
 17. Esten muy aduertidos los Confessores,
 que no absueluan a los que supieren de algu-
 nas cosas: de las que se publicaron por las
 cartas generales de los inquisidores: sin que

666 Ceremonial de la Orden

primero vayan a dezirlo, y lo mesmo será de los que supieren de peccados publicos, y no lo auisaren al Obispo, o a su Prouisor, o Visitador. Porque estan excómulgados por las Cartas Generales, que se leen en las Iglesias.

24
Casos reservados
a la
nuestra or
den a los
Prelados.

El primero ha to notable, aora sea de cosa comun de la casa, ora de algun particular. El 2. todo voluntario lapso de carne. El 3. toda conspiracion, y conjuracion. El 4. simonia en el q. da, y en el q. recibe. El 5. percussio hecha cón animo deliberado. El 6. incedio, falsificar las firmas de los superiores. El 7. salir de noche fuera del Còuento sin licècia. El 8. Apostasia, ocòsejo della, tener lianes falsas.

25
Forma de
la absolus
cion de el
Miercoles
de la
Ca. Cr.ii.

Legada la hora en que se à de hazer, que es de ordinario acabada Tercia, o despues de Missa mayor, se vestira el Prelado, que es, a quien le compete el hazerla (sino es en caso de enfermedad) de alba, estola, y capa de color conforme al dia, y acompañado de los Acolitos, que lleuaren sus Ciriales, y de los ministros de el Altar (si fuere ahora) saldra al Altar mayor, y hecha su genuflexion al Sacramento, subira a la peana de el Altar, y puesto de rodillas al lado de la Epistola, de suerte que tenga el brazo derecho al Altar, y el izquierdo al pueblo, comenzará la Antiphona. *In tei oratio mea in conspectu tuo Domine,*

inclia

de la sanctissima Trinidad. 667

inclina aurem tuam ad preces nostras, parce Dñe, parce
ce populo tuo, quem redimisti sanguine tuo precioso, ne
in eternam irascaris nobiscum, y el Choro comen
çarà el Psalmio de Misere mei Deus, &c. prosiguiendo a versos vn Choro vno, y otro o
tro, hasta que se acabe. Acabado, tornará el
Prelado a començar la Antiphona, Intret oratio
mea, &c. y proseguirla à el Choro. Acabada
dirá el Prelado, kyrie eleyson, y el Choro, Chris
te eleyson, Kyrie eleyson, Pater noster. Dicho en se
creto, dira en voz alta, y inteligible, que le o
yá en el Choro estándose de rodillas, Et natos in
ducas, &c. Respō dido, Sed libera, &c. dira los ver
sos, y orationes siguiētes. Advertiēdo q̃ quā
do començaré aquella oracion, Absoluimus vos
fratres, à de poner se en pie, y leuantar mas la
voz. Vers. Saluos fac seruos tuos. Respon. Deus
meus sperantes in te. Vers. Mitte eis Domine auxilium
de sancto, Respon. Et de Syon tuere eos. Vers. Esto
eis Domine turris fortitudinis. Resp. A facie inimici
Vers. Nihil proficiat inimicus in eis. Resp. Et filius
iniquitatis non apponat nocere eis. Vers. Domine ex
audi orationem meam. Resp. Et clamor meus ad te
veniat. Vers. Dominus vobiscum. Resp. Et cum spi
ritu tuo.

ORATIO.

O Remus Adesto Domine supplicationibus
nostris & me (qui etiam misericordia tua
primus indigeo) clementer exaudi, vt quem

non electione meriti, sed dono tuæ gratiæ constituisti operis tui ministrum, da fiduciā tui operis exequendi, & in meo ministerio, quod tuæ pietatis est, operare. Per Christum, &c.

ORATIO.

○ Remus: Exaudi Domine præces nostras, & confitentiū tibi parce peccatis, ut quos conscientiæ reatus accusat, indulgentia tuæ pietatis absoluat. Per Christum Dominum nostrum.

ORATIO.

○ Remus. Præueniat hos famulos tuos, quæsumus Domine, misericordia tua, ut omnes iniquitates eorum celeri indulgētia deleantur. Per Christum, &c.

ORATIO.

○ Remus. Presta quæsumus Domine his famulis tuis dignum pœnitentiæ fructum, ut Ecclesiæ tuæ sanctæ, à cuius integritate deuiarunt peccando, commissorum reddantur innoxij veniam cōsequendo. Per Christum.

ORATIO.

○ Remus. Adesto Domine supplicationibus nostris, nec sit ab his famulis tuis clementiæ tuæ longinqua miseratio; sana; eorūque remitte peccata, ut nullis iniquitatibus à te separati, tibi Domino semper valeant adherere. Per Christum, &c.

ORATIO.

○ Remus. Domine Dens noster, qui offensione nostra irasceris, sed satisfactione

de la Sanctissima Trinidad. 669

placaris, respice quæsumus super hos famulos tuos, qui se tibi grauitèr peccasse confitentur: tuum est absolutionem criminum dare, & veniam præstare peccantibus, qui dixisti pœnitentiam te malle peccatorum quâ mortem: concede ergo Domine his, ut tibi pœnitentiæ excubias celebrent, & correctis actibus suis, conferri sibi à te, sempiterna gaudia gratulentur. Per Christum Dominum, &c.

ORATIO.

○ Remus. Deus humani generis, benignissime conditor, & misericordissime reformator, qui hominem inuidia diaboli ab æternitate deiectum, unici filij tui sanguine redemisti: viuifica hos famulos tuos, quos tibi nullatenus mori desideras, & qui non derelinquis deuotos, assume correctos. Per Christum, &c.

ORATIO.

○ Remus. Moueant pietatem tuam, quæsumus Domine, hæc famulorum tuorum lachrymosa suspiria, tu eorum medere vulneribus; tu jacentibus manum porrige salutarem, ne Ecclesia tua aliqua sui corporis portione vastetur, ne grex tuus detrimentum sustineat, ne de familiæ tuæ damno iniquus exultet, ne reuocatos lauacro salutari mors secunda possideat. Per Christum Dominum nostrum.

ORATIO.

Ore-

O Remus. Tibi ergo Domine supplices preces cum flectu cordis effundimus, tu patre cōfidentibus, ut sic in hac mortalitate peccata sua. (te adiuvante) defleant, quatenus in tremendi iudicij die, sententiā æternæ dānationis euadant, & nesciant quod terret in tenebris, quod stridet in flammis, atq; ab erroribus, ad iter reuersi iustitiæ, nequaquam vulneribus sauciētur: sed integrū sit eis atq; perpetuum, quod gratia contulit, & quod misericordia reformauit. Per Christum Dominum nostrum, &c. *In duabus sequentibus orationibus non dicitur Oremus.*

ORATIO.

Quando se dixit es, ta oraciō, se pone eu pic, y leuā ta mas la voz. **A**bsoluimus vos fratres vice beatissimi Petri Principis Apostolorum (cui Deus posita oraciō, testatem ligandi, atq; soluendi dedit) ab omnibus peccatis vestris, in quantum vestra expic, y leuā petit accusatio, & ad nos pertinet remissio, sit vobis omnipotēs Deus indulitor omnium criminum vestrorum, deleat, atq; dimittat omnia peccata vestra Dominus noster Iesus Christus, qui cum Patre, & Spiritu Sancto viuit, & regnat Deus per omnia sæcula sæculorum.

ORATIO.

Dominus noster Iesus Christus, qui beato Petro Apostolo dedit licentiā ligandi animas atq; soluendi, ille vos absoluat ab om-

de la Sanctissima Trinidad. 671

ni vinculo delictorum, & in quātum mēx fragilitati permittitur, sitis absoluti ante tribunal Domini nostri Iesu Christi, habeatisq; vitam æternam; & vivatis in sæcula sæculorum. Amen.

Dichas estas oraciones, hara la señal de la Cruz sobre el pueblo, sin dezir nada, y tornarse à la sacristia; por el orden que salio.

Quando alguno pide el habito, para ganar los pedones de la Orden, se lo à de poner el Prelado, mandando al que lo à de recebir, se hinue de rodillas, y tomando el Escapulario en la mano dira; *Adiutorium meum* *capulario*
struere nōmine Dñi. Resp. *Qui fecit, &c.* Vers. *dela Ordē*
Sit nomen Domini, &c. Resp. *Ex hoc nunc, &c.* *a los segla*
Domine exaudi orationem meam. *Dominus vobiscum.* *res.*
Oremus. Domine Iesu Christe, qui tegimē nostræ mortalitatis induere dignatus es: obsecramus tuæ largitatis abundantiam, ut hoc genus vestimenti, quod Sancti Patres ad innocentia, & humilitatis indicium abrenuntiantes huic sæculo ferre sanxerunt: ita bene ꝑ dicere, & sancti ꝑ ficare digneris: ut hic famul⁹ tu⁹ (vel hæc famula tua) qui (vel quæ) in hoc sæculo usus (vel usa) fuerit hoc indumento: te induere mereatur. Qui vivis, &c.
Dicha esta oracion, rociará el Escapulario, y al q le à de recebir con agua bendita, y quan-

do se lo ponga, será diciendo estas palabras.
*Accipe habitum S^a Trinitatis in aug-
 mentum Fidei, Spei, & Charitatis: In nomine*
Patris, & Filij, & Spiritus Sancti. Amen. .v

27

*Benedic-
 nes de Or-
 damentos.*

P Orque las presentes bédiciones se hallan
 en pòcos Missales, parecio, seria bien, es-
 creuirlas en este lugar, y aduertir, que los Pa-
 dres Priores de San Hieronymo por particu-
 lar Breue de Innocécio Octauo, confirmado
 por Pio Quinto, pueden bendezir Corpora-
 les, y todos los demas ornamentos necesá-
 rios, en sus Conuèntos, y por la participació
 de los Privilegios los Ministros de nuestra
 Orden pueden hazer lo mismo en sus Con-
 uentos para ellos.

*Benedictio
 cuiuslibet
 ornamenti.*

*Ad antorium, &c. Verso Sit nomen, &c.
 Verso Domine exaudi, &c. Verso Dominus
 vobiscum.* .v. Orémus.

*D*ñs V S: omnipotēs bonarū virtutum da-
 tor, & omnium bonorum largus infator,
 supplicēs arogamus, ut manibus nostris o-
 pem tuā benedictionis infundas, ut hunc a-
 mictum, vel albam, cinctorium, stolum, ma-
 nipulum, tunicellam, vel dalmaticam, plané-
 tam, vel pluvialē dñi hō cultui preparatam,
 virtute superna benedice, sancti. fice,
 & conse. crare digneris: & omnibus eiusdē
 tibus gratiam sanctificationis sacri ministri

de la Sanctissima Trinidad. 673

tni benignus cōcede, ut in conspectu tuo sancti, & immaculati, atq; irreprehensibiles appareant, & donum tuæ misericordiæ acquirant. Per Christum Dominum nostrum.

DEVS immense, cuique quàm graua facilia sunt, hoc genus lintheaminis super caput ponédū sancti † fca: & præsta, ut quicūq; eo usi fuerint, nullo mētis & corporis pōdere prægraentur. Per Christum, &c. *Ad amicum bene dictio.*

Domine Deus omnipotens, qui Aaron, & filios eius tunicis lineis, in decorē, & gloriam Sacerdotij induipræcepisti, cum quibus & ipsi sanctificati, tibi etiam in sanctuario ministrarent: hanc quæsumus lineam tunicam, tuæ virtutis sanctificatione bene † dicere, & sancti † ficare digueris; quatenus omnes qui ea induti in sacro ministerio tuo usi fuerint, digni fiant altaris tui ministri, ipsosq; septiformi gratia Spiritus Sancti repletos, Caritatis zona præinctos, beata facias cum ministris Angelis immortalitatis fruitione repleri. Per eundem, in unitate eiusdem. *Ad Albā.*

DEVS Innocentiæ restitutor, & Castitatis amator, qui utriusq; testamenti patres lumbos suos præcingere instruxisti: quorum carnē, lumborum lasciuia, discerent sobrietate continentia coarctare; sancti † fca, & bene † dic, quæsumus Domine cingulum istud. *Ad Cingulum.*

tud, ut omnes qui eo accincti fuerint, ab es-
tu voluptatum carnalium refrigerium sen-
tiant: & Spiritus Sancti rore perfusi, quæ tua
sunt, mundo corde, & casto corpore deside-
rent, & lætentur. Per Dominum nostrum,
in unitate eiusdem.

*Ad mani-
pulum be-
nedictio.*

DEOTIONIS infusor, quæsumus, bene † di-
cere dignare manipulum istud: ut remis-
sionem macularum suarum suscipiant in hu-
ius muneris collocatione præuenti: & fidu-
ciam ut quæ postulanda sunt, postulent, & faci-
lius impetrent populis postulata. Per.

*Ad stolam
benedict.*

DEVS, qui solis Prædicatoribus collum, &
pectus orario muniri concessisti: exaudi
nos propitius: ut quicunq; tuorum Sacerdo-
tum collum huic stolæ subjecerint, quidquid
boni ore protulerint, opere adimplere festi-
nent. Per.

*Ad casul-
lam bene-
dict.*

DEVS fons bonitatis & iustitiæ: qui tui o-
peris ministros ad extremum vestimento
casullæ, cuius munimine interius omnia tege-
retur, vestiri iussisti: cōcede petitionibus no-
stris, ut omnes hac planeta induti, enumera-
tis intus virtutum ornamentis, vinculū per-
fectæ Charitatis super omnia habeant: quo
perficere valeant, quæ desiderant. Per.

*Benedict.
in parum
Altaris.*

EXAUDI Domine præces nostras, & hæc lin-
theamina sacri altaris usui præparata, be-
ne †

de la Sanctiſſima Trinitad. 675

ne ꝑ dicere, & ſancti ꝑ ficare digneris: Per.

D Omine Deus omnipotens; qui ornamento, & lintheamina facere Moyſem famulum tuum per quadragintadies docuiſti, quæ etiam Mariâ texuit, & fecit in uſum miniſterij tabernaculi fœderis: ſancti ꝑ ficare, bene ꝑ dicere, & conſecrare digneris hæc lintheamina, ad tegédum inuolucrumq; altare gloriſſimi filij tui Domini noſtri Ieſu Chriſti. Qui tecum.

O Remus dilectiſſimi fratres, Deus omnipotens hoc vaſculum corporis filij ſui Do mini noſtri Ieſu Chriſti gerulum; ſancti ꝑ ficatione perfundere digne tur orâtib; nobis. Per eundẽ, &c. *Vaſis in quo ponitur Eucha- riſtia bene- dict.*

O Mnipotẽs ſempiternæ Deus, manib; noſtris opem tuæ bene ꝑ dictionis infunde, ut per noſtram bene ꝑ dictionem hoc vaſculum ſancti ꝑ ficetur, & corpori Domini noſtri Ieſu Chriſti nouum ſepulchrum, Spiritus Sancti gratia perficiatur. Per eundem.

C Lementiſſime Domine, cuius inenarrabilis virtus, cuius miniſteria arcanis mirabilibus celebrantur: tribue quæſumus, ut hoc lintheamen tuæ propitiationis ubertate bene ꝑ dicere, & ſancti ꝑ ficare digneris, ad conſecrandum ſuper illud corpus & ſanguinem Domini noſtri I E S U Chriſti. Qui tecum

676 Ceremonial de la Orden.

viuit, & regnat in unitate Spiritus Sãcti Deus per omnia sæcula sæculorum. Amen.

Sequitur alia Oratio.

○ M̃nipotens sempiterne Deus bene ꝑ dicere, sancti ꝑ ficare, & conse ꝑ crare digneris lintheamen istud ad tegendum & innoluẽdum corpus & sanguinem Domini nostri Iesu Christi. Per eundem Christum Dominum nostrum.

A L I A O R A T I O.

○ M̃nipotens Deus manibus nostris opem tuæ benedictionis infunde: ut per nostrã benedictionem hoc lintheamen sancti ꝑ ficeatur: ac corporis & sanguinis Redẽptoris nostri nouum Sudarium: Sancti Spiritus gratia perficiatur. Per Dominum nostrum Iesum Christum filium tuum. Amen.

A se de aduertir, que al principio de cada vna destas bendiciones se an de dezir los versos, *Adintorium nostrum, &c.* con los demas, al fin se a de rociar, lo que se bendixere, con agua bendita.

Bendiciõ
de Sã Blas

D Om̃ine sancte Pater omnipotens æterne Deus, intercedente beato Blasio Martyre tuo, bene ꝑ dicere dignare has creaturas: panis, salis, & aliorũ fructuum præsentium omnium tua spiritali bene ꝑ dictione: ut sit omnibus salus mentis & corporis; atque contra morbos, & infirmitates gutturis, oris, & torius

tius corporis , & uniuersorum inimicorum
insidias tutamen. Per. Alia Oratio.

EXaudi nos Domine sancte Pater omnipotens æterne Deus : & intercednte Beato Blasio Martyre tuo , respice super populum tuum hunc , ut facias eum ad cœlestia regna peruenire. Amen.

Et sic Domine bene † dic has creaturas panis, salis, pomorū, & aliorum fructuum præsentium : sicut benedixisti Manna in deserto, ut omnibus ex eis comedentibus sit salus tam animæ quàm corporis , & à te recipiant sanitatē:& tua bene † dictione, per beati Blasii intercessiōnem repleantur. Per.

Et bene † dictio Dei Patris omnipotētis, & † Filij, & † Spiritus Sancti descendat , & maneat super has creaturas panis , salis , & pomorum , & aliorum fructuum omnium præsentium. Amen.

FINIS.

I M P R E S S O E N
Seuilla en la Imprenta de Iuan de León,

1523.

Vn 3

TABLA DE LOS CA- pitulos contenidos en este Ceremonial.

- C**apitulo primero del tañer de las campanas al officio diuino. pag. 3
- Capitulo. 2.** delo que han de hazer los Religiosos. a la entrada del choro y en el, hasta que se conuença el officio diuino. p. 8
- Capitulo. 3.** delas inclinaciones, genuflexiones, y postraciones que se an de hazer en el officio diuino. p. 9
- Capitulo. 4.** de otras ceremonias que los religiosos deuen hazer en el officio diuino. p. 19
- Capit. 5.** de los officios cõcerniẽtes al officio diuino. p. 26
- Capitulo. 6.** de las ceremonias del officio diuino con algunas reglas generales. p. 60
- Capit. 7.** delas ceremonias del Choro en las missas. p. 102
- Capitulo. 8.** delas ceremonias que ocurre en el officio dela semana sancta, assi en el choro como en el altar, y de las q̃ se an de hazer ẽ otros actos particulares y propios dela religion con lo que se canta este dia en la procession. p. 117
- Capit. 9.** delas ceremonias que se han de hazer en algunos actos particulares que no son del ordinario. p. 191
- Capitulo. 10.** delas administraciones delos Sacramentos a los Religiosos, y forma de sepultar los difunctos con todo el officio de difunctos apuntado, y de letra como estã en el Breviario. p. 206
- Cap.

T A B L A.

Capitulo. 11. de las procesiones y de los dias en que se hacen.	p. 304
Capitulo. 12. de las bendiciones en que va apuntado lo que se canta en la procesion de la purificacion, y va tambien la tabla de los officios que se echa el Sabado.	p. 326
Capitulo. 13. en que se responde a algunas dudas de las rubricas del Breuiario.	p. 370
Capitulo. 14. de algunas aduertencias dignas de notar acerca del rezado de algunas fiestas particulares por el discurso del año.	p. 437
Capitulo. 15. en el qual se declaran las reglas generales del missal, respondiendo en cada rubrica a las dudas que se han ofrecido en ella.	p. 455
Capitulo. 16. del officio del Sacerdote, diachono, y subdiacono en el altar en la missa solemne y priuata, y de la missa nueva.	p. 505
Capitulo. 17. del officio del Sacerdote en quanto confesor, de la absolucion Sacramental, y de la del Miercoles de cenizas; del modo de dar el habito a los que le piden para ganar las indulgencias, la bendicion de los ornamentos, y corporales, y de sant Blas.	p. 583

LO qual todo se ha puesto en este volumen para que el Religioso halle escrito su officio, y en lo que se a de exercitar con variedad.

dad de leccion porque si lo vno le cásare pue-
da entretenerse leyendo otra cosa , y para
que todos con vniformidad de Ceremonias
truuamos a nuestro Señor . Si alguna parecie-
re nueva , hazelo la fuerça de el precepto de
la Iglesia Romana , con quien nos hemos de
còformar. A se tenido mucho cuydado , en q̃
fin salir de esta obligacion, acudamos alo an-
tiguo de nuestra Religion, para que nadie se
halle nuevo, en lo que agora se escriue, reci-
biendo la voluntad , y acudiendo a poner en
execucion lo referido, se seruira nuestro Se-
ñor, que es lo que se pretende.

No se àn puesto las Reglas del Breuiario,
ni las Rubricas de el Missal en este volumen;
remitiendo al curioso Lector el verlas en sus
originales. Solo se à ydo respondiendo alas
dubdas, que sobre lo vno y lo otro se àn ofre-
cido , siguiendo el parecer de hombres muy
doctos , que cò mucha curiosidad lo àn
inquirido y escripto , a los quales
nos parecio seguir en esta decla-
ra cion , por ser Authores
grauissimos.

T A B L A.

T A B L A D E L A S C O S A S particulares porel orden del. a. b. c.

A.

A Bsolucion Sacramental.	Acolito siempre de rodillas en
pag. 653	en las missas priuatas. p. 52
A bsolucion de irregularidad	Acolito acabado de ayudar a
como. p. 656	missa que à de hazer. p. 54
A bsoluer de descomunion co-	Acolito à de responder Leuate
mo. p. 654	en la missa priuata. p. 52
A bsolucion en que casos se à de	Acabada la comida que se à de
negar. p. 584	hazer. p. 362
A bsolucion del miercoles de Ce-	Adorcion de la Cruz. p. 169
niza. p. 667	Alleluia quien la dize y como
A bsolucion y bendicion antes	se conuença. p. 106
de las lecciones. p. 416	Agua bendita se echà ala Bene-
A bsolucion en la missa de Res-	dicta. p. 86
quem. p. 301	Agus Dei en el choro. p. 10
A bsoluciones de las lecciones.	Agua bendita se echà al pueblo
pag. 26	dende la rexa. p. 348
A blucion de los dedos à de ser	Agua bēdita puede echar otro
con vino y agua y donde se à	sacerdote, y dezir el asperges
de hazer. p. 54	quando celebra la missa algu-
A bsolucion de Capitula que es.	ua persona graue. p. 350
pag. 411	Alleluias cessan en la missa el
A cento en los Kyries à de ser	domingo dela septuagesima.
en la penultima. p. 52	pag. 426.
A cciuo a la mano siniestra del	Altar à de tener tres manteles
sacerdote en la cōfessiō. p. 32	o toallas benditas. p. 33

T A B L A.

Antiphonas en visperas como se comiençan. p. 61	Thoma, se dize en ambas visperas. p. 451
Añetados en el choro quando. 19	Asistente, y que es, y quando te ba de auer. p. 515.
Añetados en la missa no deue estar el hebdomadario y dias choros. p. 21	Ausos generales para conoecer qual sea pecado mortal. p. 642
Angel de la guarda de nuestra orden se reza a seys de Septiembre. p. 443	B.
Añetis segund celebramos con solenidad de patron. p. 443	Baxar las sillas sin ruydo. 29
Alleluya con algunos vers. p. 416	Bendiciones de las lecciones da el Prelado. p. 26
Alleluya no se añade en prima y completas, en los versiculos sino en tiempo pasqual. p. 421	Bendize el sacerdote el incienso en visperas. p. 69
Añas para nocturnos en tiempo Pasqual, no lo siendo. 414	Bendición de los ornamentos. 672
Antiphonas del psalmo hasta una, o dos palabras. p. 414	Bendición de los corporales. 675
Antiphonas de nuestra Señora en fin de Completas quando entrã en el officio. p. 426	Bendize se el escapulario que se da de deuotion. p. 671
Antiphonas mayores. p. 447	Bendicion de sant Blas. 676
Antiphona, Noli timere. p. 451	Bendicion quando se da en fin de la missa. p. 502
Antipho. Ecce cõpleta. p. 451	Bendize se el sacerdote quando comienza el introito. 521
Antiphonas de Laudes que ocurre el dia de s. Thom. p. 448	Bendicion toma el subdiachono del Frestre quando acaba la Epistola. p. 525
Antiphona. Quia uidisti me	Bendicion de Ramos. p. 122

Bendiciones. p. 327
Bendicion de las cãdelas. p. 328
Bendicion de la ceniza. p. 349

T A B L A.

Bendicion del agua y como se ha de echar.	p. 345	zir en la missa Gloria y Credo.	p. 490
Bendiciones de la mesa en todo tiempo.	p. 350	Caliz por donde se à de tomar quando se consagra.	p. 528
Bendicion del fuego.	p. 180	Cabeça se à de inclinar quando se dize tibi gratias agēs.	p. 542
Bendicion del cirio pascual y donde se à de hazer.	p. 183	Caliz quando se à de alçar para ser visto y adorado.	p. 542.
Benedicta como se à de hazer y a que hora.	p. 82	Caliz quando se à de purificar tomada la ablucion.	p. 552
Besa la mano al Sacerdote el que le da algo.	p. 70	Caliz quando le à de preparar, y preparado sacar.	p. 516
Besa el sacerdote el altar siempre antes del incensar. saluo a la oblata.	p. 62	Câpanas como se à de tañer.	p. 24
Bueltos al altar en la missa.	p. 22	Cabeças cubiertas en el Choro quando.	p. 24
Bueltos al altar en las Antiphonas demuestra señora, despues de las horas.	p. 22	Cabeças cubiertas fuera del choro y en las processiones.	p. 24
Bueltos vaos a otros en el choro. pag.	23	Canticos no los comienza el organo.	p. 35
C.		Casulla no quitael sacerdote para solo dexir la passion.	p. 143
Casos reservados al Papa.	p. 658 y 660	Candelas del altar en las tinieblas, con que orden se han de eslinguir.	p. 454
Casos reservados al obisp.	p. 662	Candelas del candelero triangular.	p. 146
Casos reservados a los Perla- dos de nuestra orden.	p. 660	Chalèda de Nauid. se à de dexir como esta en el martirolog.	p. 191
Causa razonable qual sea.	p. 472		
Causa graue qual sea para de-			Cha

T A B L A.

<i>Chalendas en fiestas no se digã fino las del martirologio.</i>		<i>Ceremonias en los santos sin- ples.</i>	p. 96
<i>pag.</i>	193	<i>Ceremonias de las ferias.</i>	p. 96
<i>Chalenda en la vigilia de s. Ma- thias enel año bisieſto.</i>	p. 198	<i>Ceremonias enel officio menor de nuestra Señora.</i>	p. 97
<i>Capillas puestas en que proces- siones.</i>	p. 308	<i>Ceremonias enel officio de di- functos.</i>	p. 98
<i>Capitulas para la absoluciõ de prima en las dominicas infra octauas.</i>	p. 381	<i>Ceremonias del choro en las missas festiuales y dominicas les.</i>	p. 111
<i>Capitulas en ferias Pasquales.</i>		<i>Ceremonias del Choro en las mi- ssas feriales.</i>	p. 112
<i>pag.</i>	410	<i>Ceremonias del choro en las mi- ssas de requiem.</i>	p. 114
<i>Caliz à de llenar el sacerdote en la missa priuata.</i>	p. 58	<i>Ceremonias del choro en las mi- ssas de nuestra señora el saba- do despues de prima.</i>	p. 116
<i>Ceroſerarios enel choro.</i>	p. 46	<i>Ceremonias del domingo de Ra- mos.</i>	p. 117
<i>Ceroſerarios enel altar.</i>	p. 48.	<i>Ceremonia del Euãgelio en fin dela passion.</i>	p. 144
<i>Ceremonias en los dobles mayo- res en visperas.</i>	p. 67	<i>Ceremonias de los maytines y oras el jueves sctõ, y vãse su- guiedo las dela semana.</i>	p. 145
<i>Ceremonias en el hymno veni creator spiritus.</i>	p. 14	<i>Ceremonias en la missa nueua.</i>	
<i>Ceremonias de completas.</i>	p. 80	<i>pag.</i>	580
<i>Ceremonias en maytines.</i>	p. 87	<i>Corporales quẽ los à de lauar.</i>	p. 58
<i>Ceremonias en prima y las de- mas horas.</i>	p. 93		Contie
<i>Ceremonias de dobles meno- res.</i>	p. 95		
<i>Ceremonias de los semidobles.</i>			
<i>pag.</i>	95	<i>pag.</i>	

T A B L A.

Comida quando la quita el Prelado como se pide. p. 358

Cōmemoraciō estã obligalos a hazer los sacerdotes dela scia en las missas priuatas. p. 465

Concurso de pueblo como se en tiende. p. 480

Costumbre o voto de guardar algun sancto en algun pueblo se pueden dezir dos missas. pag. 479

Cōmemoracion se haze solamēte en las missas priuatas del sancto simple que se celebra ē siesta de segūda classe. 481

Cōmemoraciones del oficio hã de preceder alas del tiempo, y las del tiempo a las voluntarias en la missa. p. 483

Cōmemoraciones en las missas priuatas an de ser las mesmas que ēla missa mayor, si la missa cōforma con el oficio. p. 483

Cōmemoraciones del tiempo ē la missa an de preceder alas que el sacerdote dize por su deno cion. p. 482

Cōmemoracion por difunctos

à de tener el penultimo lugar aunque uose digã mas de tres oraciones en la missa. p. 484

Cōmemoracion del patron, o titular quando se haze. p. 364

Cōmemoracion de simple no se haze en siesta de primera classe. p. 377

Cōmemoraciō de dia infraoēla nas que se sigue, no se haze ē las segūdas visperas de doble de primera classe. p. 377

Cōmemoracion alomenos se haze de todas las dñicas quando en ellas ocurre siesta doble. pag. 379, y 395

Cōmemoraciō se haze en las segūdas visperas de las dñicas de primera y segunda classe quãdo en el lunes ocurriere siesta de prim. y seg. classe. 378

Cōmemoraciō no se haze de dominica, quãdo en ella ocurriere la nauidad, s. inã. s. E steuã los inocētes la vigilia y dia de la epiphania, y los dias oētauos de estas fiestas. p. 381

Cōmemoraciō dela Cruz, no se haze

T A B L A.

Haze en las Infraoctauas del tiempo Pascual.	393	Credo no se tñe cō el órgano.	
Commemoració del Patrō à de auer precedido costumbre, para hazerse.	p. 425	y à se de dezir a versos, y à de estar de rodillas en todo el tiēpo desde aquellas palabras Et incarnat ⁹ est, hasta aqñlas Et homo factus est.	108
Commemoracion dela Cruz no se haze en las ferias, quando no se hazen los sufragios acostūbrados.	p. 425	Cruzes se an de poner en todos los Altares.	p. 59.
Confessor, y su officio.	611	Cruzeticas se pongan en las estolas, y manipulos.	p. 59
Contratos illicitos.	p. 605	Cruz lleva siēpre el subdiacho.	
Confesion como se à de hazer rezando vno solo.	410	no en las processiones, y la Imagē del Crucifixo q̃ra en la Cruz, à de llenar el rostro hazia delāte, y las espaldas alos Religiosos, quādo anda.	307
Credo se dize igualmente en la Misa solēne, cōuentual, y en la Priuata.	p. 497	Cruz se à de hazer sobrel corporal cō el caliz, y pate.	528
Credo quando no se dize en la Priuata, diziendose en la conuentual.	p. 498	Cubierta no lleva la cabeça el Religioso, quādo sale à dezir Misa.	p. 518
Credencia que sea, y quādo se à de usar.	p. 512	Cuerpos sanctos adōde est ā, q̃ solcnnidad scies deua.	371
Credo quādo se dize en la Misa Votina.	p. 498	D.	
Credo en quales fiestas de Patronos se suelt dezir.	499	Dedicació de la Iglesia se reza con octauas en nuestra orden a 15. de Octubre.	p. 444
Credo quando le deuē dezir en las fiestas de los Patronos de las diocesis.	p. 499	Denociō dela persona que enco	mū

T A B L A.

Quienda la Misa, se corrige cõ formándose el Sacerdote cõ el Ordinario. p. 467	Dia 16. de Diciembre si fuere Domingo, que se bara de las Añas de Landes, q̃ ocurren en el dia dela Expretaciõ. 449
De rodillas a diuersas cosas se à de estar. p. 14	Dia de S. Ines 2. celebramos cõsolēnidad de Patrona. 443
Distribucion delos Ramos co- mo se à de bazer. 124	Dignidad dela fiesta como se à de juzgar. p. 403
Diachono en la Misa solēne à de subir al Altar juntamēte con el Preste. p. 2. y 3.	Dos maneras de ordenar la Mis- sa. p. 455
Diachono q̃ dize, quādo quie- re comēçar las procesi. 307	Dos Misas como se pueden de- zir en el dia dela fiesta, que se transfiere. p. 479
Disciplina como, y a que hora se à de bazer. p. 149	Doble fiesta qual es, y quando entra. p. 370
Diachono, y su officio. 559	Doble fiesta se trāsfiere. 371
Dia octauo siēpre doble. 371	Denuciones, o obligaciones de officios, o Misas como se à de cumplir. p. 372
Dias infraoctauos mas forços- os vnos que otros. p. 375	Dñica de 1. classe no admite fiesta alguna. p. 378
Dia octauo si ocurre en Mier- coles de Ceniza, como se à de rezar. p. 405	Dñica de 2. classe admite fies- ta de Patron, o titular princi- pal. p. 378. (386
Dia octauo no es fiesta. 387	Dñicas infraoctauas quales se à Dñica 22. post Penthecostem como se deve rezar, quando no son ellas mas de 23. 381
Dias octauos quales s̃oulos que no admiten fiesta. p. 402	
Dia octauo en Dñica clasifica como se bara. p. 404	
Dia infraoctauo ocurriēdo en Miercoles de Ceniza. 406	

T A B L A.

Dominica, q̃ algunos años que da antes de la Septuagesima, q̃ no tuuo lugar antes de Aduiento, como se à de celebrar.	pag.	38
Dominica segunda despues de la Epiphania como se à de poner su officio.	p. 382	
Dominica in albis, y la de octaua de Pethecostes, que son de segunda classe, como se reza ran.	p. 396	
Doble trãserido se celebra dẽtro de las octauas, que admiten dobles.	p. 390	
Doble fiesta ocurriendo en vn dia con officio doble, como se rezarà.	p. 400	
Donnũ vobiscum, quiẽ lo pue de dezir.	p. 410	
E.		
Entrãdo enel Choro, que se de ue hazer.	p. 9	
En pie quando àn de estar enel Choro.	p. 21	
Encomendar las lecciones, quãdo no està enel Choro, el que la tiene, quien lo a de hazer.		
Epistola en la bẽdicciõ delos Ramos, como se dize.	p. 120	
Epistolas si se àn de poner todas enel officio diuino.	418	
Estruendo delas tunicblas dura espacio de vn Pater noster.	pag.	149
Euangelio de San Iuan quãdo se dize, o no al fin de la Missa,	p. 502	
Euangelio proprio quando se dize en fin dela Missa.	p. 502	
Euangelio enel Choro como se à de oyr.	p. 107	
Euangelio ala bendiciõ de Ramos, con q̃ ceremonias.	121	
Euangelio del Mandaro.	160	
Examen dela consciencia, y cõfession precede a la Missa.	pag.	515
Examinar deue el Confessor al penitẽte, si à pensado sus pecados.	582	
F		
Ferías ay seys maneras, y la fuerça de cada vna.	p. 462	
Ferías Pasquales, comunes de Aduiento		

T A B L A.

Advierto, y Quaresima. 96	Fiestas particulares, y Patronos no principales que solenidad se les dena. 396
Feria 3. de las Rogaciones es feria commun. p. 384	Fiesta doble ocurriêdo cõ officio doble, como se hará. 400
Ferias forçosas, y communes. pag. 384	Fiesta transferida pierde su fuerza. p. 401
Feria forçosa como de Quatrotemporas, y otras; quando tienen preces en las segundas Vísperas. p. 385	Fiesta de nueue lecciones no admite officio de difunêt. 432
Fiestas Mouvibles quales sean. pag. 457	Fiesta de S. Thom. Obispo, y Mart. como se celebra. 453
Fiestas principales en nuestra Orden son las de sancta Trinitad, el Angel de la guarda, y dedicacion. 443	Formas consagradas en el lucerneros, donde se ponen el Venero Sancto. p. 177
Fin del Mandato que deua decir, el q̃ lauò los pies. 161	Fuera de las sillas quando in de estar. p. 24
Fiestas del Calendario que solenidad se les dena. 370	G.
Fiestas proprias que solenidad deuan tener. p. 374	Genoflexiones quando, y como en el choro. p. 14
Fiesta doble transferida no se celebra en Domingo. 394	Genoflexiones al Altar. 518
Fiesta de Epiphania, y del Patron principal son de primera classe. p. 395	Gloria Patri en los psalmos, y canticos, y finales de los hymnos à de dezir el Choro en voz clara, y no el Organico. pag. 443
Fiestas de los Apostoles quales son de segunda clas. 396	Gloria en la Missa. 104
	Gloria en el choro. 106
	Gradual en el choro. 106

T A B L A.

<i>Gratias agamus en el Choro.</i>		<i>siones.</i>	p. 307
pag.	109	<i>Infraaſſion, y Communicantes,</i>	
<i>Gracias en fin de la comida, y</i>		<i>ſolamente ſe dixẽ culas Miſ</i>	
<i>cena.</i>	359	<i>ſas de las Oſtias, que las</i>	
<i>Graduales Psalmos quando ſe</i>		<i>traen proprias.</i>	301
<i>decan dezir.</i>	p. 435	<i>Inclinarse el Sacerdote, quan</i>	
H.		<i>do, y como en el ſhar, tra</i>	
<i>Habito del Orden para las in</i>		<i>taſe en el oficio del Sacerdo</i>	
<i>dulgẽcias como ſe da.</i>	p. 671	<i>te.</i>	p. 514
<i>Hebdomadario, y ſu oficio.</i>	29	<i>Incenſar, como lo à de hazer</i>	
<i>Hymnos no los comieça el Or</i>		<i>el Sacerdote.</i>	p. 70
<i>gano.</i>	p. 39	<i>Incenſar el thurificador, como</i>	
<i>Hymno Ave maris ſtella ſe in</i>		<i>lo à de hazer.</i>	p. 44
<i>clinan al primer verſo.</i>	11	<i>Intencion antes de començar el</i>	
<i>Hymno Veni Creator Spiritus</i>		<i>oficio diuino.</i>	p. 9
<i>de rodillas.</i>	p. 14	<i>Inclinaciones profundas en el</i>	
<i>Hymnos los acaba el Choro, y</i>		<i>Choro.</i>	p. 10
<i>no el Organo.</i>	p. 443	<i>Inclinaciones como ſe àn de ha</i>	
<i>Hora acostumbrada para dezir</i>		<i>zer.</i>	p. 11
<i>el oficio de difunct.</i>	433	<i>Inclinarse ſiempre, y en todo</i>	
I.		<i>tiempo à la oraciõ del Pater</i>	
<i>Igleſias Cathedralles, o Colle</i>		<i>noſter.</i>	p. 74
<i>giales quales ſean, y ſi ſe cu</i>		<i>Inclinarse a todas las Oracios</i>	
<i>tienden en ellas las de los Res</i>		<i>nes, q̃ precede Dominus vo</i>	
<i>gioſos.</i>	p. 466	<i>biscum.</i>	p. 11
<i>Imagen del Crucifixo que va</i>		<i>Inclinen la cabeça, al nombre</i>	
<i>en la Cruz, à de yr buelta ar</i>		<i>del Sancto de quien ſe reza,</i>	
<i>delante en todas las proceſs</i>		<i>o haze cõmemoracion.</i>	78
		Incl	

T A B L A.

Inclinarse en el Choro, y fue-
ra del todos juntos igualmen-
te. p. 11

Inuatorio como se dize. 87

Infraoſtanas en q̄ caſo ſe dei-
zan, para rezar de feria.
pag. 383

Iube Domine benedicere, à de
dezir vno, aunque reze ſolo
el oficio. p. 416

Inuatorio quando ſe à de dei-
zir en oficio de difunctos.
pag. 430

K.

Kyries no ſe pueden abreuia-
r en el Choro diziendo tres, o
ſeys, ſino todos nueue con el
Organo, o ſin el. 487

Kyries dize el Preſte alterna-
tiuaamente con el Acolito. 52

Kyries en el Choro como ſe di-
zen. p. 103

L.

Lauatorio de los dedos en el Ca-
liz à de ſer con vino y agua.
pag. 54

Lamentaciones ſe àn de dezir
enteras. 147

Lauatorio de los pies en el M̃
dato. p. 162

Laudes ſe àn de comenzar con
Pater noſter, y Aue Maria,
quando alguno las diſtingue
de los Maytines. p. 410

Leer la Miſſa. 515

Leuate à de reſpoder el q̄ ayu-
da ala Miſſa Primata. 487

Leuantenſe en el Choro todos
juntos. 30

Lector en Completas como à
de dezir. Fratres. 80

Lecciones en Maytines como
ſe àn de dezir. 87

Lector del Reſitorio. 352

Letanias en el Sabado S̃ct. 188

Leuantarſe de la meſa no deue
ninguno, haſta auer reſpon-
dido Deo gratias. 359

Llegan a la Igleſia quando ſa-
len de comer. 360

Leccion del ſimple como ſe à
de poner en el oficio de nueue
lecciones. p. 377

Lecciones para infraoſtanas
de feſtas particulares de d̃o
de ſe tomaran. 392

T A B L A.

Lecciones de fiestas particulares àn de ser aprobadas, y por quien.	p. 391	Libro para leer, y studiar, o rezar, nadie le saque en el coro.	p. 30
Lecciones del segundo Nocturno en infraoctauas quãdo se dizen del cõmun, si el tal cõmun tuuiere dos Sermones, puede dezir oy las del uno, y mañana las del otro.	392	M.	
Lecciones del tercero Nocturno àn de cõcordar cõ el Euãgelio dela Missa, o el dela Missa cõ el del officio.	p. 392	Manos como las tendra el Sacerdote en el Altar.	p. 517
Leccion nona nunca se lee del dia infra octauo.	399	Mandamientos, y preguntas por ellos.	p. 618
Leccion nona de dõde se tomarà para la fiesta de nueue lecciones, que no tiene mas de ocho.	p. 400	Martirologio como se dize. pag.	155
Letania no se dize doblada en los psalmos penitent.	435	Martirologio a q̃ tiẽpo.	417
Letanias en las Rogaciones como se dizen.	436	Medico es el cõfessor.	642
Letanias mayores cayendo en dia de Pascua.	436	Missa por difunctos no se puede dezir todos los dias, en q̃ es licito dezir Missas votiuas.	p. 456
Libros de Epistolas, y Euangelijs llevan los diachonos. -pag.	561. y 573	Missa en los dias infraoctauos tiene Credo.	p. 462
		Missa en la feria 3. de las Rogaciones qual deua ser.	463
		Missa de vigilia en quaresma, y quatro tẽporas.	464
		Missa en las Iglesias no Collegiales qual serà la principal. pag.	463
		Missas votiuas ay tres maneras.	468
		Missa votiuas, q̃ me es cõmẽda da,	

T A B L A.

di, como cūplire cōella. 469	pag. 477
Missa votiuā en lugar dela cō- uentual no se puede dezir, si no por el orden que està en el libro del Missal. 468	Missas votiuas se pueden de- zir en dias de las Animas, y tābien por vn difuncto, o di- functa, o por muchos. 477
Missa votiuā de Passiō qual se dira. p. 471	Missa Semidoble à de tener 3. oraciones, y como. 483
Missas votiuas en tiempo Pas- cual como se àn de ordenar. pag. 471	Missas que se dizē votiuas fue- ra de sus dias y tiempos, co- mo se les àn de buscar, cosas que no tienen como Alleluja o traēto. p. 493
Missas votiuas quando tienen Gloria, y Credo. 472	Missa Solenne incluye muchas condiciones, y tiene diuersas clases, y puede ser solenne sin ministros. p. 505
Missas de difunctos quando se dizē en lugar de la Conuen- tual. p. 473	Missa rezada no se llama So- lenne, aunque sea la Conuen- tual. p. 506
Missa de difunctos obliga el 1. dia del mes. p. 473	Missas votiuas impropriamen- te se dixen solennes. 511
Missa de difunctos no obliga los Lunes de cada semana. pag. 474	Missa solēne Cōuentual nunca se à de dexar. p. 506
Missa de difunctos el dia de su deposiciō se puede dezir, aunque sea en doble. 475	Missas Solenes votiuas quan- do se àn de dezir. p. 511
Missa del dia de deposiciō co- mo se entiende, y a que dia se pueda estender. 476	Missa en los Sabados de Aduiē- to à de ser de nuestra Señor- ra, aunque no se reze su of- ficio
Missas de difunctos Priuatas en que dia se pueden dezir.	X x 3

T A B L A.

Oficio Sabatino.	408
Misfas votivas con que orden se deuan decir.	467
Ministro responde a los Ky- ries, y dize, Leuate.	486
Misfal quien le registra.	515
Miércoles de la semana San- cta no se dize Psalmos Gra- duales.	p.435
Mudar Ornamento en el Altar como, y quando.	189

N.

Negar la absolucion en que ca- fos.	p.584
No salga el Hebdomario de el Coro; sin encomendar la heb- domada.	p.94
No se hiere el pecho el Sacer- dote a los Agnus, en la Misa de Requiem.	p.551
No se dize, Iube Domine bene- dicere, ni Dominus sit in cor- de meo en las Misas de Re- quiem.	p.526
Notaciones de algunas fiestas Lecciones, Resposos, Ora- ciones, y Añas.	437

O.

Obras de Misericordia.	638
Oficio de Confesor en quan- to Medico.	p.642
O. es señal q̃ a de aduertir el Confesor.	632
Octauas no se pueden dar a Patrones, o Titulares, o Fie- stas proprias, si antes deste Breniario no auia costumbre de se las dar	388
Octauas como se daran a las fiestas, que antes las tenian, y agora no las traen en este Breniario.	388
Octaua se da a la fiesta de la Sanctissima Trinidad en nue- stra Orden.	443
Octaua como se dara a la De- dicación de la Iglesia.	388
Octaua de Pascha, y de Pen- thecostes no admiten ningu- na fiesta.	388
Octaua de la Epiphania admi- te la fiesta principal de Pa- tron, o Titular en su propria Iglesia.	p.389
Octaua qual se llamará mas digna	

T A B L A.

digna auiendo dos.	389	Officio de difunctos en el An-	
Octaua no se puede dar sino		niuersario es doble.	373
al principal Patron, y no		Officio del Sacerdote en el Al-	
a todos los de vna Iglesia,		tar.	p. 514
pag.	p. 391	Officio del Confessor.	583
Octaua toda nunca se transfi-		Officio proprio à de ser apro-	
fiere, cõ la fiesta que se trãf-		bado.	p. 372
fizio fuera de su octaua, o en		Officio votiuo que solemnidad	
su dia octauo.	p. 401	tiene.	p. 371
Officio de el Hebdomadario.		Officio de Semidoble qual	
pag.	27	es.	p. 374
Officio de todo el Choro jun-		Officio votiuo que no es pro re	
to.	p. 29	grua, con que solemnidad se	
Officio de los Tenentes Choro.		à de celebrar.	p. 376
.	p. 32	Officio simple qual sea.	375
Officio de el Padre de Nou-		Officio, o fiesta, en que su pro-	
cios.	p. 36	prio dia passa por sola com-	
Officio del Tejedor.	p. 39	memoracion en los Maytiq-	
Officio del Thurificador.	41	nes, no tendra en las prime-	
Officio de los Ceroferar.	46	ras Visperas mas que com-	
Officio del acolito en las Mis-		memoracion.	385
sas Rezadas.	p. 50	Officio menor obligat en el cho-	
Officio del Sacristan.	55	ro en dias de simples, y Fe-	
Officio doble qual es, y quan-		rias.	p. 428
do entra.	p. 370	Officio de difunctos de nueue	
Officio doble no se transfiere:		lecciones, o en Nocturno,	
pag.	371	como se deua hazer.	430
		Volos Xx 4	Officio

T A B L A.

Officio votiuo como se deua hazer, o dezir.	p. 444	munistros al altar.	p. 537
Officio dela dominica infra oc- taua de la Natiuidad. p. 453		Orden y modo de incensar el altar.	p. 69
Ojos quando se han de leuatar. enel altar.	p. 529	Orden de como se an de catar los improperios en la oraciõ de la Cruz.	p. 174
Oracion, Et famulos tuos, quã do se dira.	p. 459	Ordinario quando se quita co- mo se a de pedir.	p. 358
Oracion vna sola en los dobles. pag.	491	Organo quando se tañe.	p. 39
Oracion Acunctis no se puede dexar por poner otra de de- uocion.	p. 483	Patron de Iglesia qual es.	478
Oraciones se an de variar quã do son vnas mesmas assi en las secretas como en las de- mas.	p. 485	Patron de reyno, o prouincia, ciudad, o lugar qual es.	478
Oraciones en Missas votiuas quales obligan.	p. 492	Patron principal qual es.	479
Oraciones quantas se pueden dezir en el sancto simple, o feria.	p. 492	Pater noster y Auenmaria no se puede quitar en las visperas votiuas.	p. 487
Oracion votina y volũtaria no a de preceder a las del tiem- po.	p. 482	Patena porque parte se toma y tiene.	p. 546
Oracion Famulos tuos, que se dize en España.	p. 459	Pax quando y como se da.	551
Orden de salir el preste cõ los		Passar, las fraziles de vn choro o otro, es officio del padre de nouicios.	p. 26
		Pan y agua en tierra enel resi- torio.	p. 357
		Patrõ principal qual sea.	403
		Patrõ no principal, qual sea su principal fiesta.	p. 378
		Patron	

T A B L A.

Patron principal en que dias no se puede celebrar. 393	se à de dezir en las Misas q̃ en ella se celebraren. 501
Patron que no sea principal, quando se transfiere. 402	Preguntas antes de la confes- sion. p. 611. y 614
Parten las fiestas de primera classe con las de segunda, y como. p. 406	Preguntas particulares al pe- nuente. p. 638
Pater noster, estas dos pala- bras quando se àn de dezir en voz clara. p. 409	Preparar el Caliz, quien, don- de, y como. 515
Pater noster no se dize en fin delas visperas, siguiéndose oñ pletas. p. 413	Preces no se dizẽ en las ferias que se celebran en infraocta- uas. p. 393
Pater noster no dizen los del chero, quãdo en las preces lo dize el hebdomadario. 422	Preces feriales se dizen en las segundas visperas de las fe- rias, que las tienen, quãdo se sigue feria. p. 408. y 417
Pater noster sin Ave Maria quando se dize antes del offi- cio de difunctos. 433	Preces de rodillas hasta el Be- nedicamus. p. 424
Pasiones porque orden, y a- donde se àn de dezir. 143	Principios de Kalendas para las fiestas Moubles. 196
Passio quiẽ lo à de llevar el lue- ues Sancto. p. 155	Principios de libros no se pue- dẽ poner dos en vn dia. 419
Peccados Mortales. 632	Prophecias no se pueden acor- tar en el i. horo. 487
Prefacio del tiempo se dize en las Misas votinas, que no le tienen proprio. 501	Prosas se àn de dezir entea- ras. p. 495
Prefacio proprio de la octaua	Prosas por defunctos al aluc- drjo del Sacerdote. 495
	Prosa de Corpus Christi se
	X x 5 à de

TABLE.

A de dezir en su domingo in-
 fraoctauo. p. 496
 Postraciones en el Choro quan-
 do se àn de hazer. p. 16
 Postraciones en el refitorio y a
 la puerta del Choro, como se
 haran. p. 356
 Ponon los libros en el facistor
 los tenentes Choro. p. 33
 Profas en el Choro como se di-
 zen. p. 107
 Prophecias quando se dizen
 en el Choro quien y como las
 dizen y como àn de estar los
 Religiosos en ellas. p. 186
 Prophecia dize el subdiacon
 no el Viernes Sancto.
 pag. 165
 Proceßion en dia de Ramos, y
 lo que en ella se canta y se ha-
 ze a la puerta. p. 126
 Proceßion en el jueves Sancto.
 pag. 155
 Proceßion en el Viernes San-
 cto. p. 172
 Proceßion en el Sabado San-
 cto. 182
 Proceßiones en que dia se ha-
 zen. p. 304
 Proceßiõ del Corpus Christi.
 pag. 308
 Proceßiones solennnes. p. 315
 Proceßiones cõmunes p. 318
 Proceßiones de difunct. 320
 Postcõmunicanda se canta en
 el Choro mientras comulgan
 los frayles mancebas. p. 209
 Psalmo Misere, todo en los
 Domingos quando se echa
 agua bendita. p. 348
 Psalmo Quicumque vult, quã-
 do se dize. p. 415
 Psalmos penitenciales como se
 comiençan. p. 435
 Q.
 Quando los ministros llegan
 al altar, quando se apartan,
 y quando estan en pie. p. 518
 Quitan los libros del facistor
 los tenentes choro menores.
 pag. p. 33
 R.
 Registrar el Misal en la sacri-
 stia. p. 515
 Regia

T A B L A.

Registrar los libros los tenen- tes choro. p. 33	para partir visperas. p. 406
Responso breues, quien los dize. p. 33	Responso propios del lunes. pag. p. 420.
Renouar el sanctissimo Sacra- mento. p. 58	Responso primo poncudos co- mo se an de poner. p. 420.
Reglas generales de ceremo- nias en el officio diuino. p. 61	Respoſo Duo ſeraphim. 421
Restitucion como se à de ha- zer. p. 601	Responso tercero se dize en vna vigilia, o nocturno de di- functos aunque se siga missa pag. 431
Ramos en la Iglesia, haſe de es- tender la intencion. p. 123	S.
Reglas generales para las pro- ceſiones. p. 306	Sacerdote como à de ir quando sale a dezir missa. p. 516
Recebir las candelas en el dia de la Purificacion. p. 329	Sacerdote como à de hazer su officio y dezir missa. p. 514
Refitorio como se à de adere- çar y estar en el. p. 392	Sacerdote y ministros quando se arrodilla al incarnatus est, pag. 108
Religiosos se an de cõformar con la Iglesia matriz en la celebraciõ dela fiesta del prin- cipal patron. p. 380	Sacro sancte, se dize al fin de las horas. despues de la Añã. dela madre de Dios. p. 67
Responso primo poncudos de de la dominica. 2. Post Epi- phanã, y otras semejantes. pag. 382	Sacristan. quando passa por delante del sanctissimo Sa- cramento haga genuflexion. pag. 56
Respecto a las fiestas de nues- tro Señor y nuestra Señora,	Salir el hebdomadario en vispe- ras del Choro al altar, a que tiempo. p. 76.
	Sens

T A B L A.

Sentarse el hebdomadario y donde.	p.29	Tabla como se à de escreuir y echar el Sabado.	368
Sentarse los tenentes choro y donde.	p.35	Tenentes choro como han de bazer su officio.	p.32
Sentarse y donde el padre de nouicios.	p.38	Te ergo quæsumus en el Te Deum laudamus de rodillas	pag. 101
Señalar tenentes choro mas de los ordinarios, es officio del padre de nouicios.	p.38	Titulo de Iglesia qual es.	p.
Servidores en el refitorio como han de servir.	p.353	Titulo antes de las lecciones.	pag. 418
Sermon acabado el Euangelio.	p.18	Tres diferencias ay de fiestas, y officios semidobles.	p.461
Sepultar frayles como, y lo que se canta apuntado.	224	Tractos se toman de los comunes para las missas de santos que no los tienen.	pag. 497
Sepultar seglares.	p.195	Tracto comun para las missas de nuestra Señora que no los tienen.	p.497
Sepultar niños.	p.303	Tractos quales se diran en las missas votiuas que no los tienen proprios, ni del comun, como las de la Nauidad y otras.	p.497
Semidoble fiesta qual es.	374	Tracto quien le dize, y como se encomienda.	p.107
Simple fiesta qual es.	p.376	Translation de Sanctiago.	pag. 442
Sufragios no se dizen en las fiestas que se hizieren en infra octauas.	p.390		
T.			
Tañer a Missa, Visperas, y a las demas horas y a otras cosas.	p.3		
Tabla de los officios echa el padre de nouicios.	p.37		

T A B L A

Thurificador , y su officio. pag.	41	Vinageras en la Missa ha de dar el acolito en su mano al Sacerdote.	p.53
Thurificador como incienso el Choro.	p.76	Visperas quando ay capa se acaban en la capilla.	p.78
V.		Visperas votivas como se di- zen, y si se dira hodie en el votivo.	p.173
Versos y Alleluys de donde se toman para las missas vo- tivas en tiempo Pasqual. pag.	494	Vigilia no tiene ni aun comme- moracion en la fiesta clasi- ca.	p.386
Vestirse para la Missa deuen los Religiosos , como lo dis- pone el ordinario.	p.516	Vigilia de Naulidad y Penthes- costes no admitten alguna fie- sta.	p.386
Versos de horas dicen los tes- nentes choro.	p.33	Vigilia de Epiphania y Ascen- sion, si son de ayuno, o no. pag.	386
Versos como se an de variar en las conmemoraciones , y en el officio Sabatino si el vier- nes viuiere sido fiesta de nues- tra Señora, o de alguna vir- gen.	p.398	Vigilia del Baptista en dia de Corpus Christi como se bas- ta.	p.387
Versos en quales se añade Alle- luysa.	p.416	Visperas primeras de una fie- sta, no se dicen jamas , sino en su dia y dia octauo ex- cepto la de Corpus Christi. pag.	392
Verso post partum virgo quã- do a de entrar en el officio de Naulidad.	p.427	Visperas votivas no an de ser sino las segundas de la fiesta. pag.	392
Vino quando se quita , como se pide en el Refitorio. pag.	358	Visper	

T A B L A.

Vísperas de la vigilia de Pas-	como se diran.	p.392
qua, no se pueden dexir en	Vigilia de Naniad	quan-
otro dia como por officio vo	do viene en Domingo.	
tino.	pag.	451
Vísperas votivas de sant Iuan	Vsura y contráctos vsura-	
Euangelista, y sant Esteuan	rios.	p.605

L A V S D E O:



ERRATAS.

Página. 17. linea. 8. do dize, de adorar, à de
 dezir, al adorar. pag. 22. linea. 11. do dize,
 se andereçar, y boluer, à de dezir, se endere-
 çan, y bueluenfe. pag. 399. linea. 12. do dize,
 Frater à de dezir, Pater. pag. 385. linea. 1. do
 dize comiêça, à de dezir como ni entra. pag.
 399. linea. 23. do dize, por ser titulo de aque-
 lla Igreja, à de dezir, por ser titulo de nues-
 tra orden. pag. 416. linea. 19. do dize, como
 en estas bendiciones, à de dezir, como en o-
 tras. pag. 464. linea. 8. do dize, se aya dicho,
 à de dezir, no se aya dicho. pag. 502. linea. 2.
 do dize, es cómunicable, à de dezir, no es có-
 municable. pag. 525. linea. 3. do dize, hasta
 que el diachono, à de dezir, el subdiachono.

SI algunas otras faltas se hallaren, como al-
 guna letra trocada, o demas, o de menos,
 el curioso Lector lo enmiende.



Q. A. 10
10-11-12

10-11-12